

НАЦЫЯНАЛЬНАЯ АКАДЭМІЯ НАВУК БЕЛАРУСІ
ІНСТЫТУТ МОВАЗНАЎСТВА ІМЯ ЯКУБА КОЛАСА

ГІСТАРЫЧНЫ
СЛОЎНІК
БЕЛАРУСКАЙ
МОВЫ

ВЫПУСК 17

Лесничий — Местский

МІНСК
«БЕЛАРУСКАЯ НАВУКА»
1998

Пад рэдакцыяй А. М. Булыкі

Памочнікі рэдактара Л. І. Рабаданава, З. К. Турцэвіч

Складальнікі:

- Т. І. Блізнюк (людско — македонянский),
А. М. Булыка (лесничий — летописание, мера,
местникъ — местский),
Р. С. Гамзовіч (маршалковна — межный),
А. П. Груца (межобойство — менячый, мераный — местичь),
В. У. Мяснікова (макидонский — маршалковичь),
У. М. Свяжынскі (лихадей — лотрини),
З. К. Турцэвіч (лотровати — людский),
Г. К. Ціванова (летописецъ — лифлянтъ)

Рэцэнзенты:

- канд. філал. навук В. І. Іўчанкаў,
канд. філал. навук А. К. Усціновіч

Л

Лесничий, лесничый, лешничы наз. *Ляснічы*. намѣстникъ Волкиницкий и Лепунский, лесничий Городенский (КСД, 221, 1515); Панъ Иванъ Ивановичъ Лядскій, лѣсничій господарскій Подляскій, оповедаль входы къ дереву бортному зъ имѣнья своего Чемеровского (РПП, 161, 1523); въ пушы наши тамошніи ничимъ ся не вступали, и лѣсничихъ своихъ черезъ то бы есте тамъ не мѣли (АЗР, II, 184, 1527); мы осочники зъ лѣсничими панскими тымъ валгаромъ и тымъ печамъ смолянымъ боръ на лучину ... заводили (АСД, I, 16, 1537); лесничий пушъ Олитскихъ и Немонойтскихъ панъ Павелъ Туръ (АВК, XVII, 374, 1541); при таковыхъ лазняхъ абы конечно быдла и собакъ не ховали, чого имъ врадникъ и лесничый боронити мають (КПД, 576, 1557); Панъ Иванъ Ляцьки, лешничы господарски Подляски, ставиль почту з ыменъ своихъ (ПВЛ, 239, 1565); ѿ кривдахъ которые бы са кнземъ, паномъ шлахте ... ѿт воеводъ, старость, деръжавецъ, и тивѣновъ, лесничыхъ, и мостовничыхъ нашихъ ... дедали (Ст. 1588, 224); двѣхъ лесничыхъ латыголскихъ а третего подданого теж латыголског до присяги ставити хочеть (ККСС, 236, 1615); врадникъ и лесничий его милости пана Римши присегу ... выконати мають (АВК, XV, 40, 1649).

Лесничое прим. у знач. наз. *Пасада ляснічага*. ѿнъ вступалься въ его врьдъ, въ лесничое Городенское (КСД, 795, 1512).

Лесничество гл. лесничество

Лесничый гл. лесничий

Леснующийся дзееприм. *Які ільсніца*. ѿко ... зеленое же и желтое и велми лесноуюшесѧ, знаменуует моужа лиха (Арыст., 198).

Лесный прим. 1. *Які мае адносіны да лесу, знаходзіцца ў лесе, жыве або расце ў лесе*. с тых боранов рожатъ вышли боранове лесныи ижъ соут велми велики а сыты (Валх., 506); тако же яблонь въ деревѣхъ лесныхъ тако милостникъ мои межи сын-

ми (Зб. 262, 83); робятмаь малымь и невестамь губь, овоцу лесного всякого, ягодь и хьмелю во вьсякихъ пушахъ нашихъ не боронити (КПД, 576, 1557); тые вси кгрунты пустые, пашные и лѣсные, и сѣножати вымѣриломь (АВК, VIII, 413, 1586); сатыри люди лесныа ѿ горахъ albo ѿ великихъ лесехъ бывають (Царств., 696); покармь его былъ зъ лесныхъ овоцовъ (Бельск., 1946); Живность маемо зъ овоцѣмъ лѣсногъ и зѣлѣмъ (Варл., 154); Чашь: гѣща, гѣствина лѣснаа, або гѣстый лѣсъ (Бяр., 205); оучинили постановене ... поити на долину лесную (Хран., 226); Попсовалъ его лесныѣмъ вѣпрѣмъ и звѣрата дикие вынасли его (Пс. XVII, 74). *Параун.* лесовой.

2. *Звязаны зъ выкарыстаннемъ лесу.* што бы ся тыкало лесного дела (КСД, 796, 1512); кождыи маеть оные товары лесные на коморахъ складовыхъ складати (КПД, 175, 1551); товары лѣсные зъ имѣней шляхетскихъ вольно были пропусканы за границу (АЗР, III, 29, 1551); тымъ же обычаемъ и ѿ лесные товары и ѿ всякое господарство домовое роботы мають ся розумети и безмытне пропущены быти (Ст. 1566, 17); лѣсы пожиточные на попель, ваньчось, клепки и иные роботы лесные потребные ... вырѣбаль, выпродаль (Ст. 1588, 303); одъ товаровъ своихъ лѣсныхъ, съ пушью ... платятъ (АВК, VI, 50, 1589); цдо ... отъ збожѣя вшелѣакого, отъ товаровъ лесныхъ ... выдавать розказали (КЛС, 146, 1596); покармь его былъ и медь лѣсныѣмъ, напоѣ вода (Зб. 259, 630).

Лесованый *прим.* *Крыты.* возъ робочы лесованый с колѣми коваными (АВК, XX, 137, 1598).

Лесовой *прим.* *Тое, што і* лесной у 1 *знач.* Литва ... охотою лѣповъ запалени, вышли зъ своихъ леговискъ лесовыхъ (Стрыйк., 490).

Лесокъ *наз.* *Лясок.* вели нась ... отъ перевоза къ Гончаровому лѣску, отъ лѣска къ острову Киеви (АСД, I, 66, 1546); пошла граница по задѣ двора нашего по лесокъ земли михновское (КВС, 564, 1552); мы приеждяли ку Змееву у лесковъ Осовыхъ (АВК, XXI, 229, 1556); монастырь Городенский ... до Тисовыхъ лесковъ до глубокого рова ... симъ привилеемъ нашимъ даемъ (АВК, I, 58, 1633); розбойницы ѿдшедши на стане в лесокъ почали зъ собою радитсѣа (Пралог, 6446).

Лестба *наз.* *Падман, хитрасць.* мдреть хитрого дорозѣмѣти пѣть свои а глѣпость глѣпыхъ лестба (Зб. 262, 100).

Лествица, лесвица *наз.* **1.** *Драбины.* таковъ ... видель ѿво сне лествицѣмъ отъ земли до небесъ (Скар. КБ, 51); были в тои

цѣркви ремѣные лѣствицы доловъ спущены (Трыст., 91); ѿзрѣль во снѣ лѣствицѣмъ стоачѣю на земли, а верхъ еи досегаючиѣ неба (Библія, 63); *Іаковѣмъ* патриарсе презъ сонъ показанаа лѣствица (Карп., 32); лесвица неба досегаючаа (Зб. 255, 1846); дробинѣмъ до столпа ввазалъ и на ней впертыѣ бывалъ и тымъ тако лѣствицѣмъ нбснѣю восходи (Зб. 752, 56); За лествицу до брамы Шкловской асмак. одинадцать (ИЮМ, I, 285, 1682); Лесвицу которые приносили отъ Спаса до тыхъ оконницъ, дали осм. четыре (ИЮМ, III, 84, 1685). // *перан.* о всемлстиваа госпоже. *ѿце мѣе.* ты намъ лѣствица на нѣбо (Чѣщя, 196); ѿ пресовершеныѣмъ ѿме и лѣствицо вьзводчаа до неба (Пралог, 4956).

2. *Назва одной зъ апакрыфичныхъ книгъ.* Евангеліе толковое четье, книжка Лѣствица Семіонъ Новый Богословъ, Апостолъ тетрь (АЗР, I, 137, 1494).

Лествичникъ *наз.* *Мянушка Іаана Сінайскага, аутара книги «Лествица».* житие Преподобнаго ѿца нашего Іѿвана лѣствичника (Пралог, 5576).

Лестецъ, лестицъ *наз.* *Ліслівецъ.* Георгеи лестецъ есть (Чѣщя, 1826); лестицемъ нарекли есте (Тамъ же, 2006); они же заповеди бжѣе ѿслоухалисѣа, послоушавше лестца дѣавола, сладко ласкаючого (Тамъ же, 2506); слышачи его, тако лестца и разорителѣа законѣмъ и прорковѣмъ оклеветанного: вспомнели на то, ижъ Мойсей законодавецъ и Іліа, великій въ Прорцехъ, предъ нимъ се на оной горѣ тако слѣги предъ паномъ своимъ становили (Карп., 20).

Лести *дзясл.* **1.** *Тое, што і* лезти у 1 *знач.* dla toho tyje nohty podle nich kladywali, na kotorych mili na tuiu horu lesty, u na sud do boha uty (Бых., 486).

2. *Тое, што і* лезти у 2 *знач.* не велить в пещери лѣсти, межъ звѣрь в пустыню ѣтеати, тако мнихи чинать (Будны, 61).

Лестивый *прим.* *Тое, што і* льстивый у 2 *знач.* возлюбилъ еси всѣа глѣбы потопныа и азъ языкъ лестивъ (Чѣщя, 2466); наоучаетъ бо грѣхъ твой оуста твои и выбираешъ языкъ лестивый (Зб. 262, 18).

Лестицъ *гл.* лестецъ

Лестки *наз.* *Лѣсткі, ліслівья словы, усхваленні.* женѣ ѿродивѣю до негъ пѣщено абы его лестками до грѣхѣмъ побѣдили (Бельск., 2486); всѣхъ однакъ хитрости и зрады одинъ сей конецъ есть, абы члѣвка ѿт бѣга лестками ѿтвѣивши, кѣ собѣ пригорнѣли и загѣбили (Каліст, I, 136).

Лестнокупленный *прим.* *Перакананы ліслівыми словами.* Феуронія: Лестнокуплена (Бяр., 319).

Лестный *прим.* 1. *Ліслівы.* мѹчитель же макрианъ исперва начль въпрашати ю лестными словами (Чэцця, 86).

2. *Каварны, падступны, хітры.* ѿ пѹтеи своих оуживеть лѣстныи срдцемъ и ѿт себе мѹж добрыи (Зб. 262, 100).

3. *Фальшывы, ілжывы.* епсповъ згоды добре споеной своею лестною и фортелною смѣлостью взрѹшали (Апакр., 140); Вытнетъ **Гдѣ** вшелажіи оуста лестныи, ѹзыкъ велеречивый (Каліст, II, 3106); Прелюбодѣческое: Лестное, **дѡдѡв**, растлѣнное, сфалшованое (Бяр., 121); гда ... **цѣлованем** лестнымъ в рѣцѣ неприѣтелскіе на смерть иудеѡм выдал (Зб. 107, 106).

4. *Прыемны.* лестна ест предъ господемъ смерть светыхъ его (Зб. 255, 220).

Лестъ *наз.* 1. *Мана, хлусня, хітрасць.* хочемъ при нихъ, при корунѣ королевства Полскаго пристати ... безо всякой лѣсти и хитрости (АЗР, I, 26, 1389); ѹзыкъ твои ѹко бритва изоѡстрена. сотворилъ еси лестъ (Чэцця, 2466); срдце твое полно ест хитрости и лѣсти (Скар. IC, 66); вы ѡпекальники криведныи ... за богалъ говорите кривдоу аль за него говорите лестъ (Зб. 262, 17—176); къ **црѣю** не каждого пушають обаваючися ѹкое лѣсти (Будны, 1766); бываетъ оу **чѣка** оноу лестъ послѣднѣмъ горше перъвои (Каз. Кір., 1346); дорога правды скрылася, мноу оухищреннаѣмъ лестъ и прелестъ настѹпила (Карп., 7); поиде до македоніи рекучи на помочъ къ царю филипѹ, къ **ман** восвати, и хотѣчи зрадливѹю лестъ влѣлатъ, а маткѹ александрѡвѹ алимпіадѹ схватившы ѹтекти з нею (Алекс. 1697, 36).

2. *Ліслівасць.* **црѣь** ... къ темниці мноу почалъ часто посылати. лестью и грозою. абы поклонилъсѣ сквернымъ болваномъ (Чэцця, 56).

3. *Ілжывае вучэнне, заблуджэнне, ерась.* Не ѹморить гдѣ богъ гладомъ души праведнаго, лѣсти же неверныхъ людеи изрушитъ (Скар. ПС, 17); оубѣгаи ѿт всѣкой еретической лести (Каз. Кір., 2176); **Хс** ... лестъ идолскѹю выгладилъ (Карп., 32); Дмитреѣ стѹбъ былъ ... всегда начаючыѣ и ѿт лести идолское и еллинское ѡтводѣчи (Зб. 752, 79); мѣль ... лестъ идолскѹю скоренити (Зб. 82, 2676).

Лесунъ *наз.* *Лясны разбойникъ.* подданные княжати его милости пана Четвертенскаго з ... розными лесунами свавольниками ... в поветъ нашъ Пиньскій ... шли (АВК, XXXIV, 193, 1660).

Лесь I *наз.* *Лес, масіу зямлі, зарослы дрэвамі.* село ... дали есмо ему зо всеми лѣсы и зъ дубровами, и съ полями и зъ сѣножатми и зъ лугами, и зо всеми пожитки (АЗР, I, 22, 1383); которыи находить ѹ чюжии лѣсь а любъ гаи (Вісл., 86); посекиши лѣсь оумоуровали городъ Каменецъ (Увар., 99—100); чинихъ собѣ рѣчаи водъ напоити ими лѣсь растащъ древіе (Зб. 262, 87); того то люду земля лежи в горахъ межи лесы и боры гѣстыми а темными (Троя, 13); повель его милость насъ панъ воевода ѡтъ тыхъ копцовъ лѣсомъ (АСД, I, 51, 1546); естли бы которые ... землѣне мели имена людеи земли ловы и лесы (Ст. 1566 I, 73); ѿт гаевъ лесовъ и инныхъ крѣпчѣтовъ пѣстныхъ и ѿт ѡзеръ ничего брати не мають (Трыб., 15); сатыри люди лесныи ѹ горахъ албо ѹ великихъ лесехъ бывають (Царств., 696); былъ тамъ в крѣгу ѡноу поля лѣсь велми густыѣ з деревъ ѡвочныхъ (Алекс., 356); Видимо, ано снѣги намъ оубѣгли, земля травѹ выпѣскаеть, сады листомъ окрѣваются, лѣсы зеленѣють, быдло играетъ (Каліст, I, 114); Граница того села рѣчкоу Радовиноу уверхъ до супорнаго лѣса, ѡтъ того лѣса въ рѣчку Теруху (АЗР, V, 48, 1640); трафило, же засталъ каина в густымъ лѣсе в кѣстѣ тапачаго (Выкл., 7); нашли такъ трудныи и высокии горы и гѣстые ѡколо лѣсы (Зб. 752, 4556); Ксендзь Ждановичъ приходилъ для зложѣния термину для угоды о Ждановскій лѣсь (ИЮМ, II, 139, 1684). *Параун.* лѣсь II, лѣсь.

Лѣсь II *наз.* *Тое, што і лиось.* хотѣли есмо вжо земли дѣлѣти ... тогды и лѣсами есмо мѣтали (КСД, 15, 1510); естли ѡбе стороне въсхотѣтъ присягнути, маеть промѣжи ними лесы кинѣти, кому ся лѣсь выйметъ, тотъ маеть присягнути (Тамъ жа, 147, 1514); чий ся лѣсь выйметъ, тотъ маеть на початку бою и на шкодахъ своихъ право поднести (АВК, XVII, 202, 1540); чий бы ся лѣсь зъ нихъ вынялъ, тотъ бы мялъ присягоу своею то потвердити (Тамъ жа, 395, 1541).

Лѣта *наз.* *Латка.* боты велми ветхи, которыи на знакъ старости лѣтами зшиты были (Біблія, 244).

Лѣтавецъ *гл.* лятавецъ

Лѣтанье, летане, летание, лятане *наз.* *Дзеянне па дзеясл.* летати. Человекъ родитъсѣ къ роботѣ, и птица къ летанию (Скар. KI, 96); мѹжъ кгабриель и жъ видѣхъ оу видѣни в початкѹ прилетѣмъ летанемъ дотыкаетъсѣ ко мнѣ (Зб. 262, 1236); парѣніе — лѣтане, перханье, пырцане (Зіз., 117); ѡко наше вынеслымъ летанемъ бываетъ перевышано (Каліст, I, 156); Даль намъ абовѣмъ **Дѹха** сѣго крила на лѣтане безъ перепоны на повѣтрее

(Мак., 364); нигде безпечного *отпочинкѸ* не найдѸючи, в^с оуставичном^с лѣтаню и неидзы заставаеъ (Варл., 1226); Парение: Лѣтанье, перханье, пырцанье, шпыранье (Бяр., 102); вижѸ ... *хста* котори^с до латана *снат* и до слонца глаженѸ побѸжаеъ простым ѡкомъ (Зб. 259, 5626); Саломонъ ... три речи до вырозѸмѣна собѣ прекладаеъ; першаѸ, ДорогѸ и летане орла на повѣтрѸ (Там жа, 6526).

Летарня *гл.* лятарня

Летати, литати, лятати *дзеясл.* *Лятаць, перамяшчацца ў наветры.* птица летает по въздохом (Чэщя, 2766); звезда ... мѣла многіе предолге промены. над походныи горѸтше. а *іако* орел летаючи (Валх., 456); орѣль навчаѸ летати птенца своѸ (Скар. ДЗ, 61—616); чи *от* розѸма твоего *летаеъ* гостребѣ простираеъ крыла свои къ югѸ (Зб. 262, 29); свищють розмаите стрелы лѸтаючи по поветрею дрыжать мечи падають забитыи (Троя, 22); *хс* в^с надѣю тое обороны лѣтати по воздухѸ захотѣль (Будны, 1376); подобне ѡни ... птахови котори^с коли зплутаеъ ноги в сети юж летати не *можеъ* (Зб. 261, 1336); спѸстивши^с з гори почал на повѣтрѸ *летат* (Бельск., 213); почали *летат* нетопыри такѣ великии *іако* голуби (Алекс., 28); гды бы птаха *іакаѸ* ѡдно крыло мѣла, не могла бы лѣтати (Мак., 298); лацнѣй бы тобѣ было за слѣдомъ орла дойти, и по самомъ повѣтрѸ лѣтати, анижли мене *от* моеи в^с **Ха** вѣры, и *от* знаменитого вызнан^сѸ емѸ оучиненого, *отвести* (Варл., 2136); птахом солодки и легли *ест* **армо** крыл бо за их помощю *литають* (Зб. 255, 149); орель, хотечи наѸчити летати дѣти свое, впродѣ самъ пред ними летаетъ (Зб. 259, 676).

Летающий, летающий, лятающий *дзеясл.* *ад летати.* Тогож лѣта прышла саранча на Ладскую землю и на Литовскую ѡколо Берестиа и ѡколо Мѣнска и Сверхна и Кошдонова Ивенца и ѡколо Вилни видели летающих, и поели жыто и **гарыну** и траву (Рач., 351); з птаства ести не маеъ орла и кгрифа ... и кождое з летающихъ которое *ходит* на чотырех ногах (Біблія, 114); были *теж* там на том полю птахи велми тихо летаючи (Алекс., 366); мы *са* ночногоѸ и наболшогоѸ страха *болати* не бѸдемо, нѣ стрѣлы лѣтаючей в день (Сматр., 53); гды *видѸчи* хто птаха лѣтаючого хотѣл^с бы и сам^с лѣтати, а не маючи крыль, не могъ бы *са* поднести в^с горѸ (Мак., 1); *оттол* письмо *ст* *зовет* птахи нбсные ... то *ест* повѣтрные, албо лѸтаючіе по повѣтрѸ (Выкл., 2); египтане ... птахи летаючи рыбы и иные тымъ подобные быдла за боги мѣли (Зб. 259, 442); **бцинкѸ** ... *видель* бѣса надъ нею туды и сюды

летаючого (Пралог, 5746); кождое з летающихъ которое *ходить* на чотырех ногах обридлость вамъ бѸдетъ (Хран., 1186).

Летающий, летающий, литающий *дзеясл.* *ад летати.* згорить всѸкъ скоть ... и вси птицы летающиа по аероу (Чэщя, 375); Птицы летающие по въздухѸ ведають гнезда своѸ (Скар. КЮ, 26); всѸ летающаѸ по воздухе ... *вниидоша* к ноеви в ковчегъ (Скар. КБ, 18); птахи ... *волно* *литають* так свецкие законницы *зас* *волно* *литающые* (Зб. 261, 1336); ЗвѸкъ: ... *шѸмѸ* *от* пчоль, или иных лѣтающихъ робачков *шѸмѸ* (Бяр., 50); *видѣвъ* *над* *нею* *там* *і* *сам* *летаючаго* (Зб. 107, 167).

Летвойтовъ *прим.* *ад летвойтъ.* которы медъ и пиво ... за дозволенъемъ пна летвойтовым ѡронца ... *взяла* на вышинкѸ *от* першихъ арендаров (АВК, XXXIX, 172, 1579).

Летвойтъ *гл.* лентвойтъ

Лете *присл.* *Летам, улетку.* на владычина поезника варать пивѸ зиме 12 а лете 12 (КЗ, 468, 1448); а лѣтѣ соколникомъ воеводинымъ, коли на поли замѣшкають, *давати* имъ по снопу сѣна (АЗР, I, 146, 1494); велми красное деревье ѡвошь *даваюче* зиме и лете зелене (Валх., 866); въ корчомныхъ домѣхъ, лѣтѣ, коли вжо ночи малыи бувають, не *надобѣ* никому съ огнемъ пити (АЗР, II, 3, 1506); *збираеъ* лѣте сынъ розѸмныи дремлет въ жнивѣ сынъ соромотный (Зб. 262, 976); *допѸстиль* ... зиме в то^с пѸщи свое^с дрова и лѸчынѸ брати а лете *іагоды* и гѸбы (КВЗС, 164, 1540); его королевская милость *рачилъ* тое оказыванье и попись помкнуги далѣй индѣй, ажъ по жнивѣхъ, лѣтѣ (АЗР, III, 44, 1551); было то лѣте и былъ великии знои (Трыст., 67); лете мають *ходити* на роботу один с клячоу альбо з волами, а другий пеш (АВК, XXXII, 327, 1596); дѣтало *ста* то лѣте мѣца червца (Бельск., 3016); в^с той же ѡдежи *іакъ* лѣтѣ, такѣ и зимѣ заставаеъ (Варл., 1546); Зеленичье: *ест* *дерево*, которое лѣтѣ и зимѣ зелене (Бяр., 50—51); было лете *барзо* *горѸчо* (Пралог, 6786).

Летети, лететь *дзеясл.* **1.** *Ляцець, перамяшчацца ў наветры.* жрецъ ... *пуститѸ* врабца живого летети свободнаго на полѣ (Скар. КЛ, 296); *не* *боудеш* *са* *болати* *страшков* *ночных* и *стрел* *которы* *летѸт* в *днѸ*, ни *пригоды* *катораѸ* *приходит* в *темно-* *сти* (Пс. XVI, 93); *крукъ* ... *взлетѣл* къ горе и *летель* так *высоко*, же его потом *жадѸн* *дозрѣть* не мог (Атыла, 220); *стрѣлы* *іакъ* *дожчѸ* *свищѸчи* *летѸт* с *каждои* *сторони* (Стрыйк., 557); *божата* *моцѸ* *затмила* *грифы* *и* *ж* *коли* *мнимали* *на* *высоко-* *ст* *летѣт* *на* *ниско-* *сть* *земли* *ступовали* (Алекс., 426); *кто* *дасть*

мнѣ крыла, такъ голубовы, жебымъ летѣль и отпочил (Каліст, II, 61); **Бщенникъ** взялъ парѣ голубовъ, одного зарѣзавши, тою кровью живого покропилъ и волно летѣти пѣстиль (Мак., 364); Перѣ: Прѣдко лечѣ, текѣ, или виргаю (Бяр., 102).

2. // *перан. Вельмі хутка, імкліва бегчы; несціся, імчацца.* скоро летиши **какъ** **англъ** на помоч (Чэщя, 1976); кон барзе^с прѣдко **ѣстает**, и хот бы и летѣль **тажъки**^с **ест** змордѣтса (Зб. 259, 5556); кон мо^с **какъ** **таки**^с **быстри**^с птах летел (Зб. 82, 1866).

3. *Падаць уніз.* онъ ... летѣль зъ мосту у воду самъ и съ клячою и зъ возомъ (АВК, XVII, 88, 1540); **оборвалисѣ** в седла Трыщанова попруги, и полетѣль къ земли, и летячы выхватилъ **мѣчъ** с пошвов, а сталъ на ногахъ (Трыст., 125); валили их с коне^с **натираючи** з боков их, летѣли не иначе **какъ** снопы (Стрыйк., 541); летѣли **какъ** снопы с коне^с, такъ **тѣрки** **как** и волохове (Хр. польск., 21); тое коло **от** верхѣ **какъ** высоко было, аж до пекла наглыбшого неисповѣдимою прудкостію летит (Зб. 107, 1056); камен с прирже^{на} своего всегда летит на дол (Зб. 255, 372); стѣна летит, которю **бѣсѣ** **обалилъ** и **одного** брата **прибил** (Пралог, 517); **один** **ѣтекаючи** перед **однорожцемъ** **впал** в ровъ **глыбоки**^с, и **лѣтѣчи** **ѣхватилсѣ** рѣкама **дереваца** которое з берегов **выростало** (Зб. 82, 4206).

Летецъ *наз.* (?). граница ... одъ того копца у летецъ надъ ручаемъ, названымъ **Опонасовымъ** (ИЮМ, XXII, 451, 1627).

Летешний *прим.* *Тое, што і летошний у 2 знач.* *prusyłała do mienie letesznieu osieni pered Pilipowymi zapustami* (ИЮМ, VI, 319, 1687).

Летити *дзясл. Распараджаца, умешваца.* Причетникъ естли **змнамаеъ**, ижъ ест не по правдѣ **отъ** епископа своего **отлученъ**, тогды **передъ** **соборомъ** **отсудитисѣ** маеъ, а **свѣцкіи** **урад** **летити** его не маеъ (АВК, VIII, 20, 1595).

Леткий *прим.* *Тое, што і легкий у 1 знач.* Сена купили для коней **огуломъ** **возъ** **пять** **леткихъ**, за которые дано **таляровъ** **битыхъ** **два** (ИЮМ, V, 34, 1688).

Летний, летный *прим.* 1. *Які мае адносiны да лета, адбываеца летам, прызначаны для лета.* она же **сверзе** **сѣ** себе **ризы** **вдовѣские** и **облечесѣ** въ **плащъ** **летний** (Скар. КБ, 70—706); на **которыи** **возы** на **зимънии**, а **ни** на **летнии** **тое** **ми** **сено** **въ** **него** **побрѣти** **казаль** (АВК, XVII, 323, 1541); **коли** **сѣ** **покажѣтъ** **часть** **сих** **знамень** **ти** **или** **вси**, а **время** **лѣтное** (Арыст., 193); **того** **мса** **поросѣтины** **не** **еж.** **время** **лѣтнее** (Неба, 646); **собе**

и **конемъ** **своимъ** **за** **пенези** **торгомъ** **а** **не** **ѣставою** **живность** **кѣповали**, **кроме** **паши** **волное** **часу** **летнего** **на** **сеножатех** **и** **полахъ** **простыхъ** (Ст. 1588, 51); **весь** **часть** **погодный** **лѣтний** **зволокли** **есте** (АЗР, IV, 469, 1615); **то** **есть** **сѣно** **мое** **власное** **лѣтняя** **кидь** (АВК, XVIII, 289, 1627); **обернуласѣ** **вилготност** **моѣ** **в** **сѣшѣ** **лѣтнюю** (Выкл., 1186). **Летний** **кгма** **хъ**, **летнее** **седенье** (**сиженье**), **летние** **всходцы** — **альтанка**, **веранда**. **саля** **великая** **по** **обудвухъ** **сторонахъ** **дому** **того**, **зъ** **летьнимъ** **седеньемъ** **альбо** **кганькомъ** **выпушонымъ** (АВК, XVIII, 44, 1582); **седѣль** **на** **лѣтних** **всходцѣхъ** (Біблія, 1206); **Гогъ**: **Дах** **або** **лѣтнее** **сижѣнсе** **або** **накрытый** (Бяр., 264); **вчасъ** **чинит** **в** **кгмахѣ** **лѣтнемъ** (Хран., 174); **летнее** **гумно** — **пуня**. **обратишесѣ** **как** **обы** **во** **прахъ** **гумна** **летнего**, **и** **похищена** **суть** **от** **ветру** (Скар. ДП, 9); **скрѣшилося** **все** ... **и** **оборотилосѣ** **как** **о** **в** **порох** **на** **току** **лѣтнего** **гумна** (Біблія, 533).

2. *Які мае адносiны да года, звязаны з годам (гадамі).* **животъ** **лѣтний** **срдцю** **лѣкарство** (Зб. 262, 1006); **они** **передъ** **тымъ** **даивали** **сенничого** **летнего** **по** **три** **гроши** (КСД, 1557, 1522); **естьли** **бы** **въ** **тые** **роки** **летьние** **зашѣла** **служѣба** **наша** **и** **земская** (КПД, 73, 1529); **волковъ** **летнихъ** **малыхъ** **пят** ... **урядъ** **до** **рук** **моихъ** **подаль** (АВК, XXXIX, 559, 1579).

3. *Які мае многа гадоў, стары.* **не** **отпустимъ** **вдовици** **ини** **старому**, **и** **не** **чтимо** **седины** **мужа** **летнего** (Скар. ПБ, 5); **которая** **вдова** **по** **смерти** **мужа** **своего** **зостанет** **без** **детей**, **або** **з** **детми** **малыми** **або** **дорослыми** **не** **летными** (Ст. 1529, 31); **они** ... **яко** **невесты** **летьной** **а** **форой** **жадными** **причинами** **дозреть** **не** **хочутъ** (АВК, XXI, 234, 1556); **ja** **czełowik** **letny** (Бых., 525); **сенаторове** **з** **жолнерми** **выбрали** **на** **панство** **маркиана** **чловека** **лѣтнег** (Бельск., 3116); **коли** **онъ** **поманѣлъ** **скриню** **бжю**, **спал** **з** **столка** **назадъ** **оу** **дверии**, **и** **зламавши** **шію** **оумерлъ**, **бо** **былъ** **члвкъ** **старый** **и** **лѣтний** (Хран., 202).

4. *Які мае тэмпературу, сярэдняю паміж цяплом і холадам.* **тежъ** **и** **в** **воде** **коли** **члвкъ** **берет** **зимную** **ничого** **не** **шкодит** **горачаѣ** **также** **летниѣ** **зас** **прыводит** **до** **вымиту** (Зб. 261, 129); **в** **ѣставично**^с **веснѣ** **дал** **без** **ѣпалена** **и** **вѣтри** **лѣтний** **холодачье** **и** **вси** **там** **вщепил** **и** **вфундовал** (Бельск., 3).

Летникъ *наз.* *Лѣгкая жаночая вопратка, якая надзявалася над верхняе адзенне.* **платье** ... **для** **нестирьпливой** **горючести** **солнечной** **оудѣлане** **какъ** **оу** **насъ** **летники** (Валх., 706); **жаловала** **о** **летникъ** **одомашковый** **белый** **за** **семь** **копѣ** **грошей** (КСД, 344, 1516); **въ** **того** **летника** **колнеръ** **бобровый** **за** **копу**

грошей (АВК, XVII, 241, 1540); нашоль ... лѣтникъ жоны моее гарусовой бурнатный (АВК, XXII, 21, 1565); летник мухаяру чырвоного з окъсамитом, купленный за копь ѿ (АВК, XXXVI, 373, 1590); отдалъ ... летникъ китайчанный, плащыкъ чорный (АВК, XXVIII, 49, 1598); лѣтникъ мухаяру чырвоного, коштоваль три копы грошей (АВК, VIII, 465, 1593); летникъ канавацовый чорный за копь литовскихъ петнацать (АВК, XXVIII, 63, 1605); лѣтникъ чорного аксамиту гладкого (АСД, III, 82, 1617); лѣтникъ адамашковый зъ брамами аксамитными за осмь копь грошей (АВК, VI, 119, 1625); видѣль у тое дѣвки катанка и лѣтникъ разшарпанный (АСД, I, 316, 1640); знал плащъ лѣтныкъ и всѣ шаты коштовныы з паненки оной (Зб. 82, 4266).

Летность наз. *Старасць.* игуменя Онисья Велятицькая, лѣтность свою у себе уважаючи ... того игуменства своего ... поступила той Ульяне Юхновой (Пін., 102, 1552); дозволили есмо были ей, бачачи лѣтность игумени ... некоторыми речьми того монастыра ... справовати (Там жа).

Летный гл. летний

Лето наз. 1. *Лета, пара года.* оу иных теж местцах как и оу наших сторонах лето подлоуг часоу своіго придет (Валх., 446); кожды^с маеть около добытку своего сторожъ або пастуха мети через все лѣто аж до первшого днѣ мѣца октебра (Ст. 1566 I, 94); Того ж рокъ хн лето было мокрое, поводки были частые мало хто при рекахъ великих сена косил (Барк., 174); тоеж опят весны на лето подет княз витовтъ к подлю (Патр. К, 526); зима велми моцна и велика была ... зачим лѣто было велми сѣхо, так иж рѣки повысыхали, и голод был велик^с (Бельск., 353); за найстемъ лѣта, гды овоцы доспѣють, не шкодитъ кѣколь пшеници бы знакъ (Мак., 246); звѣзды ... певною часовъ долгостю дорогъ свою отправлют^с, абы означали лѣто и зимъ (Варл., 2386); кгда вамъ по долго зимѣ лѣто овоцы приносит, новиною называе (Зб. 259, 5226); весну лѣто и осень бавил межи леси, маючи за покрытие небо (Пралог, 534); По всѣ дни земли севбы, и жниво, зимное и горячое, лѣто, и зима, ночь и днь не оустанеть (Хран., 16).

2. *Год.* Писанъ листь у Полотску, лѣта отъ Рожества Христова тысячного трисотного осмьдесятного третего, мѣсяца Мая пятого дня (АЗР, I, 22, 1383); котора жонька менил собѣ дѣдичство прилѣчаючи венемъ а десѣть лет не отбыла

(Вісл., 21); сталосе естъ восьмое лѣто цесарства цесаря римского (Пак. Хр., 16); сѣ ближитсѣ семое лето отпущения долговь (Скар. ДЗ, 326); одно лето минуло и венцей якосмы в ту землю приехали (Троя, 166); мѣж тво^с ... именье мое речею по смерти отьца моего держаль кольконадцать летъ (КВЗС, 156, 1537); писанъ вилни лета божего нароженѣ тисеча пятьсотъ шѣстдесятъ трэтого (Ст. 1566, 46); коли ему было дванадцат лѣт онъ былъ великое доброты и мудрости во всакои его речы (Трыст., 14); Иованъ трынадцатый папежъ королевский сынъ былъ чтыри лета папежомъ (Царств., 74); царствовал оны^с незбожник толко полтора лѣта (Бельск., 3466); оный тридцать и осмь лѣтъ хорый при сажавцы лежал (Каліст, I, 54); Поживши теды чтыры лѣта такимъ способомъ, в^с покаанни и слезахъ, и во вшелѣкихъ цнотахъ, в^с смртелнѣю хоробъ впаль (Варл., 320); Орелъ: Птахъ который на пѣтсотное лѣто обновлетсѣ жегомъ снцем^с и погараа в^с источницѣ воднѣ, паки юнъ бываетъ (Бяр., 101); хс ... трыдцат и три лѣта по моръ небеспечномъ того свѣта жекловаль (Зб. 259, 5396); Іерей зась повѣненъ правдиве выписати з^с Метрыки оуруженіе его, лѣто, маць и день оуруженіа его (Зб. вып., 56). ◊ Зъ лета на лето — кожны год. з^с лѣта на лѣто переходимо, з^с часъ на часъ (Каліст, II, 201); Новое лето — Новы год, дзень 1 студзеня. которому жъ сойму и рокъ есмо певный зложили, о семъ святѣ близко пришломъ о Новомъ лѣтѣ (АЗР, II, 391, 1542); отдавати тые пѣнѣязи до вряду замковъ и дворовъ его королевской милости, на двѣ раты розложивши, на Новое лѣто половицу, а другую половицу на день святого Якуба (АЗР, III, 92, 1557). *Параўн.* лито, лято.

3. *мн. Адрэзак часу ў некалькі гадоў.* братъ нашъ, князь великій его милость, не на долгіе лѣта маеть давати тые пѣнѣязи брату нашому (АЗР, I, 158, 1496); в тый лета князь Витовтъ гдрмъ сталь на Литовьскои земли (Увар., 100); дани медовые и грошовые што ... за тые лета собрали детемъ отдати (Ст. 1529—Ф, 57); дла чого сѣ зовет тот город Плачныи, бо поставленъ злыми законы в тые лета, коли Иосифъ пошел у великие краины (Трыст., 71); В тых лѣтѣхъ мати князя великого Литовского и Жомойтского Куковотева Поата умерла (Рач., 302); в летех тых бывали лѣтом великие морозы силные грады (Барк., 167); окром тебе сегодня жадного члѣва през тый лѣта не видѣл есмъ, хлѣба тежъ и вина тут не поживалемъ (Біблія, 40); Тые лѣта животъ и спсеніа дни слѣшне называю (Варл.,

1516); по нѣкоторыхъ теды лѣтахъ на тыхъ горахъ по про-
рочеству и благословенію сѣго заложено и збѣдовано киев
мѣсто (Зб. 82, 201).

4. *мн. Узрост.* господарь нашъ старшій лѣты, а вашъ
господарь молодшій лѣты (АЗР, I, 129, 1493); оуже молодыхъ
лѣтъ а моудрыхъ досагаль (Жыц. Ал., 97); не смотри на лета
его но дсмотри правоумь (Арыст., 155); Я Андрей, не маю-
чи детей в себе и маючи вже лета старыи ... взели есмо себе
его за сына (АВК, XXI, 246, 1556); дѣвочокъ семь большыхъ
мѣла около себе осадившысѣ ими водле порадку лѣт ихъ
(Атыла, 205); дал емѣ все князство резанское з дочкою в
справѣ моц и пановане бѣдѣчи сам в зешлыхъ лѣтахъ (Стрыйк.,
536); *от* молодыхъ лѣтъ ажъ до такъ подешлого вѣкѣ тѣюжъ
ошотѣ заховаль (Варл., 3596); Меншина: Молодшій лѣты
(Бяр., 77); *ѡваж* тако мѣдра и покорна девица в которое розѣм
лета ѡпередиль (Зб. 255, 202); паненка брала во всемъ доб-
рымъ прѣдкии похопъ и надъ лѣта розѣмъ дѣховнысѣ (Зб. 81,
726). *Въ* (у) л е т е х ъ — у га да х, на жы ло га ѡзросту. ирод
... был тамо *от* цесарѣ и *от* римлянъ королемъ жидовскимъ
оуоставленъ а оуже оу летехъ старѣ (Валх., 51); засталъ *отца* жи-
вонбѣда барзо хорогъ, бо был в лѣтахъ (Стрыйк., 5206); одинъ зъ
преднѣйшихъ докторовъ, мужъ в лѣтахъ подошлысѣ и надобнои
твари, былъ примушанысѣ ѡста *отворивши* ести свинаѣ мясо
(Кн. Мак., 496); дошли до воеводы карачевского, человѣка в
лѣтахъ (Дыяр., 1526); симеонъ бѣдѣчы побѣженысѣ дѣхомъ стымъ
пришелъ до церкви ѡже бѣдѣчы престарѣлысѣ и в лѣтахъ зешлысѣ
(Зб. 752, 527); з у п о л н ы е л е т а — стали ѡзрост. та еще
летъ своихъ зѣполныхъ не мель (КВЗС, 156, 1537); лета муж-
чизна маеть метъ зуполные ѡсмынадцать летъ (Ст. 1566, 76);
лета девка маеть мети зѣполные тринадцать летъ (Ст. 1588,
277); Якубъ брат мой молодшы, маючи тежъ зуполные лета,
жедалъ мне в томъ (АВК, XXXII, 169, 1596); прикажи ... абы
привели до тебе корову рижѣю лѣтъ зуполныхъ (Біблія, 197);
сторона позваная меновала, ижъ летъ зуполныхъ, водле ста-
туту не маеть, лечъ ничымъ того не пробовала (АВК, XVIII,
217, 1607); тамъ сѣ смѣртю на животь неровно дорожшій наль
свѣтъ, хѣтне *отмѣнилъ*, хотѣи не дошодши лѣтъ зѣполныхъ
(Лям., 16); дети мои ижъ еще малые, летъ зуполныхъ не маютъ
(ИЮМ, XXVI, 98, 1641); л е т ъ д о р о с т и — стаць дарос-
лым. мы въ тотъ часъ ещо есмо были малы, летъ своихъ не
доросли (КСД, 162, 1514); кгда ... сестра малжонки моее мо-

лодшя лѣтъ зуполныхъ доростеть ... абы половица тое сумы
... ей милости отъ мене отдана и заплачона была (АВК, VIII,
425, 1587); гды доросли лѣтъ з повѣсти пастуховы зрозѣмили
ѡткола были и чие сынове (Рым., 78); коли лѣт доросль,
реклъ еѡфимианъ до жоны своеи (Пралог, 522); м е т и л е т а —
быць дарослым. чрезъ выступ отца ихъ власного вже они
сут отдалены от имени ихъ, хотя бы и летъ не мели (Ст. 1529,
3); естли бы она мела лета свои а братья або сестры ее задер-
жали а не хотели бы ее замужъ выдати, тогды ѡднако своволне
не маеть ни за когъ ити (Ст. 1529-Ф, 48); *отповѣдѣли* имъ
родичѡве его и рекли, вѣдаемо ижъ то естъ сынъ нашъ ... самъ
маеть лѣта, самого пытайте, самъ о собѣ скажетъ (Каліст, I,
140); п р и й т и к ъ л е т о м ъ (д о л е т ъ) — тое, што і
летъ дорости. коли который ѡтець оумретъ тогды сѣнь его пер-
вородный который перво придетъ к летомъ придетъ розоумнымъ
(Валх., 616); часть велиа домѣ твоего изомретъ внегда приидутъ
к летомъ мужества (Скар. ПЦ, 96); боалсѣ Трышана, если
приидетъ к лѣтомъ, абы его с панства не выгналь (Трыст., 12);
если онъ приидеть к лѣтомъ, будетъ на тебе валчыти (Бава,
132); колисмы к тымъ лѣтомъ пришли, ижъ такоколькоже можемъ
розознатъ доброе *от* злого, жадалисмы *отдалимъ* *от* себе
неѡмѣтностъ (Алекс., 31); кгда пришелъ ку лѣтомъ почалъ се
роскоше домовыхъ, весела, танцовъ, мѣзыки розмаитои спо-
роженванѣ (Хр. польск., 4); коли пришоль до лѣтъ соверше-
ныхъ *обранъ* *от* всѣхъ становъ згодне и посвѣачонъ естъ киринѣи
мѣсту на епископство (Пралог, 4846); Іоанъ ... коли до лѣтъ
пришелъ удалсѣ перве до наѣкъ философскихъ внѣшнихъ (Зб.
82, 2546).

5. *мн. Працягласць жыцця, век.* дмитрей по всѣмъ лѣта ходѣ
памѣт твораше сѣгому николе (Чѣщя, 91); велѣли привести
его доконавшемоу леты (Пак. Хр., 346); чи тако дѣни чѣчѣи дѣни
твои или лѣта твои тако дѣни мѣжовы (Зб. 262, 16); лета твои не
боудоут оуменшены (Пс. XVI, 1016); Справедливымъ господа-
ромъ даеть богъ и долгие лѣта (Будны, 73); онъ былъ по всѣмъ
лѣта свои мешканцемъ (Сматр., 37); *ѡддаючисѣ* сама зѣ оуп-
рейме горѣчими и неоуставаючими до *Хѣ Бѣга* мѣтвами ѡ доб-
рое здоровѣе и бѣговременное помѣшкане Вмл ... на часы и
лѣта Меѡѡсалимовы (Паѡуст., 9); Лѣта людские суть, тако ре-
чи которіе за ништо не стоѣт (Пс. XVII, 92).

Летомъ прысл. Летамъ, у летні часъ, летняй парой. погребо-
ша тѣло еѡ предъ столпомъ сѣго семіона и егда же бываетъ

памѣт еѣ, въспоминаемъ ю двожды лѣтомъ (Чэцця, 6); бывали лѣтомъ великие морозы сильные грады (Барк., 167); Рокъ *ахн* летомъ великие и сильные воѣска ишли на Москвѣ (Там жа, 1736); напоследокъ лѣтомъ розгнѣквашисѣ на насъ *бѣ* Саваофѣ, и подавъ насъ въ порѣганіе великомъ царю дарію перскомъ (Алекс. 1697,26).

Летописание наз. *Летаніс.* иные же намъ писма даль мстивыи бог, иже пишутъ дела бывшаѣ и летописаниѣ (Скар. ПЦ, 2).

Летописецъ, летописецъ, летописецъ наз. 1. *Летаніс, хроніка.* при великомъ князи Изяславѣ Киевскомъ събра вся епископи зборомъ, и поставиша митрополита Киеву и всеи Руси; а то наши есмо, написано стоить въ лѣтописицѣхъ Русскихъ, въ Киевскомъ и въ Володимерскомъ и въ иныхъ (АЗР, I, 36, 1415); повелель ест Царь записати тое во книги паметные, и написавши въ лѣтописци дали суть е в рече Царевы (Скар. КЕ, 7); По сихъ сут двое Книги Паралипомѣнонъ зовемые Греческимъ языкомъ. иже по рускии выкладаютсѣ Ветхаго Закону краткии Лѣтописецъ (Скар. ПЦ, 26); ни въ которыхъ лѣтописцохъ, такъ въ Гречкихъ какъ и въ Латинскихъ, не есть читано, абы было написано (АЗР, I, 346, 1502); онъ *ѣзгалъ* в мене книгѣ летописецъ ... и семь летъ еѣ держитъ (КВЗС, 946, 1539); историѣ ѿ немъ есть написана по достаткѣ ѣ дрѣгихъ летописцахъ (Барк., 1696); лѣтописецъ то есть кроинника з разныхъ многих. а досвѣтчныхъ авторовъ и историковъ, диалектомъ рускимъ есть зложена (Бельск., I); показати и довести того не можете ничимъ, потому что ваши и наши лѣтописцы и кроиники вси згоднѣ свѣдѣтельствуотъ (АЗР, V, 35, 1637).

2. *Летанісец, складальникъ летанісеу.* не читалъ што о крѣтѣнѣ цесари оуалентиніановомъ *снѣ*, лѣтописци *црковній* написали (Апакр., 133); того жаден з нашихъ лѣтописцовъ не описал, ѿдно з кроиниковъ ѿбчыхъ того доходимъ (Стрыйк., 436); *кнѣжата* рѣские, з великими и барзо валечными народы, тыи теды пануючи надъ рускими народы, *такъ* вси такъ летописцы рѣские описѣютъ ... мѣста и замки кѣ ѿбороне закладат и бѣдоватъ почали (Там жа). *Парауѣ.* летописца, летописецъ.

Летописный прым. *Летанісны, хронікальны.* во днѣхъ судей делаласѣ ест речъ таѣ иже о рѣе. Въ третьемъ пакъ рѣду Книгъ лѣтописныхъ ветхаго Закона (Скар. ПЦ, 2—26); ѿстанокъ же речей и делъ Царѣ Авиі, пописаны суть во книгахъ летописныхъ иже суть о царехъ іюдиныхъ (Скар. ТЦ, 1626).

Летописца наз. *Тое, што і летописецъ у 2 знач.* вырозмѣвши гистории быт скарбомъ несмертелнымъ, ѿ чомъ не только кромеръ, блондѣс дѣлѣгош, стриковскиѣ и иньи кроиникарове полские але и нашъ барзо лѣтописца досвѣтчныхъ мужъ *сѣтыѣ* нестор печерскиѣ и тежъ северианѣ *ѣпкпѣ* гевалскиѣ... такъ описѣютъ (Стрыйк., 434).

Летопроводецъ наз. *Эпитѣт Семіѣна Столпника, памяць якога святкаваласѣ царквоі першага верасня, калі пачынаеся новы год.* *кнѣзь* Михаило прииде своею силою Литовскою и с Ляхи. и быс имъ бои с Швитригаиломъ на Семень днѣ. на летопроводца. бисѣ за Вилкомиремъ рече (Увар., 106). *Парауѣ.* летопроводца.

Летопроводца наз. *Тое, што і летопроводецъ.* в той книзе. есть. словъ. безъ мала *м.* ѿкромѣ. приточника. *к.* словъ *сѣтомъ* семіонѣ лѣтопроводци (Чэцця, 287).

Леторасль наз. *Парастак, атожылак.* Древу *ѣбо ест* надежа есть ли же будетъ подѣгнато *опѣтѣ* зелѣкнеетсѣ и леторасли его пушаютсѣ (Скар. КІ, 196); Власы его *такъ* леторасли фуниковы, черны *такъ* вранѣ (Скар. ПП, 76); в томъ знаменіи добро ес садити в землю. и оурезовати леторасли, и винници (Неба, 66); *ѿрачь* видѣчи овоць выдаючѣю лѣторасль, ѿчищаеть еи жебы ѿбфитшій овоць давала (Мак., 244—245); *ѿтрасль:* Прѣтъ, зарокъ, оурослый, лѣторасль (Бяр., 189). // *перан.* блгсвнѣ плод. иже *ѿт* неплѣнныѣ лѣторасли *дѣча* чрева, *такъ* рано цвитушиѣ плоды производитъ (Жыц. св., 1316). *Парауѣ.* леторасль, леторосль.

Леторасль наз. *Тое, што і леторасль.* въ леторастехъ его [древа] пребываху птици небесны (Скар. ДП, 16); Видель есми Ано предо мною винный корень, на немъ же были три леторасли росли помалу (Скар. КБ, 73).

Леторослка наз., *памяши.* ад леторосль. жона твоѣ *такъ* лоза на овоць зражайнаѣ, *сѣбе* твои *такъ* леторосльки оливное окрѣгъ столкоу твоегъ (Пс. XVI, 1286); Прѣжіе: Лѣторосльки зѣ дерева, вершки дрѣвѣныи (Бяр., 132); *справедливыѣ ест* тотъ которогъ цнота естъ вина матица, которогъ справа лѣторослка (Зб. 259, 5816). *Парауѣ.* леторослка, ляторослка.

Леторосль наз. *Тое, што і леторасль.* *сѣнове* ихъ *такъ* новосажонны лѣторосли в молодости своѣи (Каз. Кір., 386); прищеплени боудичи [так!] въ *хѣбѣ* *такъ* лѣторосли оу матици своѣи (Апакр., 184); Рождіе, хврастіе, *ѣбо.* Винныи и иншихъ дрѣвѣ лѣторосли, фороствъ (Бяр., 140); виноградъ ... роспустилъ

лѣторосли свои аж до мора, а розки свои аж до рѣкъ (Пс. XVII, 736—74); в^с винницы сѣт лѣторосли овоць даючи (Выкл., 136). // *перан.* леторосли вѣры хрестіанское виннице и овоще вылили и выпоустили (Валх., 946).

Леторошка наз. *Тое, што і* леторослка. помазанѣ олѣйкѣ ѿд лѣторошки павное. и дерева видомого походачое, таковой было mocy, ижъ помазаньи им^с кромѣ всакого спорѣ годности достѣповали (Мак., 177).

Летось прysł. *Летась.* што есте лѣтось ѿ Еване дні прызывали нашу братю на ратѣшоу (ПГ, I, 154, 1445—1458).

Летошний прым. **1.** *Аднагадовы.* жрецъ ... принесеть жертву его богу, Агнеца лѣтошнего непорочна во всесозжение. И овцу лѣтошнюю непоскверненю за грехъ (Скар. ЛК, 17); за летошнее жеребѣ двадцатъ грѣше^с (Ст. 1566 I, 95); Быдла въ оборѣ: коровъ дойныхъ осмь съ теляты лѣтошними, воль кармный неоромый (АСД, IV, 240, 1571); князь Левъ Масальскій ... побралъ ... воловъ два, быка одного, озимковъ лѣтошнихъ трое (АВК, II, 7, 1584).

2. *Леташині.* вы насъ, брата своего, здоровья отъведывае отъ летошнего и до сего часу (КЗ, 350, 1484); панове Дорошкевичи на тыхъ сеножатехъ ... сено летошнее побрали (АВК, XVII, 341, 1541); наняли фурмановъ землю возить отъ Кузевкина двора у яму, што выбрали летошніе шафары сотнями на брукъ передъ цекавозомъ и передъ пушкарскимъ дворомъ (ИЮМ, XI, 79, 1697). *Параўн.* летешний.

Летръ наз. *Тое, што і* лотръ у **2** знач. они ... летровъ достѣтчныхъ забяковъ в мѣстѣ ховають, ижъ я имъ того бороню (АСД, I, 39, 1536).

Летский, лецкий прым. *Выраблены ѱ Лейдэне або пашыты з лейдэнскага сукна.* сукню есми ее далъ лецкую зеленую за рубль грошей (АВК, XVII, 242, 1540). *Сукнолетское гл.* сукно.

Летучий I *дзеенрым.* *Які ляціць, ляцячы.* перестрашит ихъ шумъ листу летучого (Біблія, 176); перестрашит ихъ шѣмъ листѣ летѣчого и такъ бѣдѣть оутѣкать, такѣ пред^с мечемъ (Хран., 127).

Летучий II прым. *Лятучы, здольны ляцець.* ѿсадилъ тежъ в ней [дѣше] инши розмаиты сѣптелности: оучинил ей легкорѣшноу летѣчею и неслабѣющею (Мак., 362).

Летьдвойтъ гл. лентвойтъ

Летячий *дзеенрым.* **1.** *Ад* летети ѱ **1** знач. окрѣта прѣдко на моры плынѣчого, и птаха на повѣтрѣ лѣтачого, слѣды такъ

нарыхлѣй гинѣтъ (Варл., 25); деодорѣс пастреба летачого прѣдкости залецае (Зб. 259, 5556); такѣ тарчею ѿгорнетъ тѣбе правда его. не ѱлакнешь сѣ страхѣ ночного, ани стрѣлы в ден летачои (Пс. XVII, 936—94).

2. *Ад* летети ѱ **3** знач. бѣтъ ... поднал рѣку его и послизненую ногу его подперъ и летачого до згубы тѣмной рѣкою своею ѱхватил (Зб. 82, 3976).

Летящий *дзеенрым.* **1.** *Ад* летети ѱ **1** знач. такѣ птица возносащасѣ къ горѣ и врабець летящий тамо и семо, такѣ и клѣтва дармо ѱчинена на кого жъ коли придетъ (Скар. ПС, 39).

2. *Ад* летети ѱ **3** знач. Ежели бы засъ капланъ обачивъ летящого съ горы чѣка не Крешенного, требѣющого Крешеніѣ, и надъ дотыкающомсѣ оуже водѣ, мовиль формѣ належитѣю; неважный естъ Крешеніѣ Сакраментъ (Зб. вып., 9).

Левитский прым. *Тое, што і* левитский у **1** знач. Третье книги Левитъ пишѣтъ ... ѿ жертвахъ и о службахъ Левитскихъ (Скар. КБ, 4); Еда просты суть третье Книги моисеевы в нихъ же зособна вси жертвы, и кажъдое слово, и ризы Аароновы, и весь чинъ Левитский, Небесныхъ таинъ воню выдавають (Скар. КЛ, 3).

Левитъ наз. **1.** *Тое, што і* левитъ у **1** знач. двое книги Ездры ... о левитахъ вышедшихъ выписуетъ (Скар. КБ, 5); В судьяхъ написано, такѣ одного леовита жену мещанье Гаваньские ѿт колѣна Веніаминава споганили, и насиліемъ заморили (Будны, 856).

2. *Тое, што і* левитикъ. Третье книги Левитъ пишѣтъ, ѿ храме божиемъ (Скар. КБ, 4).

Леха наз. *Града, шырокі загон.* сынове отцу на кождый годъ мають давати выимку по *ѱ* (4) копы жита а на яриво земли четверы гоны, а на лень *ѱ* (4) лехи (АВК, XVII, 13, 1539); льну шесть лехъ порвали (КВС, 507, 1552); Ильну постѣяно за дворцемъ на пустовщизнѣ лехъ двадцать одна (АСД, III, 241, 1571); побрал ... в огороде вошовом ... цыбули греды две, ботьвинья леха немалая (АВК, XXXVI, 287, 1582).

Лехкий гл. легкий

Лехко гл. легко

Лехкость гл. легкость

Лехтарня гл. лихтарня

Лехтарь гл. лихтарь

Лехтарь гл. лихтарь

Лехце гл. легце

Лехчае *присл.* *Тое, што і* легчей. коли тебе нападетъ дѣхъ лѣкавый, заиграет в гѣсли свои, и лехчае тебѣ бѣдетъ (Хран., 2176); коли колвекъ дѣхъ слый порываль Саѣла, браль Дѣдъ гѣсли, и играль рѣкою своею, и охоложалъ Саѣль, и лехчае емѣ бывало, бо дѣхъ слый ѿтходиль ѿт него (Там жа, 218).

Лехъ *гл.* ляхъ

Леце *наз.* *Тое, што і* лицо ѱ 7 *знач.* тотъ мистръ съ тивуномъ передо мною и передъ стороною въ домъ ся его вперли были по хоромамъ того истого Малхера искати и леце пенязей заставати (АВК, XVII, 267, 1541).

Лецемерство *наз.* *Тое, што і* лицемерство. Онъ пакъ ведаючи их лецемерство, рекъ имъ (Цяп., 606).

Лецкий *гл.* летский

Лечачий *дзеенрм.* *ад* лечити. ани вса справедливость его злѣчити ей могла, покѣль не пришолъ збавител правдивый лѣкар, и дармо лѣчачий (Мак., 207); *Иассон:* оздоровлячій, аб лѣчачий (Бяр., 280).

Лечба *наз.* *Лячэнне.* Естьли жебы побранили межи собою мужи, и раниль единъ ѿт нихъ друга своего ... простъ будетъ оударивый его, точию замешкание и вѣтрату еже выдалъ на лѣчбѣ свою да заплатитъ ему (Скар. КВ, 396); ерміа она приказана на моудрость ... и на лечбѣ (Неба, 726—73).

Леченье, лечение *наз.* *Дзеянне на дзеясл.* лечити. Ѱслышалом ѿ твое^с моцы и лѣченю которые без лѣкарствъ и зела чиниши (Бельск., 205); кгда тѣло захорѣеть, вшелѣкимъ способом о поратованю его промышляемо, и о лѣченю болю, который насъ трапить, пишно стараемо са (Каліст, I, 53); Врачба, врачеваніе: Лѣченсе, лѣкарствъ даванье, албо бранье (Бяр., 17); даль ему гдѣ бгѣ силу на чинене люде^с небесныхъ добродѣствъ в чудахъ и леченю rozmaитыхъ немоче^с (Пралог, 576); челяднику пана Яна Озарынского бурмистра за лечение постреленого коменданта первой дали золот. двадцать (ИЮМ, VI, 94, 1689); Якову Павловичу за лечене коня дали ... (ИЮМ, XII, 23, 1698). // *перан.* тоую тоут прозбѣ и оупоминанье чинимо которе бы на сеймохъ и на иншихъ радомъ о речи посполитой и намѣвамъ ѿ лѣченю оуразовъ ѿтданныхъ ѣездехъ найвласнѣйшее и найслѣшнѣйшее мѣсте мѣти мѣло (Апакр., 2156).

Лечецъ *наз.* *Лекар.* коли чѣвка стрѣлою оустрѣлать. и вломитса желѣза. да призовоут лѣчьца (Чэщя, 3466).

Лечи, лечы *дзеясл.* I. *Легчы, прыняць ляжачае становішча.* иванъ ... рекль. брата миръ вамъ и блгвнне. и легль. пове-

лѣль са покрыти дошькою и землею посыпати (Чэщя, 456); на земли легла силою оудроучена болестію. ѿ какъ тажко ей тогды было (Пак. Хр., 14); после ествы походи мало по тиху ляжъ. на месте магком. да засни по сих на правом бокоу. да по сем ѿверниса на левый бокъ. а исполни спаніе свое (Арыст., 231); Илиа ... легль и заснул в тѣню паловца (Біблія, 442); ѿдно тылко мѣстце было порожнее, пакобы ѿдномѣ мѣжъ лечи, zostало (Бельск., 361); скоро на ложѣ легла, з свѣтом се тым пожегнала (Зб. 752, 438); ѿпочиваючи легль есть пако Левъ и пако лвица (Хран., 76—766).

2. *Размясціца снаць.* ѿтде царь в полату свою и лаже не вечеравъ (Скар. ДП, 22); лагж и рекъ коли встанѣ ѿ волюцни вечернее и бѣдѣ сят волоцни допозна (Зб. 262, 146).

3. *Мець палавья зносіны (з кім-н.).* она же вегда пришла есть к нему лаже с нею (Скар. ДЦ, 84); ѿбычаи тотъ есть ув Орлендэи, коли хочет великии панъ першую ночь лечы с панною, свѣчы угашают, абы са панна не стыдила (Трыст., 84); рекль: ходи, а лажъ зо мною сестро моя. она ему ѿтповѣдала: Не чини брате мой, не чини мнѣ квалу (Біблія, 378).

4. *Быць забітымъ або параненымъ у баі.* Поведають ижъ в той битве сто двадцать и пѣть тисечеи угров побитыхъ легло (Атыла, 176); и змоцниласе битва и легло ранныхъ много з тых и з ѿвых и июда легль а иншии ѣтекли (Кн. Мак., 586); в то^с битвѣ легло кгдашан на плацѣ чотыри тисечи пѣтсотъ двадцать сем (Хр. польск., 236—24); Оуслышаль Гевастей снѣ Саѣловъ, же Авеніръ легль в^с хевронѣ: и зѣмѣли рѣки его и весь Израиль былъ перестрашонъ (Хран., 247). Ѡ Л е ч и г о л о в е — *загінуць у баі.* Мучитель пакъ иже безвинне брань зачинаеть, только оубиствъ долженъ предъ богом, колько тамо головъ лажеть (Будны, 80); Ивона до козаков ... рече: ... где головы ваши лагѣт там и моя (Хр. польск., 21).

5. *Быць пахаваным.* жона того пана ѿтповедала, што вѣдет где мое тѣло положоно бѣдетъ: сѣты^с Феодосие мовит правдиве мост пани же там же, где мое по смѣрти положоно бѣдет, и ты лажешъ по летехъ кольконаствѣ (Пралог, 653).

Лечити, лечыти *дзеясл.* *Лячыць.* Татаромъ, што кони лечили въ Меречи, полтина з выны у Михаила (КЗ, 209, 1441—1480); *взят* его и нача лечити многы лѣкарствы (Віл., 446); бѣдет ли немощь силней прироченіа. не поможетъ лекарство. а боудет ли прироченіе силно. не треба лечити (Арыст., 219); Соими клобук. укажы тотъ знак, што есми лечыла тебе

(Бава, 153); тые сродки лечат хоробы *дѣшныя* (Зб. 261, 103); Федоръ Шпакорникъ, будучы хорымъ, далъ се дей ему Анд-рею Адамковичу, бальверчыку лечыть (АВК, XX, 141, 1598); тамъ многых хорых з^с розных краинъ до него приходѣчихъ лѣчил и оуздоровлѣл (Калист, I, 536); Врачебница: Домъ где лѣчатъ, и тыжъ Аптыка (Бяр., 17); многие лечачы лекари не могли ее ъздоровити (Зб. 752, 46); Змовили Яна коновала ко-ня лечитъ, который зъ Кгродна прислано (ИЮМ, V, 34, 1688). // *перан.* Того бовѣмъ самого млсти, челоувѣколюбіа и силы, справы овьи сѣтъ: ... з^с вшелѣких^с нас небезпеченствъ, бѣдъ, и смѣтковъ выбавлѣти, и слѣпотѣ дѣшъ наших лѣчити (Калист, I, 129); Такъ гдѣ бѣтъ павными и страшливыми чуды недоволство жидовское лечилъ (Пралог, 5256).

Лечитися, лечытиса *дзеясл. зв. Лячыцца.* он^с же возвратисѣ во Езраель, абы сѣ тѣ лечилъ (Скар. ЧЦ, 202); разоумеетсѣ от словъ срдца их. иже не годно лечитисѣ но в лекарѣ премѣдра (Арыст., 219); Рече Трыщанъ: Могу лечыт сѣ идучы пакъ и ле-жечы, ижъ которые раны подъ зброєю упаре, тымъ лѣкара не треба (Трыст., 103); для чого дей он первой лечечысе на тые раны ... а потомъ на тые двои рочки ... ездечы ... трыста копъ грошей ... который дей кгвалт и зраненъе разумеетъ онъ, же се ... ему стало (АВК, XXXVI, 406, 1590); се ѡбадва лечили ѣ некогос шкоты доктора (Еўл., 54); На лѣченъѣ тѣла далъ бѣгъ зела земныи ... спорадивши жебы взѣтое з^с земли тѣло, з^с земли походѣчими зіолками лѣчилосѣ (Мак., 377—378); про-тивъные речи презъ противъные лѣчатсѣ (Зб. 259, 359).

Лечный прым. *Лекарскі, прызначаны для лячэння.* занеже мнѣтъ иже покоушеніе лечное. во мѣдрости сеи. се ес что по-коушаеть каждый лекаръ. времени их а то не так (Арыст., 224—225).

Лечоный дзеепрым. *ад* лечити. припадат ми почало въ спаню за таким колвек злекненем душене прикрѣ барзо и мѣновали докторове тѣ хоробѣ инкубусѣм и лечоно ме на то на розных местцах (Еўл., 5); зранили сирѣчикоуе ифрама, котори^с се воротил жебы его лечоно до израила (Біблія, 474).

Лечь, лечъ *зл. 1. А, але, ды; не толькі — але і (пры супраціўнай сувязі).* тогды таковая сѣ тымъ мужомъ своимъ чужо-земьцомъ въ тыхъ именъяхъ своихъ не маеть дедичити, лечъ мають именъя ошацованы бытъ — чого четвертьтая часть тыхъ именей ее стояти будетъ (КПД, 20, 1538); тотъ василецъ не есть тивѣнъ лечъ хлопъ (КВС, 4476, 1552); заказывали ему

многие бы молчалъ. лечъ онъ тымъ больши верещаль (Цяп., 586); за кривды и шкоды ... дедичъ ѡного именъѣ платити не будетъ повиненъ лечъ тот же держачы^с платити маеть (Ст. 1588, 202); Зажываючы тогды мы волности шляхетское, не зъ якого примусу ани прыпуженя, лечъ сами з доброе воли и предсвѣзятя нашего (АВК, XXXII, 393, 1596); мы не ѡобразъ сѣ кланѣем, лечъ томъ кого ми ѡобразъ приводит на памѣт (Зб. 261, 210); хотѣли зновъ вбежатъ в^с ѡны^с ѡкопъ, и в^с немъ сѣ боронитъ до горль своих. лечъ иже ѣже в немъ тѣрковъ полно было (Хр. польск., 226); хотѣлемъ тебе сполного товариства помочи, лечъ конецъ живота моего, и ѡтходъ з того свѣта пришол (Жыц. св., 47); панъ подстолий Трокій ... не только ажебы таковыя збыточенства и виоленціе сыномъ и другимъ коадге-рентомъ оныхъ попелнѣтъ розказывать мѣль, лечъ же и жад-ной о таковомъ того ихъ учинку замыслѣ жадное вѣдомости не мѣль (АВК, XII, 491, 1684).

2. *Але толькі, акрамя як (пры супраціўна-абмежавальных адносінах).* Я Федько Ивашковичъ чиню знаменито симъ мо-имъ листомъ ... чтожъ трезвымъ розумомъ, никимъ не намо-венъ, ани примушонъ, лечъ сѣ порадюю пріятелей моихъ то есьми учинилъ (АВК, XIII, 5, 1503); та ѣ право сѣ нимъ ни пе-редъ кимъ не хочъ ѣступати, лечъ передъ господаремъ его ми-лостью (КСД, 8, 1510); сѣ тое пуши дань передъ тымъ николи не была, лечъ за небожчика пана воеводу Виленского тая дань моцью встановена (АСД, I, 18, 1536); ѡтецъ детемъ за живота моцью встановена (АСД, I, 18, 1536); ѡтецъ детемъ за живота своего с примушѣнѣ не повиненъ именѣ поступовати лечъ по добро^с воли части (Ст. 1566, 376); покой сѣ великимъ княземъ Московскимъ застановленъ на два годы, лечъ только кглейту на то не взяли послы (АЗР, III, 177, 1574); тогды маютъ такого засе з границъ панства нашего ... пропустити, лечъ не до земли неприятельское (Ст. 1588, 18); хѣвныи звѣрата не где хотѣчи постѣповали, лечъ тамъ гдѣ вѣдалъ и хотѣль тотъ которій сѣдѣль и оуправоваль (Мак., 4).

3. *Ды і, ды і то, прычым, пры гэтым (пры далучальнай сувязі).* ѡцъ ихъ Юрьи ... рохунокъ со мною взяль, и тыи речи свои побраль; лечъ штось ѡстало соли два ласты, ино и то сынъ его Войтко взяль (КСД, 24, 1510); его милость потомъ не тылько зъ тыхъ же выжей помененыхъ землянъ Проствилочовъ, лечъ и зъ иншими земляны шляхтою, людьми добрыми старожитными, коло того шляхецтва ихъ опытъ, достаточное вывѣданъе чинилъ (АВК, XIII, 37, 1569); хто бы в томъ тыдню справы свои до реистрѣ вписати ѡмешкаль. такового справы

по томъ тыдню писарь до реистрѣ приимовати не повиненъ, лечь то вжо до дрѹгого годѹ *отложитисѧ* *мает* (Трыб., 106); Старшыи^с сынѹ дорослы^с не можеть брати недорослыхъ имена *отдалати* або заставляти, окромѹ части своее, лечь бы для долговъ родичовъ своихъ (Ст. 1588, 300); ехаломъ самъ въ домъ ... хотечы его на копу звати, лечемъ пана Витославского самого не засталъ (АВК, XVIII, 133, 1595); мы се моцы тѣрецкой намнѣ^с не лекаем, лечь *таки^с* конецъ буде, панѹ *бѣгѹ* то полекаем (Хр. польск., 18); *какъ* *блнще* во всемъ собѣ^с ровное, жадной часточки послѣднеи албо недосконалои не мает^с, лечь все згола *пасностью* *лѣснитисѧ* и все свѣтлостю^с есть, бѣдѣчи з подобных^с собѣ^с частей зложено (Мак., 3); *млоденец* ... *встѹпилъ* до законѹ и *почал* в дѣхѹ покоры набожне гдѣ^с *бѣгѹ* слѹжити. лечь *отец* ижъ оного подобно оного мѣль до-*вѣдавшисѧ* о томъ велце се зафрасовалъ (Зб. 107, 646).

4. *А, і* (у *пачатку новага сказа*). Зачимъ всѧкие злы речи въ церкви силѹ *взали*. Лечь нынѣ *бѣ* млстивый *ѹжалившисѧ* насъ *открыл* намъ грѣшнымъ слово свое правдивое, и *чтоднѣ* значней *откриваетъ* (Будны, прадм., 86); опосле пришли и иные девки мовечи, пане, пане, отъвори намъ. Лечь онъ *отповедаючи* рекъ имъ, правдиве мовлю вамъ, не знаю васъ (Цяп., 356); до чого король его млсть жадныхъ имъ *пановъ* не чинилъ, а далеко меншъ никого жаднымъ и *наменшимъ* обычаемъ не примѹшалъ. Лечь томѹ *велми* радъ былъ ижъ *такимъ* зодноченьемъ веры многимъ се людемъ до збавеньѧ *помочь* и хвала се божа *розширить* (Бер. саб., 66—7); *всимъ* людемъ былъ *барзо* омерзлъ, же на нь и *гледѣт* не могли. што онъ зрозѹмѣвши *от* смуткѹ жалости *праве* самъ в собѣ^с *тлѣлъ*. в короткомъ потомъ часе *выгнаны^с* былъ с *панства*. Лечь в которо^с *краинѣ*, и *такимъ* способомъ *зшоль* з свѣта, *невѣдомо* (Хр. польск., 2).

Лечи *гл.* лечи

Лечыти *гл.* лечити

Лечытисѧ *гл.* лечитисѧ

Лешнегъ *наз.* *Алешник*. тотъ лесъ его лешнегъ *моцно* квал-*томъ* *высек* на пасеку ... *панъ* ... *Корсакъ* (АВК, XXXI, 193, 1594); *маючы* я при себе сторону людей добрыхъ ... *ездилъ* ... на *кгрунтъ* его *именья* ... до *лесу* *лешнягу* (Тамъ жа).

Лешничы *гл.* лесничий

Лешня *наз.* *Лясны промысел, паляванне*. *роспаше^с* *пахати* и *дерева* *дети* и по *лешнѣи* *ходити* намъ не *допѣскають* (КВЗС, 56, 1538).

Лешикъ, лешыкъ *наз., памянш.* *ад* *лещѹ*. *купили* харчы *рыбѹ* *свежихъ* *щупака* *окуневѹ* *десятокъ* и *лещыка* до *печенья* (ИЮМ, I, 20, 1679); *Рыбы* *вялой*, *лещиковъ* *три*, *осмак*. *двадцать* (ИЮМ, V, 67, 1688).

Лешина *наз.* *Ляшчына*. На *дрова* *дерево* *посполитое*, *якъ* *дубъ*, *березу*, *грабину*, *лешину* ... *они* *брати* *мають* (РПП, 250, 1545).

Лешинникъ *наз.* *Ляшчыник*. *туть* *се* *земли* *границы* ... *тымъ* *ручьемъ* на *коповище* на *борокъ*, *боркомъ* *прошодши* у *лѣщинникъ* (АВК, IX, 14, 1618).

Лещка *наз.* *Прут*. *подлѣ* *того* *житника* *свирникъ* *старый*, *зъ* *лещокъ* *плетеный*, *драницами* *крытый* (АВК, XIV, 600, 1597).

Лещъ *наз.* *Лещ*. *взяли* ... *щук* и *лещов* и *подлещыков* *двѣ* *сте*, *рыбѹ* *посполитыхъ* *малыхъ* *лик* *полтора* *ста*, *осетровъ* *тры*, *спин* *осетрыныхъ* *чотыри* (АВК, XXXVI, 356, 1582); *она* *же* *концемъ* *перста* *леща* и *три* *зерна* *вземъ* *вкуси* *от* *смокъ* (Зб. 752, 145); *купили* ... *язевъ* *ѹ*, *окуневъ* *ѹ* и *леща* *рослого* (ИЮМ, I, 49, 1679); *Рыбы* *свежей*, *лещовъ* *пять* (ИЮМ, XIII, 26, 1699); *Рыбы* *свежей*, *леща* *два* (ИЮМ, XIV, 59, 1700). *Параун*. *лящѹ*.

Лещыкъ *гл.* лещикъ

Лешый *гл.* лешый

Лжа, лжя *наз.* *Тое, што і* *ложь* *І*. *дыволи* *оугодничи* *приходѧт*. и *подтыкають* насъ *штобыхомъ* *горше* *чинили* *блоудъ* и *лжю* (Чэщя, 276); *направте* *два* *светки* на *него* *муже* *законопреступные*, да *лжю* *сведетельствѹють* на нь *глюше* (Скар. ТЦ, 1776); *кто* *сонъ* *видитъ* *то* *лжа* *ес.* а *не* *истинна* (Неба, 896); *лжєю* *члчскою* *зводити* *мѣл* *молодыхъ* и *не* *опатрныхъ* в *розѹмѣ* (Каз. Кір., 466); *За* *ег* *панства* *многие* *еретики* *повстали*: *наболше^с* *церковъ* *сѣгѧ* *лжєю* *стиснена* *нижели* *мѣченичествы* (Бельск., 2396); *сѣты^с* *же* *обличи* *лжѹ* *оного* *чаровника* *Кинона* (Зб. 752, 25); *обачили* *ижъ* *сиѧ* *ихъ* *лжа* *обернула* на *правдѹ* (Пралог, 5356); *отступимъ* ... *лжи*, *насмѣвиска*, *клатвы*, *сваровъ*, *лихоимства* (Зб. 82, 271).

Лжей *присл.* *Лягэй*. *гдѣ* *богъ* *лжей* насъ *карает* *нижехмы* *заслужили* (Біблія, 565); *отраднѣ*: *Лжѣй*, *зноснѣй* (Бяр., 189); *Давыд* *оною* *своею* *Арфою* *вдѧчне* *граючи* *тѣшил* *Саула*, *же* *емѹ* *лже^с* *бывало* в *оныхъ* *болестяхъ* (Выкл., 71); а *што* *колявекъ* *бѹдетъ* *всегѡ* *нехай* *относѧтъ* до *тебе*, а *сами* *только* *мнѣишии* *речи* *нехай* *сѣдѧтъ*: и *же* *бы* *тобѣ* *лжей* *было*, *подѣливши* *тажар* *межи* *иншихъ* (Хран., 956); *было* *лже^с* *ѹпат* в *пашекѹ* *лвицы* *нижели* в *людски^с* *гнѣвъ* (Зб. 82, 48). *Параун*. *лжейшей*.

Лжейшей *присл.* *Тое, што і лжей.* Установи з них десятники, сотники, возныи, и иные преложные штобы не плохие, тыи мѣсто тебе неха^с сѣдѣт люд посполиты^с ... А где сѣ трафит великаа реч, на тебе то мают пѣшат, а сами бѣдѣт мнѣшими справоват, лже^сше^с тобѣ бѣдет (Бельск., 476).

Лжейший, льжейший *прим.* **1.** *Лягѣишы (на вазе).* кды бы их посполѣ всих на вагѣ вложоно, теды бѣдѣт лжѣ^сшими ниже сама прожност (Выкл., 129).

2. *Меншы на якасці, нязначны.* ѿтпѣщенье лжѣишихъ грѣховъ, и теж смертелныхъ которыхъ препомнел на исповѣди сказати альбо их не ѣважал дѣ широе невѣдомости (Навука, 123); Гды барзо хорель, свѣцнкъ котори^с былъ при немъ дал под него коцыкъ и подѣшкѣ под головы, абы емѣ льжейшаа хоро[ба] была (Пралог, 668б).

3. *Нескладаны, просты.* лже^сшѣю рѣчь быс ѣчинил кды быс вшоль до всѣхъ домовъ нерондныхъ которые сѣут в том мѣсте анижели жебыс мѣль ѿпѣстити чест присто^сною выражати (Зб. 107, 2056).

4. *Няжорсткі, непакутлівы.* маеть быти ѣ везенью лже^сшомъ до со^сму ѿсажонъ (Ст. 1588, 13); вежа которому вязню поменена, тотъ в таковѣю сажонъ, которому теж дръгаа лже^сшаа, тотъ такъ же в то^с сажонъ быти маеть водле выступу своего (Там жа, 174).

5. *Лѣгкі на хаду.* ѿдног часѣ крол взявши з собою сто коне^с лже^сших и скарбимера гетмана ехали на лов (Стрыйк., 608).

Лжемовный *прим.* *Лжывы, хлуслівы.* такъ оуста правдомовного члѣвка освачают^с ѿт правды Ха Бга: такъ и оуста лжемовного члѣвка сквернат^с ѿт ѿтца лжи дѣвола (Каліст, I, 1386—139).

Лжений, лжоний *дзееприм.* *Абражаны, зияслаулены.* Быль насмѣван^с дѣа вѣры православной, лжен^с, безчещен^с, шарпан, ѿт сѣдѣ до сѣдѣ, з^с тѣрмы до тѣрмы, през цѣлыи два роки такъ злочинца такій поволокан (Сматр., 33); быти мѣли ... ѿт зловливыхъ людій насмѣваны, лжены и потваржаны (Каліст, II, 2246); на кресте розличными и надер прикрыми назвисками был лжоны^с и ганбены^с (Зб. 255, 3706—371).

Лженье, льженье *наз.* *Дзееанне на дзееасл.* лжити. слово его проповѣдаючи, нарѣгане и преслѣдоване и лжене зносѣчи (Каліст, II, 2286); Гажденіе: Слохѣленіе, ганба, нагабане, слореченье, поганбене, причина, ганѣнье, лженье, каранье,

лаанье, зелживост (Бяр., 27); Поносъ, легкость, льженье, примовка (Там жа, 111).

Лжепророкъ *наз.* *Лжэпрарок.* Прото Крѣтель Хвѣ Иоаннъ обличал^с Ирода, Пророци, лжепророки (Будны, 99); бы наветъ и такіе прелести были. о такихъ правдивыи хѣ впродѣ ѿповѣдилъ, ижъ лжехристи, и лжепророчи мѣли дѣлати, абы звести если можна речъ, и выборныхъ (Апакр., 1866); дорога правды скрыласа, много оухищреннаа лест^с и прелестъ на-стѣпила, лжехристи и лжепророци многие повстали (Карп., 7).

Лжеучительство *наз.* *Распаусюджванне лжэвучэння.* если церкви твое^с пофолкѣши, не да^с в поганбене частки твоеи: а аріа покара^с, абы за его принатемъ, лже^сучительство, не зда-лося быт приато (Бельск., 271б).

Лжехристь *наз.* *Лжэхрыстос.* зновѣ хѣа оупережает и высылает юж не бездѣшныи болваны. але члѣки живыи лжехрсты (Каз. Кір., 1266); лжехристи и лжепророчи мѣли дѣлати, абы звести если можна речъ, и выборныхъ (Апакр., 1866); ѿт гететиковѣ лжехристѣвъ зведеныи и покраденныи ... порѣзали себе и погинѣли (Каліст, II, 235—235б).

Лживе, лживе *присл.* **1.** *Лжыва, няправільна, несумленна.* Приказанъа ведаешъ не ѣчини чужоложства, не забии, не ѣкрадъ, не посьведчъ лживе, не обидь (Цяп., 576); же ѿдѣложившы встыдъ и боазнь божью, лживе справы синодѣ того до ушью людскихъ ѿдноса^т, кѣ ѿгиде и зопсованью ѣнии (Бер. саб., прадм.); гдѣ бгѣ тратитъ всихъ которые лживе мовѣт (Зб. 752, 489).

2. *Абразліва, ганебна.* потом самую перве^с по месту лживе водили. А наѿстаток замордовали (Зб. 752, 77).

Лживити *дзееасл.* *Уводзіць у зман (каго-н.).* сѣ ваше стороны старожилцы королевскихъ старожилцовѣ лживятъ, и судьи межовые царского величества рѣчи свои перемѣняютъ, и королевскіе правдивыи Кіевскую и Черниговскую земли и по иннымъ мѣстамъ заходятъ (АЗР, V, 34, 1637).

Лживый, лжывый, льживый *прим.* **1.** *Лжывы, хлуслівы; несумленны.* мы, для тыхъ его лживыхъ словъ, твоего слугу, на имя Ботюку, послали до Ковна (АЗР, II, 39, 1508); Шести речей не любить гдѣ бгѣ и седѣмую возненавиде велми душа его. ѿчию гордыхъ языка лжива (Скар. ПС, 126); боудѣт соуди несправедливи, вырчєніе [так!] над нищими несправедливое и кривое и льживое выдадутъ (Сівіла, 8); свѣдетель лжывыи не будетъ без^с помсты, и кто неправду молвить не

съкриється (Будны, 101); Зъ сердца бо выходать мысли лихие, злобоиства, чужоложсѣства, вшеточеньства, злодѣисѣства, лживые сведоцства, блюзнерства (Цяп., 21); не слѣхаймо языка потварливого и лживого (Калист, I, 1096); лакомцы всимъ свѣтом бунтують, и сѣды фалшуют, лживые свѣтки призмуючы (Зб. 752, 593); Не бѣдешъ примоваль голосѣ лживаго и не приложишь рѣки твое абысь за незбожнымъ мѣль мовить фалшивое свѣденство (Хран., 100); лакомцы сѣды фалшуют, лживыи свѣдки ложъ продают (Зб. 82, 1286).

2. *Несправдны, фальшивы.* **црѣ** оуслышал ... своихъ лживыхъ болвановъ (Чэця, 56); лживымъ пророкомъ дабы не верили (Скар. ДЗ, 29); противу лживымъ толковникомъ вырочумень правое указаль (Будны, 22); встануть бо лживые христосы и лживые пророки. и дадутъ знамена и чюда, што [бы] зъсѣсти есѣли можно и выбранные (Цяп., 63); Притомъ златоустый. Лож довтѣпомъ называет, они оповѣдают, спросной и лживой наѣки оучат (Каз. Кір., 48); потомъ тотъ ариѣ злѣчилъ сѣ з мелетиемъ нѣкоторымъ еретикомъ с которымъ и передъ тымъ знаемотъ мѣл, а лживой сѣ и погibelной наѣки и ереси наѣчилъ отъ него (Бельск., 260); Заблѣженные абовѣмъ передъ пристѣмъ Хвымъ, и отъ лживыхъ пророковъ и оучителей покраденныи погинѣли (Калист, II, 235); оферѣю и завше кланяю правдивому вѣгъ творцѣ нѣгъ и земли, а твоимъ богомъ лживымъ не буду (Пралог, 507)

3. *Узнач. наз. лжэц.* не имель бы дружба со лживыми. ни со ... обидолюбци (Арыст., 158); Страшивымъ, и невернымъ, и проклатымъ, и ѣбѣцом, и любодѣемъ, и идоложерцемъ, и всимъ лживымъ, часть имъ в езере горящей огнемъ и жупеломъ (Будны, 1646—165); такъ ли сѣмъ здаетъ подобно тому, што ѣчинилъ петръ коли лживые и крадежци ананиа и сапфирѣ на смерть далъ (Пралог, 5356).

Лжити, лжыти, лжыти, лжыти *дзеясл.* Абражаць, ганьбиць, знеслаўляць. оные ... казали. лжа его чорнокнижника быти. а противъ закону ихъ чиначегъ (Пак. Хр., 31); Четко ... дня онегдайшого Феврала дватцатъ осмого дня у суботу ... неучтивыми словы передъ людми почалъ лжит, соромотитъ аж до матки, называючи душогубомъ (АВК, XXXIX, 196, 1579); А што могли бы есте слушнѣи у свовольностяхъ своихъ сами себе повстегнути, а закону своего не лжити, а иновѣрникомъ въ томъ до злого зъ себе прикладу не давати (АЗР, IV, 33, 1590); бенашъ ... колонятаи словы доткливыми лжыль (КЛС, 3, 1596); спѣвати при тѣлѣ змерлого католицы заказують,

лжачи, сромотачи и волаючи за ними на оулицы (Апакр., 316); стань мой духовныи и шляхетскій лжечы и мажучы (АЮЗР, II, 56, 1609); то мѣйте собѣ за оутѣхѣ, же и того заразы при васъ лжать, который мене послалъ (Калист, II, 226); пань Яновичъ первой словами ушыпливыми его жалобливого лжыль (АВК, XX, 324, 1638); тотъ же мене то лжитъ и з моего панована насмеваеця (Зб. 752, 656); две години его тако ѣ везену трималъ, лжачи его а сромотачи такъ ижъ много людеѣ слышало (Пралог, 6746); пань Даниелъ Михновичъ ... тамъ же напервей того урадника, пна Володкевича, словы ушыпливыми а барзо доткливыми лжил и соромотил (ИЮМ, XXVI, 155, 1667).

Лжитися *дзеясл., зв.* ад лжити. вѣдалъ ижъ за ихъ грѣхи не только се бѣтыѣ а чти годныѣ Стань ихъ Священскій лжит, але сѣмъ тежъ и иные ку грѣхѣ Побужають (Пралог, 6176).

Лжоный *гл.* лженный

Лжыве *гл.* лживе

Лжывый *гл.* лживый

Лжыти *гл.* лжити

Лжыца *наз.* Священныи посудъ з крыжамъ на ручцы, якы ѣжываеця якъ лыжачка пры прычашчѣннѣмъ міранѣ і служебцѣлю культу. келихъ, звѣзда, лжыца — серебряныи (АСД, I, 281, 1637).

Лжа *гл.* лжа

Лза *наз.* Слѣза. сей Възнесеніа Хва пражникъ зъ смѣткомъ змешати не хочѣ: гамѣю лзы, гамѣю плачь: а сѣмнене свое многимъ греховъ мнозствомъ зраненое быти знаю (Калист, I, 157); напишѣте имена ваши на листахъ тоеи рожи не инною фарбою одно лзами (Зб. 259, 5836). ◊ Л з ы к р в а в ы е — кривавыя слѣзы (пра вялікае гора). чога сѣмъ всегъ всѣхъ васъ блѣгочестивыи Христiane кривавыми на онъ часъ лзами отеклыи очи насмотрѣлы (Сматр., 33); л з а м и у м ы т и *гл.* умыти.

Лзе *гл.* лъзе

Ли, ль *часц.* і *зл.* I. *часц.* 1. Ці (у пыталнымъ знач. ѣжываеця ѣ постпацицѣи да слова, яке з ѣдѣлаеця лагичнымъ цѣнтрамъ выказванна). отроче правдоу ли се мнѣ поведати (Чэця, 30); самъ того посмотри, гораздо ль то дѣеться? (АЗР, I, 124, 1492); не я ли тебе виделъ в огороде с нимъ (Пак. Хр., 8); маеть зосылати до его дому доведати ся досѣтаточне, и справедливое ль то, такового маеть въ рейстрѣ уписати (КПД, 561, 1557); Возри напервей на стань ѣчительскій або Пастырскій, вси ли верне пасуть стадо хѣво; вси ли правды оучать (Будины, 886); Добре ли еси прышол, добрыи друже? (Бава, 130); што дер-

жишь в рѣцѣ твоей, не посохъ ли (Біблія, 110); хочемъ ли и мы быти правдивою католическою зъ ними церковью (Гарм., 188); мовили, не той ли естъ который седѣлъ и жебрал (Каліст, I, 140); пытавъ зась то ли естъ братъ вашъ намолодшій (Хран., 706).

2. *Хіба, або (у пыталнымъ знач.) двѣ лѣтѣ* болши ль было (Віл., 439); пал на землю ... рекоучи. ѿтче мой может ли тое быти (Пак. Хр., 56); если будетъ ѱ некоторого человека сто овецъ, и заблудить одна зъ нихъ. не оставитъ ли деветидесять и девети на горахъ, и шодъши ишѣтъ заблужоное (Цяп., 246).

3. *Жа(ж), але ж (ва ўзмацняльнымъ знач.)*. Такожъ за проступку, каково ль коли проступитъ, ниhto иный, только тотъ виноватець, хто проступитъ, подлугъ права христіаньского имать быти казненъ (АЗР, I, 74, 1457); а ль пакъ боудъчи персть и попелъ и червь по земли полозѣчии. какъ смѣю къ такой таинности пристѣпникъ быти (Чэцця, 126); аще ли кто любитъ правду, и дела еѣ великую имутъ силу (Скар. ПБ, 126); захвай себе самъ. еесли сынъ еси божий, зоиди зъ креста ... Иныхъ заховывалъ, себе ль не можетъ заховати (Цяп., 41); тако ли нѣсть ни единъ, въ васъ мдръ, иже бы могъ разсѣдити междъ Братію своею (Ст. бр., 16).

4. *Хаця, хоць, хаця б (ва ўступальнымъ знач.)*. еесли бы которыѣ приржоныѣ братъ, албо дядко, або которыѣ ли бѣдъ зъ родъ, ѱтекль до земли неприателѣ нашего (Ст. 1588, 7).

II. зл. 1. *Ці (пры пытанні)*. довѣдался отъ старыхъ людей, которыи бы памятали ... даивали ль мѣщане подводы зъ возы подъ старосту (АЗР, I, 110, 1488); невѣстка до свекра рекла оучоую ли а што ѿ моемъ ѿблюбенцю насласнейшомъ. какъ синогордлица ѿдинаѣ с тобою тоут мешкати боудоу (Жыц. Ал., 976—98); мы спытали Кончавыхъ людей: шлѣтесе ль вы на тьи люди, чиль не шлетесе? (КСД, 57, 1510); мы его до трехъ кротъ ѿпытывали ставить ли шапъкѣ до тыхъ светъков (КВЗС, 11, 1533); мовиль имъ не ведаете ль подобенъства того. а к же вси подобенъства зрозумеете. Сеючии, слово сееть (Цяп., 476); теды сестра дитяти ѿного ... приступила до царевны мовечи: хочеш ли зьєднаю тобѣ евреѣскую мамку до него (Біблія, 107); мовил петрови ст: трикромъ любиши ли ма (Дыяр., 1746); хочете ли животь свой одержати и землю свою кѣманскѣю въ покою мѣти (Алекс. 1697, 3).

2. *Калі, як, каб (пры залежной сувязі)*. аже поидеть на русь што литвы слушаеть, королеви не помагати. а поидеть ли царь на лахи, а любо князи темнии, княземъ литовьскымъ помага-

ти (АЗР, I, 1, пасля 1340); дотъкноул ли се которыи немощныи пресѣтго тела, натыхместъ здоров стал (Жыц. Ал., 99—996); Тогда рече Есѣеръ. нашла ль есми ласку предъ очима твоима о царю и любо ли тобѣ прощу соблюди животь мои (Скар. КЕ, 126); а радъ с нимъ покусити сѣ, занюж коли прыидет на вдарцы, а коли мнѣ бог похочеть зычыти а будемъ ли ровни то бых не хотѣлъ большое славы, а если ма убьеть, волю быти ѿ него побить, нижъ ѿ пѣти иныхъ (Трыст., 79); жоны такихъ зрадець которыи не бѣдѣтъ ли ведали тое зрады мѣжов своихъ ... именеѣ своихъ ... не тратѣт (Ст. 1588, 4); абы еѣ не борошили жат бѣдет ли хотѣла, а снопов ѿтходѣте абы ихъ собѣ брала безъ встыдѣ (Бельск., 77); запытает ли хто чи проркъ ты што то мовиши (Дыяр., 165); хочеш ли видети невѣстѣ свѣтѣобливѣю над тебе идиж до того монастыра паненского а ѿднѣ межи ними наѣдешъ корѣну маючѣю на головѣ (Зб. 107, 119).

3. *Ці, або (пры размеркавальнай сувязі)*. рекли имъ жидове на то ли есте пришли поведати нам. али пришли есте молѣтвѣ творити (Пак. Хр., 356); а того не вѣдаю, заплатиль ты бѣдѣшь мѣжъ моему, не заплатиль ли (КСД, 55, 1510); аковъ намъ тои днѣ будетъ, страшенъ ли, чи весель (Будны, 150); Крещенье иоаново зъ неба ль было або зъ людей, ѿтповедьте ми (Цяп., 60); маем ли еще ити ку битвѣ противъ сыновъ вениаминовыхъ братии нашой, чили нѣ (Біблія, 1356); Досыт ли на томъ ко спасенію, оувѣрити и ѿкрститисѣ, Або теж и инше нѣкоторыи речи придати потреба (Варл., 88); не вѣмъ хто естъ нендзникомъ, а ли што сѣ тебе не бою, чыли ты што сѣ мене боишь (Зб. 752, 4406).

4. *Або ... або, ці ... ці (пры пералічэнні ўзаемавыключаючыхъ паняццяў)*. А хто кого обадить, а любо обмовить, тайно ль, явно ль, ино того ни одною виною не казнити (АЗР, II, 33, 1507); блгсвна ты гсѣ дочко маѣ полѣпшила еси приаъзнь свою послѣднюю ѿ первое абы не поити за молодыми оубог ли богат ли (Зб. 262, 326); По долгомъ ли по короткомъ ли частѣ пришол ѿныѣ проклатыѣ ѿтецъ кламства а початокъ грѣхѣ, дши забѣца сатанаил (Бельск., 46).

5. *Або, альбо, ці (пры пералічэнні)*. есмо во всемъ годѣ согрешили. или во блѣде. ли во лжи. или во клеветѣ. ли во пьянстве (Чэцця, 2916); Апсли и ихъ оученници не тако скоро и не такъ латвѣ ѿт Еллинъ ли ѿт жидовъ къ вѣре хѣвои приступѣющи, тайнами стѣыми служили (Будны, прадм., 6).

Лианикъ наз. Салодкі праснак. возъми сѣ собою десатеро хлебовъ, и лианикъ един, и сосудъ меду, и неси к нему (Скар. ТЦ, 160).

Либевый прым. *Змардаваны, схуднелы.* после их выступовало инаа седмь крав^с велми злых^с и либѣвых^с яковых^с же не видах^с, в земли Египетской (Скар. КБ, 746).

Либертация гл. либертацыя

Либертаційный прым. \diamond Л и б е р т а ц ы й н ы й л и с т ь гл. листь.

Либертацыя, либертация наз. *Дакумент на вызваленне ад падаткаў.* У тое либертаціи печать большая вел. княз. Лит. притисненая а подпись (АВК, V, 163, 1661); панъ Михаль Котлубай, либертацыю ... мѣсту Быховскому даную и належачую, до актъ подалъ (АВК, IV, 46, 1669).

Либерыя наз. *Лиўрэя.* Съ которого сукъна пошыли пляцовымъ, на осмь человековъ, либерыи, девятая, катанка, на добыша Салыша (ИЮМ, X, 57, 1695); Самъ панъ райца старговаль сукна у пана Габрыеля Королкевича ... на либерыю и портъки (ИЮМ, XI, 53, 1697); Зъ того сукъна одмерыли на либерыю пляцовымъ человекомъ семи, каждому по локтей шесть (ИЮМ, XIII, 55, 1699).

Либивость наз. *Худзізна, змардаванасць.* они [кравы] пак^с сожравши первых^с жадного знаменъ не ѡказали сытости но при тои же либивости остали (Скар. КБ, 746).

Либо гл. 1. *Альбо, або, ці (пры размеркавальнай сувязі).* присягни на томъ, а либо я присягнѣ (КСД, 50, 1510); купиши за сребро то все еже восхощеши, либо ѿт воловъ либо ѿт овецъ (Скар. ДЗ, 316); Нихто не может двѣмъ паномъ служить, либо одного размилѣтца, а другого възненавидить, або одного держитсѣ а о другомъ недбати почьнет (Цяп., 8); кто бы ... на домъ на село либо на кгрѣнтъ наехавши, албо теж на дорозе кривдѣ шкодѣ пакъю ѡчынилъ (Ст. 1588, 200); Можетъ теж то быти, же хто трѣдлчисѣ такъ и оуставичне собѣ внимаючи, либо в^с мѣтвахъ, либо в^с послѣшненствѣ, либо тежъ в^с дѣлѣ такомъ ведлѣгъ Бѣга, темности злосливыхъ бѣсовъ оубѣчи можетъ (Мак., 83); чемъ еси ты самъ дарію не помог ничого, либон [так!] не смѣешъ, албо не можешъ (Алекс. 1697, 656).

2. *Таму што, наколькі (далучае даданы ўступальны сказ).* spowidyly to marszałku dwornomu wielikoho kniazia Kazimira, Andruszku Gasztoltowiczu, y on że wborze wchopil wielikoho kniazia Kazimira, libo ieszcze mlad, y pobezyt s nim do Trok (Бых., 541—542); Негли: либо, ой, подобно, снам, заледвѣ, ачей, нѣщо. простѣ (Бяр., 91).

Либра наз. 1. *Адзінка вымярэння колькасці паперы, роўная 25 аркушам.* папиру до протоколу купили либру доброе асм. осмнадцать, чорное на клеене папиру либру асм. пять (ИЮМ, I, 22, 1679); Купили паперу лепшого и подлейшого либры две до канцелярыи (ИЮМ, XIII, 20, 1699); Купили паперу либеръ пять (Там жа, 130, 1699); Паперу бибулы либру купили (ИЮМ, XIV, 11, 1700).

2. *Мера вагі, фунт.* вага всег лихтара из начинем его либрѣ золото вынесе (Бельск., 506).

3. *Сузор'е Шалі.* [веноус] масть два дома. Первыи ес либра поветренаго прироченіа. теплого и мокрого ... Дроугіи дом таоурѣс земного прироченіа (Неба, 69—696); Планета 3 либра рекомыи жарем тепла ни сѣха ни мокра (Там жа, 756).

4. *Тое, што і либро.* сторона поводовая ... поведиль, ижъ дей одводъ ему не приходитъ, ведле Права, либры второе, артыкулу дванадцатого (ИЮМ, VIII, 403, 1624).

Либрария наз. *Бібліятэка.* то^с накладал на наѣки тым которые сѣ ѡчили, и мѣл свою либрарию, бо был ѡчоны^с (Бельск., 239).

Либро наз. *Глава, раздел.* Право Майдебурское, артыкуль тридцать шостый и пятьдесятъ пятый, либро первое, артыкуль семдесятый и шестдесятъ шостый, либро второе (ИЮМ, VIII, 399, 1624). *Параўн.* либра у 4 знач.

Ливановый прым. \diamond Л и в а н о в о д е р е в о — л и в а н с к і к е д р. Коморѣ ѡделалъ собѣ Царь Саломонъ ѿт дровъ ливановыхъ (Скар. ПП, 56); палаць оучинилъ собѣ цѣрь солломонъ ѿт дерева ливанова (Зб. 262, 84). *Параўн.* ливанское дерево; л и в а н о в ы й л е с ь — д р а ў н і н а л и в а н с к а г а к е д р а. Все тежъ начиньѣ столѣ царского были золотыи, и начиньѣ в^с домѣ лѣсѣ ливановаго з^с золота широго (Хран., 299).

Ливанонъ наз. *Тое, што і ливанъ у 1 знач.* ѡбличье его тако же ливанонъ молодець тако цедръ (Зб. 262, 85).

Ливанский, ливанський прым. *Які мае адносіны да горнага масіву Ліван у Сірыі.* Нестеръ ... видитъ ... цѣрѣ штож сѣ возносить над кедры ливанскими (Чэщя, 57—576); Идите ... к^с горѣ ливанской даже до реки великое Ефраты (Скар. ДЗ, 56); источник^с водъ живыхъ плынущихъ быстро з горы ливанское (Скар. ПП, 66); Финізі^с: ... ест Птах въ Аравии близ Індіи. Тот на кедрах ливанскихъ живет (Бяр., 319); оучинилъ теда солломонъ ѣ копіи золотыхъ ... к томѣ ѣ пѣклеровъ золотыхъ з^с трехъ сотъ червоныхъ золотыхъ кождый: и сховаль ихъ цѣрь в^с

домъ который былъ въ лѣсѣ ливанскомъ (Хран., 299). ◊ Л и в а н с к о е д е р е в о — *тое, што і* ливаново дерево. тростка и корица, со всеми древы ливанскими (Скар. ПП, 66); в то^с то феницѣи ливанъ гора зацнаа на которо^с дерево ливанское растет (Бельск., 71).

Ливанъ наз. 1. *Колер Ливанскіх гор, на сѣлахъ якіхъ многа мелу.* тварь его тако ливанъ, избранъ тако кедръ (Скар. ПП, 8). *Параун.* ливанонъ.

2. *Духмянае рѣчыва, ладан.* дары подали емоу. золото. ливанъ и измирнъ (Чэщя, 1206); отворивши скарбы свои отдали емъ дары: золото ливанъ и смирнъ (Зб. 82, 2696).

Ливанський гл. ливанский

Ливийский прым. *Лівійскі.* хъсь и по се^с день жидове ефиопскую землю называют, месраим египетскую, фѣдъ ливискую (Біблія, 28); птоломеус, который ввес свѣтъ описал, хъситове народы кладет быти в середныхъ краинахъ, ливискихъ (Стрыйк., 4676).

Ливийчикъ наз. *Жыхар старажытнай Лівіі.* всакожъ чи не далеко больше^с было ефиопланов и ливисчиковъ (Біблія, 434); всакожъ чи не далеко больше^с было ефиоплановъ и ливийчиковъ, въ возахъ и ѣздныхъ и въ множествѣ вельми великомъ (Хран., 308). *Параун.* ливиянинъ, лувиянинъ.

Ливица гл. левица

Ливиянинъ наз. *Тое, што і* ливийчикъ. людем не было личбы которыи были притагнули з нимъ зъ египту, то есть ливияне, и троголдитове, ефиопове (Біблія, 429); людем не было личбы которыи были притагнули з нимъ зъ Египтѣ, то есть ливияне и троголдитове, ефиопове (Хран., 3056).

Лигирионъ наз. *Гатунак буритыну.* насадишь в него чотыри рады камена. в першомъ радѣ буде камен сардионъ, топазион и смарагдъ ... в третемъ лигирион, и ахатись и амефистос (Біблія, 144); в першомъ радѣ бѣде каменъ сардионъ, топазионъ, Исмарагдъ ... В третемъ лигирионъ, и ахатись, и амефистонъ (Хран., 1056). *Параун.* лигургъ, ликгуришь.

Лигургъ наз. *Тое, што і* лигирионъ. Во третьемъ радѣ Лигургъ, Ахатесь, и Аметистъ (Скар. КВ, 736).

Лиджба гл. личба

Лидзба гл. личба

Лидийский прым. *Які мае адносiны да старажытнай Лідзіі.* Лид паты^с сын симов, от которого нѣкоторые мнимаютъ быти размножени народы лидиские въ азии (Стрыйк., 4176);

обичаи лидиские и ѣбери барзо се згажуютъ зъ египетскими (Там жа, 4186).

Лидимъ наз. *Высечка.* тотъ островок он самъ Богданъ Копот от часу давнего лидимомъ посек и збоже дей всякое ку попытку своему на томъ островку засевал (АВК, XXXII, 95, 1596).

Лидцо гл. лицо

Лидъ наз. *Прадстаўнік старажытнага семіцкага народа.* левъ цесаръ многъ крови того рокъ стыхъ пролил. ѿ образы ипатиа лидовъ епкпа (Бельск., 349); грыгоре^с то^с велики^с персы Асири^счыки, гунны и лиды до вѣры свато^с наворочал (Зб. 752, 226); Щиты халдѣйски, Лѣды, діи, нарожен^се, або родъ, рожай, поколѣн^са, Народъ от Ловда названъ (Бяр., 322).

Лижучий дзеепрым. *ад* лизати. Амаликъ: Людъ лижучій. зъ ев: люд^с оударяючій (Бяр., 228); обачиль лва великого при тѣлѣ стое^с стоачого и ноги ея лижучого (Зб. 752, 1456); ото обачить лѣва великого при тѣлѣ стои^с стоачого и ноги ея лижучого (Пралог, 5736).

Лижъ зл. *Як толькі, ледзь.* Возми молока полторы гривенки. вложи в него манны гривенкоу и вари. а лижъ запоуснет и поживали его на кождый днь полгривенки (Арыст., 213—214).

Лизати дзеясл. *Лизаць.* неприатели его змлю лизати боудоут к тебе (Валх., 536); стрѣбали суть пси кровь его, и шлеи и ѣзды кривавые лизали суть (Скар. ТЦ, 1816); толко быліе а вершьѣ дѣбное едалъ, а в воды мѣсто росу лизавъ (Біблія, 39); нѣкоторыи тежъ зъ его рицеровъ лизали травъ, дрѣгии пили олива, а нѣкоторыи пили свой власны^с мочъ (Алекс., 27); то дей есмо видели передъ вороты самыими, же пси и свине кровь небощыковскую лизали (АВК, XVIII, 207, 1607); кролеве геретицкіи злою смѣртю гинѣли, ѿ кров ихъ лизали (Выкл., 81); ѣпадѣт передъ нимъ мѣринове, а неприатели его будѣт лизатъ землю (Пс. XVII, 516); толко быліе а вершьѣ дѣбное едалъ а въ воды мѣсто росѣ лизавъ (Хран., 256); лвовѣ ... з честю неакою ноги ея лизали (Зб. 82, 336); есть речъ барзо шпетнаа, мачати голѣю рѣкѣ въ крови Іса Хрста, и змочоный стый Агнець полагаати на патынѣ, а потомъ омочонѣю патынѣ кровію Іса Хрста лѣзати (Зб. вып., 31).

Ликарьство гл. лекарство

Ликаянинъ наз. *Жыхар Ликіі.* Бачечи троаны такъ великии а безчисленныи грецкии во^сска, порозсылавши вездѣ и собрали противку нимъ такожъ безъ личбы во^сска то ест каран, ли-

каан, мисов, мѡнѡн и фрѡгов и приспособили собѣ вес народъ посполиты^с аси^ски^с (Тр. гист., 69).

Ликга наз. Аб'яднанне, саюз. если жь през милость фортелные ликги боунты и спикненѣса дѣпис розѡмѣть. призна-тиса то емѣ моуситъ же ѡкъ в тое римскаа столица богата, такъ патріархіи константинопольской з ласки бѣжей на томъ сходитъ (Апакр., 181); По дорогах на послы цесарские стерегѣ ѡкож в недалгом часе Перенѡл з длѣгими листы ... на которых писано иж короны двѣ посылаю до литвы ... выро-зѡмѣвши полѡки ликгѣ их або замыслъ. зараз ста рѣшили (Стрыйк., 561).

Ликгурись наз. Тое, што і лигирионъ. на пекторалѣ положиш чотыри рады камене^с. в першом бѣдѣт шмаракгѣс, топазион ... в третем ликгѣрис, ахатес (Бельск., 516—52).

Ликованье наз. Дзеянне на дзеясл. ликовати. жебы зась ѡттоль до ликованья ѡкого і выкриканья не браль причины, по одинкомъ свѣдцтвамъ и речи котѡрые в^с собѣ мають пригладоватиса боудѣ (Апакр., 102); Пированіе: Ликованье (Бяр., 103).

Ликовати дзеясл. Вельмі радавацца; спевамі ўслаўляць каго-, што-н. радостнымъ поутемъ подьмо со анѣлы ликоуимо (Чэщя, 139); звитѣжци всѣх неприятели ликоують (Апакр., 162—162б); бо небесного царства дѣдицтва достѣпивъши, з^с ѡными уже навѣки ликуеть, и злѣчаетьса весело з тыми, которихъ нога станѣла на правотѣ (Пралог, 557б). Параѡн. ликствовати.

Ликствовати, ликоствовати дзеясл. Тое, што і ликовати. крсгъ воздвизаетса. и вси гради ликоствоуют (Чэщя, 27); Изьдоша девици со всехъ градъ Израилевыхъ Ликѣствующе и поюще въ стретение Царю Саѣлу (Скар. ПЦ, 39); ѡзрели сѣтъ Давыда, ѡко сѣй ест Давыдъ Царь Земли, и семѣ полху жены ликствующе и глаголюще порази саѣль тысящу а давидъ десесть тысячей (Там жа, 46).

Ликъ I наз. I. Склад, рад, мноства, сукупнасць каго-, чаго-н. аще хто ѡт вѣрныхъ хрстыанъ чсто в законе соблюдет ... да причтенъ боудет в ликоу со стѣми анѣлы (Чэщя, 337); Петръ, верховный апостоль, отщепенецъ былъ, но съ горькимъ плачемъ и съ покаяніемъ своимъ до апостолского лика принять ест (АЗР, IV, 227, 1600—1605); Кгды, мовлю, пре-хвалный соборъ Апслскій, кгды хвалебный хоръ Прорчскій: кгды побѣдоносный полкъ Мчнчскій: кгды вѣнценосный по-

четь Дѣвственничскій: кгды знаменѡсный гѣфъ Исповѣдничскій, Кгды пламеннокрылный лик^с пустынничскій ... того превѣчного цѣря славы се ставать (Карп., 23—23б); Тѣю теж невымовной пѣлкности Хрстовы милость, пакъ огонь до срдца принавши, Апслѡвъ лик, и мѣчниковъ почет^с всѣ речи видомы зневажили (Варл., 335б); до апѣтлѡвъ: патриарховъ, мѣчениковъ визнаѡвцовъ, споведниковъ, и всихъ свѣтѣхъ лика прилѣчит мене хочет (Пралог, 650б).

2. Вартасць, годнасць. вси ... огнемъ суг спалени, длѣ чоґ теды мѣченическогъ ликѣ сподобилиса (Стрыйк., 492б).

3. Лик, колькасць чаго-, каго-н. въ кроузе нѣсномъ звѣздного лика никто же можетъ исчести (Чэщя, 69); раховано всихъ ликомъ талярѡвъ тисеча и сто (ИЮМ, VIII, 96, 1691).

Ликъ II наз. Услаўляючыя спевы. радѣиса дщи сионова. идѣщи со прорки. и с лики стѣительскими (Чэщя, 78б); внегда тѣ видеши въ градъ, стретѣтса с тобою ликъ прорковъ сстѣпѡющихъ с горы. А прѣд ними ѡгалтырь и тимпанъ і свирельѣ і гѣслѣ, они же пророкѣюще (Скар. ПЦ, 20б); хвалите еґ оу голосе трѣбномъ ... во псалтыри и в гѣслахъ ... на бѣбнѣхъ и в ликѣ ... в стрѣнахъ и в органѣхъ ... всѡко дыхае нехай хвалить бѣа (Пс. XVI, 142—142б).

Лилевый прым. ад лилея. справил соломон все начине в дому геднемъ ... квѣты ѡко лилѣевыи, и лампы наверхъ золотыи и ножички золотыи (Біблія, 41б); квѣты ѡко лилѣевыи и лампы наверхъ золотыи (Хран., 295).

Лилея гл. лилия

Лилиовый прым. ад лилия. Любой мой сступилъ до заграды своеа ... абы са пасль въ заградахъ, и цветы лилиовы дабы събираль (Скар. ПП, 8); Главы пакъ иже были суть на верху столповъ ѡкобы на взорѣ цвету Лилиова ѡчинены были (Скар. ТЦ, 138б).

Лилия, лилея наз. Лилея. край его былъ ест ѡко край чаши и ѡко листъ накривленое лилии (Скар. ТЦ, 139); стѣны домѡвъ нашихъ цедровы латы наши пискѣсовы: а лилиа ѡгороднаа рожа долининаа (Зб. 262, 83); тые з предковъ своихъ заквитывали въ цнотахъ, знат во лилиахъ трѡихъ (Ст. 1588, Рымша); три чаши ѡко бы на кшталтъ ѡрѣха на кождомъ перѣ, и галка сполечне и лилѣя (Біблія, 140); казал его до красногъ ѡгородѣ красками и квѣты розмаитыми ѡздобленого провадит, в которомъ межѣ дереви и лилиамаи над жереломъ рѣчки плывѣчою ѡслано мако и дорогѣю ложѣ поставлено

(Бельск., 2486); так же и настьн^а звнѣтръ выдають видомое ѡдѣн^е и самыи лилии звнѣтръ выноса^т покривала, и ѡкрашають^с землю (Мак., 295); которіи птахи нбснныи живит^с, и лилѣи полныи такою сличностю приѡздоблаетъ (Варл., 926); има зѣзаныи лилии значит (Зб. 259, 308); Оучинишь тежь лехтарь ѡкованый з^с золота начистшаго, столпецъ бо его и перья, чашки и галки, и лилѣи з него походачиі (Хран., 1026); Купили до олтара зіолокъ разныхъ, лилій и венцовъ, за все заплатили осм. дванадцать (ИЮМ, IV, 124, 1686). *Параўн.* лелия.

Лиманъ наз. *Лиман.* Также всѣ рѣчки и береги морские и лиман галатски^с был полны^с крови и трѣпов людских (Бельск., 387); ѡток^с морскій: ѡтнога, а ѣ ді, лиман або ѡстровъ, выпса (Бяр., 200).

Лимитація, лимитация наз. *Адтэрміноўка суда.* за лимитаціями и до сихъ мѣстъ конца своего не взяли (КПД, 489, 1568); Лимитація справы князя Андрея Курпского съ кнегиней Марьею Гольшанскою, о неучиненъе досыть запису еѣ (АЗР, III, 228, 1578); таковѡю справѣ на первшомъ рокѣ ... сѣдиди маемъ, в жаднѡю лимитацію тое справы не вѣщаючи (Ст. 1588, 5); на року, за выстьемъ лимитаціи въ той справѣ, у суду нашего припаломъ, умоцованый мѣста Виленского ... повѣдилъ (АВК, X, 15, 1597); тая ихъ справа ... на лимитаціяхъ зависла нынѣ (АЗР, IV, 194, 1599); тое справы на дворѣ его королевское милости пильновати складаемо, по отвореннѡю лимитаціи енеральное у три недѣли (АВК, VI, 176, 1599); тая справа за тымъ мандатомъ не дошла и сужона не была и въ лимитацію впала (АСД, VI, 72, 1616); пры лимитаціи судовъ каптуровыхъ до прышлей каденциі ... взяли патронове на мунимента и ремиссы просили до прышлей каденциі (ИЮМ, XI, 175, 1697).

Лимитованый *дзеенрым.* ад лимитовати. позвы ... ѡтосланы и лимитованы быти мають (Трыб., 4); для наступованья небеспеченства, лимитованы zostали и ... завоеванья ваковать мусѣли (АВК, XV, 87, 1663).

Лимитованье наз. *Дзеянне на дзеясл.* лимитовати. лимитованемъ справъ, большою справою ... становити се и заплатити маю (АВК, XXXVI, 14, 1582).

Лимитовати *дзеясл.* Адтэрміноўваць, адкладваць. судъ з уряду своего, для учтивости свята на ден понеделковы припалого, лимитовал то аж до середи блиско пришлое (АВК, XXXIX,

1596); вси справы, которіе на релациіи нѣшо^с zostали, вси таковыи лимитовали есмо и лимитуемъ (Там жа, 1776, 1598); доходи и пожыткы нашы ... лимитуемъ и ѡткладаемъ до певного часѣ (ККСС, 1116, 1615).

Лимонія, лимоня, лимона наз. *Лимон.* купили ... оливокъ и лимонѣ пару асм. ѣа (ИЮМ, I, 57, 1679); на тотъ же банкетъ ... лимоній семь по осм. девять (ИЮМ, V, 135—136, 1688); купили ... приправы до тыхъ рыбѣ, две лимони, дали осм. осмнадцать, полкварти оливокъ осм. двадцать (ИЮМ, IX, 102, 1692); Лимоніи, оливокъ и перцу, за золот. а осмакъ. вѣ (ИЮМ, XII, 145, 1698); на банкетъ купили ... лимоніи 2 за 2 зол. (ИЮМ, XVIII, 66, 1710).

Лина наз. *Вяроўка, канат.* вси сели и ѡпочивали ... корабли мощными а дужими линами ѡтвердивши (Троя, 29); онъ прыехавши зъ двема товаришми своими ... племенницу мою Оксинью, колышущися ей на колыбели, збили, оттявши лину колыбельную (АВК, XVII, 339, 1541); в томъ же спихлеру ... линѣ конопныхъ дротованыхъ до перевозу две, хомуть одинъ и леець (АВК, XX, 137, 1598); вкопают в землю противко мѣрови двѣ великіе грѣбые и долгиіе дерева, на подобенство жегларского маштѣ, межи которыми завѣстат ѡнѡю колодѣ (которѡю зовем тараном) на линах мощных, которых робѣт с конопел добрых а з желѣзног дротѣ (Бельск., 218); Велбѣдъ: Лина, албо оуже корабльное, барзо грѣбое, которым желѣза звязѡють и оукрѣпляют (Бяр., 12); таѣ стѣднѣ есть глѣбокаѣ, и для того людѣ черпают тѣю водѣ ведром пожадѣливости до которого ведра треба долъгое лины (Зб. 259, 776); Купили лину пенковую до завешаня ваги подъ зегарѣ у звоницы Братской сажней осмнадцать (ИЮМ, XIII, 80, 1699); Купили лины две на потребу мескую (ИЮМ, XIV, 85, 1700). ◆ Л и н а с р е б р н а я — *Млечны Шлях* (?). аж сѣ розорвет лина сребрнаѣ, то естѣ нѣво звѣздами сплетеное которое ѣакъ сребро сѣ видит (Каз. Кір., 1486).

Линія, линейя наз. 1. *Линія.* Черта: Правило. лінѣѣ, ѣакъ то, - - - Іота, криска ѣак то, | (Бяр., 203).

2. *Мяжа, граница.* для чога о линейю есте округу тое земли Виленское, ознаймуючи, яко естѣ мала, и то оказуючи, яко бы могла быть розширона, передъ его кр[олевской] милостью оказовали (КПД, 495—496, 1568).

3. *Сістэматычны пералік накаленняў аднаго рода, які ўста-наўлівае паходжанне і ступень роднасці.* того спадку доходити

хочеть, водле артыкулу ... в которомъ на остатку пишеть о выводе линии для дохоженья спадковъ (АВК, XX, 63, 1591); по октовигане августе цесаръ выбран ест клавди^с тивери^с на мѣстце его трети^с цесар римски^с, которы^с был пасербом августа *от* линѣи жоны (Бельск., 2026); Здала ми *са* реч потребна на том первом початкѣ кро^сники нашої рѣской порядне еналогією а особливе линию ведлуг можности мозгѣ розвѣмѣ и силы нашої з доводов историков розных а правдивых положить (Стрыйк., 435); царство еллинское то есть грецкое ведет линѣю *от* алимпиады (Кн. Мак., 466); Се^с же иоаким зродил марию пречстую дѣвѣ. Поты есть линѣя по колѣни^с пресвятой богородицы по *от*цы идѣчю (Рым., 82); выличивши а выведши линію продковъ з^с которыхъ идетъ Хс, ѿномъ его называетъ Дѣвѣимъ (Калист, II, 252); Родословіе, або линѣя народѣ людского по потоцѣ (Хран., 196). ◊ Л и н и я р о ж а ю — генеалагічная лінія, *радаслоўная*. Приведши бжественный Евгелист линѣю рожаю Хвого до Іосифа, не застановиль *са* на томъ (Пс. XVI, 2576); тые имениа по смерти такихъ особѣ спадѣтъ, на близьскихъ кождого з нихъ водлѣгъ линии рожаю (Ст. 1588, 288); кождог меновал по линѣи рожаю аж до молодшог (Бельск., 31); мовили ... третье же мы *от* халеба линѣю рожаю нашего маемо (Зб. 259, 4356); на старшій межи вами есть Рѣвимъ. нехай першее мѣстце маеть. оудариль в чарѣ дрѣгій разъ и рекль: Сѣмѣонъ по немъ и такъ кождоѣ именовалъ по линѣи рожаю (Хран., 706).

Линникъ наз. *Той, хто робіць ліны; вярвачнік*. жаловали угольники господарський ... на линниковъ господарських (АВК, XVII, 131, 1540); Купили у линника зъ Луполова постронковъ паръ пять (ИЮМ, VI, 131, 1689); за три шнура до ваги, линнику заплатили (ИЮМ, X, 69, 1695).

Линуты *дзеясл. Линуць*. прорвалися жерела и пропасти великии, и линѣла вода и повстали рѣки (Біблія, 25); Прорвалися жерела и пропасти великии и линѣла вода (Хран., 15).

Линутися, линутисе *дзеясл., зв. ад* линуты. за тое ее кнаже вдарыл по виденю, и кровъ ей линула *са* з носа (Бава, 160); слезы се ему зъ очью линѣли (Біблія, 96); през всѣ ѿдтворы, и пори тѣла, вода линѣлася, а скоро застановилася, до першеи постати в^с которой былъ пришоль: и ѿддалъ его *от*цevi, а по помазаніи елеѣмъ стѣмъ и по кропленіи водою заказалъ абы през чтырдесать днѣй мѣса и вина нетыкалься, и такъ оулѣчилъ его (Мак., 176—18); слезы емѣ се зъ очью линѣли (Хран., 706).

Линь *гл.* линь

Линный *прим.* *Тое, што і* льянный. иншые кгрунты и з всеми тыми поддаными ... зъ службами и зъ ... дяклами житными, овсяными, лиными ... пану Кгодкинскому ... подаль (АВК, I, 114, 1751).

Линь, линь наз. *Линь (назва рыбы)*. рыбы в болотѣ *са* ѣторкают *так*о то лины (Зб. 259, 2296); купили рыбы щупаки два, линовъ десятокъ, дали золот. два (ИЮМ, III, 37, 1685); Свежей рыбы купили щупаковъ чetyри и линь, за все заплатили золотыхъ два (ИЮМ, IV, 203, 1686); купилъ рыбы свежей, линовъ за осм. тридцать три (ИЮМ, IX, 178, 1692); Купили ... рыбы вялой шуки 3, бакавни, лини 2 (ИЮМ, XIX, 28, 1711); 1 ведро живыхъ линей 2 зол. (ИЮМ, XXV, 51, 1715).

Лиодъ *гл.* ледь

Лиозный *гл.* люзный

Лиокальный *прим.* *Лакальны, мясцовы*. Заприщеніе Лиокальное или мѣстцовое, есть на той часъ, коли цалое мѣсто, Весь, или повѣтъ согрѣшитъ, и дла того грѣхѣ Цркви позамыкаютъся (Зб. вып., 62).

Лиондъ, лондъ наз. *Суша*. съ купцовъ, которые до Полци ездять ... лиондемъ, зъ воза кождого по шести осмаковъ мають дати (ИЮМ, VIII, 377, 1623); наняли два чолны до Любужы ехать паномъ Маистратовымъ которые лондомъ на коняхъ не хотели ехать (ИЮМ, VI, 78—79, 1689).

Лионтъ, лонтъ наз. *Шнур, прапітаны гаручым рѣчивам; кнот*. пороху выдали къ девятнику фунт. *кѣ* и лионту сажень три (ИЮМ, I, 43, 1679); Лионту скарбовога выдалъ панъ райца Романъ Ярошевичъ сажней тридцать (ИЮМ, IV, 217, 1686); Ходили до скарбцу для лонту съ паномъ райцою скарбовымъ (ИЮМ, IX, 59, 1692).

Лиосованный *прим.* *Вылучаны на жэрабю*. два козлы поставил в дворох домѣ *бжог* сведецтва. Пѣстил лиосы на оба ... На которог лиос припадет ѣчинит з нег ѿфѣрѣ за грѣх ... забьет козла лиосованог за грѣх внесе кров его за заслонѣ церковнѣю (Бельск., 576).

Лиосовати *дзеясл.* *Вырашаць што-н. шляхам жэрабя*. тыи два ... бѣдѣт теж лиосоват и на ког лиосъ перве^с падет, то^с наперве^с ѣмре (Бельск., 222).

Лиосъ, лосъ *і наз. 1. Жэрабя*. такъ зъ лосу вынялся первей рець поль земляныхъ пану Яну (АВК, XVII, 425, 1560); чого ижъ ся обадва взбраняли, тогды в обудву сторон на скидане лосов позволили (ИЮМ, XXXII, 230, 1577); припал лиосъ

на гессіонъ (Бельск., 79); Жребій: Ліось (Бяр., 44). ♦ К и д а т и (м е т а т и, п у щ а т и) л и о с ы — *кідаць жэрабя*. бѣдем ліось метат, а кгда метали паде жереби^с на мелхиседека (Біблія, 38); пѣшал теде ліось, которог бы часѣ мѣл жиды выгѣбит (Бельск., 161); ліось неха^с кинут з ѿтцем макаріемъ кому ѣхат до береста (Дыяр., 153); тыи што их поймали лось пѣщают, если их заховати чили потратити мают (Выкл., 131). *Параун*. лесъ II, люсь.

2. Лѣс, удача. так тыи три брата кнжата литовские переставаячи, на том што их счастье и лось военные принесли, ѣкгрунтовалиста в рѣских преречоных князствах (Стрыйк., 524); сталиста муж з мѣжем и кон с конем тѣсно ста скѣпили крик гѣкъ и громом ѿтвсюл ѿгромны^с. вонтплива надѣта долго ѿднаким ліосом з ѿбѣдвѣ сторон звитазства трвали (Там жа, 5356).

Липа наз. *Ліпа*. граница ... ѿ того лужка Болотечка къ липѣ, коло которые липы казалъ есми осмый копецъ закопати (АВК, XIV, 2, 1501); панъ Зелепуга велѣлъ мене кату къ липѣ середъ двора привязати и пугами бити (АВК, XVII, 28, 1539); На дрова дерево посполитое, якъ дубъ, березу, грабину, лещину, ольху, липу ... они брати мають (РПП, 250, 1545); ѿтъ Ульянова броду по липы ... граница прышла (АСД, I, 55, 1546); потомъ тотъ балван згниль, и на том мѣстцы липы выросли и тые липы хвалили и за Бога их мѣли во *имѣ* тое Погаты (Рач., 303); злодея поймавшы ... на липе середъ двора вешали (АВК, I, 248, 1612); гоны бобровые на рѣчцѣ Узѣ, ѿтъ липы гранноѣ и ѿтъ гумень до Иржавца рѣчки (АЗР, V, 55, 1640); тепер есми стал так сѣхаѣ липа, с которо^с листы ѿпадают (Зб. 82, 406—41). // *перан*. *Дупло ў ліпе*. сего лѣта въ липу тые жѣ ихъ бчолы мощно лазили (КЗ, 631, 1495).

Липецъ I наз. *Ліпень*. Данъ въ Краковѣ, дня 28 мѣсяца Липца (АЗР, IV, 108, 1595); в том же року липца ѣ жона моя ѣродила цоркѣ другую дано е^с име Галшкою (Еѣл., 36); в Киевѣ зас збѣдовали церковъ стогъ Николы на могыле ѿсколда. и прето ден ей рѣс наша святит ѿдинънадцатого липца (Стрыйк., 443); ѿнои широкости реки жаден не могль переплынут, дла великости иипотамов, недвѣдков, и коркодилов котории се ѣставичне по ѿно^с рецѣ тѣлали кром мѣца липца и серпна (Алекс., 31); Писанъ въ Люблинѣ, року 1645, мѣсяца Липца 4 дня (АЗР, V, 76, 1645).

Липецъ II наз. *Ліпавы мѣд*. Медовая дани у Жупранехъ полшеста ушатка и три пуды липцу (АСД, VII, 10, 1520); За

фунтовъ лѣв липцу, по асмак. ѣ, чинить золот. деветь и асмак. осмнадцать (ИЮМ, I, 140, 1681); Купили жбанокъ на олей и на липецъ дали осм. осемь (ИЮМ, VIII, 44—45, 1691). ♦ М е д ѣ л и п е ц ѣ гл. медъ у I знач.

Липовка наз. *Пасудзіна з драўніны ліпы*. згорело ... две липовки медѣ в нихъ по тры медницы (КВС, 546, 1552); кадо-чокъ липовокъ две, замки два привесистые, защепьки у троихъ дверахъ и пробой есть (АВК, XIV, 201, 1580).

Липовый прым. *Зроблены з драўніны ліпы, ліпавы*. ездиль до места Пинска ... маючи на возохъ лубъя, коробки и досчѣки липовые (АВК, XVIII, 348, 1646).

Липцовый прым. *Ліпеньскі*. на рочкох липцовых в небытности мѣс ... заварта была ѣгода з бруханскими (Еѣл., 48).

Липье наз., зб. *ад* липа. *so mchu u lipje, z lipja do ozięra Błizna, z Błizna u Kudrawy dub* (ИЮМ, II, 339, 1731).

Лисавый прым. *Хітры, абманны*. лисавым ѣкимсь кѣмовством албо товариством первѣ^с по *палмѣжнѣ* выправѣет то ест фѣндаціи церковныи в шафѣнкахъ и мѣстахъ кролевскихъ бѣдѣчи ѿбирает (Дыяр., 1716).

Лисей гл. лисий

Лисеня наз. *Лісяня*. имаите нам лисици лисенѣта котории казать винограды а винограды наши чисты (Зб. 262, 836).

Лисий, лисей, лиссий прым. *Лісіны; зроблены з футра лісы*. Ивашьку Дашьковичу шуба лисья завыйковая з мыта Киевского (КЗ, 200, 1441-1480); за шѣбѣ лисью три копы грошей (КСД, 324, 1516); кожухъ лисей, ножковый, лунскимъ зеленымъ сукномъ крыть (АЗР, III, 48, 1553); шуба моя лисья ... то жонѣ моей Ганнѣ (АВК, XVII, 407, 1556); мели взяти ... шубку ... лисью завыйковую (АВК, XXXVI, 72, 1582); згинул колпак лисий (АВК, XXXI, 198, 1594); Футро лисе хребтовое на подарокъ ... купили (ИЮМ, III, 62, 1685); За одевало ... зѣ лисихъ огоновъ шитое ... заплатили золот. трынадцать (ИЮМ, V, 19, 1688); отобрали одѣ пп. дозорцовъ, на заплаценне футра лисьяго для пана полковника (ИЮМ, XIX, 18, 1711).

Лисина гл. лысина

Лисица наз. 1. *Лісіца*. Лисицамъ навѣзаль главнѣ огнѣнии самсонъ и попалилъ жита филистымскаѣ (Скар. КС, 326); про горѣ ционскѣю иж запѣстѣла лисици ходили в ней (Зб. 262, 1136); на своихъ волокахъ подданымъ вольно забити волка, лисицу, рыся, росомаху (АЗР, III, 86, 1557); лисицы ѣмы мают, и птахи нбсные гнезда, снѣгъ пакъ чѣвечій не мает где го-

ловы подьклониті (Цяп., 106); за волькомъ и лисицою зо псы и на чѣжы^с кгрѣнтъ в полѣхъ и в зарослѣхъ волно ехати (Ст. 1588, 380); до того намъ прійдетъ, до чого лисици было пришло, кгда сѣ збирала на жабранинѣ з волком, которій способъ лисици дѣлѣ такий оповѣдал (Апакр., 22); едног часѣ лисица до комори хѣдала през тѣснѣю дирѣ втиснѣласта (Зб. 259, 3626); иногды коли сѣ молил выючы волкѣ або лисица през него скакала (Зб. 82, 101).

2. *Шкурка лісіцы.* имеетъ ... откладать ... старосте сѣдомирьскомѣ а любо бѣлскомѣ лисицами (Вісл., 306); Все знаются, ижъ взяли шесть кожуховъ завыйковыхъ ... къ сорока лисицамъ безъ одное не знаются (КСД, 261, 1516); з воза взято лисиц двадцать, которыхъ он купил по сороку грошей литовских (АВК, XXXVI, 45, 1582); он же мѣль выдеръ 13 за копѣ 6, грошей 30, лисицъ 2 за копу 1 (АСД, III, 298, 1583).

3. *Футра лісы.* згинуть ... колпакъ сукна фалюндышу чырвоного, лисицою подшытый (АВК, XXXI, 147, 1593).

4. *Мяса лісы.* Можение же помогаетъ слабости и маломѣ насеню гѣстомѣ. и таща лисица старыѣ и иньберъ. и долги перещ (Арыст., 214).

5. *Прылада для сцѣскання і звязвання дошак, ціскі.* за на праву замку до брамы вѣтреной Ивану слѣсарю заплатили асм. осмнадцать; за робенѣ лисицы томужъ слѣсарю дали асм. петнадцать (ИЮМ, I, 32, 1679).

Лисичий прым. *Лісіны.* коли емѣ нехто наганит имеетъ положит любо три вѣрдѣнѣкы а любо лупежъ лісичіи (Вісл., 34); одевадло сукна зеленого окгонами лисичыми подшытое (ИЮМ, VI, 144, 1689).

Лисичный, лисичный прым. \diamond П л а т ь л и с и ч н ы й гл. платъ.

Лиска наз. *Невялікая ліса.* нахватавши чѣ лисокѣ, привазовал огни в головнах до их окгонов и пѣщал межи збоже палестынов або филистинов и попалил им збоже (Бельск., 746). *Параун.* лишка ѱ I знач.

Лискавица, лыскавица наз. *Тое, што і блискавица.* гси склони ѿбѣа и зыйди, доткнис горам и дым з них пойдет, блисни лыскавицею и розженеш их (Пс. XVI, 138); идет громъ, лискавица, дождѣ. так дѣхъ сѣтѣ^с сердце взрѣшает до скрѣхи, плачѣ, кричаниѣ (Зб. 255, 65); Замки, Мѣста и Веси пошбалютсѣ, лыскавѣцы страшныи з^с перѣнами повстанѣтъ (Зб. вып., 96).

Лисливый прым. *Ліслівы.* ест знак лисливого и ленивого такос надет в законех коли быт казнодеєю або обшоваѣ з паны (Зб. 261, 122).

Лисоватый, лысоватый прым. *Руды.* двѣ^с ... был младенчик лисоваты^с и сличны^с на твары (Біблія, 330); *Ѵродилоста* першое дѣта лисоватое а косматое, има его было исав (Бельск., 206); Фредерик речоны^с барбароса от бороды лысоватой (Там жа, 3986); Едомъ: Земень, Крѣвавый, або жлѣтый, або лисоватый (Бяр., 269); былъ лисоватый, и влѣчный на пойзреню, и оздобный твари (Хран., 2176).

Лиссий гл. лисий

Листандъ гл. лифлянтъ

Листандский гл. лифлянтский

Листантский гл. лифлянтский

Листантъ гл. лифлянтъ

Листвие наз. *Тое, што і листѣ.* звѣзды спадоут какъ листвие со дрѣва (Чэцця, 2806); праведнии же тако зеленое листвие ѣмножатсѣ (Скар. Пс., 196); текоущи воды горети боудѣт. На пѣтыи днѣ листвие кровавым потом потитисѣ бѣдет (Сівіла, 9); Марсови ѿферѣшѣ вепра, бахѣсови козла ... геркулиевы ѿтари листвием з дерев прихандожонныи (Алекс., 34). \diamond Л и с т в и е и н д и й с к о е — *лауровы лист.* звыкли Грекове до Оливы и Балсамѣ прикладати рожный вонности, и ... олѣйки, особливе зась тыи: ... Мѣрра, Кассіѣ древнаѣ; Листвѣе Индіинское, Овошіе Балсамовое (Зб. вып., 16).

Листвый прым. *ад листъ у 5 знач.* дабы был промышленъ, знати [хи]трости печатныѣ вселично и хитрости писменныи и впадныи и гретыи и парсоуно[у] листвоую [зноска: образъ эпистолный] по достоинствѣ всакого чѣка (Арыст., 162).

Листвяный прым. *Ліставы.* ахазъ ... ѿферовал тежѣ ѿфери и кадилъ на вышинах и на пагорках и под каждымъ деревом листвяным (Біблія, 491); ѿферовалъ тежѣ ѿферы и кадилъ на вышынахъ и на пагорках и на каждом дереве листвяном (Хран., 3376).

Листе гл. листѣ

Листие гл. листѣ

Листишка наз., памяни. *ад листъ у 6 знач.* для чого пакѣ еси листы мои купчии ... взяла ... И она поведила: ест листишка, могу тобѣ вернути (Пін., 140, 1562).

Листовне присл. *У пісьмовай форме.* в тотъ часѣ кгда найбарзѣй тые речи кновали, и словне и листовне насѣ же о томѣ

ани мыслать оупевнѡючи, и еще, до сталости при старожитной релѣи ведѣчи (Апакр., 207).

Листовникъ наз. *Пасланец, які носіць пісьмы, загады; кур'ер.* листы въ потребе земской до шляхты черезъ листовниковъ отъношены въ каждого домъ (КПД, 275, 1559); Просите тежъ, абы листы въ потребѣ земской до шляхты черезъ листовниковъ отношены были въ каждого домъ (АЗР, III, 100, 1559).

Листовный прым. 1. *Выкладзены ў пісьмовай форме.* ѡ то жъ позвомъ нашимъ листовнымъ презъ Вольѡканка притегнены были (КСД, 1044, 1522); таковому злецѣнѡ инакшого листовного не потреба будеть (Ст. 1566, 56); пан Окула, хотечи се с того вывести, брал се на листовны довод (АВК, XXXIX, 69, 1578); при томъ свѣдѣствѣ листовномъ оказуючи далшій отводъ, панъ Малаховскій ставиль у суду слугъ пана Кендеравского (АВК, II, 255, 1584); боаре панѣцерные путные и люди простого станѣ не мають без ведомости и дозволенѣя листовного пановъ своих никому по речахъ великихъ ручити (Ст. 1588, 376); против свѣтомѣ не толко словномѣ але и листовномѣ обещанью своемѣ ... без всакой слѣшной причины, до новотной сѡ вже звѣрхности привѡзал (Апакр., 126—13); та то нендзныѣ Афанасиѣ которыѣ первѣѣ за волею бозскою, а потом и за благословеніемъ листовнымъ его млст ... на ігуменство присланыѣ (Дыяр., 162); ижъ за тымъ росказаньемъ листовнымъ его милости пана своего отвелъ и подалъ въ парафію (АВК, III, 195, 1746). *Параўн.* листовый у 1 знач.

2. *Сцверджаны аднаведнымъ дакументам.* хто жъ кольвекъ, менечы у себе на тое имене ... якое листовное право (АВК, XXXVI, 14, 1582); на ѡныѣ кгрѣнтъ ѣ судѣ жадного права тако листовного такъ ани знаковъ слѣшныхъ и тавныхъ граничныхъ не показаль (Ст. 1588, 359); водле обовязку своего листовного мерника не мел и делу ровного не зачал и не делил (АВК, XXXII, 27, 1596); панъ Янъ ... князя Матфея Полубенского зъ моцью своею листовною сослать рачиль (АСД, I, 258, 1617); за моцью листовною правною, собѣ до тое справы даною, панъ Павелъ Кашуба — пленипотентъ становиль (АВК, XII, 466, 1679). *Параўн.* листовый у 2 знач.

3. *Які адносицца да ліста ў 5 знач.* печати до листовъ не на заочнѣю прозбѣ, а ни тежъ за писаньемъ листовнымъ прикладаны быти мають але за ѡчевистою ѣстною прозбою (Ст. 1588, 311); возный господарскій ... будучы приданный за листовнымъ писаньемъ отъ ясне велможного пана ... воеводы Ви-

тебьского ... сознание свое устьное, при квите его властномъ учынилъ тыми словы (ИЮМ, I, 336, 1593); маемъ того ведомость з листовного ѡтосланья (КЛС, 466, 1596).

Листовня наз. *Папка для захавання папер.* листы панские з листовнею пры томъ бои згинѣли (КВС, 4756, 1552).

Листовой прым. 1. *Тое, што і листовный у 1 знач.* сотникъ Жорославскій ... того человекѡ Гринца и ку праву предо мною поставиль, ведлугъ комисией и росказанья кролевой ей милости листового (АВК, XVII, 111, 1540); против листового доводѣ а звлаща ѡ долгѣ потреба листового доводѣ (КВС, 5156, 1552).

2. *Тое, што і листовный у 2 знач.* Отдалъ есми тѣжъ ... и тую моцъ листовую пана Миколая Ясенскаго (АВК, XX, 18, 1568). **Печать листовая** гл. печать.

Листокъ наз. *памяни.* 1. *Ад* листь у 1 знач. вшедши александеръ в палаць поров нашол там ... чотыриста столповъ або филаров золотыхъ з галками золотыми велми мистерне справлеными, а межи филарами грона золотыи з листками золотыми висели (Алекс., 25); покора его кѣ вѣѣ такаѡ была ижъ се пред ними и пред гневомъ его чиниль тако сѣхою соломою до ѡгна або тако листкомъ до ветрѣ (Пралог, 6596); Задивильсѡ негдыс свѣтъ злобой неслиханоѣ ... гневѣ невгамованомѣ Mithridata же ѡднымъ листкомъ ѡсмыдестат тисечеѣ римановъ до ѣтраты житѡ припрывадиль (Зб. 259, 576); Имала то еще штѣка зелько натартое, потравы приправные, рѣки заражоные, начинѡ ѣжовъ, листокъ Mithrydata (Там жа, 5766).

2. *Ад* листь у 3 знач. Хартѡ: Картка, листок, папѣр (Бяр., 185); *сѣѣи ѣдравшы* з своих книжок листок, написал тые слова (Зб. 81, 126); повѣдала абы по еи смерти листок под еи головами прочитал (Зб. 82, 88).

3. *Ад* листь у 6 знач. Жукъ вказаль листокъ Прокоповъ (АВК, XVII, 89, 1540); Другий тежъ листокъ покладаль передъ нами обчихъ судей (Там жа, 369, 1541).

Листопадъ наз. *Лістапад (назва месяца).* В тым же нешесливый року *ѣѣ* (1603) в листопаде *к* (20) днѡ ѣмарль а може реч ѣпал слуп панства литовского его мл пан криштоѡ радивил воевода виленскѣ (Еѣл., 54); Корол франков або фрѣгов, до римѣ приехал *кѣ* листопада из великою ѣчтливостю принѡл его лѡв папа (Бельск., 359); тое сѡ дѣѡло во ахаии мѣсте патре ѡстатнего днѡ листопада (Зб. 82, 2056).

Листостивый *прим.* Тое, што і литостивый. ты геди **бгъ** листостивы^с и милостивы^с (Выкл., 1376).

Листочекъ *наз. памяни.* 1. Ад листь у 1 знач. а то злото-видное **сѣнце** мѣнит. а нѣось бовѣмъ называется вкрѣгѣ многіе листочки маючій (Каз. Кір., 150).

2. Ад листь у 5 знач. тотъ давѣдавшися, же я хочу до Греции **ѣхать**, даль ми чотыри листочки запечатованы до своихъ пріятелей (АЗР, IV, 160, 1597).

3. Ад листь у 6 знач. в том неправном листочку указуют толко тое **Шаки** трынадцат прутов (АВК, XXX, 250, 1603).

Листрийский *прим.* Які мае адносіны да горада Листры у Лікіі (М. Азія). Аза мои милые визнавици, на томъ листрийскомъ флоренскомъ синодѣ, о такихъ визнаванѣхъ снилосѣ комѣ з^с грековѣ (Апакр., 44). *Параўн.* листрыкейский.

Листрыкейский *прим.* Тое, што і листрийский. наша Русь тотъ соборъ светый листрыкейскимъ называютъ (Гарм., 179).

Листъ, листь *наз.* 1. *Листъ (частка расліны).* хто надѣтсѣ на богатство свое тотъ падетъ **яко** листь праведніи процвѣтѣт (Зб. 262, 986); **Чакъ** есть живот до часѣ позыченый ... Прѣдко гніючій листь (Кін., 496—50); Петалонъ: Листъ зеленый з^с дерева розмаитого (Бяр., 303); **отожъ** тотъ былъ овоцъ грехѣ, жебы и початкомъ и поджигачемъ злого былъ, а вес для взменки з мертвыхъ востаниѣ, **яко** листъ на древе дрыжалъ (Зб. 255, 309); сталъ **як** сѣхаѣ липа, с которо^с листы опадаютъ (Зб. 82, 406 — 41).

2. У знач. зб. *Листота.* смокъве. **орѣховѣ.** листь и **рѣсѣ** гавили. выникнѣ всѣки плодъ (Чѣщя, 209); сварилъ бы листоу шолковичного в винникѣ, изблевалъ бы то. а потомъ бы напилсѣ молока (Арыст., 208); в томъ дей гаи крови на земли по листе, который с дерева попадалъ подле сосны (АВК, XXI, 86, 1555); **ѣ** восень ѿ Покрове на древе листь не ѿпалъ, и былъ зелень **ѣ** восень такъ **як** на весне (Барк., 1526); Наги ходѣт, хлебъ с форосту пекѣтъ, воды поранѣ до **сѣнца** доставаютъ з листу жатѣ (Царств., 806); снѣги намъ оубѣгли, земля травѣ выпѣскаетъ, сады листомъ окрываютсѣ, лѣсы зеленѣютъ (Каліст, I, 114); Мнѣ сѣ здаетъ, же лацнѣй спадѣт, анижъ ѿмъ вѣтрѣ листь з^с дерева: ани бовѣмъ предъ очи мои оуказатисѣ могѣтъ (Варл., 264); заквитнѣлъ посохъ Аароновъ в^с домѣ Леввіномъ и вышли вѣтки, которыхъ коли се листь розвилъ, в микдалы се ѿворотили (Хран., 139).

3. *Асобны аркушъ паперы.* дыаволи ... дѣла его на листы пишотъ (Чѣщя, 3636); оузнавши **дѣхъ** сѣтымъ иже конецъ живота

его приближилъ. листа ис черниломъ просилъ а на немъ весь **радъ** живота своего пописалъ (Жыц. Ал., 98); наоучи ихъ приносити прошеніѣ своѣ, на писанныхъ листехъ (Арыст., 169—170); писане такое написалъ: **я** феодор ... а вложывшы ѿны^с листъ наверхѣ золота замкнулъ барило (Зб. 752, 5696); в^с рѣкахъ его листь з тыми словы (Пралог, 618—6186); стѣ^с ѣдравшы з своихъ книжокъ листъ написалъ тые слова (Зб. 82, 1606).

4. *Листъ або старонка у книзе.* показалъ у праве своемъ майдебурскомъ въ Тытулехъ права майдебурского, въ листе сто шостымъ и въ листе сто одинадцатомъ (ИЮМ, VIII, 214, 1593); то есть знакъ певныи антихрїстового наставанѣ, **яко** ниже на листѣ **кѣ** и **кѣ** **оказѣтсѣ** (Каз. Кір., 706); **вышѣ** ѿ золотомъ рѣнѣ: листъ (Бельск., 78); въ томъ же Порадку листь десятый и одинадцатый о краденыхъ речахъ (ИЮМ, VIII, 399, 1624); Киприанъ сѣтый в^с Книзѣ второй в листь Третемъ мовить (Дзід., 23); рѣчи нѣкоторыи и не тлѣмачены личбою до листѣвъ самои книги ѿтсылаючы, в^списалъ (Бяр., прадм.); **онъ** взявшы книги листы вси ѿныхъ ѿдин до дрѣгого поклеилъ, такъ иже се жаднаѣ ѿтворитъ ѿсобно не могла (Зб. 752, 514); коли новходоносоръ zostалъ **црѣмъ** ассиріискимъ, теде збѣдовалъ мѣсто вавилон ... **як** ѿ томъ вышей на листѣ ѿписано (Хран., 3916).

5. *Листъ, письмо, посланне.* Къ Кіевьскому воеводе Юрю листь послалъ еси (КЗ, 360, 1484); сговорившисе на ѿдно рекли и писали емоу листь рекоуче. миръ тебе **ѿчѣ** іосеппе (Пак. Хр., 366); тотъ часъ пришелъ ему листь ѿт красное Ижоты (Трыст., 127); тутъ же почалъ лысты писати до могилева до ѿрши до мстиславѣ Кричова, до менска и до всехъ ѣкраинныхъ замковъ (Барк., 1726); самъ в^с полночи листь велце мѣдрый, и к^с вшелѣкой побожности побѣжаючій, до всего людѣ написалъ (Варл., 3266—327); Посланіе: сирѣчь, грамота, листь, посланне (Бяр., 113); презъ почту присланный былъ листь до пана войта (ИЮМ, III, 113, 1685); слышавшы то царъ дарій ... заразъ послалъ посла своего до македоніи з листомъ, пишѣчи томъ обычаемъ (Алекс. 1697, 6). **Л и с т ь з а ш и т ы й** — *асобымъ способамъ запечатаны листь; асабістае письмо.* даль ми листь, за князя великого печатю, писанный до его королевской милости господаря нашего зашитый ... и мовиль. ижьбы тотъ листь до господаря писанный розшилъ и изъ него вырозумель (АЗР, III, 172, 1574); тое письмо мають при себе до скѣтчане росправы сторонѣ подъ печатями шлѣхты и возного при нихъ бѣдѣчихъ на листе зашитомъ заховати (Ст. 1588, 480); много

Указалось на митрополита, такъ писалъ до люде^с листовъ зашитыхъ (Барк., 149); листъ отвористый (оттвoриcтый, oтвoрыcтый) — *письмовы зварот приватнай асобы да каго-н., афіцыйна завераны ў судзе; судовая наведамленне*. пан Григорей покладаць листъ ... отвористый, от пана Ивана Илинича до себе писаный (АВК, XXXIX, 538, 1579); судья ... помененыхъ особъ ... до насъ господара листомъ своимъ отвористымъ отослалъ (КЛС, 10, 1596); много указалось на митрополита, такъ писалъ до люде^с листовъ зашитыхъ и отвористыхъ, Упевняючи ихъ ижъ не ведае ани мыслить о томъ отщепенстве (Барк., 149); листъ отвороный (оттвoрoный) — *тое, што і листъ отвористый*. Иванъ семеновичъ положилъ 8 права листъ оттвороный^с до него писаный^с (КВС, 6126, 1552); Ян Вацкий, будучы от пана своего ... за листомъ его отворонымъ посланый, подал и у вечное держане и уживанье поступил ... село Бузовичы (АВК, XXXVI, 10, 1582); кто бы листы наши або врадовые отвороные в жалобе свое^с до кого принесъ, будь до князя або до пана, або до державцы ... тогда таковыя листы мають быти даваны, а заразом и копеа при листе за печатью возного (Ст. 1588, 28); он до мне отписал абых му послал на то лист отвороный^с (Еўл., 49); листъ причинный (прычынный) — *рэкамендацыйнае пісьмо*. покладаць листъ до насъ, архіепископа полоцкого, отъ мещанъ могилевскихъ прычинный за нимъ, Жданомъ, писаный (ИЮМ, VIII, 328, 1614); раз невѣста Убогаа просила его о причинны^с лист до старосты абы е^с побор отпустил (Зб. 82, 289).

6. Афіцыйны документ (указ, наведамленне, грамата, сведчанне і г. д.). Вѣдаи то каждыи члвкъ. кто на тыи листъ посмотреть. оже та князь еоунутии, и кистютый, и любартъ, юрьий наримонътовичъ ... чинимы миръ твердый. ис королемъ казимиромъ польскимъ (АЗР, I, 1, 1340); тая копея съ таковымъ листомъ скорыкована (АСД, I, 1, 1406); Листъ всимъ земляномъ Браславскимъ, вызволяющей подданныхъ ихъ отъ плаченья подымщины вѣчными часы (АЗР, II, 29, 1507); привилія и всякии листы, отъ предковъ его милости предкомъ вашимъ на права и волности ваши даныи (АЗР, III, 1547); наместникомъ ихъ млсти приказуемъ, штобысте сесь нашъ листъ везде, где того потреба бѣдетъ обьволати (Гр. 1589); герьмогенъ ... маючи листъ на парькгамине, чыталъ голосною и значною мовою в тые слова (Бер. саб., 166); пришлол по соль з риму до симона з листы потвержаючи з ними прими-

ре (Кн. Мак., 64); на то дали есмо братству церковному бересте^сскому сес нашъ лист с подписомъ рѣки нашое гедрьское. и з нашею печатью (Дыяр., 155). // *перан. заглядъ церографъ грѣховъ его, и выстѣпковъ его листы роздери* (Варл., 3226). ◊ Листъ баницыйный — *тое, што і баниция ў 2 знач. шыре^с въ декрете и листе нашом баницы^снымъ выражено ест* (КАР, 56, 1646); мы, господарь ... листомъ нашимъ баницыйнымъ оныхъ виволанцами чинимъ отъ спулку и обцованья людей почтивыхъ вылучаемъ (АВК, V, 170, 1663); листъ благодословенный *гл.* благодословенный; листъ благодословенства *гл.* благодословенство; листъ благословляющий *гл.* благословляющий; листъ веноный — *дакумент, які пацвярджае права ўдавы і адзінокай жанчыны на карыстанне зямлѣй, маёмасцю, грашовымі сродкамі*. тотъ листъ вѣновный потвердили княгине его милости нашимъ листомъ (АЗР, II, 192, 1528); с тымъ листомъ моимъ венонымъ (КВС, 4406, 1552); листъ верущий (верещий, верячий) — *дакумент аб паўнамоцтвахъ пасла, вярцельная грамата*. послали Полоцкыйи бояре и мещане, и все посполство Полоцкое место, свои послы Полоцкыйи, и з верещимъ листомъ (РЛА, 234, 1478); присылалъ до ихъ милости посла своего панъ маркграбя Фредрихъ секретаря своего зъ вѣрющимъ листомъ, жадаю насъ за братанича своего за Ганусова сына (АЗР, I, 159, 1496); мы тобѣ до него листъ нашъ вѣрющий въ тыхъ рѣчахъ послали (АЗР, II, 191, 1528); на томъ же мамрамѣ причинивши поволи болше подьписовъ вѣрчій листъ, собѣ з володимерскимъ владыкою до римского папѣжа написалъ (Апакр., 87); листъ вечистый — *дакумент аб праве вечнага валодання маѣнткам*. чиню явно и сознаваю тымъ моимъ вѣчистымъ листомъ (АСД, I, 5, 1507); князь Богданъ Федоровичъ Глинскій повѣдалъ, ижъ што продалъ на вѣчность часть свою имѣнья Овдеевского ... братанцѣ своей княгинѣ Ганнѣ Дмитровнѣ Глинской и на то особные листы вѣчистые далъ (АВК, XIII, 9, 1508); листъ вѣчистый фундушный зъ нашими печатьми и зъ подписами властныхъ рукъ нашихъ (АЗР, IV, 524, 1631); въ третьей скрыни также речей рухомыхъ, справъ, обликговъ розныхъ ... листовъ вѣчистыхъ, купныхъ, дѣльчихъ, замѣнныхъ (АВК, IX, 48, 1671); листъ вливковый (влевковый) — *дакумент аб перадачы правоў валодання маёмасцю*. на то Даниель Солтанъ далъ есми сесь мой вливковый листъ (АСД, V, 20, 1620); листомъ вливковымъ записомъ пустила томуужъ Фрезу ... пляць пустый (АВК, XX, 375, 1664); тотъ листъ влевковый,

добровольный запись до книгъ каптуровыхъ воеводства Виленского былъ уписанъ (АВК, XI, 191, 1669); листъ вольный — *дакумент, які вызваляе ад асабістай залежнасці*. тутъ ему помочи и вызволити не можетъ, кгдажъ жадного листу вольного показати не можетъ (ИЮМ, IX, 223, 1635); листъ в поминальный гл. листъ упоминальный; листъ в в о д ч и й — *дакумент аб перасяленні або прызначэнні на новую пасаду*. я, за росказаньемъ пана своего, за листомъ его королевской милости выводчимъ ... ехаломъ до имения его милости князя Льва Санкгушковича Кошерского (АВК, XXII, 272, 1565—1566); листъ в д е л ь ч и й — *дакумент аб падзеле маёнтка на часткі*. я Григорей Тризна ... паней Ядвизѣ Яновнѣ Ковальского въ имѣнью вышей помененомъ Деревенскомъ ... три части ей належачие ... въ мощь и въ держанье спокойное ей есьми подаль, для чого и сей листъ мой выдѣльчий ... даль (АВК, XIV, 347, 1586); листъ в ы е ж ч и й — *тое, што і листъ поезджий*. тые земляне и мещане ... кони, быдло рогатое и нерогатое, ... листы купьчыє, делчыє, выежчїє, ревизорские квитачыє, записы ... ово згола все до шенту выбравшы, село наше Плотницкое до шенту выпалили (АВК, XXXIV, 159, 1660); листъ в ы з в о л е н ы й — *дакумент аб вызваленні ад падатку*. хто после оного року листу нашего вызволеного мети не будетъ, твоя милость платъ уставленный з волокъ ... отдавати кажи (АВК, XXIV, 9, 1505); Мартинъ на тотъ рокъ тотъ листъ господарский вызволенный передъ твоею милостью положить и тѣю двадцеть копъ грошей широкихъ и двадцеть грошей и три сѣкна той мѣщанцѣ отдасть (КСД, 54, 1510); листы короля его милости вызволенные отъ мыта и отъ побору мель (КПД, 399, 1566); листъ в ы з н а н ы й — *письмовае пацвярджэнне якой-н. дзелкі, распіска*. она намъ все тое отпѣстила и дала намъ на то листъ свой вызнанный, што жъ ей на насъ вжо того было ничего не поискивати (КСД, 48, 1510); съ Хвелькомъ Светошю згодившися о тую землю Микуловшину, и листъ своей вызнанный Святоши на то даль (Там жа, 476, 1517); Войтех Кукель, доводечы того, ижъ его милость князь ... досыть не вделал, покладал листъ вызнанный того Дениса (АВК, XXXVI, 55, 1582); листъ г р а н и ч н ы й — *дакументальнае пацвярджэнне межаў уладанняў*. тотъ мой листъ граничный вѣчными часы ненарушне зоставати маеть (АВК, XIV, 4, 1501); тотъ листъ граничный пана воеводы Киевскаго передъ нами покладалъ, просячи, абыхмо тое ограниченье велели въ книги вписати и привильемъ нашимъ подтвердили (АЗР, III, 146, 1568); листу есьми граничного того

заграниченья нашего, первой учыненого пану Войтеху Янишевѣскому не даль (ИЮМ, XXXI, 49, 1601); листъ д а р о в н ы й — *дароўная грамата*. хто и листъ продажный, альбо записный, альбо даровный на которую речъ вечыстую ... даль (КПД, 187, 1551); Другій листъ, даровный, на сѣножать въ пусчи его милости господарской Городенской, которую панъ Левъ Чиждь пана Богдана Хрибтовича дароваль, такъ ся въ собѣ маеть (РПП, 176, XVI ст.); мещанка места гдрьского Вилкомирского Макгдалена Ятучова Юхновича оповедала и покладала листъ свой вечысто добровольны даровны на половицу дому тутошнего (АВК, XXXII, 142, 1596); листъ наш вечыстый, даровны на церков Божью записанный при зуполной мощы захован и держан быти маеть (ИЮМ, XXVIII, 125, 1666); листъ д е л ь ч и й — *дакумент аб падзеле маёмасці*. листъ на то дельчи^s маю (КСД, 669, 1511); слугъ путныхъ и людей волостныхъ отчичовъ зъ обу сторонъ одень отъ другого пріймовати не маемъ, въ чомъ всемъ волдѣ описовъ нашихъ листовъ дѣльчихъ заховатися и тотъ дѣль вѣчистый держати маемъ (АСД, III, 39, 1571); тое имене ... поделили и на то листы и ре^sстра делчыє под печатьми своими ... подавали (Ст. 1588, 374); половицу того имения на часть ихъ милости належачое, яко то въ томъ листе ... дельчомъ ... описано (АВК, I, 17, 1604); въ третей скрыни также речей рухомыхъ, справъ, обликговъ розныхъ ... листовъ вѣчистыхъ, купныхъ, дѣльчихъ (АВК, IX, 48, 1671); листъ д е ц к о в а л ь н ы й — *тое, што і листъ децкованный*. они мене просили, абыхъ имъ з листу децковального копею списавши послалъ (АВК, XXI, 285, 1558); листъ д е ц к о в а н ы й (д е ц к о в а н н ы й) — *дакумент аб накладанні арышту, спагнанні, секвестры*. Артыкул I. О листы позовьные, децкованые и увяжчыє (КПД, 97, 1551); за нестанемъ его на позвы листъ децкованы^s былъ одержжалъ (КВС, 4766, 1552); выкрадена клетъ, в которой листы были потребные, позвы, децкованные листы и припозвы (АВК, XXII, 144, 1555—1565); листъ д о з в о л е н ы й (д о з в о л е н н ы й) — *дакумент, у яким наведамляецца аб дазволе вышэйстаячай асобы на правядзенне якой-н. зямельнай, маёмаснай аперацыі*. его милость, подлугъ своего первого листу дозволенного, матце его тое именье присудилъ (КЗ, 533, 1494); князь Михайло билъ намъ чоломъ, абыхмо ему на то дали нашъ листъ дозволенный, ажъ бы ... даньниковъ и пѣнязей и иныхъ рѣчей на немъ не искали, которые онъ по его души и по его родителей душахъ роздалъ и отписалъ (АЗР, I, 371, 1506); писаром своим за листы дозволенные не маютъ

казати болше брати толко от чловѣка по два гроши (Ст. 1529, 7); онъ, нетъ ведома для которое причины, тотъ листъ дозволенный и купчий у себе задержалъ (АВК, XVII, 315, 1541); листъ док о н ч а л ь н ы й — документ аб дасягнутым пагадненні, да-гавор. напминаемъ васъ, ажьбы есте то намъ оправили все, по крестному цѣлованью и по листомъ докончальнымъ, пограбленю и порубленю велѣли бы есте поотдавать, а лихихъ бы есте казнили (АЗР, I, 93, 1480); листъ свой докончальный водлугъ тое умовы наше съ тобою ... намъ далъ (КПД, 12, 1538); листъ еднальный (зъ еднальный) — документ аб пагадненні судовыхъ бакоу, міравая. естлибъ онъ того листу своего зъеднального кимъ подпирати хотелъ (АВК, XVII, 400, 1555); тое еднанье где ѿ кгрѣнть земли^с, або ѿ горьло идетъ при листе своемъ еднальномъ на враде сознавши (Ст. 1588, 159); на то я Крыштофова Гарабурдина, судья иная земская Слонимская, Раина Макаровна дала еси сесь мой листъ еднальный (АСД, VI, 103, 1618); листъ еднанный (е д н а н н ы й) — тое, што і листъ еднальный. даль дей мнѣ князь Тимоѣей Пузына, але копею зъ еднанного листа (КСД, 1452, 1520); тые, которые бы при такомъ еднаньи нерадномъ были, а печати свои к еднанымъ листомъ клали, повинны будутъ платити намъ господарю три рубли грошей (Ст. 1529, 55); листъ сво^с еднань^с подъ печатью своею и людесъ добрыхъ далъ (КВЗС, 164, 1540); листъ еднаций — тое, што і листъ еднальный. тотъ листъ нашъ едначий и дельчий до книгъ кгородскихъ уписати дати (АВК, XXII, 441, 1570); листъ жаловальный — документ аб узагароджанні землямі, маѣнтками і г. д. данъ жаловальный листъ Смольянину Володимеру Иванову сыну Полтеву да внуку его Левонтію, велѣно имъ владѣти данною на прожитокъ вотчинкою, селцомъ Волковымъ (АЗР, IV, 388, 1610); листъ железный (з е л е з н ы й) — документ аб аднясенні на уважливыхъ прычынахъ тэрміну расплаты зъ пазыкай. листы железные с канцлларс^с нашоу [так!] не маюти быти даваны тымъ которые маетности свои на збыткохъ ѣтравили (Ст. 1566, 15); Листъ железный Могилевцомъ, Кондрату Пашковичу и Мартину Мишковичу (АЗР, III, 223, 1578); Мартин Риковичъ щытилсе листами, менечы быт у себе листы волные железные от егъ крол. млсти (АВК, XXXIX, 514, 1579); листы железные с канцлларей нашею не маюти быти даваны тымъ которые маетности свои на збыткохъ марне ѣтравили (Ст. 1588, 35); листъ нашъ железный^с с канцлларей нашею ему на то выдати велели (КЛС, 24, 1596); школьникъ кагалу Берестейского, листъ его

королевское милости железный ... ку активанью до книгъ гродскихъ ... подаль (АВК, V, 152, 1654); листъ завитый — документ аб заключным, канчатковымъ вырашэнні судовай справы. поданъ тежь былъ намъ листъ завитый дня нынешнего отъ того жъ отца Хомы Сасиновича ... ижь тая справа межъ Яцкомъ Конашевичомъ и жоною его Марєю передъ нимъ конецъ свой узяла (ИЮМ, VIII, 259, 1600); листъ заводчий (з а в о з ч ы й) — документ аб уводзе ва ўладанне чым-н. я пыталъ Ягануса листа заводчого, хто[бы] его въ тую Игнатовщину увязывал (АВК, XVII, 395, 1541); листъ заводчий, въ которомъ меновитѣ границы того кгрунту описаны суть, передъ нами показывалъ (АЗР, III, 302, 1586); волоки пустые лѣсные, сѣножатные, меновите а достаточне описаны и доложони суть на листѣхъ заводчихъ (АВК, XIV, 453, 1593); листъ закривальный — документ, які вызваляе ад подсуднасці ўсімъ суддзямъ, акрамя вялікага князя. О листы господарские закривальные не мает ся до господара отзывать (Ст. 1529, 46); листъ закупный — документ, які пацвярджае правы на карыстанне маёмасцю на пзѣныхъ умовахъ. маешъ ли ты на то листъ закупный што бабка твоя тѣю листа закупного на тѣю сеножать передъ нами не положилъ (Тамъ же); листъ закупчий (з а к у п ч ы й) — тое, што і листъ закупный. листы на тое именье ... кѣпчыи и закупчыи тые вси матысь подвезалъста ѿтдати (КВС, 5076, 1552); в того служебника отца моего была торба зъ листы нѣкоторыми купчими и закупчими (АВК, XXI, 96, 1555); Скрыня железомъ окованая великая ... скрыня четвертая зъ листами купчими и закупчими (АВК, XIV, 273, 1583); листъ заменный — документ аб абмене ўгоддзямі на ўзаемнай дамоўленасці ўладальнікаў. положылъ листъ заменный слугъ небожыка пана воеводы подляского Бутевичомъ данный на отмену кгрунтовъ у волоки Дусмянские занятыхъ (АВК, XXX, 371, 1608); листъ записанный — письмовое пацвярджанне якой-н. дамоўленасці. продали землю пану небожчику и въ листе своемъ записаномъ написали (КСД, 212, 1515); Листъ свой записанный съ печатью своею и подъ печатью людей сторонихъ ей далъ (РПП, 186, 1556); листъ записный — тое, што і листъ записанный. мы ... листы наши записные держимъ и слово наше полнимъ (АЗР, I, 153, 1495); на што жъ они и листы своими записными съ комисарями Лиолянтскими ся описали (КПД, 65, 1540); вказывалъ передъ нами листъ записный небожчицы кнегини Ивановоѣ Семено-

веча Кобрынскоѣ Феодоры (АЗР, V, 4, 1633); листъ заповедный — документ, які адтэрміноўвае прыватным асобам разгляд судовых спраў. листовъ нашихъ заповедныхъ на продолжене справедливости людское тако кольвекъ повстегаючи або задерживаючи ее отъ тыхъ часовъ напотомъ до всакихъ судовъ мы сами и потомъки наши великие князи литовские давати не бѣдем, кромь только тыхъ причинъ ниже описаныхъ (Ст. 1588, 26); листъ заренчный — тое, што і листъ заручный. третій листъ заренчный до того жъ урадника пропойскаго (ИЮМ, III, 70, 1685); листъ заручный — документ, які гарантуе асабістую і маёмасную бяспеку з боку праціўніка да суда і насля яго. положила передъ нами пани Чижова листъ господарський заручный (КСД, 1405, 1520); Писарю ... за листъ заручный о здоровьѣ и опослѣ права чотыри грошы (АЗР, III, 68, 1555); тажъ зарѣка покладана быти маеть в листехъ зарѣчныхъ, ѿ беспечность здоровья самыхъ особъ шляхетскихъ (Ст. 1588, 32); Матей Докгилис ... пожавши того збожа с тыхъ круньтовъ до розправы не звозил, яко о томъ ширей на томъ листе заручномъ описано и доложено есть (АВК, XXX, 99, 1591); У того листу заручного подпись руки тыми словы (АВК, V, 184, 1668); листы заручные лавникомъ, подь виною, подавалъ (ИЮМ, I, 230, 1682); листъ заручный — тое, што і листъ заручный. листомъ заручнымъ тогда ся того обжалованя вечными часы вызволил (ИЮМ, VIII, 280, 1609); листъ заставный (зоставный) — залогавы документ, які гарантуе выплату пазыкі. онъ тѣю землю заставилъ небожчику братѣ моемѣ ... на што же и листъ его заставный есть (КВЗС, 276, 1537); тотъ Олиферъ оказалъ передъ нами листъ его вызнанный заставный подь сведомьемъ и печатьми людей добрыхъ на тое поле (АВК, XXI, 84, 1555); именье ... тому умоцованому его милости Яну Величку подаль и поступилъ и листъ его милости пана Радивиловъ заставный ему жъ вернул (АВК, XXXVI, 6, 1582); листъ заставный па имѣнье Свядосы, прозываемое Олотами, которое имѣнье завель и заставилъ въ певной сумѣ пенезей (АВК, XIV, 452, 1593); ознаймуемо тымъ вызнаннымъ заставнымъ листомъ, ижъ мы ... позычили и до рукъ теперешнихъ шафаровъ отдали суму пенезей (ИЮМ, VIII, 374, 1622); листъ зъеднальный гл. листъ еднальный; листъ кглеитовный (клеитовный) — каралеўская грамата, яка адтэрміноўвае прымяненне баницыйнага листа, гарантуе бяспеку асобам, жадающимъ рэабілітавацца праз суд. князь Костантыньш на кглеитовныхъ листехъ къ Польскому королю ездилъ и тамъ

какъ самъ ему посмотрело. не похотель к тои вере пристѣпит (Увар., 100); мы тобѣ, брату нашому, на твои послы великіи листъ нашъ кглеитовный послали (АЗР, II, 254, 1533—1538); тотъ неприятель нашъ, убезпечивши листомъ своимъ кглеитовнымъ на послы насъ и панства наши ... замокъ взялъ и опановаль (АЗР, III, 131, 1563); листъ комисийный (комисейный, комисыный) — канчатковы документ, складзены камісіяй, прызначанай каралём для разбору спрэчакъ аб межахъ маёнткаў. листы наши комисийные одержавши, справедливости собѣ довести маеть передъ комисарми нашими (АЗР, III, 307, 1586); 8кривъжоны маеть 8 томъ 8течисе до насъ гдра, тако подавшы зверьхнего, и листы наши комисейные одержавшы справедливости себе доводити маеть (Ст. 1588, 102); панъ Малхер Завиша, каштелянь Витебский, показал лист комисыйны (АВК, XXX, 34, 1589); листъ купный (купный) — тое, што і листъ купчий. отецъ его Давыдъ листа купного на тую землю въ Солтана не взялъ былъ (АВК, XVII, 204, 1540); въ третей скрыни ... листовъ вѣчистыхъ, купныхъ, дѣльчихъ (АВК, IX, 48, 1671); листъ купчий (купчий) — письмовае пацвярдженне акту куплі чаго-н. слуга владычинъ Яцко и листъ купчий передъ нами вказаль тогожъ Пахома, што владыка у него тотъ садъ купилъ (АЗР, I, 173, 1497); она въ Закревского пенези брала и листъ кѣпчий отдала (КСД, 32, 1510); Яцына Оношковичъ ... купилъ землю Городище ... и листъ дей купчий на то въ себе мѣлъ (АВК, XIII, 22—23, 1529); Листъ купчий, што владыка Смоленской купилъ землю у Дашковыхъ дѣтей (АЗР, III, 233, 1578); на все то онъ листы купчие ... передъ нами всказываль (АВК, I, 64, 1633); листъ либертацыйный — документ на вызваленне ад падаткаў. листъ его королевской милости ... либертацыйный, на речъ в немъ меновите описаную ... ку актыкованью до книгъ кгородскихъ ... подаль (АВК, XX, 313, 1631); ку актыкованю до книгъ кгородскихъ Пинскихъ листъ ... либертацыйный ... подали (АВК, XXXIV, 181, 1660); Абрамъ Вольфович, жидъ Быховской, екстрактъ съ книгъ кгородскихъ ... вписанья въ немъ листу его королевское милости либертацыйного ... подаль (АВК, IV, 46, 1669); листъ меновный — тое, што і листъ заменный. листъ меновный писарь ... передъ нами вказываль (КСД, 643, 1510); дали есьмо его милости ... сесь нашъ листъ меновный (АВК, XXXVI, 218, 1582); листъ меняльный — тое, што і листъ заменный. Тотъ Иванъ и листъ пана Богушовъ мѣняльный на тотъ дворець Стецковской передъ нами вказываль (РПП, 197, XVI ст.);

листь мониторный — *тое, што і* листъ напоми-
нальный. У того листу мониторинго при печати притесненной
подпись руки тыми словы (АВК, V, 181, 1667); листъ
напоминальный (напоминальный, наупо-
минальный) — *судовае наведамленне; афіцыйнае пісьмовае
папярэджанне аб абавязку, доўгу, нормах наводзін*. листъ напоми-
нальный короля его милости Жикмунта до архимандрита
Печерского (АЗР, II, 374, 1541); въ неделю прошлую взялъ въ
мене листъ наминальный [на спра]ведливость до брата
своего (АВК, XVII, 388, 1541); в позве жалуетъ, же и листомъ
наупоминальнымъ ... вравовне его милость пана воеводу обно-
сили (АВК, XXXVI, 131, 1582); Ҫкривжоны^с одержавши
листъ напоминальный^с о вчиненъе справедливости *от* сѣдѣ
належного маеть оного деръжачого Ҫравовне, *яко* в томъ наѣка
въ артыкуле сорокъ о^смомъ сего розделу естъ описано, объ-
нести (Ст. 1588, 203): Ҫздилъ есми зъ листомъ наупоминаль-
нымъ ваше святительскоѣ милости до монастыра Печерского
Кіевского (АЗР, IV, 76, 1594); листъ неблагословен-
скій — *тое, што і* листъ неблагословеный. отецъ митропо-
литель листъ свой неблагословенскій прислалъ, того священни-
ка Роского отъ всѣхъ дѣйствъ церковныхъ отлучаючи (АВК,
VIII, 20, 1595); листъ неблагословеный — *гра-
мата высокаяй духоўнай асобы аб забароне чаго-н.* да^{те} намъ
тотъ листъ владычны^с неблагословеный^с або копею его (КВЗС,
416, 1538); листъ обвещоный — *афіцыйнае пісьмовае
наведамленне, заява.* покладаючи тотъ листъ свой обвещоны на
которомъ колвек именью моемъ ... своимъ властнымъ грошомъ
накладомъ заступовати и очыстити маю и повиньна буду (АВК,
XXXII, 355, 1596); подавалъ листъ обвещоный ... о^{зна}ймаю-
чы о положеню копий з листу [у]вѣщого (АВК, XX, 201,
1602); другій листъ отвористый обвѣщоный ... передъ терми-
номъ припадающимъ окупно поданый (АВК, XV, 443, 1683);
листъ обмовный — *прашэнне аб адмене або ад-
тэрміноўцы судовай справы.* дальшую обмову передъ нами учи-
нить ... о чомъ на томъ листѣ его обмовномъ ширей описано
есть (АСД, IV, 52, 1599); листъ обрубный — *ліст на
карыстанне абмежаваным кускомъ зямельнай уласнасці.* На
штожъ листъ Глинского обрубный отецъ митрополить передъ
нами оказывалъ (АВК, VII, 5, 1516); водлугъ того листу
спольного обрубного дати и поступити не хочуть (АВК, XXIV,
418, 1584); я коморникъ в той справе его мсти пна Яна Кгосев-
скогъ с паномъ Петромъ Мацкевичомъ ... водлугъ продажы и листу
обрубногъ ... *яко* и нигде индеи во всемъ ограниченю ничогъ не

зоставилъ (АВК, XXX, 443, 1612); листъ одрочоный
гл. листъ отрочоный; листъ опасный — *ахоўная гра-
мата.* ты бы далъ свой листъ опасный, тымъ нашимъ посломъ
добровольно до тебе приѣхати и зася тежъ добровольно отъѣхати
изъ твоее земли (АЗР, I, 133, 1493); ты бы листомъ своимъ
опаснымъ утвердилъ не только посломъ и посланъникомъ хо-
дити дѣло доброе дѣлати межы насъ (АСД, IV, 6, 1562); ве-
ликій князь Московскій до е. м. господаря нашего послан-
цовъ своихъ посылаетъ, которые вжо у Дорогобужѣ лежать и
о^{че}квиваютъ того посланника ... отъ его королевской милости съ
листомъ опаснымъ (АЗР, III, 174, 1574); листъ опекаль-
ный — *дакумент аб умовахъ апекі.* онъ ... онъ^с листъ опекальн^с
Ҫ себе гамѣтъ (КВС, 6026, 1552); листъ описный —
заява ў суд з апісаннем абставін; пісьмовае сведчанне. Головка
значне у права на листе описномъ показалъ, ижъ тая жонка
Кулиница в часъ голодный отъ батька своего Мокея ... за пол-
торы копы грошей обель продана (Пін., 128, 1561); листъ
отправчий (отправчий) — *выканаўчы ліст.* за лис-
ты увѣжчими и отпра^вчими, отъ суда кгородского Менского вы-
даннымъ пану Семену ... будучи посланнымъ, ездилъ есмо на отпра^в
... до имени его (АВК, XXXVI, 365, 1582); до того жъ сѣдѣ зем-
ского жомо^тьского черезъ листы отъправъчыи о^тосланого (КЛС,
33, 1596); ездилъ есми на увѣзанъе за декретомъ суду голов-
ного трибунальского и листами отпра^вчими ... до его милости
пана Богдана Мамонича (АВК, XX, 146, 1598); листъ от-
рочоный (отрочоный) — *прашэнне аб адтэрміноўцы
ў судзе.* черезъ того жъ возного хотечи дать стороне своей про-
тивной тотъ листъ отрочоный ... просилъ (АВК, XXXVI, 429,
1590); доминикъ е^ссимонтъ бѣдѣчи хоробою обложною *от* па-
на бога навежоны^с за тыми позвы се становити и в томъ
обвѣиненю ... невиньность свою показати не могучи черезъ
листы свои одрочоные судови о хоробе свое^с о^{зна}милъ (КЛС,
816, 1597); не прыѣмѣючи листу отрочоного *от* того о^{ста}ѣ^т
антоновича (Там жа, 2036, 1598); листъ отрочный —
тое, што і листъ отрочоный. то ... самъ панъ Виленскій в
листе^х своихъ отрочныхъ признаваетъ (АВК, XXX, 28, 1589);
листъ подводный — *дакумент аб забеспячэнні падво-
дамі.* подводны мають право давати, коли увидятъ подводный
листъ сыгнетомъ нашимъ запечатованный (АЗР, I, 180, 1498);
подводу мають давати подъ гонца нашего, коли олижъ уви-
дятъ листъ подводный, сыгнетомъ нашимъ запечатованный
(АЗР, II, 91, 1511); хто на то уставленъ старшимъ ... напишетъ
на листѣ подводномъ, которого дня бралъ подводу (АЗР, III,

92, 1557); напишетъ на листе подводномъ, которого дня браль подъводу (КПД, 597, 1558); листъ подорожнй — *насведчанне, документ для вольнага праходу, праезду*. за прозьбою моею и великимъ докучаньемъ его милости о листъ вольный, подорожнй ... его милость ... даль мне, Мойсею ... сегнетъ свой (АВК, III, 9, 1670); листъ поезджий (поежджий, поеждчий, поеждчый, поежчий, поездчий) — *дакладная записка, састаўленая судовай ці афіцыйнай асобай, аб выкананні раішэнняў суда*. покладал листъ поеждчый дворанина нашого (ККСС, 1186, 1615); На доводъ того покладалъ листъ поѣждчій его милости пана судьи (АВК, XV, 5, 1643); водле права и конституції трибунальское, за явное ... спротивенство. которое се передъ нами зъ листу поѣждчого вradoвого оказало ... на выволанье всказуемъ (Там жа, 37, 1645); на доводъ которого спротивеньства покладалъ передъ нами листъ поѣждчій помененого его милости пана судьи (Там жа, 51, 1653); который се передъ тымъ же судомъ зъ листу поѣжджого вradoвого показало, пререченого вельможного воеводу Киевского и малжонку его ... на выволанье всказалъ (АВК, XI, 164, 1668); спротивеньство, которое зъ листу поежджого двораньского видеоме показало (АВК, XXIX, 189, 1689); листъ поездовой — *тоє, што і* листъ поезджий. на то покладал листъ поездовой пана подстаростег (ККСС, 1826, 1616); листъ позовный (припозовный) — *выклик у суд*. слѣжебникъ ... листъ позовный подасть а поведать от которог сѣдья (Вісл., 14); который дей рокъ намъ за тымъ листомъ припозовнымъ передъ нами судьями былъ припаль дня сегодняшнего (АВК, XXI, 319, 1558); симъ листомъ позовнымъ вамъ всимъ приказуемъ абы ся о то передъ нами и судомъ нашимъ духовнымъ становили (АЗР, IV, 117, 1595); листы нашими позовными архимандритъ нашъ Кобрыньскій монастыря святого Спаса Васіанъ позывалъ бояринанашого Кобрыньского Миколая Жомбоцкого (АЗР, V, 4, 1633); листъ потвержоный (потверженый) — *афіцыйнае пацвяджэнне чаго-н., якой-н. здзелкі*. мы помысливши зъ своею кнегинею Федорою, дали есмо свой листъ потвержоный на тоє имѣніе на Осово (АЗР, I, 130, 1493); то онъ у нихъ купиль обель вѣчно ... а потомъ мы имъ то потвердили нашимъ листомъ ... и на то листъ ихъ купчий, и тежъ нашъ листъ потверженный передъ нами вказывалъ (АВК, I, 197, 1499); листъ презентальный — *дакумент аб прысутнасці, наяўнасці чаго-, чаго-н.* презентальный листъ до книгъ нашихъ епископскихъ ... вписанъ естъ (АВК, III, 66, 1668); листъ приви-

лейный — *дакумент, які вызначає правы, прывілеі чаго-н.* монастырь въ мѣстѣ нашомъ Пинску ... съ канонами звычайными и со всеми приналежностями до него належачими оной листомъ привилейнымъ нашимъ конферовали (АЗР, V, 6, 1633); листъ привилейный ... отцевъ митрополитовъ Киевскихъ конфирмованный (Там жа, 194, 1686); листъ приповедный (прыповедный) — *загад аб скліканні, арганізацыі войска*. сесь листъ прыповѣднй, увеняючи тую заплату на конь ... твоей милости посылаемъ (АСД, I, 141, 1566); Листъ приповѣднй, писанный до е. м. гетмана дворного (АЗР, III, 213, 1577); Привилія на маетности то есть ... на верненье справъ листъ прыповѣднй (АСД, I, 250, 1616); панъ Ольбрехтъ Горецкій ... подалъ листъ его королевское милости приповѣднй ... просечи абы тотъ листъ ... до книгъ кгородскихъ ... былъ уписанъ (АВК, VIII, 275, 1651); листъ припозовный — *гл.* листъ позовный; листъ припоминальный — *тоє, што і* листъ напоминальный. князь Федоръ его милость листы припоминальные кнегини ее милости Марьи, тещи своей небожницы, передъ нами покладал (Пін., 33, 1518); листъ присяжный — *письмовае сведчанне прысягі*. я, Менъдликгирей ... сесь присяжный листъ дали есмо, на чомъ есмо присягнули (КЗ, 333, 1480); листы свои присяжные, подъ своими печатми, до насъ прислали (АЗР, II, 378, 1541); листъ продажный — *дакумент, які пацвяджае акт продажу чаго-н.* хотя бы хто и листъ продажный, альбо записный, альбо даровный на которую речъ вечыстую ... даль (КПД, 187, 1551); онъ тѣю слѣжбѣ людеъ из пѣстовшыною водлѣгъ листъ моего продажного вечными часы держати маеть (КВС, 4726, 1552); панъ Радивил ... тые пенези ... до скарбу своего прынявши, листъ продажный и право, на имене Шацко належачое, до рукъ слугамъ его млсти ... отъдал (АВК, XXXVI, 326, 1582); показал его милость листъ ... продажный на дворецъ Попортский (АВК, XXX, 43, 1590); листъ проезджий — *тоє, што і* листъ поезджий. Коменданту Молишицкому, якъ вернулся по листы проезджые, дали на харчъ (ИЮМ, X, 86, 1695); листъ прощакій — *ліст, з якім звяртаюцца з просьбай, з праішэннем да чаго-н. ці куды-н.* листъ свой прощакій до пановъ парафіанъ выдать декляруемъ (АСД, I, 280, 1634); листъ ревизорский — *вопіс, рээстр, дакумент аб рэвізіі*. за оказан[ь]емъ того листу ревизорского маеть быти прынято все, што въ немъ описано (КПД, 562, 1557); тотъ листъ его будетъ мощный, яко и скарбный квитъ въ той рѣчи, и на другой личьбѣ, въ скарбѣ,

за оказаньем того листа ревизорского (АЗР, III, 80, 1557); листъ релаксацийный — *урадавы загад аб скасаванні пазбаўлення палітычных правоў, адмене баницы*. листом нашим релаксацийным оного до свобод и волностей шляхецких привротили (КАР, 31, 1646); листъ ремиссийный — *дакумент аб адтэрміноўцы рашэння судовай справы*. што шыре^с на декрете и листе ремиссийном описано и доложено ест (КАР, 11, 1646); листъ разводный — *дакумент аб скасаванні шлюбу*. я дей самъ ее не кидал от себе, якож и лист разводный на уряде покладал (АВК, XXXIX, 64, 1578); мо^ссеи в старым законе позволил жидом лист разводный^с (Зб. 261, 255); Если пойметъ *чѣбкѣ* женѣ, и бѣде ю мѣль, и не наидет ласки пред^с очима его для якого плюгавства: напише листъ разводный и дастъ в^с рѣкѣ ей и пѣстит ю з домѣ своего (Хран., 157); листъ ростанья — *тое, што і* листъ разводный. Я Иванъ отъ того часу тую пани Марину Кумьпелевну отъ себе, якъ зъ малжонства, такъ и ото всехъ речей, вышей въ томъ сознаньи моемъ описаныхъ, вечными часы вызволяю ... на што есьмо межы собою и листы ростанья своего одинъ другому ... дали (АВК, XVII, 414, 1557); листъ спустный — *дакумент аб пераходзе маёмасці, зямлі ў валодання інашаму гаспадару*. моркги два сеножатные — одинъ куплены у Яцковича ... за грши чотырнадцат, а други от Самуила Збродневича спущены без пнзей ... Ларкович был в держанью тех морковъ первой сего за листомъ купчимъ и за другимъ спустнымъ (АВК, XXXIX, 98—99, 1578); листъ сублевацкий — *урадавы загад аб скасаванні прыговору*. который лист сублевацкий под датою року *дх* семнадцатого ... покладал (АВК, XXXI, 312, 1619); велели есмо сес наш листъ сублевацкий выдат (КАР, 5, 1646); сесь листъ нашъ сублевацкий зъ канцелярии нашей выдать розказали и онимъ здорове и добра ихъ отъ всякихъ трудностей и насильствъ уклеитовали и убезпечили (АСД, II, 84, 1686); панъ Юрій Янкевичъ оповѣдалъ, покладалъ и ку активанью до книгъ кгородскихъ Виленскихъ листъ его королевское милости сублевацкий (АВК, VIII, 602, 1689); листъ судовой — *дакумент, які змяшчае рашэнне суда, вердыкт*. панъ Якубъ того межы ними смотрѣль, и во всемъ нашолъ владыку правого, въ земли и въ ловѣхъ, и листъ ему свой судовой на то далъ (АЗР, I, 169, 1497); тыи земли мнѣ присѣдили, и на то листъ сѣдовый свой мнѣ дали (КСД, 196—197, 1514); она того права его листу судового у него просила, хотячи вѣдати причину, для котороѣ онъ съ тымъ мужомъ ее розлучилъ

(АЗР, III, 2, 1545); писарь ... не маеть выдавати сторонамъ листовъ сѣдовыхъ, ажъ передъ сѣдьею и подсѣдкою вычитаетъ перве^с до книгъ ѣписавши (Ст. 1588, 125); листъ увяжчий (увяжчий, увязчий, увящий, увязый) — *судовы дакумент на права валодання якої-н. маёмасцю, зямлѣй і г. д.* панъ Аврамъ и панъ Юрей на тые люди и листы свои увязчие дали (РПП, 195, 1522); маю листъ кѣпчы^с и заводцѣ и *ѣвжчы^с* листъ пана сопезинѣ (КВЗС, 43, 1538); тому Богдану далъ сесь мой увязый листъ, подъ моею печатью (ИЮМ, XXI, 257, 1565); ему на листѣхъ увязчихъ подано, на себе держати и уживати (АЗР, III, 217, 1577); в нестаню стороны позваное от поданя копии з листу нашего увязого часъ чотыри недели закладали (АВК, XXXII, 69, 1596); ознаймую тымъ моим увязым листом (СДГВ, 44, 1609); на томъ его милости владыцѣ Макарію далъ есми сесь мой увязый листъ, подъ моею печатью (АЗР, V, 17, 1633); листъ угодливый — *дакумент аб судовым пагадненні*. Вырокъ ... о нечиченье досыть листѣ ѣгодливомѣ (КСД, 844, 1514); описат мели на листех угодливыхъ вечныхъ зе вшелякихъ розницъ ... з людей, земель (АВК, XXXVI, 354, 1582); въ сесь угодливомъ листѣ ... тое справы взновлять, вѣчными часы не маемъ (АСД, I, 259, 1617); Левко Ицковичъ, жидъ и школьникъ Берестейскій, листъ угодливый межы магистратомъ Берестейскимъ а жидами кагалу Берестейскаго ку активаню ... подаль (АВК, V, 38, 1686); листъ угодный — *тое, што і* листъ угодливый. покладалъ листомъ ѣгоднымъ кватицыйнымъ ... показвалъ то въ канцелярии нашей, же стороне своей противной ... досыть учинилъ (ИЮМ, II, 208, 1630); листъ умоцованы — *дакумент, які ўпаўнаважвае каго-н. выконваць пэўную справу*. покладалъ листъ ѣмоцованы^с под властьюми печатми ихъ (КВС, 4736, 1558); Я Иван Богданович Соломерыцкий ... созновам то симъ умоцованым листом моимъ добровольнымъ, ижъ поручыл есми служебнику своему Денису Слободскому застановити з вельможною кнегинею ... вси розницы, которые естъ межы мною и ею милостью (АВК, XXXVI, 54, 1582); листъ универсаловый — *тое, што і* листъ универсальный. колько особъ свѣтскихъ, которыхъ на особливыхъ листѣхъ универсаловыхъ помѣнено (АЗР, IV, 125, 1596); листы универсаловые до всехъ вынесены были (Там жа, 150, 1596); листъ универсальный — *указ, циркуляр*. на часъ вамъ черезъ листы наши ѣниверсальные озна^смены^с (КЛС, 178, 1598); кр его мл оуспокоилъ тоую розницѣ,

аничимъ иншимъ, толко листьями оуниверсалными своими (Апакр., 456); пан канцлѣр в дорогѣ ма выправлючи пѣт таларов до турмы прислал и листъ универсалны^с (Дыяр., 176); листъ упоминальн^ый (в поминальн^ый) — *тое, што і* листъ напоминальн^ый. листъ упоминальн^ы до тое во^стеховое ... на праве покладалъ (КВС, 618, 1552); зложена року справедливости водле листов впоминальн^ых ни в кого просити есмо не мели (АВК, XXXVI, 8, 1582); листомъ упоминальн^ымъ упоминаючи, абы кривдъ никоторыхъ не чинили (АСД, I, 185, 1590); войть Богданъ Яковлевичъ Громъ оказовалъ пану Тимофею Казарину листъ впоминальн^ый выданный зъ канцелярьи Его Королевской милости (ИЮМ, I, 350, 1593); з ласки своєї зеднати рачилъ ваи: кр: млт: листъ упоминальн^ы до тыхъ кривдниковъ (Дыяр., 1626); листъ уступн^ый — *письмовае сведчанне аб добраахвотнай адмове ад права на валоданне чым-н.* На што и листъ уступн^ый помѣненого старосты Вилкомирскаго, державцы Обельскаго ... передъ нами покладалъ, бьючи намъ чоломъ, абыхмо тые чотыри волоки до тыхъ же двухъ сель, подлугъ уступленья старосты Вилкомирскаго, ему самому и помѣненой малжонцѣ его дали (АЗР, V, 187—188, 1598); листъ фундацыйн^ый — *письмовае абавязацельства на ахвяраванне матэрыяльныхъ сродкаў для будоўлі, утрымання чаго-н.* мы ... того листу фундацыйнаго выслушавши и на чолобитье его то учынили (АСД, I, 8, 1508); взглядомъ нарушенья сего листу фундацыйнаго, если бы якое-кольвекъ отъ насъ дѣялися мѣло, закладаемъ на себе заруки копъ семь сотъ грошей личбы литовской (АЗР, IV, 523, 1631); тое все ... симъ моимъ фундацыйнымъ листомъ, на вѣчныя часы, непопушно и неотзовно записую на общежительн^ый дѣвичъ монастырь (АЗР, V, 69, 1641).

Листье, листе, листие, лисьтье наз. зб. *Листота.* совьются нѣса и спадоут звѣзды тако листие со дрѣва (Чэщя, 357); коуста, которыи есть мало вышиши ниж на локти одъ земле ... а его листье как бы ѿ трехъ верхохъ ростоут (Валх., 59); навезали суть листиа смоковнаго и наделали собѣ вениковъ (Скар. КБ, 12—126); тая дей кровь загребена была листьемъ (АВК, XXI, 86, 1555); гды ѡжо ветье ее будеть моложаво, и зрощаеть лисьтье. знаете ижъ близко есьть жниво (Цяп., 63); пустил голубицѣ з корабля, а она прилетѣла до него под вечеръ несучи ѿливнѣю рошкѣ з зеленымъ листьемъ в губѣ (Біблія, 25); тѣла наши листемъ приодѣваемъ з деревъ с которыхъ и ѿвоцѣ пожываемъ (Бельск., 1786); листе зась тыхъ^с деревъ ѿт тихого вѣтрѣ

вдлчн^ый шѣмъ выдавало (Варл., 279); Зеленичѣ: *ест* дерево, которое лѣтѣ и зимѣ зелено, подобное листье маеть зѣлѣю на которомъ черницѣ гагоды ростѣтъ (Бяр., 50—51); дерево ѿно зараз ѿжило цвѣтъ и листие пѣстило (Зб. 752, 118). *Параўн.* листвие.

Лисъ I наз. I. *Лис, самецъ лисицы.* встѣпил на століцѣ такъ лис, жил на ней такъ лев, оумер такъ пес (Апакр., 174); лисовъ наимал и головнѣи ... до хвостовъ ѡвзавши пѣщавъ межѣ збоже и палил (Зб. 261, 1106); звѣкратъ розмоитогъ рожаю, тѣровъ, зѣбровъ, лоси^с ... лисовъ (Стрыйк., 5136); Лисы тамъ мають, и птахи нбсныи гнѣзда, а та и такого мешканѣ не маю, жебымъ толѣко головѣ где приклонилъ люципера проклятого, и вѣдаючи добре ѿ сѣбтелную хитростъ люципера проклятого, и вѣдаючи добре ѿ превротностѣхъ его, же можетъ з^с птаха псомъ и лисомъ сѣ перевернути з лиса волкомъ и лвомъ быти (Дыяр., 1716); спали впосредкѣ лисовъ (Зб. 259, 5256). // *перан.* *Пра хітрага чалавека.* мудре а ѿсторожене знаемость з его женою ѿною взал: хотачы ѿного лиса розѣмомъ ѡловит (Зб. 752, 5136).

2. *Футра лисы.* с коморки дей взята скрынка, у которой дей было ... куницѣ выделаныхъ осмъ, лисовъ шесть (АВК, XXI, 85, 1555); которые речи менилъ передо мною вознымъ ... бачѣмаки сафьяновыя, шапка черная, подшитая лисы (АВК, XVIII, 60, 1589); черезъ целниковъ шла новоподвышоные браны были ... отъ соболей, куницѣ, лисовъ, волковъ (АЗР, IV, 249, 1605); пограбили есте колпакъ фалюндышовый ... лисами увесь подбитый (АВК, I, 320, 1646); капѣтуръ сукна голендерскаго, влосовый, лисами подшитый (ИЮМ, VI, 144, 1689). *Параўн.* лишѣ.

Лисъ II наз. *Тое, што і* лесъ. далъ ей Киршевское дворище с польми и з сеножатыми и з лесы и даниною медовою и з грошовою ... а припахати ему ничего не дано, ни чертежа, ани лиса робити уеханого (АВК, XXIV, 448, 1589).

Лисый гл. лысый

Литати гл. летати

Литающий гл. летающий

Литва наз. зб. I. *Предстаўнікі этнічнай Літвы.* люди веры хрѣстианское такъ литва такъ и русь кожды^с водлугъ заслугъ и годности своее ... брани быти мають (Ст. 1566, 36); вечностѣс жадныхъ чѣжоземцомъ и заграничникомъ, ани сѣседомъ того паньства давати не маемъ, але то все мы и потомѣки нашы великие князи литовские давати будемъ повинни, только литве, рѣси, жомо^сти, родичомъ старожитнымъ и ѡроженьцомъ

великого князства литовского (Ст. 1588, 79); наши словенские вси продкове, рѣс, москва, полаки, литва, жмоѣдь (Стрыйк., 4196); Того ж року княз Данила з Василком братом своим над латвагами и литвою великое звитязство одержал (Там жа, 500).

2. Населѣнцтва Вялікага княства Літоўскага. зьеждчаліся панове ... подляские, волынцы, литва, полаки згола от всех землеѣ и поветовъ, панове велможные панове зацные, всаких веръ всаких языковъ, и столъ тотъ рокошъ ъ Сондомірѣ мцей шест (Барк., 171); Того ж року до литвы на злобыч вторгнуло къ тисеч татаров, а литва не сподѣване беспечныхъ ѣ мѣстечка клецка ... впала (Хр. польск., 14—146).

Литвинъ наз. **1. Прадстаўнік этнічнай Літвы.** которыи будуть, Литвинъ, або Ляхъ, крещены были у Витебску въ Рускую вѣру, а хто изъ того роду и тепере живеть, того намъ не рушити, права хрестіянського ни въ чомъ не ломити (АЗР, I, 353, 1503); на достоенства ... маеть быти обираи ... литвинъ а русинъ (Ст. 1566, 30); маршалковал межи послами наш литвин княз лукаш болько свирскиѣ (Еўл., 21); також се им в рѣских сторонах пощастило, бо феѡфил полоцко взял, доходачи права, дѣлично по василу розгволдѣ которыѣ теж был литвин, и по глѣбе сынъ его, и зостал князем полоцким (Стрыйк., 524).

2. Жыхар Вялікага княства Літоўскага. мнѣ великому князю Казимиру блюсти Псковитина, какъ и своего Литвина; такожъ и Псковичомъ блюсти Литвина, какъ и Псковитина (АЗР, I, 51, 1440); Кіянина, какъ и Литвина, во чти держати и во всехъ врадѣхъ ни въ чомъ не понизити (АЗР, II, 34, 1567); ѡдин литвин наѣчившися языка рѣског в плѣгѣ тягнѣчи рекль (Стрыйк., 480).

Литвицкий прым. Ѡ Литвицкое сукно гл. сукно.

Литера, литэра наз. *Литара.* писар земскиѣ по руску маеть литэрами и слова рускими вси листы и поэвы писати (Ст. 1566, 416); на што имъ и листъ свой вызнаны з подписанемъ рукъ своихъ литеры польскими ... дали (АВК, XXIV, 356, 1575); письмо руское съ титлами се пишеть, подъ которою дей титлою двѣ и три литеры могутъ се замкнуть, чого дей въ польскомъ письмѣ нѣтъ (АВК, VIII, 445, 1588); межу которыми дей сторонами и межи писмом свежимъ литеры старые и инкаустъ (АВК, XXXII, 11, 1596); далъ гдѣ богъ силѣ ѡмѣдрост и ѡмѣтност книжнѣю великую. И ѡнъ напервеѣ зложилъ книжныи литеры языкомъ сирскимъ (Біблія, 21); столпъ ... был по-

ставленъ, а казалъ на немъ той титулъ литерами грецкими и индѣйскими выбитъ (Алекс., 356); Хотѣи читати научитисѣ, и деть и оучитисѣ характеристикъ литеры (Мак., 155); Слогъ: Складъ. Есть тыжѣ въ грамматицѣ слогъ, една лѣтера гласнаѣ. такѡ, а, е, и, ѡ, албо сколко лѣтеръ, такѡ, ба, бра, драбъ, пѣть, пѣсть, страсть (Бяр., 150); онъ на первѣе зложилъ книжныи литеры языкомъ Сирскимъ (Хран., 12). Ѡ В о д л е л и т е р ы — *литаральна.* Ѣваж, иж се то водле литеры розѣумееть ѡ облеженю ерѣсалимскомъ дѣховне засе ѡ смерти человека грешного (Зб. 255, 93).

Литерално прysl. *Литаральна, прамалінейна.* литерално книжъ заживаючи двоакѣю такѡбы вѣрѣ чинили (Дыяр., 170).

Литеральный прым. *Литаральны, дакладны.* цѣков ... литералнымъ писмомъ ест навѣки выклатаѣ тыми словами: да бѣдетъ домъ вашъ пустъ (Дыяр., 170); занежавъши литералногъ тѣмачена и вырозѣмена можемо тежъ тѣтъ мѣти сенсъ дѣховныѣ (Зб. 259, 354).

Литерка наз., памяни. ад литеры. Правдиве бо мовлю вамъ, ажѣ минеть нѣбо и земля, литерка одна, або одна креска (Цяп., 6).

Литея, лития наз. *Кароткае маленне аб памѣриыхъ.* тые попы и дяконъ мають рано и въ вечеръ на литѣяхъ поминати души родичей нашихъ и слугъ нашихъ (РПП, 323, 1502); они мають за тое литію пѣти рано и у вечеръ на кождый день за упокой (Там жа, 348, 1507); меншы помяникъ маеть прочитанъ быти на всехъ литеяхъ (СДГВ, 31, 1635); Смѣреннаѣ моленіѣ: Літеи (Бяр., 152).

Лити дзеясл. **1. Лиць, выліваць, паліваць.** цѣрь повелѣлъ ... росоломъ лити по ранамъ его (Чэця, 1766); Москва зверхъ метала ѡгонъ, смолѣ лила (Стрыйк., 595); нѣ одного кѣса зѣ обѣдѣ своего не послалъ: але все въ свое черевѣ такъ въ пропасть горловымъ рыншторкомъ ткалъ и лалъ (Каліст, II, 1296); Потреба тежѣ, абы дѣиственикъ тое таины былъ одинъ, для чого если бы единъ мовилъ слова хрєвы, крещаетсѣ, и прочѣ, а другій водѣ лиль, тогды бы крещеніе не было важное (Навука, 20); ищеть воды леетъ в медницѣ, самъ водѣ несетъ (Зб. 255, 233—2336); онъ поставилъ знакъ каменный на мѣстѣ, гдѣ з нимъ вѣтъ мовиль: ѡфѣрѣючи емѣ мокрые ѡфѣры, и ліючи оливы (Хран., 53—536); Колѣ бѣ Іереи довѣдавсѣ на сповѣди, же Вино, которое маеть лѣти въ келихъ на Слѣжбѣ Бжѣю, естъ заправное трѣтизноу, не повѣненъ Вина выливати (Зб. вып., 44).

2. Вырабляць што-н. з расплаўленага рэчыва. Пытаю што ѡткажеть зѣ стороны аарона першого навѣшшого въ старомъ

законѣ иереѣ, какъ оногo телца, на пѣстынѣ лиль, какъ справцею былъ идолопоклонства, если блѣдилъ або не блѣдил (Апакр., 626); стрелбѣ .. нѣмецъ ъ венетовъ вымислилъ зъ спихи або зъ мѣди лити (Стрыйк., 5426).

Литие гл. литье

Литися, литься дзясл. зв. 1. *Щагы струменем, цурком.* Хлабѣ: ... мѣстце оурваное въ рѣцѣ, где вода рачей ллатса а не течеть (Бяр., 185); видачи ижъ се кровь зъ него лиет, великою фѣрею розъелыс, ижъ не моглъ ненавистного духа зъ себе што наскорѣс выпудит (Пралог, 538). ◊ Л и т и с я к р ы в и — быць забойству, кровапраліццю. коли то будетъ, тогда рука неприятелей нашихъ на наши панства не поднесетъ, а кровь хрестіянская не будетъ литися (АЗР, I, 134, 1493); Лиетъся кров богатырская под сѣдлами оковываными, котятся прилбицы золотыи под ноги конскіи, за прилбцами — и головы богатырскіи (Мам., 185); такъ, за даньемъ причины со стороны Борисовоѣ, кровь хрестіянская литься мусѣла (АЗР, IV, 307, 1608); межъ ихъ великими господарствы и народы ... отставится прочъ всякая недружба и межъусобная кровь литися перестанеть (АЗР, IV, 491, 1615).

2. *Наливаца, змяшцаца.* мѣденыи котель пивный, въ который лѣтеть три ушатки, коштоваль копѣ осьмѣ (АВК, VIII, 485, 1599); мѣра речи мокрихъ в которѣю са лило ві логовѣ (Выкл., 456).

Лития гл. литея

Лито наз. *Тое, што і лето ѱ 2 знач.* Писанъ в лито осмое (АВК, XXIV, 7, 1503); тая маетность ... пришла одъ колько десять литъ (Там жа, 274, 1564); Писанъ у Вильни, лита Божого нарoждения тысяча пятьсотъ деведдесять четвертого (АВК, XX, 106, 1594).

Литовати дзясл. *Шкадаваць, берагчы.* всякою поволностью, накладомъ статковъ своихъ, не литуючи горла своего, охотнѣ то намъ заслуговаль (АЗР, I, 365, 1505); Небожчикъ Богданъ Василевичъ ... противку неприятеля нашего розлитъя крови своей не литоваль (РПП, 204, 1555); здоровья нашего господарского, гдѣ того потреба окажетъ, литовати не будемъ (АЗР, III, 190, 1576); Слѣжить своимъ сподаремъ, кѣ каждо потребе, Не литѣючи скарбов, ни самого себе (Ст. 1588, Рымша); невѣсти ... всими речами винницами и кролми панѣют, для которыхъ мѣжеве и горла не литѣют (Бельск., 1626); скѣткомъ то

покажы, абыс працы и пилности твоеѣ ѱзычат не литоваль всим (Зб. 255, 182). *Параун.* лютовати.

Литоватися дзясл. зв. *Праяўляць літасць да каго-н.* стоит баранокъ межъ волками, жаден за нимъ ничего не мовит жаден се над нимъ не литует, такое дивовиско ѿт початку света видено не было (Зб. 255, 2686).

Литовка наз. *Литоўка, жыхарка Літвы.* Белой-голове Литовке, которая и зъ детми за забойство у турме седела, казали панове ей на харчъ золотый одинъ (ИЮМ, II, 157, 1684).

Литовоцкий прим. *Які находзіць зъ вѣскі Литоўка.* псал сію книгоу нѣхто ес березка зъ новагородка с литовскогъ поповичъ попа литовоцкогъ снѣ (Чэщя, 2866).

Литовски прысл. *На дзяржаўнай мове Вялікага княства Литоўскага.* Пѣтель : Чески и Рѣски Когѣтъ. Волински, пѣвень. Литовски, Петѣхъ (Бяр., 133).

Литовский прим. *Які адносіцца, мае дачыненне да Вялікага княства Литоўскага.* ѿнъ же почалъ воевати литовскѣю землю (Віл., 4446); мы ѿтозвы судити маемъ и будемъ с паны радами нашими здешьними литовскими (Ст. 1566, 636); Лѣта по нарoженю Исѣса Хрыста сына Божьего дѣ фѣ кѣ королевича молодого Жыггимонта Августа на великое княжене Литовское Литва ѿбрали (Рач., 350); Помнечы тежъ и на то како тые ѿбадва славные народы, польскыс и литовскыс ... насъ гедра за пана себе звернего на коронѣ польскѣю, и на великое князьство литовское взяти волели (Ст. 1588, уступ); то только вашей милости припоминаю, штобы завсегда, сколько сенаторовъ и поновъ литовскихъ при коронѣ іего милости было (Мял., 318); воско литовское на поли Буѣницкомъ имену великого его мл княза Богдана Соломерецкогъ старосты кричевского и ѿлучицкогъ на воско Наливаѣково вдарили и крѣгомъ ѿстѣпили (Барк., 154); какгаѣло пошлетъ воѣнѣ литовскую и рѣскѣю зъ братомъ своимъ скиргѣломъ к полоцку (Патр. К, 446); столица литовская повтore до кентавровъ дорспронковичов (Стрыйк., 5286); князъ радивилъ канцлѣр литовскис ... ѿдбираль монастыр тоѣ двбоѣскис на езѣиты (Дыяр., 1596); Также ѿ Александрѣ великомъ. ѿ Римскихъ ѿ Еллинскихъ и ѿ Греческихъ блѣгочестивыхъ и правовѣрныхъ црѣхъ. ѿ Россійскихъ и ѿ литовскихъ Гспдрствахъ (Хран., I). *Параун.* литѣвский. ◊ Г р о ш ѣ л и т о в с к и й гл. грошѣ; к о п а л и т о в с к а я гл. копа; л и ч б а л и т о в с к а я гл. личба; м о н е т а л и т о в с к а я гл. монета; п о л у г р о ш о к ѣ л и т о в с к и й гл. полугрошокъ; р у б л ь л и т о в с к и й гл. рубль.

Литовчичъ наз. Сын *літвіна*. въ таковыя именья къ тымъ жонамъ кгда всядали Литовчичи, съ тыхъ бы не только послуга военная, але и кожда иная бывала бы не омешкивана (КПД, 23, 1538).

Литовщина наз. *Гатунак сукна*. 8 чанкоча де^с взато ... осмьдесятъ локоть сукна литовщины (КВС, 5066, 1552).

Литонъ наз. *Накідка, накрывала*. Пойдимъ же до сосудовъ церковныхъ: келихи, диски ... антисы, литоны, свечи (Гарм., 214); Треба тежъ до Службы Бжой Литонъ обшценнаго чистаго непошарпанаго, лнанаго любъ конопнаго (Зб. вып., 30); Литонъ, Твална, Антимись, значить Престирадла, в^с которыхъ оувитое было Тѣло Іса Христа въ Гробѣ (Там жа, 306).

Литописецъ гл. летописецъ

Литоргея гл. литургия

Литоргисати гл. литургисати

Литоргия гл. литургия

Литостивый прым. *Литасцівы, міласцівы*. Дла чога и оулитовалъ над ними ажъ наддаръ литостивый Гдъ, и хорыхъ ихъ оуздоровилъ (Каліст, II, 45); тебе грѣшачога, абы сѧ навернѣлъ, чекаеть доброт литостивого бга (Выкл., 109); Шедрѣ, Ый: Щодробливый, литостивый, гойне даючій (Бяр., 207). *Параўн.* литостивый, лютостивый.

Литость наз. *Литасць, міласць*. ваша милость ... рачили ему, яко подданому своему, на то литость и ласку свою господарскую влѣлати (АСД, I, 37, 1536); кгда таа семь шляхтичовъ о того замордованаго присагнѣтъ, таковы^с мордеръ безъ литости маеть быти каранъ горломъ (Ст. 1588, 402); Вѣры и набоженства стережѣмо, приказанъ Бжїи ховаймо ... литость над сиротами мѣймо (Каліст, I, 146); Млеть: Милосердье: литост^с, змилованье, злитованье, милостына, простына, прощение, отпушенье (Бяр., 78); они на нас милосерде и литост и бачене мет будут (АВК, XXXIV, 329, 1663); маврове без литости их пудили, А они гимны з веселемъ господеву спевали (Зб. 107, 94). *Параўн.* лютость II.

Литра наз. 1. *Мера ваги*. мають продавати сукна поставомъ, китайки тафты кускомъ, шолки литрою (АЗР, II, 91, 1511); въ томъ часе за его сторожою меж иншимъ товаромъ литра шолку бурского чирвонаго згблѧ (ИЮМ, XXXII, 219, 1577); хочу ти дати Костель град и на каждыи год десеть литръ злота (Бава, 159); они ... пограбили ... шольку чирвонаго литеръ дванадцать (АВК, XX, 144, 1598); кентинар то^с то

в собѣ маетъ рѣн лѣтръ, вагою, лѣтра полторы гривны (Бельск., 3266); Што теды оу насъ есть литра або фѣнтъ золота, то оу жидовъ талантъ: вага была монеты золотой всѣ иншии ваги перевышаючаа (Каліст, II, 636); взялъ еси барила з чотырма тисече^с литръ золота з моим до тебе писанемъ (Зб. 82, 426).

2. *Мера аб'ѣму*. купил теж там вина литрѣ по ѱрту и привезшы до анѣтиѳхии, продал по чырвонаму золотомъ (Зб. 752, 5696); купил теж тамъ вина литрѣ по ѱрту (Зб. 82, 425).

Литрований прым. *Фасаваны, падзелены на пѣуныя вагавыя часткі*. Пороху литрованаго купили полфунта, дали осмак. двадцать (ИЮМ, III, 109, 1685); бурмистръ, старговаль пороху литрованаго у Васка Рыбника и товариша его (ИЮМ, XI, 143, 1697).

Литургизающий дзеепрым. *Які службыць літургію*. Ащели не бѣдетъ инный Іерей, до слѣханъ Исповѣди, тогда Іерей Литургизающій маеть скрѣхъ срѣднѣю за грѣхи оучинити, и Службу Бжїю кончити (Зб. вып., 326).

Литургисати, литоргисати дзеяс. *Служыць літургію*. бояре Дубновицкіе дали священнику нашему Дубновицкому, который кольвекъ будетъ литоргисати въ той церкви нашей, сѣшь нашъ листь подъ нашими печатями (АВК, XI, 16, 1546); ростѣганье владности въ дѣйствахъ церковныхъ чинятъ, литоргисаючи, благословляючи и прочая: што имъ никакая власть въ парафїи нашей чинити не належить (АЗР, IV, 27, 1589); Преподахомъ же ему власть литургисать (АСД, VI, 217, 1705); Іерей непостный не можетъ литургисати (Зб. вып., 33).

Литургия, литоргея, литоргия наз. *Літургія; богаслужѣнне, у час якога робицца прычасце*. священникъ ... повиненъ будетъ за насъ и родичей нашихъ каждого мѣсеца въ субботу литургію одправляти съ панахидою (АВК, II, 2, 1431); не приимайте просфоуръ отъ пыаницъ. шьто до стѣое литургии пастъ и пьетъ (Чѣшця, 363); священники мають на кождый день души наши поминати, и рано и вечеръ, на завтрени и на литоргеи и на вечерни (АЗР, II, 125, 1518); они бо вечерю гсдню литургією или службою и жертвою называютъ (Будны, 2436); въ Берестью великомъ, въ соборной церкви вашей, гдѣ есте въ той згодѣ вашей первую литургію съ папѣжниками змѣшавшися служили, сталося вамъ вино въ келиху вашомъ водою (АЗР, IV, 224, 1600—1605); Просиль кнзя преподобный Сергий, жебы послушалъ свѣтые литургии, был бо, вѣмъ, ден недѣльный августа (Мам., 174); Такожъ священника, любъ іеромонаха старца для

отправованья литургии святой изъ которого-кольвекъ монастыря православного самимъ игуменѣ съ сестрами инокинями зятягати вольно будетъ (АЗР, V, 70, 1641); той чѣкъ поживаетъ Духовне Евхаристіи, который набожне при Бжтвенной Литургии стоащи, размышляетъ собѣ Страсти Спасителя нашего (Дзід., 14); чернецъ сынъ услышавши о смерти еи, почаль пыльне за ней гда бга просити, постити, литургию мѣвати, и поклоны чинити (Пралог, 5326); Иерей маеть по Литургии оучинити людей тоемъ Формы (Зб. вып., 96).

Литующийсе *дзеенрым.* ад литоватися. Уважь предивные сѣды божые а тако правдиве мовиль апостол не хотачого ани бежачого, але литуючого се бога есть (Зб. 255, 16); Уважь предивные сѣды божие а тако правдиве мовиль апостоль не хотачого ани бежачог, але литуючогсе бога *ест* (Зб. 259, 56).

Литцо *гл.* лицо

Литый *прым.* 1. *Литы, зроблены шляхам адліўкі.* жадень жидь не маеть присягати на десятеромъ Божихъ приказаній, то есть, книги Мойсеевы, только о великой речи, которая бы была 50 гривень серебра литого (АЗР, I, 24, 1388); море медно еже учинилъ былъ Саломонъ, сложилъ с воловъ медныхъ литыхъ (Скар. ЧЦ, 2196); у которой суме пнзей составилъ ему кончеръ оправный, литый, на серебре позлотистый (АВК, XXXIX, 482, 1579); начинилъ есь богов собѣ чужихъ и литых, абыс мене ку гнѣву побудил, а мене есь отворотил в тыл собѣ (Біблія, 429); тѣрок приехал до бѣдина подано емъ замок взал два литыи образы золотыи, коштом немалым (Бельск., 4086); болваны ритый и литый робиль зо всакой матеріи (Хран., 20).

2. *Аблиты.* наверхъ распалены^с и кипачим оное тѣло олеемъ лито (Зб. 752, 92).

Литье, литие *наз.* Дзеянне на дзеясл. лити у 2 знач. оуделаль есть десеть подставокъ, единостайного литимъ и меры (Скар. ТЦ, 1406); За лите кулекъ дали асаковъ шесть (ИЮМ, II, 31, 1683); Купили форму до литя куль гарматовыхъ отъ Гапоновича, заплатили тынфы два (ИЮМ, XII, 27, 1698).

Литься *гл.* литися

Литэвский *прым.* *Тое, што і литовский.* на друкге^с недели посту великого пнве снаторове литэвсцы бачечи веле рече^с собе противных отехали были з люблина (Еўл., 6); была его млсти справа ља стычна о аренде мыт старых литэвских (Там жа, 37). ◊ М ы т о л и т э в с к о е *гл.* мыто.

Литэра *гл.* литера

Лифа *гл.* лихва

Лифарский *гл.* лихварский

Лифлянтский, вифляньский, листандский, листантский, лифлянский *прым.* *Які адносица да Лифляндыі.* с нимъ немецкаа рат и лиолянская (Віл., 4426); В лет *сидло* кнзь великий Витовтъ Кестоутевичъ созваша к себе короля Польскаа Влидислава. кнзя Московскаго ... и мистра Немецкаго и Проуськаго мештера Лиолянскаго (Увар., 101); тоу оу Браславлі прииде к Швитригаилъ на помощь мештер Виолянтский со всею своею силою и поидѣтъ от Браславлі по Завельской земли (Там жа, 106); вольный есми чѣвекъ, родомъ зъ границы Лиолянтское, отицъ моемъ имя Бортѣли, а матце имя Мокгдалена (КСД, 121, 1514); на тотъ рокъ съ комисарьми лиолянтскими ся знали (КПД, 63, 1540); Стефанъ ... великий князь литовский, пруский, жомойтский, мазовецкий, лифлянтский ... ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ (АВК, I, 14, 1596); Утена панѣючи в жомоит и литвѣ частыи Утаржки мѣвал от двины рѣбежа з нѣмцами листантскими (Стрыйк., 522); данило и василе^с послал теж до мистра листандьског гендрика просачи на литвѣ о помоч (Там жа, 5246).

Лифлянтъ, вифлянтъ, выфлянтъ, листандъ, листантъ *наз.* *Жыхар Лифляндыі.* Немѣцы Лиолянтъове землю вашу Псковьскую воевали и люди головами вывели, ино отголе некоторіе втекають (КЗ, 345, 1480); тои же земы королю соущъ оу оу [так!] Кракове со всеми кнзьми Литовскими и богари Литовскими кнзь Андреи Полоцкий приидѣ с Немци. Виолянты со всею Латыгалою (Увар., 90); Прусы и Лифлянты съ збѣгами нашими справедливости вамъ не чинятъ (АЗР, III, 102, 1559); Повстали против его Нѣмцы Пруси и Лиолянты (Рач., 310); Того жъ рокъ *аха* по волости могилевско^с гадѣковъ до выфлянтъ избранцовъ выбирали (Барк., 163); Порядок речи посполитое, и оборонѣ пограничнѣю, от прус и листант постановили (Стрыйк., 5396); Успокоивши зо всѣхъ сторон панство свое и замки Украинныи от прѣсов и листандъ жолнерством литовским и жомоитским опатривши выправилса з воѣском до мазовици (Там жа, 547).

Лихадей *гл.* лиходей

Лихва, лифа *наз.* 1. *Лихварскія працэнты.* естли бы отъ жиды хрестьянинъ заставу свою вызволилъ такъ, какъ бы ему лихвы не заплатилъ, а тыхъ-то лихвъ естли бы черезъ мѣсець

не даль: и [къ] нимъ примножаютъ другіи лихвы (АЗР, I, 25, 1388); Кто собираетъ богатства лихвами и позичениемъ свободнымъ (Скар. ПС, 426); Крадутъ лихвари, которіи взаємъ грошеи давають^с, але *от* них гостинци або резъ, то есть лихву берутъ (Будны, 90); Жидове ... купчатъ, торгують лихвы берутъ, а николи на войну не ездятъ (КПД, 448, 1568); *ест* то лихва бо то *стоит* за гроши и люде грошии *ж* то кѣпѣют (Зб. 261, 2626); Лакомства вѣтвіе. Скѣпость, незмилованіе, татба, драпѣжство, симоніа, лихва, здрада (Навука, 55); Растъ: Лихва, або прирощене (Бяр., 138); Кѣпѣючи, и продаючи, чи не ошѣкавъ кого; Чи не бравъ лихвы (Зб. вып., 43).

2. *Прыбаўка, прыбытак.* Слушало прото тебе поручити се ребро мое торговцом^с. а пришедши *та*, взялъ быхъ свое з^с лихвою (Цяп., 36); взялъ свое з^с лихвою (Каліст, II, 4136).

Лихварский, лифарский *прим.* ад лихваръ. обачыл сѣдлаго на мытници ... на которо^с зараз се *мѣти* ку грошом в сердце *ш*крадаетъ зараз на их розмножене обычаи *са* лихварские злосливыи на^ддуют (Зб. 752, 4746—475); зараз на их розмножене обычаи *са* лифарскими и злыи на^ддѣют (Зб. 82, 1546).

Лихваръ *гл.* лихварь

Лихвити *дзеясл.* Пазычаць грошы над працэнты. не обжираймо *са* не лихвмо, не забиваймо (Каліст, II, 394); справедливыи не крыѣдитъ и не лихвить (Бяр., 52); если же маеш лихвити раче^с чѣжомъ а не своемъ даваи на лихвѣ (Выкл., 626).

Лихварство *наз.* Даванне грошай над працэнты. учинки тѣлесныя. яко же: чужоложество ... идолатріе, чарованья, лихварства, гнѣвъ, пожалливость, запалчивость (Пыт., 86); темныи дѣшевредного грѣха оучинки, которыи сѣт^с, блоуд, нечистота, и вшеллакаа злаа пожалливость: зазрость ... лихварство (Каліст, I, 29).

Лихваръ, лихваръ *наз.* Лихвар. Крадутъ лихвари, которіи взаємъ грошеи давають^с, але *от* них гостинци або резъ, то есть лихву берутъ (Будны, 90); *пнѣ* вѣтъ лихваром не толко вечною смертию але теж и дочасным каранемъ грозит (Зб. 261, 263); Слѣхаймо лихварѣ, которыи *от* кредиторовъ своихъ безъ листости лихвѣ вытагаемо: ... лихва пожитокъ шкарадный (Каліст, II, 65); *такъ* лихвара спросного, который звыкъ брати, однимъ око, слѣхъ, рѣкѣ, ногѣ оусѣшати (Лям., 23); Лихвары которые дерѣтъ людеи оубогихъ (Навука, 109); Лихоимецъ: Лихваръ (Бяр., 71); Неха^с поберет лихвар всю маетност его (Пс. XVII, 1216); Томъ кто хошетъ быти Капланомъ, треба ...

абы не былъ Кривоприсажнѣком^с, Еретыком^с, Лихваром^с, и пѣбличным^с Злодѣем^с (Зб. вып., 54—55).

Лихий *прим.* 1. *Ліхі, нядобры, злы.* приидеть лі тот а иметца емѣ оупоминатся лихыи словы, а лю срамота его толкорог имеетъ емѣ платити вінѣ за его соромотѣ (Вісл., 276); вѣдаю *та* твой лихий оумыслъ (Пак. Хр., 66); онъ ... звалъ не невестою лихою, кѣрвою а *та* не естемъ таковаа (КВЗС, 97, 1539); лихые люди козаки, яко зъ замѣковъ нашихъ, такъ тежъ и Московьского, зъ немалымъ почѣтомъ по рече Днепру лежать (КПД, 88, 1542); зъ собою непристойне мешкаемъ, не ведать естли зъ допущеня божего, аболи тежъ зъ направи лихихъ людеи (ИЮМ, VIII, 274—275, 1606); онъ Крыштофъ Ейсимонтъ, маючи таковы достатокъ и отуху лихую одъ родичовъ своихъ ... людеи ... невинне мордуетъ (АВК, I, 310, 1646); если того не вчинишь тогды смертію лихою живот свои маешъ измerti (Алекс. 1697, 80); Томъ кто хошетъ быти Капланомъ, треба ... абы не мѣлъ проказы, повѣтра, шаленства, и лѣхой хоробы названой Кадѣкъ (Зб. вып., 54—546).

2. *У знач. наз. Злы чалавек, злачынец.* пограбленое и порубленое велели бы есте поотдавать, а лихихъ бы есте казнили (КЗ, 345, 1480); нехай бы лихий, которыи то чинили на обѣ сторонѣ сказнены были (АЗР, I, 155, 1496); лихые помѣстѣ, а добрые заплатѣ *относят* (Ст. 1588, прадм.); хто не оуважне и доброго и лихого хвалить, не есть то любовный пріатель (Каліст, II, 114).

3. *Дрэнны на якасці.* десятникъ ... пограбилъ тыи его два вола а седло лихое, а каптуръ и сакиру и *ш*строгу (КСД, 305, 1516); коли оный тот лес проробить который мел ... тогды мают в лыко и лихое и доброе поделити наполю (Ст. 1529, 70); продалъ ми коня ... и слюбилъ ми за доброго, а конь лихъ, недосуѣ (АВК, XVII, 103, 1540); а боудеть запах лихий изъ оустъ его. знаменууетъ болѣзнь кишечнѣю (Арыст., 195); тая витина невзгамована од воды, ледве с попеломъ не затонула и ледве выретовали, с тых прычин ижъ дей была лиха (АВК, XXXVI, 27, 1582); Изба лихая старая, повалялася, безъ дверей и печь збита (АВК, VIII, 417, 1586); воротъ двои лихихъ (АСД, I, 207, 1597); *ш*молотъ былъ средни^с ни лихъ ни добръ (Барк., 155). ◊ Л и х а я х в и л я (ф и л я) *гл.* хвиля.

Лихо *І наз.* Зло, злая справа. Я Мендѣликирей царь, Казимира, брата моего, людемъ и землямъ его, и водамъ, коли бы мело што статися, я и царство покину, а лиха не дамъ вчинить отъ мене (КЗ, 333, 1480); хто хотель бы кому лихо

вчинити, собѣ горшей вѣласть (КЗ, 620, 1495); ани чинете лиха против емоу (Пак. Хр., 20); впередь бы вже межн нами лихо не было, а кровь хрестіянская бы ся не лила (АЗР, I, 206, 1500); якъ доробило лихо, прорѣжуются и зубы (АЗР, III, 172, 1574); лихихъ лихо погубить ихъ (Цяп., 30); Курвьи сыну, бог даи тебе лихо (Бава, 130); мѣсто выжгли а людем много в полон повели и много лиха подѣлали великому князству Литовскому (Рач., 336); приходитъ діаволь приносачи нескончоныи лиха (Мак., 235) жидове ... мѣсто Іерусалимъ оставивши пѣсто, дла боазни халдѣйчиковъ зашли до египтѣ. всакоже лиха своего не оушли, бо новходоносоръ ѡпановаль былъ и египеть и ихъ заневолить (Хран., 392). ◊ Н и у л и с е, а н и у д о б р е — н і ѹ г о р ы, н і ѹ р а д а с ц і. а ни которымъ дѣломъ, ни у лисѣ, а ни у добрѣ не отверечи ми ся короля (АЮЗР, II, 102, 1386).

Лихо II прысл. 1. *Вельмі многа, залишне, празмерна.* она въ нее того платья не взяла для того, што жъ было лихо содрано: она на нее жъ служачи подрала (КСД, 17, 1510); ѡздоровиль многих лихо мѣчачихъсе розлічными немоцми (Цяп., 44—44б); змильсѣ надо мною пане сыну давидовъ. дочка моа лихо беситьса (Там жа, 21).

2. *Адважна, адчайна, рызыкоўна.* один его тагнет оу кроуг против ины оузад. да такъ до полночи лихо его нагабали и зачепали (Пак. Хр., 7); а де^с ему мовлю: «лихо ездишь, втра тишь себе» (КСД, 1175, 1515).

3. *Дрэнна, пагана, кепска, блага.* которіе къ вамъ ходять люди наши по первому, как при отцы нашомъ бывало, такъ не чините — тые люди лихо пришли (КЗ, 353, 1484); почжль есми што на мене лихо мыслат (Віл., 440б); смѣют ли говорить ѡ тебе лихо (Арыст., 147); Повинни их sprawy на добрую сторону выкладати, а о них не мають лихо говорити, ани осужати (Будны, 67—67б); доброму члвку не годитьсе лихо говорить ѡ почтивомъ (Ст. 1588, 91); мало на томъ маючы, што лихо мне учынила, важыласе такого ж злого учынку наймита моего Стася також чаровати (АВК, XXXII, 101, 1596); слышал есми што на мене лихо мыслат (Патр. К, 45б).

4. *Безасаб. у знач. выказніка. Дрэнна.* албо оужели кладете его оу гробъ. и мене беднѣю оуложите ис ним иже лихо ми после его живой быти (Пак. Хр., 15); онъ мне учора и сегодне порану по колкукротъ мовиль, што жъ дей будетъ тебе за твое дело, лихо будетъ (ИЮМ, VIII, 322, 1612); буде намъ лихо и

тобе, кгда не пойдешь, и такъ есми зышоль былъ отъ ныхъ (АВК, XVIII, 311, 1630).

Лиходей, лихадей наз. *Злодей, враг, лихадзей.* свазан поворозомъ лиходѣи нашъ дыаволь (Чэцця, 207); каипаш со всеми ѡными вадцами. пошол со иссомъ до пилата. ѡчи его закривши на шію леньцоух оузложивши. как бы был какій лиходей (Пак. Хр., 8б); Юпитирь ... лгарь лихадеи и всим шкодить (Неба, 68).

Лиходейство наз. *Прычыненне зла, бяды, гора.* языкъ мерзкыи адоу змииног полни. што сее хѣлы горшее. што сее злости люте. што се лиходѣиства горшее (Чэцця, 41б).

Лихое прым. у знач. наз. *Зло, злая справа.* выняли его на свои руки за побѣгъ и за все лихое (АЮЗР, I, 2, 1390); стрѣтилъ его бѣсъ. всакимъ лихимъ напольненъ (Чэцця, 104); не вѣдаешъ што бѣдет лихого на земли (Зб. 262, 91б—92); сии же вси вѣшы заблоудачии приводать ко всемъ лихомъ такоже предрекохом (Арыст., 224); Лихое же сеа ѡт неприазни естъ (Будны, 101); а мовлю вамъ, не противитца лихомъ (Цяп., 7); тотъ лихого николи чынить не умѣеть (АСД, III, 122, 1631).

Лихожитность наз. *Пустазелле.* розвѣжите толко снопъ вашъ а покажите ... тако тамъ много в томъ снопе коколю, при которомъ раче^с мовити лихожитност (Зб. 259, 239б).

Лихоимание наз. *Сыскванне працэнтаў, ліхварства, сквапанасць, карыслівасць.* дыавол ... навчил ихъ ... посоулоиманию, рѣзомъ лѣхоиманию (Чэцця, 251б); Апостоль лихоиманіе або лакомство ідолослуженіемъ а лихоимца ідолослужителемъ называеъ (Будны, 5). *Параўн.* лихоимение, лихоимство.

Лихоимение наз. *Тое, што і лихоимание.* Мыттарь: Мытникъ, непреложна вещь естъ лихоимѣніа, и злобы, и неправды (Бяр., 83).

Лихоимецъ наз. *Лихвар.* лихоимецъ не сытыи. емлетъ неправдою (Чэцця, 339б); Не паметують иже мають быти до подданныхъ тако ѡтци до своихъ детеи, и бывають округники, мучители, лихоимци, або лупежники (Будны, 57б); дла того жъ не перебаченъ былъ старшій мытникъ сей, лихоимецъ и несправедливый (Каліст, II, 196б).

Лихоимство наз. *Тое, што і лихоимание.* ѡбіиство, лихоимство, блудъ, пианство и таковаа, в^с собѣ маючы, каатиса не дбали (Будны, 215); тверезъ жити, ѡт лихоимства са блюсти (Там жа, 150б); Лишшеимство: Лихоимство, обида (Бяр., 72).

Лихоимствовати *дзясл. Займацца ліхварствам.* кому ж до вась свои сосудъ стежати въ стѣни и чсти, не въ стрсти похотнѣи, тако же яззыци неведашеи вѣга, ниже преступати и лихоимствовати вещи брата своего (Будны, 190); Преимѣвс: Лихоимствовав (Бяр., 120); Лишше имать: Лихоимствѣть ... болше маеть (Там жа, 72).

Лихолетье *наз. Ліхалеце, пара бедстваў, голаду, пошасці.* людей тыхъ, которіи были въ лихолетье съ тыхъ земель сошли, ему жъ есмо дали (КЗ, 858, 1503); предкове наши и мы сами в тое лихолетье вси отъ неприателга ... з домовъ своихъ розош-лиса (КВЗС, 576, 1538); бываючы мне на частыхъ послугахъ гдрскихъ и в лихолетя, для незрожаю збожа, в немалые долги попал (АВК, XXXI, 7, 1563).

Лихосердый *прим. Злы, ліхі, люты.* ярости людеи лихо-серьдыхъ низашто не отбали (Чэцця, 2126).

Лихость *наз. 1. Зло, злая справа.* [крон] силоу же имеетъ лѣность и смерть. и моужство. неправдѣ лихость (Неба, 616). *Параўн.* лихота у 1 знач.

2. Што-н. шкоднае для арганізма. коли бждеть желоудокъ горачъ. бждеть дѣло его крѣпко. ниже лихость. сказитса в нем, частвы тонкии тако птици и рыбы. и нють в нем частвы не тонкии (Арыст., 187). *Параўн.* лихота у 2 знач.

Лихота *наз. 1. Тое, што і лихость у 1 знач.* Куръмана, слугу своего, послали есмо къ вамъ, ажъ дасте ему правды вашею зная, то будетъ после того межѣ нами николи лихоты не будетъ (КЗ, 336, 1480); видѣвъ бѣ што ж роскалѣса ѿ лихотѣ своеи (Чэцця, 3286); тамо имъ за соудью боудет. ачеи его лихотою ихъ непослушонство оусмирено боудеть (Пак. Хр., 23); Грознаа мысль его знаменати бждетс слова твоа, и не отпуститъ тобѣ ѿт лихоты и ѿт окововъ (Скар., ІС, 226—23); лихота твоа велика и нѣт бо конца грѣхѣмъ твоимъ (Зб. 262, 216); ѿкаанство: ѿкааніе, мѣзерность, нендза, оубозство, недостатокъ, лихота (Бяр., 196).

2. Тое, што і лихость у 2 знач. стережиса ѿт потравъ. что же ес юха ихъ гоуста ... не подобаеть чѣлкоу части ... в вѣдал бы иже в сихъ потравахъ не оутоитса лихота (Арыст., 205).

Лихоть *наз. Зараза, хвароба.* тыхъ часовъ, хвала милостивому Богу, уже того повѣтрѣя в насъ нигдѣ не слышати, и лихоты (РЛА, 203, 1465).

Лихталь *гл.* лихтарь

Лихтань *наз. Невялікае судна, баржа, што служыць для перагрузкі цяжару з большага судна, калі яно сядзе на мелі.* старое мыто отъ 2-хъ комягъ и отъ лихтана бычка, яко отъ полкомаги, пришло и дано копь 7, грошей 30 (АСД, III, 275, 1583); Панъ Янь Лащъ ... мѣлъ до Кгданска черезъ фактора своего Матѣя Мошинского шкуту одну и лихтань, наладованные пшеницею (АСД, IV, 263, 1583).

Лихтариць *наз., памяни.* ад лихтарь. у дву лихтарицяхъ 2 гривни сребра и 6 золотниковъ (АСД, IX, 51, 1557); лихтарики два мосендзовыхъ (АВК, XIV, 273, 1583).

Лихтарня, лехтарня *наз. Абалонка са шкла або інашага празрыстага матэрыялу, унутр якой змяшчаецца запаленая свечка або лампа.* Бурмистровичу шклеру за напаву лехтарни дали осм. (ИЮМ, VI, 130, 1689); Купили лихтарню шкляную (ИЮМ, X, 121, 1695).

Лихтарь, лехтарь, лехталь, лихтарь *наз. Падсвечнік, свяцільнік.* звездоу сѣребраню албо мѣданою какъ бы велікій лихтарь ... завѣшовали (Валх., 876); лихталь одинъ, а свороду, и рожонъ, а святости две анолойнии сребромъ оправлены Пречистой а Николи маеть ему вернути (АВК, XVII, 243, 1540); за два лихтари стоячихъ великихъ церковныхъ ... дано 60 золотыхъ (АСД, IX, 52, 1557); лихтарь оленій, посредку двери на завѣсахъ (АСД, I, 144, 1571); посередъ избы лихтарь завѣшоный роговой (АСД, IV, 292, 1593); ѿдѣлаѣте теж ми свѣшникъ, албо лихтар з золота (Бельск., 50); такъ лихтари два, одинъ о двѣ свѣчах, а дрѣгій ѿ седми, в^с которомъ болшаа свѣтлости ѿбфитость, аснѣй свѣтитъ (Мак., 310); Свѣтилникъ: Походна, лампа, Каганецъ, и лѣхтарь высокій (Бяр., 144); За три лехтари деревянные асмак. осмъ (ИЮМ, I, 134, 1681); Купили лехтарь бляшаный (ИЮМ, XIV, 16, 1700). *Параўн.* ляхтарь.

Лихтовати *дзясл. Чысціць; выпростаць.* дѣля розознанья подьданныхъ войтъ маеть мети шнуръ, одьнакое меры справеный и досветчоный, и часу мокрого албо сухого завѣжды его лихтовати и досветчати (КПД, 547, 1557); для розмѣтранья войтъ маеть мѣтъ шнуръ, добре справленый и досвѣтчоный и часу мокро, албо сухого, завжды лихтовать и досвѣтчатъ (АСД, I, 192, 1594).

Лице *гл.* лицо

Лицевидца *наз. Той, хто бачыць чый-н. твар.* приближшии к немѣ ... семъ боаръ перьскихъ и мадаискихъ лицевидци црвы сѣдѣшии оу первыхъ оу црства (Зб. 262, 127).

Лицемерей гл. лицемерый

Лицемерие наз. *Кривадушинаць*. Не надѣюся абы кто смѣль о **Апаѣхъ** казати **яко** бы в них таково **лицемѣрїе** было ижебы не **от** правды **бга** о оставленіе грѣхомъ молили (Будны, 202); Притворяюся: Лицемѣрїа оупотребляю. **озлобляюся**, **здаюся**, **змышляю** (Бяр., 128). *Параун.* лицемерство.

Лицемерне присл. *Кривадушина, няшчыра.* хто **лицемѣрне** постить, жадного пожиткѣ не дознаваетъ (Каліст, I, 326).

Лицемерникъ, лицемерныкъ наз. *Тое, што і* лицемеръ. Беда вамъ, **Ѹчоные** и фарисеи **лицѣмерники**, ижъ приподобываете се гробомъ повапленнымъ. которые зверху исьте **являються** окрашены. лечъ внутри польны суть косътеи мертвыхъ и каждое нечистоты (Цяп., 326—33); кгда тежъ пришли ипокрити **лицемѣрныцы** рекль имъ: народе **пщерчи** хто вас **наѣчилъ** входити **пришломѣ** **гнѣвъ** (Бельск., 1946); **якъ** бѣдѣчи хто оубогим, чинить себе воеводою або иншимъ которымъ предложоним **лицемѣрникъ** есть (Каліст, I, 33); коли бы хто **набожне** не **дла** порожнее славы, але **збавеня** своего молилса, и дрѣгій его **видачы** **осудилъ** бы его за **лицемѣрника**, не **маетъ** молитвы **собѣ** **перерывати** (Навука, 65); Притворитель: **притворникъ**, Лицемѣрник, **слодѣи**, **змышляч** (Бяр., 128); **Ѹ** **бтого** **лѣки**. **Правдѣ** **жолнѣромъ** **мовит** абы никог не били, и **контентовалиса** **жолдомъ** своимъ; **лицемѣрникомъ** абы **надѣставѣ** **болшъ** не **вытегали** (Зб. 259, 624).

Лицемерный прим. у знач. наз. *Кривадушник.* невѣчтвивы **от** земли **скончаютса** и **лицемѣрніи** **свержени** **бѣдѣтъ** с нее (Зб. 262, 94).

Лицемерныкъ гл. лицемерникъ

Лицемеровати дзеясл. *Кривадушничать.* Притворяюся: Лицемѣрїа оупотребляю, **озлобляюся**, **здаюся**, **змышляю**, **лицемѣрѣю**, **облѣдне** **що** **чиню** (Бяр., 128).

Лицемерство наз. *Тое, што і* лицемерие. Такъ и вы, зверхъ исьне **явлетеса** **людемъ** **справедливими.** а **внѣтри** **есъте**, **полны** **лицѣмерства** и **беззаконья** (Цяп., 33). *Параун.* лецемерство.

Лицемеръ наз. *Кривадушник.* егда **поститеса.** не **боудте** **лицемѣри** (Чэщя, 303б); **церковь** **ест** з **людеи** **исповѣдующихъ** **ѣа** **сѣбрана,** але **мнози** **межи** **нихъ** **суть** **лицемѣри,** **каторїи** **только** **оусты** **бга** **исповѣдуютъ,** а **сердцомъ** **далече** **отстоятъ** (Будны, 157); Лицепрїемник: Лицемѣрѣ. **ѣсо.** **облѣдныи,** **прикрытий,** **оказѣючийса** **быть** **щирїи,** а онъ **естъ** **фалшивый** (Бяр., 71—72). *Параун.* лицемерникъ, лицемерый.

Лицемерый, лицемерей наз. *Тое, што і* лицемеръ. Шестый **грѣхъ** **противъ** **первомѣ** **словѣ** **божіемѣ** **естъ** **лицемѣреи,** **каторыи** **са** **от** **правды** **бога** и **его** **сѣда** **не** **божтъ** (Будны, 7); **Таковыи** **лицемерыи** **совито** **грѣшати** (Там жа, 76).

Лиценцыя наз. *Дазвол, привїлей на што-н.* **недосытъ** **маючи** **подземныхъ** **низкостей** **мѣстцѣ,** **для** **пробованя** **своихъ** **лиценщый,** **або** **рачей** **малищый,** **але** и **высокостей** **небесныхъ** **тыкаются** (Пыт., 95); **Ксендзу** **канонику** **за** **лиценщю** **штобы** **Вилно** **робимы** (ИЮМ, I, 177, 1681).

Лицо, лїццо, лїццо, лице, лицѣ наз. 1. *Твар.* **повелѣл** **црѣ** **привести** **стѣго** **никитоу** ... **положити** **лицемъ** **к** **горѣ** (Чэщя, 31б); **воняющимъ** **плеваньемъ** **своимъ** **лице** **его** **скалалы** и **битьемъ** **оубили** (Пак. Хр., 76); **по** **вшисткому** **лицу** **его** **струмени** **крови** **текли** (Троя, 56); **лице** **ему** **преч** **зчернѣло** **все** **од** **порохѣ** (Дыяр., 178); **Скранїа:** **Полички,** **ягода** **на** **лици,** **скрони** (Бяр., 148); **если** **лице** **плюгавьствомъ** **оскараженное** **бѣдет,** **што** **нарихлѣ** **обмываете** (Зб. 259, 530); **всѣхъ** **к** **востокѣ** **лицемъ** **поставил** (Алекс. 1697, 30). **Въ** **(у)** **потѣ** **лица** **—** **у** **ноце** **чала.** **Бѣ** ... **на** **Адама** **тотъ** **законъ,** **высылаючи** **его** **з** **раа,** **взложилъ,** **абы** **ѣ** **потѣ** **лица** **своего** **елъ** **хлѣбъ** **свои** (Будны, 38); **в** **потѣ** **лица** **своего** **ядалъ** **хлѣба** **своего** (Зб. 107, 123); **лицемъ** **въ** **лице** **—** **твар** **у** **твар.** **его** **же** **зналъ** **естъ** **гдѣ** **лицемъ** **въ** **лице** (Скар. ДЗ, 66); **лицемъ** **(лицо)** **къ** **лицу** **—** **тоѣ,** **што** **і** **лицемъ** **въ** **лице.** **как** **воды** **лицо** **къ** **лицѣ** **так** **срдце** **ѣаково** **ѣакѣ** (Зб. 262, 1076); **лицемъ** **къ** **лицѣ** **з** **нимъ** **вѣчне** **пребывати** **бѣдѣт** (Каз. Кір., 28); **въ** **Бгѣ,** **въ** **которомъ** **южъ** **лицемъ** **къ** **лицѣ** **живешъ,** и **рѣшаешса** ... и **тобѣ** **въ** **немъ** **обсѣвленымъ** **речивисте** **видишь** (Сматр., 14); **то** **са** **к** **немѣ** **зближаетъ** и **лицемъ** **къ** **лицѣ** **розмовлаеть** (Варл., 175); **пасти** **(упасти)** **на** **лице** **гл.** **пасти,** **упасти;** **передѣ** **(предѣ)** **лицемъ** **—** **а** **на** **виду** **ѣ** **каго-н.,** **у** **присутнасці** **каго-н.** **Гле** **ко** **лвекъ** **повернѣтиса** **хотѣли,** **предѣ** **лицемъ** **были** (Мак., 2); **маемо** **теды** **пред** **лицемъ** **всѣхъ** и **бѣца** **директора** **на** **видокѣ** **мѣйстца** **займовати** (Ст. бр., 22); **б** **непасрѣдна** **перад** **наступленнемъ** **чаго-н.** **я** **перетекль** **есми** **перед** **лицомъ** **прїитыа** **его.** **чинити** **дорогоу** **его** **по** **поустыни** (Пак. Хр., 276).

2. *Шчака.* Ланита: **Лице,** **челюст,** **поличок** (Бяр., 69).

3. *Асоба.* **Съставъ,** **впостась,** **собство:** **Персона,** **особа,** **лице** (Бяр., 166). **Не** **на** **лица** **смотрѣти** **—** **гл.** **смотрѣти.**

4. *Воикавая, пярѣдня, верхняя, знешняя частка прадмета, перад.* **всїхъ** **звездѣ** **лица** **их.** **на** **востокѣ** **снїца.** **коли** **оны** **вы-**

идѣть *от* счастья *овна* (Неба, 726); камен бадзагир. Имает двѣ лице иное желтое *яко* воскъ. а иное *рабо* *яко* змиа и желто (Арыст., 237).

5. *Знешні вигляд, абличча.* не будетъ приимати лица ни чиего же богъ (Скар. ПБ, 96); царь едескый Агварь, посылалъ иконописца по Христу, абы его лицѣ написалъ (Будны, 13); Селько исперва вызнанъ было о первомъ *стое* троици лицу (Там жа, 1126); Зракъ: *образ*, *постат*, *лице* (Бяр., 52).

6. *Колер.* вечеру будучи, мовите погода: *чирвонетца* бо *с* *нѣ*бо. А рано, нине непогода: *чирвонетца* бо *с* *хмѣ*речи небо ... *лицемерники*, *лицо* *исъте* *нѣ*ба *ѡ*меетъ *розъ*сужати. а знамень часомъ *нѣ* *можѣ*те досъветчити (Цяп., 22).

7. *Доказ злачынства.* Естли где паробки крадут в околицы а з лицом их по^дмають которое лицо *будет* сто^лти полтины *г*ше^с (Ст. 1529-Ф, 154); Привелся передъ мене Петръ ... съ подданнымъ господарскимъ Юдашкомъ Вербиновичомъ Переломъцомъ зъ лицомъ — зъ двема ногами дикой свини, и поведили, якобы мели того Переломъца поймати въ пуши господарской ... с тыми ногами (АВК, XVII, 223, 1540); Которые смоляры з литцомъ, з мясомъ и з скурами на праве передъ врьдомъ были поставены (АВК, XXII, 56, 1555—1565); хотели дей тебе обесити и для того тебе не вешали, што лицо мало (АВК, XVIII, 43, 1582); актеръ, Ларко Оникшиничъ, домо-вяючисе, жебы лице было ворочено и тымъ самымъ ворочень-емъ лица контентовавшисе инстынкговати не хотелъ на Павла (ИЮМ, IX, 308, 1637). *о з ъ (с ъ) л и ц о м ъ* — *на гарачымъ учынку, з доказами злачынства.* коли бы злодѣй што у кого укралъ, а и гдѣ украдѣно, а тамъ его ухватятъ съ лицомъ, а онъ у домъ не принеслъ ... злодѣй терпи (АЗР, I, 81, 1468); поймали есмо были злодея с лицомъ, на имя Микиту, з бараномъ, которого былъ у мене Васыля, на поли укралъ (АВК, XXI, 344, 1558); покладал выпис с книг кгородских ... *о* по^дманью злодея з лицомъ тое цеклы покраденое (ККСС, 256—2566, 1618); *л и ц о м ъ в ы н я т и* *г*л. вынати. *Параўн.* леце.

8. *Асоба (граматычны тэрмін).* Ваю: Двойствен: числа, лица *ѣ* город: и *вин:* Васъ дво^х (Бяр., 12); *♦ О т ъ л и ц а* — *ад імені.* апслъ, з слов пророческихъ, *от* лица бжого мовленыхъ ... онымъ покоемъ *нб*сное *цр*ство быти конклюдѣть (Карп., 436); *Ап*пли биemi *идоша радѣ*ющеса *от* лица соборъ *яко* за *имя* *хво* сподобишаса безчестіа *пріати* (Дыяр., 169).

9. *Паверхня.* источникъ выхожаше з^с земли намоча^л все лице ея (Скар., КБ, 11); *к^с вѣ* положѣ слово мое: ... давай дождь на лице земли и поущай воды по лицѣ оулицъ (Зб. 262, 14).

Лицованый, лицованный *дзеерым.* *Злоулены з доказами злачынства, выкрыты, абвінавачаны.* хто бы злодеа лицованог в себе в дому ховал (Ст. 1529-Ф, 157); такового *члѣ*вка лицованого *мает* вести до *п*на его а просити з ним справедливости (Ст. 1566 I, 97); Кгда бы хто чиего слугъ бо^лрина ... зъ *якимъ* лицомъ речыми крадеными по^дмалъ ... тогды такового лицованого человека *маетъ* вести до пана его *чи^с бѣдет* (Ст. 1588, 519).

Лицовати *дзеясл.* *Значыць, кляймиць.* мы спытали того Сташа: коли ты поималъ того *члѣ*вка, *лицовалъ* ли еси того коня, *рѣ*залъ ли еси *ѡ*хо, даль ли еси за люди? *И* *онъ* рекъ: не *лицо*валъ есми того коня, а *ѡ*ха есми не *ре*залъ (КСД, 40, 1510).

Лицэ *г*л. *лицо*

Личаный *г*л. *личоный*

Личачий *дзеерым.* *ад* личити *у* 1 *знач.* Сапфира: Повѣдаюча^л, аб личачаа, аб книгарне, аб на^лченаа, з^с *свр:* *п*анкна^л (Бяр., 307).

Личба, лиджба, лидзба *наз. 1.* *Знак для абазначення ліку.* з которого теды еврейского писма, и иншие народове, ведле своего *языка* и писма переложили ... зъ *он*ых спор^ддилъ добре паламид, на вси *он*ыи литеры и личбы и все писмо, которое до сего часу грекове *мают* (Біблія, 30); *Посвѣдчае*т тое седмочисленное личбы оучень апостолскій *стѣ*ый Игнатій в листе своемъ до Антио^хан (Навука, 127); ведлугъ *п*атеракои личбы (Дыяр., 168); Леге^{онъ}, *л*к *н*л. Тма, войско. *ин,* *ѣ*и людъ и *ф*. Рым; называли *пѣ*хоты *ѣ.* а ведле личбы сл^{ов}в^с грецкіх, *ѡ*чг *значит,* сл^{уж}еб люд (Бяр., 291); *вс*акое (мовит) число и личъба *дес*атма *наверъ*шае^тса, такъ тысеци и милионы милионовъ (Зб. 82, 190).

2. *Личэнне, злічэнне.* то все отъ вашей милости на личбе имъ будетъ прынято (Арх. ЮЗР, V-8, 73, 1552); который рокъ личбою по нашому року по середопостью вжо в тыжъден прыпал (АВК, XXXVI, 41, 1582); рочки ку *от*правованью сѣдомъ кгородскимъ ... *починатис*а *маютъ* *пер*вшого *д*на личбы *месечное* (Ст. 1588, 175); жыдове *водлѣ*гъ законного *преданиа* *пилне* *стерегѣ*тъ того *м*сца *пер*вого *справѣ*ючысе *водлѣ*гъ *бегѣ* *лѣ*нного *нб*сного а не *водлѣ*гъ личбы *дне^с* (Унія, 27); Папежъ ... личбу отъ створенья свѣта *змѣ*нили и *скоро*тиль, а антихриста *ута*иль (АЗР, IV, 228, 1600—1605); родословие а

личба лѣт до потопа (Бельск., 76); грѣхи зашь и ѹпадки ѿкие ж колвекъ ѡные сѣтъ, под мѣрѹ и личбѹ подлежатъ (Варл., 95); Аріѡметіка. числительнаа. хѹдожество ѿж съчислати число. Наѹка личбы. хитрость мѣры. Фортель рахованаа. Пѣтаа наѹка вызволенаа (Бяр., 235); вресень або заѹмоваль часть мѣца *ншого* септевриа и ѡктовриа, и того *порядкѹ* в личбѣ мѣсовѹ ѹживали в речах поточных (Выкл., 35). ◊ Б е з ѹ л и ч б ы — *безлич, без лику*. аркулис своею великою мощностью ѹси неприатели мои ѹв окрѹжности валки поламал а з них без личбы побил (Троя, 86); Того ж рокѹ ... ѡдних церквѣс ѹ згорѣло, А домов без личбы (Стрыйк., 4726); взято ... зброи полчверты тисечи, рѹчницѹ без личбы (Хр. польск., 24); кгды бы южъ над мѣрѹ на злое сѣ занесло, и безѹ личбы злого сѣ зобрало ... же южъ иншого поратованаа *нѣѡтколь*, толѣко потонѣти (Каліст, II, 26—266); маю несконѣчонные богатства слугѹ маю без личбы (Зб. 107, 157); дѣва ... дарами божиими без личбы ѡздобена была (Зб. 259, 593); сѣтъ без личбы грѣхи твои (Хран., 58).

3. *Колькасць*. о сѹдьи колко личбы гроши имат быти взятого (Вісл., 66); пошли тамо моужове оу личбе сорок моужов (Пак. Хр., 33); видель есми дерева посполитого ... такжо порубаного, всего личбою *лз* (АВК, XXI, 4, 1556); абы личба избранных божих росла, а сила бесовскаа абы сѣ вывела и до конца згинула (Будны, 186); они ... естли похочѣтъ певнѹю личбѹ ѡсобѹ на ѡтправованье тыхъ сѹдовъ головных себе ѡбрати мають (Трыб., 26); есть нас в личбе два*крат* сто тисечи (Алекс., 26); Старость честна, не вѹ личбѣ лѣтъ рахѹючааа, але вѹ зѹполности розѹмѹ найдѹючааа (Мак., 2); переписал Александр воиско свое личбою воиска Александрова *пятьсот тисац* (Алекс. 1697, 96). ◊ В ѹ л и ч б у — *у рахунак (чаго-н.)* мають намъ давати ... вѹ тьи жъ роки, в тую жъ личбу, вѹ тисачу копѹ грошей (КЗ, 221, 1490); *Книга личбы — чацвѣртая книга старазапаветнага канону Бібліи*. Книги четвертыи моисеа названыи числѹ або личбы (Біблія, 178).

4. *Пералик*. ѡбрали королем Атылю, которыи з личбы ѡных угорскихъ гѣтманов (Атыла, 178); абы жадень не смель повинное себе ве крови поѹмовати, ажъбы минуло чворо поколенья по себе идѹчое, такъ зѹ ѡтца ѿко и з матки, а рожонныхъ в тѹю личбѹ не личечы (Ст. 1588, 287); ночь ѡнѹю, темныѹ вихор нехай ѡстаде, нехай не йде в личбе дниѹ рочныхъ (Біблія, 81); Ани бовѣмъ ѿ естемъ зѹ личбы тыхъ, которые

многихъ и роспѹстныхъ боговѹ чѣмъ (Варл., 466); молю, абышь мене в личбѹ вѣрныхъ слѹгѹ твоихъ за вѣчнѹю неволницѹ любовнѣ и млсрднѹ принала (Ст. бр., 16); *томъ* бѹдучы з личбы апостоловѹ ѿдом лакомства заразливою рѣчѹю звезденыѹ гѣда *ншого* ... продал (Зб. 107, 106); не *естес* в ласце божѹ ани з личбы предназначонныхъ до живота вечного (Зб. 255, 316).

5. *Рахунак*. абы то его королевская милость рачиль розказати: у скарбѣ своемѹ на личбѣ пріймовати, што коли тутъ зѹ людей убудеть (АЗР, III, 41, 1551); траѡмали ми се такѣ *пны*, которые ме ѡборачали до бранѹ поборовъ и чиненѹ личбѹ (Еѹл., 1); личба ваги золота церковног (Бельск., 54); По долгомѹ зашь частѹ пришоль панѹ слоугѹ ѡныхъ, и оучиниль зѹ ними личбѹ (Каліст, II, 926); скажи мнѣ *гди* докончене мое и личбу днеѹ моихъ которые *сум* абыхъ розѹмѣл чого мнѣ недостаает (Пс. XVII, 116—12).

6. *Справаздача*. што возмутъ и што роздадутъ, то бы подѹ свѣдомомѹ было и личба бы тому вчинена, абы имѹ вѹ томѹ шкода не дѣялася (АЗР, I, 72—73, 1456); абы ѡбѣзжанье и попись замковѹ, дворовѹ и волостей его милости, и тежѹ личбы сѹ доходовѹ его милости не были справованы черезъ чужоземцы (АЗР, III, 13, 1547); мы и зѹ личбы скарбу нашего зѹ оныхъ дворовъ нашихъ ... его зѹ ласки наше вызволяемъ (АСД, III, 13, 1552); сын и дочка на ѡтцу жадныхъ шкод и личбы с тыхъ именеѹ поѹскивати не мають (Ст. 1566, 376); чистое и без присады заховай божекое наѣне, абыс розмноженный и ѡбфитый плодѹ *Пнѹ* ѡказаль, кгды прійдетъ, зѹ оучинковѹ за живота пополненныхъ каждого личбы слѹхат (Варл., 3326); Дозорцы ... за тыждень предъ зданьемѹ личбы своей, всю справѹ статечнѣ на иншомъ реестрѣ спораженью слово вѹ слово вѹ головныи реестрѹ вписати мають (Ст. бр., 116); Жидѹ ... ѡполночы ѡбачыт великое множество злыхъ дѹховѹ, а mezi ними *такъ пна* ѡдного которыѹ сѣлъ на столыи и почал каждого слѹхат личбы (Зб. 107, 162—1626); ку суженью припала справа ... о ... *вѣ* гроши на свой пожитокѹ оберненье, жалуючому неодданье и лиджбы неучиненье (АВК, XV, 470, 1685). ◊ Б р а т и л и ч б у — *браць у каго-н. рахунак, фінансавую справаздачу*. брали есмо личбу вѹ мытника (АЮЗР, II, 118, 1507); хочемъ мети два писары скарбныхъ на пѣрый-мован[ь]е личбы, которыи ижъ бы одностайне, одьнакою моц[ь]ю и згодливе брали личбу (КПД, 565, 1557); *ѡтбирансе* овоцѹ есть брати личбѹ зѹ послѹшенства (Каліст, II, 76); в ч и н и т и л и ч б у *гл.* вчинити; *в ы д а т и л и ч б у гл.* выдати; *д а т и л и ч б у гл.* дати; *з д а в а т и л и ч б у гл.* здавати;

з д а т и л и ч б у *гл.* здати; з д ы й м о в а т и л и ч б у *гл.* здымовати; и м е т и л и ч б у *гл.* имети; о т д а т и л и ч б у *гл.* отдати; ч и н и т и л и ч б у *гл.* чинити.

7. *Нумар.* есть правило апостольское въ личбѣ 65, которое казуеть постити суботы (Гарм., 218).

8. *Грашовы курс, плацежная вартасць грашовой адзінкі.* маемъ заплатити ему пятьдесятъ грьвенъ полугрошки по той личбѣ какъ у Подольской земли идетъ (АЮЗР, I, 10, 1427); имѣемо дати ему за тьи двѣ селищи шестьдесятъ копъ тую Подольскими полугрошники, по той личбѣ какъ у Подольи идетъ (АЗР, I, 32, 1414—1429). *Л и ч б а В е л и к о г о к н я з с т в а Л и т о в с к о г о (л и ч б а л и т о в с к а я) — г р а ш о в ы курс Вялікага княства Літоўскага.* Я Янъ Мышковский тую часть зѣмице дому моего продалъ ... за осмь копъ грошей монеты и лидзбы литовское (АВК, XX, 3, 1543); позычыль ъ мене кѣ свое^с пильно^с потребе двадцать шесть копъ гроше^с литовское личбы (КВС, 4486, 1552); даю, дарую и записую ей, малжонце моеи кнегини Макгдалене Деспотовне ... три тисечи копъ гроший литовское личбы (Арх. ЮЗР, VIII-4, 31, 1555); чотырыста копъ грошей литовское личбы, в кождый грошь по десети пнзей белых, а в кождую копу по шестидесять грошей (АВК, XXXVI, 56, 1582); тую волоку ... симъ листомъ моимъ продаю ... отцу Парфену Федоровичу ... за семдесять копъ гроший личбы и монеты великого князства Литовского (АВК, I, 10, 1585); я ... сполна отличившы до рукъ своихъ взял есми готовыхъ рукоданныхъ пнзей сто копъ грошей личбы и монеты литовское (АВК, XXXI, 189, 1594); л и ч б а п о л с к а я — *грашовы курс, прыняты ў Польшчы.* взяли дей тую скрынку з грошми готовыми, в которой дей было таляров тисеча, а монеты на полскую личбу чы[нить] ... золотыхъ (АВК, XXXVI, 3, 1582); съ пашни нашео дворное ... грошей злотыхъ чотыридесять личбы и монеты польское ... давати ... повинни будемъ (АВК, III, 10, 1586); л и ч б а р у с к а я — *грашовы курс, прыняты ў рускіх землях.* даровали есми и даемъ слузѣ нашему Юркови Козеняти, на своемъ селѣ на хвотовцехъ 50 коп, Руской личбы, Краковской монеты (АЗР, I, 45, 1424); л и ч б а ш и р о к а я — *тое, што і* личба полская. пересуду есмо въ него отъ тое земли взяли дванадцать рублевъ широкое личбы (АЮЗР, I, 23, 1483); то все маеть брати на широкую личбу (АЗР, II, 113, 1514); богдана сестричъка ихъ ... отъписала в дѣховъницы двадцать гроши широкое личбы (КВЗС, 7, 1543); Священникъ ... за шкоды и наклады вси пе-

реедналь ее трема копами грошей, личбы и монеты широкой (АЗР, III, 49, 1553); взяли есмо у его милости за тое село наше петьнадцать рублевъ грошей шырокия личбы (ИЮМ, XXIII, 492, 1634).

Личеный *гл.* личоный

Личенье *наз.* *Дзееанне на дзееасл.* личити ў 1 *знач.* я ... почал личыт грошы ... при которомъ моемъ личенью пришли были до коморы ... Гаврыло ... Гридко (АВК, XXXIX, 589, 1579); трети^с выстѣпок ѿ личене а списоване людѣ израилског (Бельск., 109); за личенье полтараковъ дали Уласу гарелого асм. ѿ (ИЮМ, I, 97, 1680); За личене дерну двумъ горелочникомъ асмаки чотыри (ИЮМ, I, 283, 1682); За личене и доглядане тое цеглы человеку дано осм. осмнадцать (ИЮМ, V, 113, 1688).

Личити, личить, личыти *дзееасл.* 1. *Вызначаць колькасць, суму чаго-н.* после того почаль есми иншие пенязи личити (КСД, 252, 1515); съ кождоѣ волоки по полукопью грошей Литовскоѣ монеты, личучи по десяти пѣнзей у грошь (АЗР, II, 153, 1523); почал личыт грошы (АВК, XXXIX, 589, 1579); *пред тым* личил години гдѣ мѣл ити *так* рыхло не зараз где захотѣл мог быти (Зб. 261. 141); был заправды поров люд велики^с велми, мѣль з собо *дѣ* возов, вси зѣ ѿстрими желѣзами, а то личачи кром ездных и пѣших (Алекс., 246); По^сзрите ж на пресветѣю деу, а она во одном куте стоечы з невысланнымъ жалем каждое ѿдарене личыт (Зб. 255, 2696); Жиду, што гроши помогаль личить ... дали ему на боты золот. два (ИЮМ, VIII, 81, 1691); *ѿ* еѿлюгове Римскіи личать седмь Чинновъ до Капланства належачихъ (Зб. вып., 52).

2. *Адлічваць, адмяраць.* позваны^с бѣдетъ повинень емѣ ... навезки за кождѣю неделю *от* кождое головы мужьское и женьское по шести гроше^с заплатити, а то навезкѣ тѣю личачи и рахуючы *от* заложеньѣ позвѣ (Ст. 1588, 496); жидове перед тымъ мѣцы свои дорочныи личит починали во ѿсени и перши^с бывал септеври^с або вересен (Біблія, 120); Личили жидове *от* свѣта Пасхи недѣль семь (Каліст, I, 165); прибыла пресветаѣ дѣва до египтѣ где *от* вифлиѿмѣ *от* кул вышла, дванадцат днѣ^с дороги личат в то^с дорозе (Зб. 255, 332); Личить теды бѣдете *от* дрѣгогѣ днѣ сѣботы, которагѣ оферовали есте снопъ первотины (Хран., 1246).

3. *Залічваць.* женитва, камніе, и наоучительство избѣраніе, ачкольвѣкъ суть речи сѣтые, але ихъ предѣл не надобе межи тайнъ личити (Будны, 2246); ажъбы минуло чворо поколенье по собе идѣчое, такъ зѣ *от*ца *так*о и з матки, а рожоныхъ в тѣю личбѣ не

личечы (Ст. 1588, 287); Пручъ Зыгмунта короля (того ничего въ люди личыть, бо той Подлясье и Вольнь вынищылъ, ляхомъ мянующися) (Мял., 316); Венерва таа напервей вымыслила прасти кѣдел плотню ткач ... прето ее межи богами личили (Царств., 746).

4. *Расцѣньваць, успрымаць якѣм-н. чынам.* личиш^с ма вогором [так!] собѣ (Зб. 262, 176); абы ... въ всакои нечстоте жили, а того бы за грѣхъ не личили (Будны, 296); угрове могли рокъ коротшыи личыти (Атыла, 234); поки роки водле замеренья сего статуту трвати будѣтъ, то естъ личачы тот часъ передъ зачатъемъ роковъ за три дни (Ст. 1588, 221); коли ѿни светили пасхѣ свою тогды тотъ мѣсѣць былъ вже в нихъ апрель, а мы его за марецъ личили (Унія, 27); тыи кѣтеи албо самаряне коли се добре жыдом поводило, личили ихъ собѣ за братю (Бельск., 1316); лѣтъ смрти за лѣта живота никгды не личѣ (Варл., 1516).

Личитисѧ *дзясл. зв. I.* Ад личити ѱ I *знач.* припишѣ тѣмъ тако са тыи лѣта наснаднѣи личити могѣтъ (Выкл., 29).

2. Ад личити ѱ 2 *знач.* ѿт сказана сѣдоваго роки статутовые поѣдѣтъ, и личитисѧ почнѣтъ (Ст. 1588, 252); межи собою тые особы не ровно ѿстоѧт, абовѣмъ в простои линіи так^с много естъ особѣ (вынавши тѣю, ѿт которое сѧ личатъ стопнѣ) так^с много естъ стопней (Навука, 170).

3. Ад личити ѱ 3 *знач.* в том народѣ личатсѧ не толко, которые долмацію, иллирик, карват, истрию, и венгерские горы держат (Стрыйк., 4266); Межи старими стѣми ѿтци, которые ... вѣрѣ свою доховываючи поданои правды ѿборонили, личитсѧ то^с стѣ Кирил (Пралог, 525).

4. Ад личити ѱ 4 *знач.* которіи три заедно римскимъ панствомъ личитисѧ могѣтъ (Каз. Кір., 1346); Солтан египетски^с и ерѣсалимски^с крол поразивши маноела цесара константинопольскаго, впал в пыхѣ, такъ ижъ сѧ личилъ быти паномъ все^с Азѣи (Бельск., 398); Которыхъ тыхъ речей въ одно знесѣи и пораховавши, личитсѣ можетъ на осмь тысячей золотыхъ польскихъ (АВК, IX, 45, 1671).

Личить *гл.* личити

Личко *наз.* памяниш. 1. Ад лицо ѱ I *знач.* [меркириоуеъ] Первыи дом ... девочка сличного личка (Неба, 70).

2. Ад лицо ѱ 4 *знач.* ис константинополимъ до медалана перенесены с тое виннице розмаитого кацерьства и блоудов кацерьскихъ лички (Валх., 946).

3. *Кляймо, мета.* зличковавши оную клячу, перед тою стороною людзьми добрыми и оное личько за сторону давшы, хотель того Якова ... вести с тою клячою до двора (АВК, XXXVI, 250, 1582).

Личкованый дзепрым. ад личковати. панъ Дмитрей туоу клячу личкованую и тые сани даль до мене вижа (АВК, XVII, 431, 1561).

Личковати дзясл. *Памячаць, пазначаць украдзеную і знойдзеную ѱ злодзѣя і апазанную рѣч.* Ѵзгавшы есми вижа ... и с нимъ есми тѣю сѣкню позналъ и личьковаль и за люди строньни даль (КВЗС, 132, 1541); плебанъ ѿболецьки^с ѿлашгкѣ дереванѣю свою у човека ѿболецькаго ... и личьковаль (Тамъ жа, 76, 1538); мовиломъ ему, абы того коня личковаль; онъ его личковати не хотель (АВК, XVII, 49, 1539); позналъ я туоу жупицу на Миколаю и тотъ клинъ колнера тое жупицы, што личковали (АВК, XXII, 241, 1565—1566).

Личманъ *наз.* Бляшка для личення. Чисма, число: Личба, або личманъ (Бяр., 203).

Лично *присл.* *Знешине, знешнімъ выглядѧм.* коли помыслить лекаръ налепшии ѿ поведаніи ѿкормовъ, а бждеть лично схитрити имъ тогда же доведаетсѧ. запахъ его во ествахъ. але в коушеніи познаетсѧ (Арыст., 208).

Личный прым. 1. Ад лицо ѱ I *знач.* тобѣ гѣи правда и намъ соромота лична дѣла сего (Зб. 262, 123); знамена личныи и ѿчныи вѣрѣи иныхъ знамена. занже ѿко оудана. и чстнииши ѿт всихъ. и зрение ѿт него поидеть (Арыст., 203).

2. Ад лицо ѱ 5 *знач.* врата ѿ ѿ ествѣ личномъ. Власъ гладкіи. знаменуеът мажкосердие. гроубы же не гладкіи. знаменуеътъ крѣпость сердечную (Арыст., 196).

Личоный, личаный, личеный дзепрым. 1. Ад личити ѱ I *знач.* еума пенезей за державу Сомилишскую личона была (АВК, XXX, 36, 1559); инде и синоды звычайемъ латинниковъ личеные приточаю (Апакр., 93); тое збоже все в снопахъ не личано, одно водлугъ повести войта тамошнаго списане (АВК, XX, 137, 1598); тыи толко личоно которыхъ побито, и погребено (Бельск., 236); Леввитовъ не личоно было з ними водлѣгъ росказанъ геднего (Хран., 1286).

2. Ад личити ѱ 2 *знач.* тако маюти быти личены лѣта ѿт створенѧ свѣта до хрста гѣда (Выкл., 29); то сѣтъ дѣни свѣточныи личонныи ѿт дѣна кѣ ѿпрѣсноковъ (Тамъ жа, 396).

3. *Ад личити* у 3 знач. ихъ не личоно межѣ сны Израилевыми, ани имъ з дрѹгими дано оскдлости (Хран., 146).

4. *Вьличаны.* снъ ... што коли проиграеть то имееъ быти личено ему на его дѣлници (Вісл., 306).

Личыти гл. личити

Лишай, лишей наз. *Лишай.* онъ ... никакого поскверненія да не имать на собѣ. Бѹдет ли слепо или зламано, или тазвено, или брадавку имеючи на собѣ, или лишает или короставо (Скар. КЛ, 426); Члвкъ если будет ... маючи свербъ ѹставичны, если лишай на тѣле або выпуклы (Біблія, 171); Члвкъ если бѹдет слѣпый або хромый ... або маючи свербъ оуставичный если лишей на тѣлѣ або выпуклы (Хран., 1236).

Лишати дзясл. *Пакидаць.* слѹшай снъ мои наказаніе ѡца своего а не лишай законъ мѣри своеа (Зб. 262, 93).

Лишатися дзясл., зв. *ад* лишати. блѹда лишаются ... многие добрыи жеңы (Чэщя, 24—246); просимо ... жебысте сѣ Набоженства и Блгочестіа вашего не лишали (Паѹуст., 106).

Лише часц. *Толькі.* было оу томъ воску лише польтору берковьска (ПГ, I, 133, 1436); вмѣсто «сѣверныя страны», написаль «Сибирныя страны», ино тутъ лише одною азбукою, а по нашому литерою онъ помылися, вмѣсто «вѣди» написаль «буки» (АЗР, V, 32, 1637).

Лишей I гл. лишай

Лишей II прыназ. i *часц.* 1. *прыназ.* *Акрамя.* межѣ нихъ была марта и маріа макделена, котора на де всех лишей марей болше плакала (Пак. Хр., 10); ѡбычай есть на оусточныхъ сторонахъ. и во всехъ змѣлахъ заморскихъ лишей великихъ мѣсть (Валх., 466); то ѹсе гелена оу таслехъ такъ свежо нашла ... да то оусе лишей таслей ис собою до константинополимъ пресла (Там жа, 70).

2. *часц.* *Толькі.* с тыхъ оусехъ хрестіановъ тамъ над оуси люди преречоне и кацери лишей оу тыхъ кацеревь змѣлахъ и королевствахъ латына оусегды держитъ передокъ и верхъ (Валх., 78).

Лишение гл. лишенье

Лишеньй гл. лишоный

Лишенье, лишение наз. 1. *Лишак, рѣшта.* ѡстанокъ: Лишение, позосталое (Бяр., 199).

2. *Страта.* во моуки вѣчныа нетбанье на спсенье и ѡ грѣсѣхъ тамъ приносить моуку вѣчноую. и ѡсуженье. а здѣшьнее покорѣнье. тѣлесное житье и скорби ѡ грѣсѣхъ похотеи лишѣныа (Чэщя, 168—1686).

Лиштитися дзясл. зв. 1. *Застаца.* абы се наполнило пррчство даніелово, ижъ молятъ коли придетъ сѣть сѣтыхъ лишитсе мазане ваше (Валх., 45).

2. *Пазбавіцца, страціць.* коли миръ станеть, юрью князю города лиштитисѣ (АЗР, I, 1, пасля 1340); лишівісѣ тогъ черес пріятелеи нашѣ ласкѣ находѣт (Вісл., 286); ѡ странниче немощне. самъ сѣ еси лишилъ славы бѣжии (Чэщя, 185); которе тогды оу ноци ис силною тлоушею цесарю се велми грозно оуказали и приказали штобы натыхмѣсть ѡт преследованія попа гана ... лишильсе (Валх., 91); Лишѣмо сѣ чѣжоложства, забойства, злодѣйства, фалшивого свѣдоцтва, гнѣва (Каліст, II, 1856); Лоукианъ: ... сѣ: хлѣба лишенъ Лѹкианъ, трѣпеливнаго не лиштитисѣ хотѣ (Бяр., 293).

Лишка наз. 1. *Тое, што і* лиска. постерегаши тую сѣбтелную хитростъ люципера проклатого ... же подъ титуломъ словка того ѹнія ... хотѣчи тымъ снадне ѡвечки хѣвы, самомѣ волкови драпѣжномѣ и смокови пекелномѣ на пожарте вѣчное з ѹрѹганемъ выдати, прикладомъ ѡной баѣки: Лишка з волкомъ покѣмалисѣ (Дыяр., 1706). \diamond Х и т р а л и ш к а — *махляр, круцель, ашуканец.* онъ ... не ѹказаль тестаментѣ: ажъ гды старши снъ костанъты Приехаль: и ѹпатривши часъ хитра лишка ѹказанемъ иногъ тестаментѣ то на нимъ тарговати хотель (Пралог, 634).

2. *Футра лісы.* лишкѣ а калиту, повѣдаеть, взяль въ него паручникѣ Шпаркгалтовъ Шкорня (КСД, 260—261, 1516).

Лишнее прым. у знач. наз. *Што-н. празмернае, лишняе.* велерѣчия не имѣти. ни искати. и оуспоинати. ни лишнего черѣ потрѣбоу (Чэщя, 166—1666); Молачисѣ пакъ, не лишнее мовте акъ погани (Цяп., 76).

Лишний прysl., *выш. ст.* *ад* лишний. *Больш, звыш.* не бѹдъ праведень много ани мѹдрьсѣ лишней чемъ хочешъ пѹсть быти (Зб. 262, 896); если поздоровляете дрѹги ваши только. што лишней чините (Цяп., 7).

Лишний прым. 1. *Астатні, іныы.* некоторые кнѣги теже говорѣт ѡ ихъ дары которе гсноу ѡферовали. межѣ иныхъ речей надвышше а лишне выкладають иже золото богоу ѡферовали (Валх., 66); Челяди человекъ двадцати и осми, по осм. шестнадцать, дали золот. ... Двумъ челяди лишнимъ на чотыры дни (ИЮМ, VI, 202, 1689).

2. *Лишні, празмерны.* не пристоино збродню оуста лишній ажъ пакъ кнѣзь оуста криведный (Зб. 262, 1016); лишнее же въ кольчествѣ хотъ всегда. ниже коли боудетъ изъ него загнито. се

согрѣваетъ (Арыст., 216); въ королевское титуло будьто приписываютъ лишніе титула (АЗР, V, 32, 1637).

Лишность наз. *Празмернасць, празмерная колькасць.* хто ... смеетса множествомъ городовъ гѣмъ докѣчателей ни слыхаетъ; лишность горнаа паствы его и всакое зелени ищет (Зб. 262, 29); боудет ли много чини того. шпроч иѣших шкод. что проходить из сее лишности (Арыст., 209).

Лишокъ наз. *Лишак.* приходил ... Сисой Лаврович, просечи на будованье собе дому пляцу ... з лишку под Ареемъ а Лавромъ Мишковичами найденого (АВК, XXXIX, 24, 1578); заросли съ хмысомъ и непотребнымъ мѣстцомъ зъ лишку на двѣ волоки у приселенью пана Вербовского поступилъ панъ Сушко (АВК, VI, 150, 1594).

Лишний, лишенный дзеерым. *Пазбаўлены, пакінуты.* хто отѣдетъ отъ мене къ тобѣ, къ королю Полскому и великому князю Литовскому ... ино тотъ отчыны своее лишонъ (АЗР, I, 67, 1449); не лишень быс млсти его моистѣи (Чэщя, 295); Кто кидаетъ приетелса своего лишень ест срдцемъ (Скар. ПС, 186); Се есть всакихъ добротелей божиихъ суть лишени и мимо тое и самовластиа позбыли (Будны, 223); члвкъ ... перестѣпивши заказъ, зъ иншими дарами и Дѣа Стго лишень былъ (Калист, I, 1676); Недостаточныи: Лишенный (Бяр., 91); отъ хѣ забвителса нашего бѣа не лишени будемъ короны в царствѣи небесном (Пралог, 4956); если его с честію не припустите к городу много добра лишены будете (Алекс. 1697, 116).

Лиштва, лишта наз. *Лиштва.* лишты до постели, чорнымъ едвобомъ шитые (АВК, XXII, 155, 1565); Въ четвертой скрынѣ въ бѣлой ... лиштвы, едвобемъ и бѣлею вышиваные, до постели (АВК, VIII, 485, 1599); ѣчинил и стол з дерева негниющого з лиштвою золотою вколо (Бібля, 155); лиштвта адамашькова (ИЮМ, XXVI, 125, 1641); до того жъ кунтыша муселбесу локоть на лиштву (ИЮМ, I, 41, 1679); Купили гвоздя до прыбиваня лиштвы до дверей въ избе судовой (ИЮМ, XII, 35, 1698).

Лишше прысл., выш. ст. ад лихо II у I знач. Лихоимствѣеть: Лишше на тебѣ взатъ (Бяр., 71).

Лишний прым., выш. ст. ад лихий. лишшое примете осѣженъе (Цяп., 32).

Лишь наз. *Тое, што і лись I у 2 знач.* кольпак чорный утерфиновый лишами подшытый, коштовал дей грошей сорокъ осмъ (АВК, XXXVI, 5, 1582); взяли дей ... кольпак чорный утерфиновый лишами подшытый (Там жа, 42, 1582).

Лиющий, леющий дзеерым. ад лити у I знач. ильа ... рече леющимъ водоу (Чэщя, 2346). \diamond Л и ю щ и й в о д у с л а н у в ъ м о р е — марнатраўца. стравца подобень ес некоемъ лиющею водѣ слану в море (Арыст., 140).

Лкание наз. *Дзеянне па дзеясл.* лкати. ω какіе лѣканія какіе вѣздыханія давала пресѣтаа матка (Пак. Хр., 11).

Лкати дзеясл. *Плакаць з усхлїваннем.* плакали оуси смоутече и жалостію лѣкаюче (Пак. Хр., 15).

Лненый гл. льняной

Лнути гл. льнути

Лнучий дзеерым. *Які прыстае, заразны.* Приказѣеть теде ... ω тдалатиса ω т таковыхъ, и выстерѣгатиса ихъ такъ лнѣчеи хоробы (Калист, II, 3386).

Лняное прым. у знач. наз. *Льняное адзенне.* рек [азъ] ω ному мѣжѣ облечономъ в лняное иже ω т верхѣ вод ω ного ω зера (Зб. 262, 126); оуслышахъ ω ного мѣжа облеченого в лняное (Там жа).

Лняпый гл. льняной

Лобзати дзеясл. *Цалаваць.* Не лобзай мене цѣрю (Чэщя, 184); Азь ... ω семь гасне Велможность Вашѣ оувѣривши, рѣчѣ его лобзаю (Зб. вып., 846). *Параўн.* лобызати.

Лобный прым. \diamond Лобное место (местце, месце, м е с ц о) — *узвышэнне, на якім адбываліся пакаранні смерцю.* приходші на месцо речоное голгофа: што есть называючи лобное месцо: Дали ему пити оцотъ з жольчью смешаный (Цяп., 41); Есть таа гора голгофа крѣгла и невелика, на которо^е ест камен ... а на верхѣ тог камена в выдовбено^е счели крест хѣвъ был ѣправленъ^е мощно, а под тым каменем лежит голова первозданног адама и дла тог то зовет сѣа лобное мѣстце (Бельск., 206); Краніево мѣсто: Лобное мѣсце, лысаа гора (Бяр., 68); Голгофа: Краніево или Лобное мѣсто, лат. калваріа, чашка головы (Там жа, 264).

Лобода наз. *Тое, што і лебеда.* сии же речи знаемыи нам ω тдалати. сочевицоу. и горох. и шпанах и лобода (Арыст., 211); Книда: Лобода рожай сѣл^еа которое вычищаетъ и ω тмѣкчае затвердѣлост в^е жолѣдкѣ (Бяр., 289).

Лобошь гл. локгошь

Лобъ наз. 1. *Верх галавы, чэрап.* ω троци ... внегода идоша похрамити ю, не знашли суть ω т неа толико лобъ главы и ноги и мало перстовъ ω т рукъ (Скар. ЧЦ, 2046); аще боудеть лобъ мал. и боудет мозгъ мал (Арыст., 184); Есько ... пове-диль, ижъ [Мошко] дей за лобъ мя рвалъ и почелюстки давалъ

(АВК, XVII, 208, 1540); онъ дей на той сеножати безвинне ее збилъ, поличковаль и за лобъ ускубъ (АВК, XXI, 32, 1555); гадина **гадовитага** зъ оног лба конског выскочила и **укусила** его в ногъ (Стрыйк., 4396); казал емъ головъ **утиат** а зо лба его дал чаръ **уробит** (Там жа, 444); Краніево мѣсто где лбѡв полно (Бяр., 289); Янъ и Томашъ Ророве ... зъ засацки выпавши, несподѣване съ тылу за лобъ порвавши жалуючого протестанта ... били, мордовали (АВК, XII, 490, 1684).

2. Лоб. За чым его розгнѣвавшиса **ударил** посохомъ **у** лобъ (Стрыйк., 596); ти Адаме Константиновичу ... коня шерстью гнедого ... въ лобъ ранилъ (АВК, I, 319, 1646); казали томъ **гадѣкови** абы в лобъ му стрелилъ з мѣшкета (Дыяр., 1786); юпитер **видачи** неплоднѣю жонѣ свою розбилъ **собѣ** лобъ (Зб. 259, 583).

Лобызание наз. *Дзеянне на дзеясл.* лобызати. на^солодшимъ лобызаниемъ на божые рамена пала (Зб. 255, 376).

Лобызати *дзеясл.* *Тое, што і* лобзати. братію ... со лвова возвращающѣюса **видѣвъ** и лобызавъ (Дыяр., 1686).

Ловене *гл.* ловенье

Ловеный *дзеепрым.* *ад* ловити **у** 1 *знач.* течеть рѣка Супреса; а въ ней много бобровъ есть ловено (АСД, I, 30, 1536).

Ловенье, ловене наз. **1.** *Дзеянне на дзеясл.* ловити **у** 1 *знач.* тамъ суть чистые ловы ку ловенью розмаитыхъ звѣровъ (АСД, I, 25, 1536); в чьемъ кгрѣнте зеремга будетъ, томъ тежъ и ловенье бобровъ належати маеть (Ст. 1588, 387); дано ему пану Завиши знат о томъ ловенью в пушы его (АВК, XXX, 60, 1590); *от* рѣси *суть* названи половцы *от* **полон** або тежъ *от* **ловов** бо **ста** ловенемъ звѣра бавили (Стрыйк., 461); **одного** часу **для** **ловенга** звѣрѣ заплыв до нѣкоторой велми **оздобной** и **веселой** **выспы** (Тр. гіст., 67); **именье** ... с пушою ... в ней з ловенемъ всякого зверу и з робенемъ попеловъ и ванчосовъ (ИЮМ, XXII, 463, 1628); кто псы або птахи до **ловенга** прицвиченые ховаючи **оные** **пред** **оуловенемъ** гладить (Варл., 2016); читалем **о** ловеню тикгрисовъ гды ловци **дѣти** тикгриса **маленкие** з **тамы** **выбравши** **утекают** (Зб. 259, 580).

2. *Дзеянне на дзеясл.* ловити **у** 2 *знач.* Боярину Полоцкому Сеньку Епимаховичу на ловенье рыбъ по речце Белейцы (КЗ, 177, 1441—1480); Въ томъ озерѣ Гоши мають **вольность** рыбъ ловенья и по инымъ озерцомъ и болотамъ рыбъ ловенье и **вѣюновъ** (РПП, 132, XVI ст.); маю **уходи** и в озере Довгое, з берегу своего ставить три жаки и ис чолномъ в тымъ ловене

рыбъ (АВК, XXI, 265, 1556—1557); онъ **трыма** **волоками** ... **Через** **усе** **лѣто** **без** **жадного** **позволенья** **рыбы** **ловити** и **ловенемъ** **побрати** и **погноити** **мел** (ИЮМ, XXXII, 83, 1578); **постѣпи** на **глѣбинѣ**, а **закинте** **сѣти** **ваше** до **ловенсѣ** (Калист, II, 1036); Тотъ кого **ловенья** **рыбъ** въ **рѣцѣ** **Зелявѣ** **вольный** **вступь** **имъ** **даемъ** съ **броднею**, съ **кригою** и **инными** **сѣтьми** **малыми** (АВК, IV, 249, 1697).

3. *Тое, што і* ловише **у** 1 *знач.* тотъ дворець нашъ ... з **крыницами**, **водатечами**, и **мѣшарынами**, з **ловенемъ** **рыбъ** и з **сеножатыми** ... **продали** **есьмо** (АВК, XXXVI, 49—50, 1582); **надано** до того монастыра: ... **при** **стѣнѣ** **сѣножати** **подъ** **гору**, и съ **езами** **рыбными**, съ **ровами**, съ **тонями**, **ловенемъ** **рыбнымъ** (АВК, III, 28, 1624).

Ловецкий *прым.* *ад* **ловець** **у** 2 *знач.* **король** **великій** **князь** **далъ** на службу на боярскую, а **перво** **была** **ловецкая** **земля** (КЗ, 20, 1461); **служба** съ **тыхъ** **людей** **идеть** **ловецкая** — **зверъ** **сочать** (Там жа, 769, 1499).

Ловець наз. **1.** *Паляўнічы; звералоў, птушкалоў.* **тотъ** **днѣ** **добръ** на все ... на **нивахъ** **дѣлати**. **ловцемъ** **ловити** (Неба, 886); **мѣдрый** **нѣмкій** **ловець** **звѣрѣ** **слѣд** **напавши** **побѣглъ** (Варл., 342); **балвохвалцы** **едномъ** **ловцеви** **сѣт** **подобны**, **которій** **кгды** **соловѣ** **барзо** **малѣю** **пташечкѣ** **поймалъ**, и **ножъ** **взалъ** абы его **зарѣзал** и **зѣлъ** (Там жа, 81—816); **староста** **агрикола** **казал** на **христианы** **окрѣтныхъ** **звѣровъ** **по** **лестѣхъ** и **горахъ** ... з **пилностью** **шукат** **ловцомъ** **всимъ** (Зб. 752, 539); **учинила** **такъ** **свѣта** **феодорга**, **убралася** **тако** **жолнер**, и **твар** **засланивши** **ушла**, **тако** **птахъ** з **сете** **хитрихъ** **ловьцовъ** (Пралог, 683); **Привели** до него **три** **тисѣчи** **розбоиниковъ** ... **тогда** **Александръ** з **нихъ** **ловцѣ** **поробившы** **пѣстиль** **ихъ** (Алекс. 1697, 946).

2. *Феадальна-залежны памешчыцкі або дзяржаўны селянін, які нёс службу на паляванні.* **Биль** **намъ** **чоломъ** **ловчый** **нашъ** **Левко** ... и **просиль** **въ** **насъ** **пашни** **зъ** **землею** **бортною** ... **што** **держалъ** **ловець** **отца** **нашого** (КЗ, 645, 1496); **ловьцовъ** **пять**, **што** **въ** **ловы** **ходятъ**; **тые** **подымъшины** **не** **даютъ** (КЗ, 168, 1497); **дѣдъ** **ихъ** **Петрѣ** **ловець** **двакратъ** **въ** **томъ** **привильи** «паномъ» **написанъ**, а **не** **простымъ** **ловьцомъ** (КСД, 704, 1511).

3. *Той, хто спакушае, схіляе каго-н. да чаго-н.* **были** **бо** **рыболовы**. И **мовиль** **имъ**, **идите** **за** **мною**, и **учинию** **васъ** **ловцами** **людей** (Цяп., 5); **ловець** **ведлуг** **докторовъ** **сѣтыхъ** **розумѣтсѣ** **моцю** и **вочною** **примѣшаючи**, **люде** **до** **послѣшенства** (Стрыйк., 418); **рыболововъ** **ловенемъ** **рыбъ** **притагаеть** ... **хотѣчи** **ихъ** **ловити**

оумѣючихъ, ловцами людій оучинити (Каліст, II, 1046); Его *дѣла* какъ пташокъ *от* тенеть таемныхъ, ловцовъ оушла (Лям., 9); мѣдрые всего свѣта ловцы, которые з пропасти блѣдѣ, и *ошѣканѣ* всѣхъ выволокли (Варл., 295); ничо с такою працою тые ловцы дѣховные ловечи не *ѣловили* (Зб. 259, 2266); Хѣсь зродилъ Неврода, тотъ почаль быть можный на земли. и былъ дѣжій ловець передъ гдемъ (Хран., 176).

Ловитва наз. 1. *Занятак паляваннем, рыбной лоуляй.* егда ловитвою нечто имещи *ѣчини* ми с того *какъ* же веси волю мою и принеси ми да наемса (Скар. КБ, 486); бысть *исавъ мужъ ѣмельный* к^с ловитве и человекъ роли пил^ный (Там жа, 46); нашовши ихъ по ловитвѣ, а они вышедши з^с лодій полоскали сѣти свои, оуже болшъ половѣ мѣти не сподѣваючиса (Каліст, II, 104).

2. *Здабыча, улоу.* Не *лажетъ* дондеже ловитву *изъѣсть*, и кровь *тазвеныхъ* испиеть (Скар. ЛК, 516); Ловитва львови *ест* лось ходящій во пустыни (Скар. ІС, 23); *блгословен гдѣ* котори^с не подал нас в ловитву зѣбом ихъ (Пралог, 510). *Параун.* ловъ у 3 знач.

3. *Тое, што і* ловище у 2 знач. город малыи а людеи в немъ мало и пришоль к немѣ *црѣ* великъ и *облеглъ* его и зѣдвал на него ловитвы великы (Зб. 262, 91):

4. // *перан. Падконы, сродак загубиць каго-н.* Ловитвою оуловиша менѣ *неприятели* мои безъ вины (Скар. ПЕ, 9). *Параун.* ловъ у 2 знач.

Ловити, ловить *дзясл.* 1. *Паляваць без агнястрѣльной і халоднай зброі.* какъ мога, такъ имъ бобра ловити (АЗР, I, 70, 1453); боранове лесныи ижъ соут велми велики а сыты и доужи держат велике роги толсты мохнаты как козелкове ... а *ловят* ихъ и *имають* ихъ псы и леварты (Валх., 506); *ловаче* в ловех. пригодилоса имъ тако оугонили много *ѣлении* (Увар., 99); где бы въ рекахъ и озерахъ нашихъ ново бобры ся показали, и тамъ ловити мають (КПД, 576, 1557); *Всакіе* sprawy в тои *днѣ* чинити ... в дорогу ехати, полевати, або звѣрѣ ловити (Будны, 48); *кождому* волно на свое^с земли звер ловити (Ст. 1566, I, 796); *птаства:* которіи гдыбы по земли ходили, мѣли бы што ловци ловити (Мак., 121).

2. *Здабываць водныхъ живѣл і рыбу пры дапамозе спеціальныхъ прылад.* волно имъ рыба ловить (Вісл., 106); даемъ имъ добровольне въ реце Нѣрѣцы, кромъ ставу нашего, *рыбѣ* и раки ловити ватою и кригою (КСД, 894, 1516); *есть* ровокъ людей великого князства Хотеславцовъ, у которомъ уюны ловять (АСД, I, 63, 1546); *рыбѣ* ловити крыгою, удою, броднемъ, трыгубицею, обо-

ромъ и инъшыми малыми сетъками урадь и неводничый не мають заборонити (КПД, 577, 1557); на томъ *ѣстрове* рыболове *рыбы* ловять, А коли ... *ѣпѣстат* на нитце *ѣ* водѣ. *Тамъ* рыба дрѣгихъ *рыбѣ* наловить (Царств., 79); Андрей, зась до своего ремесла *вернѣлса* былъ, и з братом своимъ Петромъ *рыбы* ловиль (Каліст, II, 8); *риболове* великое молчаніе кгда *рыбы* *ловят* *заховают* (Зб. 259, 106); *Неводничымъ,* якъ у Любужи *рыбу* ловили, дали золот. два (ИЮМ, II, 66, 1683); *ѣже* третии ден *ловлю* *рыбѣ* *ѣ* мори (Алекс. 1697, 95).

3. *Падпільноўваць каго-н., імкнуцца сханіць, злавіць.* Шахта ... ловить бо на пути *какъ* лотрѣ, и коихъ *ѣзърить* несторожливыхъ погубить (Скар. ПС, 36).

4. *Дабівацца, старацца атрымаць што-н., шукаць што-н.* А што ж на то тым которіе церковный *вирѣ* *ловят*. Которых *пожитокъ* не на *днѣ*, а не земный, але самое *кroleвство* *нбсное* *есть* (Кін., 486).

5. *Спакушаць, схіляць каго-н. да чаго-н.* почаль *безаконный црѣ* *максимьянъ* ловити словесы *лестными стѣго* *дмитреѣ* (Чэщя, 536); *Чему* нынѣ *ловити* *душу* мою (Скар. ПЦ, 59); не *ѣмылилъ* *са* *есмѣ*, назвавши *таковыѣ* *ѣбещанія* *сѣтью* *дѣавольскою*, ею же *многыхъ* *уже* *половилъ* и *догуле* *ловить* (Будны, 296); *шатан* *многихъ* *ловит* *колис* *веселѣт* (Зб. 261, 150); *злыи* и *превротныи* *мысли* *от* себе *какъ* *сѣти* *ѣтकिनмо:* бо *тыми* *хитрыи* и *злоначалъныи* *неприятель* *нашѣ* *дѣаволь* *смыслы* *нашѣ,* *какъ* *рыбы* *ловит* (Каліст, II, 96); *какъ* *ѣметныѣ* *пташник* *сетию* *словъ* *своихъ* *птици* *розѣмне* *ловиль* (Зб. 255, 156); *Сталасѣ* *зраненою* *млстью* и *запаленьемъ* *вшегечнымъ* к *немѣ*, и *розмаите* *жерело* *оное* *чистости* *ловила.* *хотѣчи* *особливог* *млоденца* *грѣхомъ* *заразить* и *кѣ* *своей* *мысли* *нечистой* *потѣгнѣтъ* (Хран., 64). ◊ *Л о в и т и* *в ѣ* *с л о в а х ѣ* (в ѣ *с л о в е х ѣ*) — *лавіць* *на* *слове.* *приточает* *парѣ* *довѣдовъ.* *одинъ* *ловить* *в* *словахъ* *павла стѣго* *о* *епископехъ* *мовленого,* *же* *соуть* *от* *дѣха стѣго* *поставленени* (Апакр., 56—566); *ловили* *его* *в* *словахъ,* *але* *ѣсторожного* *ѣловит* *не* *могли* (Пралог, 487).

Ловище, ловищо наз. 1. *Паляунічае ці рыбалоунае ўгоддзе.* *придалъ* *есмѣ* *ему* *ловища* *у* *Юновая* [*патрѣбна:* *уюновая*], *отъ* *изъбишнаго* *перевоза* (АЮЗР, II, 102, 1340); *дали* *есмо* *ему* *и* *записали* ... *села* *у* *Летичевскомъ* *повѣтѣ* ... *и* *съ* *ловы,* *и* *съ* *ловищи,* *и* *съ* *бобровными* *гоны,* *и* *съ* *зеремьяны* (АЮЗР, I, 12—13, 1438); *дали* *ему* *люди* ... *и* *зъ* *ловы* *и* *зъ* *ловищи* *звѣриными* *и* *пташими* (АСД, IX, 8, 1506); *Князь* *Федоръ* *Ивановичъ* *Ярославичъ* *далъ* *имъ* *два* *дворыща* ... *зъ* *езы,* *и* *зъ* *рыбными* *гаты* *и* *зъ* *инными* *ло-*

вищы (РПП, 227, 1537); **ѣзы** бити и котцы по лугамъ мѣти вольно мѣщаномъ по старинѣ, такожь и перевѣсья на звыклыхъ ловищахъ (АЗР, IV, 129, 1596). *Параўн.* ловеньє *ў* 3 *знач.*

2. Пастка, сіло. нахожѣ **а** горко нижли **смерть** жонкѣ иже она ловища и зброи срѣца сѣ **натѣство** рѣкы еѣ добрый перед богомъ збѣдет оу неѣ а рѣшныи оувазнетъ въ неи (Зб. 262, 90). *Параўн.* ловитва *ў* 3 *знач.*

Ловка наз. *Траплянне.* **бавнѣ гѣ** который не даст нас оу ловкѣ зѣбом их (пс. XVI, 1276).

Ловки наз., *памяни.* ад ловы *ў* 1 *знач.* подтверждаем ему ... Давыдов Городок ... з ролями и сѣножатми и з ловками и з лесы ... и з ловы зверными и теж з ловы бобровыми (Пін., 7, 1499).

Ловлене гл. ловеньє

Ловлений *дзеєпрым.* ад ловити *ў* 1 *знач.* кому бы злодеѣскимъ обычаемъ ловлено рыбы зѣ ставѣ (Ст. 1566 I, 105); комѣ бы злодеѣскимъ обычаемъ [так!] ловлено рыбы в ставе (Ст. 1588, 547).

Ловленьє, ловлене наз. **1.** *Дзеянне на дзеясл.* ловити *ў* 2 *знач.* оное реки половину мает поживати в ловленьи рыб и у иншыхъ пожиткахъ (Ст. 1529, 71); Вольности мѣщаномъ до ловленья рыбъ на рѣцѣ Днѣпрѣ (АЗР, III, 112, 1561); подданные наши села нашего Вѣсвейского, безъ вѣдома для чого скрыню ихъ въ томъ озерѣ перевернули, а вступу и ловленья рыбъ въ озеро наше Вѣсвейское заборонили (АВК, XIII, 32, 1565); вольное ловленьє рыбъ (АВК, XI, 87, 1619).

2. *Дзеянне на дзеясл.* ловити *ў* 5 *знач.* рыбной ихъ ловитвѣ, ловлене людѣй прировнываетъ **Гѣ** (Каліст, II, 1066).

Ловливаный *дзеєпрым.* ад ловливати *ў* 2 *знач.* гдѣ передъ тымъ хоживали неводы первшихъ старость и рыбы на нихъ ловливаны (АЗР, II, 183, 1527).

Ловливати *дзеясл. шматкр.* **1.** Ад ловити *ў* 1 *знач.* въ тыхъ ловехъ отецъ моѣ ловливалъ (КСД, 823, 1514); звер там кажут на себе ловити; а здавна дей николи они там вступу не мевали и звѣру не ловливали (Пін., 25, 1517); короли ... въ Городенской пущи **ѣздячи** сѣ того двора, зубри и иншій звѣрь ловливали (АСД, I, 15, 1536); Ганежане по тымъ рѣкамъ не ловливали ани бивали бобровъ (Там жа, 18, 1536).

2. Ад ловити *ў* 2 *знач.* игумень зѣ людьми въ томъ озерѣ своимъ и въ рѣцѣ и езы мѣли, а рыбу яко кольвекъ и чимъ могли ловливали (АВК, XI, 8, 1513); они отъ давныхъ часовъ тамъ собѣ пожитки мѣвали и рыбу ловливали (АЗР, II, 219, 1532); они сердовали на мельниковъ пана нашего Говенковскихъ за сачки, ко-

торыми ловѣливали рыбы в реце Лохозве и Мшоной (АВК, XXII, 127, 1555—1565); люди села Матерына сѣ Судиловляны рыбы на насъ ловливали (АЗР, III, 285, 1584).

Ловный *прым.* ад ловъ у 1 *знач.* привели емоу **ѣ** тисаць лвовъ ловныхъ поровыхъ (Алекс. XV, 2); ты ... по широкихъ мѣстцахъ перскихъ качешъ, играи строишъ **а**кобы мышъ в дому где котов ловныхъ або лапакъ немашъ (Алекс., 7).

Ловушка наз. // *перан.* **Пастка.** **гѣи** ... оустережи мѣ от ловѣшки сей которѣю становили на мѣ (Пс. XVI, 1366).

Ловцевъ *прым.* ад ловець у 1 *знач.* Добудѣ **а**ко серна зѣ рѣки, и **а**ко птица сѣ плѣнице ловцевы (Скар. ПС, 12).

Ловчество наз. *Пасада лоучага.* Листъ на уряды: ... Князю Василью Михайловичу Масальскому на дворчество. Ивану Романовичу Безобразову на ловчество (АЗР, IV, 402—403, 1610). *Параўн.* ловчое.

Ловчий I *прым.* **1.** *Прывучаны да палявання на каго-н.* Цена птахомъ ловчимъ (Ст. 1529, 97).

2. // *перан.* *Прызначаны для заманьвання каго-н. у якое-н. становішча, для спакушэння каго-н.* оборонца мои еси и прибежище мое, **бѣ** мои и надеюсѣ на нег, бо тои освободит мѣ от ловчихъ сетей, и **от** слов невпойныхъ (Пс. XVI, 93); **оттол** оуже мѣркѣй, **а**къ то ловчѣю або щасливѣю сѣткѣ тые римскіє риболове мают, и **а**къ из своихъ леповъ и сѣтей которые на чѣжіє гроши порозставляли, значный обловъ **от**носѣтъ (Апакр., 1726).

Ловчий II, ловчы, ловчий *прым.* у *знач. наз.* *Прыдворны лоучы, які загадаў княжацкім паляваннем.* Ивашько Дашькович ключникъ, а брать его Олехъно ловчій (КЗ, 373, 1480); жаловала намъ пани Семенова **о**лизаровича на конюшого и ловчого нашего дворного (КСД, 562, 1507); в том острове Свинчи за его держаня медведя уловил ловчий князя Юрьев (Пін., 32, 1518); границы клали .. панъ Мишко **Вѣ**штортовичъ, ловчій, господарьскій, а панъ Александро Дрождча (АСД, I, 19, 1536); панъ Янъ Качорекъ — ловчий кроля млодого его милости (АВК, XVII, 51, 1539); Петрѣ Богдановичъ служить пану ловчому (ПВЛ, 667, 1567); панъ ловчы обличне се прыповедает, хочечы досыт чынит воли и розказаню его королевское милости (АВК, XXX, 148, 1595); мы комиссаре, не бачечи при той справѣ его милость пана Яна Нарушевича — ловчого Великого князства Литовского ... отложили есмыо тую справу на сторону (АВК, VI, 201, 1599); пану Жембоцкому ловчому и комиссару его кр. мсти за обеждзене границъ около места ... таляровъ битыхъ десять (ИЮМ, I, 254, 1682); ходили ... до его млсти пана Зембоцкого, ловчого витебского (ИЮМ, IX, 30,

1692). *Л о в ч и й н е б е с н ы й* — Бог, што чинит свѣтъ, іако тикгрис пренаслаждѣет бога хотачи выдерти справедливого до такой смѣлости неизбежности приходит же тежѣ ловчи^с небесны^с допущает забит тѣло (Зб. 259, 580).

Ловчинная наз. *Жонка або дачка лоуцага*. ее милости пани ловчино не прыпозвали и листом комисарским не обьнесли (АВК, XXX, 149, 1595).

Ловчое *прим. у знач. наз. Тое, што і ловчество*. Михаилу Голвѣничу ловчое на годъ после Федка Шельвовьского (КЗ, 315, 1488); прозба ... о розданье владовь, которіе на сесь часъ вакують, то есть гетьманство дворное, крачество, подкоморьство, кухмиштровство, подстолее, конюшое, ловчое (КПД, 431, 1567).

Ловчы гл. ловчий II

Ловчий гл. ловчий II

Ловъ наз. **1.** *Паляванне без агнястрѣльной і халоднай зброі*. О лову заечьемъ. О лову оленьемъ и лосиномъ (АЗР, I, 41, 1423); онъ в тот час оускочилъ какъ бы левъ лютыи ис печоры на ловъ (Чэщя, 321); поехал ... с нимъ Трыщанъ и Говорнаръ абы случыл лову (Трыст., 12); Василе^с ... одног часѣ выехал з своими на лов, и натрафил еленя (Бельск., 373б); если сѣ ловом бавили, теды толко для скѣр (Стрыйк., 415); з ловѣ звѣриат которих в лѣсех хватаемъ а тым се живимы (Алекс., 30б); Евагріій: Добрь ловъ (Бяр., 273); Члвкъ который колвекъ з^с сыновъ Израилевых, если ловомъ, або пташничствомъ оухватить звѣрѣ, або птаха, которыхъ сѣ есть годить, нехай выліе кров з него (Хран., 121б); ламех ... теды юж ѿт старости на ѿчи не дозрѣл, а предсѣ ѿт одного младенца проважоны^с на ловъ выходжалъ (Выкл., 7).

2. // *перан. Тое, што і ловитва у 4 знач.* желаетъ неоучтивыи ловѣ злых а корень праведных дасть (Зб. 262, 99).

3. *Тое, што і ловитва у 2 знач.* принеси ми ѿт лову твоего и ѣчини гадъ (Скар. КБ, 48б); пришол исавъ, и ѣвареныи з ловѣ потравы принес ѿтцѣ (Біблія, 61); іак наприклад хто псы або птахи до ловенѣ прищвиченые ховаючи, ѿные пред оуловелем^с гладить, а кгда што поймают^с, ѿным ловъ з^с оустъ выриваетъ (Варл., 201б); Исаакъ миловаль Исава для того ижъ едалъ з ловѣ его (Хран., 39б).

Ловы наз. **1.** *Паляванне*. ловяче в ловех. пригодилосѣ имъ тако оугонили много ѿлении (Увар., 99); мы сами на тотъ часъ за пруткимъ выездомъ нашимъ отголь з Вильна в ловы ведомости певное около того мети ... не могли (АВК, XXIV, 182, 1555); поѣдетъ ли коли въ ловы, ино по станомъ его не даровати (АВК, XIII, 67, 1593); тогды княз скрикга^{ло} всхочет ехати в ловы за

днепръ (Патр. К, 52б); коли бы в ловы едѣчи стрелил на зверя, а в тым забил члѣка (Зб. 261, 241б); тѣрок болше^с людѣ мѣвает, кгда в ловы або на прогазкѣ едет (Стрыйк., 618б); пан того ж тыдня в сѣботѣ на ноч поѣхалъ на ловы (Дыяр., 17б); назавѣтее тираи ѿны^с суда а мордерыца сто^с выехал ѣ ловы (Зб. 82, 431).

2. *Феадальная павіннасць*. вси слуги на войну ходять, въ ловы ходять (КЗ, 162, 1490); въ ловы их не посылати, якъ на то обычай есть (АСД, II, 8, 1508); самъ зъ вами въ ловѣхъ не былъ и людей наших не посылатъ (АВК, II, 130, 1542); боіар ѿд встакое сторожи и лововъ ... вызволаем (Ст. 156б, 34б); жаловали намъ тые жъ Витьбляне, што жъ дей ты ... кажешъ дей имъ ... дрова на послы возити и нетцовъ стеречи и въ ловы на медведя сѣ кажьдого дыму ходити (ИЮМ, II, 231, 1630).

3. *Паляўнічыя і рыбалоўныя ўгоддзі*. дали есмо ему и записали ... и сѣ пастѣками, и сѣ ловы и ловищи, и зѣ бобровыми гоны и сѣ зеремьяны (АЗР, I, 48, 1438); Ознаймаю тымъ моимъ листомъ ... про недостатокъ рыбныхъ лововъ на церковь Божию (АСД, I, 4, 1497); Овдеевцомъ и Тешиловцомъ звѣринные ловы и входы луговые пуши въ Цотове (АВК, XIII, 11, 1508); тамъ суть чистые ловы ку ловенью розмаитыхъ звѣровъ (АСД, I, 25, 153б); служба ихъ з росказан[ь]емъ нашимъ въ ловы и на войну (КПД, 544, 1557); хто бы чие ловы квалтом половил (Ст. 156б I, 79б); панъ Янъ Рожковскій ... зѣ рѣками, водами, зѣ ловы звѣринными ... пану Андрею Войнгѣ ... подалъ (АВК, VI, 5б, 1584); за ловы звѣринные яко великого, такъ и малого звѣру и тежѣ куничные, бѣлочные и инные ... копа одна и грошей тридцать (АВК, XIII, 345, 1640).

Ловышки наз. *Паляўнічыя ці рыбалоўныя ўгоддзі*. томузъ Dmytru ... po berehu реки Prypety Komorskom wstupa y wchod tak do synozatey, іако у łowyszok wszelakich ... pozwoluł (Пін., 104, ≈1553).

Ловячий *дзеепрым*. **1.** *Ад ловити у 3 знач.* Дѣша наша іако птаха ѣшла ѿт сѣте^с ловячих (Пс. XVII, 148).

2. *Ад ловити у 5 знач.* Гдѣ ест ѿборонца мо^с ... иж онъ тебе правдиве вырвет з сила ловячих (Пс. XVII, 93б).

Ловящий *дзеепрым*. **1.** *Ад ловити у 2 знач.* розмышлѣне в середѣ великоденнѣю іако се показалъ седми ѣченикомъ рыбы ловящымъ (Зб. 255, 45).

2. *Ад ловити у 5 знач.* бѣди пилень абы еси не ѣпаль іазыкомъ своимъ предъ лицемъ враговъ твоих ловящихъ тебе (Скар. ІС, 43б).

Логовина наз. *Нізіна, катлавіна*. одъ того копыца черезъ логовину ... коло яблоньки копецъ (ИЮМ, XXI, 479, 1628).

Логовинка наз., *пам'яни.* ад логовина. другая нивка по другой стороне тое ж дороги вжо не пры самой дорозе, над логовинкою (АВК, XXX, 189, 1597).

Логовиско наз. *Тое, што і* логовище. з пригоды волчица ... вып'агн'ла тую скринку на берегъ, а потом д'ѣти ѿбое ѿтносила до своего логовиска до волченат (Рым., 776).

Логовище наз. *Логавишча, логавя, бярлог.* вси зверята доубровные и львенята ... збероутъ и на логовищах своих лаг'т (Пс. XVI, 104). *Параўн.* логовиско, ложиско.

Логофеть гл. локгофеть

Логошь гл. локгошь

Логошь гл. локгошь

Логунъ гл. лагунъ

Логчина, лохчина наз. *Лагчына.* приод'ѣли с'а скопове ѿвечи и логчины оумножат пшеницю (Пс. XVI, 63); зачинает се граница зъ Невлемъ р'ѣчки ... у Мишуриной ручей, зъ Мишуриной ручая лохчиною черезъ дорогу у мохъ Мишуриной (АВК, XIII, 299—301, 1604). *Параўн.* ложчина, лощина, лошovina.

Логъ наз. **1.** *Шырокі і доўгі яр з адходнымі схіламі, лог.* смотрели есмо межы ... отъ сухихъ граней логомъ подле Людичы р'ѣчки (Пін., 4, 1473); сеножатию заводили к той же ниве, где почали назадъ иди подле реки Олей логомъ (АВК, XXIV, 106, 1547); гониль за мною ажъ до левкового лог'а (КВС, 6216—622, 1552); Жаловали ... о морк'гъ сеножатный при другомъ морк'гу своемъ лежачомъ в'рочишомъ у Гоголичихъ логохъ (ИЮМ, XXX, 124, 1577); того соснегу на бочку восполокъ съ тою нивою съ одного, а другимъ концомъ къ Иванцову логу (АВК, XIV, 352, 1589); Граница того села ... уверхъ до озера Могилна, отъ Могилна у стругу Студеную, стругою у логъ Перед'ѣль, отъ Перед'ѣла у р'ѣчку Каменицу (АЗР, V, 43, 1640).

2. *Паглыбленне, жолаб.* м'ѣра речи мокрыхъ в котор'ю с'а лило в'і логовъ, в логъ м'ѣвалъ шест скор'ѣпинъ ц'цовыхъ (Выкл., 456).

Лодка, лотка наз. *Невялікае грабное судна, лодка, човен.* слуги з возомъ моимъ и со всеми конми едучи на томъ же местцу тонули кони спыхали а тымъ больше лодки заливали (Еўл., 31); слаб'ѣет ч'ѣкъ в сл'ѣжбе в'жо^с, и тако пескомъ ѿтагчае'т'а лодка (Зб. 261, 2016); рекши то вшолъ зас до ковнаты и справилъ чернокнижствомъ лодки (Алекс., 1); ништо самъ собою не можетъ перейти, и перебыти мора, не маючи легкой и с'ѣптелной з дерева оуробленной лодки (Мак., 347); Старець вс'ѣль в малую лодку ночью таемне ѿптамтол'а ѿтплыл (Зб. 81, 42); ѿ тако пралатовъ, свещенниковъ

... потон'ли кгда с'а на тое море в то^с слабо^с лодце п'ѣстили (Зб. 259, 3076); старецъ одинъ мысл'ачи ѿ тымъ пилне, ѿбачиль во сн'ѣ две лотки плаваючи (Пралог, 668); много тырановъ и народовъ были на лодк'ахъ хрста гда (выкл., 1386). *Параўн.* лодь.

Лодонь наз. *Далонь.* онъ сыдыть какъ б'ѣсь надувшыся ... и зъ жонкою нашептываетъ, да и в лодонь скребеть (Мял., 317).

Лодь гл. ледь

Лодь наз. *Тое, што і* лодка. такую печатъ и гербъ на св'ѣдцтво ясн'ѣйшее вырезати есьмо лодь съ жаглемъ розказали (АВК, XIII, 41, 1580); лодъ неѿб'ажа'на'а рыхле^с бежыт и прыдет до порту (Зб. 261, 103); Т'ѣла нашего промысл'а, такъ н'ѣ'акой лоди оуправованье, ѿставмо: а за Хр'стомъ, который насъ за собою зоветъ, ид'ѣмо (Каліст, II, 96); Ладіа: Лодь. в' мак: в'і (Бяр., 69); видиль др'ѣгихъ брати^с, ѿправ'ючихъ в лоди с'ѣти свое, и тые шли за нимъ (Зб. 259, 1116); старецъ вс'ѣль в мал'ю лодь вночи потае'мне и трафившы корабль пусти'а до кипр'а (Зб. 752, 455—4556).

Лодья, лодя наз. *Грабное ці паруснае судна, карабель, вялікая лодка.* почали пагании злии в лодью скакати (Чэщя, 245); растутъ трости такъ велике и такъ высоке иже з нихъ тамо домы и лодье чина'т (Валх., 466); тако лодья плывуша'а по быстрой вод'ѣ, с'а же следъ не можетъ знайденъ быти в'негда минеть (Скар. ПБ, 8); ото взрушенье великое сталосе в^с мори, иж^с тежъ лодья окривалас'а волнами (Цяп., 106); возъ пр'эдними колы завесилсе в лоди ктора на к'гуре шла а другая се лодка ѿ воде занурыла (Еўл., 31); м'ѣли тежъ форте'лныи през р'ѣчки перевозы, лоди и чолны з з'бровыхъ ск'ѣр дивне шивали, а швы для протечена'а воды лоелъ натырали (Стрыйк., 5166); Іс ... ѿбачиль дв'ѣ лоди сто'ащии при озер'ѣ, бо рыболово'ве вышедши з^с нихъ полоскали с'ѣти (Каліст., II, 1036); водными статками, судами, лодьею и чолнами провадятъ до иншихъ местъ и привозятъ тутъ товары свое (ИЮМ, VIII, 378, 1623); тонеть абов'ѣмъ и гинеть хто с'а без лоды на море п'ѣскаеть (Мак., 347); филонъ вс'ѣль ѿ велик'ю лодю и приплывъ к^с великом'а том'а ѿстров'а (Алекс. 1697, 606). *Параўн.* ладья.

Лодяный прым. ад лодья. Артемон: ц'ѣль, або заслона лодана'а, жагел'а корабельныи, Плахта шк'ѣтна'а, опона навна'а (Бяр., 236).

Лоевий, лоиовый прым. ад лой. свецъ лоевыхъ великихъ десяткъ осемь малыхъ десятки два (ИЮМ, I, 24, 1679); За свечи лоевыи, браныи розными часы на ратушь, асмак. дванадцать

(ИЮМ, II, 156, 1684); Купили на ратушъ свечъ лоевыхъ десятка чотыри (ИЮМ, XIV, 39, 1700); купили свечъ лоіовыхъ сто (Там жа, 12, 1700).

Ложа наз. 1. *Тое, што і ложе у 1 знач.* оусталь же оутро сѣны никита от ложи своее (Чэщя, 296); тридцеть и осмь лѣтъ лежал есми на ложи оу немощи своеи (Пак. Хр., 2—206); былъ часть Ижоте с королем Марком поити до ложки (Трыст., 84); побрали ... ящики два великие, в одном меду полно, ложа одна, клунок скураный, перына пуховая (АВК, XXXVI, 58, 1582); Ложа была желѣзнаѧ, иога царѧ васанского, ѧ локот маючи вдолжъ (Біблія, 217); александеръ ѡпаль на ложѣ и познал же ѡмерети мѣль (Кн. Мак., 46); твердѣю ложѣ подлюю сѣкну меваль (Зб. 81, 250); положил его на золотой ложи (Алекс. 1697, 51).

2. *Тое, што і ложе у 4 знач.* Три торасницы, две одно въ ложехъ безъ колесъ, а третее въ ложи съ колесы и зъ ланцѣхомъ (КСД, 1155, 1517); Дело спижаное въдолжъ 11 пядей добрыхъ; куля до него поболшъ яйца куречого, ложа и кола подъ нимъ окованы добре (Арх. ЮЗР, VII-1, 79, 1552); За привозъ ложи и балясь асмак. семь (ИЮМ, I, 192, 1681); заплатили за брусъ дубовый на ложу до арматы (ИЮМ, X, 149, 1695).

Ложе, ложи наз. 1. *Ложак, пасцель.* великое ложе постелюм пречистым платьем (Валх., 62); кажнень болѣзною на ложи своемъ (Зб. 262, 26); по смерти жоны мает остат у мужа ложе услао (АВК, XXXIX, 50, 1578); мел жонѣ венѣсь богиню которѣю коли зосталь на ложи з марсомъ богомъ звезал его ланцѣгомъ (Царств., 746); кгда там при нем седѣли ѣ ложа просил их, абы по его смерти сына его межи двѣх на мѣстце его выбрали (Стрыйк., 6036); анектанав ... вшол до ковнаты на ложе еи, и выполнилъ свою волю (Алекс., 26); Постелѧ, глаголетсѧ, егда ложе постлано естѣ, а ложе ложко глетсѧ егда голо ест (Бяр., 114); шлюбовал шлюб бѣгѣ такововому, ижъ не внидѣ на мешкане до дому моего, ани стѣплю на послане ложа моего (Пс. XVII, 152). *Параун.* ложа у 1 знач.

2. *Сужыцце (шлюбнае або пазашлюбнае).* мартин ѡтповедал же лавринъ не былъ чістог ложа (Вісл., 246); жена ... шасна естѣ неплоднаѧ и непоскверненаѧ, и таѧ еже не познала ложа во гресе (Скар. ПБ, 66); Пишетъ бо ѡплъ, чстна женитва всѣхъ и ложе нескверно, блудникомъ же и прелюбыдеемъ судить Богъ (Будны, 346); дети в томъ мальженствѣ спложоные за дети ѡчѣстивого ложа розѣмени будѣтъ (Ст. 1588, 289); Рупертовичъ ... почаль его ... шкарадне лаеть ... называючы дей его нечыстого ложа сыномъ спросне (АВК, XX, 113—114, 1595); чѣжоложество ест зквалце-

нье, або ѡкрывжене ложки мальженского (Зб. 261, 2536); Любодѣйчищъ: Бѣкартъ, нечистаго ложа сынъ (Бяр., 74); зѣ неѡчтиваго ложа спложонаѧ, не можетъ быти Иѣменіею, безъ позволеніѧ Папы Римскаго (Зб. вып., 77).

3. *Драуляная частка ружжа.* дерево на ложи тых аркабузовъ маюють водлугъ стародавнего обычаю (Пін., 78, 1550); за осалу круцицы въ ложе новое заплатили золот. одынъ (ИЮМ, VI, 130, 1689); слесару за оправу двадцати мушкетовъ скарбовыхъ въ ложки новые, отъ штуки по зол. три и осм. пятнадцать (ИЮМ, X, 106, 1695).

4. *Лафет (гарматы).* Аверку, што привезъ ложки до гарматы, за фуру отъ Бесихи до коваля, асм. пятнадцать (ИЮМ, I, 190, 1681); За отвожене ложей ѣ до гарматы, старая и новая и коль двухъ болшихъ асм. пятнадцать (Там жа, 193, 1681); выкладано въ цекавзе гармату на ложки (Там жа, 239, 1682). *Параун.* ложа у 2 знач.

5. *Рэчышча.* иорданъ береги ложа своего часу жнива былъ наполнил (Біблія, 235); сѣценники которыи несли скриню свидѣцтва гднего стоѧли на сѣхой земли впосередъ Іорданѣ оумыслне препѡсани ажъ весь людъ презъ сѣхое ложе преходилъ (Хран., 1616).

Ложевникий, ложовникий прым. *Звязаны з вырабам ложау для ружжау і лафетау для гармат.* За ужытьемъ и возваньемъ отъ немцовъ ремесниковъ цеху ложевницкого, сницерского ... былъ есми я енераль ... на ратушу Виленскомъ (АВК, XX, 247, 1616); абы ... мистровъ цеху ... шницарского и ложовницкого у себе на ратушу везнемъ ... не задерживали (Там жа, 246).

Ложений, ложоний дзеерым. *Затрачаны.* самого того дозорцу зъ двора Урбаниского выпендивши, безъ одданья жалуючимъ сумы заставное ... кромъ жадной рефусіей ложоныхъ коштовъ (АВК, XII, 465, 1678); за шкоды и наклады правные, одъ немалого часу еще одъ року 1676 ажъ дотоидъ черезъ лѣтъ 10 ложоные ... его милости ... всказуемъ (АВК, XV, 492, 1686); мы судъ ... за шкоды, наклады правные въ той справе теперъ ложоные золотыхъ сто ... всказуемъ (АВК, I, 351, 1696).

Ложенье наз. *Складванне.* Полотна грубого, локтей пять, для ложене [так!] речей, еще полотна локоть ѧ, шелеговъ ѣ (ИЮМ, I, 219, 1682); За саквы новыи до ложеня справъ золотыхъ два (Там жа, 247, 1682).

Ложесно наз. *Матка, мацярынскае лона.* всѧкий мѣжеский поль. разверзана ложесна сѣо гви наречетсѧ (Чэщя, 1376); Гсѣ

же затвори ложесна еѧ и не даль ей чада (Скар. ПЦ, 56); Авраамъ в^с глѣбокой старости, з^с неплоднѣхъ ложеснѣ Исаака породилъ (Каліст, II, 176); ложесна зачатіѧ и оутробѣ роженѧ не-празднѣ ношѣ (Сматр., 4); пречистаѧ мариѧ ... *от* заматерѣлыхъ ложеснѣ нароженнаѧ (Зб. 752, 404).

Ложеца наз. *Тое, што і ложка I у I знач.* съ Слупка священныи сосуды серебряныи: потирь, дискось, звѣзда, ложеца (АСД, IX, 51, 1557).

Ложечка наз., *памяни. ад* ложка I у I знач. зорѣхно, зернетко солнушко да^с ложечку дитѧткѣ варивца сырого (Барк., 1656); Лавида, Ложечка (Бяр., 290).

Ложиско наз. *Тое, што і* логовище. вси звѣри лесные ... скоро взо^{де} сѧнце збирают, и положат сѧ в^с своихъ ложисках (Пс. XVII, 109).

Ложитися *дзясл. зв. 1. Класціся, лажыцца.* Хто ложачисѧ спати. вѣспоманет сѣго. никитѣ. и онѣ дывола застѣпить (Чэщя, 36—366); будете е розмолвѧти седѧше в домех^с своих, и ходѧше путем^с своим^с ложашесѧ и вставающе (Скар. ДЗ, 176); поливал бы рѣки и ноги на кождѣю ночь ложасѧ нолны почерленею. мывши во водахъ теплыхъ (Арыст., 215); сама сѧ на то позволила, простиачи со слезами гѣда бѧ и кладѣчи чстны^с сѣг^с крѣть ложачисѧ и вставаючи на лица своемъ (Барк., 157); тѣю молитвѣ братіе поранѣ и в^с вечерь, вставши и ложачисѧ ... мовмо (Каліст, II, 2736).

2. Затрачѧцца (пра грошы). тое бранѣ таковымъ способомъ мыта для того ижъ се тая сума пенезей такъ прудко на выплачене и окупене обликгу пословъ нашихъ ложила (ИЮМ, VIII, 230, 1596).

Ложица, ложыца наз., *памяни. ад* ложа ѱ 2 знач. Шворенъ з ложицами, шворенъ зъ концомъ отъ гарматы великіе (ИЮМ, V, 145, 1688); шворенъ одынъ зъ ложыцами; железа шворенъ зъ кольцемъ отъ гарматы великой (ИЮМ, VI, 143, 1689).

Ложка I, ложка наз. **1. Лыжка.** патырѣ цыновыи и миска, и ложка серебряная (АЗР, I, 137, 1494); за тѣи золотыи дала есми емѣ шесть ложекъ серебряныхъ, и онѣ ми тѣхъ ложекъ не *отдалъ* (КСД, 209, 1515); ничего серебра и статковъ не нашла въ пана своего, какъ за него пришла, кромъ одное ложки серебряное (Там жа, 1234, 1518); он узял ... лошку серебряную ... за тую лошку далемъ дей ему сукна в той цене, яко тая лошка стояла (АВК, XXXIX, 55, 1578); в той же дей клети было мис цынованыхъ три, ложекъ цынованыхъ тузинъ, фляшѣка цынованая (АВК,

XXXI, 154, 1593); коли мѣку житнѣю ѣ хлебе спекут, то тесто печеное солодко, а за скоринѣ хотѧ ложки клади (Барк., 164—1646); За обшиване гунекъ и за шите ворковѣ и за ложки древняные, асмак. шестнадцать (ИЮМ, II, 94, 1684); мурины онѣи ... рознимаючи ѣста мои и ложкою огнистою вкладали мнѣ гно^с чѣвчи^с (Зб. 82, 4176). *Параѳн.* ложеца.

2. Курьельница для кадзіла і ладану, ладанка. ѡферовали тежъ ... ложекъ золотыхъ вѣ (Біблія, 183); Оферовали тежъ княжата ... Ложекъ золотыхъ вѣ. полныхъ кадила, которыи важили по *ѣ* (Хран., 131—1316).

3. Прылада для зараджання гарматы порахам. Гришко дыакъ даль исъ своихъ рѣкъ наместнику Метиславѣскому дела господарѣский ... три торасницы, две одно въ ложехъ безъ колесъ, а третее въ ложи съ колесы ... а три куле, а ложѣка железная (КСД, 1155, 1517).

4. Ніжні канец грудной косці, лыжачка. щюпал по чревѣ. аще боудеть тамо мѣсто болезнивое. а ѡ всемъ месте плючном и селѣзном и оу лошки (Арыст., 196).

Ложка II наз. *Тое, што і* ложко. тѣе всѣ речы частю под ложкою своею, частю на которомъ колвекъ мѣстцѣ могль крыль (Зб. 107, 1926).

Ложко, лошко наз. *Ложак, пасцель.* ани взыйдѣ на ложко постели моеи. ни пак дам снѣ очима моима або велм моим дремане (Пс. XVI, 130); ложко до спанья и коморка потребна (АСД, III, 285, 1579); Ложко дубовое куплено за полькопы грошей (АВК, VIII, 466, 1593); згубилъ засъ лошко складаное новое еше желяземъ незбитое (АСД, IV, 51, 1599); проважно крола ѣ возе великим на то зготованымъ з блонами а в ним ложко с кролем лежачим висѧло (Еѳл., 12); докончивши мовы, взложилъ ноги свои на ложко и ѣмерль (Біблія, 104); Оумью на кождѣю ночь ложко мое, а слезами моими постѣль мою ѡмочѣ (Мак., 227); ѡдрѣ: Кровать, ложко, постелѧ, мары (Бяр., 195); ложѣко еи не мѣло анѣ сѣна, ани соломы, ѡдно самую рогожѣ то еи была подѣшка и перына (Зб. 81, 90); велми силно плакал сидѧчи на ложку своемъ (Алекс. 1697, 906). *Параѳн.* ложка II, лужко.

Ложне гл. ложно

Ложница наз. *Спальня, жыллѣ, пакой.* мѣти ... не исхожаше ис ложници своее (Чэщя, 1496—150); жабы ... вылезши вниидуть во дворѣ твои, и в^с ложницѣ твое (Скар. KB, 16); врадники суть дворѣные, яко подчашый, такъ тежъ подкоморый, што въ лож-

ницахъ на впокою пры его милости бывають (КПД, 117, 1544); Пульканъ шоль до ложницы, где княже спало изъ своею жоною (Бава, 160); ложница *ei* была ижъ саломона самого превышъла (Царств., 75); лев данилович княз володымерски^с, приехал до нег в монастыр пыаны^с, и вызвал его с покою, албо ложницы мовечи товарыским обычаем напи^смосе еще к^сме (Стрыйк., 528); птоломѣ^с ... шол до палацѣ где александеръ спалъ, а ^сже была темна ночь, а вшедиши до ложницы ^сбудил александра (Алекс., 396); Чрътогъ: Ложница, албо покои, королевскій палацъ, теремъ, полата царева зготована^л (Бяр., 203); паненка ... з самой ^сже ложницы з двома служебницами *от* младенца з чистостю свое^с умкнѣла (Зб. 82, 343); даріи ^спал ^с великое розмышление ... и поидет в ложницѣ свою радитиса (Алекс. 1697, 446). \diamond Небесная ложница — рай. до оное нбсное ложницы за рѣкѣ *от* его введена бѣдѣчи ... ^сблюбенца своего, миле ^сблапати, цаловати, и его неизреченное доброты наслажатиса бѣдетъ (Карп., 16); до нѣбной бозской своей ложницы введет насъ: и вѣчного црства своего оутѣшное роскошоване намъ дарѣт^с (Калист, I, 147).

Ложнице наз. *Логавишча, логава, бярог.* встоупил лев из ложница своего (Пак. Хр., 256).

Ложничий, ложничьй прым. у знач. наз. *Пасцельник.* листь ... до пана ложничого (КПД, 726, 1563); лесничий его милости пана Ленского — ложничого господарьского ... чотыры верши зъ рыбами ... побралъ (АВК, XVII, 443, 1565); пры томъ были и того добре сведомы ихъ милость панъ Лукашъ Леньскій, ложничий его королевское милости (АВК, XXXI, 17, 1567); листовъ данины господарскіе на томъ панъ ротмистръ не оказалъ, менуючи ихъ быти въ захованью у брата своего, ложничого господарского, пана Лукаша Ленского (АЗР, V, 66, 1640).

Ложно, ложне прысл. ад ложный у I знач. Абы не ^сбивано, не ^сжоложено, не крадѣно, ложне не посвѣдчано, абы тако миръ былъ межи людеи (Будны, 66); якъ ложно западницы удають, будьто бы ихъ первшій пана мѣлъ быти наступникомъ Петра святого апостола (АЗР, IV, 230, 1600—1605).

Ложный прым. 1. *Які не адпавядае ісціне, памылковы.* иныа ... не работаютъ боу. но своемъ чрѣвѣ. и лъстать глы ложными безлюбивыхъ срдца (Чэцця, 302); Ложное ^счение сеати, и того боронити, а правое ^счение гудити, хулити и затирати (Будны, 18—186); в хоробе ^сзык его черви ростили и тут свое пекло зачал проклаты^с ложны^с ^счител (Бельск., 3096); такъ о ономъ не есть ложно слово ^сжее, такъ и о семь правдив и вѣренъ есть рекшій

Бѣгъ (Калист, II, 3436); **Растлѣнный пѣнѣзѣ,** знамени^л ложнаа. **вѣтѣз.** Злыи грошѣ, фалшиваа монета, недобрые шелюги (Бяр., 138); **Логіка,** Діалектика, розмова, бесѣдованье, или истинных, и ложныхъ разсѣждение (Там жа, 292—293); **поклонилсѣ** еси ложномъ а чѣжемъ бѣгъ (Зб. 82, 1896).

2. *Несправдны, надроблены, фальшывы.* домовляла, абы тые экстракта, яко неправные и ложные на сторону отложоны были (ИЮМ, IX, 342, 1638).

Ложо гл. ложе

Ложовникъ наз. *Рамесник, які вырабляу ложы для ружжау.* завели есмо на побудоване тые помененые мѣшканья ... другимъ бокомъ през улицу одъ дому Якуба ложовника (АСД, VI, 196, 1612); жаловаль слуга ... на Мартина Шомонича на мещанина и ложовника Виленского (АВК, XX, 326, 1638).

Ложовницкий гл. ложевницкий

Ложоный гл. ложенный

Ложочникъ наз. *Футарал для лыжкі.* За ложочникъ золотомъ гафтованный асмак. двадцать (ИЮМ, I, 141, 1681).

Ложчина, ложчына наз. *Тое, што і ложчина.* тою дорогою черезъ ложчыну (ИЮМ, XXI, 257, 1565); отъ тое сосны ложчиною по рубежахъ у березу (АЮЗР, I, 233, 1589); тою ложчыною, черезъ дорогу (ИЮМ, XXIII, 485, 1630).

Ложь I гл. ложь I

Ложь II гл. ложь II

Ложьща гл. ложища

Ложь, ложь I наз. *Мана, хлусня, няпрауда.* инымъ пѣтемъ подло. а не тымъ што есмо шли на злыи дѣла. на лъжи. и на клеветы (Чэцця, 1196); кто же свѣдетель скорый складаетъ ^сзык его ложъ (Скар. ПС, 206); лжи твоеи люди молчат. и глѣмишсѣ нѣкомъ тѣ засоромит (Зб. 262, 166); Ложь не только есть ^стаенье правды, але к тому причиненье неправды къ шкоде или кривде невинного челоуѣка (Будны, 1006); рекли до иеремѣя пророка: ложъ ты мовишь, не послалъ тебе гдѣ богъ нашъ (Біблія, 527); если теперь видить сынъ вашъ, теды то ложъ ест^с, абы передъ тымъ слѣпъ был (Калист, I, 144—1446); Ложъ назбытъ выноситсѣ (Кін., 526); Блад^с: Бенкарт, лож, марнаа мова, свѣготанье, баснь, вымыслы (Бяр., 8); пришоль оный проклатый ^сць лжи а початокъ грѣхѣ дѣшегѣнца сатана (Хран., 8); ^сзык *от* лжи, хѣлы, лапаниа, многомовления и порожнихъ словъ ^сбрѣзовали (Зб. 82, 2826). *Параун.* лжа.

Ложь, ложь II наз. *Падманичык, ашуканец*. отъ сего часу отъ насъ къ вамъ которій посоль прійдетъ безъ листа а безъ нашей печати, и вы того непочтively отъпустите, занужъ то ложь есть (КЗ, 350, 1484); рек есми во вжасе моем, всѣкіи члкъ ложь ест (Пс. XVI, 1166); а некот[ор]ым бы слоужил лекарем и видел дела их и воловал ими, а прото бы нарексѣ истинным лекарем. се ложь ес (Арыст., 225); кролюючи^с проркъ мовит, всѣк члкъ ложь (Дыяр., 172).

Лоза наз. 1. *Галлѣ винаграду*. ильѣ вѣсаженаѣ лоза. напоившиѣ блгохвалѣниѣ всего мира (Чэцця, 236); жона твоѣ тако лоза на овоц зражайнаѣ (Пс. XVI, 1286); оные овцы ... птахи ... не съ нѣси брали іереи или жерци, або свѣщеници, але злѣ на земли, птаху *от* птиц, вино *от* лозы, овцы *от* стада (Будны, 214); Замврій: Спѣваючій, аб лоза виннаѣ. або лѣторосль, або оутатѣ. аб перерѣзане (Бяр., 275); лежал сѣты^с таков тако кипарисъ вонны^с albo виннаѣ лоза обрезаѣна (Зб. 752, 316).

2. *Кусты вярбы*. то есмо дали на вѣкы вѣчнии, и дѣтемъ ихъ ... съ всѣми пожиткы, съ поли и съ рольями, и съ луками, и съ лѣсы и съ лозами (АЗР, I, 59, 1445); оны^с бы пан в чие^с дедизне будутъ гоны ... так же далеко сеножати подкашивати не маеть и лозы теребити (Ст. 1529-Ф, 127); указывали намъ два знаки, одинъ знакъ ровъ межи лозами и воды не много (АСД, I, 65, 1546); самъ дей есми отъ нихъ втекиши у лозахъ за Колединою переночеваль (АВК, XXI, 17, 1555); въ концу того лѣска копецъ — старій великій, лозою и вербою обросъ (АВК, VI, 145, 1586); коне шли тѣж за лодею вниз куды вода несла иже е потом на берег гдем и та был принесло межи лозы (Еўл., 31); от другого нарожного копца займуючы потросе рокитины лозы ... третій копец теж нарожный усыпати есми казал (АВК, XXX, 284, 1604).

Лозина наз. *Галинка лозовага куста*. привели ... до копыца старога над тым мостком, идучы од Пацковичовъ въправе подле тое дороги будучого, лозиною обѣрослог (АВК, XXX, 379, 1608).

Лозка наз. *памяниш*. 1. *Ад лоза* у 2 знач. Панъ ... вель ... отъ лозки, которая есть у Меткова лѣска, где здали селу границу люди Ванячинскіе до руды Жаселовское полемъ (АСД, I, 123, 1546).

2. *Дубец, розга*. дети бовем не чынаѣт воли свое^с ... коли их лозкою пострашати (Зб. 261, 69).

Лозникъ наз. *Лазняк, лазовы зараснік, хмызняк*. дворець мо^с ... продала есми ... зъ сеножатми з мышѣники и лозники дѣбники с прѣды (КВС, 668, 1552). *Параун*. лозовка.

Лозный гл. люзный

Лозовка наз. *Тое, што і лозникъ*. съ того ручѣа черезъ лозовку съ паны Подобѣдами (АЮЗР, II, 147, 1552).

Лозовый *прим*. *Лазовы*. хворосту в томъ же року деветьдесят втором взялъ и позычилъ лозового и березового (АВК, XXXI, 209, 1594); подле изгороды зъ елкою малою третій копецъ противо местечка Кобацкого, у которомъ кустъ лозовый (ИЮМ, XXIII, 361, 1623).

Лозокъ наз. (?). при церкви не вольно шинковать и продавати на лозку [боку?] и въ дому его (ИЮМ, XXII, 383, 1660).

Лозье наз., *зб*. *ад лоза* у 1 знач. виноград зъ египта перенес ... и посадил еси корене ег, наполни землю ажъ покрыла горы стень ег, и лозье ег (Пс. XVI, 83).

Лоика наз. *Логіка*. Пак ли ти сѣ любить разумети Лоику, она же ѣчитъ з доводомъ розознати правду *от* кривды (Скар. КБ, 3).

Лоиовый гл. лоевый

Лой наз. *Лой, нутраны тлушич (авечы, ялавичны)*. мають давати съ кождоѣ ятки мясноѣ по каменю лою, а по полфунта перцу (АЗР, II, 72, 1510); Возмешъ пакъ тукъ весъ иже криеть ѣтробѣ и опонку еже ест на печени и обѣ почки и лой иже на нихъ есть (Скар. КВ, 556); Что ми множество трѣбъ^с вашихъ, полнь есмь, всесъжженіѣ овень, и лоѣ агнеча, и крове юна и козла не хошу (Будны, 215—2156); с коморы украдено лою яловичого и бараного ... пудов тридцат (АВК, XXXIX, 517, 1579); они ... лоди и чолны зъ бровыхъ скѣр дивне шивали, а швы дла протеченѣа воды лоем натырали (Стрыйк., 5166); въ клетѣ нашли тушу мяса и лою не мало (АВК, XVIII, 316, 1630); в котел еѣ в кипѣчы^с смолы и лою вкинѣти казал (Зб. 752, 234); головѣ свою в гѣбѣ^с ономѣ волѣ клала, и сама в него влезла всѣа, и там се такъ спекла ижъ тѣло еѣ такъ лой тѣки^с роспынѣло (Пралог, 657); лою до мазницы и дегтю, асм. кѣ (ИЮМ, I, 71, 1679); Треба тежъ до Слѣжбы Бжой ... парѣ свѣчѣ, albo еднѣ, albo в^с недостаткѣ Лампы з^с Олѣвы, люб^с з^с лою (Зб. вып., 706).

Локгонский *прим*. \diamond Вино локгонское гл. вино.

Локгофеть, логофеть наз. *Писар*. справа отца Никифора, великого протосинкгела патриаршого трону Константинопольского, которая ся точила на соймѣ вальномъ Варшавскомъ ... съ великимъ логофетомъ земли Волоскоѣ (АЗР, IV, 159, 1597); Никифор патрики^с и локгофет енералны^с, змовившисе з^с иными дворскими ѣрадниками, и з людѣ посполитог нѣкоторыхъ преднихъ и направиши в полночи кричанем люд подлѣ^с скѣпивши иринѣ обточивши в полацѣ елевтери, а цесарем обволоали Никифора

(Бельск., 3596); 8 дрѹгог столѹ локгофет и еремигаш гетман его и дрѹгага волоскага рада сѣла (Стрыйк., 624).

Локгошовый *прим.* ◊ Пахолоць локгошовый — *фарэйтар*. Пахолкомъ Локгошовымъ короля его млсти дано зол. чотыри (ИЮМ, I, 249, 1682).

Локгошь, лагошь, лакгошь, лобошь, логошь, логошь *наз.* Лаўка згаду вазка для гайдука. купили возокъ другій на счастливый выездъ пановъ послевъ до Варшавы, дали золот. два и асм. ёй и зъ лагошами (ИЮМ, I, 94, 1680); робили Микита Оршаничинъ загвоздки новые две, скабокъ чотыре, гвоздковъ десять до кели, бляхи две, лакгоши направилъ старые (ИЮМ, III, 115, 1685); ковалю, который робилъ бляху, до оси подосекъ одинъ, дунали два, букса до кола, загвоздки две, каптурки два, ока до локгошь ... за ту всю роботу дали золотыхъ два (Там жа, 84—85, 1685); За приправене до возка логошь осм. шесть (Там жа, 51, 1685); Симону Бядышу за працу подлапленя и за приправене лобошь заплатили осмаковъ двадцать (ИЮМ, IV, 78, 1686); Дали поспешного рымаровому хлопцу, што обивалъ логошы у колясы (ИЮМ, XI, 82, 1697); За прыробене логошь и дроньга до санокъ дали осм. двадцать тры (Там жа, 157, 1697); За прыправу логошь до возка заплатили ёй (ИЮМ, XIII, 22, 1699).

Локгумина *гл.* лекгумина

Локеть, локець *наз.* Тое, што і локоть у 2 знач. пограбилъ полотно ... штуки две цалыхъ, в каждой штуце по сту локти, а за локець полотно каждый по грошей осми литовскихъ давано (АВК, XX, 125—126, 1597). ◊ На локеть — тое, што і на локоть. купцы ... товары свои каменемъ, фунтомъ, на локеть, на гарнетъ продають (КПД, 516, 1568).

Локоть, локоть *наз.* I. Месца згібу рукі, дзе злучаецца плечавая косць з касцямі перадплечча, локаць. афонна ... агненымъ мечемъ втсѣкль вбѣ роуцѣ жидовиноу по локти (Чэщя, 265); раны тятые на головѣ, на колене и на плечи и на локте оказывалъ (АВК, XVII, 346, 1541); некакіи чѣкъ оутноут емѹ рѹкоу по локоть а ногѹ по колено ... а бывають живы (Арыст., 219); на рутьце правой на локтю рана вельми шкодливая рубаная, же кость и з теломъ отрубано (АВК, XXXVI, 196, 1582); подложили емѹ под оба локта рѹки камен, абы рѹк не спѹщал, бо емѹ то з тѣжкостю приходило держати рѹки в горѹ без спѹщення (Бельск., 47); Мышца: Рама над локтемъ (Бяр., 83); семъдесѣт крот з локтами и рѹчныхъ и ножнихъ палце^с концами збирали под столемъ моимъ встанки потравъ (Зб. 259, 3026).

2. Мера, якая адпавядае даўжыні рукі ад локця да канца сярэдняга пальца, роўная прыблізна 14 вяршкам (45—47 см). Пану Солтану ... десять копъ з мыга въ Берести, а 15 локти адамашьки (КЗ, 184, 1441—1480); оу той одрине пред хоронкою насли каменне на одном локти. на шириноу долге (Валх., 446); Триста локтей будеть должина Ковчегу и пятьдесѣть локтеи ширина и тридесети локтеи вышина его (Скар. КБ, 166); з дому дей моего згнуло ... полотно кужолного локоть пятьдесѣт (АВК, XXXVI, 295, 1582); пришли вепри дивной великости, которых клы або зѣбы на локот долги были (Алекс., 28); Мѣрило: Вага, шалка, Также локоть (Бяр., 84); невѣдомо откуда приплужилъ ѹжь такъ вельми велики^с, котори^с шестидесѣт локоть был должиною (Пралог, 5616). ◊ Локоть Литовский — мера даўжыні (локаць), прынятая ў Вялікім княстве Літоўскім. пляць, которого вдоляць идеть тридцать локтей Литовскихъ, а вширь ... дватцѣть и пультрѣть локтя литовскихъ (АВК, XX, 338, 1644); на локоть (на локте, на локтяхъ) — лакцямі; у раздроб, у розніцу. тамъ мѣшкаючи каждый Гость съ Гостіомъ кромъ ярмарку купчаты и продавають на локте (СДГВ, 61, 1538); гости и купцы зъ иныхъ земля ... здавна межи ними на колѣткахъ не сѣживали, и на локоть и фунтъ и золотникъ не продавали (АЗР, III, 197, 1576); Кравци и крамници Виленскіе шапокъ ... на локтяхъ продавати не мають (АСД, I, 162, 1582). Параўн. локеть.

3. Згіб, наварот. немного поехавши тымъ боромъ звернули осочники влево въ боръ праве въ локоть (АВК, XVII, 303, 1541); другой копець на сеножати ихъ, на заворочанью локтя тое границы (АВК, XXIV, 392, 1583); панъ Бальцеръ Романовскій, шелшы на рынокъ Виленский, тамъ же, на локтю, где седела жона того Гануса Рынка ... сполнивши свое слово, ему неужыточное, тую жону злаяль и зосромотилъ (АВК, XX, 125, 1597).

Локтати *дзеясл.* Прагна піць. вель ... втѣль выкопаеѣ вѣствѹ вчи его на далеко смотрѣт: и писклата его локчѣт кров (Зб. 262, 29—296).

Локтевый, локцевый *прим.* ад локоть у 2 знач. сарветки две локцевыхъ до двохъ полмисковъ, дали золот. одинъ (ИЮМ, I, 46, 1679); купили скрынку локтевую (ИЮМ, XI, 137, 1697).

Локтемъ *присл.* Накшталт локця, наваротам, згібам. от мостица старог подданные ег кор. мл. кинулисе влево локтем и так через лесы кривулями (АВК, XXX, 393, 1609); одъ того пятого копца локтемъ, межою, у копець (ИЮМ, XXIII, 481, 1630); с тое лошчыны локтемъ у гору, до каменя великого (ИЮМ, XXI, 317, 1664).

Локтушие наз. *Хустка, шаль*. взяша людие смоченю муку прежде воскиснениа и свезавши ѹ локтушиа возложиша на рамена своа (Скар. КВ, 246).

Локцевый гл. локтевый

Ломание гл. ломанье

Ломаный дзеєрым. ад ломати ѹ 1 знач. у свирне: кордь, серебромъ оправеный ... серебра ломаного полторы гривны (АВК, VIII, 465, 1593); чарокъ серебряныхъ великихъ две, сребра розного ломаного и перстневъ гривну (ИЮМ, VIII, 360, 1620); у браме мурованой дубровенской направили завесу ломаную у воротъ (ИЮМ, II, 109, 1684); наѡстатокъ в голенахъ ему и в ладвахъ кости ломано (Зб. 82, 4026).

Ломанье, ломание наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* ломати ѹ 1 знач. валка велика сѡ есть стала и ломане велико было и бите (Троя, 276); стала сѣча велика, трѣскъ, конскій вискъ, человекскій крик шитовъ ломаніе, копіамъ скепаніе ѡт земли, и стрѣламъ (Алекс. 1697, 33).

2. *Дзеянне на дзеясл.* ломати ѹ 2 знач. *іакож* скончаєтсѣ ломаніе [рады] люда сѣго скончаютьсѣ вси сіи (Зб. 262, 126—1266); абы южъ большъ очима не видѣлъ такового ломанья правъ (АЗР, IV, 220, 1600—1605).

Ломати дзеясл. 1. *Тое, што і* ламати ѹ 2 знач. зобрано незличонны пѣнази ... а они наймовали за нихъ тыхъ што каменье ломали (Хран., 3326—333); оучинилъ з нихъ дѣ, которыи бы на раменахъ бремена носили, а дѣи которыи бы каменьа въ горахъ ломали (Там жа, 2936).

2. *Тое, што і* ламати ѹ 4 знач. для того бы еси, братъ нашъ своего докончанья и хрестного цѣлованья намъ не ломалъ и прочьного житья съ нами для того не хотѣлъ (АЗР, I, 203, 1500); тутъ насъ подкали панове Воловичи и почали насъ спирати, якобыхмо имъ мы привилеи ломали (АВК, XVII, 303, 1541); мы ревизорове не могли есмо того у себе вынайти, абы мель панъ державца ... осаженье ихъ прывилеемъ его королевское милости утвержонное ломати (АВК, I, 161, 1584); ваша королевская милость ... не дбаешъ ничего на присягу свою, которою еси обовязался намъ, не ломати правъ нашихъ (АЗР, IV, 219, 1600—1605).
◊ Л о м а т и ш и ю — *парушаца, губляць сілу (аб указе, законе)*. вашей милости ознаймую, же владыка Львовскій хочеть снатъ, якогось фортелю зажить надъ Львовяны: не позвавши ихъ, хочеть права перевести у двору, жебы и декретъ вашей милости шію ломалъ (АЗР, IV, 82, 1595).

Ломатися дзеясл. зв. *Тое, што і* ламатися ѹ 1 знач. ломалисѣ древа свищють розмоите стрелы латаючи по повітрею дрыжать мечи падають забитыи (Троя, 22); лютяся рѣки кровавыи от множества побитыхъ, шабли блискают, якъ блискавица, а копії, якъ громъ ломаючися, трищать (Мам., 185); Слонове слышавши бразкъ звиначій и шѣмъ пропорцовный ѡполошилисѣ змешалисѣ вмѣсто, а коли почали мѣшатисѣ, тогды вѣжища ѡб вежищѣ битисѣ и ломатисѣ (Алекс. 1697, 68).

Ломимый дзеєрым. *Які ломіцца.* приймѣте и ядѣте, то есть тѣло мое за васъ ломимое (Пыт., 49); Се есть Тѣло мое еже за вы ломимое (Сакр., 12).

Ломити дзеясл. 1. *Згінаячы, удараючы з сілай, аддзяляць часткі чаго-н. або раздзяляць што-н.* дѣти ... побѣгли скоро. почали вѣтвие ѡт дрѣвъ со цвѣты ломити (Чэця, 324); Хлѣбъ иже ломиль не общеніе ли тѣлу хвѣ ест (Будны, 219); въ темнохмѣрной ночи, срогій вѣтръ вѣючи всеми щепы и насѣбными крѣтитъ, торгоаетъ, ломить и выриваетъ (Мак., 18).

2. *Перааодольваючы супраціўленне, раіуча наступаць, цясніць праціўніка.* тогды вы тѣж ѡхотным, а не лѣкыливым сэрцэм на непрыятела натираите, ломите а поражаите (Атыла, 195).

3. // *перан.* *Парушаць тое, што ўстаялася.* Гдѣ, несправедливой запалчивости ихъ оустѣпючи, оушоль ѡттоль, и ... вышоль з цркви ... самою речью оувѣраючи и ствержаючи, а неслыханымъ чѣдомъ затвѣрдѣлюю ихъ срокгость и оупорное недоверство оумакчаючи и ломачи (Каліст, I, 1406—141).

4. // *перан.* *Блытаць, уносиць сумятню, сумбур, хаос.* моць неприятелскаа ломить, носить мысли, и кольшетъ глѣбюкостями срца, ведлѣгъ оуподобанья своего (Мак., 343).

5. // *перан.* *Парушаць, пераступаць, не прытрымлівацца, не захоўваць.* кто бы тое письмо наше смѣлъ ломити, такъ маеть зъ ними розсудитися въ страшное Второе Пришествіе Господне (АВК, II, 2, 1431); а хто изъ того роду и тепере живеть, того намъ не рушити, права хрестіянського ни въ чомъ не ломити (АЗР, I, 353, 1503); *іако* бы реклъ, потреба ломит закон (Бельск., 98); права ихъ хрестіянського ни въ чомъ не ломити (ИЮМ, II, 236, 1634).

Ломитися дзеясл. зв. 1. *Ад ломити ѹ 1 знач.* першане ... говорили емѣ ... ѡт великого вѣтрѣ древа ѡт кореня ломитсѣ (Алекс. 1697, 376).

2. *Згінаяцца.* Локоть: ѡт еже ломитсѣ, и корчитъ (Бяр., 72).

3. // *перан.* *Пакутаваць, мардавацца.* Берѣте, и ѣжете, то есть тѣло мое которое за васъ ломитсѣ на ѡтпѣщеніе грѣховъ (Варл., 166).

4. *Адступаць, адракацца, здраджваць, паддавацца спакусам.* *чакь*, впавши в^с владз^ь темностіі д'яволскіх, і трваючы в^с мрок^ь і хм^ьрах^ь, в^ьбючом^ь т^ьжком^ь гр^ьха в^ьт^ьр^ь, хв^ьтеса і ломітса (Мак., 18).

Ломовье наз. *Тое, што і ломь.* онь, забравши сено свое на сеножати своей, зажо^ьг дей ломовье (АВК, XVII, 170, 1540).

Ломь наз. зб. *Ламачча.* складоша же моучители ломь великь. хв^ьрастиемь соухим вожгоша о^гнь (Чэщя, 146); Хихилевна ... казала лесу нашого властного годного на паленья попелу порубати немало и в ломь все покыласть велела (АВК, XXXVI, 23—24, 1582). *Параўн.* ломовье.

Лона наз. *Жарабя-пярэзімак.* Сверипг стадных старых пять а лонь сверепокь чотыри (АВК, VI, 89, 1589).

Лондрышский прым. *Які адносіцца да краіны Лондраш (Логр), што часта ўпамінаецца ў куртуазных апавяданнях.* прыстали под замок Дамолоть в лондрышском кролевстве в держанью короля Демагула (Трыст., 86).

Лондъ гл. лиондъ

Лони прысл. *Летась, у мінулым годзе.* они намь жаловали лони, какь есмо были вь Луцку, ижь то имь новина (АЗР, I, 110, 1486); Стефань, воевода Волоскій, лони, безь каждо^ьк отпов^ьди, намь шкоду немалую вчинилъ (Там жа, 142, 1494); я тыи нивки лони на зиму поораль и житомь засеялъ (АВК, XVII, 14, 1539).

Лонка наз. 1. *Луг.* кролемь былъ, а потомь ўпаль на поле на лонки, на которихь са быдлата пасли (Зб. 259, 3366); сторожовь змовили на лонки и приму пилновать (ИЮМ, V, 57, 1688).

2. // *перан.* **Глыбіня.** Хитрошт^ьчнымь ест д'яволъ дивныхь практикь, троихь дверей, а многихь фиглевь пост^ьдасть, лонки и мысли д^ьши (Мак., 266); беретъ его гр^ьхь под свое неволництво, которій ... вшедши вн^ьт^ьр^ь лонки д^ьши аж до нагл^ьбшихь скритостіи ей ос^ьль (Там жа, 332).

Лонкгобардъ, ленгобардъ наз. *Лангабард, прадстаўнік аднаго з заходнегерманскіх плямён.* от оныхь спр^ьсныхь проубыхь поганскихь народовь, вестроготовь, остроготовь, героулов, вандаловь, гоунновь, и лонкгобардовь, шестьк^ьрот былъ взятый зоеванный сп^ьштошонный римь (Апакр., 1576); о кготах и вандалах, иж се тут мног крот разов ман^ьют, кготове и вандалове лонкгобарды (Бельск., 3096); его монастыр от лонкгобардовь збурены^ь зосталь (Пралог, 5176); ленгобарды в он^ью сторон^ь пришли (Зб. 752, 338); зараз д^ьх^ь нечисты^ь на ленгобарды напал (Там жа, 3386).

Лоно наз. 1. *Нижняя частка чэрава, а таксама палавья органы мужчыны і жанчыны.* жена ... прот^ьгнула бы руку и ўхопила его

за лоно (Скар. ДЗ, 476); не вниидеть муж^ь чистеный, или сотреным^ь или *отп^ьатымь* лономь во храмь гелень (Там жа, 44); моць его оу п^ьпк^ь черева его ... жилыж лона его сплеліса (Зб. 262, 296); Р^ьсин ... ўдарил печенига в толстое бр^ьхо головою праве над лоном (Стрыйк., 448); нехай войд^ьтъ воды проклатыи до чрева твоего, а коли оп^ьхнеть животь нехай выгнеть лоно (Хран., 1306).

2. *Грудзі.* **Надро:** Л^ьваа albo праваа сторона паз^ьхи, берегь, лоно (Бяр., 100); **Н^ьдро:** Занадра, перси, паз^ьха, лоно. Лоно з^ь надромь за одно са часомь раз^ьм^ьеть (Там жа, 99).

3. *Улонне, калені як сімвал мацярынскай ці бацькоўскай няшчоты.* положивши его млстиваа матка головкоу его на своем лоне albo на коленех. плачоучи горко рекла. ахь с^ьноу мой намилиейший. единаа надета мота (Пак. Хр., 146); дщеры ... выпушчили д^ьше своа на лонех^ь матерей своих (Скар. ПЕ, 66); взавши теды ноемминь д^ьт^ьа положила его на лон^ь своем, и мамки и пестунки ўрадъ отп^ьравовала (Зб. 262, 140); Пов^ьдам тоб^ь ... абыс се прочь отворотил, а ўспокоилсе на лон^ь матки твоей ... ижъ еше естес д^ьт^ьа (Алекс., 7); тое хлоп^ьа ... которое захорало на смерть ... его о^ьц^ь на лон^ь держал (Зб. 107, 194); рекъ до него приведи с^ьны своа до мене жебыхь имь блгсвилъ ... А коли ихъ взаль Іосифъ з лона о^ьцового, поклонилса низко аж до земли (Хран., 756).

4. *Глыбіня, нетры.* што жъ за тр^ьдностъ б^ьг^ь ввойти в^ь смерть, и в^ь гл^ьбокое лоно ср^ьдца, и одгол^ьк возвати Адама змерлого (Мак., 100); травь цв^ьты в^ь онь час з^ь вн^ьт^ьр^ьнего лона земли выходатъ (Там жа, 56). ◊ Л о н о А в р а а м л е (А в р а а м о в о) — *месца замагільнай раскошы праведных.* по с^ьм^ьти Лазаров^ь донесень был^ь черезь аг^ьлы на лоно Авраамл^ь (Будны, 1356); **Д^ьша** бов^ьем^ь отл^ьченаа от т^ьла, если са найдеть в^ьр^ь и любов маючи к^ь б^ьг^ь, на лон^ь Его живеть несмертел^ьна (Каліст, II, 276); **Третяа** ест церковь в котор^ь Тот домь сего д^ьна ест ўвелбены^ь по ўспении своемь ... д^ьла чо^ь лоном Авраамовымь называеця (Зб. 259, 554); **И**нше zase было некло где о^ьц^ьове с^ьт^ьи до приста Месиаша были затрымани, што зовет писмо лоном Авраамовымь (Выкл., 246).

Лонский, лоньский прым. *Мінулагодні, леташи.* Пану Литавору 10 копъ з мыта тамъ жо; ему жъ жеребя лоньское вь пана Михаила (КЗ, 240, 1486); Соленая комора лоньская, Лоньского доходу (АЮЗР, II, 121, 1508); жита нашего себренного лонского и сеголетнего было всего одно дванадцать копъ поставлено (АВК, XVII, 288, 1541); онь ... продалъ сена лонского за копу грошей (АВК, XXI, 131, 1556—1557); вь той жо одрыне згорело трое тел^ь лонскихь (АВК, XVIII, 23, 1576); За лоньское жеребя копа

гроше^s. За сеголетнее жеребѣ сорокъ гроше^s (Ст. 1588, 512); было: воловъ оромыхъ три, коровъ дойныхъ три, бычокъ лонскій одинъ (АВК, VIII, 74, 1607); яловиць лонскихъ двѣ (АВК, VI, 95, 1612).

Лонть *гл.* лионть

Лонцухъ *гл.* ланцухъ

Лонща *наз.* *Тое, што і* лонщакъ. коровъ дойныхъ а яловиць и лонщать и сеголѣтнихъ телятъ всего скота 35 (АСД, VII, 15, пасля 1520); въ позвѣ описаные, зъ навезкою, было шанцункомъ статутовымъ ... трое лонщать по грошей дванадцати (АВК, II, 10, 1584).

Лонщакъ *наз.* *Цяля, ягня, казляня — пярэзімак.* Оборы на было велми плохи, все погнило; а въ ней ... быковъ лонщаковъ 14, телушокъ лонщаковъ 10 (АСД, I, 146, 1571); цена быдлу ... За козла четвертака або петака сорокъ гроше^s. За третѣка полкопы гроше^s, за лонщакѣ двадцать гроше^s (Ст. 1588, 513); За скопца барана лонщакѣ петнацать гроше^s (Там жа, 512—513); взято ... у Гапова Михалевица ... бычка лонщакѣ гнѣлого (АВК, II, 263, 1590); Гарасимъ Коваль, и зъ жоною своею Ганною ... и зъ маетностью своею, меновите: воловъ три, корова одна, зъ быкомъ лонщакомъ (АВК, VI, 95, 1612). *Параўн.* лонща.

Лонщачка *наз., жан.* *ад* лонщакъ. у Фѣдка Воробьевича взято корову гнѣлую ... телицу лонщачку половую (АВК, II, 264, 1590).

Лонщачокъ *наз., памяни.* *ад* лонщакъ. сверѣпу жеробну и жеребца лонщачка узяли (АСД, I, 183, 1590).

Лоньскій *гл.* лонскій

Лопата, лапата *наз.* **1.** *Лапата, рыдлѣўка.* поими чадо зъ мжуеи. с лыскари. и с лопатами (Чэщя, 456); Которого лопата в рѣце его (Цяп., 4); коли змелеть спечеть то у печи испечетса, а з лопаты ѣ печь не зложит с печи ажъ ѣполоником выберет (Барк., 164); незбожник ... ремесников там и всѣх до бѣдована потребъ назбирал ... а сами жидове дивне се з великим достатком и пилнотю до тог причинили бо и сребранные мотики и лопати и носилницы мѣли (Бельск., 282); Лапѣть десять купили для выгребаня улицъ, лопата по асм. два (ИЮМ, I, 226, 1682); Купили виль трое и лапату, дали асмаковъ десять (ИЮМ, II, 19, 1683); До цекаву купили лапѣть семь, одна по осм. два. (ИЮМ, IX, 33, 1692); Купили лапѣть дванадцать до тей работы (ИЮМ, XIII, 54, 1699).

2. *Вясло.* повстала бурѣ ... лопаты еже есть весла з рѣкъ повыбывало (Зб. 752, 1136).

Лопатка *наз.* **1.** *Лапатачка.* сосуды ... прислушаютъ ко служению его, То есть огнище ѣдишѣ тризубные. Сковрадки клѣше лопатки (Скар. ЛК, 13); Горшки два и лопатку одну, дали (ИЮМ, X, 148, 1695).

2. *Лапатачная косць.* ѣказывалъ тежъ мне ... кобелѣ рѣдного загрывого под левѣю лопаткѣ застреленого (КВС, 4806, 1552); на левомъ боку водле лопаткѣ штыхомъ рана пробитая (АВК, XXI, 327, 1558); межи лопаткѣми коваными дей ботѣми збилъ и здопѣталъ, ижъ на немъ тело синее (АВК, XVIII, 53, 1582); Изгаслав ... пробит ест межи лопатки ѣщепом, ѣт которо^s раны зараз ѣмерль (Стрыйк., 462).

3. *Лапатачная частка тушы.* пріими ѣвцю ... истреби. и зри в лопаткѣ и разѣмеи (Плячо, 816); маеть быти брано въ кождый годъ: за лопатку отъ кождого быдлѣти пѣнѣязми дня торгового, то есть за воловую и яловицью грошъ 1 (АЗР, III, 75, 1557); возмешъ з барана лой ... и лопаткѣ правѣю (Хран., 1066); вольно будетъ подданымъ нашимъ ... мясо всякого быдла привозити и торговое на врадъ мѣйскій, и за лопатки надворное пѣнѣзми давати повинны будутъ (АВК, IV, 94, 1670).

Лопотень *наз.* *Жалезная прылада ў выглядзе жолаба з вострымі краямі і завостраным канцом для свідравання, вырѣзвання адтулін.* резецъ лопотень (КСД, 1522, 1521).

Лосеня *наз.* *Ласяня.* младое лосѣня свободно роженое мнитса быти (Скар. КІ, 166).

Лосий, лоссий *прим.* *Тое, што і* лосиный. кафтанъ бавелняный скорою лосею покрытый (АВК, XXII, 257, 1565); рукавицы лосие, подшитые баранками (АВК, XX, 144, 1597); въ той же скрыни ... перстеной золотыхъ шесть, одинъ съ каменемъ рубиномъ ... шостый на рогу лосимъ (АВК, VIII, 484, 1599); За выробенне скуры лосси, для пана писарѣ Бартошевича купили селедцовъ въ дорогу (ИЮМ, XVIII, 10, 1710).

Лосина *наз.* *Скура лася ці аленя, ласіна.* даломъ ему сырые лосины на выробене (ИЮМ, XXXII, 227, 1577); вернути не хочеть ... трох лосин невыправныхъ, медведень десети выправныхъ (АВК, XXXIX, 52, 1578); мешанинъ Слуцкій, провадилъ до Кролевца юхти паръ р̄ (100); а малое юхти телятинъ паръ н̄ (50), сарнинъ дикихъ ѣ (400); лосинъ і (10) (АВК, XIV, 651, 1599); За выправу лосины пану Осовскому дали золотыхъ пять (ИЮМ, II, 32, 1683). *Параўн.* лосицка.

Лосиновый *прим.* *Тое, што і* лосиный, кафтаникъ полотна Коленского зъ бавальною, покрытый скурою лосиневою, коштоваль дей грошей семьдесятъ (АВК, VIII, 465, 1593).

Лосиный, лосьный *прым.* *Ласіны.* о ловж оленьемъ и лосиномъ (Вісл., 96); он ... скур чотырнадцать лосиных миши погризеных вернулъ (АВК, XXXIX, 52, 1578); кровь и шерсть лосиная на томъ мѣстцу лежитъ (АВК, VI, 24, 1589); одны збрыные, а дрѹгии лосынии, и медвежьи, и вовки, скѹри и то невыправные носили (Стрыйк., 517); Купили пасъ до бубна отъ Яроша лосиный на мескуо потребу (ИЮМ, IV, 67, 1686). *Параўн.* лосий, лосиновый.

Лосица *наз.* *Тое, што і* лосина. на Нестере грошей копа в чомъ застава две лосицки в себе быти менил тые отдати (ИЮМ, XXXII, 129, 1578).

Лоскотати *наз.* *Казытаць.* Скоктаю, скокошѸ: лоскочѸ (Бяр., 148).

Лоскъ *наз.* *Глянец.* малаа кров знаменѸеть соухотоу ... кожи чревной не имѸщи лоскъ (Арыст., 187).

Лосось *наз.* *Рыба ласось.* Лосося купилъ самъ панъ райца отъ жиды за осм. сорокъ осемъ (ИЮМ, IX, 173, 1692).

Лоссий *гл.* лосий

Лось I *гл.* лиось

Лось II *гл.* лось

Лосьный *гл.* лосиный

Лось, лось II *наз.* *Лось.* ричитѸ лось егда иматѸ траву (Скар. KI, 106); Ѹставуем цену зверем дикимъ. за зубра дванадцать рублев *грѸше*, за лоса шесть рублев гроше (Ст. 1529-Ф, 121); розмаитых *объѸтитостей* напoлно *Ѹ звѸрех* розного рожаю, то естъ напервей туров. зубрев. *лосей* (Рач., 297); з Реткова и Сакова лоси, медведи и свине проч выппали и выполохали через реку Волку до пушы своей (АВК, XXXVI, 353, 1582); видѸломъ мѣстцо, гдѸ лося забито (АВК, VI, 24, 1589); *звѸрѸ* теж великог лосеѸ, еленеѸ, и сарнѸ полны возы наклали (Стрыйк., 537); ОнагрѸ, Дикій осель, животно подобное лоси (Бяр., 300); кгды в остѸпахъ поѸмаютъ albo забюм лоса, елена, вепра, анижели Ѹ сто воловъ радовали (Зб. 259, 4626); За пострель лося далисмо зол. (ИЮМ, X, 60, 1695).

Лотака *наз.* *Тое, што і* лотокъ. Лотаки двѸ и круки три дали золот. одинѸ и асмак. осемъ (ИЮМ, II, 148, 1684).

Лотакъ *гл.* лотокъ

Лотва *наз.* *Назва аднаго з балтыйскіх плямѸн.* Ѹт кваснона ... названи кгтове, также половцы, литва, жмудѸ, лотва, *латважи*, прѸсове (Стрыйк., 4206).

Лотера *наз.* *Літара (?)*. Пиши часто Не лениста под рѸкѸ барзо не хилиста поглядаѸ на лотерѸ А не псѸ паперѸ (Алекс. 1697, 102).

Лотерство *наз.* *Бандытызм, разбой.* если бы се якое своволенъство и злость межы людьми таковыми, которые бы непорядне по улицахъ ... лотерствомъ ... противъ покою установленому не справовали (АВК, XX, 177, 1601).

Лотка *гл.* лодка

Лотокъ, лотакъ *наз.* **1.** *Жолаб, латак.* егда посеють сема на поли тогда воды ведены бывають лотоками и смочивають полна ихъ (Скар. ДЗ, 256).

2. *Выдзеўбанае бервяно, якое ўтрымлівае дошкі даху і служыць для сцѸку вады.* Лотоковъ купили парѸ две до повети надѸ гарматою (ИЮМ, II, 147, 1684); за привезене лотоковъ и кручѸя отъ Петра ВильневѸца Поторочи дали осмаки четыри (ИЮМ, IV, 172, 1686); Купили на рынку лотоковъ пять до накрываня цекавзу (ИЮМ, VIII, 156, 1691); Лотаки два купили на инбарѸ луполовскій кабацкій (ИЮМ, XI, 95, 1697). *Параўн.* латокъ.

3. *Поласць.* сес оумреть в самой полности своей вес смиренъ и цѸль: лотоки его полны молока и москъ кости его напоенъ (Зб. 262, 21); аще же образ живота его великъ и грѸбѸ, и скривленъ. се знаменуеътъ иже лотоки имають вноутри своей (Арыст., 195).

Лотрикъ, лотрыкъ *наз., памяни.* ад лотрѸ. з сирѸи вышли были лотрикове и поѸмали были з земли израилскои дѸвчину маленкую (Біблія, 464); Трафилоса иже нѸкоторые хотѸли поховат Ѹмерлог, боачиса лотрыков моавских (Бельск., 1286); до тѸрецкого теж цесара ... дари послал, скаржачиса на лотрики и выволанцы тѸрецкыи (Стрыйк., 569); там его мнимал быт таког лотрика, коториѸ бы тако драпежца млѸлыи земли злупил (Алекс., 13); такими были Неро, и Геростратес, albo ФлѸгас лотрикъ (Паўуст., 36); терпить тотѸ поличокѸ Ѹт лотрика Ѹдног, а ты мольчишѸ (Зб. 259, 636).

Лотрини *гл.* лотрыня

Лотровати *дзясл.* *Разбойнічаць, займацца грабязжом, разбоем.* если бы его где лотруючи застали, будетъ имѸ волно взять и до везенѸя его войтовского осадить (АВК, XXXIX, 9, 1578); ему лист таковыѸ принесли. [п]орѸ царѸ индѸйскиѸ лотрови александрови, коториѸ лотрѸючи одержѸет мѸста (Алекс., 24).

Лотровский *прым.* **1.** *Подлы, нягодніцкі, агідны.* если бых се дей через сесь час того марнотравства еще важил, а от него ускромити и погамовати, а непристойного лотровского питя поперестати ... хотел (ИЮМ, XXXII, 267, 1577); коториѸ всюды по селах ходачи дивы чары и гѸсла *такіес* справовали нахшталь чарно-

книжников, и облыды такіе лотровские нахштат ѿмерлых воскрешали (Стрыйк., 620); Непреподобный: лотровскій, вырѣднѣй, нѣчого доброго (Бяр., 94); Скврѣнавѣй, рѣмс. злосливѣи, ѿ нецнотливѣй, лотровскій (Там жа, 216).

2. Разбойніцкі, грабежніцкі. которіе не синод свещеннически, але зыздѣ лотровски там чинили (Бельск., 270); пошлеми на тебе незличонѣю великост зброѣного рицѣрства, которіи тебе не тако филипового сына, але тако княжа лотровское ѿкрижѣют (Алекс., 76); вы дей слуги мое были поки лотровскихъ учинковъ не чинили (АВК, XXVIII, 95, 1606).

Лотровство наз. 1. Нізкі, подлы, ганебны учынак. мешчане Могилевские, выручили з везенѣя... Овтушка Шостаковича кравца для лотровства его (АВК, XXXIX, 9, 1578); Овтушко ... вжо маеть перестать того лотровства чинити по [то] есть пьянства, костырства, збытковъ вшелякихъ (Там жа); того лотровства ѡныи франтове доказавши, зѣ ѡными пѣкназми просто се на шленско ѡбернѣли (Хр. польск., 15).

2. Разбой, грабеж, рабунак. менуючы его бытъ злочынѣцою своимъ, домавяля ся, абы былъ на муку дань для выведованѣя инѣшого лотровства и товарыства его (ИЮМ, VIII, 244, 1597); Ѹста маетьность его ѡтъ того лотровства козацѣкого частью черезъ ѡгонь згорела (КЛС, 24, 1596); славное звитѣзство ѡлжирдѣ над татари ѡдержил; и вси поля до киева здавна належачіе ѡт их лотровства ѡчистил (Стрыйк., 541); Казимер великѣ... кролевство з каждой стороны Ѹспокоиль, и престѣпцы в лотровствѣ се кохаючіе выгубил (Хр. польск., 12).

3. Зб. ад лотрь у 2 знач. ѡдног часѣ лотровство татѣѣсово побрала добытки и иные користи в сѣсѣдстве (Бельск., 146); притягли лотровство ѡколо ѿ тисѣч которых римѣне ѡгорнѣли, и побили (Там жа, 153); назбирали лотровства туляючисе по свѣту (Рым., 786—79).

Лотрь наз. 1. Нягоднік, мярзотнік, паганец, ашуканец. има и зверхност хрста гѣда собѣ приписаль и привлащил ... и дрѣгих собѣ подобных лотров вѣ, ведлѣг личбы апостолской выбрал (Хр. польск., 146); Непреподобнодѣлатель: Нецнота, лотрь, нѣчого доброго (Бяр., 213); Рака: мет: Блазен, нендзныи, голота, гѣлтай, нецнота, лотрь (Там жа, 305); поѣмали есмо были панну богу посвященнѣю, тѣю кѣды товарыши мои ѡ Ѹтрату встыдѣ хотѣли приправити вскочилем в посредекъ и вырвал есми ее ѡт змазы лотровъ (Зб. 107, 171); тако што на своѣ пожитокъ ѡбернет слѣга, Ѹже ест злодѣс, лотромъ не слѣгою (Зб. 259, 315).

2. Разбойнік, бандыт; грабежнік, рабаўнік. с ним два лотри крижованы соут (Пак. Хр., 32); Шахта воистину глубока ест жена любодѣица ... ловить бо на пути тако лотрь, и коих Ѹзрѣть несторожливыхъ погубить (Скар. ПС, 36); маетьность... частью тежѣ ѡтъ тыхъ же лотровъ козаковъ забрана (КЛС, 24, 1596); хоч лотрь такіс ѡберет чѣвка побрат емѣ ѡднак всего не может (Зб. 261, 80); имѣ тако лотром нихто доброволне дѣвокъ своих в стан малженски не даваль (Рым., 786); чужихъ бѣглецовъ, лотровъ, не только зъ рубежа, але ѡтъ пословъ короля его милости... прѣимуете и даете имѣ деньги, платье и жалованѣе ѡтъ господаря своего (АЗР, IV, 269, 1608); што бовемъ лотрове и банитове чинят по дорогах то ѡни в посродкѣ свѣта въ ѡчах всѣхъ (Зб. 259, 2796—280); не пришли болше лотрове сѣрѣйскіи до земли Израильской (Хран., 3256); видет было наполнены вежи и турмы, не лотрами ани разбоѣниками ани иншыми злочинѣцами, але людми побожными (Зб. 82, 98). *Параўн.* лотрь.

Лотрыкъ гл. лотрикъ

Лотрыня, лотрини наз., жан. ад лотрь у 1 знач. до того еще показываль и доводиль на нее презъ люди добрые, же ест великою лотрынею, што се въ семъ декрете нашомъ писать брыдливо (ИЮМ, VIII, 328, 1614); того лотрини геродиада болласа, абы геродъ разводѣ не Ѹчиниль (Зб. 259, 5956).

Лоть наз. Лот, адзінка вагі. панцерѣ его... важиль пѣть тыссѣи лотовъ... железо же острое еже было на концѣ копѣя его важило ест шесть сотъ лотовъ (Скар. ПЦ, 35); шолькѣ черьленого тры лоты (КВС, 4546, 1552); Реклѣ хлопец маю та в себе четвертѣю част лотѣ сребра (Бельск., 94); лоть квету мушкатового (ИЮМ, XXI, 423, 1625); три лѣта трваль вѣ такомъ воздержаніи, чтыри албо пѣть оунцій, то ест лотовъ, хлѣба чѣдчи (Мак., 146); ѡдене и пите его ледве пѣт скоѣцов або лотовъ заважыло (Зб. 752, 449—4496); драхма важить чверть лота (Хран., 336); купили... шафрану лоть... гвоздикъ лоты тры (ИЮМ, I, 35, 1679); купили... гоздиковъ лоты два, шафрану лоть (ИЮМ, XI, 40, 1697).

Лотыголынѣ наз. Тое, што і латыголь. То ест мое дерево. та купил оу лотыголына (ПГ, II, 24, 1469).

Лотышь наз. Латыши, жыхар Латвіі. в котором позве мѣнит, якобых я, обещавшысе справедливост учынит с подданого своего... о выпровадене челѣдина его неволного лотыша (АВК, XXXVI, 355, 1582).

Лоханка, лаханка, лоханька *наз., памяни. ад лоханя.* погорело ... котелокъ малы^с лоханька мала^а (КВС, 546, 1552); лоханка, мисъ цыновыхъ тры, оловеникъ одинъ, а други малый (АВК, XXI, 301, 1558); кварта цынова одна, фляша цынова одна, лоханка одна (АВК, XXXII, 313, 1596); талерка цынованая, лаханка меденая, оловеникъ меденый (ИЮМ, XXI, 400, 1598).

Лоханя, лоханья *наз. Круглая адкрытая пасудзіна, балея, таз, ражка. снѣ...* егда же родильс^а и хотѣ^л мѣти измыти его в лохани (Чэщя, 88); осталося статковъ моихъ у дому: светильна железныи двои а лоханя (АВК, XVII, 243, 1540); оловеники два цынованыхъ, котлов 3, триногъ, лоханья (Там жа, 405, 1556); покрадено... котел выносны... колца котловые, лоханя (АВК, XXXIX, 209, 1579); узяли лохань мосядовыхъ двѣ (АСД, I, 182, 1590); в той же дей клети было ... лоханя, купленая за гр. дванадцат (АВК, XXXI, 154, 1593); сыночка своего милого... заколовъ его, а паточивъши з него крови в лоханю положивъ его мертвого зновъ накривъши (Зб. 82, 4236).

Лохчина *гл.* логчина

Лошадь *наз. Конь.* узгономъ... возмутъ Новгородское или чоловѣкъ или лошадь (АЗР, I, 52, 1440); какъ зъ-подъ Дубровны людей и лошелей набравши вернулись, и за ними ходили люди королевского величества (АЗР, IV, 465, 1615); **Подаремник:** ... меринь... Кон^с простый. Лошад, самка, простаа клѣча (Бяр., 109).

Лошина, лошына *наз. Ласіна, мяса лася.* побрала... дваи лемши скоровода патеро кѣр лошины пять скиргете^с (КВЗС, 14, 1537); на дорозе дей, куды они везъли тое збожье, видель есьми жито росыпано и шмать лошины и хлеба букату на поли знашли (АВК, XXI, 243, 1556—1557); пшона або крупъ поль корьца, лошины полоть, соли камень, чосноку поль корьца, сыровъ пять (КПД, 680, 1563); давши имъ на кождый возъ живности... толокна такъ же два корцы, пшона корецъ, лошины два камени, соли два камени, чосноку корецъ, сыровъ десеть (Там жа, 794—795, 1565); взяли дей осте в томъ дому, в клетехъ и въ стайняхъ, футъро медвеже, лошыны, ски-тертей десять (ИЮМ, XXI, 400, 1598).

Лошка *гл.* ложка

Лошко *гл.* ложко

Лошына *гл.* лошина

Лошина, лашина, лашчына, лошына *наз. Тое, што і* логчина. отъ тое Климовы Были посередъ болота въ задній стокъ

Пороговской границы, а съ заднего стока черезъ дорогу по бору, лошиною въ сосну, а въ дубъ у копцу Мшары (АВК, VII, 5, 1516); Наперодъ зачинаеть се граница зъ Невлемъ рѣчки... черезъ захарьяву дуброву на Богоданову ниву у лашину, зъ тое лашины у выгаръ у Мачалище (АВК, XIII, 299—300, 1604); с тое лошыны на першый копецъ, коло елки надъ дорогою (ИЮМ, XXIII, 360, 1623); идучи ручаемъ, а прыходзя къ лашчыне Калоколушовъ и на горе будучы (ИЮМ, XVII, 219, 1663); почавшы одъ сеножати Мартина Грунки ... у лошыну, а с тое лошыны просто у олесъ и тымъ олсомъ улево у гору (ИЮМ, XXI, 316, 1664).

Лощовина *наз. Тое, што і* логчина. граница того кгрунту Кобацкого, заведеного: вышедшы с того местечка Кобака и почавшы отъ ручья, названого Ляхова, лощовиною черезъ дорогу великую (ИЮМ, XXIII, 360, 1623).

Лощына *гл.* лошина

Лспенье *гл.* льсененье

Лснити *дзеясл. Блишчаць, свяціць, ззяць, зіхацець.* также и поверхность одѣна его над снѣгъ бѣлѣла с^а, и лснила (Калист, II, 314).

Лснитися *гл.* льснитися

Лснячийся *дзеясл.* ад лснитися. стало с^а кгда с^а молиль, особа лица его инша^а, и одѣнѣ его бѣло и лсначее с^а (Калист, II, 313); **Благословенный** абовѣмъ Моисей въ фігѣрѣ нѣлѣкой ознаймоваль намъ, славою **Хѣ** на твари его лсначюс^а (Мак., 57).

Лстивый *гл.* льстивый

Лстити *гл.* льстити

Лубе *гл.* лубье

Лубеный *прим. Лубяны.* видель коробъкѣ лубеню без замъка и в не^с кита^ски черьленое **патдесат** локоть (КВС, 4546, 1552).

Лубка *наз. 1. Лубянка, пасудзіна з лубу.* с того мѣдѣ згинѣло ... чотыры пѣды в чотырох лубькахъ а **патаа** лубька шесть безменовъ (КВЗС, 356, 1538); Лубка для рыбы въ Новоселкѣ — 6 гр. (ИЮМ, XXV, 49, 1715).

2. Мера мѣду. побрали... меду кадей тры и лубок тры (АВК, XXXVI, 58, 1582); украдено въ клѣти его меду пресного чотыри лубки (АВК, XVIII, 107, 1592); приняли меду лубку, которую раховано золотыхъ осемъ (ИЮМ, IV, 254, 1688). **Параун.** лубня, лубокъ у 1 *знач.*

Лубня наз. *Тое, што і лубка ў 2 знач.* взято меду прѣсног... лубня, въ которой дей двѣ ведре (АВК, III, 287, 1557).

Лубовъ гл. любовь

Лубокъ наз. **1.** *Тое, што і лубка ў 2 знач.* меду преснаго лубковъ чотыри, важило пудовъ двадцать (ИЮМ, IV, 254, 1688); Купили меду преснаго лубковъ чотыри (Там жа, 288).

2. *Памяни.* ад лубъ у 3 знач. Бедышовымъ сыномъ дали за трое локгошь и одни головки увязали и лубокъ новый обшывали, за все дали зол. одинъ (ИЮМ, V, 92, 1688).

Лубомъ гл. любомъ

Лубочка наз. *памяни.* **1.** Ад лубка ў 1 знач. Лубочку на медъ дали осм. десять (ИЮМ, VIII, 93, 1691).

2. Ад лубка ў 2 знач. лубочка липцу, которая важыла безменовъ чотыри (ИЮМ, V, 13, 1688).

Лубъ наз. **1.** *Луб; кусок, паласа луба (кары ліпы, вяза).* врезавши санокъ на трехъ месцохъ, луба одинъ шматъ даль до мене вижа (АВК, XVII, 430, 1561); 8 же мо^{се} 8ломной нашей нат8ри лубомъ обложоны^с до воды свѣта того выр8цонимъ б8дет (Зб. 259, 653); Андрею и Кузме Круку за полдня, которые загородили на вапну доромъ и вымостили лубомъ на земли, дали осм. шеснацать (ИЮМ, V, 59, 1688); Купили любовь десять до покрытя вежы отъ дожджовъ (ИЮМ, XII, 120, 1698).

2. *Кораб з лубу, бярысты, лубянка.* лубы 8 купили до ратушы, асм. 8и (ИЮМ, I, 106, 1680).

3. *Лубяная будка ў вазку, санях.* Купили до тыхъ же саней любовь два, дали золот. одинъ (ИЮМ, VIII, 42, 1691); До тыхъ саней до обшываня купили лубы два, дали зол. одинъ (Там жа, 139); Лубы три до тыхъ же саней, на постелникъ и на обшите того жъ возка (ИЮМ, X, 33, 1695).

Лубье, лубе, лубье наз. **1.** *Зб. ад лубъ у 1 знач.* коли хто дерево на берегу порубаеъ, а любо лубье съ дерева хто коли сыймываль ... вины зъ нихъ бирали (АЗР, I, 171, 1497); бер8тъ въ то^с п8щцы Сверженьско^с и за Немномъ, 8 Польскомъ, лубье, лыка, вязе на потребу (КСД, 853, 1514); За рѣку Яселду — сѣножатми и бортнымъ деревомъ, озерами зъ ловы и поколотками, и дерева на будованье и на дрова, драницы въ лыка и въ лубье (РПП, 77, 1522); бортником волно лык на лезиво або луб8 на лазбен и на иншие потребности... взати (Ст. 1529-Ф, 122); бортникомъ волно на лезиво лыкъ albo луб88 ... взати што можетъ на себе занести (Ст. 1588, 381); ездиль до места Пинска ... маючи на возохъ лубья, коробки и досч8ки липо-

вые (АВК, XVIII, 348, 1646); не мѣль на тѣле своемъ жадного р8ба одно лубе з дерева припома^сано (Пралог, 609); купили лубя возъ для покрытя важницы меское (ИЮМ, X, 166, 1695).

2. *Футарал, чахол, зроблены з луба, для лука ці іншай зброі.* тые речи, а меновите: лубье до сайдоку двое, шаб8ли козацкие две, таф8туевъ тежъ козацкихъ два (АВК, XX, 245, 1615); у великой скрыни в ней знашлос лукъ турецкий з лубем серебромъ оправнымъ (АВК, XXXIV, 201, 1661).

Лувиянигъ наз. *Тое, што і ливийчикъ.* б8дет владѣти [црѣ] скарбы золотыми и серебряными и всеми коштовностями египетскими и л8вигане и м8ринове подст8пами его (Зб. 262, 126).

Луговина наз. *Лужок, лугавина.* tym rowkom u moch, so mchu suchodolem u luhowinu. u sianozat (ИЮМ, II, 340—341, 1731).

Луговой *прим.* **1.** Ад лугъ у 1 знач. дымовъ осьмдесять чотыри, съ перевозомъ Шоловицкимъ и съ землею луговою и бортною со п8лами (АЗР, V, 67, 1641); за моркги сеножатные меские луговые у Брылехъ, которые своимъ подданымъ мескимъ доставляли панове косить на лето, за то дошло ... золотыхъ тридцать пять (ИЮМ, IV, 270, 1688); люде ... того с8а велми 8страшили и замешалис8а и побѣгли в8 л8говые мѣста (Алекс. 1697, 596); Алез8андер шест дне^с ишол и прииде в нѣкотор8ю землю л8гов8ю мокр8ю (Там жа, 636). *Пара8ун.* лужный.

2. Ад лугъ у 2 знач. Овдеевцомъ и Тешилвцомъ звѣринные ловы и входы луговые пуши въ Цотове (АВК, XIII, 11, 1508).

Лугъ наз. **1.** *Луг; н8зкае, травяниста-забалочане месца; багна, дрыгва.* село... дали есмо ему зо всеми лѣсы и зъ дубровами, и съ полями и зъ сѣножатми и зъ лугами, и зо всеми пожитки (АЗР, I, 22, 1383); дали есмо ему и записали ... што къ тымъ имѣнемъ слушаеъ и слушало, и такожъ съ луги, и зъ дубровами, и сѣножатми и со всеми пожитки (Там жа, 48, 1438); въ того врочыща Дубровицы острова увошоль лугъ у рѣку Цырь (АСД, I, 73, 1546); тотъ Матей оные кони и съ лугу ее к8валтовне взял (АВК, XXXVI, 139, 1582); 3 трети стороны пелешино море або озеро великое: з четвертой стороны прит8гнув лугъ названы^с додома (Тр. гист., 67); отъ дороги къ лугомъ Новодворскимъ, ажъ до поточку, который вышель зъ луговъ к8ренту Новодворского, а течетъ въ рѣчку Рудку (АЗР, V, 15, 1633); Зродила земл8 ... вд8чныи пагорки, широкій пол8, зеленыи л8ги (Хран., 26—3). ◊ Л у г ь к а л

н ы й — луг забалочаны. тые земли, селища и дворища вышей-помѣненные, а особливо Гнилецъ, съ озеромъ Глушцемъ, и съ калнымъ лугомъ, и съ закою на Вѣтѣ, съ перевѣсьемъ и съ пасѣками (АЗР, IV, 36, 1590); л у г ъ о т х о ж и й — адасоблены, асобны луг, які не ўваходзіць у надзел. Левонтею Битяговскому на отчизны, въ Мушковской волости деревню Пологи съ низовою пашнею около озера и на борку, да въ Максимовскомъ стану деревню Рокотово, а къ ней пашня отхожая, деревню Трюхину и лугъ отхожий въ Сутокахъ (АЗР, IV, 359, 1610); л у г ъ х м е л ь н ы й — плантацыя хмель; м е с ц а , д з е р а с ц е х м е л ь ; а г а р о д , д з е р а з в о д з і ц я х м е л ь . Сопега, жаловал и оповедаль то на коморника его королевской милости пана Матея ... о скаженъе межи, и о спустошенъе луга хмельного (АВК, XXI, 79, 1555).

2. *Забалочаны лес.* от того мѣстца кде неколі бабілоніа была длѧ лоугов и гадин и зверев велми шкодливыхъ есть наполнили перенесено да место таѣтем тое перво звано соусис (Валх., 89); виноград зъ египта перенес ... ѡбирают ег все мимо ходѧчие дорогою. озобал вепрѣ от лѧга и инокъ дикыи погл ест (Пс. XVI, 83—836); заблудил з дороги и влезъ у великии лугъ и тамъ ходиль тры дни (Бава, 135); конь шол под ним у наигушыи луг и содраль ему всю парсуну (Там жа, 156); немало збожѧ попсовала градъ и бѣра великаѧ, а на борѣ на лесе и по лѧгомъ со пчолами дерева бортное ... поламала (Барк., 152); отстѣпилъ Александр от тог мѣстца за шѣсть поприщъ, и затаилса со всимъ воискомъ своим в нѣкоторіе лѧги (Алекс. 1697, 13).

Луданъ наз. *Тое, што і* лауданъ. лудану полштуки куплено (ИЮМ, XVII, 9, 1710); заплатиль за штуку лудану Самуелю Леошкевичу золотыхъ девятедесятъ (Там жа, 71); готовыхъ грошей имъ, делегатомъ, 1000 зол., лудану штукъ три 264 зол. (ИЮМ, XXI, 27, 1711).

Луди гл. люди

Лудие гл. лудие

Лудити дзеясл. *Падманваць, ашукваць.* тые, хотябы подобно и рады, не могутъ, а мы опять можемъ, але не хочемъ, и только Богомъ лудимо, просячи о соединеніе вѣры (АЗР, IV, 89, 1595); Тое право вѣдаючи митрополіт кievскій и ... владыкове ... оудалисѧ на тое абы шалѣли и лѣдили свѣтомъ, а люди што иншого тавне бачачіе и видѧчіе абы з розѣмѣ зводили (Апакр., 386); з оказанѧ облудников кторы мнѧ час немалыѣ

(за приателеѣ се и велке и верне вдавѧнцѣ) лудили подрасованыѣ впадлѣм ѣ велка ... хоробѣ (Еѣл., 48); Тогды ѡдинъ рече: марне нами дѣховнии лудѧт, кторие повѣдают, же дѣш по семь животѣ живи суть (Пралог, 596).

Лудский гл. людский

Лудъ гл. людъ

Лужа наз. *Лужына; затока, азярцо.* пыаницы... тако свинѣѧ в лужи сѧ валѧют (Чѣщя, 3396); высохли сѣть кладези дождевые и лужи всемъ живушимъ ѣ велѣулли (Скар. КЮ, 116); з дуба у право у ручей, у долгую лужу и у липу, подле ручѣя стоячую (ИЮМ, XXI, 478, 1628); Граница того села ... отъ Любини логомъ же до Чистые лужи, отъ Чистые-лужи до рѣчки Колиншы (АЗР, V, 61, 1640); Купили травы возы два на устилане олтара и передъ олтаромъ лужу, абы болота не было (ИЮМ, VI, 68, 1689); заплатили за чотыри возы хворосту на мощене лужы за брамою Шкловскою (ИЮМ, X, 100, 1695); Поденщыкомъ двумъ, што высыпали коло ратушу лужу грузом, заплатили зол. (ИЮМ, XIII, 96, 1699).

Лужицкий прим. *Лужыцкі.* Отъ Жигкгимонта, Божьею милостью короля Польского, великого князя Литовского, Руского, Пруского. Велико-Кглокговского, опавского, Слязского, Лужицкого Жомоитского и иныхъ (АЗР, II, 59, 1508).

Лужко наз. *Тое, што і* ложко. гдым педагогом былъ просилем килима ѡбит емѣ над лѣжком, теды голосно з гнѣвом рекъ, нашо ѡбита над лужком хто его вѣдает хто ѡн ест (Дыяр., 1646).

Лужный прим. *Тое, што і* луговой у 1 знач. оттола Александр десѧт днеи ишол лѣжным мѣстомъ, и приидет вѣ нѣкоторое мѣсто безводное в лѣжнѣю землю где сѣт китовраси дивныи (Алекс. 1697, 596—60).

Лужокъ наз., *памяни.* ад лугъ у 1 знач. отъ того копца, отчинаючи Болотче лужка ... отъ того лужка Болотечка къ липѣ, коло, кторые липы казалъ есми осмый копецъ закопати (АВК, XIV, 2, 1501); сыну Микляеву выданъ листь, зоставуючи его при дворѣхъ и лавочныхъ мѣстахъ и деревне Ведерниковѣ, съ сѣнными покосы, съ лужкомъ (АЗР, IV, 335, 1610); по семь три четверти Чещевлянскіе, противъ нихъ клинокъ до поль лужка до тое Тавгорщины (АВК, I, 112, 1751).

Лука, люка наз. 1. *Лука, лукавіна, выгіб берага; заліў, які ўтвараецца выгібам берага.* въ стровѣ пашнѧ и сѣножати да ѡрѣхова лоука а три тони въ ѡзерѣ ѡпришній (Гр. Сем.); в дѣнь двадцать четвертыйи мѣсѣ первомѣ а тѧ был есми на лѣцѣ реки

великое (Зб. 262, 124); воеводы Кіевскіє нинѣшніє и потомъ будучіє не мають въ имѣнья ихъ всылати, по пастѣкамъ и по землямъ бортнымъ медовъ на себе брати ... а ни по лукамъ ихъ осетровъ брати (АЗР, II, 210, 1529); я и з братомъ моимъ ... продали есмо в року пд (54) сеножать свою властную, которая лежитъ ... концомъ отъ реки Бобры и з луками, которые луки у наши жъ поля увошли (АВК, XXI, 359, 1558); третии сын ... перешедъшы реку Неважу и реку Сватую и третюю реку Шырвину знашолъ озеро луками и розмаитымъ деревомъ окрашено (Рач., 297); тоє имене ... з озера до того имене Дявилтовского зъ затоками то ест люками ... продали есмо (АВК, XXXII, 448, 1596); кгедимин ... заночовал в катаргах зо всимъ дворомъ своимъ, на жеглищахъ манованыхъ на лѣцѣ свинторозѣ отъ свинторога князя названо^с (Стрыйк., 537); до того сеножать за рекою Оболю, которая увошла лукою межы кгрунъты того села Добринъца (ИЮМ, XXIII, 476, 1630).

2. Луг, сенажаць ці інішыя зямельныя ўгоддзі, якія знаходзяцца на луцэ, на мысе ці ў пойме ракі. то есмо дали на вѣкы вечныи ... съ всѣмъ правомъ, и съ всѣми пожиткы, съ поли и съ рольями, и съ луками, и съ лѣсы и съ лозами (АЗР, I, 59, 1445); тот двор ... дали есмо ... з сеножатями, з болоты, з луками и з луги и с пастовники (АВК, XXXI, 2, 1523); лѣсъ мокрый, который ся на поля ани на луки не годить (АСД, I, 38, 1536); маеть онъ землю ... держати ... з реками и з лѣсками з боры з гаи (КВС, 4906, 1552); иордан река ... вылила ся през берега и розлила ся по поляхъ, роллахъ и лѣскахъ (Бельск., 2246); Разлой: Долина. быт: лѣз. Чески, Оудоль, Далматски, Лѣка (Бяр., 135); косаръ выдет на лѣкѣ из косою завинетса (Зб. 259, 2726); стѣе стоали в котлѣ такъ на оздобно^с луцѣ (Зб. 82, 3746).

Лукавецъ наз. Каварны, падступны чалавек. оутѣкаймо отъ марныхъ сегосвѣтнихъ роскошій хитрого лѣкавца бѣса (Каліст, II, 6).

Лукавный прым. Тое, што і лукавый у 2 знач. тѣло ишет все неправеднаго обрѣсти блѣда. срѣбролюбіа нечистоты. величаниа лоукавна (Чэщя, 86).

Лукаво I прыл. Хитра, падступна, каварна, зло. Всего бовѣмъ чѣка, дѣшъ и тѣло злосливецъ онъ ошпетиль и розорваль, и оболочъ чѣка чѣкомъ старимъ, покаламымъ, нечистымъ, и неприателемъ Бжимъ, подданымъ ... самомъ грѣхови, жебы чѣкъ не глѣдѣлъ такъ самъ хочеть, але жебы лѣкаво смотрилъ, превротне слышалъ, ноги мѣль скорыи до злечиненъа (Мак., 16); Сло: Лѣкаво. Прилагателно ж: злый, слаа, а, злое (Бяр., 46).

Лукаво II наз. Зло, каварства, хитрасць, злоба, злосць. Лукавство: Слоба, хитрост, слост^с, лѣкаво, сло, злоба, трѣдност, нещастье, шкода (Бяр., 73).

Лукавство наз. Хитрасць, каварства, зло, ашуканства; здрадніцтва. никола позналъ лоукавство его и почаль пѣти псаломъ сии (Чэщя, 104); Настал теды еретикъ феодорит ... прилѣчилса до негъ дрѣгисъ отъ артемона и зводили великимъ нестыдомъ и лѣкавствомъ люди мѣнчи ижъ такъ вѣрили старие отцеве (Бельск., 242); съ того можно вамъ неправду и лукавство измѣнниковъ господарскихъ узнати и розсудити (АЗР, IV, 428, 1611); Терпитъ бовѣмъ сесь свѣтъ стрсти албо намѣтности, лѣкавства, хочъ и не хочеть (Мак., 161); Пронырство: Лукавство, лѣст (Бяр., 130); египтяне слышавшы помощь Александровъ ... хотѣли хитростъ вчинити, лѣкавствомъ своимъ написали листъ (Алекс. 1697, 28).

Лукавый прым. 1. Каварны, хитры, злы, падступны. повелѣла просити оу ирода црѣ главы ивановы штобы не было обличьника грехоу еє. отъ лукавое плесание. о неприазны жены прошѣние (Чэщя, 272); мужъ же ея бѣ скупъ и лукавъ и злобивъ (Скар. ПЦ, 526); не проженеть его снѣ лѣкавъ за половъ преврачены емъ (Зб. 262, 30); если теды око твое боудеть широе, все тѣло твое свѣтло боудеть: а если око твое лѣкаво боудеть, все тѣло твое темно боудеть (Каліст, II, 11); Развращенный: Превротный, префоритованыи, прекерованыи, вмѣсто, строптивый, лѣкавый (Бяр., 134); рече велможамъ своимъ што братіа сотворимъ симъ злымъ и лѣкавымъ горжаномъ (Алекс. 1697, 13). ◊ Лукавый духъ (б е с ь, н е п р и я т е л ь, в р а г ь, п е к е л н и к ь) — нячыстая сіла, д'ябал. не похотѣлъ слоужити своему сотворителю. оузгордѣлъ и помыслилъ лоукавыи врагъ. рекоучи поставлю столѣцъ собѣ на оболочѣ (Чэщя, 2506—251); Не отстѣпи отъ насъ благопріятнаа помощнице, и въ денъ исхода окаанное наше дѣши, зъ многогрѣшнаго тѣла. отжени темныа образы лѣкавыхъ бѣсовъ (Карп., 49); Паномъ назвалъ маммонъ ... взгладомъ поволности тыхъ, которые лакоме справъ лѣкавого неприатела пилнѣють, и слоужатъ емъ (Каліст, II, 14); лѣкавый Бѣсъ през свои інструмента передъ нимъ фохи строиль (Сматр., 32); лѣкавый Пекелникъ напротивъ намъ въ тисачо [так!] прехирныхъ своихъ Мустеріахъ ставити са замьслитъ (Тамъ жа, 53); чѣкъ се^с проклатъ ... черезъ особы невѣсть отъ лѣкавыхъ дѣховъ такъ свѣчами запаленыи естъ навѣки палены^с (Зб. 107, 1036).

2. *Падманны, хлуслівы.* Егда оуслышиши *глюща нѣкіи* оубо глас смотри первого слова *первѣю* слогию кое слово ес и тако *обрашещи* искомое. *ѧ* ес знама лоукаво (Неба, 746); то суть слова ваши *лукавые*, и *нелзѣ* тому *вѣри* няти, штобѣ вы хотѣли унятія крови хрестіянскои (АЗР, IV, 447, 1615). *Параўн.* лукавный.

3. *Няправедны, грѣшны, бязбожны, паганы.* оставьмо пути *лукавыя*. *восплачьмо* со слезами пред бгомъ (Чэщя, 1976—198); *отвратитеса* от путеи вашихъ *лукавыхъ*, и сохраните заповеди *моѧ* (Скар. ЧЦ, 2206); сынове *синовы* ... *дла* каина несправедливого были *злосливы* и *лукавы* (Біблія, 21); Такъ и вѣ *глубинѣ* доброй части ласки *мовлю* задержаныи, еще *сѣтъ* слѣгами и *подрѣчниками* *мысламъ* *лѣкавымъ* и части *злосливой* (Мак., 181); *выкладает* *мнѣ* *сон* *моѣ* ... а чаша *которою* тебе *поили*, *сплетеніе* *злосливыхъ* а *лукавыхъ* *помысловъ*, што на мене и на братію *мыслишъ* (Зб. 752, 564); чаша *которою* тебе *поили*, *зплетеніе* *злосливыхъ* а *лукавыхъ* *помысловъ* (Зб. 82, 4186); хто бы ... *духовному* *праву* *мель* се *показати* *противникомъ*, *гвалтовникомъ* *блужнивымъ* *клеветникомъ*, *лаятелемъ*, *лукавымъ* а *непокаяннымъ* *разорителемъ*, на *таковымъ* *нехай* *зостанетъ* *клятва* (ИЮМ, XIII, 233, 1728).

4. *У знач. наз. Д'ябал, нячыстая сіла.* *англь* *одинъ* *власть* *принялъ* *от* *ба.* *блюденіе* *строенію* *земьномъ*. *но* *лоукавъ* *сии* *золь* *сотворилса* (Чэщя, 756); *яко* *са* *розумѣетъ* *шоста* *прозба*, *Не* *вѣвѣди* *нас* *въ* *искушеніе*, *но* *избави* *насъ* *от* *лукавого* (Будны, 2056); *если* *бы* *хто* *реклъ*, *ижъ* *сатана* *свое* *власное* *мѣстце*, *и* *Бгъ* *также* *свое* *особное* *мѣстце* *маетъ*, *чинить* *его* *ограниченымъ* *до* *того* *мѣстца* *где* *живетъ* *лѣкавый* (Мак., 68); *тотъ* *все* *границы* *грѣховъ* *вереходить* ... *и* *на* *остатокъ* *лѣкавомъ* *одданный*, *на* *вѣки* *гинетъ* (Там жа, 43.); *бгъ* *добры* ... *речи* *невидимы* *створилъ*, а *лукавы* *выдимы* (Зб. 82, 3076).

5. *У знач. наз. Няправедны, грѣшны, бязбожны чалавек.* *абіе* *црѣ* *рече*. *како* *то* *боудетъ*. *иже* *гъ* *бгъ* *допоустити* *изволить*. *правомоу* и *лоукавомоу*. *въ* *едином* *месте*. *и* *она* *рече* *то* *прото* *абы* *искоусил* *своих* *оу* *вере* (Сівіла, 8—9).

Лукно *наз.* 1. *Мера сытучыхъ і вязкіхъ рѣчываў.* Радивоновичу Васку 12 *данниковъ* съ *лукномъ* *установнымъ* *меду* *на* *реце* *на* *Узле* (КЗ, 17, 1473); *Пану* *Рагозе* *Якъшичу* *десетъ* *чоловековъ* — *лукно* *меду* *даютъ*; *до* *воли* (Там жа, 19); *тотъ* *старецъ* *Зиновъ* *зъ* *братьею* *своею*, *перенемши* *ихъ* *на* *добровольной* *дорозе*, *самихъ* *побили* *и* *дани* *мѣдѣ* *отняли* *полтретья* *лукна*, *три* *ку-*

ници *шерстью*, *два* *бобры* (КСД, 71, 1514); *издавна* *давали* *изъ* *села* *Бабиновичъ* ... *два* *лукна* *меду* *пресного*, а *в* *лукнѣ* *по* *десять* *пудовъ* (АЮЗР, I, 54, 1516); *Стасель* *Ечевичъ* ... *засе* *пошедши* *взялъ* *лукно* *муки* а *сало* *отно*, а *наметцовъ* *два* (АВК, XVII, 250, 1541); *даивали* *зъ* *села* *Бабыничъ* *на* *церковь* *святого* *Михайла* *лукно* *меду* *пресного*, *въ* *которое* *лукно* *ся* *уложиваетъ* *по* *десяти* *пудовъ* *меду* (АЗР, IV, 178, 1597).

2. *Від падатку (даніны), які выплачваўся сытучымі ці вязкімі рѣчывамі.* *далъ* *мон* *братъ* *кнзъ* *Скирикгаило* *оусю* *тую* *дань* *што* *нѣ* *есть* *дохода* *дань* *серебрена*. *бобры* *белки* *и* *лукна* *вса* *и* *люд* *оуси* (Гр. 1387); *Мелешку* *Володимировичу* *чотыри* *чоловеки*; а *дани* *даютъ* *чотыр[и]* *пядно[е]* *лукно*; *до* *воли* (КЗ, 98—99, 1453).

Лукоморье *наз.* *Марскі заліў, бухта.* *Седмыи* *станъ* *ихъ* *бѣ* *подле* *лѣкоморья*, *еже* *от* *евреи* *называется* *Іамъсуфъ*, *то* *ест* *море* *чермное*. *Пришедши* *ѣбо* *от* *гелима* *ополчишеса* *ѧ* *мора* *чермнаго* (Скар. ЛК, 26).

Лукоть *наз.* *Выгіб, лукавіна, пятля, круг.* *граніца* *лежить* *зъ* *паномъ* *Бободомъ* ... *по* *Андринскій* *боръ*, а *зъ* *бору* *Андринского* *луктемъ* *управо* *черезъ* *лѣсы* *лугами*, *олсами* *и* *болоты* *просто* *до* *рѣки* *Двины* (АВК, VII, 455, 1592).

Лукошко *наз.* *Кош, кошык, лубянка.* *Трохимъ* *Чагировичъ* ... *у* *той* *дей* *клети* *взялъ* ... *гречихи* *чотыри* *бочки*, *лукошко* *две*, *бочку* *порожнюю* *и* *кубелець* (АВК, XXI, 242, 1556—1557); *што* *се* *остало* ... *скринечка* *льну* *чосаног* *и* *другое* *лукошко* *невелико* *наткано* (АВК, XXXIX, 264, 1579); *взяли* ... *бочокъ* *пивныхъ* *квасников*, *кадей* *варывныхъ*, *лагунов*, *ушатков*, *коробов*, *лукошек*, *дежокъ* (АВК, XXXVI, 43, 1582); *заплатили* *за* ... *лукошко* *репы*... *осм.* *двадцать* (ИЮМ, IV, 66, 1686); *На* *дорогу* *купили* *дуль* *лукошко* *и* *яблыкъ* *лукошко* (ИЮМ, XI, 154, 1697).

Лукъ I *наз.* 1. *Лук.* *извлекоша* *грѣшници* *лоукъ* *и* *оружие* (Чэщя, 2466); *парис* *некторъ* *стрелу* *вытагнувши* *и* *лук* *свои* *его* *есть* *оударил* (Троя, 576); *ѣстауемъ* *тѣж* *грозно* *приказуючы* *абы* *нихто* *с* *подданныхъ* *ншыхъ* ... *не* *смелъ* ... *з* *лукомъ* *с* *кулею* *и* *иными* *всѣкими* *до* *суду* *нашого* *земского* *и* *замкового* *приходити* (Ст. 1566, 376); *зброѧ* *в* *них* *лѣки* *стрелы* *костами* *засажонные* (Царств., 80); *стрелецъ* *один* *з* *лѣком* *напѣтым* *пришол* (Зб. 261, 144—1446); *ничог* *власног* *шпроч* *лѣка*, *шабли* *и* *щепѣ* *не* *мѣли* (Стрыйк., 429); *Іѣ* *вытагнулъ* *лѣкъ* *рѣкою* *и* *пострѣлил* *Іурама* *межи* *плечи* (Хран., 3296); *там* *на* *него* *ѣстанутъ* *люде* *дивныи*, *от* *поѣса* *человѣческой*

стан, а ноги конскіи носачи в рѣках^с лѣки и стрѣлы (Алекс. 1697, 636). \diamond Лукъ бухарскій, турецкій — *разнавіднасці лука, названья на месцы вырабу*. тыми часы до вась послалъ есмя упоминокъ, лукъ Бухарскій, и вы бы есте заудячно приняи (АЗР, II, 392, 1542); у великой скрыни в ней знашлос лукъ турецкій з лубем сребромъ оправнымъ (АВК, XXXIV, 201, 1661); *лукъ коловоротный — тое, што і куша*. поставъ лоук коловоротный на них, занже сим оужасають срдце боудѣщих во твержах великих (Арыст., 173); *натягнути лукъ (на каго-н.) — разгневацца (на каго-н.), пакараць (каго-н.)*. богъ ... *натягне* лукъ свои *яко* неприетел^с ѣтверди десницу свою *яко* врагъ, и побил^с все еже красно было во храме дщеры Сиона, вылилъ *яко* огонь розгневание свое (Скар. ПЕ, 56); Погублеть неверныхъ царь мѣдрый и *натягае*т на нихъ лукъ свои (Скар. ПС, 316—32); *настреленье (стрельбище) зъ лука — адзінка выярэння даўжыні на пералёт выпушчанай з лука стралы*. трох^с нас за тое селища заведшы *якобы* з лѣка двое стреленье поведили *иж* потѣлъ распашы ихъ тѣтъ (КВЗС, 57, 1538); *вже* были от себе на стрелене з лука (Атыла, 196); *отбѣжавши от* нег на стрелене з лѣка стѣла плачѣчи (Бельск., 186); *Потом отшедши от* нихъ на три стрелбища з лукѣ, чернь з собою вывелъ (Хр. польск., 22); *от* селища до Еловца озера на три стѣльбища зъ луку (АЗР, V, 62, 1640); *убежати от* лица лука — *пазбегнуць паражэння ад ворага*. *начль стѣи* никола *пѣт* даль еси знамѣние богащимъ тебе гси *убежати от* лица лоука (Чэщя, 1016).

2. *Схематычны малюнак на чым-н. лука як сімвал прыналежнасці, уласнасці*. тому мѣсту новозаложеному, прикладомъ иншихъ мѣсть нашихъ, гербъ, то есть, лукъ жолтый натягнутый и стрѣлу на тативѣ наложеную, въ червономъ полю надали (АЗР, III, 292, 1585); *Напередъ* зачинаеъ се граница зъ Невлемъ рѣчки ... у Прабаравый боръ, зъ Прабаравого бору на сосну, на которой соснѣ лукъ и кубки нарублены (АВК, XIII, 299, 1604); *малевали* на своихъ хорѣгвахъ ... *персове* лѣкъ и стрелы (Зб. 259, 566—566б).

3. *Кідальная прылада, машина*. царь Екторъ сынъ приамов, *иж* однимъ з лука огненнымъ пострѣломъ затопилъ трох корабле^с посполу (Тр. гіст., 696).

4. *Выгіб пярэдняга ці задняга краю сядла*. Бово прыгнул с на седельный лук (Бава. 155).

Лукъ II наз. *Цыбуля*. на память пришли нам^с дыне и огурки лукъ цибуля и чеснокъ (Скар. ЛК, 27); *Приходат* нам на *памат* и ѿгорки, меліоны, лѣки, цебѣли (Бельск., 59); Лѣкъ: *далмацки*: чеснокъ лѣсныи, *пол*: цебѣля, *чески* лѣкъ червленый (Бяр., 73); Лѣкъ въ Могил. плетенка — 15 гр. (ИЮМ, XXV, 49, 1715).

Луна наз. 1. *Месяц; планета, самая близкая да Зямлі. сѣнце* померкнет. лоуна погібнет (Чэщя, 280б); в *днь* сѣнце не ожжетъ тебе, ни теж лоуна в ночи (Пс. XVI, 126); *папежъ ...* есть дѣдичемъ цесарства, и *пѣтдесѣтма і седма* стѣпнѣми над цесара вышшимъ, а то дѣя того, же теж лѣна *от* сѣнца такowym^с же кшталтом прехожена бываеъ (Апакр., 176б); *Вторы^с* поас *диос* трети^с *арѣос*, четверты^с *слонечны^с* бо на четвертом поасе *слонце* *стоит*, *пѣты^с* *афродит*, *шесты^с* *ермион*, *семы^с* лѣна *албо мѣць* на низшом *абовѣмъ* поасе *мѣць* *стоит* (Бельск., 7); Лѣна *бовѣмъ* *албо мѣсѣць*, *кды сѣ* *ясностю* *выполнаеъ*, *промени* *свои* *з^с* себе выпѣскаеъ (Каліст, I, 74); *Геріхонъ*, Лѣна, *аб мѣць* (Бяр., 281); *Забобоны сѣтъ*, *честь* не *Бѣгъ*, *але* *Слонцъ звѣздамъ*, Лѣнѣ, и *прочіимъ* *сотвореніамъ* *данна* (Зб. вып., 105).

2. *Схематычны малюнак паўмесяца на чым-н.* Въ тыхъ же гербѣхъ *посредкѣ*, *есть* *стрела* *зъ* *крестами*, *двѣма*, *а* *трети^с* *блиско*, *ѿсажонемъ* *лѣнами* (Ст. 1588, Рымша).

3. *Першы месяц паводле месячнага календара*. *але* *коликол*-*векъ* *одно* *припадалъ* *четверты^снадцѣть* *днь* *лѣны* *мѣца* *перво*го *то* *есть* *апрелѣ* ... *не* *смотречы* *недели* *светили* *пасхѣ* (Унія, 23б); *жыдове* *свою* *пасхѣ* *подъ* *полню* *месеца* *перво*го *то* *есть* *четвертогонадцѣть* *днѣ* *лѣны* *звыкли* *отправовати* (Там жа, 25); *законъ* *росказалъ* *то* *заховывати* *отъ* *дня* *чотырнадцѣтого* *луны* *ажъ* *до* *дня* *двадцѣть* *перво*го *тогожъ* *мѣсеца* (Гарм., 205); *претож* *коли* *сѣ* *трафит* *лѣна* *дѣ*, *ргімі* *mensis* *в* *сѣботѣ*, *яко* *то* *того* 1598, *зараз* *назавтрее* *в^с* *ндлю* *нѣша* *Пасха* *хрстіанскаѣ* *бываеъ* (Выкл., 36).

4. *Перыяд месяца паводле старажытнаўсходняга гадавога падзелу нябеснай сферы на 7 планет*. *кто* *родігсѣ* *в* *оррысь* *в* *днь* *счастье* *его* *ѿвен*. *а* *в* *ночи* *шкорпиѣ*. *а* *кто* *родігсѣ* *в* *лѣнж* *в* *днь* *и* *в* *ночи* *счастье* *его* *рак*. *а* *кто* *родігсѣ* *во* *сѣнце* *в* *днь* *и* *в* *ночи* *счастье* *его* *левъ* (Неба, 67).

5. *Перыяд часу ў 19 год, пасля якога поўня вяртаеца на ранейшыя дні года*. дали есмо имъ *вѣчно* и *дѣтемъ* *ихъ*. *Въ* *лѣто*

по 6978, луна 4, индиктъ 3, мѣсеца февраля 9 (РПП, 340, 1470). ◊ К р у г ъ л у н ы гл. кругъ.

6. Бляск, ззянне. было *сѣое* лице его как бы лоуна солнечнаа (Чэщя, 105).

Лунатикъ гл. люнатыкъ

Лундышь гл. люндышь

Лунение наз. *Тое, што і люнатика.* што ижъ *от* лѣны або мсаа бываетъ, лѣненіем або люнатика то называють (Каліст, II, 576).

Лунникъ наз. *Табліца наказу фаз мѣсяца, круга мѣсяца ў 19 год.* поученіе лоунникоу приведено *от* жидов[с]ких книгъ. аще хочиши вѣдати поновленіе лѣне предъ оуведаи кии ест кроуг лѣне. и кии ест кроуг лѣтоу (Неба, 796).

Лунный прым. *ад* луна ў 1 знач. *вѣ* добродетели *чѣ*кихъ въ золоте выписаны были женскими образы всакам по своемѹ подобію и солнечник мѣсачный. и имена лѣннаа въ верхѹ полаты тое оуделано было (Алекс. XV, 2). ◊ Х о д ъ (б е г ъ, о б х о ж е н ъ е) л у н н ы й — *фазы мѣсяца.* прото же и наболшій стережи себѣ седми онех звѣздах. нижли онех двоюнадесатех домох ѿ лоунном ходоу (Неба, 636); жыдове водлѣгъ законного преданиа пилне стерегѹтъ того мсаа першого справѹючысе водлѣгъ бегѹ лѣнного нбсного а не водлѣгъ личбы дне^с (Унія, 27); Си^сль... зложил книжныи литеры *пзыком* сирскимъ. а зложивши выписал знаки небесныи, *обхожене* лунное и рочное (Біблія, 21); выписал знаки небесныи *обхожене* лѣнное и рочное (Бельск., 7); выписалъ знаки нбсныи, *обхожденіе* лѣнное и рочное, и рокъ на четири части роздѣлил (Хран., 12).

Лунский гл. люнский

Луньский гл. люньский

Лунятыкъ гл. люнатыкъ

Лупанье наз. *Ламанне, разбіванне.* панъ Петръ Ивановичъ Шпаковский признався до тое скрыни лупанья и побранья съ тое скрыни (АВК, XVIII, 440, 1663).

Лупати *дзясл.* *Выколваць.* очи лупали о панства (АЗР, IV, 204, 1600—1605).

Лупежити *дзясл.* *Гробиць, рабаваць, хватаць.* Чѹжого не лѣпѣжмо: а хто и наше беретъ, пѣскаймо (Каліст, II, 736); мы зась тиса чорако лѣпѣжачи, а мало *отдаючи,* *такъ* можемо милостивымъ до насъ *Бѣга* оучинити (Там жа, 1936).

Лупежникъ наз. *Тое, што і лупежца.* не паметують иже мають быти до подданных *так*о *отци* до своих детей, и бывають округники, мучители, лихоимци, або лупежники, и иншіе тажкіе трудности подданным чинать (Будны, 576); *Сѣтъ* злодѣими албо рачей лѣпѣжниками, которые заслѹжное заплаты ремеслникомъ, не платать, барзо такихъ людей строфѹетъ писмо *сѣое* (Навука, 109).

Лупежный прым. *Грабежніцкі, рабаўніцкі, разбойніцкі.* з *власна* вышедши почали робит, *сѣят,* *ѹрат* ... *ѹнѣ*стивши козачтво лѣпежное (Стрыйк., 614).

Лупежество, лупезство, лупество наз. *Грабеж, рабунак, разбой.* тотъ Иванъ при муце жадного иншого бою и лупежства не сознавалъ (АВК, XVII, 240, 1540); *а* розбою ани лѣпезства не прыписѹю (КВС, 492, 1552); *ѹпатъ* видечи несправедливость, гордость, лакомство, лупество, блудъ, пнансво [так!] и иные злости, не можетъ безъ того быти абы сѣ не съблзнилъ и закона божія не проклиналъ (Будны, 185); много его подданных, не могучы терпѣти такого лупежства ... на иншое мѣсто переносити сѣ мусели (Атыла, 215); В томъ же року *хѣ* было великое на хрстиане *мѣ*остивое жолнерство лѣпезство (Барк., 1716); половцы ... з полонѹ а з лѣпезства жили (Стрыйк., 4616); вси справы трифоновы през лупѣжество чинены были (Кн. Мак., 636); *чѣ*вкъ ... *ѹдннѣ* бовѣмъ волкомъ драпѣжнымъ естъ: а дрѹгій *такъ* баранокъ лѣпѣжствѹ подлежатъ (Мак., 142); был жолнѣром ѹбогим на свети з драпѣства жил для того кожѹ на сведецтво лупѣства в муках носит (Зб. 107, 104); [цнота] на лѣпѣства, пѣдзолжства розлѣана крови невинное натрафила (Зб. 259, 437). *Параўн.* лупенство.

Лупежца, лупезца наз. *Грабежнік, рабаўнік, разбойнік.* тотъ подданный ... будучы при томъ тяглымъ чоловекомъ того боярина, шляхту лупежцою быти меноваль (АВК, XXI, 19, 1555); маеть сужонъ и каран быти *так*о збо^сца и лупезца (Ст. 1588, 64); торгнѹльсе на его милость словы неучѣстивыми, зовучы его милость лупежцою маетности своее (АВК, XXXVI, 427, 1590); розгнѣвавшися теде гедь на израиля, подал ихъ в рѹки лупѣжцьцовъ (Біблія, 258); такими сѣтъ лѣпѣжцы, драпѣжцы (Каліст, II, 3096); маистратовыхъ особъ обжалованый назваль лупежцами (ИЮМ, IX, 437, 1642); Хишникъ: Драпѣжца, лѣпѣжца, разбойникъ (Бяр., 185). *Параўн.* лупежникъ.

Лупежъ I наз. *I. Грабеж, рабунак, разбой.* много недостатковъ люди на свѣте трѹпети боудоут морди лѣпежи *ѹгни* зрады фальши. злости много вады (Сівила, 6—7); кды онъ Новый

Дворь отъ пана Кгоринского держаль, тогды грабежи безвинныи и лупежь людемъ Новодворскимъ былъ поделаль (АВК, XVII, 381, 1541); я его николи на дорозе не переймываль и его дей есми самого николи не билъ и лупежу ему жадного не чинилъ (АВК, XXI, 370, 1558); *Члвкъ* ... начинивши крадежи и зрады и лупежи, милой своей приносит (Біблія, 552); берет *Члвкъ* мечь свой и иде на дорогъ, жебы чинилъ крадеж и мѣжебойства ... а начинивши крадежи, и зрады, и лѣпежи, милой своей приносит (Хран., 3676).

2. *Рэчы, захопленыя грабязом, разбоєм.* естли бы розбоѣники або злодеи ... были поѣманы и перед право приведены а повалали на наместника своег иж он с ними розбивал ... а онымъ сѣ лупежом делил (Ст. 1529-Ф, 161—162).

Лупежь, лупежь II наз. *Шкурка, футра.* хто наганит а лубо нареч сказанію старосты краковскаг имеетъ емѣ откладать лѣпежмы горностаинными (Вісл., 306); хто коли емѣ наганит имеетъ положить лѣпежь бораніи (Там жа, 34); лѣпежи кѣничнии коториѣже то сѣдѣя возьметъ справне коли бѣдѣть правъ (Там жа); Дора: Даръ. албо дарованіе. а чрез о Дора, з ел: значит, скоро, лѣпѣжъ, знан розност о и ѿ (Бяр., 268).

Лупезство гл. лупежество

Лупезца гл. лупежца

Лупенство, лупеньство наз. *Тое, што і лупежество.* попь ... тогъ бои и лупеньство и шкоды на враде ожаловаль и оповедалъ (АВК, XXI, 370, 1558); Карпъ Гринашкевичъ передъ нами становилъ ся, хотячи се з нимъ того лупенства справити (Там жа).

Лупеный дзеерым. 1. *Ад лупити* ѱ 1 *знач.* За тых незбожныхъ дефклитиана и максиміана цесаровъ дома *хрѣстианские* бѣрено, невинныхъ маетности лѣпено (Бельск., 257).

2. *Ад лупити* ѱ 2 *знач.* всюды образы лѣпено, топтано, и в болота метано, чернцы епскпы, презвитеры, и тыи што образы малевали, до *визена* давано (Бельск., 366).

Лупенье наз. *Дзеянне па дзеясл.* лупити ѱ 1 *знач.* Низгидах ... спалил и мѣсто, але без великой шкоды трвало лѣпѣне мѣста през дниѣ *ді*, по котором так збогачоныѣ з римѣ выехал (Бельск., 3136).

Лупеньство гл. лупенство

Лупенство гл. лупежество

Лупина наз. 1. *Луска.* Сие же рыбы ести будете еже во водахъ суть, все иже имають на собѣхъ плиты и лупины еште, на нихъ же аще не будетъ плиты и лупинъ не еште (Скар. ДЗ,

31); Сие пакъ речи иже сѣхъ родать во водахъ ести имате все еже имають на собѣхъ плиты и лупины ... того иже не имать на собѣхъ плиты и лупинъ и движетсѣ и живеть во водахъ да не пасте (Скар. КЛ, 216). *Параун.* лупина ѱ 1 *знач.*

2. *Шкарлупіна, шалупіна, лупіна.* не прошѣ того о лѣпинѣ, хто ми пдерко беретъ, а подобно дла одержанья пдерка, меньше бымъ сѣ емоу зѣ лѣпиною дорожилъ (Апакр., 436). *Параун.* лупина ѱ 2 *знач.*

Лупити, лупити дзеясл. 1. *Грабіць, рабаваць.* котрыхъ же пребытки троанове тако витѣжце квалтѣт мужне и лупят (Троя, 616); хто бы кого лупилъ, того обѣсити (АЗР, II, 37, 1508); естесь злодей, с паномъ своимъ берешъ, лупишь подданныхъ пана моего, и торгнулься на мя с кордомъ (АВК, XXII, 160, 1555—1565); через тот часъ жолнерѣ его, прывыкшы лупу, сѣрбьскую землю, Мацѣдонию, Ахаю, Тѣсалию и Трацѣю наездчали, лупили и пустошыли (Атыла, 215); котрыхъ всѣхъ мысль и праца ест ... клѣшторы и манастыри лѣпить (Унія, 436); дома лѣпили вылѣпивши палили (Бельск., 89); знову ойчизну нашу лупить и кривды незносные чинить почали (АВК, VIII, 512, 1634); богачи ... лѣпят маетности и добытки ѣбогихъ людеѣхъ несправедливе и квальтомъ берѣтъ (Зб. 259, 254).

2. *Ламаць, разбіваць.* двери отпираютъ скрини лѣпят и скарбы выбираютъ (Зб. 259, 1526).

3. *Лупіць, знімаць, абдзіраць скуру.* поступивши глыбѣхъ в темностъ ѿбачатъ члѣка которого злые дѣхове живого лупили ѿблупленого солю натирали (Зб. 107, 1036). *С к у р у л у п и т и,* зъ с к у р у л у п и т и — *знімаць, абдзіраць скуру.* том ... варшавцы помѣчили сѣхры лѣпил з живыхъ (Царств., 776); Тивериѣ ... до своихъ старост писал, в тые слова. абы наслѣдовали прикладъ добрыхъ пастыревъ, которые толко стрыгут ѿвци на пожиток, а не голѣт их ани лѣпят з сѣхры (Бельск., 2026); *сцѣнниковъ* мало было, и не могли здолѣть абы лѣпили сѣхры всесоженіѣ (Хран., 3416); сѣхры им з голов лѣпити и борода смолоу мазат и палит ... казал (Зб. 82, 193). // *перан.* *Абіраць каго-н. да ніткі, браць вялікую, непамерную плату.* вамъ не о то идеть, абысте насъ до лѣпшихъ пашъ припровадили, але о то, жебысте з насъ волнѣ брали, а подобно и скоурѣ лѣпили (Апакр., 2026); зъ божества (зъ славы) лупити — *пазбаўляць каго-н. бажаства, славы, адмаўляць каму-н. у бажастве, славе, не лічыць каго-н. бажаствомъ ці слаўным.* которые

хѣ пана лѣпѣть з божества его и зъ оное ѡалы которѣю мель ѡ отца своего предъ вѣки (Унія, 416); Славѣ змерлыхъ скрадаеть, живыхъ з ней лѣпить (Лям., 24).

4. *Зрываць, знімаць вопратку (адзенне); раздзяваць, распранаць.* обычаи злостивыи был слѣжебнічиі колі их прівожено до забітых на дорозе тогды ѡні их лѣпили (Вісл., 25); самиж половци ... товаришов и помочников своих ездных с конес а пѣших з шат лѣпили, забивали, дрѣгих в реках потопили (Стрыйк., 4886).

5. *Моцна бѣць, лупцаваць.* которое корова есмо у вѣ избе его живое отошли а лупечы, бѣючи ю ани рубаючи ее не видели (ИЮМ, XXXII, 135, 1578); иншого сродзе лѣпѣть и мордѣють, а вжды не оумираеть (Мак., 137).

6. *Вырываць, выколваць.* два цесари были, константинопольские, которие собѣ, ѡ панство ѡчи лѣпили (Бельск., 4056); Сами теж кнѣзата рѣские сполне собѣ ѡчи лѣпили (Стрыйк., 5156); ѡчи еи лѣпили и всю на части розсекли (Зб. 82, 67).

7. //перан. *Браць вялікую, непамерную плату за што-н.* за новое олово до боуль прикладаное, штоднѣ золото ѡт людей заведеныхъ лоупѣть (Апакр., 1716—172).

Луполовский прым. Які мае адносіны да вѣскі Луполава. Лотаки два купили на инѣбарѣ луполовскій кабацкій (ИЮМ, XI, 95, 1697); За розказанемъ пана войта и за ведомостю пана райцы скарбового, дали на дрова для варты сотнику луполовскому золотыхъ пять и поль (ИЮМ, XII, 35, 1698).

Лупь наз. *Грабеж, рабунак.* на тос жалобе своес панѣ хорѣжис прыписалъ жоне моес розбой и лѣпѣ (КВС, 492, 1552); которымъ обычаемъ чинишъ ми такой кгвалтъ и лупѣ на именью моемъ (АВК, XVII, 428, 1561); Атыла пѣть лѣт в Сыкамбрии мешкал, а через тот часъ жолнерѣ его, прывыкшы лупу, сѣрбскую землю, Мацѣдонію, Ахаю, Тѣсалию и Трацѣю наеждчали, лупили и пустошыли (Атыла, 215); естли бы шлахтичъ шлахтича на дорозе розбилъ и лупѣ ѣчинилъ (Ст. 1588, 428); Литва ѡт козаковъ ѡтстѣпивши до Могилева на болшис лупѣ поехали (Барк., 154); ѣтаржки в римские панства частые чинил и лупы а шкоды незмѣрные римланом дѣлал (Рым., 796); тые помочники его ... яко збойцы и лупежци и лупѣ ему учынили (АСД, III, 104, 1631); вси они ... на лупѣ и ѡбдартѣ людей всякого стану богатыхъ и убогихъ ... шли (АВК, XXXIV, 193, 1660). Ѧ На лупѣ подати (ѡбернути) — аддаць на рабунак, разбой. Того мѣста жаден был еще аж до

того часу моцю не взалъ, але кгды его Атыла за короткии час добыл, все подал на лупѣ жольнером (Атыла, 183); мѣста велми богатые и велми хорошие збурыль а на луп своимъ жолнером ѡбернулъ (Там жа, 220).

2. *Рѣчы, захопленыя грабѣжом, разбоем; ваенны трафѣй; здабыча.* ѡни ... тым лѣпом з ними сѣ делили (Ст. 1566 I, 102); Напервеи лупѣ непрѣятельскимъ намѣ сѣ достане (Атыла, 193); Литва и татары рѣшилисѣ до менска до новагорода и до вилни набравшисѣ тѣтешного краю лѣпѣ (Барк., 1546); вси лупы тыхъ што бѣдѣт поѣмани, вашему людови, и вамъ выдамы (Алекс., 21); Конецъ сего бѣдного, оутѣшного встѣпомѣ, што свѣтъ маеть, мѣтъ можетс, естс робацтвѣ лѣпом (Лям., 16); ѡбраща: Найда, здобыч лѣпс (Бяр., 193); стала сѣ ночь. и в нес сѣ прохожают вси звѣри лесные. лѣята ричачи на лупѣ, а просѣчи абы взяли ѡт бѣга покармѣ свос (Пс. XVII, 109); наѡстатокъ и лѣпы военныи ведлуг рады капланской дѣлили и дѣстагины з нихъ ѡтдавали (Выкл., 70).

Луска наз. *Луска.* встѣкое што маеть пѣрѣе и луску естѣ бѣдете (Біблія, 163); межи рыбами каждѣю ежте котораѣ лѣскѣ маеть (Бельск., 556); оужѣ тѣснымс такимъ мѣстцемъ пересмыкаючисѣ здираеть зс себе старѣю лѣскѣ (Каліст, II, 2—26); Чешѣл: Лѣска рыбѣла (Бяр., 203); Бѣстыи коли сѣ родѣт, во ѣбере своем, волною, лускою, скѣрою и иными рѣчами покрыты выходѣтъ (Зб. 255, 425). Ѧ В ѣ к а р п ю л у с к у, в ѣ л у с к у ш а х о в у — пра футра з вавѣрчыныхъ шкурак, зшытае спосабам, надобным на луску рыбы цѣ шахматную дошку. Футерѣ попеличихъ пѣстрыхъ вѣ карпю луску и вѣ карту, добрыхъ, шесть (ИЮМ, IV, 254, 1688); Футерѣ попеличихъ добрыхъ пѣстрыхъ вѣ карпю луску, шесть (ИЮМ, V, 21, 1688); Еще отдали тымъ же паномъ заведовцомъ футерѣ розныхъ вѣ луску карпю три; вѣ луску шахову одно (Там жа, 144); л у с к а з ѣ о ч ю с п а л а — вярнуѣся зрок да каго-н. которыхъ володымер вдѣачне принѣвши скоро цесаровнѣ на палац замкѣ херсонского впроважоно, заразом на нег напала слѣпота на ѡчи снат з воли бѣжи ... кгды на нег архиепископ вложил рѣкѣ вѣгвѣачи его, абы принѣл дѣхѣ стог, зараз ѣакобы лѣска зс ѡчю его спала и прозрил ясно (Стрыйк., 4506).

Лусчастый, лущастый прым. Зроблены з жалезныхъ пласцінак, надобных на луску рыбы. вышол муж межи ѡбѣ воѣска ... а прилбица мѣдѣнаѣ на головѣ его, а в карацынѣ лусчастѣю сѣ ѣбирал (Біблія, 327); вышоль мѣж межи ѡбѣ войска зс ѡбозѣ

філістімскаго ... а прилбица мѣднаа на головѣ его а в карачынѣ лѣшастѣю сѣ оубираль (Хран., 218—218б).

Лутше гл. лучше

Лутшее гл. лучшее

Лутшей гл. лучшей

Лутши гл. лучши

Лутший гл. лучший

Луциперъ гл. люциферъ

Луцкий прим. *Які мае адносiны да горада Луцка.* 20 борановъ зъ мыта Луцкого ... колода меду пресного съ ключа Луцкого (АЗР, I, 109, 1486); Лоуцкым богариномъ (Увар., 101); бискупъ луцки^с (Ст. 1566, 4); былем пресыланы^с ... до ігумена лѣцкого (Дыяр., 1616).

Луча наз. 1. *Тое, што і лучъ у 1 знач.* ильа златозарнаа лоуча (Чэщя, 236б); **Хс** спситель нашъ, малѣю, толко (такъ **Црковъ** **Бжiа** спѣваеъ) Бжства своего заръ обнажилъ, и малѣю, шное преносшное славы своее, лѣчѣ, своимъ стѣмъ оучнкѣмъ показаль (Карп., 226).

2. *Зара, зарава, бляск, водблiск, водсвет.* быст знамение... на западне^с стране превелика лѣча кривавъ всходиши с вечера по заходи солнечном (Патр. К, 646).

Лучанинъ наз. 1. *Прадстаўнiк старажытнага ўсходнеславянскага племенi дубаў.* З тыхъ былъ преднѣшнi^с радим, ѿ которогъ сѣт названи радимчане ... Дѣлѣпа ѿ которогъ дѣлѣпане надъ бѣгомъ, которыхъ теперъ лѣчаны зовут (Стрыйк., 436б); изгаслав собравши^с з лѣчаны и волынцами хотѣлъ ѣбѣжат и ѿпановатъ перетаславль (Там жа, 477).

2. *Жыхар горада Луцка.* многіе кривды и грабежи сталися людемъ твоимъ Лучаномъ и Пуповлянномъ (АЗР, II, 98, 1511).

Луче гл. лучше

Лучей гл. лучшей

Лученье наз. *Дзеянне па дзеясл.* лучити ў 4 знач. панъ Паць правне зъ его милостью ксендзомъ митрополитою чинечи, его милость адъ касандумъ тутъ передъ судъ вашмоостей запозваль, которые запозвы показавши, лученья до жалобы его милости ксендза метрополиты просиль (АВК, XV; 49, 1653); лученья оногъ зъ жалобою ихъ милостей ксенжи базилияновъ звышь мененыхъ въ одно ... а наказу заразомъ сторонамъ далей въ право процедовать у насъ суду просили (Там жа, 500, 1686).

Лучина, лучына наз. *Сухiя смалiстыя кавалкi дрэва, прыгодныя для распальвання цi асвятлення хаты; лучына, распалка,*

падпал. што будетъ потребъ въ томъ манастырѣ, дрова, и лучину, и лыка ... и садъ мѣтъ близь манастыра (АЮЗР, I, 40, 1509); мы осочники ... боръ на лучину и тежъ на цаморъ и на масть заводили (АСД, I, 16, 1536); допѣстиль ... зиме в то^с пѣши свое^с дрова и лѣчынѣ брати (КВЗС, 164, 1540); отъ дошокъ и кгонтовъ .. отъ лубья и отъ лучины ... съ каждого возу по грошу ... и по три берутъ (АВК, VIII, 251, 1550); волно ему будетъ до пушы ншое ... лучину на огреванье до дому своего поповьского в потребу себе добровольно возить (СДГМ, 31, 1576); и дрова и на лучину рубають (АЮЗР, II, 87, 1633); Лучины плахи две, горелки полгарнца, заплатили осмаковъ двадцать пять (ИЮМ, IV, 217, 1686); Купили лучыны для подпаленя дровъ у печахъ на ратушу (ИЮМ, XIII, 125, 1699). *Параўн.* лучица.

Лучити дзеясл. 1. *Кiдаючы цi страляючы, папасцi (у каго-н.), ударыць (у што-н.).* жена едина пустила сѣ столпа ѣломокъ жерновыи, и лучила вѣ главу авимелеха (Скар. КС, 24); пригодою бысть натагнувѣ единъ мужъ лукъ и стрелилѣ, и лучиль царѣ израилева межѣ воздухомъ и жолудкомъ (Скар. ТЦ, 181); я ся оглену — ино мя тотъ Юхно каменемъ у бровь лучиль (АВК, XVII, 298, 1541).

2. *Трапiць, папасцi, увайсцi (куды-н.).* Саѣлъ тамъ гоначиса за нимъ лучиль естъ до пещеры в ней же былѣ сѣкрылсѣ Давыдъ (Скар. ПЦ, 506).

3. *Злучаць, звязваць; яднаць, аб'ядноўваць.* Иаковъ Апстль ... ѿ жывота маткѣ свое^с стѣмъ был и въ томъ толко всю потехѣ свою покладалъ, што ѿдно его зъ бѣгомъ и цнотами которые до него лучило, жадного вина и того штобы ѣпоило николи не пиль (Зб. 752, 457—457б); была таа превѣгословената дѣва мариа ѿт племени царского, ере^сскогъ и пророческого идѣчалъ на ѿн часъ племѣ царское зъ евре^сскимъ [так!] лѣчило такъ читаемъ вѣ книгахъ вторыхъ паралепоменон ѿ иѣдаю архиерею великомъ (Зб. 82, 11).

4. *Далучаць, прылучаць.* ксендзъ епископъ Пинскій ... акции своей до справы его милости пана подстологъ Берестейского, поневажъ не одного часу, ани на одномъ мѣсцу учинокъ мянованый естъ, на жадномъ терминѣ не лучиль и на онегдашномъ терминѣ ... до дня теперешнего одкладъ одержаль (АВК, XV, 244, 1668); тогъ врадъ ... заказу противного одѣ ихъ милостей отцовъ законниковъ ... до тое жалобы пана Фурса не лучечи, за жалобою только одного пана Фурса одповѣдатель

наказаль (Там жа, 405, 1679); до того поневажь его милость пань Цитринскій жалобу свою лучить и туть у суду нашего добровольне форумъ приняль (Там жа, 502—503, 1686).

Лучитися, лучыгтисе *дзясл. зв. 1.* Ад лучити ў 3 знач. жебы сѧ овшеки з^с справедливыми не лѧчили злосливый, и з^с чистыми нечистый абы не сполковаль (Каліст, II, 1776); онь роса з жолнерми стацью 8 тых подданных его брати и до них лѧчытисе мел (ККСС, 706, 1615); Молодѧю сарночкѧ богатый ... ховал ... рано зась през недбалост^с челѧди, з^с домѧ выходила, и з^с дикими сарнами лѧчиласѧ (Варл., 1566—157); **дѧва** Мариа, *от* племени царского ерѧсского и пророческаго идѧчаа, бо на он час племе царское з^с ерѧским се лучило (Зб. 752, 406). // *перан. Сумяшчаца.* чистост серца лѧчитсѧ з милосердиемъ (Зб. 259, 330).

2. Ад лучити ў 4 знач. Взросши теды фариж ... стал накладати и лучитися до сынов боцарскихъ и до рицетства (Тр. гіст., 676); Не есть бовѧмъ звычай королевъ и господаромъ великимъ до приватныхъ особъ контрактовъ лучитися (АЗР, IV, 271, 1608); отрѧдоватѧлого, за чистого законъ поличаль, и до здоровыхъ лѧчитисѧ емѧ позволѧль (Каліст, II, 1776).

3. *Савакупляца.* хотячимъ на презвитерскій и дѧконскій станъ вступовати — южь потомъ со своими жонами обѧцатися имъ не лучитися (Пыт., 87).

4. *Браць шлюб; злучаца (шлюбом).* абовѧмъ особы не лѧчатсѧ з^с собою толко взглядомъ пнѧ, *от* которого походѧт (Навука, 171).

5. *Даводзіца, здараца (у безасабовыхъ сказах).* въ хрестіянствѧ и въ поганствѧ, есть тотъ обычай: естли лучитися живому на битвѧ иняту быти, ино выпускають на шлюбъ, або на окупъ (АЗР, II, 20, 1507); естли людемъ католическоѧ Римскоѧ вѧры которымъ лучилося до церкви зъ оружьемъ, не вѧда здѧшнего обычаю, войти (АЗР, IV, 298, 1608); если бы лучилося отцу игумену ... власти въ якую отмѧпу въ православнои вѧрѧ (АЗР, V, 70, 1641).

Лучица *наз. Тое, што і* лучина. десятокъ свечъ, осм. пять; лучицы, за осм. два (ИЮМ, XI, 166, 1692).

Лучникъ *наз. Чалавек, які займаецца вырабамъ лукаў.* мають лучники тыи луки воеводѧ давати, къ Велико-дню и къ Божьему Нароженью, какъ и передъ тымъ даивали (АЗР, I, 195, 1499); обралъ его милость въ Новгородскомъ повете въ селе Волковичохъ семь чѧвковъ служобъ конюховъ а лучниковъ а

муралевь (КСД, 271, 1516); пляць и домъ лежитъ ... з одное стороны водле дому котлара Петра а зъ другое стороны водле дому Лавѧрина, лучника (АВК, XX, 4, 1543).

Лучница *наз. Смаляны факел, находня.* колиж млстивый богъ здалека оувидел ихъ здалека к собе приходѧщихъ с походнѧми и с е лоучницами многими пребоудил апостолы свое (Пак. Хр., 6); Самсонъ ... ко средине хвостовъ привѧзал лучнице, и зажегъши е розогналъ лисиць (Скар. КС, 33); Изъ оустъ его лучнице походѧть, *якобы* лучъ огнемъ палаюша. Изъ ноздрей же его исходить дымъ, *якобы* изъ горнца распаленого и кипѧщего (Скар. КІ, 496).

Лучный *прим. Прихильны, прязны (?).* Богъ не прудкій на грѧвъ, але справедливый и лучный (АЗР, IV, 495, 1615).

Лучокъ *наз. Зялёныя лісты цыбулі.* приходѧт на памѧт ѡгорки и дыни, и лучки и цыбѧли и чоспѧки (Біблія, 186); Приходѧть на памѧть огорки, и дыни, и лѧчки, и цыбѧли, и чоспѧки (Хран., 133).

Лучше, лутше, луче *присл. Лени.* луче бы ми брате мои с тобою вомерети. нижели оуединеноу (Чѧщя, 2446); Лучше съ единемъ окомъ внити въ црѧвие бжїе, неже лѧвѧ оцѧ имѧщу въвержену быти въ геенну огньную (Будны, 1646); Сказаль би кто зъ вась лутше, только не баламутячы; то я на томъ перестану (Мял., 318—319); лѧчше бы покорити дарію непокорное срѧце свое и поднесенѧю главъ свою и покло[ни]тсѧ мнѧ (Алекс. 1697, 39—39б). *Параўн.* лучшей, лучши.

Лучшее, лутшее *прим. у знач. наз. Усѧ леншае.* Егда бо рече отлучитися горшое, тогда лучшему совокупитсѧ небо (СДГВ, II, 7, 1588); конскіе паряды, сѧдла кованые и чени гремячїе, што было лутшого, то дей все въ дворѧ его взято (АЗР, IV, 404, 1610).

Лучшей, лутшей, лучей *присл. Тое, што і* лучше. Лучшей абы каждый кто не хочеть згинути нишого собѧ лекарства за часу искааль [так!], а таковымъ пастыромъ покой даль (Будны, прадм., 76); грошы по достаткомъ мѧвали, мурѧ муровали и войну славноу крѧпко и лучей держали, какъ теперъ (Мял., 318); грѧхъ ли то Борисовъ такъ плуталь, или дѧжи его измѧняли, можно намъ самымъ лутшей вѧдати и знати (АЗР, IV, 275—276, 1608).

Лучши, лутши *присл. Тое, што і* лучше. Лучши ест позвану быти къ капусте с любовию, нежели къ гѧчному тельцю со враждоу (Скар. ПС, 246); аще исполнишь бѧдешъ полки своѧ, лутши в певедоме возвратитсѧ (Плячо, 83б).

Лучший, лутший *прим. выш. ст. Ленишы.* Лучший ест овощ мой нежели злато и каменне драгое (Скар. ПС, 15); суды золотые и серебряные всякіе, и мѣлкую всякую лутшую рухлядь, и платье золотное и чистое всякое ... то дей все въ дворѣ его взято (АЗР, VI, 404, 1610).

Лучь, лучь *наз. 1. Прамень.* тако солнце сивашь своими чудесы. тако лоуч просвещашь всего мира (Чэщя, 197); изгибе снще. и скрши лоуча свота от земля (Увар., 98); тако мгла роспрашится еже загнона бываеть лучами солнечными и горачестию его искажена (Скар. ПБ, 46); розумныи же бѣдѣтъ сѣати тако лоуч нбсныи (Зб. 262, 126); izhibe słońce, i pokryją łuczny swoj (Бых., 519); Не толко бовѣмъ ее звѣздой оутреннею, и зарею, лоучами бжства сіаючою ... але и самымъ снщемъ, писмо мѣнѣтъ (Карп., 286); которіи такъже и промени [на полі — лѣчи] солнечныи, мѣсачныи, и звѣздныи, и оупаленье ихъ на землю в нискость отвертають (Хран., 2). // *перан.* вгъ же нашеи надѣи и оутѣхи, да соблюдетъ васъ под кровомъ криль своеа бжственна блгдти, безъ нарѣшенна православное мѣдрованіе держачих и приоздобленыхъ правдивои вѣры нашеи лѣчами (Апакр., 1916). *Параун.* луча у 1 *знач.*

2. Свято, бласк. бѣдѣ своих позабудеши и тако водь текущих иже проминѣша не споманеши, и тако полѣднна лѣчь повѣстанеть тобѣ на вечеръ (Скар. КІ, 166).

Лучына *гл.* лучина

Лучытисе *гл.* лучитися

Лучь *гл.* лучь

Лушастый *гл.* лучастый

Лущина *наз. 1. Тое, што і* лупина у 1 *знач.* затым зараз ввес трѣд его з него опаль и такъ лушины рыбьи зостал в водѣ (Зб. 82, 2956).

2. Тое, што і лупина у 2 *знач.* не в голоѣ зараз зверхъ лѣшинѣ орѣховоѣ, але прогрѣзшисе добре в середине самогъ ядра смакѣ шѣкал (Стрыйк., 513).

Лушинка *наз., памяни.* ад лущина у 2 *знач.* Пльска: Лѣшинка зѣ которой жолѣдъ або орѣхъ выпадаеть (Бяр., 105—106).

Лша *наз. Лслівасць, празмернае ўсхваляенне; абман, хітрасць.* ихъ же вывелъ еси зѣ земли египетское рукою сильною и мышцею высокою да не рекутъ египтѣне, на лшахъ изведе ихъ погубити хотѣ на горахъ и потребити от земли (Скар. КВ, 61).

Лшене *наз. Дзеянне на дзеясл.* лштити у 1 *знач.* Лихоимѣтелство: Болшемѣне, метаѣ: лест: спа. лшене (Бяр., 71).

Лщочий, лщочий *прим. Блискучы, ззяючы.* очи заправдѣ мел полаючии а тако огонь лщочии (Троя, 146); гекторъ ... к телу потреклеву пришедлѣ хотѣчи его злупить зѣ его лщочее зброи (Там жа, 40); гекторъ ... ѣ великом гневѣ запалена ѣ валку ѣехал а во зброи лщочои (Там жа, 26).

Лыжица *наз. Тое, што і* ложка. Описанье скарбу церкви святого Спаса, то ест: Найпервей евангеліе, оправленое въ серебро ... лыжица и дискось и звѣзда сребреные (АВК, VI, 492, 1549); Въ предѣлѣ ... деисусъ сполный на кружкахъ; сосудъ крунтофаловый, келихъ, миска, лыжица и звѣзда (Там жа, 493); Въ олтарю антимишь абы былъ благочестивого митрополита, тежъ келихъ, дискось, лыжица, и прочее абы было все порядне, шо належить до службы Божой (АЗР, IV, 526, 1631).

Лыжка *наз. Лыжка.* ее дей милость ... скрши 9 узяти рачила, у которыхъ были властные речи небошика отца и небошицы матки моее, то ест: ланцуги золотые, золото ... лыжки сребреные (АСД, IV, 235, 1569); противници наболшѣю винѣ кладут на цѣков, ижъ стые таины лыжкой черпем а не голою рѣкою даем (Каз. Кір., 213); кубковъ серебряныхъ пять ... лыжокъ серебряныхъ тузиновъ три (АВК, II, 44, 1617); Сребра столового всякого в дому моем так много зоставет: ... лыжекъ тузинъ одинъ (ИЮМ, XXVI, 124, 1641); огнистаа лыжка отвортаючаа ѣсти, сут бѣсове посужениа (Зб. 82, 4186). *Параун.* лыжица.

Лыkanie *наз. Дзеянне на дзеясл.* лыкати. одинъ монахъ ... бѣгом до него пришоль зо всихъ сторонъ смуткомъ обложоныѣ и внутреную воѣну лыканиемъ и слезами открил (Пралог, 560).

Лыкати *дзеясл.* Усхлпваць, рыдаць, плакаць наўзрыд, заливацца слязамі. седзачи ѣ двереѣ покою царского, нарекаль и лыкаль плачучи а мовѣчи (Пралог, 5996).

Лыко *наз. 1. Лыка.* што будетъ потребъ въ томъ монастырѣ, дрова, и лучину, и лыка ... и садъ мѣтъ близъ монастыра (АЮЗР, I, 40, 1509); бортником волно лык на лезиво або луба на лазбен ... взѣти (Ст. 1529-Ф, 122); Вол[ъ]ность подданные до пущы нашео ... мають мети по дрова, по хворость на гороженье, по дерево на будованье, по лыка, на свою только потрѣбу, а не на продажу (КПД, 576, 1557); Вольно такожъ мѣщаномъ ... лыка драти на свои потребности (АЗР, IV, 129, 1596); монарха отбирал от них в голдѣ вѣники и лыка на

плетене веровокъ (Стрыйк., 515); Лыкъ купили, дали осм. осемь (ИЮМ, VI, 95, 1689). \diamond Лыко мачульное — *вымачаная лыка*. Лыкъ мачульныхъ осм. дванадцать (ИЮМ, V, 110, 1688).

2. *Адзінка колькасці рыбы, вязка, нізка рыбы*. были рыбы уловили ... которое было иголницы тисеча, боковое сто и два лыки, рыбы крошоное три десятки (АВК, XXXIX, 412, 1579); взяли ... щук и лешов и подлещыков двесте, рыб посполитых малых лык полтораоста (АВК, XXXVI, 356, 1582); купили ... щукъ спорыхъ вялыхъ двѣ ... иголницы вялой лыки четыри (ИЮМ, I, 23, 1679); купили рыбъ вялыхъ, шупаковъ пять, боковой рыбы лыко (ИЮМ, II, 140, 1684); для челяди купили рыбы двоенки лыкъ двадцать по осм. семъ (ИЮМ, XI, 66 1697); Платаной рыбы лыко I зол. 10 гр. (ИЮМ, XXV, 51, 1715). \diamond Лыко боковое — *нізка бакавых частак рыбы*. дали на выправу ... рыбъ вялыхъ шупака и лешыка ъ, боковое лыко, за вѣсе золот. ъ и асм. ѣ (ИЮМ, I, 71, 1679); Рыбы вялые, щукъ спорыхъ пять и лыко боковое, у Афанаса Мироновича заплатили золотыхъ два (Там жа, 218, 1682); Пять лыкъ боковыхъ (ИЮМ, XI, 43, 1697); Рыбы боковой, щукъ, лыкъ пять, дали (ИЮМ, XIII, 83, 1699).

3. *Прылада вымярэння (вяроўка, зробленая з лыка, якая ўжывалася для вымярэння зямлі)*. такъ мы ... границъ выведавши достаточне ... ихъ лыкомъ вымерили (АВК, XVII, 306, 1541); границъ того имения его выведавши достаточне ... лыкомъ есмо вымерали (Там жа, 307). \diamond Въ лыко поделити — *раздзяліць зямельны ўчастак пры дапамозе лыка як мернай прылады*. коли оный тот лесъ проробить который мел, а ровно столко ж проробить колко и оный; тогды мают в лыко и лихое и доброе поделити наполю (Ст. 1529, 70); кгрунты неделены маем на пол в лыко поделити (АВК, XXXI, 106, 1592).

4. *Адзінка вымярэння зямлі*. напротивъ того огорода батько нашъ даль отцу ихъ и дѣтемъ его одмену въ поли въ тое жъ лыко (АВК, XVII, 11, 1539); Миклашъ посполъ и з жоною своею Барбарою ... напротивъ того огорода взяли отменою у Яска Томковича полянку простого поля у одно лыко (АВК, XXI, 165, 1556—1557); напервей становил довод свой пан Тихон ... бояр и подданных ... Хотаевских, с которыми сполечне тотъ кгрунтъ зъ ихъ кгрунты через между у в одном лыку поплеч лежит (АВК, XXXVI, 332, 1582); тая полоса пана Тихонова ... лежит з нашими полосами поплечъ, у в одном лыку (Там жа).

Лысина, лисица наз. 1. *Лысіна, голае, без валасоў месца на галаве*. на лысине белый или черменыи блескъ *павитса* и со-

гледаеть тое жрець, да *отлучить* его *от* людей *так* истинное прокажение есть, еже выросло на лысине его (Скар. КЛ, 26—266); Бѣдьте сынове гда бога вашего, не будете *са* резати ани вчините собѣ лысины надъ мертвымъ (Скар. ДЗ, 306); *Плѣши*: Лысина, або нагост (Бяр., 105).

2. *Белая пляма на лбе некоторых живѣл*. прикладаль скаргу свою о украденъ зъ стайни коня своего шерстью рыжого, надъ очима лысина бѣлая (АВК, XVIII, 342, 1645).

3. *Светлы конскі палобнік*. в той коморе в схованью моемъ згнуло ему ... рогатинъ защитныхъ две, мохри два шолковые наполь зъ золотомъ, лысины две золотомъ вышитые, мохра китайки черленое, чимбуры тры зубрыныхъ (АВК, XXI, 168, 1556—1557); в той коморе, въ схованью моемъ згнуло ему ... панцерь одинъ, прилбица одна, рогатинъ защитныхъ двѣ, мохри два шолковые наполь зъ золотомъ, лисины двѣ, золотомъ вышитые (АВК, XVII, 415, 1557).

Лысинка наз., *памяни*. ад лысина *у* 2 *знач.* панъ Иванъ дей съ тыхъ коней што лепшого коня шерстью рижого, въ челе лысинка невелика, себе взялъ (АВК, XVIII, 57, 1584).

Лыскавица гл. лискавица

Лыскаръ наз. *Лапата, рыдлѣўка, жалязняк, кірка*. врази приидоша. начаша рыти лыскарѣ. *от* главы каменныа. и до горы великиа (Чэцця, 106); причти *ма* с первомучникомъ стефаномъ. и вземъ лыскаръ начал копати. и скопал ѣ локоть во глубину (Там жа, 2036).

Лысоватый гл. лисоватый

Лысто наз. *Галѣнка, лытка*. Допустить на *та* гдѣ богъ нежит^с наигоршии на колену и на лыстах^с, такъ дабы не могль здрав^с быти (Скар. ДЗ. 53); Глава же образу тому *от* злата чиста была есть ... чрево и *ладви* медано, и лысты железны (Скар. ДП, 86); *так*о надармо имать хорошие лысты хромьи, *так*о не есть пригожа во *ѣ*стехъ безумнаго приповестъ (Скар. ПС, 396).

Лысть гл. листъ

Лысый, лисый *прим.* 1. *Лысы*. Паклиже толико на челе облезъть власы, то лысынъ есть а чистый (Скар. КЛ, 26); дѣти ... на смѣвализе з него мовечи: вступуй лысый, вступуй и лысы^с (Бібля, 458—459); кгда пришол до вефил, верещали за ним дѣти, *ѣ*стѣпу^с лисы^с, *ѣ*стѣпу^с лисы^с (Бельск., 1246); Каринъ: или Кареимъ: Лысынъ, або ледъ (Бяр., 285); дѣти ... *видачы* лысого иелисета волали за ним ку *в*згарде его (Зб. 752, 353).

2. *Які має белую пляму на лбе (пра живёл).* конь ... шерстью рыжь, лысь (КСД, 294, 1516); наперъве^s написаль в рее^sстре конь рыжы^s лысы^s в шести копахъ гроше^s (КВС, 4486, 1552); в хлехе взяли ... кобылу рыжую лысую (АВК, XXXVI, 80, 1582); у Бориса Ивановича взяли дей коня рыжого лысого (АСД, I, 177, 1590); украдено ... коровъ дойныхъ две, одну зъ бура гнедую ... а другую рыжую лысую (АВК, XVIII, 161, 1598).

3. // *перан. Пазбаўлены расліннасці, покрыва; голы.* спячы ему там сонъ видель на горе, которю зывали кривата, а тепер лыса^s (Патр. П. 93); Краніево мѣсто: Лобное мѣсце, лыса^s гора (Бяр., 68).

Лытка наз. 1. *Лытка.* поразиль естъ ихъ по сем^s Самсонъ раною великою вельми, такъ иже бога^sчиса его, корчилиса и лытки свое ко стегномъ пригибали (Скар. КС, 336); не в конской силе хѣт его, ни в лыткахъ мѣжеи мощныхъ доброволит (Пс. XVI, 1406); ѿ лыткахъ и глезнахъ. Грѣбы лытки и глезны знаменууютъ безстоудство и клопот (Арыт., 201); лыть — лытка (Зіз., 110); мышцѣ мои ѿтрѣзаны, а лытки и стегна ѿтпаты (Зб. 752, 316); коли почали лытьки его до колѣнъ пороти, ѣчѣлъ бѣ^s болест великую (Зб. 82, 1916).

2. *Свіная лапатка.* Мяса секъ до печеня и лытку до вареня, золотый и осм. десять (ИЮМ, V, 95, 1688); Мяса до печеня и вареня, лытка и секъ, за которое за все дали золот. одинъ (Там жа, 97); Мясо въ Могил.: говядины четверть 5 зол. 15 гр. — 7¹/₂ зол. Лытка 1 зол. 6 гр. (ИЮМ. XXV, 49, 1715).

Лыточный прым. *ад* лытка ў 1 знач. толстина же голенна^s и лыточна^s, знаменѣть на твердость ножнѣю и силѣ животнѣю (Арыст., 179).

Лычакъ наз. *Вяроўка з лыка.* Купили дванадцать лычаковъ до увязованя посмыковъ и четверы лейцы (ИЮМ, XII, 119, 1698); Купили лычаки ... за осм. 10 (ИЮМ, XVIII, 41, 1710).

Лычаний, лыченный прым. *Тое, што і* лычный. У Дворе Говеновскомъ: котель и триногъ кухонный злый, неводокъ старый, сеть лыченая одна сарня (АВК, XXII, 156, 1555—1566); за вожы лычанные польгроша. за конопные грошъ (Ст. 1588, 516); Ужышы лычанные купили трое, по осм. пять (ИЮМ, XII, 47, 1698); Купили веровокъ лычанийхъ на потребу мескую (ИЮМ, XIII, 69, 1699).

Лычный прым. *Зроблены з лыка.* Купили гужише двое лычные до волоченя на верхъ тарчиць, дали кождое по осм. чотыри (ИЮМ, VIII, 159, 1691); Купили гужишовъ дванадцате-

ры лычныхъ, по осм. пять (ИЮМ, X, 63, 1695); купили отосы лычтые (ИЮМ, XII, 88, 1698); Веровокъ лычныхъ паръ пять, по осм. осмъ (ИЮМ, XIII, 83, 1699). *Параўн.* лычаний.

Ль гл. ли

Львий гл. лвий

Львения, лвеня наз. *Львяня.* чи оуловишь ты львици гадъ, и животъ львенатъ е^s насытиш^s ли (Скар. КІ, 466); сталаса ноч, в которой преходатъ вси зверата доубровные, и львената рыкаючи абы оухватити и выпросити ѿт бѣга покормъ себе (Пс. XVI, 104); скимъни — дѣти лвовы, лвената (Зіз., 1216); лвица бога^sчиса и бачачи же еи выслижоно выносачи лвената своею грѣбою господѣ намъ поступила (Зб. 82, 48). *Параўн.* лвя.

Львикъ наз. *Малады леў.* Данови же рече. Данъ львикъ младыи и потечеть щедре ѿт васана (Скар. ДЗ, 646).

Львиный, лвинный, лвиный прым. *Львіны.* за сего дариа былъ даниилъ пророкъ всажонъ до лвиного ровѣ (Біблія, 606); шепил ное вино придаючи к немѣ, крови лвиной, вепровои, баранеи, и малпеи (Бельск., 10); волосы на головѣ его таковы лвиныи розмаите накроплены (Алекс., 4); Той ... выбавиль даниила зъ лвиного ровѣ (Хран., 3666); ангел ... поставилъ его надъ ровомъ лвиннымъ. где былъ пророкъ даниилъ везеню (Зб. 82, 208). *Параўн.* ильвиный.

Львица, лвица наз. *Львица.* matka тежъ тое оуслышавши какъ бы лвица дероучи себе ... оу небо ѿчи подносила (Жыц. Ал., 99); Глава лѣй ... о челоуѣце о курѣ о львици и о врану (Скар. КІ, 45); четыре звери велики выступоваху з моря разделныи межи собою. Первыи тако львица имеюще крила таковыи ѿрлове (Скар. ДП, 23); што людъ тако лвица повѣстанетъ, а тако левъ ста поднесетъ (Біблія, 205); леглесъ тако левъ, и тако лвица, хтожъ его възбудитъ (Бельск., 346); Лаіса: Лвица (Бяр., 291); щепе лвици новонароженое черезъ три дни и три ночи спитъ (Зб. 259, 106); ѣвидели есмо аже оно лвица на негъ впала, и за шыю ѣморенагъ в тамѣ далесъ волокла (Зб. 82, 48).

Львичекъ наз., *памяни.* *ад* львикъ. львичекъ лѣвовъ іѣда, на користъ сыне мои востѣпилъ еси, ѿтпочива^s возлегъ есь тако левъ и тако лвица, и хто жъ пробудиль его (Скар. КБ, 906).

Львовець наз. *Жыхар зямлі, галоўнымъ горадамъ якоі з'яўляўся горадъ Львоў.* аже пойдуть та[та]рrove на львовьскую землю, тогда руси на львовыцѣ не помагати, аже пойдуть та[та]рrove на ляхы, тогда руси невола поити и с татары (АЗР, I, 1, пасля 1340).

Львовъ, лововъ прым. *Львіны, львіны.* давѣдъ тежъ ѿвци паслѣ. а з оустъ медвѣжихъ албо львовыхъ выривалъ (Валх., 446); тако рикание

львово тако и гроза Царева (Скар. ПС, 31); скимъни — дѣти лвовы, лвената (Зіз., 1216); тыа люди маюти три рады сѣбов твар члвча а тела лвова (Царств., 70); выбавил ... двѣа от саѣла, даниила з пашек лвовых (Стрыйк., 442); в котором пер-стеню был камень дороги^с, и в котором было вырито головѣ лвовѣю (Алекс., 3); ест королемъ левъ, кгда лвовымъ спосо-бомъ кролюет (Зб. 259, 203); ногти еи рѣк были тако 8 рыси, тѣло от слонца 8чернело а волосы были тако лвовы (Зб. 82, 206); на тых^с шоломах^с роги василисковы, а на шытах^с лѣвовы головы (Алекс. 1697, 21). **Стый** Марко, его же предпроповѣда Проркъ; въ вѣдиніи лица лвоваго написа Еугліе языкомъ Латинскимъ, и Венецианомъ посла (Зб. вып., 896). ♦ П л а н е т а л ь в о в а — гл. планета. *Параўн.* ильвовъ.

Льгота наз. *Льгота, льгота.* Про то, яко въ рѣчи и по-требѣ земской, далѣй въ томъ льгота не будетъ (АЗР, III, 101, 1559).

Лъжейший гл. лжейший

Лъженье гл. лженье

Лъживый гл. лживый

Лъжити гл. лжити

Лъжыти гл. лжити

Лъзе, лзе присл. *Можна, льга.* лъзѣ бы намъ то дѣло дѣлати (АЗР, I, 108, 1486); государь нашъ, съ Божьею волею, съ вашимъ государемъ хочеть любви и единачества и вѣчной пріязни, какъ лъзѣ межи государей тымъ дѣломъ быти (Там жа, 134, 1493); О всемъ ему тамо пытати вѣжливо, кого будетъ пригоже, ажъ будетъ лъзѣ (Там жа, 241, 1501—1503); государе-вымъ здоровьемъ великого князя, у насъ хоромы теплы и кормовъ много, и намъ могчати за государевыми дѣлы лъзѣ (АЗР, II, 293, 1533—1538).

Льненный гл. льняной

Льнованое наз. *Від падатку.* Съ тыхъ волокъ повинни пла-тить цыншу въ каждый рокъ по конѣ грошей литовскихъ, льнованого по гроши два и по чотыри пенези (АВК, XIV, 538, 1596).

Льнути, лнути дзеясл. 1. *Липнуць.* гды бы ся еще тая трутиз-на тымъ медомъ не осолодила, певнѣ бы ото-тые убогіе мухи на пей не льнули (АЗР, IV, 90, 1595).

2. *Гарнуца, хинуца, хиліца.* Впадши зась, в речи в семь живогѣ славныи, которіи бы ихъ, до принады тѣла. богатствъ, славы, албо роскоши забавали. не лнѣти до нихъ, лечь

оутѣкати такъ од огна (Мак., 145—146); такъ и ты самогѣ себе рострасай, если маючи тѣло свое в^с семь свѣте за чѣжее: оумысль свой од сего свѣта оддѣленный маешъ, и не льнешъ до свѣта (Там жа, 265); до своихъ, то естъ человекскихъ речій лнѣть, тако до справъ сегосвѣтнихъ (Там жа, 338).

Льяный, лненный, лняный, льненный прим. *Льяныи, льяныи.* члвкъ ... славою бжства своег одѣтъ естъ, а на земли оу льняныхъ пеленкахъ повить естъ (Чэцця, 1176); лноу ростеть двойжда оу год с которого чинамъ полотно лняное велми добре (Валх., 706); был^с естъ двѣдъ облечен^с в ризы льняные (Скар. ДЦ, 77); збожъя готового взяли ... семена льненого бочька (АВК, XXXVI, 42, 1582); за бочкѣ семени льняного сорокъ гроше^с (Ст. 1588, 514); съ клети украдено ... сорочокъ лья-ныхъ женскихъ пять (ИЮМ, VIII, 262, 1600); жидове и тепер лняными нитми сѣкни не шуют (Бельск., 55); нараменникъ ... дрѣгии был лняныи для инших капланов (Выкл., 436); по-лотна на подшевку лненого, доктей осемь (ИЮМ, VI, 137, 1689); Треба тежъ до Слѣжбы Бжои Литонѣ оцценнаго чистаго не пошарпанаго, лняного любь конопнаго (Зб. вып., 70). *Па-раўн.* ильняной, ленный II, лняной.

Льсенье, лсенье наз. *Бляск, ззянне, зіхаценне.* Блистаніе: Лсене^с, польскане (Бяр., 7); Слава: хвала, честь, или мас-стать, или достоинст, велможность, спаналость, повага. Ме-таѣ: ясност, бласк^с, льсенье (Там жа, 148).

Льснитися, лснитися, льстнитися дзеясл. зв. *Блішчаць, ззяць, зіхацець; ільсніца, льсніца.* сотъ бо меду каплетъ изъ 8сть же-ны прѣлюбодеици, и горло ея льстнетса паче елеа (Скар. ПС, 11); половица того паркгамину тончейшая и од натирания льснитися (АВК, XXXII, 15, 1596); завжды зо всихъ мѣрѣ овоцы дѣха в^с нихъ лснатса (Мак., 195); Сіаю: Свѣчѣса, лснѣса (Бяр., 216). *Параўн.* льснутися.

Льснутися, льстнутися дзеясл. зв. *Тое, што і льснитися.* 8мыю ли са тако водами снежъными, и будутъ ли са льснути також^с то прѣчистыи: рупе мои (Скар. КІ, 146); Льстнутиса будут^с праведнии, и тако искры межи тростиемъ летати будутъ (Скар. ПБ, 6).

Льстиве, льстиво присл. 1. *Каварна, надступна, хітра, абма-нам.* Жидова гадали ѣ смерти гса, како бы его льстиве зымали да оубили (Пак. Хр., 1); Бѣдетъ ли некии человек^с он^с же бы льстивѣ продалъ брата своего, единого от сыновъ израи-левыхъ и взалъ бы сребро за него, да 8биють человекѣа того

(Скар. ДЗ, 46); Иоавъ же лъстиве проболь его мстѣ брата своего (Скар. ДЦ, 70); Кто ходить лъстиве *откривает* съкритости, верный же сокрыеть друга своего тайну (Скар. ПС, 186).

2. *Шчыра, сумленна*. не ожестѣмса брата. ані сердимса. а лъстиво припадемъ. дѣла добраа чинити готовимса (Чэщя, 2186).

Лъстивость наз. *Каварства, падступства, хітраць, абман*. тое лъстивости иудашовы не ведаючи, поздравила его велми ласкаве (Пак. Хр., 16—2); Всее лъстивости ты не ведаючи не вѣдаеш иже преокроутномуу волкоу своего боранка полещашь (Там жа, 2). *Параўн.* ильстивость.

Лъстивый, лъстивый *прим.* 1. *Каварны, падступны, хітры*. Стережиса да не ... *отвратил*с бы очи свое *от* ѣбогаго брата своего, не хотѣи ему чего жадаеть позычити ... Но даи ему, ани же что лъстивого помышлѣи егда хошеши спомоши ему в^с потребе его (Скар. ДЗ, 326); *так*о падають предъ мужми лъстивыми *так*о палъ еси (Скар. ДЦ, 726); Глава ѣ ... о злом^с и о лъстивом срдци (Скар. ІС, 66); Давыд теже написалъ, *так*о мужи крови и лъстиви наполю не поживут^с днеи своих (Будны, 82).

2. *Фальшывы, непраўдзівы, ілжывы, хлуслівы*. *сѣтаа* парасковгитѣ ѣставши *от* земли инѣла за ногу вѣга ихъ аполона и реч тобѣ говорю лъстивомѣ и тымъ што есть с тобою (Чэщя, 646); *так*о же реч проркъ да боудоут нѣмы оустны лъстивыа. *глющиа* на праведнѣю безаконие (Там жа, 806); Про тожь, штобы еси, братъ нашъ, не няль вѣры его лъстивымъ словамъ, коли онъ таковой челоуѣкъ есть (АЗР, I, 213, 1500); Дѣхъ ѣбо *сѣти* наказаниа *отдалитса* *от* челоуѣка лъстиваго (Скар. ПБ, 36); ваги лъстивыи *омерзенье* гдне и *камен* полныи волѣ его (36. 262, 98). *Параўн.* лъстивый.

3. *Лянйвы, бяздзейны, гуляшчы*. Не знаидеть челоуѣкъ лъстивыи користи, и богатество мѣжа есть мзда злата (Скар. ПС, 206); рѣка рѣзвых зволадѣеть а лъстиваа бѣдетъ в роботѣ (36. 262, 99).

4. *Пусты*. хѣды чинит чашкѣ лъстивѣ а рѣка рѣзвых *обогатѣет* (36. 262, 976).

5. *Ліслівы*. Да *сохранѣть* тѣ *от* жены злое, и *от* лъстиваго *языка* жены чужее (Скар. ПС, 126).

6. *У знач.* наз. *Фальшывы, ілжывы чалавек*. дла тог в^с особе голѣбино^с *дѣхъ сѣти*с показальса абы наѣчилъ же потреба при-

готована до крещениа, жебы не*облѣд*нымъ сердцемъ крещениа при*мовалоса*, бо *сѣти*с *дѣхъ* наказаниа *отбежит* лъстивого (36. 259, 5246). *Параўн.* ильстивый.

Лъстити, лъстити *дзясл.* 1. *Падманваць, ашукваць, зводзіць*. повелѣша арию говорити своа оучниа, ими же лъсташе миръ. арии же реч, искони бѣ слово *снѣ* вѣжии, но не быс *от* вга (Чэщя, 352); горе тобѣ *дшо*, *днѣ* за *днѣ* *откладаешь*, и сама себе лъстиши *глюши*. оутро са покаю, а не вѣдаеш *оканнаа* доидеш ли завтрешнег *днѣ* (Там жа, 3696); хитрый а превротный дѣшъ нашихъ не*пріатель* *дѣволъ* сегосвѣтными нас роскошами лѣтачи, а позверхнюю ихъ влѣчностъю в^с мысль нашѣ оукрадаючи са, *зводит* насъ мовѣчи, мнѣ дай сегоднѣ, а *бѣг*с даси завтра (Каліст, I, 686—69).

2. *Ліслівіць перад кім-н., хваліць каго-н., дагаджаць каму-н., лашчыца да каго-н.* егда са приближиваль день седмыи рекоша к^с жене Самсонове, лъсти мужу своему и выпытан на немъ да исповестъ тобѣ что знаменуеть загадка сиа (Скар. КС, 32); далѣда хотѣчи *около* него намовлаючи и лѣтачи его *якобы* того доказала (Самсон, 256).

Лъститися *дзясл. зв.* 1. *Ад* лъстити у 1 знач. *ѣплъ* пишеть. Не лъстите са, ни лихоимци, ни татие, ни пианици, ни злолаици, ни хищници *црствіа* божіа не наслѣдѣть (Будны, 966—97).

2. *Цягнуца, імкнуща, накіроўвацца, напраўляцца*. рече гдѣ ко змии ... Вражду положу посреди тебе и жены, и посрѣди семенемъ твоимъ и семенемъ тое. она сотретъ главу твою, а ты лъститиса будеши к^с пате ея (Скар. КБ, 126).

Лъстнитися *гл.* лъснитися

Лъстнутися *гл.* лъснутися

Лъщючий *гл.* лщючий

Любезне *гл.* любезно

Любезнейший *прим., выш. ст.* *ад* любезный. нѣчого над збавитѣла своего *ѣа* милшого и любезнѣйшого мѣти не хотѣчи (Каліст, II, 272); Желаемый: Любимый, пожаданный, милый. Пожелателнѣйшее: Любезнѣйшее, пожаданнѣйшее, милшее (Бяр., 42).

Любезникъ наз. *Паклонник, прыхильник, любіцель*. мудрость ... возлюбих и поискахъ са *от* младости моеа. И согледахъ того абыхъ ѣзалъ ю собѣ за невесту, и любезникъс бых красы ея (Скар. ПБ, 126).

Любезно, любезне *присл.* *Ласкава, міла, ветліва, прызна, з* *любоўю*. *црѣ* *опат* почаль любезно емѣ говорити (Чэщя, 54);

Царь ... дасть имъ силу во многихъ речахъ, и землю разделить любезно (Скар. ДП, 33); видевши то девка жаловала его велми любезно (Трыст., 35); што мы тежъ емоу любезно признаваемъ (Апакр., 1036); **С**тый сей день любезно и весело пріймѣмо братіе (Каліст, I, 29); к^с намъ еписпу пастырѣ своему моленіе ихъ сѣло честно и вѣсгодно и любезно (Дыяр., 1536); Радостотворѣт, Кошѣнствѣют, любезно и сладостно вѣщають (Бяр., 134); старецъ пріиалъ и целовал его любезно (Зб. 82, 352).

Любезность наз. 1. *Комплимент, мілая рѣч.* жадными любезностями, ани погрозками ани окрѣтными барзо муками од статечного вытриванья в милости облюбенца небесного отстрашена не была (Зб. 255, 2286—229); тогда онъ перед людьми почаль его розмаитыми любезностями отводит от вѣри христовы (Пралог, 498).

2. *Забава, пацеха, уцеха, пажадлівасць.* звитеживши вси любезности и роскоши телесныя, всею внѣтрнею хутю пристал до хса (Зб. 107, 1256—126); потреба жебы еси рече^с небесныхъ искалъ не любезности тела не богатствъ чсти роскоши (Зб. 255, 1016).

Любезный прым. 1. *Примны, мілы; дарагі; ласкавы.* та былъ есмь сынъ отца моего любезный (Скар. ПС, 96); Мѣдрый словѣсы своими самъ себе любезна чинить, ласка же безумныхъ розлита будетъ (Скар. ІС, 326); не хочет оуже офѣрѣ от рѣк жидовскихъ, и наименовал инѣю офѣрѣ собѣ любезнѣю (Каз. Кір., 2096); хто хочетъ дѣховного цвиченѣа, и любезное, с творцемъ своимъ, розмовы зажити (Карп., 146); сѣй мой любезны^с гдѣ маю подѣти скорбь мою (Зб. 752, 135).

2. *Чароўны, цудоўны, прывабны.* возле оного моря аж до ерихъ есть велми любезная зѣла и велми красная (Валх., 866); аблока албо иныхъ овоць коли кто з любви оурвет и розломит. соут оуноутрь порох да пепел шаркаднымъ велми смородомъ наполнене. хотѣ по верхоу видѣтсе велми красная и любезная (Там жа.); Красна есь приателѣко моѣ, любезна и лепа тако Ерусалимъ (Скар. ПП, 8).

3. *Шаноўны, паважаны.* А любезные презвитеры отнюдь ставити и совершати не маемъ, подѣ виною до скринки на рѣчь посполитую духовную, подѣ стома копами грошій Литовскихъ (АЗР, IV, 35, 1590).

Любимикъ наз. 1. *Любимец, улюбѣнец, любімы чалавек.* послѣшаимо што рекль стѣи апсѣль павель. заднѣа забываимо. а на прѣднѣа приготовмо сѣ. тѣмъ же размыслѣте любимици. штожъ зъ недѣль есть стѣго чстного поста, а честнѣиши есть всѣхъ

седмаа недѣла (Чѣщя, 2966); хто безъ покаанья оумрет ... тотъ дьяволии оугодникъ есть. а не бѣжни. и о томъ размыслившѣ хрѣстяне любимици на всѣакъ часть надѣмосѣа смерги, и готовмо сѣа покааньемъ къ боу (Там жа, 367).

2. *Любицель, наклонник, прыхильник.* тыи што здоровы быт хочут, сами сѣа и все свое в^с мощь лѣкаркомъ дают, секана, палена вытривывают: ... Еслиже любимици того омыльного и непевного живота то терпят. такъ охотне^с горкосте^с тыхъ короткихъ вытрват не маемъ, которые нас до вѣчного живота приводят (Пралог, 527).

Любимый прым. 1. *Любімы, дарагі, близкі сэрцу.* тотъ есть одинъ сѣнъ мой любимы (Чѣщя, 130); любимаго своего антиоха црѣмъ въ индии поставиль (Алекс. XV, 2); рекъ аристотелъ видѣхъ листь сей честнаго и любимаго. и мѣдрого црѣа, александра справедливаго (Арыст., 137); Тыѣ слова дѣписовы, для того читателю любимый, здало ми сѣа тѣ цале выписати. абыс тымъ снаднѣй постѣпкови его ... пригладѣтисѣа могъ (Апакр., 96—966); свою одежду вложилъ на своего любимаго Михаила Бренина и коня своего далъ ему (Мам., 184); зо всеми любимыми домочадци (Паууст., 9); уважъ такоє веселие мѣль хѣ, коли огледалъ и целовалъ любимѣю маткѣ свою (Зб. 259, 560); на антиискомъ царствѣе зоставиль царемъ быти велможѣ своего, любимаго, на имѣа феофилакта, мѣжа мѣдра, и хоробра (Алекс. 1697, 156). ◊ Л ю б и м ь б ы т и (к а м у - н.) — быць любімымъ (кім-н.). Гнюсны суть предѣ гдѣмъ путіе неверныхъ, наследующии же правду любими сѣтѣ емѣ (Скар. ПС, 24).

2. *Якому аддаецца неравага перад іншымі.* Мерзкыи емѣ бываетъ в животе его хлѣбъ и души его брашно прѣдѣ тымъ любимомъ (Скар. КІ, 40).

3. *У знач. наз. Любімы.* хсѣ ... далъ намъ новоую вѣгодат стѣое крещѣніе. не только любімымъ своимъ. но и намъ грѣшнымъ (Чѣщя, 1316—132).

Любитель наз. 1. *Любицель, наклонник, прыхильник.* Любители злыхъ речеи годни суть смерти (Скар. ПБ, 23); мышки ... короткии же се ес любит[ел]ь сварѣ и магкосердѣ (Арыст., 178); все бѣжественное писмо претолмачил, а шестъ тисаче^с книгъ написал за принѣженемъ а старанемъ амбросіа ... любителя Слова вѣжого (Бельск., 245); есть добръ дательемъ, а не любителемъ славы (Каліст, II, 1456); Рачитель: Милостникъ, любитель, зезволающій (Бяр., 138).

2. *Любимец.* Филархійнъ, ѣ: любитель княжій (Бяр., 319).

3. *Каханак*. нѣтъ ей оутѣшителя ѿт всех любителей еѣ вси дрѣси еѣ зрадили еѣ были ее вороси (Зб. 262, 110).

Любительно *присл.* Сардѣчна, прязна, прыхильна. Ляховъ зъ ихъ хитростями велмѣ не любилъ, але Литву и нашу Русь любительно миловалъ (Мял., 316); которое такое доброе дѣло и рѣчь нашу, чаемъ, што ваше царское величество любительно принявши, до тымъ большоѣ прязни, любви и братства сердце свое царское склонилъ (АЗР, V, 23, 1637).

Любительный *прим.* Приемны, мілы, любімы. шнурованные назадѣ носили распорки, а къ тому штобы зъ нѣмецка жили плюндырки: не такъ бы скоро любительну скрадывали бредню. А теперъ хотя зъ рогатыною на вартѣ стой, въ живые очи такого бѣса не упильнуешь (Мял., 318).

Любити *дзясл.* 1. Любиць, адчуваць глыбокую адданасць, прыхильнасць, навагу да каго-, чаго-н. Што еси вѣсказалъ къ намъ, ижъ братья твоя съ тобою валчать, не любя тебе (КЗ, 458, 1486); богъ ... будетъ любити васъ и розмножитъ васъ (Скар. ДЗ, 196); хто родитсѣ тожъ планеты ... люди его не имоутъ любити (Неба, 62); онъ наболшыи витезъ межы нами, всимъ витеземъ коруна, которыи любатъ панство мое (Трыст., 96); князъ великии олкгирдъ любилъ великогъ князя такгаѣла (Патр. К, 436); для того мене моѣ царь любитъ штожъ естемъ ему подобныѣ (Алекс., 186); мене всѣ братѣ любилѣ и шановали (Зб. 752, 562); Гсди Ісе Хрсте ... люблю тѣ надъ все сотвореніе твое (Зб. вып., 51).

2. *Адчуваць сардѣчную прыхильнасць да асобы другога полу; кахаць.* рахил ... се иаковови подобала, бѣдѣ тобѣ слѣжитъ семъ лѣтъ за рахил, але сѣ то здало коротко іаковови бо ю любилъ (Бельск., 22).

3. *Мець цягу да чаго-н., быць схильнымъ да чаго-н., аддаваць перавагу чаму-н.* сотона навчилъ и ражъжегль иудѣ любити срѣбро (Чѣция, 318); Любите справедливость вы иже судите Землю (Скар. ПБ, 3); которыи болеи богатства и тѣлесныи сласти любатъ нежели бога (Будны, 7); такъ то може быт, штобы тебе далъ Паламидежу, ижъ король Марко любитъ всякое розличное веселе? (Трыст., 93); Іванъ златоустыи іако предложеныѣ не любечи того блѣдѣ казалъ рыцарство выгнатъ (Царств., 716); въ ѿдномъ кошѣ которыѣ былъ верхниѣ неслѣ еси всѣакие потравы, которыи любилъ ѣживатъ фараонъ (Бельск., 286); ѿт ѿблѣдного того свѣта тебе ѿтвернѣл: которогомъ тежъ іа негдѣсь любилъ, и его роскошей и оутѣхъ держалсѣ (Варл.,

1206); Ношный вранъ: Слѣповоронъ, птица си плачлива естъ, и на нырищихъ и на здѣхъ, тѣ любить сѣдати (Бяр., 99).

4. *Признаваць каго-н., мець давер да каго-н.* Станиславовичи рекли: любимъ тебе! ты самъ судъ свой ѿткажи! іанъ рекъ: ѿт того злодейства мы знашли Стабутя правого (КСД, 45, 1510); потомъ копа Шимька пытала, если же всѣхъ трохъ светѣковъ любишь? (АВК, XVIII, 70, 1589).

Любитися *дзясл. зв.* 1. Любиць адзін аднаго; сябраваць, быць прыхильнымъ адзін да аднаго. наша Русь велми ся съ Литвою не любятъ (АЗР, I, 177, 1498); іакъ іа васъ оулюбилъ, такъ и вы любѣтесѣ межы собою (Каліст, II, 866); велми тоѣ былъ афанасиѣ помочнымъ стоуму никитѣ до справена брати: бо любачисѣ велми спольне вѣрне собѣ помагали (Пралог, 5756); писалъ листъ до индѣйского царѣ пора, бо тотъ поръ былъ велми силен и любивсѣ зъ даріемъ (Алекс. 1697, 466).

2. *Хацецца, жадацца.* Не могу самъ понести людеи сихъ іако тажци мнѣ суть. Паклиже иначеи любитсѣ тобѣ молю ти сѣ ѣмори маъ лепей да знаиду млсть предъ очима твоима, и не ѣвижу более злого сего (Скар. ЛК, 28).

3. *Быць любімымъ, на сэрцу, падабацца.* с тобою естъ мудрость твоя она же знаетъ дела твоя ... она же при тобѣ была виегда творилъ еси всю вселенную, и знала что сѣ любить очима твоима, и что естъ истиннаго въ заповѣдехъ твоихъ (Скар. ПБ, 14); мудростию ѣздравлени суть вси, они же любившасѣ тобѣ господи ѿт зачала (Тамъ жа, 15); милостию бозкою бѣдѣчи зраненыи, того прагнѣл, который правдиве прагнѣтисѣ мает, ввесъ солодкій, ввесъ пожаданныи, и такіи, же сѣ безъ жадногъ насыченѣ можетъ любити (Варл., 2606). *Параун.* люблятися.

4. *Падыходзиць адзін аднаму, аднавядаць адзін аднаму.* тыи звезды што сѣ любатъ. ѿвѣнъ зъ близнецомъ ... а левъ со вагою. а двѣ со скорпеѣм. а ваги со стрелцомъ (Неба, 73).

Любление *гл.* любленье

Люблений *дзееприм.* ад любити ѣ I знач. не ѿтчасти толко, але овшеки и вшелѣко люблень быти нами маеть Бгъ (Каліст, II, 856); іакъ ближній безъ Бга, такъ Бгъ безъ ближнего нѣ ѿт кого справедливѣ люблень не бываетъ (Тамъ жа, 906).

Любленье, любление *наз.* 1. *Дзееприм.* на дзясл. любити ѣ I знач. ѿдновенсѣмъ абовѣмъ оума, и оуспокоенсѣмъ помысловъ, любленьемъ Гсда и пожадансѣмъ нбсныхъ, новаѣ хрстіанъ

креатѣра ѿд людей сегосвѣтнихъ бываетъ розна (Мак., 52); мысли твои на любленье **Ха** ѿддаси (Там жа, 331).

2. *Дзеянне на дзеясл.* любити ў 2 знач. Раченіе: Зезволене, любленсе, хѣт, млстс горачаа, любов (Бяр., 138).

3. *Дзеянне на дзеясл.* любити ў 3 знач. Гдыж в нашои ест воли, або вѣчных добръ невидомых, ѿпустивши земныа доступит, або видомых люблением вѣчных ѿпаст (Жыц. св., 33); Любоимѣніе: Имѣній любленіе, коханесѣ в^с маестности (Бяр., 75); Філософія: Мѣдрост, Любленіе мѣдрости, любо-мѣдріе (Там жа, 320).

Люблятися дзеясл. зв. *Тое, што і любитися* ў 3 знач. Самсонъ со ѿтцемъ своимъ и с матерію ... приидоша к^с жене тои еже люблѣшесѣ ему, и розмов[ла]ше с нею (Скар. КС, 316).

Любо I прысл. 1. *Міла, з любасцю.* ѿттоль ѿ собѣ церковъ **Хва** в Пѣснехъ пѣсній любѣ спѣваецъ (Сматр., 24).

2. *У знач. выказн.* Люба, на сэриу; прыемна, надабаецца. вси могѣтъ пойти проч гдѣ коли комѣ любо (Вісл., 266); Нурдудлатъ и Оидаръ тепере живутъ, где имъ любо (КЗ, 331, 1480); приими то а хован докоул бгоу любо боудеть (Жыц. Ал., 97); гекторъ ... натыхместъ сѣ поднесл хотѣ греком было любо або не любо (Троя, 41); дозволили ему корчму вол[ь]ную метъ у-в ыменья его отъчызномъ, у котором бы ему любо было (КЗ, 859, 1503); То чинити инымъ всемъ. что самому любо естъ ѿт иныхъ всехъ (Скар. ДЗ, 16); Любо ли ти ест ѣмети Аритметикѣ ... Четвертый книги Моисеевы часто чти (Скар. КБ, 3); жебы то насъ не поткало, добре, и такъ Хѣу Бгѣ любо естъ (Каліст, II, 222).

Любо II зл. 1. *Або, альбо, ці (пры размеркавальнай сувязі).* чи теж ритером стерегоучим гроба ісѣва вѣрити боудем которые поведали намъ ижбы анѣл исстоупил из неба и ѿтвалил камен из гробу. любо знать оучневе его дали имъ много злота. а наѣчили ритеров штобы такъ говорили. а сами оузали тело ісѣво (Пак. Хр., 36); Пакъ ли самъ отъходень после часу назначоного, альбо збегъ, правомъ зысѣканный, любо и безъ пра[ва], вернетъ ся, таковыхъ на пустыхъ волокахъ осажати (КПД, 577, 1557); смотри на тело его. дабы не было тамо прыщѣ. любо мѣста грѣбого (Арыст., 196); гонѣчаръ горшки до печи вложивши, мѣрне его а неназбытъ выпалаетъ: жебы перепаленый бѣдѣчи над пристойность, любо недопаленый, внивечъ не ѿбернѣл (Мак., 231—232); в томъ сѣ телы корабль розбилъ, а з них кожды^с такую дошку любо што иное порвав-

ши плавал (Зб. 82, 349). **Алюбо** — *або, альбо, ці (пры размеркавальнай сувязі).* аже поидеть на русь што литвы слушаецъ, королеви не помагати. а поидеть ли царъ на лѣхи, а любо князи темнии, княземъ литовьскымъ помагати (АЗР, I, I, пасля 1340); Коли тѣж хто оукралѣт дѣбъ а любо два оучожомъ гаю (Вісл., 37); они вѣдают што немощю а любо неволью распѣтье приимаецъ (Чэщя, 2536); троіане ... не ждучи гетмана их а любо кролева ѿтпущеньѣ неврадным еханьем ехали (Троя, 186); Имъ съ волостью ничего того не знати. в ыменья коли самъ господаръ король его милость потягнетъ, а любо господарскій братъ (РПП, 343, 1504); ачъ падеть дерево на подѣнь а любо на полночь на томъ мѣстѣ гдѣ падеть оно дерево тамъ оно (Зб. 262, 92); любо ... любо; любо ... алюбо; алюбо ... алюбо; албо ... любо; любо ... або; любо ... или; любо ... либо — *або ... або, ці то ... ці то (пры размеркавальнай і размеркавальна-пералічальнай сувязі).* оучинитъ которые добрыи чѣвкъ кривду, любо воевода, а любо панъ, оучинити исправу и с нимъ (АЗР, I, 2, пасля 1340); коли жъ быхомъ хотѣли тыи двѣ селиши любо сами узяти у него, или кому приволили быхомъ выкупити, и тогда имѣмо дати ему за тыи двѣ селиши шестельсять копъ (АЗР, I, 32, 1414—1429); коли хто причиноу оумрет а любо оутонет а любо с древа спадѣтъ ѿ томъ нет жалное жалобы оу праве (Вісл., 24); тры брата ... оумыслили а любо его забить а любо его зымать (Троя, 596); намѣстникъ пана Бутримовъ приказалъ тому чѣвку любо сеножат ѿчистити. або полчотверты копы грошей ѿдати (КСД, 70, 1510); хто бы ... албо посланьца нашего любо тежъ возного ... листы мандаты позвы ести примѣсилъ (Ст. 1588, 29); Зачимъ онъ зносѣчи сїи дѣховныи добра, з речми сегосвѣтними, все то ѿдкидаецъ: и любо то на корола поглядаетъ, либо на предложоныи (Мак., 67); Любо бѣдетъ первородныи грѣхъ, такъ в^с малыхъ немоваткахъ: любо и оучинковый, такъ в^с dorosлыхъ не ѿкрещеныхъ (Дзід., 5).

2. *Хаця, хоць (пры ўступальнай сувязі).* о которомъ любо при подаванью оногъ генрикови могъ быти споръ, але юж тоуть за стефана оусталь (Апакр., 236); чога любо быс ты признати не хотѣл, певень естемъ иж каждый бачный признаецъ (Там жа, 916); сыны его три любо были добре и порядне за живота ѿтцовскогъ князевы рѣскими подѣлени и ѿпатрени, не могли сѣ з собою згодит (Стрыйк., 4446); дети зъ небожничкомъ маемъ, любо еще недорослые (ИЮМ, VIII,

528, 1636); абы тут прислал кого своего по того чернца, которы^с тут сѣдит в^с везеню в варшави. Его Крол. млст: любо заслужил великое каране пѣшает то мимо себе (Дыяр., 1746); Трифон мчнкъ ... малым бѣдѣчи взростом пас гуси а любо и пасъ гѣси вшелаких цнот был пилным (Зб. 752, 523); зачимъ и страхъ мене оминѣль, и вжо любо се потымъ ѣказовалы розмаитые видоки не лекавѣста ихъ (Пралог, 644); Въ которыхъ формахъ ... инныи зась слова, ежели бысь опѣстиль, любо грѣшишь смертелне, ошѣаешъ еднакъ важне Тѣло и Кровь Геда ншего Іса Христа (Зб. вып., 20).

3. *Кали* (пры ўмоўнай сувязі). а любо нашъ староста будетъ ли ихъ судити, а на нихъ бы которая вина або проступка пришла: тотъ судъ маеть быти на насъ захованъ (АЗР, I, 24, 1388); Такожъ, которому коли боярину даль будетъ селища посошныи великій князь Витовтъ ... а любо будутъ на то листы имѣти, а любо добрый доводъ: тыи не имають давати пошошины (Там жа, 69, 1453); оукрижоуи его. опамт рекли жидове до пилата. поустиш ли того не еси приатель цесарскіи. иже казал се сномъ бжѣим быти и црмъ толко любо того хочеш королем мѣти а не цесарѣ (Пак. Хр., 21).

4. *Або* (пры тлумачэнні). ему дартуна а любо шастье дае руку влѣчну а онъ не берет (Троя, 626).

Любовати дзеясл. *Цешыцца з чаго-н., радавацца чаму-н.; ганарыцца сабой перад кім-н., зазнавацца.* наклоните ѣшыю вашихъ вы еже владеете надъ множествомъ и любуете собѣ въ полцехъ людскихъ (Скар. ПБ, 9); они нѣчого дѣховного в собѣ не маючи, роскошам свѣта того дали сѣ оувести и почали на оздобѣ дочаснѣю и шастѣ людей своволныхъ взирати, и о собѣ любовати (Каз. Кір., 386); в^с матчиномъ животѣ мешкане любѣеть, которыи нѣколи нѣдрѣ ошцовскихъ не ошствѣет^с (Калист, II, 268); оособливимъ нѣакимъ прагнѣнемъ, и бозскою до несмертелного Крола Ха милостю бѣдѣчи зраненый, всѣмъ срдцемъ о тое, в^с чомъ любовал^с, старал^с (Варл., 335); в^с котором чинѣ пакъ дшесѣителном любѣючи, ведлѣгъ силъ своихъ ... обѣцати и ширимъ приречи сѣмненъем повиненъ, просѣчи при томъ зараз абы до реестрѣ собран^с ншего за брата былъ поличонныи (Ст. бр., 56); Блговоліо: зезволяю, кохаю сѣ albo зычѣ, спріаю, albo добре комѣ пріаю, хвалю, потвержаю, albo любѣю подобаю собѣ (Бяр., 4); што перве^с любовало на тѣлѣ, то тебе тепер дручит на срдцѣ (Выкл., 125).

Любовне, любовно присл. *Сардэчна, з любасцю, з любоўю.* мы любовнии. вѣрнии хрстыане. любовно со старцом правед-

ным семіономъ. такъж и мы стрѣтьмо хса бѣа своег (Чэщя, 1386—139); ониж приехавши. оуверилисѣ воеводе, и приа ихъ любовно (Увар., 99); воевода ихъ любовно прыналъ (Рач., 331); Охотно теды и любовне пріймоуйте ихъ от нас братіе (Калист, II, 836); до земли припавши, онымъ поклонил^с, а затым повставшы, барзо любовне обלאпилъ, и поздоровил (Варл., 43); Тебе теды пренаѣтѣйшаѣ Дво ... смиреннѣ молю, абысь мене въ личбѣ вѣрныхъ слѣгъ твоихъ за вѣчнѣю неволницѣ любовнѣ и млсрднѣ принала (Ст. бр., 16).

Любовникъ наз. 1. *Любы, каханы, каханак.* Како имать душа наша радоватисѣ з^с гсдемъ богомъ въ црствіи небесномъ даючи намъ прикладъ о любовнику ис^с своею любовоу глѣ (Скар. ПС, 26); пакъ любовникъ ко любои своеи, или пакъ женихъ к^с невесте своеи, тако и Хрстось ко церкви своеи сниде (Скар. ПП, 16); голось любовника моего а се пришелъ скачетъ на горы перескакѣть на холмы (Зб. 262, 836).

2. *Любімец, улюбѣнец.* оугодниче бжѣи николае. почто прошиш о людех. хто тѣ призываетъ на помоч всѣмъ даетъ бѣ вышей того. тебе дѣлѣ любовниче стѣя троица (Чэщя, 1096).

Любовница наз. *Любіміца, улюбѣнка.* дѣвол емѣ реклѣ. ничего не влакаисѣ брате ... пакъ вшод во иродовѣ женоу. помощницю мою и любовнѣницю. и тою возмѣтилъ есми црѣ. и онъ того ивана на обѣде сталъ (Чэщя, 318).

Любовно гл. любовне

Любовный прым. 1. *Любімы, мілы; сардэчны; вельмі уважлівы.* прото ж любовнаѣ брата. члѣчестіи снове и дщери. воздвигнѣм роуцѣ ко боу и помолѣмсѣ стѣомѣ великомѣ чудотворцю (Чэщя, 110); иван любовныи хсвѣ вченик (Там жа, 1886); Желателнаго приклоненіа по тебѣ, а любовнымъ же помощи чають себѣ (Апакр., 16); хто неоуважне и доброго и лихого хвалить, не есть то любовный пріатель (Калист, II, 114); з^с любовнымъ страхомъ, и набожнымъ срдца нашего весельемъ, тѣю такъ великѣю и невымовнѣю радостъ твою, оуважали (Карп., 406); Все то еднакъ любовною, пакомъ реклѣ, дшею стѣй сей мѣжъ, през цѣлыи два роки зносилъ (Сматр., 34).

2. *Любоўны.* Коли Говорнаръ упоменул, што имъ даль любовное пиво, он сѣ злѣкъ и сталъ пакъ забывшы сѣ и почаль собѣ смерти жедати (Трыст., 67); Вы мѣжеве доволны бѣдте своихъ жонѣ чистою любовіоу: а вы жоны доволите сѣ мѣжѣвъ вашихъ любовною чистотою (Калист, I, 476); Такъ

Дішевныи силы одны над дрѣгихъ сѣтъ болшими. *такѡ* Волж. Сѣмнѣнне, Розѣмъ и любовнаѡ Сила (Мак., 3—4).

3. У знач. наз. Любімец, любѣнец. *благодать дѣла стѡго*. даръ есть. даръ же любовнымъ даеца. подобаетъ бо первѣи принести приношеніе стѡмоу (Чэщя, 214).

Любовь, любовь, любовь наз. 1. Любоу, любасць; *глыбокая прыхильнасць, адданасць, сѣмпатыя да каго-, чаго-н.; добрыя, великадушныя адносіны да каго-н.* мы жадати должны есмо *бже*-ственыя воды. науки спас нашего *ба* и лжовъ имѣти нена-сытноую (Чэщя, 2116); *подѣлил* есьми въ Полоцкомъ *повѣтѣ* подлугъ ихъ любви братанковъ моихъ князя Ивана, а князя Дмитрея, а князя Богдана у въ Овдеевичахъ на три части (АВК, XIII, 13, 1508); *оставляи* каждаго на оцине своей. и на выслуженіи своем. *сим* бо оумножишь любовь ихъ до себе (Арыст., 168); *такъ* же тамъ любовь маеть местице мети где нетъ единости *вѣры* християнское (Ушя, 44); милостивый *стаетъ* сѣмъ дѣдичемъ ибсного црства, ижъ заховаль любовь, *кото-раѡ* есть коренемъ *всѣхъ* шютъ: милостыня *бѡвѣмъ* есть часть любви *належаца* (Каліст, I, 266); любиншъ *Бга.* але не доско-нале: прето приходитъ Гель и даеъ любовь *неоѡмѣннѣю* ибснѣю (Мак., 245); Былъ одинъ мнихъ молодой на *ме* Иоанъ простыъ покорныъ великое *любовѣ* и *приазни* ко всеъ братіи (Зб. 107, 1646); Любовь есть третѡѡ *Бгословскаѡ* шюта, *кото-рою* любимъ *Бга.* и Ближняго своего (Зб. вып., 102). *Парауи.* любви *у* 1 *знач.*

2. *Пачуцѣ гарачай сардэчнай прыхильнасці да асобы другога полу; каханне.* силна есть *такѡ* смерть любовь (Скар. ПП, 106); *заприсѡгаю* васъ дочки иерѣсолимовы *наидете* ль милостника моего *велми* повѣжыте емъ иже болю про любовь *ѡ* (Зб. 262, 846); *аше* хочешъ *совокупитисѡ* с нею и ведати красатъ *жень-скоую* и любовь *достоить* дѣмати по *смотреню* ес творити (Плячо, 816); *аррисъ* добръ к любви и *сладко* (Неба, 74); *сличностъ* и *озлоба* ... *взрокъ* и *очи* ибсного *облюбенца* до себе *звabila.* и *срдце* его *любовію* *оуазвила* (Карп., 306); *злые* дѣхи ... *нападѣють* на *Хрстового* *жолнѣра,* *вси* его *дѣши* *силы* *порѣшаючи,* и *срокиѣю* *любовь* *до* *пашны* *въ* *срдце* *его* *вкла-*
даючи, и *великій* *въ* *нем* *огонь* *пожадливости* *запалаючи* (Варл., 2776—278); *Раждеженіе:* *Роспаленне,* *горѡчаѡ* *любовь* (Бяр., 134). *Парауи.* любви *у* 2 *знач.*

3. *Цяга, схильнасць да чаго-н.* з ним на *еднѣ* *ногѣ,* то *есть,* на *любовь* *свѣта* *того* *храмлетъ* (Карп., 136); *от* *злосливого* и

брыдкаго *живота* *такъ* *згола* *отстѣпилъ,* и *такъ* *великѣю* *з* *не-*
чистыми *намѣтностями,* и *блѣдами* *чорнокнижными* *войнѣ*
зачалъ, *иле* *пред* *тымъ* *до* *нихъ* *великѣю* *любовь* *показоваль*
(Варл., 298); *Гды* *былъ* *з* *небезпечелства* *вырванныъ* *знать* *лю-*
бовію *живота* *свѣта* *сего* *ѣчинити* *досыт* *шлюбу* *взгордѣвъ*
(Зб. 107, 124).

4. *Згода, дружба, сяброўства.* на *Москву,* *путь* *чысть* *черезъ*
нашу *отчыну,* на *Смоленскъ,* *тамъ* *ѣхати* *и* *назаъ* *отѣхати,*
коли *мы* *великій* *князь* *Казимиръ* *будемъ* *съ* *княземъ* *вели-*
кимъ *Московскимъ* *въ* *любви* (АЗР, I, 51, 1440); *Издавна*
продкове *наши* *зъ* *вашими* *предки* *были* *въ* *любви* *и* *въ* *до-*
конъчанъи (КЗ, 446, 1486); *болше* *брате* *не* *терѣи* *земли* *ли-*
товское *отчины* *нашее* *и* *свое.* *пойди* *к* *нам* *оу* *мир* *и* *въ* *ве-*
ликѣю *любовь* *братскѣю* (Віл., 448); *онъ* *мель* [вел]икую *любовь*
с *ко[ролемъ]* *Аполономъ* (Трыст., 1); *звѡзок* *любви* *иѡнафана*
з *давыдом* (Бельск., 97); *найвышшаѡ* *згода,* *покой* *и* *едно-*
мыслное *зезволенъе* *въ* *звѡзкѣ* *любви* *может* *ихъ* *зобополне*
задержати, *гды* *въ* *ширости* *и* *простотѣ* *Бгосгодне* *жити* *блѣтъ*
(Мак., 22); *толко* *пилне* *прошѣ* *абы* *млст:* *вѣши* *блѣдчи* *на* *них*
ласкавыми, *в* *любви* *з* *ними* *посполу* *ѡ* *добромъ* *церковном*
радили, *и* *въ* *всемъ* *з* *собою* *сѡ* *носили* (Дыяр., 153); *ихъ* *млсти*
шюве *станѣ* *младнческаѡ* *мѣста* *его* *королевское* *млсти* *полоц-*
ка ... *склонили* *срдца* *въ* *единомыслности* *быти,* *и* *союзомъ*
любве *зъ* *собою* *злѣчитисѡ* (Ст. бр., 3—36). *ѡ* *Л ю б о в ъ* *в* *з* *я* *т* *и*
— *заключыць* *мѣрны* *дагавор.* Я *князь* *великій* *Василей,* *и*
моя *братѣя* *молодшая,* *дали* *есмо* *сесъ* *запись* *брату* *нашему*
Казимиру ... *што* *есмо* *взяли* *съ* *нимъ* *братство* *и* *любовь* *и*
вѣчное *докончанъе* (АЗР, I, 63, 1449); *ты* *братъ* *нашъ,* *черезъ* *тыи*
наши *послы,* *взялъ* *еси* *съ* *нами* *одинацтво,* *дружбу,* *любовь* *и*
вѣчное *докончанъе* (Там жа, 204, 1500); *л ю б о в ъ* *д е р ж а т* *и*
и — *знаходзіцца* *у* *адносінах* *сяброўства* *і* *прихильнасці* *адзін* *да*
аднаго. *хочем* *с* *тобою,* *кнѡж* *местерію* [?], *любовь* *держат[и]*
(ПГ, I, 96, 1405).

Любодарованье, любодарование наз. Любоу да *шчодрасці,*
дарэння. Любочестіе: *свобода,* *ѡтѣггі.* *обиліе.* *ѡвѣка.* *любодарова-*
не *ѡвѡв.* *шотное* *а* *гойное* *дарованъе* (Бяр., 75); *Свобода:*
Волность, *свободность,* *наслажденіе,* *любодарованіе,* *любо-*
честіе (Там жа, 143).

Любодееаніе гл. любодееаніе

Любодеевъ прим. ад любодей. *ѡ* *иродѣ* *нечстивыи.* *ты* *соуп-*
ротивно *сотворил.* *и* *со* *безстудными* *безаконными* *мужи.* *и* *с*
любодѣевыми *женами* (Чэщя, 2716).

Любодейца, любыдеица наз. *Распусни́ца, блудни́ца; каварная жанчына.* Узревъ пакъ ее Юда, мнѣль **яко** любодейца баше, прикрила **ѣбо** была лице свое дабы не позналъ ея (Скар. КБ, 706); Разгневалса же Саоуль на Енаоуѣ и рече к нему, сыну жены любодейци и нечистое (Скар. ПЦ, 446); Шахта воистину глубока **ест** жена любодейца, и глѣбинѣ **ѣзика** жена чужа **а** (Скар. ПС, 36); Не давай любыдеицамъ живота своего ни в чемъ же, абы не погубилъ еси себе и **отчины** твоеса (Скар. ІС, 17). *Парау́н.* любодейница.

Любодей наз. *Распусник, пралюбадзей; чалавек амаральных наводзін.* любодѣи жоноцкии недостаточныи срдцемъ што казить **дшѣ** свою тотъ оучинить тое: ранѣ и ганбѣ наидете и соромота его не вытретса (Зб. 262, 96); Страшивымъ, и невернымъ, и проклатымъ, и **ѣбицом**, и любодѣемъ, и ідоложерцемъ, и всимъ лживымъ, часть имъ в езере горашеи огнемъ и жупеломъ (Будны, 1646—165). *Парау́н.* любодейца.

Любодейница наз. *Тое, што і любодейца.* сама боудѣчи любодѣиница. татие оукаржешъ (Чэцця, 3556).

Любодейный прым. *Распусны, разбѣичаны, блудливы.* такежѣ обычаи жонки любодѣиное **ѣсть** и вытреть оуста свои и речет не творихъ безаконіа (Зб. 262, 109).

Любодейца наз. *Тое, што і любодей.* Грѣшѣть противу тому слову, вси нечистиі любодейци, прелюбодѣици, мужоложници, скотоложници, содомляне и прочіи (Будны, 846); да ниль ... протожѣ **ѣ** ивана светого названъ естъ любодѣцюю великого исполненнѣ именъ хѣлныхъ (Унія, 346).

Любодейание, любодейание, любодейание наз. *Распуснаса, блуд.* жаднаѣ лука да не будетъ на ней жебы не было любодейание наше (Скар. ПБ, 4); вси речи смешаны суть ... **нерадѣ** любодейания и нестыдливости (Там жа, 226); въ розмаитыхъ речахъ люди на свете покладаютъ мысли и кохания своа ... неции же во множестве имениа и статку, а неции в роскошномъ **адении** и питии и в любодейании (Скар. ЕК, 2); Добро естъ женѣ не прикасатиса, любодѣаніа же, единыи каждыи свою жену да имать (Будны, 836); Бегаите любодѣаніа (Там жа, 866); несытно творятъ любодѣаніе (Зб. 752, 142).

Любомудрецъ наз. *Той, хто любіць мудрасць; філосаф.* хотѣчи, первомъ адамъ (который са называлъ, **от** любомудрцовъ нѣкоторихъ, малымъ свѣтомъ) зготовати, кѣ мешканю домъ: збѣдовалъ емъ ... палаць (Карп., 296); **Бѣ** естъ по любомудрцевъ внѣшнихъ, оумъ. по **Бѣгословцевъ** же, **Дхѣ** (Бяр., 245);

Філософъ: Любомудрецъ, мудрый, кохаючійса въ мудрсти, мудролюбец (Там жа, 320).

Любомудрие наз. *Любоу да мудрасці, ведау; філасофія.* Філософія: Мудрост, Любленіе мудрости, Любомудрие (Бяр., 320).

Любомудрый прым. *Які любіць мудрасць, веда.* Ко любо[мудромъ, и бѣгочтивомъ Читателю (Бяр., прадм.); великославный, и в мовѣ широкой, **языкъ** славенскій, любомудрый чытателю, любо **оквитое** маетъ залечене: не толко зъ писмъ **бѣгословскихъ**, и гѣмновъ **црковныхъ**, зъ грецкаго нимъ претлѣмаченыхъ: але и зъ бжтвенное лутѣргіи (Там жа); тое все Лезіконъ назвал. по Словенскѣ Реченникъ, а по латинѣ Дікціонар. и за **бѣгословеніем** Цркове началниковъ, кѣ пожиткѣ любомудрым, набарзей спѣдеомъ, презъ дрѣкѣ южъ томъ **лѣтъ** **кѣ**, на свѣтъ выдалъ (Там жа).

Любомъ, лубомъ зл. 1. *Або.* оповѣдалъ передо мною вознымъ панъ Янъ Скирмонтъ покраденъе ... збожя жита и гречки и згиненъя свиней **любомъ** дворныхъ двойга (АВК, XVIII, 312, 1630).

2. *Хаця.* не мялемъ вѣдомости жадное, лубомъ и процесъ занесъ до книгъ кродскихъ Пинскихъ (АВК, XVIII, 390, 1652).

Любоплотный прым. *Які дагаджае свайѣ плочи, свайму целу.* **любоплотныхъ** емлет бѣсѣ и во пропасть изводит (Зб. 752, 160); такова естъ школа **бѣсовскаѣ** або раче **ѣлица**, которою **сластолюбивыхъ** и **любоплотныхъ** емлет бѣсѣ и в пропасть изводит (Зб. 82, 413).

Любоподвижный прым. *Які любіць надзвіжніцтва, актыўную дзейнасць.* Вкоротце рекши, **дѣломъ** и словомъ Інокъ **любоподвижный**: а въ натѣрѣ барзо слабой, въ здоровью барзо плохомъ, въ силахъ всего **тѣла** преречонымъ дворочнымъ **вазенѣмъ** барзо земдленыхъ (Сматр., 35—36); Мовлю **отъ** семъ мѣжъ оу васъ Пр: Хрс: **перед** которыхъ очима онъ весь животъ свой свѣтскій, и сей таковой Законничій **любоподвижный** бѣгъ провадилъ (Там жа, 36).

Любоприимный прым. *Які з прыхільнасцю, добразычліва прымаецца ўсімі.* манита ... имеетъ быти вѣчно и добраѣ и годачаѣ а была **любоприимна** всимъ людем (Вісл., 346).

Любопытный прым. *Цікавы; дапытлівы.* **шплавивъ**: хитланный, Прич: **ка.** Преизлишный, **срднѣж.** Бѣсловный: Любопытный, Блудливый, то естъ велерѣвый, Чажавый, натрѣтъ (Бяр., 197).

Любопытствовати дзеясл. *Цікавіцца.* Испытѣю: Любопытствѣю, **дѣі.** вывѣдѣюса, разбираю (Бяр., 60).

Любость наз. 1. *Любоу, дружба.* еще одъ насъ самихъ при-
бавлены ... имъ были, яко людямъ и народу такому зашному
и учтивому статечное вѣры и правдивое любосты (АЮЗР, II,
159, 1568).

2. *Каханне; ласка, няичота; нажадлівасць.* поцѣловал бы
мѧ от цѣлованіѧ оустъ своихъ ижъ лѣпшій любосты твои
нижели вино (Зб. 262, 83); подоприте мѧ кѣбки и осыплете
мѧ пѣблоками иже болна про любость ѧ (Там жа); по третей
ночи возмешъ панну з богазною геднею, нижели любостю
знатыѧ (Біблія, 594); которыѧ проклял все потомство хамово ...
для нечистыхъ и непорядныхъ любостеѧ телесныхъ и иныхъ злостеѧ
(Стрыйк., 4196); стала сѧ годнымъ ... зѧ Хрстмъ быти
опочиваючи вѧ начиню дѣши, котораѧ его до всего доброго за-
правляетъ кромъ вшелѧкон образы Дѣха Бѣго, през пожадливо-
сти свои, албо сего свѣта забавы, ѧко преложенствы, честѧми
албо домовыми клопотами, албо тѣлесными любостѧми, албо
людей превротныхъ товариствомъ и сполковаемъ (Мак., 84);
обыймали его, и до нечистого сполковаемѧ потѧгали,
вшелѧкимъ способомъ и розмовами, кѧ любосты побѣжаючи
(Варл., 2696); хочешъ ли (повѣда) сына от вѣри хри-
стианской отвести, стараѧ абы в роскошахъ и в любостѧхъ
тѣлесныхъ жилъ (Пралог, 5276—528); тыи бовѣмъ которыи вѧ
малженство такъ встѣпѧют, же бѣга от себе и от срѣца своего
отганѧют, а своей любосты такъ досытъ чинѧт, ѧко конь и
мѣль, которыи розѣмѣ не маѧт, надѧ тыми бѣсѧ мае моцъ
(Хран., 387).

3. *Уцеха, забава; радасць, прыемнасць, задавальненне.* пѣбло-
ка албо иныхъ овоць. коли кто з любосты оурвет и розломит.
соут оуноутръ порох да попел шкарѧднымъ велми смородомъ
наполнене (Валх., 866); тежъ кажоутъ индіане которыи часто
до ерелма и до иныхъ околичныхъ сторонъ для набожнства а лю-
бо для коупей албо любосты там приходѧт (Там жа, 93); его
милость королевскій маестать радъ бы то вчинилъ, къ воли и
любосты пріятеля и сусѣда своего князя мистра (АЗР, I, 373,
1506); смѣртельныи сѣтъ сыновѣ чловѣчести, и въ суете
злостеи имеютъ любость (Скар. ІС, 286); кто любить мѣдрость
сеи любить животь, и кто чути бѣдетъ к неѧ сеи обоиметь лю-
босты еѧ (Там жа, 10).

4. *Воля, жадаанне, хаценне.* ести будете во градехъ вашихъ
по любосты вашей, ѧкоже есте еленѧ и серну тако ести будете
е (Скар. ДЗ, 286); востанеть Царь крепкии и царствовати бу-

деть в силе мнозе, и чинити будетъ по любосты своей (Скар.
ДП, 306).

Люботружший прым. у знач. наз. *Чалавек, які з любоую
прыклау старанне да чаго-н.* именъ и гѣтъ зобранѣ и до
вѣдомости оучащихсѧ поданѣ, што певенем, за повиннымъ
старанѣемъ вашимъ самъ часъ, оузычить ли егѧ намъ Гдѣ Бѣтъ
здоровымъ, за тогожъ добротливого Бѣга помочѣю, без долгой
трѣдности врихѣ намъ нагородитъ. Здравствѣйте возлюб-
ленни, и ѧ люботружшемъ молѣтесѧ (Сматр. Гр., 7—8).

Люботщательный прым. *Які робіць што-н. старанна, даклад-
на, шчыра, уважліва, рупліва.* Пожитокъ Грамматіки вѧ ѧзыкѣ
Грецькомъ и Латінскомъ самымъ досвѣдченѣемъ оказале значный,
абы и вѧ Славенскомъ дознанъ а зачасомъ подобнымъ дос-
вѣдченѣемъ и значне оказанъ был на повинной вашей Любо-
тщательныи Оучителя пилности залежати бѣдетъ (Сматр. Гр., 3).

Любочестие наз. *Славалюбства; любоу да славы, пашаны.*
Пыхи вѣтвіе. Любочестіе, похлѣбство, хелпливостѧ, порожнаѧ
слава, легкое оуважене, оурѣганье, надѣтость, оукохане в са-
мымъ собѣ (Навука, 55); Свобода: Волность, свеводность, на-
слаждение, любодарованіе, любочестіе (Бяр., 143).

Любочестный прым. *Які любіць гонар, славу, пашану.*
Елевдѣрій: Любочестен, албо не скѣпъ гѣщив, албо волныи, сво-
бодный, почестный, оуродивый, ширый, албо статечный, поч-
тывый (Бяр., 270).

Любузский, лобузкий прым. *Які мае адносіны да горада Лю-
буча.* За розказанемъ пана войта и целого маѧстрату, отобрали
грошей за аренду любузкую (ИЮМ, XII, I, 1698); ехаль п.
Кузевка, райца, зъ ойцомъ наместникомъ брацкимъ Костке-
вичомъ, на отведенне границы любузской и замковшицны
(ИЮМ, XIV, 70, 1700).

Любучанинъ наз. *Жыхар горада Любуча.* прѣхаль къ намъ
намѣстныи нашъ Мценскій и Любуцькій князь Дмитрей
Путятичъ и повѣдалъ намъ, што жъ изъ твоее земли люди
твои нашимъ людемъ украиннымъ, Мценяномъ и Любуча-
номъ, многіе школы починили (АЗР, I, 107, 1486).

Любъ, любь зл. *Або, альбо, ці (пры размеркавальнай сувязі).*
Чынимъ знаменито симъ нашимъ листомъ, хто на него по-
смотреть, а любь чтучы его услышитъ (РПП, 220, 1551); если
бы Пан Бог повегрее, любь голод допустити рачыл (АВК,
XXXII, 183, 1596); Бѣтъ абовѣмъ нѣкого не примѣшаетъ абы
добре жилъ любь зле (Каліст, I, 116); ель любь пил, седѣль,
ходил, столѧ, оуставѣчне сѧ в дѣшеполезныхъ вѣгѧмыслности

оуѣхах найдовал (Сматр., 41); Или: сьюз^с раздѣлай, або, албо, люб^с, хочай (Бяр., 57); ҃ченіе: Наѣка любь цвичен^е, пилность, хоть (Там жа, 184); ҃спль повинень ... добре сь распытати, ѿ доброй воли встѣпованѣ до Законѣ, тоеѣ панны, любь вдовы (Зб. вып., 74—74б). ◊ Л ю б ь ... л ю б ь, а б о ... л ю б ь, а л б о ... л ю б ь, л ю б ь ... а б о, л ю б ь ... а л ь б о — а б о ... а б о, а л ь б о ... а л ь б о, ц і ... ц і, ц і т о ... ц і т о (пры размеркавальнай і размеркавальна-пералічальнай сувязі). тарасы, оныя передь собою катячи, перекопъ деревомъ наполнили, а потомъ, где есть дыра такая ... абы ся кусили о нее, будь штурмомъ, любь драбинами, любь тежъ запаленьемъ (АЗР, III, 142, 1568); естли бы хто возного ... збилъ албо листы ѿт него ѿтнѣвши содраль, албо возного, любь сторону позвы, листы, ести примѣсилъ (Ст. 1588, 138—139); повинни были вси люди поддатисѣ за ѿнымъ звитѣзствомъ, любь римляне албо албинове (Бельск., 148); зразѣ тѣрки волохомъ ҃стѣпуют, любь то же имъ вытрват не могли, любь тежъ же ихъ хотѣли на дѣла привести (Хр. польск., 20б—21); панъ Юрій ... тую сумму пѣнезей маеть совито заплайти, то есть, пятьдесятъ копъ грошей, любь то за позвомъ, альбо зъ угоды (АВК, XII, 545, 1612); неха^с болше^с ҃же не ѿшквивает. двѣлично сѣ ҃казѣючи неха^с любь на правичѣ або на лѣвицѣ вылѣчаестьѣ (Дыяр., 167); Акеѣимъ: з^с оулѣчен^{ем}с^с албо смѣхомъ, люб^с жартомъ бесѣдѣющей (Бяр., 226); Матерыѣ далекаѣ, Сакраментѣ Крещеніѣ ... естъ вода безъ жадныхъ приправ^с, любь теплаѣ, любь зимпаѣ (Зб. вып., 8).

Любы наз. 1. *Тое, што і любовь у 1 знач.* всѣ претерпѣти любьви ради. не изволихъ бо сего самъ. но по апслоу глѣую. любви все терпите (Чѣцця, 241б); Чинѣте старане, ѿ вѣркѣ и надѣки, з^с которыхъ любви Бѣга, и чѣвкѣ милѣючаѣ походатъ и животь вѣчный дарѣть (Мак., 312).

2. *Тое, што і любовь у 2 знач.* ◊ Л ю б ы т в о р и т и — распусніцаѣ. Всѣк^с бо грѣхъ иже аще сѣтворитъ чѣвкѣ кромѣ тѣла естъ, а творѣи любви, въ свое тѣло сѣгрѣшаесть (Будны, 86б).

Любыдеица гл. любодейца

Любыдействовати дзеясл. *Распусніцаѣ, блудзицѣ, весці амаральнае жыццѣ.* Не прелюбы сѣтвориши, Азъ же глѣю вам^с, тако всѣкѣ иже възреть на жену сѣ похотию, оуже любыдействова с^с нею въ сердци своемъ (Будны, 83). *Параѣн.* любыдейти.

Любыдейти дзеясл. *Тое, што і любыдействовати.* чти ѿтца своего и матеръ свою ... не ҃бии. Не любыдеи (Скар. КВ, 38);

Чти ѿтца своего и матку ... Не ҃бии. Не любыдеи. Не вкрадь (Скар. ДЗ, 16); Семое слово естъ, Не любыдеи, або не чужо-ложь (Будны, 82б).

Любый прым. 1. *Любымы, каханы, дарагі, мілы сэрцу.* Милшим^с вправдѣ ѿтцевѣ сѣмъ, которій не обѣцавши сѣ ити до винници робити: шоль и робиль. Любымъ а ведже и тотъ, которій обѣцавши сѣ ити, а не шоль (Мак., прадм., 3б).

2. *Прыемны, пажаданы, які падабаеца, прыносиць задавальненне, радасць; які адпавядае чыѣй-н. схільнасці, густу.* только вам не любы ваши жъ вѣсы (ПГ, I, 87, XIV ст.); многіе держать казнодее томоу цесарю и многимъ королем и инымъ людемъ велми любе (Валх., 90); та возмѣ сѣ своее руки также суды, хто намъ будетъ любь (КСД, 1488, 1520); Тои бо естъ нашъ единый Ерей, который зъ насъ недостойныхъ, чинить достойными и Богу любыми (Будны, 18); по маломъ часе тотъ царъ кнѣземъ ѿрдынскимъ не любъ былъ (Рач., 334); домовство свое жоны и дѣтки през то^с час ѿсиротѣлые любымъ видѣниемъ ҃же ѿледат, нижели воинъ такихъ зъ своею шкодою наслѣдоват (Бельск., 86); Благословенными называетъ ҃тых^с, такъ милыхъ нбсномъ своемъ ѿтцѣ и любыхъ (Каліст, I, 256); емѣ любѣю въ дѣхъ послѣтѣ справити могла (Мак., 128); также и намъ давати воеводу по старому по ихъ воли, а который имъ будетъ не любь воевода, а вмовлять его передь нами, ино намъ воеводу имъ инога дати по ихъ воли (ИЮМ, II, 235, 1634).

3. *У знач. наз. Каханы, каханая.* тако любовникъ ко любви своеи ... тако и Хрстось ко церкви своеи сниде (Скар. ПП, 16); ты красенъ есь любыи мои (Там жа, 4); Како имать душа наша радоватисѣ з^с гсдемъ богомъ въ црствии небесномъ даючи намъ прикладъ о любовнику ис^с своею любобоу глѣ (Скар. ПС, 2б).

Любь гл. любь

Любячий дзеепрым. 1. *Ад любити у 1 знач.* ѣ любѣчих мене люблю который ищѣть мене найдѣть мене (Зб. 262, 97); Если бо любите любѣчих васъ, которѣю заплату маете (Цяп., 7); Око не видѣло, и оухо не слышало што оуготоваль Бѣгъ любѣчимъ егѣ (Мак., 315—316); Бѣголюбещъ: Добрымъ зычливый, любѣчій доброе (Бяр., 5).

2. *У знач. наз. Той, хто любіць, адчувае глыбокую адданасць, прыхільнасць, павагу да каго-, чаго-н.* той естъ оуставѣчный любѣчихъ зычяй, и пожадающихъ зычкый обѣчяй, же великою любви горячостью ... часѣ дочекати постановленого пристѣѣ не могли, всходат и сходатъ (Каліст, I, 154б).

Любящий *дзееприм*. 1. *Ад* любити ў 1 *знач.* ты бо еси гсѣ. волю даа любашимъ тѣ (Чэщя, 2056); да погибнуть вси врази твои гсди, любашие же тебе да просветѣтсѣ тако восходѣщее солнце (Скар. КС, 136); Чиню милосердіе надъ многими тисѣчьми любашими ма и хранашими заповѣди моѣ (Будны, 9); Изали добръ оныхъ, которыхъ оуготовал любашимъ его: ... отдалить (Карп., 49—496); слава си *ест* всѣмъ преподобнымъ его и любашимъ его, и гонашимъ его и ўмирающимъ его ради (Дыяр., 169); Іовъ: Твердъ, любай **Бга**, аб болѣючии, аб вздыхаючии, терпачій неприязни (Бяр., 283); коли *окажет* предател, *окажетсѣ* теж и любашій его (Зб. 82, 3706).

2. *Ад* любити ў 3 *знач.* мѣжъ любашій мѣдрость возвѣселить отца своего (Скар. ПС, 436); аще же сказал ти полни шкодѣ свою. сим бо оуведешъ в любовь свою всех любаших правдоу (Арыст., 150).

Люде *наз.* 1. *Тое, што і* люди ў 1 *знач.* за которымъ волаемъ люде бы прибегли на оныхъ кгвалтъ (Ст. 1566 I, 846); передъ полуднемъ годиною, немало людей... **ѣ**хали, которыхъ кгды пытали, што бы за люде были, а такъ озвалъсе дей оденъ зъ нихъ (АВК, II, 254, 1584); в котороую надѣю теж *под* заслоною зацного имени **вм** млстивого пана, *так*о за нѣкакимъ шітомъ межи люде здало ми сѣ пѣстити тоую книжечкѣ (Апакр., 36); речъ ... *онааж* стае*тсѣ* вдѣчньешою и боле^с ей люде пожадают (Зб. 261, 726); тии то люде головы и волосы воликии [так!] мают, прето же не стригут ихъ (Алекс., 30); Такоѡ абовѣмъ живота люде печалми, богатствы, и роскошамъ живота дочасноѡ задѣшени бывши, овоцѣ вѣчноѡ живота приносити не могѣтъ (Сматр., 23); того достѣнишь, же тебе вси люде в^с великой чести бѣдѣтъ мѣти, и выхвалати (Варл., 2196); бѣдѣт сѣ люде веселити женити бѣдовати (Дыяр., 1676); Вселенаа: Ввесь свѣтъ, где сѣ люде населили (Бяр., 23).
♦ Люде добрыи — *людзі, якія карыстаюцца навагай, пашанай, давер'ем у інших.* такии мѣсца люде добрыи з великою ўчтивою и богазнию завше чтили (Выкл., 22); люде злые — *дрэнныя людзі.* нѣкоторые зась незбожныи и злые люде в^с роскошахъ и щасливомъ в^с речахъ поважен^сю тот дочасный живот^с скончили (Варл., 666); Міръ: Свѣтъ, или сей свѣтъ, або тот свѣтъ. Мета^д: слыи люде, слостници непокаанныи (Бяр., 79); люде учоные — *вучоныя.* там теж потомъ люде ўчоныи ходили зо всего свѣта ўчитсѣ в наѣкахъ звѣздарскихъ и модларствамъ, розмаитымъ, бо там тые речы на-

перве^с повстали (Бельск., 13); люде убоги и — *беднякі.* злѣпены^с может мѣти посполитымъ способомъ выживене, *так*о в голодъ люде ўбоги^с гагодками, грибами (Зб. 261, 80).

2. *Тое, што і* люди ў 2 *знач.* Видечи то люде посполиты^с рекль до Самоила *выбер* намъ **црѣ**а, которыхъ бы нас справовал *так*о иныи люде мают (Бельск., 936); Сарацины з великимъ во^скомъ облегли царигород ... голодомъ, зимномъ, и морозомъ, и повѣтрнемъ стиснены люде царигородские з мѣста ўтекали (Там жа, 347); nekotoryie lude na imia Latyholy kotoryi sedeli nad berehom morskim ... zobrawszysia wsi poszli w zemlu Żomotykuiu, y mnoho szkody poczynili (Бых., 477); Перешодем ... до першого села **вшег** царского величества названого Шепелева; люде там бѣдѣчїе принѣли нас ласкаве (Дыяр., 1516). ♦ Люде местские — *жыхары горада, гараджане.* все посполство смѣ подіаные, такъ люде мѣстские *такъ* и селѣне, бозскими его словами в^с хрстіанской вѣрѣ заправовалисѣ (Варл., 3056).

3. *Тое, што і* люди ў 3 *знач.* тые его люде съ тыхъ своихъ дворишъ не маютъ въ заставу подъ ворота ходити, а ни подвѣдъ давати (РПП, 72, 1517); Тые жъ осочники Слонимские повѣдили, ижъ дей люде опата Троцкого Обровские ... немало пуши короля его милости забрали (Там жа, 15, 1559); Седгал крол на впрѣдпокемъ а мы люде не ведаючи того тиснѣлисмъ се хотечи слышатъ рацые *обмов* **пна** троцкого (Еўл., 27). ♦ Люде превозные — *перавозчыкі празъ раку.* другая се лода ў воде занурьла люде превозныи и слуги мое были в лоди а ииши побравшисе конемъ за ѡкгоны не ведали што се з ними дее (Еўл., 31).

4. *Тое, што і* люди ў 4 *знач.* ♦ Люде простые — *простыи народ.* prostyi lude ne umeli zwaty po łatine y poczali zwaty prosto Litwoiu (Бых., 476); Народнии: особници, селѣне, простыи люде (Бяр., 88).

5. *Тое, што і* люди ў 6 *знач.* ♦ Люде збройныи (охотныи, рыцерские) — *воіны; валанцѣры, добраахвотникі.* wyszli lude zbroynnye, z sudow na bereh (Бых., 568); почаль лысты писати ... абы люде рыцерские, люде охотныи до онаго Дмитра наного прибывали, гроши брали его (Барк., 1726).

Людейство *наз.* *Тое, што і* людство. блгсвилсѣ нестеръ и пошол ѡграженъ **сѣтго** дмитрея молитвами. и приходъ тамъ средъ людейства. голосно кликнѣлъ исповеда^ж гса **ѡа** истинного (Чэщя, 58).

Людзи *гл.* люди

Людзкий гл. людский

Людзкость гл. людскость

Людзский гл. людский

Люди, луди, людзи наз. 1. *Людзі*. ѿбапол езера люди живѣть (Вісл., 106); много зла оучинили Московичамъ и в полонъ повели многиа люди (Увар., 109); взяли во всехъ тыхъ людей забитыхъ и што втекли пятеронадцетеро коней зъ возы (КСД, 191, 1514); часомъ на ихъ шептанье люди и скоть здоровы бывають (Будны, 19); была повод ижъ села мѣста людей много потопило (Царств., 756); **Бѣ** не пристойтъ хромымъ бытъ, и ѿт людей вспоможенъ шѣкать (Варл., 2436); Брикунъ ... много злого презъ чары такъ намъ самымъ яко и рознымъ людземъ шкоды начинилъ (АСД, I, 346, 1643); Характеръ естъ вещь влѣанна въ **дшѣ** ѿт **Бга**, ею же **чакъ** стаетса способнымъ до пріймованъ Сакраментовъ, и до шафованъ оныхъ же инымъ людемъ (Зб. вып., 26). ◊ **Люди добрые** (го д н ы е, д о б р о й во л и, з а ц н ы е, у ч т и в ы е, ц н о т л и в ы е) — *асобы станючага характеру, наводзін, якія карыстаюцца навагай, давер'ем*. Добрые луди оуступивса за нѣго бѣрис [так!] били чоломъ (ПГ, I, 157, 1445—1456); людем добрееи воли да вѣдомо маеть быти. иже бетлеемъ не видитсе велікого зачинка албо великости (Валх., 43); тотъ **члвкъ** господарьскій Богданъ Петелевичъ рекъ: правда есть: въ тотъ часъ были въ мене гости, добрыи люди (КСД, 39, 1510); яко з Латиньского, такъ и Греческого закону, десять особъ, людей добрыхъ, поважныхъ, обрали, которые мають тыи артыкулы водлугъ потреби и веллугъ Бога и речы справедливое поправити (КПД, 121, 1544); **богарь** люде^s ѣчтивыхъ такъ мѣже^s **так**о и жонъ дете^s малыхъ побили (Барк., 1536); **Костантин** мономахъ цесаръ грецки^s ... послалъ зараз до володимера такъ дѣховногъ, **так**о и свѣцкогъ станъ люде^s зацныхъ (Стрыйк., 472); тыи люди цнотливыи волно пѣстили (Хр. польск., 216); полечилемъ **тот** листъ пречесто^s бдци **кѣпатицко^s** з подписами рѣкъ люде^s годныхъ немало (Дыяр., 1596); **люди злые** (з л о й во л и, з л о с л и в ы е, л и х и е, о к р у т н ы е, п о д о з р е н ы е, с п р о с н ы е) — *асобы адмоунага характеру і наводзін; дрэнныя людзі*. посланъ же **пилат** до людеи ѿкрутныхъ своихъ соудеи мордаревъ не не [так!] вѣдаючи кде посланъ маеть быти (Пак. Хр., 23); коли бы какіе люди злой воли албо злостници были ажбы патріархи архиепискоуповъ бискоуповъ каплановъ не дбали (Валх., 666); абы ся въ поли которое шкоды отъ лихихъ людей

не стало, людей своихъ, сколько ся тебе будетъ видети, до Черькасъ на стречу послалъ (КПД, 88, 1542); хто на кого ѿ ображене маестату ведеть маеть довести сведѣцствомъ веры годными а не подозрѣными людми (Ст. 1566, 10); **Ное** ковчекъ будѣ для потопу спросныхъ люде^s (Біблія, 22); ѿсадили тамъ люде^s злосливыхъ мужи^s непобожныхъ, и змоцнилиста в немъ (Кн. Мак., 49); засмѣчъ злыхъ людей, и бѣдѣть ходити **такъ** слѣпныи, ижъ **пнѣ** згрѣшили (Варл., 786); **люди мудрые** (у ч о н ы е) — *мудрацы, вучоныя*. цесаръ его оу темницу веллѣлъ оузати докол бы радою моудрыхъ людеи оумыслил штобы ис нимъ чинити *имел* (Пак. Хр., 246); был ... в царигородѣ домъ велики^s которы^s звано ѿгородъ млсти в которомъ при великости книгъ, которыхъ было по трикромъ сто тистаче^s и три тисечи, люди велми ѣчоныи мешкали (Бельск., 348); словяне ... веллугъ зданъ мѣдрыхъ люде^s ѿт славы ... тое **имѣ** собѣ ѿдноста^sне дали (Стрыйк., 427); розмаитыи **сум** люде^s ѣчоныхъ ѿ томъ мнѣманѣ и выводы (Тамъ жа, 428); люде^s ѣчоныхъ в тыхъ школахъ волно ховати (Дыяр., 155); Псполитое то *ест* людей мѣдрыхъ зданъ ласкавий **Чытателю**, ижъ той который **так**ого конца дойти прагнет, потреба жебы вѣдаль ѿ сродкахъ, презъ которые ѿного конецъ достѣпитиса можетъ (Дзід., прадм.); **Алеѣ**ндеръ тотъ **лист** прочитавшы, и велми розгнѣвалса, и рекъ ѿ горе тымъ людемъ которіе мѣдрихъ^s людей рады не слѣхаютъ (Алекс. 1697, 126); **люди убогие** (б е д н ы е) — *беднякі*. о землянехъ которые на воинѣ идѣть а убогимъ людемъ во своеи земли шкоды чинѣт (Вісл., 76); таковыми покутными корчѣмами не одьно шкода его милости господарю, але и речы посьполитой дорогость въ живности и зънишен[ь]е убогихъ людей (КПД, 587, 1557); было жалосно и страшно гледѣти и выповедити ѣздыханѣ и плачу люде^s ѣбогихъ пашниковъ немаетныхъ (Барк., 164); Зачимъ найбеспечнѣйшій и найпевнѣйшій скарбъ той есть, который въ рѣкахъ^s людей бѣдныхъ, оубогихъ, сиротъ, вдовъ и вѣзневъ закопыванъ бывает (Ст. бр., 146—15). *Параўн.* люде у 1 *знач.*, людие у 1 *знач.*

2. *Народ; племя; жыхары (насельніцтва) якої-н. мясцовасці ці горада.* дары ... пастоухъ одинъ зъ людей ихъ же тамъ бадвыны зовоут. по той поустыни ис стады своими зъ места на мѣсто ходѣ знашол (Валх., 606); **онъж** ... самъ посадъ пожеже. и люди многи полони (Увар., 96); куничъникъ **Жомоитскій**, выбираючи п[е]н[е]зи куничъные отъ приставовъ земли **Жомоитское**, великую обътежливость приставомъ и людемъ чинитъ

(КПД, 206, 1551); Тогда собралисе переднеишие оферовники и ѹчоные и старшие людеи в^с дворъ переднеишого оферовника называючого канѡфа (Цяп., 37); Подъ ссिमомъ близко пришлым, книжкѹ дрѹковануюю с тымъ титоуломъ, соборъ берестейскіи пѣстиль хтось межи люди (Апакр., 4); люди мѣстца оного повѣдали мнѣ, же там николи не седѣла вшетечница (Біблія, 88); допѣстия гдѣ бгѣ першое выгране вениаминовым людем (Бельск., 76); люди оного мѣста зо всѣхъ сторон браны позамыкали (Алекс., 106). \diamond Л ю д и с т о р о н н и е (ч у ж и е) — *людзі не з дадзенай мясцовасці, чужыя людзі*. не имаеть быти вѣрено ни одно слово чоужим людем. бо и от насъ взяли многіе пѣнази а ошлавитые. а не тако говорили какъ есмо ихъ наоучили (Пак. Хр., 36); іосепъ с марією позно ѹже смеркаючисе пришол. да иже позно бы да вси мѣстца и подворья оуже были занаты. а людеи сторонних и госте [так!] полны (Валх., 44); **а** не хотечи тое земли чѹжимъ людемъ заставляти, ошвѣстала есми Миколаѡа, шгобы онъ тую землю ѹ мене закѹпилъ (КСД, 35, 1510); л ю д и е г и п е т с к и и — *егіпціане*. купил теды іосифъ всю землю египетскую: ... и поддалъ ей фараонови, и вси люди египетскіи ажъ до ошатних границъ (Біблія, 101); л ю д и ж и д о в с к и и (и з р а и л е в ы е) — *яўрэі*. оуслышавши то пилат замоутилсе велми да ни ел ани пил сам ани жона его оного **днѡ**. и иные многіе з людеи жидовских (Пак. Хр., 22—22б); егдаже сѡ боудет хрестіанство множити. тогда ваши люди жидовскіи боудоут гинѹти (Сівіла, 4); **о**крестилъ ѹбо Петръ и иншіи Апсли на **днѣ** съшествіа **сѡго дѹха** от людеи **инлевыхъ** три тисечи (Будны, 6); л ю д и н а р о д у Л и т о в с к о г о — *жыхары Вялікага княства Літоўскага*. тые староства и державы и лѣсничества до нихъ належачые въ держанье и въ заведенье абы были даваны людемъ народу Литовского, у великомъ князствѣ Литовскомъ добрѣ осклымъ (АЗР, IV, 2, 1588); л ю д и н а р о д у р у с к о г о — *беларусы*. за донесене нам прозѣ од становъ многих а на чолѡмбите мешан места нашего берестейского люде^с народѹ рѹского (Дыяр., 1546); л ю д и в с х о д н и е — *праваслаўныя*. добре же згодѹ стѣю миловат рачиншъ, и люди^с всходнихъ и москвѹ (Дыяр., 168); л ю д и у с т о ч н ы е — *жыхары краіи Усходу*. вѣра ... межи оусих людеи оусточныхъ множиласе и процвитала (Валх., 68б). *Параўн.* люде у 2 знач.

3. *Падданыя; феадална-залежныя асобы; прыгонныя сяляне; слугі, члядзь*. въ церковь святого Іоана и въ нашъ монастырь,

и въ села и въ люди святого Іоана не вступатися никому (АЗР, I, 28, 1399); князь великій Витовтъ тогдыжъ еще подавалъ люди-сусѣды тому ихъ дѣду Крупосови (АЮЗР, I, 15, 1444); моисеи послан былъ отъ бга до египта а чинил дивы многіе которые емоу бог оучинити оуказал. передъ фараономъ и его людами (Пак. Хр., 20); **а** поималъ слугу его, на имя **анчика**, который зъ господынею тое корчмы Пашковою и зъ людами побили мои слуги и кони побрали (КСД, 292, 1516); вряды пограничныя людемъ, зъ годности дознанымъ и заслуженымъ, были даваны (КПД, 167, 1551); дворъ з будованьемъ, з гумьномъ, местечкомъ, бояры, людами, кгрунты и зо всимъ ... сыну своему подала и поступила (АВК, XXXVI, 265, 1582); *изыдѹт* вси люди твои тьи до мене и поклонятъ ми сѡ мовечи: выди ты и вес людѣ тобѣ подданы^с (Біблія, 120); тое имѣнье, яко се само въ собѣ маеть, зъ людами, зъ бояры ... записалъ двумъ сыномъ моимъ (АВК, XII, 542, 1612). \diamond Л ю д и б о я р с к и е , в л а д ы ч н ы е , г о с п о д а р с к и е , з е м я н с к и е , к о р о л е в с к и е , п а н с к и е *i* *иши*. — *падданыя, якія знаходзіліся над феадалнай залежнасцю ў розных асоб*. вси люди владычни и игуменины и тежъ чернецкіи и поповскіе ... мають того права Майдеборского во всихъ речахъ быти послушни (КЗ, 702, 1498); люди тамъ въ мѣстѣ нашомъ Кіевскомъ мѣшкають, бискупьи, и митрополичьи, и воеводины, и архимандричьи, и князскіи, и панскіи, и землянскіи, и Милославчане и инши прихожіи люди (АЗР, I, 355, 1503); тьи люди господарьскіи подали семъ светковъ (КСД, 77, 1514); яко на людей королевскихъ, тако и на бискуплихъ, и на митропольныхъ и на владычныхъ (АЗР, II, 205, 1529); Тежъ на боярскіе люди и на мѣщаньскіе сябры дѣцкихъ намъ и намѣстникомъ нашимъ не давати (АЗР, III, 16, 1547); землянскіе люди ... мають платити зъ службы по шести грошей (КПД, 595, 1558); Андреянъ Зердицкіи и зъ иншими слугами ... владычныхъ людей побили и помордовали (АВК, VI, 28, 1589); л ю д и в о л ь н ы е (п о х о ж и и) — *асабіста вольныя сяляне, якія мелі права пры вызначаных умовах пакінуць зямлю ўладальніка і перайсці на іншае месца*. которыхъ мѣсть вышли доброволно: ино тымъ людемъ вольнымъ воля, гдѣ хотятъ тутъ живугъ (АЗР, I, 65, 1449); мы люди вольныи, похожи, мешкали есмо за нимъ добровольне, и пошли есмо отъ него прочъ и заложилися за пана Юрѣя (КСД, 245, 1515); мы есмо люди господарьскіе похожие, а не есть

есмо жадные ихъ невольницы (АВК, XVII, 101, 1540); жебы вы службу военную служили и почтъы зъ именовъ своихъ выправовали по тому, яко Полочане выправуютъ, кладучы похожихъ людей двухъ дымовъ за одного отъчызного человека (КПД, 294, 1559); ѿ записехъ люде^с простыхъ волныхъ похожихъ и на аренды даныхъ (Ст. 1588, 313); другое имене мое той же малжонце моей записую ... з людми отчычами и с похожими (АВК, XXXII, 234, 1596); люди волостны е — *жыхары воласці; сяляне*. жаловали отцу нашему, королю его милости, вси мѣщане Полоцкіе, и дворяне городскіе, и вси волостные люди (АЗР, I, 171, 1497); которую жъ мѣзевѣ люди волостные завжды на господаря его милость до Вильна ... подлѣ ихъ давного обычаа дають (КСД, 118, 1514); жаловали нам мѣжи витебскіе ... со вѣсьми иными потѣжники своими мещанъ и люде^с волостныхъ (КВЗС, 169, 1540); росказаль кликати на торгахъ и по селамъ при церквахъ, жебы козаки пешіе и люди волостные которые бы хотели за п[е]н[и]е[з]и наши у войско ити, до рейстру писати (КПД, 750, 1563); где бы подданные наши гедьрские мещане, албо люди волостные, албо слѣги боаре ... шляхтича и когоже кольвекъ иного на дорозе розбили (Ст. 1588, 431); пан Белский ... за неробене ... шестидесят волок людей волостных, деведесят местских, в немалую суму пнзей упаль (АВК, XXXII, 133, 1596); люди данны е — *даннікі*. людей данныхъ, извѣчныхъ, селяняныхъ, невольныхъ, которѣ коли плоти были, а любо достойности не прійемъ, а ни урядникомъ нашимъ пріяни не перепустимъ (АЗР, I, 76, 1457); которые люди его данныи здавна на костель данъ медовѣю дають (КСД, 370, 1516); господарь его милость со всихъ своихъ людей, тяглыхъ и путныхъ и данныхъ, тотъ платъ потомужъ маеть казати выбирати, зъ кождоѣ службы по II грошей и по полтретя пѣнзя (АЗР, II, 204, 1529); естли бы колко брати албо ѹчастниковъ держали одно имене себриное люди тяглые албо данные (Ст. 1566, 596); панъ Миколай Яновичъ Кгинтовтъ ... самые имѣнья, зъ будованьемъ дворнымъ и гуменнымъ, зъ бояры путными и зъ людми тяглыми и данными ... во власность свою взялъ (АВК, VIII, 483, 1599); обрубъ Матейки ... зъ людми путными и данними и тяглыми ... даемъ и дали есмо церкви Божой пречистой (АВК, I, 48, 1614); люди долны е — *сяляне, якія сумесна апрацоувалі адзін участак зямлі*. в которомъ селцы мешкали чотыры чловеки домами, подданные замковые, люди

долные, именовъ Овсеєвъ Карповичъ (ИЮМ, XXI, 434, 1625); люди коронны е — *жыхары польскай дзяржавы*. светополкъ ... собралса потаемне з воѣском, ѹдарил на лешка, где помордовал много люде^с коронныхъ которые ста были зѣхали на сеѣмъ (Хр. польск., 96—10); люди костелны е (монастырскіе, церковны е) — *падданыя, якія знаходзіліся пад феадальнай залежнасцю і ўладай царквы*. тыхъ людей монастырскихъ нашимъ намѣстникомъ и тивуномъ и всимъ нашимъ заказникомъ не судить (АЗР, I, 57—58, 1443); приказуемъ тобѣ абы еси отнѣ з людеи его монастырскихъ ... ни от которыхъ речеи мыта не брал (СДГМ, 2, к. 1511); некоторые люди костельныи съ тыхъ люде^с Ганевичскихъ выступъ вчынили, и съ права выданы были брату митропольему и ему, и они тыхъ люде^с посадили на границы (КСД, 882, 1516); тому Гришку и Ивану отъ того архимандрита и людей монастырскихъ Щербовичовъ кривда видела (АВК, XVII, 354, 1541); съ тое сеножати мене попа и людей нашихъ церковныхъ, трехъ человека, прочъ согнали (АВК, XVII, 398, 1555); люди купецкіе (торговы е) — *купцы*. на тыхъ полѣхъ и сѣножатехъ не мають торговыхъ людей, а ни ремесленыхъ за собою садити (АЗР, III, 17, 1547); домъ гостинный, для людей пріѣзжихъ купецкихъ збудованный (АЗР, III, 205, 1577); помененные мѣщане ... купили были хмѣлю возовъ два, и яко люди купецкіе, ѣхали были там же (АВК, VI, 89, 1589); мы вси, люди купецкіе ... которые се одно куплею бавимо, чинемо, вядомо симъ нашимъ писанемъ (ИЮМ, VIII, 229, 1596); Зима была велми суха людемъ купецкимъ велми шкодила (Барк., 1686); люди люзны е (лезны е) — *людзі безпастаяннай аселасці і працы; падзёнішчыкі*. ижъ бы люди люзные безъ службы певное въ местахъ не перемешкивали, того врадъ пилне доглядати маеть (КПД, 360, 1565); Также люди лезные, то есть, гольтяи, мужчизны и невѣсты, которые на службу дорочную не наймуются (АЗР, III, 193, 1576); Сами ... людей лезныхъ, своевольниковъ бунтовниковъ, зневажителевъ зверхности наше господарское ... ховаете (АСД, II, 17, 1601); яко тые люди лезные выклетые удають (АЮЗР, II, 62, 1610); за позвом о неслушное в року тисеча шестсотъ петдесят осмомъ з немалую громадою людей люзныхъ служалыхъ (АВК, XXXIV, 247, 1662); люди местскіе (местского стану) — *жыхары горада, гараджане*. со всихъ людеи мѣстскихъ и сѣлскихъ выбравши в скарбъ наш отдал (СДГМ, 8, 1522); умо-

пованый паней воеводиной ... жаловаль ... на всих иньшых вобещ яко рышерьского, шляхетского, такъ и местьского стану людемъ, заживаючыхъ веры и набоженъства Саского (АВК, XX, 61, 1591); кѣ томѣ теж люде^с было мног так мѣстских и селских, тако и шляхты (Стрыйк., 4606); люди неволные (непохожие, пригонные) — *сяляне, якія знаходзіліся ў поўнай асабістай і феадальнай залежнасці ад уладальніка і не мелі права пакідаць зямлю, якую апрацоўвалі*. людей данныхъ, извъчныхъ, селянятыхъ, невольныхъ, котороѣ коли плоти были, а любо достойности не пріймемъ а ни урядникомъ нашимъ пріяни не перепустимъ (АЗР, I, 76, 1457); жаловали намъ люди пригонные Полоцкого повета (КСД, 574, 1507); имъ людей ... невольныхъ, ничиихъ не пріймати (Арх. ЮЗР, V-1, 31, 1509); есть они люди мои отчизные, непохожи, тяглыи (КСД, 149, 1514); просили есте его королевской милости о люди ваши отчизные и непохожие ... абы вамъ были за доводомъ вашимъ выданы (АЗР, III, 65, 1554); списавшы меновите подланных, людей непохожихъ отъчычов, того села Дрегчы, в мочи и в держане ... пану Василю Хлусовичу подал и ввезал (АВК, XXXVI, 355, 1582); кажеш нас имати, и гнати такъ людей невольныхъ (Алекс. 1697, 24); люди осадные — *новазаселенныя сяляне, асноўнай павіннасцю якіхъ быў грашовы чыни*. Бояре путные ... яко люди осадные платили, а на службу тяглую и въ подводы ходити неповинни (АЗР, III, 72, 1557); тамъ трыста и чотырыста волокъ можетъ одинъ войтъ справовати, злща где осадные люди, а не тяглые (КПД, 587, 1557); Ян Вацкый ... поступил ... село Буцовичы ... с подданными людми тяглыми и огородники, такъ тежъ осадными людми, з домами, статками (АВК, XXXVI, 10, 1582); вольно будетъ ей милости ... тотъ дворъ зъ земляны ... бояры панцырными и путными, съ людьми осадными и тяглыми ... ничего тамъ на мене и никого иншого не заставуючи, на себе держати (АВК, VIII, 425, 1587); которые люди осадные суть межи ними, тые на работу не повинни, одно мають платити зъ волоки по две копѣ грошей (АВК, XIV, 441, 1592); люди пограничные (украинные) — *насельництва, яке живе ў прыгранічныхъ раёнахъ*. А пойдуть, брате, Татарове на наши украинные мѣста, и княземъ нашимъ и воеводамъ нашимъ, украиннымъ людемъ, сославъся, да боронитися имъ обоимъ съ одного (АЗР, I, 63, 1449); изъ твоее земли княземъ нашимъ и людемъ

въкраиннымъ многіе кривды деются въ татьбахъ и розбоехъ (КЗ, 444, 1486); немалую шкоду в маестности своей от людей пограничныхъ московскихъ онъ себе пріянялъ (ИЮМ, XXVIII, 115—116, 1563); абы за его отволокою сила непрятельская с пограничныхъ людей што далеи то болшеи на кожди ден не прыростала (Атыла, 188); мы тежъ, маючи ласкавый възглядъ на нихъ, яко на люди украинные (ИЮМ, VIII, 276, 1606); люди подводные (путные) — *падданыя, на якіхъ ляжаў абавязакъ настаўляць падводы і вызджаць на месцы*. господарь его милость со всихъ своихъ людей, тяглыхъ и путныхъ и данныхъ, тотъ платъ потомужъ маеть казати выбиратьи, зъ кождоѣ службы по II грошей (АЗР, II, 204, 1529); жаловали намъ люди господарскии витебские подводные на ^{сма} карпъ десятиникъ а нашко боборика (КВЗС, 866—87, 1539); хто бы кольвекъ ... деръжалъ ... люди подводные, тотъ кождый маеть отъ кождое службы подьводное давати до вряду ... по шестей грошей на годъ (КПД, 219, 1551); мають се таковые жыдове и бесѣрмане на высльгахъ своихъ противъ хрестиянскихъ люде^с яко путныхъ такъ и тяглыхъ заховати абы ихъ кѣ подачкамъ и слѣжбамъ незвыклымъ не приневоляли (Ст. 1588, 492); обрубъ Матейки зо всимъ ... зъ людми путными и данними и тяглыми ... даемъ и дали есмо церкви Божой пречистой (АВК, I, 48, 1614); которымъ то декретомъ на онъ часъ его крская млсть оныхъ путныхъ людей ... менованому прадялу ихъ млстей пановъ Лодять ... присудилъ (ИЮМ, XXIII, 337, 1623); люди прихожие (захожие) — *асабіста вольныя сяляне, якія прыбылі аднекуль, аселі на зямлі ўладальніка і мелі права пры вызначаныхъ умовахъ пакінуць яе*. сто и двадцать человекъ дворовъ посадити прихожими людми, Москвичи и Тферичи, а не нашими людми (АЗР, I, 167, 1497); князю Ивану люди у въ Овдеевичахъ достали се: Степашко а Микула Лукьяновичи ... и инные люди захожие въ его части (АВК, XIII, 14, 1508); мы люди вольные, прихожи, мѣшкаемъ за нимъ добровольне на купленине своей (КСД, 149, 1514); заставил ... дворецъ Буцовичы ... з людми отчизными и прихожими (АВК, XXXVI, 16, 1582); о слугахъ приказныхъ и людяхъ прихожихъ которые от пановъ своихъ ѣтекаютъ (Ст. 1588, 495); записую имень мое ойчыстое ... зъ людьми ... такъ отчизными, яко и прихожими (АВК, XX, 86, 1593); давши ... волности людемъ прихожимъ на годъ петнацать седети (Барк., 156); люди ремесные (ремесленные, реместные) — *рамеснікі*. О

головщины и навезки ремесных людей (Ст. 1529, 88); вси мешане и люди реместъныи мають повинъность и послушенство (СДГВ, 65, 1539); на тыхъ полѣхъ и сѣножатехъ не мають торговыхъ людей, а ни ремесленыхъ за собою садити (АЗР, III, 17, 1547); досмотрели, штобы была ровньность ... у продаванью живности и всякихъ речей отъ людей ремесныхъ абы былъ шацунокъ установлень (КПД, 241, 1554); ѿ головщинахъ реместныхъ люде^с (Ст. 1588, 488); Людей ремесленыхъ, золотаровъ, кравцовъ, слѣсаровъ, ковалевъ ... и иншихъ всякихъ ремеслениковъ отъ работы замковой вольными чинимъ (АЗР, IV, 169, 1597); люди сельские — *сяляне*. мають садити людей сельскихъ, которые бы тамъ хлѣбъ робили (АЗР, II, 88, 1511); на тыхъ полѣхъ и сѣножатехъ ... мають садити людей сельскихъ, которые бы тамъ хлѣбъ пахали (АЗР, III, 17, 1547); За наше оуже памяти 8 Нѣмецкихъ сторонахъ до кольки десять тисечеи людеи сельскихъ ѿбито, иже были вѣстали противу господаром^с своимъ (Будны, 716); тогожь часѣ врѣдъ замѣкѣ або двора нашего маеть ѿбослати всихъ мешан люде^с сельскихъ ... и ѿпыт вчинити разъ и два (Ст. 1588, 420); ѿвса купили отъ розныхъ людей селскихъ мерокъ двадцать (ИЮМ, V, 77, 1688); люди тяглые — *сяляне, асноунай павіннасцю якѣхъ была цяглавая служба*. князь великий Витовтъ еще дѣду ихъ дань отпустилъ, а никоторого дѣла съ тяглыми людьми посполу имъ не тягнути (АЮЗР, I, 16, 1444); жаловали намъ люди тяглые (АЗР, I, 150, 1495); онѣ держитъ ... слѣги пѣтныи и люди тяглыи (КВЗС, 46, 1538); Робота тяглымъ людемъ съ кожъдое волоки по два дни на неделю, а толоки чотыре лете (КПД, 551, 1557); ѣставуемъ и хочем мети абы вси посполитые люди тяглые ... ѿд вѣское сторожи и лововъ и ѿт иншихъ работъ вынаты были (Ст. 1566, 346); дворъ ... зъ людьми тяглыми отчизными; зъ бояры и зъ ихъ домами и всякими маентностями (АВК, XIV, 455, 1593); жаловали намъ тые жъ Витѣбляне, што жъ дей ты ... кажешъ дей имъ посошину нашу посполъ съ тяглыми людьми и кунцы свадебные платити (ИЮМ, II, 231, 1630); люди цыншовые — *сяляне, асноунай формай павіннасци якѣхъ быу грашовы аброк, чынш*. дядько мой и з жоною своею ... отписали мне ... именья свои Шавкоты ... з людьми тяглыми и цыншовыми (АВК, XXI, 121, 1556—1557); бояр панъцерныхъ и путныхъ, з людей цыншовыхъ и тяглыхъ ... выбили и ку ужыванью и держанью своему прывернули (АВК, XXXVI, 30, 1582); мает тая прере-

чная малжонка моя тую половицу тыхъ именей моихъ звышь помененыхъ держати, з будованемъ дворнымъ ... з людьми цыншовыми и тяглыми (АВК, XXXII, 163, 1596); люди ясачные — *падданыя, якѣя плацілі ясак*. А на войну ясачнымъ людемъ не ходити (АЗР, I, 146, 1494); въ томъ его имении люди были ясачныи (КЗ, 542, 1494); на люди робити — *працаваць на найму*. я тежь мѣсто ѿт мѣста переходачи а дом ѿт лому ѿходачи на люди роблю (Біблія, 80); по людемъ кормити ся — *працаваць у каго-н. за харчы*. вжо тому четвертый годъ идетъ, яко она за тымъ его розлученьемъ по людемъ ся кормить (АЗР, III, 2, 1545). *Параун*. люде у 3 знач.

4. *Нижэйшае саслоуе насельництва, просты народ*. оуси короли бискоупы и паны и вси люди в одность велѣли созвати (Валх., 66); ѿт кнѣзятъ и панов и ѿт розмаитыхъ людеи соут оу великой чти (Там жа, 77). ◊ Люди посполитые (простые, стану простого, черные) — *людзі, якѣя належалі да непрывіляванага класа, саслоуя, просты народ; гарадская бедната, рамеснікі*. Смотрѣли есмо съ паны радою нашою бояръ Полоцкихъ зъ мѣшаны и съ городскими дворяны и съ черными людьми и со всимъ посполствомъ (АЗР, I, 72, 1456); здоумали Смолняне черныи люди коузнеци кожомѣки шевники мѣсники котелники пана Андреа собласти силою з города. а целование перестоупали (Увар., 107—108); проборщъ собравшиися съ посполитыми людьми и съ тымъ пушкаремъ и зъ дѣлы хотель того ѿтца еперала забити (КСД, 124, 1514); старосты, державцы и ихъ намѣстники звыкли завжды давати вамъ вижами людей простыхъ, вѣры негодныхъ, то есть, мѣшанъ, мужиковъ тяглыхъ, а частокротъ и холопью невольную (АЗР, III, 8, 1547); таковы^с здраца ... на соѣме тымъ же правомъ маеть быти сѣжонъ, ѿкромъ народу люде^с стану простого (Ст. 1588, 8); то чинѣт аж до дѣна илии стог, люди простые не вѣдаючи ѿткул то^с ѿбыча^с ѣросль (Стрыйк., 433); всѣ ... в вонтпливост людемъ простымъ вѣрѣ правдивѣю и церковь всходною подают (Дыяр., 1606). *Параун*. люде у 4 знач.

5. *Сведкі*. Гдѣ колі дѣвка, а любо жонька, а любо вдова ... бѣдет оусилована, и она крикомъ и плачомъ освѣтчи свое оусилованіе а повала а знамена не знадѣны [так!] бѣдѣть. а люди то пере [так!] сѣдомъ вызнають которыми она светчена. тогды тот имееъ казненъ подлѣгъ вины (Вісл., 36); мы спытали Стецка: маешь ли ты на то люди, передъ кимъ онѣ тебѣ билъ на твоей сеножати? И онѣ передъ нами подалъ светка

слѣдѣ богарина господарьского Адама Ковлѣевича (КСД, 21, 1510); мы спытали Кончавыхъ людей: шлѣтся ль вы на тыи люди, чиль не шлется? И тани рекли: не знаемъ ихъ, и не шлемся на нихъ (Там жа, 57).

6. *Воины, войска.* затымъ Польскый король Казимиръ Локотковичъ. што ихъ брѣты Корыатович, на Подольской земли а люди моужны. и онъ прислалъ ко кнѣзю Костянтиноу клеитовныи листы (Увар., 100); умыслили есѣмо замѣки наши тамошнѣи людѣми посилити, для чого жъ приказуемъ вамъ, ажъ бы есте конѣи, збройно ... на службу нашу до оное земли ехати готовили ся (КПД, 652, 1563); Потомъ отправлено ротъ двѣ, пана Баркулаба и пана Баки ... и панъ гетманъ дворный зъ людѣми передовыми (АЗР, III, 133, 1564); оземъ градъ своимъ людѣми, и все мое панство тобѣ будетъ (Бава, 130); тамъ велике воѣско было московское же ажъ тѣс же ноци Филопъ ходилъ люди нашихъ сила погинуло (Еул., 29); смерло в томъ воеваню люди двѣсте и осѣмь (Алекс., 416); видано ... рѣшане тарчъ, и множество люди в прилбнцахъ, з добытыми мечми (Кн. Мак., 52); кгдашане три баты добрие осадивши людѣми и стрелбою мѣста водою выслали, абы нашихъ поразитъ могли здрадою (Хр. польск., 23). *Люди валечныи* (збройныи, ратныи, ридерскыи) — *людзі ваенныи, воины.* люди ратныи отступили отъ князя скиргаила (Віл., 441); замокъ кѣнососъ взяли и выбравши его спалили, люди рыцерскихъ постѣкли жопы и дѣти в неволю забрали (Стрыйк., 533); до тебе з великостю валечныхъ люди се поспешныи а велики скоро притягнемы (Алекс., 96); Тыи слышачи трескане люди збройныхъ зывали до александра (Там жа, 206); зосталося тамъ немного баярь и съ ними только ратныи люди Сѣверскихъ городовъ, стрѣлцы, козаки и черныи люди (АЗР, IV, 280, 1608); *люди неприятельскыи* — варожыи воины. Кто бы тежъ люди неприятельскыи в панство нашо великое князство литовское зрадливе привель (Ст. 1588, 3); *люди пенежныи* — *наёмнае войска.* безъ помочы прибылыхъ людей пенежныхъ мели которую оборону сами собою чинити (КПД, 4, 1538); для прибылыхъ людей пѣняжныхъ поступили есте податокъ съ подданныхъ вашихъ людей тяглыхъ (АЗР, III, 59, 1554); кгда бы люди пенежныи жолнеры конныи и пешии драби прибылые з вышыхъ панствъ и тубылцовъ ку потребе нашо земско того панства ншога тегнули ... шкоды никоторое не маюти чинити (Ст. 1566, 256); Того жъ рокъ Татарове приходи-

ли в Литву, которые суть побиты отъ жольнеровъ пѣнежныхъ людей: надъ которыми былъ гетманомъ князь Иванъ Дубровицкый (Рач., 351); таковыи люди пенежныи ротмистры и ихъ товариши особами своими тыи што за пенежи наши гедрские служити бѣдѣтъ в гуде нашо пенежномъ ... становитесе ... под хорговью поветовою повинни бѣдѣтъ (Ст. 1588, 61); *люди прибылыи* — *чужаземныи наёмныи воины.* есть ли нынѣ у великого князя прибылыи люди жолнеры, и колко въ которомъ городѣ (АЗР, I, 241, 1501—1503); з маетьностей своихъ поступаете на прибылыи люди податокъ съ подданныхъ вашихъ (КПД, 273, 1559); *артыкълъ къ чужоземскимъ прибылымъ людямъ* тако ся заховати маюти въ тягненю (Ст. 1566, 25); люди прибылыи тако тежъ и тутошныи жолнеры не маюти иншими дорогами и до иншого мѣстца тягнути и на лежахъ се раскладати, одно тамъ где мы ... ознаймимъ (Ст. 1588, 61); *люди служебныи* — *сяляне, асноунай павиннасцю якихъ было несці ваенную службу.* дали и записали дворъ Костевскый ... з боярскими землями и з селы, и з служебными людѣми, и съ коланьными. т. е. тяглыми (КЗ, 827—828, 1502); тыхъ пѣнязей ни на жадныи иншыи потребы и ни на чый розказъ не выдавали, адно на посполитую оборону земскую, на люди служебныи (АЗР, III, 7, 1547); людѣмъ тежъ служебнымъ всимъ ближей ку украине збирати ся велели (КПД, 741, 1563); тымъ сѣдомъ головнымъ и часомъ ихъ назначонымъ сеимъ ани война таковаа котораа съ не посполитымъ всеи речы посполитою рѣшеньемъ але за пенежи людѣми служебными отпраовати бѣдетъ ничого шкодити и переказывати не маетъ (Трыб., 10); Кгда бы хто с подданныхъ нашихъ якого кольвекъ стану менуючи се людѣми служебными жолнерьми безъ листовъ нашихъ ... на лежы се где ... положиль (Ст. 1588, 63). *Параунъ.* люде у 5 знач.

7. *Веруючыи; хрысціане.* молоко панныи марии оу многихъ црквахъ людемъ оуказѣють. а перькгримове его везде розносаютъ (Валх., 58); Тои единыи, сынъ божии сыи, извѣстно люди своа спасаеть отъ грѣховъ ихъ (Будны, 120); такъ люди горѣ отнесѣтъ, и звитажцами наль дѣяволомъ зостанѣтъ (Мак., 24). *Люди веры грецкыи* (набоженства грецкого, реліи грецеской, православныи) — *праваслауныи; асобы, якія визнаюць праваслауе.* Апокрисисъ албо отповѣдь на книжки о съборѣ берестейскомъ. именемъ людѣи, старожитной реліи грецеской черезъ христофора филалета врихлѣ дана (Апакр., 1); мы грецкогъ набоженства

люди в^с набоженстве нашимъ преслѣдовани бываемъ (Там жа, 26); немашъ в^с набоженствѣ належномъ ведлугъ сѣмненна православныхъ люде^с волности (Дыяр., 160); добра церкви грецкой належачи, то^с же вѣры грецкой людемъ подаваны быти мают (Там жа, 1706); люди веры хрестіянско^е (на роду хрестіянско^{го}) — хрестіяне. врады которые земские волные тако суть достоенства кашталланства не мають даваны одню людемъ веры хрестіянское (Ст. 1566, 26); слугъ въ домехъ своихъ, людей народу хрестіянско^{го}, ховати не мають ... и хрестіянско^{го} народу людей ... обрезать не мають (КПД, 480, 1568); люди духовны^е — *духавенства, служыцели рэлігійнага культу*. тые три короли велебне оусимъ королемъ княжатомъ и паномъ бискоупомъ и капланомъ и оусимъ людемъ дѣховнымъ и свецкимъ фома патріархъ а попа ана ихъ двою радителю вечне оуставили (Валх., 67); люди законны^е — *манахі*. в^с Египтѣ монастыры закладать и законныхъ людей не малые згромаженъ почали сѣ збират (Варл., 46); люди набожны^е (побожны^е) — *людзі, якія вераць у бога і выконваюць усе рэлігійныя абрады*. володымеръ ... хрестіянская вѣра, в сердце упоила однак же не мѣл таковыхъ люде^с набожныхъ которые бы до скѣткѣ вели, для того и занедбал (Стрыйк., 449); им^с Гсдьмовил^с: Вы естесте Соль земли. Землею дѣши побожныхъ Людей называючи (Мак., 6); Кроль ... преложонимъ и справцомъ своимъ розказывал^с, абы мѣками и квалтовнымъ морьдерствомъ людей побожныхъ гѣбили (Варл., 66 — 7); люди незбожны^е (нечестивы^е) — *бязбожнікі*. Для чого прикладываешъ творца небу и земли; отказъ. Абы есмо з незбожными людьми не розумѣли, которіи не вѣрують абы богъ свѣтъ створилъ (Будны, 116); Хотяжъ бѣси и нечтивіи люди божимъ дѣхомъ не вѣдутся, да ведже предъ ихъ в^с руцѣхъ своеи тако на оузлѣхъ держитъ (Там жа, 118); заатрил много царесъ, вытрачаючи з мѣсть иуде^сскихъ люде^с незбожныхъ (Кн. Мак., 54); люди праведны^е — *асобы, якія не парушаюць правіл рэлігійнай маралі*. предъкладаетъ намъ послѣдние речи праведныхъ людей, и хвалитъ иже иматъ отца бога (Скар. ПБ, 5); люди правоверны^е — *асобы, якія строга вераць у догмы прынятай рэлігіі*. Здарже то добротливый Гдн Бже нашъ для чести и хвалы имени твоего сѣго, а для дѣховной оутѣхи тескливого срдца з смерти честного и сѣго сего Мѣжа засмѣченыхъ Правовѣрныхъ люде^с сихъ (Сматр., 52); силы зас в людехъ пра-

вовѣрныхъ зѣтлѣли и барзо знемошнѣли (Дыяр., 156); люди светскіе — *міране*. коли ихъ законници идоутъ албо тежъ и люди свецке оусегда поють пѣснь ѿ трехъ королехъ блгслвленныхъ (Валх., 806); то до свѣтскихъ люде^с барзеи принадлежит (Зб. 261, 79); Потисъ ... хотачи выривати пожитки з рѣк свѣтскихъ люде^с, неналежномъ и в набоженствѣ собѣхъ незвычайномъ пастыреви именемъ всеи Россіи безрозумне кламливе одали послушенство (Дыяр., 171). *Параун*. людие у 2 знач.

8. Муж і жонка, сямейная пара. Разводъ есть межю людьми, какъ мѣже ест глава а жоны имъ подданы (Вісл., 33).

Людие, лудие наз. 1. *Тое, што і люди у 1 знач.* видѣша многие людие овода столпъ ѿгнень (Чэщя, 2466—247); вси лудие кланалися предъ нимъ (Скар. КБ, 76); такъ воидоутъ людие (Сівіла, 7); Писмо сѣое не только тое честию зовѣтъ што людие посполите зовуть (Будны, 496); писмо ст мовит сѣдоша людие пасты и пити, и восташа играти (Зб. 261, 936).

2. *Тое, што і люди у 7 знач.* празники Богъ поставилъ, то есть, абы былъ опричний дѣнь, котораго бы сѣ людие ко слуханью слова божіе^{го} съхажали (Будны, 41); по Сакраментехъ Нового Зако^н, идѣтъ людие до Нѣва, былебы не были в^с грѣхѣхъ (Зб. вып., 26—3). ѿ Людиемирскіи — *міране*. миретіи людие, величии и малые, архіереомъ и ереомъ мають повиноватися (АСД, VI, 11, 1511).

Людишки наз., пагардліва-памяни. ад люди у 4 знач. въ Бѣломъ-городѣ на Кулишкахъ людишки чорны^е безъ причинны на людехъ нашихъ ударили ... и на посланцовъ боярскихъ лаяли (АЗР, IV, 485, 1615).

Людки наз., памяни. ад люди у 1 знач. теперь приказуемъ вамъ, абысь-те тымъ людкамъ церковнымъ кривдѣ не дѣлали (АСД, XI, 3, 1545).

Людникъ наз. Сведка. поставили есмо тые люди передъ собою и передъ бо^жры Исака да Кузму, а при томъ были немци ваши Гарасимъ да Кгранъ. И людники выговорили, што же Палтелеи налься Петру за добрые селедцы (ПГ, I, 122, да 1412); ино и нинѣ пытали есмо тыхъ людниковъ исака да кузму (Там жа, 123, 1412—1422).

Людничество наз. Сведчанне, наказанне. саблѣ и меч и стрела остра члкъ людю на дрѣга своего людничествомъ кривденымъ (Зб. 262, 106). *Параун*. людованье.

Людность наз. *Тое, што і людскость.* нашли медею ходачи по берегѣ от которое сѧ вывѣдали окрѣстенства отцовског, которое над гостѧми чинил велбили еи розѣм и людност (Бельск., 79).

Людный прым. *Людны, мнагалюдны.* мѣсто было людное, архыбискупомъ, кольлекгѧми студентскими и купецкими гандлами велицѣ зачно и славно (Агыла, 205); Индіа краина естѣ великаѧ и люднаѧ, котораѧ далеко от Египтѣ лежитъ (Варл., 3); великое едно и барзо людное мѣсто, где бы мѣль свою королевскѣю столицѣ, назначил (Там жа, 304).

Людovanje наз. *Тое, што і людничество.* мы по тых добрых людей людovanje, Евлашка есмо оправили (ПГ, I, 169, 1447—1458).

Людский, лудский, людзкий, людзский, людцкий, людский, люцкий, люцкий прым. 1. *Людскі, чалавечы.* Панен и панень бытность для крестості их вынеты сѣть от збора людскаг и мѣзького абы не мелі оутіскѣ (Вісл., 12); Сказила бы всякіе речы сѣ часомъ старость, коли бы учинкі людскіе ... черезъ листы не были увечнены (КЗ, 701, 1498); Людское естество двожимъ закономъ бываеъ справовано (Скар. ДЗ, 16); безъ жадного принуженья и намовы люцкое, сама до доброй воли своей туо суму пенезей ... пану Ивану Федоровичу Мелешку дарую (АВК, XVIII, 426—427, 1560); Училъ бо Ученики свои, и мовилъ имъ. ижъ сынъ чѣвчїи, выданъ будетъ вѣ руки люцские, и забьютъ его (Цяп., 36); если вамъ идетъ ѿ спасение, которые голко сами себе пасете, а душъ людцькихъ в порѣченью своемъ не маете (Унія, 276—28); люди ... почали се боѧт прето ижъ не звыкли были слухат лудскихъ голосов ани ихо [так!] розѣмѣт (Алекс., 356—36); вже злост людскаѧ и пыха ажъ назбыт се вынесла (Дыяр., 156); Такии слова ... значат тежъ ижъ дѣши людзский по смерти не каждая ѿсобна мешкаеъ, але сѧ згромажаютъ ѧко един люд (Выкл., 21); Хотѧчи Гсдѣ Бгѣ откѣпити зѣ неволи шатапской народъ людскїй, послалъ сѧ своего, абы сѧ сталъ чѣкомъ намѣ подобнымъ (Зб. вып., 100—100б).

2. *Прыхильны, добразычлївы, добры, ласкавы, мїласцївы.* не здалосѧ намъ с тыхъ, которые сѧ до насѣ отзывали и горноули никого с посродкѣ себе выпихати, и догожалисмы томѣ, аза бы прїательское а людское их до себе припѣшене вонтпливость албо блѣды вѣ вѣре если ѧкие мѣли, зѣ срдцѣ ихъ вынѧти могло (Апакр., 91); былъ людскїс тихїс скромнїс чѣкѣ

(Зб. 261, 112); Лѣпый: Пѧкный, людзкїй, обычайный, ѿендожный, ѿздобный (Бяр., 74); Антоишѣ ... бѣдѣчы на пѣшы выхованымъ барзо сѧ людским, розмовнымъ и лагоднымъ всимъ гостемъ ставил (Зб. 752, 4876).

3. *Свецкі, не рѣлїгїны.* княжата капланскаѧ и старци людскіе рекли пилатови (Пак. Хр., 196); собравши оусѧ кнѣжата капланскаѧ и писменники людскіе пыталъ от нихъ кде бы хѣ народилсе (Валх., 51); менцане ... запродаючи туо воду в розные дома людскіе ... ихъ милости отцомъ законникомъ ... в кляшторѣ ихъ не дають (АВК, XX, 265, 1620); рекъ исусѣ ученикомъ, коли Учрите брыдкост на местцѣ светомъ, тогды которые сѧ в людскоѣ земли, нехаѣ Учтекают на горѣ (Зб. 255, 119).

Людско прysl. *Па-чалавечы, спагадлїва.* Гсдѣ росказалъ жебы не носили розги даючи знать, же не срокго, ани ѿстро але людско и ласкаве пастыри мают се зѣ ѿвцами дѣховными ѿбходить (Зб. 255, 2106).

Людскость, людзкость, люцкость наз. *Чалавечнасць, спагадлївасць.* межи всими люцкостѧми, ничего не ест такъ власного а злѧща богобоинному чѣкѣ ѧко Учлитоване (Цяп., Прадм., 270); спервогѣ людскость албо милосердіе на зрадѣ маючи, а опослѣд окрѣтѣность и безчеловечїе покажетъ (Каз. Кір., 138); По ѿноѣ битве ласкѣ и людскост своимъ жолѣбромъ чинилъ костантинъ (Бельск., 264); Язъ твоихъ посланцовъ ... до себе припушалъ и всякую имъ людскость показывалъ, а ты все поперекъ (АЗР, IV, 500, 1618); пойдїи прошѣ до домѣ моего, и кдѣ тѧ значне оучестѣю, и людскость покажѣ, потомъ зѣ почестю тебе ѿтѣшѣ (Варл., 82—82б); Дрѣголюбїе: Людзкость, добротливость, прїязнь (Бяр., 38—39); то панъ которыѣ в собѣ мимо илшихъ маеъ тихост мерност мѣдрост сталост людскост (Зб. 259, 256б); великаѧ то была безпечност людскаѧ з гсдемъ богомъ але болшаѧ людзкост бозскаѧ з человекомъ (Зб. 752, 344); мѣль в собѣ людскост змѣшаную з поважностью, и тварѣ межи людми пристоѣне веселую (Пралог, 590б); свѣри безрозѣмнымъ великѣю кѣ стѣымъ людскост, которыи в людехъ не было показѣючы (Зб. 82, 44). *Парауи.* людность.

Людство наз. *Людзі, народ.* коли слышалъ, ижъ тые Долные ѿстровы полны людства, Иосифѣ послалъ тамъ набожпыхъ людей ѿбрати къ богу народъ (Трыст., 71); прышло великое воиско людства к нему (Бава, 154). *Парауи.* людейство.

Людский гл. людский

Людцы наз., *памяни.* ад люди ў 1 знач. Просиль въ насъ Александръ Ходкевичъ людцей, чотырехъ человекѣвъ, у Микуличохъ, у Каменецкой волости (АЗР, I, 58, 1444); тѣгда бы и тыи людци, которые ся остави послѣ поганьства и послѣ повѣтрія, остатокъ ихъ, и тыи бы ся прочъ розышли (АЗР, II, 9—10, 1507); людцей священнишы на той земли посадятъ (АСД, I, 9, 1522); кгда бы дей людцы наши насъ не оратовали, тогды-бъ дей насъ на[с]мерть побии (АВК, XVII, 343, 1541); твоя милость, не обсылаючи въ томъ мене людцей моихъ у везенью ... ардуешь (АСД, I, 132, 1553).

Людщина, людщина наз. *Вид набору* (?). жона моя проч з дому утекла, якож забрала з собою напервей тисѣчу белки людщины, соли белой за осмь коп гршей (АВК, XXXIX, 466, 1579); у краме моей ... белки людщины шесть сотъ (ИЮМ, XXI, 424, 1625).

Людь наз. зб. 1. *Ад люди ў 1 знач.* зсталисе какъ бы обоумерши во сне без оума. а ѿ том силнага гадка была межю оусим людом на долге часы (Валх., 486); Людь седачии въ темности, ѿвиделъ светло великое (Цяп., 5); собравши ... такъ же людь рѣскаго множество, с тымъ людом поехавши Стародубъ городъ московски ѿзвалъ (Барк., 169—1696); сѣлъ людь ести и пити и встали играти (Біблія, 150); Под завихвостом лежачи беспечне воевал Польш, през свои загоны, людь сѣклъ и мордовал (Стрыйк., 485); Людь ѿдвсюль збѣгалъса (Мак., 249); Злаклсе Іаковъ велми, и перестрашоный роздѣлилъ людь котории з нимъ былъ ... на два обоза (Хран., 496); стали робити великіе корабли, якъ бы по три тисачи людь с конми и з зброєю, и со всеми потребами своими вмистилиса (Алекс. 1697, 19). ◊ Л ю д ъ в е л и к и й (н е з л и ч о н ы й, н е м а л ы й) — *мноства, вялікая колькасць людзей.* коли перед великим людом стго тела дойти не могла и она закликала рекоучи. дайте ми пристѣпити абых оувидела сна моего (Жыц. Ал., 99); небожчику дали знать, ижъ де панъ едетъ зъ людомъ не малымъ, хотячи тебе умыслне забити (АВК, XVII, 432, 1561); пры которыхъ зеремьянахъ видялом толковищо великое, где людь немалый был (АВК, XXXVI, 353, 1582); Витовтъ княжа литовское собравшы людь великии пошел на татары (Царств., 756); до того паствища въехали, а людь незличоны вѣли (Алекс., 76); довѣдалиса наши ѿт вазнев же людь великии неприятельски тѣм же за горою (Хр. польск., 166); ѿ то же вѣда же ест лѣпшаа нижели ты котораа противкѣ и такъ великомъ людови сама вден и вночи валчит (Зб. 107, 119); л ю д ъ м а л ы й (н е в е л и к и й) — *невялікая колькасць людзей.* в теж часы пан

Филон ѿбезпечоны през ѿалшивѣ шпекги з невеликим людом припал был до смоленска а там велке воѣско было (Еул., 29); видачи игора з малым людом, ѿдарили квалтом великимъ на него (Стрыйк., 440); много тѣль ... падало, што видачи княжа тѣль подавши, з рѣкъ неприятельскихъ ледво з людом малым ѿтеклъ (Алекс., 10); драгула воевода волоски к нему приехал. видачи людь малы, радил ему абы тои битвы не зводил (Хр. польск., 136).

2. *Народ, народнасць, племя.* корол еѿиопии з великимъ тавариством рицерства ѿ троаиског люду приехавши гневливым ѿмыслом на валку выехав (Троя, 25); вожъ, котории ѿпасетъ людь мой израельский (Цяп., 3); птоломесъ ... ѿбачиль ижъ людь и азъ языкъ жиловски на свете быт старши (Царств., 71); мешкаючи сполечне один людь ѿчинимѣ (Біблія, 74); много людь, то есть, парты, миды, а полинати, итали, бартеи, дырѣмани, и инши людь (Алекс., 136); Моисей по обестю балвохвалства на пѣщи ѿт людь Жиловского выконаного, мовил до Бга, если ѿтпѣскаешъ имъ грѣхъ ихъ, ѿтпѣсти (Каліст, I, 1536); бгъ насѣне его, знамените розмножити зезволилъ, и людом своим власнымъ назвалъ (Варл., 52); ѿто единъ есть людь и одинъ языкъ всемъ (Хран., 186). ◊ Л ю д ъ б о ж и й — *народ, выбраны богаи.* Покою вам то приказѣть вам вес людь вес божи рекоуче гадки великіе и сталисе ве зборе (Пак. Хр., 316—32); людь бжи израилски выпѣстил волно, абы ѿфѣрѣ ѿчинили кѣ чѣѣ а хвалѣ бже (Бельск., 43); Человѣкомъ и Царемъ, называетъ са бгъ и ѿтѣ: а женихомъ, снъ и слово его: облюбеницею Црковъ бжаа, то есть, мы хрїстоименитый бжи людь (Каліст, II, 786); Гды Египтане тажко згрѣшили, и людь бжи оутискали, ласкаве з ними ѿходилъса бгъ (Мак., 44); Іероусалим, а власне Асарамелъ, блгбславленство людь бжего, або [стежка] слѣдъ обрѣзанъ (Бяр., 281); Ваша Оныхъ Перестерегати. Ваша и людь бжи ими Освѣчати. С тымъ Молитвы мое Архиерейские Ласкавому читателю ѿфѣрѣю (Дзід., прадм.).

3. *Зборышча людзей, натоун.* жебы людь зтѣрбованный оуспокоити и оумитіговати могли, з ѿбоею стороною роздѣлившиса надвое переставали (Мак., прадм., 4).

4. *Група людзей, якія належаць да якога-н. асяроддзя або маюць пѣуны занятак.* ◊ Л ю д ъ д о с п е ш н ы й (з б р о й н ы й) — *узброеныя людзі, гатовыя да бою, вайны.* оу доспешном людь честь королевскаа и оборонение всеи земли залежить (Вісл., 346); акгаменон ... врдил сторожи со всехъ сторон

8 многих трубах и 8 великою великости зброиног люду (Троя, 296); нехай зберет своих людеи пятнадцать тысячей доброго люду зброиног (Бава, 130); слонове ... такъ назад 8тѣкаючи, жаднымъ обычаем не хотѣли ку битвѣ. А коли видѣли людь зброныхъ, 8тѣкали боачисе спарит носов своих (Алекс., 25); изали ся такъ годит на бѣлую голов8 ... с такимъ людомъ збронымъ приходит (Зб. 752, 4376); лю д ъ к о з а ц к и й — казакі, прадстаўнікі ваеннага саслоўя. Року бѣжого нароженѣ дѣхъ Были козаки запорозкие неаки8 гетманъ на8ма Иван Куцкович. При немъ было людь козацкого іако дѣ тисечи (Барк., 166); лю д ъ м е с т с к и й — гарадское населеніцтва. Т8рки ... зо всѣхъ сторон на мѣсто били и штурмовали, не даючи мѣстскомъ людь жадног, опочилк8 (Бельск., 386); рицество теды александрово 8чинивши навалност, почали ихъ бурит а мѣстски8 людь бачечи то ижъ не могли зносит великости зброныхъ, бо оное мѣстце не было з прироженѣ оборотно (Алекс., 106); лю д ъ о т с т у п н ы й — адступнікі, згромажал8 распорошены, збирал розбѣглыи: выводил их8 з8 людоѡ отступныхъ, з8 земль еретицких и хал8гъ Стіематицких (Сматр., 39); лю д ъ п о с п о л и т ы й (п р о с т ы й) — найніжэйшыи слой свабоднага населеніцтва. людь простыи только тымъ мѣтину дасть, которіи могут бегати, а затымъ правдивые калѣкы голод терпѣть (Будны, 916); братья збору пана кристусового ... такъ стану сенаторского и рыцерского, яко и мѣстского и иного посполитого люду певную суму пѣнезей на ялмужну светую зложили (АВК, VIII, 406, 1572); права, которые бы съ посполитымъ люду его добрымъ были, списаль, становечы межы поддаными порадок, водле которого бы жить мѣли (Атыла, 182); Посполитый люд послѣшныи б8доучи розказаньѣмъ господнимъ и бѣга сѣ боачи от злого преложеного отлѣчатисѣ повинен (Апакр., 736); плебе8с то ест простыи люд тыи мѣстали плѣгомъ добыткомъ и ремесломъ живности собѣ добывали (Бельск., 145); хлопкове и людь простый, которій николи Короля не видѣли намнѣи не фрасѣются (Мак., 138); 8чисе отгуль х8тне працюват в цвичении и на8чанию дете8 и людь простого, а больше8 прагнѣть покарму небесного для дѣшы (Зб., 255, 876); лю д ъ с л у ж е б н ы й (с л у ж а л ы й) — сяляне, асноўнай павіннасцю якіхъ было несці ваенную службу. почоть люду служобного неблізкѣи часть держанъ и хованъ быти маеть на границахъ панства (КПД, 339, 1563); ображѣне бываеть с тое причины кгда бы хто ...

люд служэбны8 збирал (Ст. 1566, 86); тотъ замокъ ротмистрами и людомъ слѣжебнымъ водле потребы опатровати маемъ (Ст. 1588, 62); на тотъ часть панов не побилы, тыхъ множество людь слѣжалого іако 8богихъ такъ и богатыхъ полупивши, шаты добрые з нихъ собравши брони поотнимавши, нагихъ босыхъ за границѣ выгнавши попѣскали (Барк., 1706); богданъ тымъ часомъ з двома тисѣчами людь служебного в землю волоскую вторгнул и немало имъ шкодь начинил (Хр. польск., 16); лю д ъ у б о г и й — беднякі. хвалитъ бѣга іако онъ б8детъ высокій а пред сѣмъ възгланет на оубѣгги люд (Пс. XVI, 1146).

5. ◊ Лю д ъ х р и с т и я н с к и й (б о л в о х в а л с к и й , к а т о л и ч е с к и й , п о г а н с к и й і н ш .) — назвы людеи на ихъ адносинахъ да пѣунага веравызнання. которѣ8 единости отцеве наши и овшемъ увесь людь католическій за часовъ нашихъ видѣти желали (АЗР, I, 56, 1443); вес людъ поганскіи (Валх., 566); Людъ хрестанскіи с покорою падаючи до ногъ вашихъ просить, абы былъ отъ васъ горломъ дарованъ (Атыла, 210); земля се ростѣпивши ввесъ оны8 болвохвалски8 людь живыхъ пожерла (Бельск., 16); Дрѣгаѣ власть естъ сѣдоваѣ всѣ се коло дѣховного тѣла Гда нашего Іс Ха забавляеть, 8радъ ея естъ людь хрестіанскій радити, розвѣзвати, справовати, вести к8 вечномъ вѣгословенствѣ (Навука, 146); король перски8 ... побилъ и помордовалъ велики8 людь хрестіански8 (Зб. 259, 4806).

Людьскій гл. людскій

Люзный, лезный, лиозный, лозный наз. Вольны, нічимъ не заняты, гуляшчы. есми того Матфея Беликовича искалъ и опыть на него чинилъ яко человека лиозного, хотечи о немъ ведати, где бы промешкивалъ, яко мужобойца (АВК, XVIII, 56, 1584); жаловала ... на неакогось Мартина Кгорностайского, человека лезного ... в месте Виленскомъ на бруку гультайско се бавечого (АВК, XX, 193, 1602); тотъ челядникъ ... ужывъшы на помочъ ... крамъничка Яна Чергайковича и иныхъ многихъ людеи лозныхъ ... того Ейсимонта ... на бойъ вызывать почаль (Тамъ жа, 268, 1621); тотъ сѣдъ шляхетногъ братошевскогъ іако человека лиозногъ безъ слѣжбы в месте розбоемъ бавлючогосе ... на горлостятемъ ... всказал (КАР, 836, 1648); якобы самъ олъ себе подать очевисто въ руки, не яко оселому шляхтичу и законнику, але яко лиозной особе (АВК, XVIII, 389, 1652); ку суженью припала справа ... о наѣханье мощно, квалтомъ, чверико люду въ року 1662 ... челядью своею и челядью лезною (АВК, XV, 115, 1664). ◊ Лю д и л ю з н ы е гл. люди.

Люка *гл.* лука

Люкгейторъ *наз.* (?). Дня $\tilde{a}i$, з росказання пана войта, для его милости пана и пановъ люкгейторовъ а), што стали у пана Семена Кузевки, купили: рыбы (ИЮМ, XVIII, 7, 1710).

Люкгомина *гл.* лекгумина

Люкреция, лякрыцей *наз.* *Лакрыца.* вина бариль 3 ... лякрыцей камень 1 за грошей 24 (АСД, III, 305, 1583); для купенья розного коренья до двору, то есть ... люкреції поль фунта — дано грошей двадцать Литовскихъ (АВК, VIII, 513, 1634).

Люнатика *наз.* *Лунацизм.* Нѣкоторыя мовать, ижъ люнатика, есть хороба котораа повстаеаъ зъ загнилои крови (Калист, II, 576); што ижъ *от* лѣны або мсаа бываеаъ, лѣненіемъ або люнатика то называютъ (Там жа). *Параун.* лунение.

Люнатыкъ, лунатикъ, лунятыкъ, лонатикъ *наз.* *Лунацик.* приводили до него вси хорие розличными немощми и мѣками знатыхъ, и бешаныхъ и лѣнатыковъ (Цяп., 56); хто нерозмыслне чынит подобные лунатикови которыа до воды и до огня са мечет (Зб. 261, 127); са оучинила напередѣ змѣйка о лунатикахъ, або о хоробѣ мѣсачной (Калист, I, 74); Мають тежъ прычащатиса тыхъ Таинъ смыслащые, жебы могли разсѣдити тѣло Хво, для того дитаткамъ малым, и дѣрнымъ, або лѣнатикомъ *от* рожества своего, не маеаъ давати причастіе (Навука, 43—44); Лѣнатыкъ: Люнатыкъ, заходачій вѣ головѣ (Бяр., 73); кождыа грѣшныа еаъ лунатык (Зб. 259, 388).

Люндишь *гл.* люндышь

Люндынь *гл.* люндышь

Люндышовый, люндышевый *прим.* *ад* люндышь. детемъ Прокоповымъ одписала ... кгермакъ чорный люндышовый ... белыхъ хустъ колько кошулекъ и завитокъ (АВК, XX, 288, 1625); кафтановъ шытыхъ кармазыновыхъ и люндышовыхъ и лисицъ и куницъ и соболей и белокъ тры сконы великие наклады (АВК, XXXIV, 92, 1656); За старгованое сукно зеленое люндышевое ... заплатили золотыхъ дванадцать (ИЮМ, IV, 103, 1686).

Люндышь, лундышь, люндишь, люндынь *наз.* *Гатунак каштоунага сукна, вырабленага ў Лондане.* іако на головы грошь купити еаъ пошачована: найпервей сукна бурнатного и чырвоного, люндишу немецкого под печатми позлотистыми локот трыдцат девет (ИЮМ, XXXII, 176, 1578); шубка невестья сукна люндышу чорного (АВК, XXVIII, 58, 1605); мають платити мѣщане купцы Виленскіе: ... отъ поставу сукна лундышу

по грошей шесть (АЗР, IV, 249, 1605); Отрезали на жупанъ и на портки червоного люндыну локтей осемъ (ИЮМ, VI, 80, 1689); Седляру Федору дали оправы кулбаки люндышу локоть (ИЮМ, XIII, 50—51, 1699).

Люнка *гл.* лянка

Люнский, лунский, луньский, люньский *прим.* 1. *Англійскі (лонданскі).* Шуба соболя оксамитомъ на золотѣ крыта; шуба кунья, сукномъ люньскимъ крыта (АЗР, I, 165, 1496); попъ Федко виненъ ми за сукно лунское бурнатное двѣ копѣ грошей (АСД, VI, 14, 1522); Ивану Вышестравце 2 копе грошей, а сукно лунское съ скарбу (Арх. ЮЗР, VIII-5, 454, 1532); кожухъ лисей, ножковый, лунскимъ зеленымъ сукномъ крытъ, который стоялъ двухъ копѣ грошей (АЗР, III, 48, 1553); забрали ... ермякъ сукна чырвоного люньского з шнурами (АВК, XXXVI, 22, 1582); при том бою менил собе шкод, ижъ ему згнулъ ермякъ сукна чырвоного люньского с пасаманомъ (АВК, XXXI, 147, 1593).

2. *Зроблены з англійскага (лонданскага) сукна.* Менескъ, сокрокъ соболей, поставъ лунскій (АЗР, I, 343, 1501); за прозьбою и за жеданьемъ его даровалъ я его однорадъкою новою лазуровою лунскою (АВК, XXI, 205, 1556—1557); сукня серая, люнская с кнафлями (Там жа, 253); делия люньская блекитная коштовала дей две копе грошей (АВК, XXXVI, 42, 1582); съ клети украдено ... сукманъ люньскій синій, куплений за полтрети копы грошей (ИЮМ, VIII, 262, 1600); украли есмо жупанъ лунскій, сукмановъ муравскихъ два, кошуль женскихъ и музскихъ тринадцать (ИЮМ, VIII, 366, 1620).

Люпити *гл.* лупити

Люстрация *наз.* *Проверка, инспекция.* Пару ... соболей дано комиссару Бливерничу, когда подавалася просьба объ оставленіи въ своей силѣ люстраціи п. Антоневица (ИЮМ, XXV, 42—43, 1715).

Люсь *наз.* *Тое, што і люсь у 1 знач.* ты бовѣмъ впровадиш тот людь до земли, которѣю гдѣ пристагль дат *от*цомъ имъ, и ты ю люсомъ подѣлишь (Біблія, 230); *от* оногѣ часѣ тьи дни названо пѣрим, то еаъ люсовъ, або жеребевъ: который то два дни вси жидове и по сесѣ днѣ обходатъ свато пѣримъ (Хран., 3836).

Лютаръ *гл.* люторъ

Люте, люто *присл.* 1. *Люта, жорстка, бязлітасна.* терпѣвшии. тые стануть одсноую хса ... и люте осуждени будутъ (Чэця, 198); избѣрите собѣ мужи. мудрые книжньники. да вас

люте не предам мѣкамъ (Там жа, 2006); не могучи Богъ терпѣти далѣй тоѣ неволи, самого Фараона и все войско его у Червономъ морѣ потопилъ и люто скараль (АЗР, V, 25, 1637); каждыѣ члонокъ на мѣки выдаючи смертію окрѣтною срдце лютѣ преразили, и живот его в скором часѣ гробу тѣло предавше скончыли (Зб. 107, 1836).

2. *Цяжка, сумна.* ныне лютѣ мнѣ бѣдномуоу грѣшномуу. самъ свою дѣлю погоубих (Чэщя, 3606); ѿ люте нашимъ обычаемъ (Будны, 626); Щедраю, или състраждѣ ... змиловѣюса, жаль ми, люто ми, лютѣ мнѣ зѣ оужаленѣемъ кого (Бяр., 184—185).

3. *Ваяўніча, адважна.* тако рекши казал всемъ войску на кони вседати люто и сердито, на боѣ пойти (Алекс. 1697, 346).

Лютее прым., выш. ст. ад люты ѱ 5 знач. языкъ мерзкий адоу змииног полни. што сее хѣлы горшее. што сее злости люте (Чэщя, 416).

Лютейший, лютейший прым. выш. ст. 1. Ад лютый у 2 знач. нѣтъ лютеишого хто бы его оубѣдил а хто се перед нимъ ѿстоитса (Зб. 262, 30); Дрѣгих потлѣмлет лютеиших, котореи смѣют мовити, же хѣс ... оуже главою тѣлѣ цркви своей не пребывает (Каз. Кір., 1656).

2. Ад лютый у 8 знач. ишол до ѿног жидовина, просачы большаг адѣ и лютеишого трѣтизны (Зб. 81, 36); знову ишоль до ѿног жидовина просачы большаг адѣ и лютеишого (Зб. 752, 256).

Лютеранинъ наз. *Лютэранін.* емѣ помогаютъ так лютеранове тако и калвинистове тако вѣрные слѣги его Щечи же крещение не до конца гладить всихъ греховъ и не даетъ ласки (Унія, 426); вси неприятели церкви Римское Лютеранове и евангеликове въ томъ артыкулѣ зѣ Римляны згажаются (Гарм., 178); час тому, абы вси що именемъ іс хѣвмъ титулѣютса до направи пришли, то ест ѿтщепенци и геретики лютерани, Аріане, Кѣріане, сасове звингліане (Дыяр., 163). *Параўн.* лютерианинъ.

Лютерианинъ наз. *Тое, што і* лютеранинъ. не грѣшили ѿни и боудѣтъ предъ гмѣ бгмѣ вымовлени, которые в нѣмцехъ вѣс парафѣи колоніинской лютерианами зоставали, кгда ихъ архиепискѣпъ кгепардѣсъ недавного часѣ лютерскѣю вѣрѣ былъ приналъ (Апакр., 656).

Лютерский прым. *Лютэранскі.* архиепискѣпъ кгепардѣсъ недавного часѣ лютерскѣю вѣрѣ былъ приналъ (Апакр., 656).

Лютець наз. (?). граница того имѣня ... мождчелиною, идучи до лютца (?) у дубѣ зѣ рубежами (ИЮМ, XXII, 475, 1625).

Лютина наз. *Тое, што і* лютиня. повѣдано саѣлови иж двѣдѣ ѣмѣет играт на лютинѣ (Бельск., 966).

Лютиниста наз. *Лютніст.* речет емѣ лютиниста, и для того жѣ двоакоѣ ми заплаты бѣдет потреба (Зб. 259, 3156).

Лютиня наз. *Лютиня.* почаль играти велми чудне, и ѿбема паням и пану Трышану исполнилоса срдцѣ веселем слушаючи лютиня (Трыст., 102); поткаеш громадѣ пророковъ ... а предъ ними арфа, и бѣбенъ и пищалка и лютиня (Біблія, 315); Свѣриль: Пищалка, мѣзика невеличкаа накштальтъ лютинѣ, Московскаа и тыжѣ Грепкаа. обще, свѣстѣлка пастырскаа, зри соплъ (Бяр., 144); поткаеш громадѣ зѣтѣпѣющихъ, з вызины, а предъ ними Арфа, и бѣбенъ, и пищалка, и лютиня, а они пророкѣють (Хран., 2086). *Параўн.* лютина.

Люто гл. люте

Литовати дзясл. *Тое, што і* литовати. онѣ мѣшкаеть на шляху Татарскомъ и завжды горла своего на службѣ нашой не лютуеть (АЗР, I, 368, 1506); Кто лютуеть дѣбца ненавидить сына своего (Скар. ПС, 22); продѣкове ваши ... не лютуючи здоровѣа з розлитѣемъ крови своее ... служили (КЛС, 1206, 1597); бачачи ку мне великую млсть ... и пилност у форобе моей не лютуючи во всем здравя своего жона моя томила мне к воли была (СДГВ, 62, 1619).

Лютое прым. у знач. наз. *Жорсткасць, бязлітаснасць.* Сло: Слое, Лютое, Малюмѣ. трѣдност, нещастье, шкода (Бяр., 45).

Люторъ, лютаръ, лютръ наз. *Лютэранін.* блѣкаючысе по пѣстыни хто са колвекъ натрафил буд то лютар, буд то калвин, буд то проклатыѣ арѣѣ ебион (Унія, 2); тые люди съ паномъ воеводою до Москвы прѣѣхавши, церкви осквернили, образомъ поруганѣ чинили, до церкви Римляне и Люторове съ оружіемъ ходили, хрестѣ до поясовъ привязавши носили (АЗР, IV, 298, 1608); тыхъ засѣ Еретиковъ естъ безъ числа, котории называютса ... Иконоборцы, Лютры, Калвины, Анабаптистове (Зб. вып., 87).

Лютостивый прым. *Тое, што і* литостивый. реч моисеи, Вседержителю гди боже, милосердный и лютостивый (Скар. КВ, 646); нехай оуважают где барзѣй маеть мѣсце милость онаа добротливаа, негнѣвливаа, непопудливаа, снадне оужитаа, людскаа, лютостиваа, кѣ прѣзни зѣ ближнимъ са розмовляю, а порозѣмѣваню готоваа (Апакр., 184); видел милое и лютостивое сердце еѣ кѣ немѣ (Зб. 752, 3456).

Лютость I наз. *Лютасць, жорсткасць, злосць*. лютость гнѣвнаа и заплыность каростнаа а хто остоитса перед ревнованьем (Зб. 262, 107); длани гладкии, и тонкии, знаменуоють глоубокооумье. долги же велми и тонки оупрамство и лютость (Арыст., 200).

Лютость II наз. *Тое, што і литость*. Цари ... пали предь ними, и не были годни ни единое лютости (Скар. ІН, 25); таковыи мордери без лютости маеть быти карань горлом (Ст. 1566 I, 856); его милость, пребачивши боязни Божое ... кромѣ вшелякое лютости ... важился тамъ непристойне кинутисе на зацную славу особы его милости сенаторское (АВК, II, 294, 1595); она ... матерское лютости афектом во всаких ѳтискаах, оособливе в годинѣ смерти нам быт помочи ѳсилѣть (Зб. 259, 4716).

Лютрикъ наз. (?). Пољски: Лютрики *ж.* црст: *ѣд* (Бяр., 116).

Любрь гл. люторь

Лютый I прим. 1. *Злы, кроважэрны (пра жывѣл)*. онъ в том час оускочилъ какъбы левъ лютыи ис печоры на ловъ (Чэцця, 321); она же сотворила ... послати на них множество недведеи, или лютые львы (Скар. ПБ, 168); есть оно древо велми красно, гдѣ завжды много лютых звѣрей, к тому ма древу приважьте, нехай от звѣрей умру (Трыст., 89); ты царю не все людми воюи на битве але пѣскаи з нами лвы лютые, и великіе слони (Алекс. 1697, 426).

2. *Жорсткі, бязлітасны (пра чалавека, яго стан)*. илыа лютыи разьроушникъ лъсти неприазной (Чэцця, 2366); Той будеть человекъ лють руце его прогиву всехъ и руце всехъ прогиву ему (Скар. КБ, 296); дѣлаеть заплатѣ дѣши своей мѣжь милосердыи а засмѣчаеть кровного своего лють есть (Зб. 262, 986); тако и жена всим люта ест (Неба, 87); ослзаніе гораче а сам лють. и жестосердъ и гнѣвлиа и обложеніе грждное колчеством своим. знаменуует на слианіе сердечное (Арыст., 186); Сверхпый: Дикій, лютый, срогий, окрѣтный (Бяр., 143).

3. // перан. *Няшчадны, кровапралітны*. вчинили бои лют от поранка аж до вечера (Крас., 70); kniaz Wołodymir Wołodymerski sobrawszysia, z ludmi swoimi, y wczyni boy lut z kniazem wielkim Gidyminom (Бых., 491).

4. // перан. *Які прычыняе нясцерпныя пакуты; невыказна цяжкі (пра боль, хваробу і інш.)*. вѣпаль въ недугъ лють володимиръ (Чэцця, 2376); Изыде же диаволь от лица гсдьяа, и

порази иова нежитомъ лютымъ, от паты нагѣ даже до вѣрхѣ главы (Скар. КІ, 66); Анцолот рек: Чому ма шлешъ к лютой смерти вдарцу Трыщанову (Трыст., 100); иныхъ въ неволи тяжкой, въ голодѣ и нужи держачи и къ лютой смерти приводячи, приневоливали до крестного цѣлованья сильно (АЗР, V, 26, 1637); смерть грѣшником люта (Дыяр., 1696).

5. *Які выражае жорсткасць, злосць*. пришоль на нихъ лютый гневъ зверей (Скар. ПБ, 24); о лютои злости не треба много мовити (Зб. 261, 81).

6. *Вельмі цяжкі, невыносны, поўны выпрабаванняў*. тогды бо было вѣрмаа зимно и час лють (Чэцця, 144); Се же вѣжь тако въ послѣднаа времена настанутъ времена люта (Будны, 152); внутри же суть волци и хищницы, зане времена люта суть и человекы лукавыи (АСД, II, 25, 1605); Блженъ, мовит, разѣмевай на ница и оубога, въ Дни лють избавит его Гсдь Бгъ (Ст. бр., 146).

7. *Вельмі моцны ў сваім праяўленні; сіберны (пра з'явы прыроды)*. за многие лѣта не было снѣгу так великоа и зимы так велми лютое (Рач., 340); тогды была зима велъ лютаа (Патр. К, 53); не могла, вса онаа лютаа зима ... теплоты и горячости, съвершенное любви твоее ... оствѣдити (Карп., 47—476).

8. *Вельмі моцны, ядавіты*. buduczy iemu u odnom monasteryu, y słuchaiuczy obedni, Ihumen ne lublasze ieho, y даст jemu welmi lutuiu otrawu, jadowituiu w dore (Бых., 542).

9. У знач. наз. *Левъ*. левъ гинет безъ оуторгненьа и снѣве лютого розлоучаюцца (Зб. 262, 136); стежка иже не вѣдал ее коршакъ ани осмотрѣло еѣ око соколово: не оутоптали его снѣве скимновы и не ходилъ по немъ лютыи (Там жа, 236); Левъ: Лютый, царь звѣрей (Бяр., 70).

Лютый II наз. *Люты (другі месяц календарнага года)*. Пан кгзовскии старыи в лютым парализем рушоньи а й марца ѳмарль (Еўл., 33); мсца лютааа приехавши с петрикова до кракова на свято хвалебное великднъ корол жикгимонт з свѣтом ста росталь (Царств., 76—766); Придал теж кѣ десяти мѣцам еще два, то ест стычнаа, и лютоа, бо первеи одно их десяти през рокъ мевано (Бельск., 1476); комети аж до оостатнего дна мсца лютого палали (Стрыйк., 5326); отповѣдаеть, што тепер за часть, изали ннѣ не ест мѣсцаць лютыи (Зб. 752, 535).

Лютэцыянинъ наз. *Жыхар Лютэцый (у старажытнасці — кельцкая назва паўночнай Галіі)*. Тѣодорык зъ Санкгибаном аланским и Мэровэусомъ французскимъ королем з розмаи-

тыми людьми буркгунды, французы ... брыкгоны, ламбрыоны, сарматами, лютэцыяны и брытанны ... зъехали сѧ были (Атыла, 190).

Люхъ наз. *Падзямелле*. справедливыи абовѣм^с вси тѣсноу и клопотливоу дорогоу ходили, терпѣчи преслѣдованѧ, оутиски, и взгарды, в^с козихъ кожахъ в^с пскинахъ и люхахъ зѣмли живѣчи (Мак., 105).

Люцидовати гл. люцидовати

Люциперский прым. *Тое, што і люциферовъ* ѿд зволочена се хоботом люциперскимъ ѿт на^ввышшого ꙗѧ церковного, завше ваги несправедливости на дол ... Ѹпали и аж до самаг центрѸм пекел^сного Ѹпали (Дыяр., 166).

Люциперъ гл. люциферъ

Люциферканипъ наз. *Прыхильникъ д'ябла, бязбожникъ*. давши покой тоуркомъ и поганомъ, кто бачныи тоую згодѣ межи хрстіанми добрѣю назоветь, о которой еронимъ противъ люциферіаномъ пишѣчи тые слова написалъ (Апакр., 1616).

Люциферовъ, люциферовъ прым. *Д'ябальскі*. назбыт бысмо ѿ собе розѣмели а прикладомъ люциферовымъ зъ его наследовцами збытне се зъ Ѹметности нашею выносечы се до пекла смы не Ѹпали, же бысмо покорныи были (Зб. 255, 73); бы и ева в раю высиделася, бы не облуднага вымова люциферова ѿную звела (Зб. 259, 1506). *ПараѸн*. люциперский.

Люциферъ, луциперъ, люциперъ, люциперъ наз. *Д'ябалъ*. на люциферѣ теды мовит проркъ же тако бы корона была ѿсажона дорогимъ камѣнемъ (Зб. 261, 81); Што теды мовит Евліе, ижъ пристал до одного з^с обывателевъ стороны той, старшого бѣса люципера оного розѣмѣть: до которого онъ присталъ и з^с нимъ сѧ злѣчил^с, а волею своею за одного з^с нимъ бѣса стальсѧ былъ (Каліст, I, 136—14); люциперъ, ижъ чест божѣю собѣ привлщитъ хотѣлъ (Зб. 259, 866); бы тое наѣки люципер держалсѧ, не пришолъ бы на таки^с гакъ (Там жа, 452); *там ест* дивавол, ѿдинъ зъ тыхъ што есмо зъ луциперомъ зъ неба зпали (Пралог, 526).

Люцкий гл. людский

Люцкость гл. людскость

Люцкий гл. людский

Люцидовати, люцидовати дзясл. *Высвятляць абставіны здарення*. Ян Исаиа Павловичъ Гуша ... две службы Лясковскихъ зъ дворною пашнею надъ Оболю рекою ... с певнымъ ограничениемъ, люцидовавши лекговалъ (ИЮМ, XXVI, 184, 1667); панъ

Александръ Гордеевскій, выведчи и люцидуячи жалобы акторовъ своихъ ... пропоновалъ мерита (АВК, XV, 506, 1686).

Люциперъ гл. люциферъ

Люциферовъ гл. люциферовъ

Люцыянинъ наз. *Жыхар Люцыи, старажытнѣй еўрапейскій дзяржавы*. з люцыяны, арморыки, сароны, рыпарыѡлами, брыкгоны, ламбрыоны, сарматами, лютэцыяны и брытанны, которые большеи зъ вазни противъ Атыли, нижли зъ милости противъ [А]эцыусови зъ великими воиски зъехали сѧ были (Атыла, 190).

Лябиринтъ наз. *Лабірынт*. если мнѣ вѣришь встѣпишь і ты жебы тебе свѣта сего злосливы^с лабиринтъ такъ почал не звѣлъ (Зб. 107, 666).

Лявда наз. *Хвала, слава*. прыехалъ реентъ оршанскій, зять пана Чеховского, упоминаючыся лявды, далисмо дышкрецїи таяяровъ битыхъ два (ИЮМ, X, 48, 1695).

Лявдановый прым. *ад* лявданъ. хоронкгевка лявданова зъ дrevкомъ и зъ гапткую (ИЮМ, VI, 142, 1689).

Лявданъ гл. лауданъ

Лявдумъ гл. ляудумъ

Лявета наз. *Лафет*. За роботу ляветы дубовые, сталмаху ... (ИЮМ, X, 151, 1695).

Лягати гл. легати

Лягонский, лагонский, лаконский, ляконский прым. \diamond В и н о л я г о н с к о е — *тое, што і лягонъ*. вина полтора кгарца лакгонского, кгарнецъ по золот. три ... заплатили за кгарцы два вина лакгонского (ИЮМ, V, 32, 1688); взяли вина лаконского кварть три (ИЮМ, X, 114, 1695); взяли вина патрысыменту гарцы тры и кварту, еще вина ляконского кварту (Там жа, 109); купили для него вина лягонского гарнецъ, заплатили тынфювъ четыры, золот. (ИЮМ, XII, 35, 1698); теды, за розказанемъ п. войта взяли вина кгарнецъ лакгонского, заплатили тынфювъ пять (ИЮМ, XIV, 75, 1700). *ПараѸн*. локгонский.

Лягонъ, лагонъ, ляконъ наз. *Гатунак вина*. купили у Семена Кузевки вина патрысыменту гарцы два, гарнецъ лягону (ИЮМ, XI, 147, 1697); купили вина полтора гарцы секту а полтора лякону (ИЮМ, XII, 83, 1698); зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за полгарца петръсыменту злотковыхъ четыры и за кварту лагону (ИЮМ, XIII, 23, 1699).

Ляда займ. *Які-небудзь, любви*. Лечь проклинанѧ бывають ляда с^с причины, часомъ напрасно, часомъ и зъ гнѣву безъ страха божіа и Ѹчтливости его (Будны, 20); кгда жъ людемъ

Скривъжонимъ великаа проволока в справедливости их збиваньемъ позвоу ладда причинами делаласе, прото такъ вечными часы мети хочем абы ... (Ст. 1588, 150); хто тог не чинит легкомыслъне присегаеа ... што за ладда реч то дали бгъ (Зб. 261, 218); толко сами не подобитесь трости ляда вѣтромъ колеблемой, и не отвертайтесе Христа (АСД, II, 28, 1619); хѣлым был на твари, тѣло его суптелно и пешено, же се лацно ладда зимным и спаленемъ зопсоват могло (Зб. 752, 4476); не ладда силы, навет рване такъ наглой непогоды, и ношеня такъ вѣликого крста было потреба (Пралог, 661). *Параўн.* леда.

Лядакуды присл. *Абы-куды, куды-небудзь, куды папала.* Онисифоръ, не пытаючыся, ляда-куды, але бы заразы пошоль до Петра святого (АЗР, IV, 233, 1600—1605).

Лядахто займ. *няпэўны. Абы-хто, хто-н., хто папала, кожны.* отць ... не хотѣль абы лядахто на нее гледель (Зб. 81, 158); письмо стое ест трѣдное ... его не лядахто зрозѣти и выкладати може (Выкл., 146). *Параўн.* ледахто.

Лядашто, лядашто займ. *няпэўны. Абы-што, што-н., што папала.* вперод смартвит язык абы ладдачого не мовил (Зб. 261, 154); Назбыть щодримъ вѣ чѣжихъ, самъ ладдачимъ сѣ давить (Лям., 24); чѣвкъ з великое нендзы шалѣет, и мовит ладда што (Зб. 752, 5526). *Параўн.* ледашто, ледащо.

Лядаякий займ. *няпэўны. Абы-які, які-небудзь, які папала.* хто тою дорогою не ходитъ, тотъ вѣ бездорожси блѣдитъ, засадившисѣ на ладдакомъ фундаментѣ (Мак., 269); тотъ обычаѣ ест ... ижъ сѣ правдивы бо што ѣбещуотъ зѣистят, дороги боже ѣчат вправде невпроважаючы ладда такихъ речеѣ але набожныхъ розмовъ ѣжываюа (Зб. 255, 115). *Параўн.* ледакий.

Лядаяко присл. *Абы-як, як папала, нехайна; нядбала.* змилуѣса сам над собою а не чыни ладдако (Зб. 752, 296). *Параўн.* ледако, ледако.

Лядвие наз. 1. *Ляжка, бядро.* споение лядвие его ослаблѣшесѣ, и колена его восполокъ собивахусѣ (Скар. ДП, 186); тая дей свирепа не можетъ ити: лядвие ей отбиты заднии (АВК, XVII, 172, 1540); многии влас по чревѣ, знаменуеа женолюбие на лядвиехъ же и хребтѣ знаменуеа силѣ (Арыст., 196); ишов мѣль на собѣ тѣсную шату ... а на ней припоал мечъ который висель ажъ до лядвие в пошвахъ (Библія, 394); Чресло, Лядвие: Бокъ межи костами. Бедро; лядвие (Бяр., 204); драныѣ был по лядвиехъ, и рожнами был в боки и вѣ ѣчы коло-

тыѣ (Зб. 752, 446); потомъ рожны желѣзние распаливши лядвие его вѣртели и палили, а ѣтомъ из солю ѣние его рані поливали (Пралог, 589); аше ли ест Невѣста хораа: оставлетсѣа помазаніе на лядвиехъ (Зб. вып., 486).

2. *Паясница; нырка, унутранаси.* было ест ѣ него седмѣдесѣтъ сыновъ изшедшихъ с лядвие его, имѣаше бо много жень (Скар. КС, 206); роука гнѣа оучинила сее: иже в роуцѣ его дѣша всѣа жива ... тѣство цѣри ѣтворѣетъ и оувазоуетъ поас на лядвие ихъ (Зб. 262, 17); жонѣ почестнѣю хто наидет ... ѣпасала силою лядвие свои и закасала мышкы свои (Там жа, 1096). // *перан. Унутраныя пачуци.* Понеже лядвие его свидетель ест богъ, и сердца его спытатель ест правый, и языкъ его послухатель (Скар. ПБ, 36); Сыну мои ... радоватисѣа будеть с тобою срдце мое, и веселитисѣа будеть лядвие мое (Скар. ПС, 356).

Лядвина наз. *Нырка.* обе лядвины с тукомъ иже ест в чреслахъ, и повразъ патреный со чреслами (Скар. КЛ, 96); [лира] та гневливый ... лядвино и жилы. не тыкаю. але с каждой кров поуцаю (Неба, 69—69б); тѣра, ет ес, рѣрынкы, лядвины (Бяр., 210). *Параўн.* лядвина.

Лядзкий гл. лядский

Лядище наз. *Тое, што і лядо.* вси тыи его вышеиписанные именья ... даемъ ему знову, даруемъ и записуемъ ... зъ ихъ ловы и ловишы, з гаи, ляды и з лядишы (КЗ, 765, 1499); даль его милость ему тоѣ имѣнье ... зъ ляды и зъ лядишы и зъ хворостники (АЗР, II, 12, 1507); тую часть мою ... з кгрунтами пашными и не пашными, с пушою, мѣхи, болоты, з деревомъ бортьнимъ, з ляды и з лядишами (ИЮМ, XXIII, 321, 1634).

Лядо наз. *Лядо; расчыщанае месца ў лесе над пасеў або над сенажаць.* вси тыи его вышеиписанные именья ... даемъ ему знову, даруемъ и записуемъ ... з гаи, ляды и з лядишы (КЗ, 765, 1499); даль его милость ему тоѣ имѣнье ... зъ ляды и зъ лядишы и зъ хворостники ... зъ рольями ораными и неораными, и сѣ озеры (АЗР, II, 12, 1507); ѣни землю нашѣ власнѣю ѣтчызнѣю заходять и в насѣ еѣ ѣтнимають и ладда секѣтъ (КВЗС, 816, 1538); в той же пушы збожя засееного ... на ляде пшеницы на дѣве бочки сеянья, жыта на тры бочки ... пожали (АВК, XXXVI, 278, 1582); подле того ручя указывал лядо, распашы и коло самое дороги нива великая распахана (ИЮМ, XXV, 348, 1637); Гдѣ оказывали подданные церковные разроблено ново лядо на засѣянье жита (ИЮМ, XXII, 380, 1653). *Параўн.* лядище.

Лядованыи *гл.* ладованыи

Лядованье *гл.* ладованье

Лядовница *гл.* ладовница

Лядовничка *гл.* ладовничка

Лядовничникъ *гл.* ладовничникъ

Лядский, лядзкий, лядцкий, лядский, лядцкий *прим.*

Польскі. Пословъ Лядскихъ, и Московскихъ, и Волоскихъ, и Мультавскихъ не надобѣ имъ поднимати ничимъ (АЗР, I, 144, 1494); въ виленю прислал король старостѣ ладског (Віл., 446б); *кнзъ* великий *такаило* ... со всеми *кнзми* и *богары* Литовския земли и поехали Краковоу. оу Лядскоую землю (Увар., 90); Шигъ-Ахмата царя, тобѣ на прикрость, со всеми людьми его въ Литовской земли и въ Лядской земли у великой воли держалъ (АЗР, II, 49, 1508); зраховавши всего того гостинцу, штобы мяло за увесь годъ пріити полтину грошей лядцкихъ (АВК, XVII, 334, 1541); Того ж року *двѣ* взяли собѣ Полѣцы на королевство Польское сына короля Казимерового *пана* ольбрахта которого потом Волохове з воискомъ его Ладзкимъ поразили на Буковине (Рач., 342); застава была ладикаа на високом городе (Патр. К, 51); *са* приближал до брами киевское, которѣю ладскою зовут (Стрыйк., 470б); снат яковое з войском лядскимъ порозумене маючы ... тамъ же за валом межы ляхами найдовался (АВК, XXXIV, 60, 1655); для его мл. пана Ницкого ротмистра купили подарковъ и харчы розные къ святу лядскому (ИЮМ, I, 35, 1679). *Параун.* лядцкий.

Лядунка *наз.* Сумка для патронау і пораху. Марку за пасъ крыжовый и за пасокъ до лядунки и за шароване шлей и леець, контарей дали золот. три (ИЮМ, II, 31, 1683).

Лядунокъ *гл.* лядунокъ

Лядцкий *гл.* лядский

Лядский *гл.* лядский

Лядяшто *гл.* лядяшто

Лязуровый *гл.* лазуровый

Лязуръ *наз.* Барвенак. падолъ был полон великихъ Ѵжов, котории мѣли на головахъ *тако* бы короны смарагдовыи. тыи то Ѵжове живилисе перцемъ и лазѣром, бо се тое там родило (Алекс., 41б).

Ляикъ, лаикъ *наз.* Просты чалавек, міранін; паслушнік. преречоны оуси хрестіаны. кацере *отщепенци* светьсции и законници. лаикове и капланы и тые оуси оу виленю нароженья *бѣ*его ажъ до смеркоу постаѣсе (Валх., 84б); болшей

(повѣдаеть) треба вѣрити одномѣ лаикови писмо по собѣ маючомѣ, нижъ всемоу соборѣ (Апакр., 55б); для того лаика непотреба пытати *о* грѣхахъ в которые может оупасти клирикъ, ани сѣди в котории *впадаетъ* кѣпецъ (Навука, 88); Людинъ: Мірскій человекъ, лаикъ (Бяр., 75); бѣдѣчи такъ Ѵчонымъ мелѣсе *тако* за лаика и простака ничего ведлѣтъ апстла не Ѵмеючи^с, едно *иса* *ха* распятого (Пралог, 665б); лаикове и царове *о* вѣре сѣдит и епископими сѣдиами быт не могѣтъ (Зб. 82, 238).

Ляймець *наз.* Тое, што і лямець. Кулю до хомута дали осм. пять. Ляймець украинскихъ дали у Сапрона осм. двадцать семь (ИЮМ, IX, 61, 1692).

Лякаться *гл.* лекаться

Лякливость *наз.* Пужлиवासць, палахлиवासць, страх. далеко *отдалил* *са* а мешкал бых на пѣстыни. Терпѣль есми там ждѣчи *бѣга* котори^с бы выбавил *от* лякливости дѣха и навалности (Пс. XVII, 37б—38).

Лякливый *гл.* лекливый

Лякнение *наз.* Страх, боязь. сталосе блисканіе и свѣтлость в очю моихъ. а перед лякненіемъ свѣтлости пал есми на *змяю* (Пак. Хр., 37б).

Лякнутися, лекнутися *дзясл.* Спужацца, спалохацца. было въ полночи и *лякльса* *мжжъ* тотъ и *кинѣльса* ажно жонка лежать въ ногахъ его (Зб. 262, 32б); Галена кды *о* розмоитыхъ речахъ оу срдци своемъ велми *са* лекла боазнь и оутпенье а в неи розмоито мышленье множило ачь коли заправду гекторъ так свои шпици зрадил (Троя, 37); *от* росказане твоег побегноут, *от* звонкоу грома твоег *лякноутса*, *преходат* горы и *нисходат* по *полам* оу место которое еси збѣдовал им (Пс. XVI, 103); былъ имъ супротивныи вѣтръ, и морнары *ляклиса* и змогали *са* много и не могли ити, а пустили судно куды вѣтръ понесеть (Трыст., 54).

Ляконский *гл.* лягонский

Ляконъ *гл.* лягонъ

Лякрыця *гл.* люкреция

Лякъ *наз.* Лак. Купили ляку на потребу мескую (ИЮМ, XIV, 40, 1700).

Лямбрыонъ *наз.* Прадстаунік старажытнай народнасці з тэрыторыі Заходняй Еўропы (?). [А]эцыусъ и Тѣодорыкъ зъ Санкгибаномъ аланскимъ и Мэровѣусомъ французскимъ коро-

лем ... з люцыяны, арморыкі, сароны, рыпарыоламі, брыкгоны, ламбрыоны, сарматамі ... зъехалі са былі (Атыла, 190).

Ляментация наз. *Тое, што і ляментъ у 2 знач.* вси спѣваки и спѣвачки ажъ и по сей день ламенты над іосием повторяют и тако бы правом вошло во израилію: ото написано в ламентацияхъ (Біблія, 516); іосифа ... привезен до ерусалимъ и похован в царском гробѣ з великим плачем и нареканем людѣ посполитог а наболше ереміа, которыѣ писал ламентацию которѣю при гробѣ царском спѣвано (Бельск., 1346); плакаль егѡ весь людѣ Іудейскій и Іерусалимскій, а наболшеи Іереміа которогѡ вси спѣваки и спѣвачки ажъ по сей днь ламенты над Іосіомъ повторяют, и тако бы правомъ вошло во Израилію, ото написано в ламентацияхъ (Хран., 3506).

Ляментовати дзеял. 1. *Голасна плакаць, прыгаворваючы (пры выражэнні гора, крыўды і пад.).* Ляментовал теды двѣ велико над саѣлом и над іованааном (Біблія, 358); Рыдаю: Ляментѣю, ревно плачѣ, хлипаю, вѣсклицаю (Бяр., 141); такъ се не маю смѣтати, видачи же такъ невѣста плачучи и ламентуючи бежить до пекла (Пралог, 5476).

2. // перан. *Наракаць, выказваць крыўду, скаргу, незадавальненне.* та вест кеды крола стѣана на замку еще не ѣбраного дошла дивне се был стрвожил же не рыхло до ѣбраня при-шол ходечи по покою ламентуючи аж подканцлерыѣ коронныѣ кнѣзь Боруховскиѣ приехавши гамовал егѡ (Еўл., 26); мещане зас ѣбогіе зѣ люблина сокала, ѡрши ... из инших мѣсть и мѣстечок плачливе ламентуют же юж не мают и людеѣ зѣ ким бы церквеѣ своих доходити могли; нимаши ѡтца и мѣжа стѣго (Дыяр., 160); Плакати, сѣтовати: ляментовати (Бяр., 104); бери с того наѣку, иж не маеши ляментоват, ани на нещасте свое ани на пана бога (Зб. 255, 3416); иаковъ ... ляментоваль, ѣставичне на ѡнѣю козловою кровію скропленѣю сѣкню погледаючи (Зб. 259, 631); познали же убогіѣ ляментоваль (Пралог, 5006).

Ляментоватисе дзеял., зв. ад ляментовати ў 2 знач. // перан. *Скардзіцца на каго-н.* ѣважъ тако таа наѣтишшаа голѣбница не мовит против ѡкрѣтенствѣ иродовѣ а далеко мене не ламентѣеть се на пана бога которыѣ могучы иншым способом не выбавляет младенца (Зб. 255, 3316—332).

Ляментъ, ламентъ наз. 1. *Галасэнне (на кім-, чым-н.), моцны голасны плач (як выражэнне гора, смутку).* тогда был в мѣсте великиѣ плачъ и ламент по дѣтках своих ѡт матокъ

(Біблія, 38); Кгды гдѣ бгѣ великиѣ плач и ламент адамов по сыне его авелю видѣл даровал емѣ сна справедливог сифа (Бельск., 7); Подчасъ сѣть такъбы вѣ смѣткѣ и жалости ѡ людскомъ рожаю, а мѣтвы ѡ всемъ родѣ Адамовомъ чиначи, оудаюцца на слезы и ламентѣ, запалившиса дѣховною любовію до чѣвченства (Мак., 193); ѡбачилем невѣсту ѡд костела панны маріи такъбы в роспачи ѡбнаженно бѣгѣчюю и волаючюю з великим ламентомъ рѣки вложивши на голову (Дыяр., 1606); Плачъ, рыданіе: Ревный плач, нарѣкане, ламентъ (Бяр., 104); матка того млodenца ... стала ѣ двериѣ келіи его з великим плачем и ламентомъ простачи его жебы шоль до старосты (Зб. 107, 99); ѣтрапена матка по трех днах плачу и ламентѣ знашла ѣмилованог сына в церкви (Зб. 255, 335); такую ему даль Скрѣхѣ, иж ѡт плачу ричаль и ламентѣтовъ [так!] церковь напољнили (Пралог, 6106). ◊ В з я т и л я м е н т ъ — загаласіць, залямантаваць. вздыхали кнѣжата и старшии панны и млodenцы рознемоглиста, и ѡздобност женѣ ѡтмениласта. каждыѣ мужъ взал ламент. а котории седѣли в малженскоѣ ложницы плакали. и вес дом иаковов ѡкрилста зелживостію (Кн. Мак., 486—49); каждыѣ мѣжъ взал ламентъ (Зб. 752, 936).

2. *Элегія; песня, поўная суму, журботы.* бѣлые головы што назацѣшши ламенты и пѣсни барзо жалосные спѣвають (Бельск., 2436); такъ на земли, Гды такій чѣвкъ богатый оумираетѣ, зѣ спѣванѣемъ жалоснымъ, ламентами, и плачемъ проваженѣ бываеъ зѣ домѣ (Мак., 126); плакаль егѡ весь людѣ Іудейскій и Іерусалимскій, и наболшеи Іереміа которогѡ вси спѣваки и спѣвачки ажъ по сеи днь ламенты над Іосіомъ повторяют и тако бы правомъ вошло ко Израилію ото написано в ламентацияхъ (Хран., 3506). *Параўн.* ляментация.

3. // перан. *Нараканне, скарга.* Пореченіе: скарга, ламентѣ, жалоба, ѡскарженѣ (Бяр., 113).

Лямець наз. *Лямец, падкладка для конскага хамута.* сѣ клети украдено ... хомуть зѣ лямцомъ (ІЮМ, VIII, 262, 1600); купили скурѣку и лямцы до шлей (ІЮМ, XVIII, 120, 1710); колеснику за розварачеванья колѣ 10 вос., за лямець до хомута 27 вос. (ІЮМ, XXI, 40, 1711). *Параўн.* лямець.

Лямованье наз. *Аблямоўванне, абшыванне краю матэрыялу або адзення іншым матэрыялам, тасьмой, футрам.* На лямоване войлока купили богазы треть локтя (ІЮМ, XI, 150, 1697).

Лямпа, лампа наз. 1. *Свяцільня, асвятляльная прылада ў выглядзе невялікай бляшанай лямпы, у якую наліваецца алей, тлушч і пад.; паходня, каганец.* оу днь ѣжѣго нароженіа све-

чоу албо лампоу зажгоут (Валх., 85); дал им трѸбы в правые рѸки а в лѣвые походни албо лампы в збанках порожных (Бельск., 726); глѸпые, взавши лампы свои, не взяли з собою оливы (Варл., 76); Свѣтилникъ: Походнѧ, лампа, каганецъ, и лѣхътаръ высокій (Бяр., 144); в домѸ в котором тии ест странники мешкали ... там египтане для захованѧ паметки таких обывателевъ аж до часов наших лампѸ горѧщѸ ховают (Зб. 255, 3326); Недостатокъ былъ оливы иже до лампѸ не мели чога влит (Пралог, 647); горѣла лампа завжды вѸ наметѸ свѣдѣцтва пред заслоною которѧ ест завѣшона перед свѣдѣствомъ (Хран., 105); Треба тежъ до СлѸжбы Бжой, СлѸжебнѣка, Крижа, на олтарѸ, и парѸ Свѣчъ, албо еднѸ, албо вѸ недостатокѸ Лампы зѸ Олѣвы любѸ зѸ лоу (Зб. вып., 306).

2. *Лампада.* Счинишъ тежъ семь лампѸ, а поставишъ ихъ на лихтарѸ абы свѣтили напротивко (Біблія, 140); пред образом збавителя свечи запаленые або лампы горѧт (Зб. 261, 2086); розмаити сѸт слѸги в церкви божеи, сѸть аколи-тове ѧко они которіи лампы засвѣчали (Выкл., 936); поставишъ олтарь ... и бѸдетъ палиль на немъ Ааронъ палене: вдачно: вонны, рано коли приправоват бѸде лампы, тогды и осадить еѸ: такожъ коли и ставитъ ихъ передѸ гдемъ (Хран., 1076—108).

3. *Высокая падстаўка для асвятляльных прылад, свечак.* на верхѸ бѸдѸт семь лампѸ ѧко кѸбки в которіе бѸдѸт свѣчи ставѧт (Бельск., 50).

4. // *перан. Водблѧск, адбѧтае святло.* Лафідоръ: Блисканѧ, або лампы (Бяр., 291).

Лямпартъ, лампартъ, лемпартъ наз. 1. *Леопард.* срогостю лампартѧ хитростю лиса ... зложонаѧ ест твар тое бестии (Зб. 259, 5796); На прѸдкост не ест так прѸдкиѸ елень, ани лампартъ, ани тигрисъ, ани ѡрель (Пралог, 5476); стоѧт надо мноу ѧ лампартовъ (Зб. 82, 263).

2. *Шкура леопарда.* седло дей шарѣлатное, лемпартовъ три, зброй складаныхъ шесть (АВК, XVIII, 44, 1582).

Лянвойтъ гл. лентвойтъ

Ляндкграфъ, ландграфъ, лянткграфъ наз. *Удельны нямецкі князь.* Дармо иннокентій ѧ папежъ, генрика лянткграфѧ тѸринкгію ѡт послѸшенства фридерика ѧ го, цесара римского розрѣшил, и дармо емѸ на войны противъ пану поднесенѣ блѸсловенье далъ (Апакр., 1736—174); але сѧ тое даромное разрешенье и блсвеніе не надало ляндкграфови, бо недолго въ

франкофѸртѸ звѧжень и замордованъ ест (Там жа, 174); папеж ... побѸдил на нег генрика ландѸграфа, которыѸ его поразил (Бельск., 400).

Лянка, люнка наз. *Доўгая кашуля, звычайна льняная.* кнзю валеньтынѸ взято ... ланкѸ люньскѸю чирвоюю (КВС, 4446, 1552); сукни две люнки, одна блокитная а другая синяя и шнурами, дѸлия муравская чирвоная (АВК, XXII, 222, 1566); кафтан отласовы, а други китайчаны, а терликъ китайчаны лянка отласовая (СДГВ, 64, 1619).

Лянтвойтовский гл. лентвойтовский

Лянтвойтъ гл. лентвойтъ

Лянткграфъ гл. ляндкграфъ

Ляный прим. *Адлѧты, вылѧты.* дѣль великихъ зѸ спижи ляныхъ пять цѣлыхъ, шостое дѣло тежъ спижаное (АСД, III, 74, 1611); мают шесть свѣчъ, зеленофарбованыхъ ланыхъ коло гробѸ нести (Ст. бр., 186); Ляныхъ свечъ две отъ Личихи, по золот. два, золот. чотыри (ИЮМ, V, 135, 1688).

Ляска наз. *Тое, што і леска* Ѹ 2 знач. Ляхове дивными а розными претекстами хотѣли, жебы Литву у кабалу записали и у вѣчную неволю собѣ насъ взяли; напервѣй, одноѣ ляски, одноѣ печати, одного скарбу, одноѣ канцеляреи допиралися (АЗР, III, 134, 1564); тут се сполнило пророцтво ѡно не бѸде взята ляска кролевская жидом, аж приѣде тоѸ которыѸ мае приѣти (Бельск., 165); Ляску моцы твоеи выпѸстит гдѣ з сионѸ, то ест сцѣптрѸмъ твое мощное (Выкл., 143).

Ляскати дзеясл. Ѧ З у б а м и л я с к а т и — *дрыжаць, калаціцца ад холаду, страху і пад.* зѸбами ляскали, жили сѧ корчили, а кости мороз проникаль (Пралог, 503).

Лясковий прим. *Тое, што і лесковий.* ест тежъ ишпиѸ корен нѣбакиѸ ... на том сѧ родѧт ѧблочка ѡздобныи такъ велики ѧко ѡрехъ лясковыѸ (Біблія, 68); На том се мандрагорѣ родѧт ѧблочка ѡздобныи. такъ велики ѧко ѡрѣх лясковыѸ (Бельск., 226).

Лясь наз. *Тое, што і лесъ* 1. то ест на первомъ месцу лясу врочищомъ Гальвидышкесь грунту среднего морговъ тридцать (АВК, XXIV, 286, 1565).

Лятавецъ, летавецъ наз. *Прывід, здань; злы дух.* Сказавши недалеко своѸ домѸ з окна поведѧла видаѧи завше ѧко лѧтавецъ приходи до тѸ ту невѧсты кгосподарскѸ (Еўл., 5); которѸю был юпитер переменявшисѧ в вола снесль (подобно летавецъ) (Бельск., 706).

Лятане *гл.* летанье

Лятарка *наз.* *Тое, што і* лятарня. За направи лятарки у до-рогу бурмистровичу заплатили осм. дванадцать (ИЮМ, IV, 62, 1686).

Лятарня, латарня, летарня, лятарня *наз.* *Паходня, ліхтар.* у другомъ подклете ... котель кухонный, ланцухъ железный не-великий, летарня (АВК, XXI, 186, 1556—1557); писалъ въ обо-зе у лятарни (АЗР, III, 195, 1576); у вызбе белой ... лихтаровъ малыхъ мосендзовыхъ тры, ляхтарня одна (АВК, XX, 136, 1598); вы дей, Федоре а Богдане Корниловичи Превалские ... взяли ... скитертей десять, коровой сала, латарня железа бе-лого (ИЮМ, XXI, 400, 1598); до мене до темнаг *вызена* при-ходил мѣжь *такис* з летарънею, и *опадали* *оковы* и *пѣта* мои (Зб. 81, 1036); За направоване лятаренъ двухъ дали шкляру осм. десять (ИЮМ, VIII, 139, 1691). *Параўн.* лятарка.

Лятати *гл.* летати

Лятающий *гл.* летающий

Лятеранский *прим.* *Лютэранскі.* Все споломъ кгеки, и ла-тинники зъехали се до римѣ на лятераньски^с соборъ (Бер. саб., 41).

Лятарня *гл.* лятарня

Лято *наз.* *Тое, што і* лето *ў* 2 *знач.* *яко бы му юж* з ласке боже^с *лат* *шестдесят* минуло (Еўл., 15); канонику Жданови-чу за отпраповане мши свентое на ново лято дано таляры твардыхъ два (ИЮМ, IV, 72, 1686).

Лятописецъ *наз.* *Тое, што і* летописецъ *у* 2 *знач.* *тот* лятописецъ рѣски^с нестер (Пралог, 6526).

Лятороска *наз.* *Тое, што і* леторослка. *пята* лятороска *ест* завстыдене своих *дефектов* (Зб. 261, 162).

Лятрия *наз.* *Пахвала ў* *гонар* бога. Лятрiа *естъ* честь са-момъ *Бгѣ*, *яко* создателю, жадного себѣ равнаго неимѣшемъ, належача^а (Зб. вып., 101).

Лядумъ, лавдумъ, лаудумъ, ляддумъ *наз.* *Рацэнне сейміка.* панъ Самуель Велямовичъ ... ку *актикованью* до книгъ голов-ныхъ трибунальныхъ подалъ ляддумъ ихъ милостей пановъ обывателевъ воеводства Витебскаго, до везенья неприятель-ского Московскаго досталыхъ и забраныхъ (АВК, XIII, 93, 1655); Которое жъ то лядумъ, ку *актикованью* поданое, *естъ* до книгъ кгородскихъ ... *уписано* (АВК, IV, 46, 1668); Которое жъ то лавдумъ ку *актикованью* поданое, *естъ* до книгъ кгород-скихъ Берестейскихъ *уписано* (Там жа, 131, 1671); *Передъ* на-ми судьями ... на сеймику *антеконвокаційномъ* ... панъ Ма-

тей Версоцкій ... *оповедалъ* и *покладалъ* и къ *актикованью* по-далъ лаудумъ повету Городенского (АВК, I, 201, 1674); За пе-реписане ляддумъ Мироновичу, коменданту дали ползолотого (ИЮМ, XII, 23, 1698).

Ляховитинский *прим.* *Польскі, каталіцкі.* поповъ москов-скихъ *ѣрѣговали* з них *са* *насмевали*, мели то себе *за* великую кривдѣ и великое зелживости свое^с не хота^{чи} *ѣ* *Црстве* своемъ абы была вера *ляховитинскаа*, бо в нихъ того *от* вековъ не бы-вало, а ни хотели того во *Црстве* своемъ мети (Барк., 171).

Ляховица *наз.* *Полька.* *meł iesmy za soboiu try żony, dwe* Lachowicy, a *tretiuiu Nemkiniu* (Бых., 518).

Ляхтаръ *наз.* *Тое, што і* лихтаръ. Свечки две до ляхтаровъ, асмаковъ двадцать пять (ИЮМ, II, 119, 1684).

Ляхъ, лехъ *наз.* *Паляк.* аже поидуть та[та]рове на ляхы, тогда руси невола^а пойти и с татары (АЗР, I, 1, пасля 1340); почали ляхове слати с кракова къ великомѣ князю *агаилоу.* абы *принял* крещеніе старого рима (Віл., 449); какъ *кнѣзя* вели-каго Витовта в животе не стало. и приехавши Леховѣ и пана Долгирда з города Каменца созвали на радѣ себе (Увар., 101); Коруна Польская съ таковыхъ Ляховъ, которые ся у Ве-ликомъ Князстве пооженьяли, мела якую послугу (КПД, 24, 1538); ляхове *пна* Довгирда с Каменца созвали к собѣ *ѣ* радѣ (Рач., 329); Ляховъ зъ ихъ хитростями велмѣ не любиль, але Литву и нашу Русь любительно миловаль (Мял., 316); Кгиди-минъ ... сплодилъ семь сыновъ *осмѣю* дочкѣ *именемъ* ганнѣ которѣю далъ до ляховъ в малжонкѣ *снѣ* Казимеровѣ (Патр. П, 936—94); *обѣдвѣ* стороны *сѣклиса* запалчиве, *ляхом* *отчизна* власна^а придавала смѣлости (Стрыйк., 4856); *от* тыхъ часовъ того знаменитого гербу, и до *ннѣ*шихъ дне^с кроле-ве полские *ѣживают.* *от* леха теды *полѣаки* лехами, а *от* чеха чехами *сут* названи (Хр. польск., I); Маргарета, *ел:* Перла, Влохъ, Чех, Ляхъ, Бисерь, харват^с (Бяр., 295).

Ляцкий *гл.* лядский

Ляцнути *дзеяс.* *Тое, што і* лакнути *ў* 1 *знач.* тыи три коро-леве ... *котреже* тамото с *предалекихъ* и с *предолгих* *концевъ* *зѣле* оусточней *черес* оую дорогоу безъ *всакого* еденіа и *питья* и *покормѣ* *пришли* были тогды *обычаем* своимъ и *обычаем* смертелныхъ тварій и *лоучских* почали *ляцноути* и *прагноути* и спати (Валх., 556).

Ляшокъ *наз., памяни.* *ад* ляхъ. *досыть* годънейшихъ ... *ра-*чишь меть княжать ... *нижли* тотъ Ляшокъ (КПД, 27, 1538);

такъ и челедь домовую и повезали ... цыгана, ляшка хлопца Юрка, а тивуна Игната (АВК, XVII, 409, 1556).

Лящъ наз. *Тое, што і* лещъ. *Ляща*: Сочевича, имѧ пади, ст: Сумеѡн Столпник: (Русскимъ ѡзыкомъ: и рибѣ сіе имѧ есть, лѡщъ), горохъ моченый (Бяр., 76); купили ... лящовъ вялыхъ три (ИЮМ, I, 300, 1682).

М

М — *літара алфавіта, у старабеларускай мове ўжывалася для абазначэння ліку 40.* была в покою земля презъ ѡмъ лѣтъ (Біблія, 1216); кгды минѡло ѡмъ днѣѡ отворивши ное ѡкно корабля которое был ѡчинил выпѡстил крѡка которыѡ вышедши с корабля не вернѡлса (Бельск., 9); там великиѡ людъ зѡ ѡбѡ сторонъ пораженъ, то ест з стороны израилскои ѡмъ тисѡчъ, а з стороны вениаминовы кѣ тисѡчеѡ (Там жа, 76); по семи днѡхъ зпѡщѡ дождь на землю презъ ѡмъ днѡй и презъ ѡмъ ночѡй (Хран., 15).

Маавитенка гл. моавитянка

Маавитянка гл. моавитянка

Маавский гл. моавский

Мавръ, мауръ наз. *Негр.* Над то еще в риме злодѣйствъ и чѡжоложствъ болвани хвалили. Маѡрове ювѡ кролла своегъ мѡдрогъ и валечногъ за бѣга велбили (Стрыйк., 4326); маврове без литости их пудили, А ѡни гимны з веселемъ господевѡ спевали (Зб. 107, 94); потомъ розказано маѡромъ ижъ которыи не могли ходити, жебы их ѡвѡзавши за ноги ѡако злохлое быдло за собою тѡгнено (Там жа, 946); Посылалъ зараз мавра гонити ѡтого венедикта повѣдаючи ижъ ѡже твоѡ неприѡтель згинѡлъ (Пралог, 516—5166).

Мавяти гл. мовяти

Магарычъ гл. могоричъ

Магедонский гл. македонский

Магерка гл. макгерка

Магилекъ наз. (?) Магилекъ на денкахъ шесть, по осм. пять, золот. одинъ. Нагороды за магилекъ и за кглембиковъ чотырнадцѡтъ, отъ каждой по чеху, осм. двацѡтъ одинъ (ИЮМ, V, 142, 1688).

Магистеръ наз. *Тое, што і* маистеръ у I знач. Был потомъ ѡ нихъ диктаторъ, а то былъ назвѡрхнеѡшиѡ по немъ былъ магистеръ еквитумъ, то ест гетманъ (Бельск., 1666).

Магистратъ, маистратъ, майстратъ наз. *Магѡстрат* (органъ гарадскогѡ ѡпраѡлення). маѡстратъ албо раѡцы зѡполною моѡцю своею речъ посполитѡю справовали (Бельск., 208); вашности всимъ майстратомъ готовѡ то были учинити (АСД, I, 271, 1633); по магистратѡ нашомъ Виленскомъ лавицы русское, въ едности светой будучимъ, которымъ ... печалованье належитъ, мѡѡти хочемо ... абы жадныхъ трудностей и непорядковъ не взнавляли (АВК, IX, 172, 1635); постановенье ... до книгъ мѡѡскихъ ратушныхъ Полоцкихъ за позволеньемъ всего магѡстрату мѡѡста Полоцкогѡ записано (АСД, I, 321, 1640); Реестръ ... списанный презъ насъ ... шафарей сегорочныхъ, за справованьемъ шляхетногѡ маѡстрату: его млѡсти пана Стефана Хомутовскогѡ войта (ИЮМ, I, 1, 1679). *Параѡн.* маѡстратусъ.

Магистровство наз. *Пасада магѡстра.* Иноци могѡтѡ быти постановленными ѡтъ Епѡпа, въ оурѡды ... Магистровства, или Регентовства каппелли Епѡпскѡа (Зб. вып., 72—726).

Магуметанинь гл. махометанинь

Магъ гл. макгъ

Мадайский *прѡм.* *Якѡ маѡ адносѡны да Мѡдыѡ, мѡдыѡскѡ.* ахашверошъ ... вчинилъ пиръ всимъ боѡаромъ своимъ и холопыи своеѡ воискѡ перскомѡ и мадаискомѡ (Зб. 262, 127); написаны на книзѣ дѡѡвѡнѡ ѡѡрей мадаискихъ и перьскихъ (Там жа, 133).

Мадеборский гл. майдебурский

Маджаръ наз. *Жыхаръ аднайменнагѡ старажытнагѡ гарадзѡшча на Стаѡрапольчыне.* сами ста мѡнѡютъ макгарами, а тѡѡрки [зовутъ ихъ] маджарами (Стрыйк., 4206). *Параѡн.* макгаръ.

Мадиамлянинъ, мадыамлянинъ наз. *Тое, што і* мадианинь. Мадиамляне же продали сѡтъ ѡсѡфа до егѡпта (Скар. КБ, 696); Да познають мадиамляне ѡако врази имъ суть сынове израилевы (Скар. ЛК, 54); помсти первой кривду сыновъ израилевыхъ надъ мадыамляны (Там жа, 636).

Мадиамский гл. мадианский

Мадианинь, мадиянинъ наз. *Прадстаѡникъ краѡны Мадѡян,* *якая знаходзѡлася ў паѡночѡа-заходняѡ Аравѡи.* бытнѡсть тыхъ трехъ королевъ бѡгъвлѡныхъ с пророчества балаамъ каплана мадианъ ѡѡрка поганскогѡ передокъ оузѡла (Валх., 386); реклъ ему гсдъ, ѡа бѡдѡ з тобою, и поразишъ мадианы ѡако ѡдногѡ мужа (Біблія, 1226); мадианы и амалики и вси всходнии народове

Складшиста лежали в долинѣ тако множество саранчи (Там жа, 1236—124); пошли теды старшыи моавиты и мадианы маючи в рѣкахъ заплату ворожбы (Там жа, 201); видѣчи Валаакъ снѣ Семфоров все, што оучинилъ Израиль Амореичикови, а ижъ сѣ его злѣкли Моавитове, а ижъ наѣздѣ его здержать не могли, реклѣ до старшихъ Мадіанѣ (Хран., 142); пошли теды старшіи Моавиты и Мадіаны, маючи в рѣкахъ заплатѣ ворожбы (Там жа, 1426). *Параун.* мадиамлянинѣ, мадианитѣ, мадиянѣ.

Мадіанитка, мадиянитка наз., жан. ад мадианитѣ. один з сынов израѣлевых вшол пред братею своею до жены мадианитки перед очима мойсеевыми (Біблія, 207); женѣ Мадіаниткѣ проколотѣю звано Хазви дочка сірова кнѣжати зацного Мадіамскаго (Хран., 146).

Мадіанитѣ, мадиянитѣ наз. *Тое, што і* мадианитѣ. понижоныѣ есть велми израиль перед мадианы. и взывалѣ до гсда просѣчи помочи против мадианитом (Біблія, 122); помстисѣ первой кривды сынов израѣлевых над мадианитами (Там жа, 211); Повстал потом валаам, и реклѣ до валаака крола и до мадианитов (Бельск., 646); кгда минали Мадіанитовѣ кѣпцы. и вытѣгнѣвши з ровѣ торгѣ оучинили и за ѣ его сребреник продали (Хран., 61); реклѣ гсдѣ до Моисеѣ мовечи: неприѣтели васѣ нехай почѣють Мадіанитове, а побите ихѣ: поневажъ они ошѣкали васѣ зрадою през болвана фегора (Там жа, 146).

Мадіанскій, мадиамскій, мадиямскій, мадиянскій, мадыамскій прым. ад мадиянѣ. онѣ же ѣбитѣ ест со женою блудницею Мадіамскою (Скар. ЛК, 54); Моисеи ... рече к нимѣ По что живисте жены мадыамскіе (Там жа, 646); воѣско мадиамское было в долинѣ ку полночной сторонѣ пагорка високого (Біблія, 1236); поймавши двох мужов мадиамских ѡрива и зива и забили ихѣ (Там жа, 1246); пришли дочки попа мадиамского, которыхъ было сем, напавати ѡвец до ѡной стѣдни (Бельск., 416); оуслышалѣ тѣю мовѣ фараѡнѣ: и шѣкаль забить Моисеѣ. который оутекши ѡт обличѣя его мешкаль вѣ земли мадиамской (Хран., 80); обозѣ мадианскіи былѣ на сподкѣ вѣ долинѣ (Там жа, 1776).

Мадиямѣ гл. мадиянѣ

Мадиянинѣ гл. мадианитѣ

Мадиянитка гл. мадианитка

Мадиянитѣ гл. мадианитѣ

Мадиянскій гл. мадианскій

Мадиянѣ, мадиямѣ наз. *Тое, што і* мадианитѣ. коли израиль засѣлѣ, приежчал мадианѣ и амаликѣ, и иншыи востодныи

народы (Біблія, 122); ѡтповѣдал той которому повѣдалѣ не есть то ничего иншого, ѡдно мечѣ гедѣона сына иѡаса мужа израилского: бо дал гсдѣ в рѣки его мадиамы и вес ѡбозѣ его (Там жа, 124).

Мадыамлянинѣ гл. мадиамлянинѣ

Мадыамскій гл. мадианскій

Маевый, маиевый прым. *Майскі, маѣвы.* Перед ... воеводою Берестейскимѣ ... на рочкахъ теперѣ прыпалых маевых ... Станислав Митич Чорноруцкій и з жоною ... жаловали (АВК, XXXVI, 72, 1582); тотѣ зѣть его ... на рочкохъ маевыхъ в року теперешнемѣ ... сказѣ на выволанѣ ѡдержалѣ (КЛС, 31, 1596); фиѣлками и рожамы маевыми трѣна ѡнаѣ пахнѣла (Бельск., 3916); Того ж рокѣ в маевыхъ днахъ снѣѣ великыѣ спал (Стрыйк., 622); подѣ часѣ отправоуанѣя судовѣ головныхъ ... и рочковѣ судовыхъ кгородскихъ Виленскихъ маевыхъ (АВК, XX, 318, 1636); Близнецѣ: Близнѣк, метаѣ: дводѣшен кѣпно и двоеѣменѣ, зодіе маіево, планета нбенаѣ (Бяр., 7).

Маентность гл. маентность

Маеранѣ наз. *Маяран.* звыкли Грекове до Оливы и Балсамѣ, прикладати, рожныи вонности и ... олѣйки, особливе зѣсь тыи: ... Маеранѣ, Ладанѣ, Кадило, Стахиѣ, Имбѣрь ... Бделліѣ Опобалсамѣ (36. вып., 16).

Маерь гл. маиорѣ

Маестатный прым. *Тое, што і* маестатовый. для лѣпшого свѣдомѣя и болшоѣ твердости, и печать нашу маестатную казали есмо привѣсити кѣ сему нашому листу (АЗР, I, 363, 1505); покладалѣ передѣ королеми его милостыю привилей господарскій, подѣ маестатною печатью (АЗР, II, 376, 1541); печать ншѣ маестатную казали есмо привесити к сему листу нашому (Ст. 1566, 36); которыхы вжо порадокѣ тыхъ сѣдовѣ новыхъ головныхъ дали есмо всимѣ ѡбователеми ѡного панѣства нашего Великого Кнѣзѣства Литовского з нашою печатью маестатною и с подписомѣ властное рѣки нашеѣ (Трыб., 156).

Маестатовый, маиестатовый, майстатовый прым. *М а е с т а т о в а я п е ч а т ь — п я ч а т к а з в ы в а я м а н а р х а (каралеѣвская печать).* покладалѣ и очевисто призналѣ привилей его королевское милости Жикгимонта, за печатью майстатовою на паркгаминѣ писаный (АВК, II, 3, 1508); постановивъшисе очевисто у суду земенитѣ господарскій Мартинѣ Вилямовичѣ оповедалѣ ... привилей писаный славноѣ памети короля Зыкгомонѣта Августѣ подѣ печатью маестатовою (АВК, XXIV, 229, 1561); У того листу его королевской мило-

сти печать маестатова и подпис руки его королевской милости (АВК, XXX, 87, 1591); у того прывылю Его кр. мци печать маестатова прытиснена (ИЮМ, I, 356, 1619); У того листу привилею его королевское милости ... печать великая маестатова есть притиснена (АВК, I, 59, 1633); У того листу ... пана нашого милостивого печать великая маестатова зашеона есть (Там жа, 73, 1634). *Параўн.* маестатный.

Маестать, маистагъ, майстать, мойстать наз. 1. *Каралеўская годнасць, вялікасць, улада.* Которые жь послове не для иншоѣ рѣчи пріѣхали, нижь къ зраженю покоя и доброго пріятелства промежи маестату короля и великого князя (АЗР, I, 345, 1502); отозвалися до мо^стат^с нашого кролевьского (КСД, 1043, 1522); подданыи вашей милости невиннѣ мя предъ майстатомъ вашей милости господарскимъ оскаржыли (АСД, I, 39, 1536); такъ ротмистры сами, *я*ко и товаришы ихъ бѣд^счи зъ имене^с своих, до которого жь кольвекъ вр^ад^с, або и передъ маестать нашъ водле права позвани (Ст. 1588, 27); не против^с зверхности, але зохроненемъ и оушанованьемъ зверхности и маестат^с его *кр* *мл*, а затымъ не противъ розоумови, але бачне оуважне и розоумне то *с*а отп^равовало (Апакр., 70б); царю если се подобае^т маестатови вашему, прикажите абы тисеча ездных з нами ехало (Алекс., 7б); Патриархъ Константинопольскій, ачь ем^с по всех иншихъ та^к достоинство дана^л была, вшакъже д^ла поваги, и д^ла маестат^с кесарства вышшее мѣстце деръжать (Навука, 13б); панове обыватели бачечи остатнее спустошенье свое, зъ жалобою до маестату его королевское милости, пана нашого милостивого пословъ нашихъ не разъ посылали (АВК, VIII, 511, 1634); кгды ласкою *я*кого д^сховного або тежъ дочасного обдарени бѣдемо ... *с*сты и *с*чынкомъ маестатови его *вд*ачност показат ... маемо (Зб. 255, 160). \diamond М а е с т а т ь к о р о л е в с к и й — *я*го *ка*ралеўская *в*ялікасць. ку его милости, майстату королевьскому, пану своему милостивому, повольныхъ (КСД, 5, 1538); оного до Кро^ла таким^с способом оскаржают: *и*ж не толко хвалы богом^с от^дават понехал, и до хр^стіанской вѣры оумысл^с склонилъ але *я*ко бы тежъ противко Маестатови Кролевском^с речи шкодливые замышл^л (Варл., 22б—23); о б р а ж е н ь е (н е з в а ж е н ь е) м а е с т а т у — *а*браз, *з*нявага *ка*ралеўскай *в*ялікасці. мы ... шлюбуемъ никого не карати на заочное поведане хотя бы дотыкалосе об^ражне маестату ншо^г (Ст. 1566, 8); петсоть гывень литовскихъ перепали есте и подъ каранье наше зъ декрету и зданья нашого, которое за

собою несеть взгарду и незваженье маестату нашого (Арх. ЮЗР, VIII-5, 358, 1606).

2. *Величнасць, усемагутнасць; слава, хвала, павага.* мощный и силный *ч*авк^с есть оу члвечн^стве. але бог оу маистате избавител рода *ч*авчего (Пак. Хр., 28б—29); бог ижъ есть оусегда дивный оу делех своих и славен оу маистате своемъ (Валх., 57); *Х*а пред кролми и тираннами смѣле вызналь, и велце голоснымъ проповѣдникомъ маестат^с его *о*казальс^л (Варл., 359); Величество: Великость, зацность, майстать, превзложение, преимѣтелство, превз^лост^с (Бяр., 13); Слава: хвала, честь, или маестать, или достоин^ст, велможность, спан^лость, повага (Там жа, 148); бы то была правда теды бы был мѣль тым же способомъ, або всюды, або часто мовити, а звлаша там, где повагу и маестат свой людем показовал (Выкл., 3); едина толко натура бозства так же теж *и*ж едина *е*ст всех трех перьсон всегомощность ... незмерност, маестат, хвала, роз^смъ, воля, м^сдрост, доброт (Зб. 255, 73б); вси люди которыи видѣли маестать мой и ч^сда которыи емь чинил во ег^птѣ и на п^сщи, а к^ссили мене оуже през *ѣ* кроть ани были посл^сшныи голос^с моего не огледають земли *о* которой емь кл^лс^л *о*ц^сомъ ихъ (Хран., 13б).

3. *Трон, прастол.* взявши каждый шату свою положил под ноги его на вышшомъ стопню на подобенство маестату (Біблія, 475); коли в царствах гл *ѣ* Соломонъ маестат зб^сдоваль *о*коло вырытые были лви (Зб. 261, 120); того часу александер казал справит в вавилонѣ маестат золоты^с, которому подобен не был на^ден на свѣте (Алекс., 43б); для многости люд^с не моглъ близко до маестату приступити (Рым., 81б); пѣнкный, и коштовный маестат^с, с кости слоневое роблений, и злотомъ ширымъ покрываный (Карп., 35); оу^сѣвши на кролевскомъ маестатѣ, до всѣхъ вголосъ мѣль тое мовене (Варл., 323б); Престоль: Столица, Кролевскій столос^с, сѣдѣнье, маестат (Бяр., 122); маестать с перель и дорогого камѣна б^сдованы^с (Зб. 259, 104). \diamond М а е с т а т ь б о ж и й (б о з к и й) — *б*ог. *с*чинивши повинности своей досыт, м^ссим до маестату *б*жего отозватсе перед котрым вси стати мусимъ (Цяп., 270б); естли бы для недбалостей вашихъ васъ въ томъ смерть зашла: тогды вѣдайте певнѣ, ижъ съ тымъ и на судный день передъ маестатомъ Божимъ стати мусите конечно (АЗР, IV, 33, 1590); Жидове *я*вныи блюзнѣрци маестат^с *б*жего (Апакр., 50); кающыи^с пры исповѣди *с*т^сои, з бо^лзнію,

знавши шапкѸ, тварь не до сцѣнника, але вбокѸ, его оберненѸю маючи, стоити мает, знаючы тое же не пред чѣкомъ только грѣшным, але пред самымъ маестатомъ бѣжымъ стоитъ (Навука, 80); тое хлопѣ (што и вымовит тяжко) зараз скоро се емѸ што противно стало, маестат божій блюзнити звикло (Зб. 107, 194); маестатъ Божій абы презъ таковыя спросныя учинки обѣражоный не бываль (АВК. XIX. 116, 1681); треба постити от полѸноши цале ничего не заживаючи, чимъ бы постъ могль нарѸшитисѣ, и постановѣти от того часѸ, жаднымъ грѣхомъ Бозкого МаестатѸ не ображати (Зб. вып., 22); маестатъ найвысшый — тое, што і маестатъ божий. то чини што тобѣ каже навысшый маестат (то ест гдѣ бгѣ) (Зб. 82, 252); посажати на маестатъ славы — праслаўляць, узносиць, узвялічваць. мѸдрыхъ нѣкоторыхъ и розѸмныхъ людей ганѣбѣчи и откидаючи, и в^с годности и зацности бѸдѸчихъ, взгорженными и подлыми чиначи: безрозѸмныхъ засъ и глѸпыхъ на маестатѣ славы посажаячи, и взгорженных и незнаемыхъ такъ выносачи, же вси имъ почесть выражати мѸсѣть (Варл., 122); седети на маестате славы — быць праслаўленым, узвялічаным. Рекль Гдѣ: Кгды прійдетъ Снѣ человѣчій в^с славѣ своей, и вси стіи Аггли з^с нимъ: тогда садеть на маестатѣ славы своей (Каліст, I, 20).

4. Урадавы дакумент; грамата вярхоўнага правіцеля. Маестатъ великого короля Казимира Полскаго, великого князя Литовского и Руского, енге вложилъ сѣ паны радою своею, въ земли Литовской и Руской, вѣчно и неподвижно (АЗР, I, 77, 1457); чій человѣкъ будеть виноватъ, ино вина его господару, подлугъ майстату (Там жа, 200, 1499).

Маестовати дзеясл. Маючы уладу у сваіхъ рукахъ, кіраваць чым-н., быць каралём. Который з^с отцем и з^с дхом стым в^с едном бозствѣ и в^с одной владзы маестѣет и кролюет без початкѸ и без конца (Каліст, II, 48); Который сегоднѣ на маестатѣ кролевскомъ, завтра той в^с гнои, а з^с гною взятый маестѣеть (Там жа, 342).

Маестуючий дзеепрым. ад маестовати. Гды сѣ непорочный оный превыше всѣхъ небесъ маестѸючій Агнецъ Бжій з^с выбранными поселить (Сматр., 50).

Маетностка наз., памяни. ад маетность у 1 знач. зѸбожавши братъ твой продаст маетностку свою (Біблія, 174); там же и небожцицу пани матку нашу Федору Путятянку забито и тую всю убогую маетносткѸ нашу с тых скрин побрали (АВК, XXXIV, 305, 1663); роспродавши маетностку, дал част Ѹбо-

гим (Зб. 82, 45). ◊ Маетностка лежачая — нерухомая маёмасць. росправуючы затымъ Ѹбогую маетностку мою лежачую, отчыстую ... такъ мети хочу и зоставую (ИЮМ, XXI, 446, 1626); маетностка рухомая — маёмасць, якая складаецца з каштоўнасцей, рѣчаў, мэблі і іні. передъ розными хоронквямі жолнерскими и іншыми неприятельными маетностку свою убогую рухомую ... уховали (АВК, XVIII, 439, 1663).

Маетность, маентность, маэтность наз. 1. Маёмасць. Вырокъ от забранье маетности его (КСД, 714, 1511); дарѸю того мужа моего Марьтина дворцомъ моимъ дѸтишскимъ зо всею маетностью (КВС, 4396, 1552); золотори которые золото срѣбро валшуютъ ... мають быти огнемъ караны а зъ ихъ маетности тому кому шкоду вчинили маеть быти плачоно (Ст. 1566, 12); Зъ Ѹбогое свое маетности народоу моему ѸслѸгую (Цяп., Прадм., 267); тогда вольно бѸдеть ему и потомкомъ его отыти прочъ кѸды хотечи зо всими статъки, маетностью, и зо всимъ набытьемъ своимъ и накладомъ (Ст. 1588, 95); маетност его была богата, в злоте, сребре, и в челѣди иж емѸ ровни на вход слнца не было (Бельск., 38); южъ тамъ оубогаѣ и ничого не маючаѣ невѣста. всей маетности малжонка своего, панею зостаеть (Мак., 124); выбил теж градомъ быдла ихъ, а маетност ихъ попалил огнемъ (Пс. XVII, 68). ◊ Маетность лежачая — нерухомая маёмасць (маёмасць, якая складаецца з зямельнага участка і будынкаў). тогда оный врадъ ... на вшельякихъ маетностяхъ лежачихъ и рухомыхъ отъправу ихъ милости ... вделати ... маеть (АВК, XXXVI, 14, 1582); такъ много маетности лежачее и рухомое не мель (Ст. 1588, 32); маетность рухомая — маёмасць, якая складаецца з каштоўнасцей, рѣчаў, мэблі і іні. з ыменѣ або маетности рухомое раньному навезька совито отправлена быти мает (Ст. 1588, 11); упасти на маетность — дайсці да цяжкага маёмаснага становішча. Естьлибы теж который кольвекъ братъ уписанный сѣ допущенья Божого с пригоды на маетности упаль тогда таковому ... подпоможенье чинено будеть (СДГВ, II, 10, 1589); Если бы тежъ который кольвекъ братъ уписный ... зъ пригоды на маетность упаль, тогда ... подможенье чинити будемъ (АСД, II, 21, 1602). Параўн. маетокъ, майность.

2. Гаспадарка, якая пасля смерці уладальніка пераходзіць у чыю-н. уласнасць; спадчына. встакаѣ маетность матерыстаѣ безъ росправы и описѸ слѸшного отѸмерлаѣ такъ именѣ лежачихъ тако и рухомыхъ речеѣ ... маеть ити в ровныѣ дель межи всихъ детеѣ (Ст. 1588, 287); еще маемъ такую частку в маетно-

сти, и в дѣдичствѣ отца нашего дому (Біблія, 68—69); рекль, мовит, молодшій сынъ отца, дай мнѣ часть маетности, котораа на мене приходитъ. И подклїилъ ихъ отецъ ровно (Каліст, I, 106); Достоаніе: Годност, людзкост^с, повинностъ, справедливаа заплаата и годнаа, дѣдицтво, маетност дѣтиннаа (Бяр., 36); кгда отецъ его слышалъ барзо се зафрасовал, иж того наслѣдвою своим и дѣдичом маетности сподѣвал мѣти (Зб. 107, 1976); одиначкѣ цоркѣ мель и всѣхъ маетносте^с своихъ дедичѣ (Зб. 259, 2716).

3. *Двор, памесце, маѣнтак.* мы зобополне со женою своею ... умыслили есмо въ маетности нашей въ селѣ Волчинѣ церковь ... уфундовати (АВК, III, 18, 1586); была там ѣ варшове и ее млт пни виленскаа стараючи се ѿ вечност маетности свислочке^с (Еўл., 23); Наливако козак ... кусил се был и ѿ турецке замки потом врацаючи се до полски сплендровал маетности пна калиновского мстечисе за ѿбешене некедыс отца его (Там жа, 42); ѿскли с тевронами то ест з^с нѣмцами товаришами своими, вси провинции околичныи и сполне маетности частыми наездными спѣстошоны и праве в нивеч обернѣли (Стрыйк., 425); Дрѣковано въ маетности Его Млсти, Кнзл. Богдана Окгинского. Подкоморого Троцкого. въ Евю (Карп., загал.); Я Мануило Феодоровичъ, священникъ церкви Рожества Пресвятой Богородицы, зъ мѣста Бѣлое, маетности яснеосвѣцѣного кнежатяго на Ольшѣ и Несвижу (АВК, II, 309—310, 1639); которое якобы зъ рукъ ей милости пани Герциковое подчасъ наѣзду на маетностъ Чиковшизну упасть и смертю зъ сего свѣта зойсть мѣло (АВК, XV, 485, 1686).

4. *Скарб, каштоўныя рэчы, каштоўнасці.* товары и вса маетность его маеть быти до скарбу нашого взята (Ст. 1566, 40); я, маючи волностъ, ведле права посполитого добрами и маетностями моими яко хотечи шафовати водлугъ уфалы сойму Берестейского ... маетностъ мою власную ... держаль и уживаль (Арх. ЮЗР, V-1, 100—101, 1602); погане дла ѣмеетности марной ѿпѣшали дома и пѣнази в водѣ метали и маетности свое (Зб. 261, 121); Нѣ маетностъ нѣ золото, анѣ иншее што людское: все тое внѣвеч ѿбернетса, все тое огонь пожреть (Каліст, I, 22—226); Пѣстелникъ зась повѣдѣл: Если прагнешъ жебы вси добръ того живота оучастниками были, дла чого ж не всѣмъ заровно роскошей и богатств^с твоихъ оудѣлаешъ, лечъ тыхъ далеко болшъ естъ, которые оубозство терпѣт, ты зась маетности ихъ квалтомъ выдираючи, до твоего скарбѣ прикладаешъ (Варл., 2006—201); З чого такъ вшетечне живучи набыла великихъ скарбовъ и маетности^с (Пралог, 484).

5. *Гонар, ганарыстасць, фанабэрыстасць, пыха.* тогда таковой будеть повинень то все терпѣти такъ на своей маѣнтности, яко и на тѣлѣ чого будеть онъ Чоловекъ отнятый который бы до Уряду ихъ былъ поведень, заслужиль (СДГВ, 68, 1539); которые кроме титѣлѣ шать пыхи и маетности ничего праве бискѣпего не мають (Апакр., 556); шляхтич ... и в ѿброне своихъ маетности^с може забити неприателѣ безъ грехѣ (Зб. 261, 240); Фрасѣтьса, а з^с маетности змазѣ тылко одержѣть. З ненасыченѣ смродъ зыскѣть (Кін., 49); позволяючи маетности шляхецкіи кѣповати вѣчистымъ правомъ набывати такъ какъ и дрѣгой тѣтъ оуроженной шляхтѣ (Мак., прадм., 56); тыхъ зась грѣхов^с естъ кз ... Маетностемъ особѣ Духовныхъ кривда (Зб. вып., 446).

6. *Багацце, заможнасьць, раскоша, шыкоўнасць, пышнасьць.* угрове ... досыть сродности уживали, а до маетности са кинули, небескими страхы были преражоны (Атыла, 212); грешат ... которые не мають надѣ^с певно^с вѣгѣ, але барзе^с ѣають в маетностяхъ своихъ (Зб. 261, 2106); ѣважас и ж мариини магдалинни не приписѣютъ домѣ, абовем которые се богомысльномъ животѣ в законе ѿдають, всими света того маетностями и забавами гардит мають (Зб. 255, 177); тыи сутъ которые на мое ѣпоминане зненавидѣли свѣцкими маетностями и богатствы (Зб. 752, 4396).

7. *Страсць, моцнае пачуцце.* млоденець ... свои маетности и быстрие молодые мысли мерковат в собѣ и гасит ѣмѣль (Зб. 82, 2106).

Маетный прым. *Багаты, заможны.* Имовить: Маетный (Бяр., 57); противнымъ ѿбываем, если хто з богача и маетного человека зпрѣдка станет се ѣбогимъ и все згола ѿпѣстит, барзо се светъ дивует (Зб. 255, 411).

Маетоць наз. *Тое, што і маетностъ у і знач.* с тог маетку моего шпитали и монастыры законники ѿгладас (Зб. 81, 226).

Маждзеръ гл. *мождчеръ*

Мажчеръ гл. *мождчеръ*

Мажучий *дзеепрым.* ад мазати ѣ 4 знач. справ ѣжихъ ведлѣтъ приказанѣ ѣва не чиначимъ: и заказаными обридливостями себе мажѣчимъ (Каліст, II, 3096); вшетеченствомъ себе мажѣчий въ своемъ тѣлѣ грѣшит (Там жа, 3286).

Маза наз. *Націранне.* Купили лою бараного до мазы фун. осмъ (ИЮМ, XIII, 34, 1699).

Мазавецкий гл. *мазовецкий*

Мазание гл. мазанье

Мазанка наз. *Мазанка*. оу насъ где бы сѧ тои поломень, которого бже оуховой поавиль, проудко бы вси, того широкого панства мазанки попопелѣли (Апакр., 2176).

Мазаный дзеерым. 1. Ад мазати у 1 знач. Ѹ дрѸгихъ на бровех смолою мазано и палено было (Зб. 81, 151).

2. *Замазаны, накрыты слоєм фарбы, мазі*. Которые позвы воткнуль есми не скробаные, ани мазаные, в дате и во всемъ згодливые позвы слово в слово скорыкгованые (АВК, XXXVI, 8, 1582); мандаты позвы господарьскіе безъ печати суду нал[ежачые], не скробаные, не мазаные ... и положылъ есми въ монастыри (АЮЗР, II, 37, 1606); Реестръ головный сѧ подписами рѸкѧ дозорцовъ прошлорочныхъ ... не маеть быти касованъ и мазанъ але оуставичнѣ вѧ скарбѸ Братскимъ хованъ быти маеть (Ст. бр., 116).

Мазанье, мазание наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* мазати у 1 знач. братъ моѧ ... дальсѧ на лекарство на мазанье и зле сѧ маеть (КВЗС, 103, 1539); желчь помагает на мазане очью, в которыхъ бы было бѣльмо, и бѸдѸт Ѹздоровлены (Біблія, 593); желчь помагает на мазанье очью вѧ которыхъ бы было бѣльмо и бѸдѸт оуздоровлены (Хран., 387).

2. *Памазанне*. оу сторонах оусточныхъ и заморскихъ и ещо жидова оу своєи злости и невѣре. мешкаючи говорѧт. иже долго по нароженіи хсвемъ ихъ мазаніе не престало было. але многе короли потом мели (Валх., 45); Длѧ чого брака или женитвы не почитаешъ за таину, потому жъ и пакааніа, масломъ мазанья, и вѧ попы поставленѧ (Будны, 2246); естемъ хоръ вельми, до мазаня уступити хочу (АВК, XVII, 436, 1563).

Мазати дзеясл. 1. *Мазаць, змазваць, націраць*. моисѣи ... велѣл израилтеном бораны режючи. да тою кровью на одверь ихъ мазати (Чэщя, 171); [сложеніе] стерти сие все и смесити в полѸчетверти гривеночной. олею орехового. а мазати имъ оуды оныи (Арыст., 215); Посланіе Іаковлѣ велить тѣже немощныхъ масломъ мазати, але тамъ черезъ масло розумѣтсѧ лекарство (Будны, 2256); мазали оливою, мѧногихъ немощныхъ, и оздоровлѧли (Цяп., 506); потомъ вси тѸрки на дробные кѸсы его розсѣкли, и шабли кровью мазали (Хр. польск., 22); [и слѸжыл емѸ] самъ его Ѹмывал, мазалъ, загрѣвал, и на рѸкахъ своихъ носил (Зб. 752, 541); онъ болшеѧ ніжъли первеѧ олъѣемъ свѧтымъ мажѸчи чѸдовне хоріе лечилъ (Пралог, 4936); вывелъ хлѣбъ з земли, и вино абы Ѹвеселило сердце людское, и оливѸ,

абы мазали твар, а хлѣбъ абы сердце члвчое подтвердил (Пс. XVII, 1086).

2. *Памазваць, учыняць над кім-н. абрад памазанья*. онъ ... в простотѣ своеѧ мазати и знаменати крѣтомъ сѣтымъ почал (Зб. 752, 1206); онъ выде и огонъ напалавши олъѣемъ благословеннымъ лѣвои рѸки своєи Ѹ огня прегреваючи, в простотѣ еи мазати и знаменати крестомъ свѧтымъ почнет (Пралог, 491); злыѧ нехаѧ олъѣемъ не мажет головы моєи: бо еше и мѧтва моѧ ест противко злостемъ ихъ в которыхъ се кохают (Пс. XVII, 1636—164); по обычаю же Восточныхъ Цркве, повиненъ Іерей мазати окрещеннаго, на челѣ, на очесехъ, на ноздрѣхъ, на оустахъ, на обоихъ оушесехъ (Зб. вып., 17).

3. *Абмазваць, прамазваць, намазваць*. городню мазати кажешъ посылати (АЮЗР, I, 54, 1516); оучини собѣ соуд нороушати [судно разрушати] миръ. а стрелѧти [bis] стрелами мажючи падом (Арыст., 173); млоденцы вышли до воѧска римскогъ которое стоѧло при таранахъ желѣзныхъ где побили ихъ барзо многъ а иныхъ отпнали теды два з нихъ отпирали людъ, а дрѸгие два мазали тараны матерією смолною и попалили ихъ (Бельск., 2306).

4. // *перан. Ганьбіць, пляміць, няславіць*. хто наѸчаеть насмецѸ самъ себе кривѣдѸ чынитъ а хто кареть незѣбожного самъ себе мажетъ (Бер. саб., 27); яко бымъ я нѣякіе бунты ... чынити ... мѣль ... станъ мой духовны и шляхетскій лжечы и мажучы (АЮЗР, II, 56, 1609); не чинѣмо прето члонковъ его, члонками вшетечницы, тѣло осквернѧючи, и царскѸю поставѸ мажѸчи (Каліст, II, 2216); речеть хто, вшетеченствомъ и чѸжоложствомъ себе не мажѸ, а нѣ лакомство мене надымаетъ, досыть на томъ маю (Мак., 24); забавами свѣта того молодости своєи не мазала (Зб. 81, 726); Ѹважъ ... тыхъ людѣѧ набоженство которые ничого се не обавѧютъ дѧшѸ свою кровью хлѣвою мазат а обавѧютъ се заплатою крови ... ошпетит (Зб. 255, 256).

Мазатися дзеясл. зв. 1. *Мазаць сябе чым-н., мазацца, націрацца*. Рекъ же моисєи оуложили мѧдры подлоуг сего слова и рекли. аще же мазатисѧ олеѧмъ, тажжаѧ вещь подлоуг галиноса (Арыст., 221); Звано его копронимомъ и ковалиномъ, копронимомъ ижъ коли крестили его гноємъ своимъ крещение свое змазал, ковалиномъ ижъ се в гною конскомъ, и водѣ ихъ кохал, и онымъ се мазал, и вони оной радъ заживал (Бельск., 3546); надъ то если дождъ назбытъ еи намочит, и она сама, и еи овоцы псѸютсяѧ. До того отъ людей и иныхъ звѣратъ подоптѸетсѧ, побитыхъ кровью мажетсѧ, розкопѸетсѧ, засыпѸетсѧ, и трѸповѧ схованемъ ставаетсѧ (Варл., 239).

2. *Змазвацца мірам пры хрысціянскіх царкоўных абрадах.* Месец дванадцатый наставаў *ест*, шесть бо месецев^с целых мазалис^а суть олеемъ Миртовымъ (Скар. КЕ, 6); хлѣба дорого не ѣль есми и масо и вино не пришло въ оуста мои и мазатис не мазалис^а есми до исполненія трех седмиць *днѡвь* (Зб. 262, 124); *такіи* члонки маюць мазатис^а Мврѡмъ *от* Іере^а (Зб. вып., 166).

3. // *перан. Анаганьвацца.* Лечъ и васъ цное рыцерьство жалѣемъ, ижъ такъ великии грехъ свои противъ бог^Ѹ и помазанц^Ѹ его пополнаете, непосл^Ѹшенствомъ се к^Ѹ пан^Ѹ бог^Ѹ мажете ростырки межи братею сѣете (Бер. саб., 1406); данииль постановил в сердыц^Ѹ своем, жебы се не мазаль з столу царского, ани виномъ питья его (Біблія, 529); што ж нам с тог кгда забьем брата и затаим кров его, лѣпе^с его тым к^Ѹпцомъ продамо, а р^Ѹки наши неха^с се не маж^Ѹт, брат бовѣм и тѣло наше *ест* (Бельск., 266). Выкладаец^а Галілеа обалене и окалане: погане бовѣмъ не знаючіи *Бга* которыи в^с ней жили, в^с грѣхахъ валали с^а, и злостыми вшел^акихъ нечистотъ и расп^Ѹсть мазали с^а (Каліст, II, 289); *видачи* *ѡака* молодого з^с невѣстою, хочбы што и помыслили, еднакъ не мажет^{ьс}а оумыслъ ихъ, ани с^а грѣха ве вн^Ѹтръ доп^Ѹскают^с але и том^Ѹ еще довѣрати не треба (Мак., 162); мовъ до *бцѣнниковъ* сыновъ Аароновыхъ: нехай с^а не маж^Ѹтъ смертами сосѣдовъ своихъ, хйба кривныхъ а близкихъ, то есть *оца* и матки сына и дочки (Хран., 123—123б); *промен* солнечныхъ плюгавых се рече^с дотыкаючы мазат с^а не може (Зб. 82, 14).

Мазница наз. *Пасудзіна для дзѣгю.* харчы въ дорогу ... лою до мазницы и дегтю, асм. *кѡ* (ИЮМ, I, 71, 1679); Дегтю купиль мазницу (ИЮМ, XII, 147, 1698); Мазницу купили на деготь въ дорогу (ИЮМ, XIV, 59, 1700).

Мазнути дзеяс. // *перан. Нанесці ўдар, стукнуць.* онъ мене невинъне соромотил лалал до матьки ... и *па* того не втерпелъ и мазн^Ѹль есми его по виденью (КВЗС, 81, 1538).

Мазовецкий, мазовецкий *прым.* *Які адносіцца да Мазовіі (часткі Польшчы).* мы жикгимонт Августъ божою млстью корол полски^с велики^с *кнзъ* литовски^с руски^с пруски^с жомоитски^с мазовецки^с и *лиолантски*^с и иныхъ панъ и дедичъ (Ст. 1566, 2); Того ж рок^Ѹ звышписаного зараз по смерти *пануша* кн^ажати Мазавецкого король Жыкгимонтъ въ кн^азство Мазовецкое и в мѣсто Варшову столицу того кн^азства *ѡвезальс*а леннымъ правомъ (Рач., 350); жикгимонт трети^с божою млстью

корол полски^с велики^с кн^аз литовски^с р^Ѹски^с пр^Ѹски^с жомоитски^с мазовецки^с и *лиолантски*^с (КЛС, I, 1596); Стефан *бжѣю* мл кр пол вел кз лит. р^Ѹскій, проускій, жомоитскій, мазовецкій, *лиолантскій*, седмикградскій, и проча^а (Апакр., 29); szkody wielkiej czynił w zemli Laskoy u Mazoweskoj (Бых., 506); того ж дн^а к^Ѹ нему вито^вть приехал з литвою и з татари своими. также мазовецкие *кнжата* тягн^Ѹли до пр^Ѹс посполу (Хр. польск., 13); мы ... велики^с кн^аз литовски^с р^Ѹски^с пр^Ѹски^с жомоитски^с мазовецки^с *инфлански*^с, и королевства шведского набл^ижши^с дѣдич (Дыяр., 1546); Владиславъ четвертый, Божою милостью ... великій князь Литовскій ... Мазовецкій, Инфлянтскій (АВК, III, 1, 1660—1662).

Мазовшанинъ наз. *Тое, што і мазурь.* жалобы и обтяжливости многокrotь приходять до его королевской милости отъ княжать и панять и отъ землянь пограничныхъ о кривдахъ ихъ незносныхъ, которыи маюць отъ пановъ Поляковъ и отъ пановъ Мазовшанъ (АЗР, III, 10, 1547); будучы ему тамъ на кнежеи великие вальки чынил з Л^ахи и з Русю и з Мазовшаны (Рач., 307).

Мазурь наз. *Жыхар Мазовіі.* на тотъ часъ еще пана Ивана Семеновича Верешаки старого не было дома, поехалъ былъ до церкви, и тотъ Матысь Лещынский, мазурь, за нимъ ходиль (АВК, XVIII, 46—47, 1582); зачымъ тут наши маз^Ѹрове и Подлашане и иныхъ воеводствъ бегуть зараземъ за *озна*меньемъ *оттам*толь *от* пановъ депутатовъ *такъ* на квалтъ, *так*о переписе *Ѹ*ниверсалу тые новины ... принесены (Барк., 158—158б); Наперве^с *поллаки*, поморчицы, маз^Ѹрове тьи напреднѣ^сшии боги мѣли: Ювиша, которогъ они хвалили зо всѣхъ мощнѣ^сшог и давц^Ѹ всѣхъ добръ. Плютона бога пекелног хвалили *Ѹ* вечере (Стрыйк., 433). *Параўн.* мазовшанинъ.

Мазь наз. *Змазка.* мази дворникъ взялъ до колясы доброе асм. за дванадцать (ИЮМ, I, 42, 1679); мази до колясъ купили за осмак. шесть (ИЮМ, III, 75, 1685); В домъ п. войта куп. рыбы, 2 ситн., 4 пир.; мази до колясъ ратушн. (ИЮМ, XVIII, 81, 1710).

Маидемборский гл. майдебурский

Маневый гл. маевый

Маиестатовый гл. маиестатовый

Маиоръ, маерь наз. *Маёр.* заплатили за чтыры гарцы меду, узятыхъ для маіора и офицеровъ, золот. (ИЮМ, XIII, 43, 1699); 3 роск. п. войта, для п. маиора Михала Фодаровича взяли у п. Романа Аноски голову цукру (ИЮМ, XVIII, 84,

1710); Пану маеру куп. 2 мехи уголля, для подкованья кони (ИЮМ, XIX, 45, 1711).

Маиcтaть гл. маестать

Маиcтeрь наз. 1. *Начальник сярэдневяковага духоўна-рыцарскага ордэна.* poslaw tayne ko Ondrejewi Maisteru Ryżskomu, u udary ieho dary mnohimi (Бых., 482); Архистратигъ: Найвышшій Гетман^с, або водз^с войсковый, або жолнѣрства маіcтeрь жолнѣром, або старшій княз (Бяр., 237). *Параўн.* маіcтeрь.

2. *Настаўнік.* Уліган ... крест на себе ведле звычайу хрціанског взложил, зараз бѣсы ѿныи распорошил и рекль до своег маіcтра: дивѸю се моцы крста которы^с есмъ на себе вложил (Бельск., 2746); коли тот^с же до мѣста іакового, где ѿраторове и маіcтрове сѣть достанетъса, не смѣть имъ на очи іавитиса, и слова промовити (Мак., 243); РаввѸні: наѣчтъ, ю. або маіcтeрь (Бяр., 305); его собѣ ѿбралъ за маіcтра до наѸкъ стѣх (Зб. 81, 125); Уваж ѿгромные блюзнеръства ... потом проклатства и злореченства, которое сынове против родичом, а родичы против сыном ... Учневe против маіcстром, же за их поблаженем, тых мукъ причыною се стали (Зб. 255, 401—4016); ѿбачиль то сократес велики^с ѿн маіcтер ѿилозофії, зганиль емѸ то (Зб. 259, 3416); ѿн то спісавши до маіcтра своего ѿтнесль (Жыц. св., 556).

Маіcтратовскій прым. ад маіcтратъ. Якову, мечнику, за выточене и за выхондожене палаша маіcтратовского дали (ИЮМ, XIV, 30, 1700).

Маіcтратовый прым. ад маіcтратъ. Дане дому од пановъ маіcтратовых пану Григорию ЯцѸковичу Оноспе (АВК, XXXIV, 57, 1655); Ихъ милости панове маіcтратовые такъ старой и новой рады, яко тежъ и въсе посполство пяти перемѣнь места Е. К. млсти Могилева ... уфалили уфалу (ИЮМ, I, 5, 1679).

Маіcтратусъ наз. *Тое, што і маіcтратъ.* Потом аттенане царя мѣт не хотѣли ѿдно абы рада або маіcтратус реч посполитѸю радили (Бельск., 112).

Маіcтратъ гл. маіcтратъ

Маітборскій гл. майдебурскій

Маітбургскій гл. майдебурскій

Май наз. 1. *Май.* Писанъ листь у Полотску, лѣта отъ Рожества Христова тысячного трисотного осмьдесятного третего, мѣсяца Мая пятого дня (АЗР, I, 22, 1383); В летъ ѿцнѣ мѣца

маѣ. кнѣзь великии Московскій билса с Татары (Увар., 110); гаръмарки вольныи даемъ имъ два: ѿдинъ на день светого Станислава въ мѣсяцы маѣ а дрѸгї^с на день светое Варвары (КСД, 894, 1516); Лѣта Божого нароженя ѿѿдї мѣца маѣ ѿ днѣ за тыщень по святом Миколѣ по весне Ѹ во второкъ, прышелъ кнѣзь великии Московскій под Смоленскъ (Рач., 346); в лето з кѣ индикта ѿ мѣца маѣ ѿ день ... ѿбѣхали москвичи смоленскъ (Патр. К, 62); так лежал небожчикъ въ невѣдомости нашо^с без погребѸ ѿд днѣ пятого септемвриа аж до днѣ першого маѣ през мѣсяце^с осмъ (Дыяр., 1786); Авъ: Май мѣць, або травен^с (Бяр., 221); Мѣсеца мая первого дня (ИЮМ, I, 40, 1679).

2. *Зелень, зялёнае веце.* маю къ духу святому до ратушы купили возъ (ИЮМ, I, 45, 1679); Сторожомъ ратушнымъ за уметане и за ставене маю, за працу дали осм. (ИЮМ, XIII, 79, 1699); Кокоткѣ за привозъ маю 3 гр. (ИЮМ, XXIV, 15, 1712).

Майдебурскій, мадеборскій, маидемборскій, майтборскій, майтбургскій, майдабурскій, майдеберскій, майдеборскій, майдибурскій, майдыборскій, майдѣборскій, майдѣбургскій, майдѣмборскій, майдѣборскій прым. *Магдѣбургскі.* врад ма^сдѣб^сурски^с наказал жалобы ихъ в позве ѿписаное доводит (КЛС, 158, 1597).
◊ М а й д е б у р с к о е п р а в о — *магдѣбургскае права.* место нашо Менъскъ съ права Литовъского и Руского ... у право Немецкое, которое зоветъся Маитборъское, переменяемъ на вечныи часы (КЗ, 740, 1499); Привиле^с местѸ Миле^счицкомѸ на право Ма^сдеборское и на инъшїе вольности и пожитки местскїе (КСД, 891, 1516); мають мешчане местъ его милости о раны и о головъшчыны шляхетъскїе ... судити ... земъскимъ правомъ, а не своимъ Маидемборскимъ (КПД, 124, 1544); ѿ што судити маеть врад местски^с своимъ судомъ ма^сдѣмборскимъ правом (Ст. 1566, 36); тым ани права ма^сдѣборского принате ани ѿселости ... ку помочы быти не маеть (Там жа, 366); Я ... войть места Могилевского, водле права Маитбургского упривилеваны, ознаймую (АВК, XXXIX, 10, 1578); уряд ... добре на то намыслившисе и Статутомъ порадившисе права майдабурского, где пише о спатькохъ [сказ без канца] (Там жа, 78); то маю ему поступовати ... не вымовляючисе ... правомъ майдыборскимъ и опелесеми жадными (Там жа, 113); припозвавши до суду черезъ слугъ местъскихъ присїаглыхъ водле бегу права и статута майтборского вели сведецъства, то ест трех светковъ (ИЮМ, XXXII, 134, 1578); увязовал его в дом ... который он от небожшика пна Федора ... мает, под правом и вшеляким

послушеством меским права Мадеборского (АВК, XXXVI, 294, 1582); его королевская милость ... привилеьем своимъ господарскимъ насъ упевнивши и право майдеберское намъ дати рачыль (АВК, I, 158, 1584); тогда ѿ то вриадь местки^с справедливость чинити маеть правом ихъ мадеборскимъ водлѣть привилеєвь ихъ (Ст. 1588, 105); при томъ цитуючи право зъ Порядку Права Майдебургского, о придаткахъ (ИЮМ, IX, 451, 1643); На враде его кор. млсти мескомъ права майдибургского Кричевского передь мною ... оповядаль землянинъ государский (ИЮМ, XVII, 178—179, 1662). *Параун.* мальборский, марборский.

Майность наз. *Тое, што і* маетность у 1 знач. Имѣнье: Майност, маетност^с, богатство, имѣнье, добра, также: дрѣжава (Бяр., 57).

Майстатовый гл. маестатовый

Майстать гл. маестать

Майстерство наз. *Рамяство.* Архітектѣра, майстерство, албо наѣрка около бѣдована (Бяр., 238).

Майстерь, майстрь наз. 1. *Специялист у какой-н. справе, які кіруе вытворчым працэсам.* над тою роботою два было мѣларов, преднѣших ѿдин михаѣло, а дрѣгис и гнати^с а инших маистров ѣмѣтных сто которые мѣли по стѣ мѣларов (Бельск., 3266); нѣкоторые цвичат речам рицерским, з лѣков стрелат, древца носит, тарчи, шабли и иные зброи, а есть маѣстрь ѿкрѣтны^с над ними, што их в городе ховает (Там жа, 411); Архімагирь: Старѣйшій поваром, кѣхмистрь, майстер кѣхаром (Бяр., 237); Архітектон^с: Старшій тесла, албо майстер теселскій (Там жа).

2. *Умелы работнік.* спояние бедрь твоихъ іако запоны еже оуделаны суть рукою маистра (Скар. ПП, 9); Гирамъ маистерь злилъ до храму гедьна два столпа (Скар. ТЦ, 136); Таковый теды, іако са вышей рекло, съ хрстом на горѣ вьсходитъ, такового Бгъ богомъ называтиса не встыдаеть, таковому мѣсто оное, которомъ самъ маистромъ, и бѣдовничим есть, на мешканѣ готѣть (Карп., 106—11); Того жь дня закладали фундаментъ Феску майстру и Васку Недосеце заплатили (ИЮМ, I, 66, 1679); Ивану маистеру на день асмаковъ двадцать пять (ИЮМ, II, 178, 1684); Кождыи маистри такъ робили іакъ розкозал цар Александр (Алекс. 1697, 6). *Параун.* мастерь.

Майстрать гл. магистрать

Майстроваль наз. *Майстар-рамеснік.* Ивану Лопану майстровалу за неделю дали золот. пять и осмак. пятнадцать (ИЮМ, III, 156, 1685). *Параун.* майстровичь.

Майстровати дзеясл. *Майстраваць, рабіць, вырабляць што-н.* приобецали Даниле мелнику нагородить за працу водлугъ слушности, а же бы онъ майстроваль и доглядаль и розказоваль грабаромъ, теды онъ приобецаль добре учинить и на то працювати (ИЮМ, IV, 151, 1686).

Майстровичь наз. *Тое, што і* майстроваль. Петроку майстровичу за день дали (ИЮМ, VI, 177, 1689).

Майстровство наз. *Дзеянне па дзеясл.* майстровати. Ивану Москалю, за майстровство млыну, што обецали ему на кунтушь сукна доброго, дали грошми зол. (ИЮМ, X, 158, 1695).

Майстровь прым. *Рабочы, рамесніцкі.* Козме и Петраку майстровой челяди за два дни дали золот. (ИЮМ, VI, 173, 1689).

Майстрь гл. майстерь

Майтборский гл. майдебургский

Макгарь наз. *Тое, што і* маджарь. сами са мганѣют макгарами, а тѣрки [зовут их] маджарами (Стрыйк., 4206—421).

Макгерка, магерка, макерка наз. *Магерка.* пры котором дей томъ бою и зраненю их згинуло у них на тот час у того Мартина Хмельницкого ... шапка макерка, купленная за осмъ грошей (АВК, XVIII, 109, 1577); макерка чорная з двема перы белыми жоравыми (АВК, XXXVI, 369, 1590); Карпъ Данилевичь, Якубъ Симоновичь ... при которомъ дей бою оборвали дей зъ него шаблю ... макерку чирвоную за грошей дванадцать (АВК, I, 278, 1617); пры которомъ бою згинуло у небожчика грошей готовыхъ копъ пятнадцать, шапѣка макерка, куплена за грошей трыдцать одинъ (ИЮМ, VIII, 361, 1620); подданные пана Верещачины ... у сына ее Андрея Юхновича взяли и пограбили шапку магерку (АВК, VI, 114, 1625); тая властне макерка весполь з речами жыду Волменскому украдена была (АВК, XXVIII, 159, 1635).

Магнетъ, магнесъ наз. *Магнит.* магнес которѣю штѣкѣ великѣю железа до себе тягнет (36. 259, 183); посполства горачаа хѣт кѣ слѣханю слова вѣжо^с которое их потягало іако магнет желѣзо (Там жа, 2386); мает бовѣмъ камен неакѣюс незгодѣ з магнесомъ, бо положоны^с подле желѣза не допѣщает желѣза магнесови до себе тягнѣти (Там жа, 249).

Макула гл. макула

Макусъ наз. *Тое, што і* макгъ у 2 знач. которые не розѣмѣют того слова, макгѣс которое се выкладает з грецког и ланинског вѣшо^ск, албо мѣдры^с (Бельск., 1996).

Макгъ, магъ наз. 1. На Старажытным Усходзе — жрец; свящэннаслужыцель язычаскіх рэлігій. богаіста макгове то ест попы поганские и чаровницы перские абы хрестіанином цар их не зостал (Бельск., 304); бѣгли на тое мѣстце где макгове хрестіанъ судили и мучили (Пралог, 5536); тогды розъгнѣвавшиса магове, казали его терномъ драти (Там жа, 5556).

2. *Маг, чарадзей, чараўнік.* с тои причины в египтѣ, и персѣи, кроли звали макги иже мѣсил быт крол их звѣздар, мѣдрыс и ѣчоныс (Бельск., 1996); Гогъ: ... имѣ Корола маговс, чорнокнижник (Бяр., 264). *Параўн.* мактусь.

Македонский, магедонский, макидонский прым. *Македонскі; які мае адносiны да Македоніі, македонцаў.* ѿферованіе гдѣноу ис собою оузали были. ако оуси ѿкрасы и ѿденіа. ижѣ ѿлександръ македонскій пилипович. оу калдеи оу индіи и парсіи положил был (Валх., 54); ѿнс же былъ ест вторыи Царь во Египте по Александре Великомъ Макидонскомъ (Скар. ІС, 26); першые панѣства ... сѣть скажены звлаща царство ... перское ѿдъ макидоніанъ, а макидонское ѿдъ рымлянъ (Унія, 33); панны макидонские боронѣчи почтивости своее побили послы перские барзо мѣжне (Бельск., 163); ѿт того часу царство перское и макидонско во едности нехас бѣде (Алекс., 22); [лѣска] которыс пошовшы до фивы македонское (трафил на сѣго Павла Апсла) за трагана цесара, а справѣючи свое ремесло лѣкарское (Зб. 752, 445); цѣрь магедонскій. цѣрь кедонскій. цѣрь еконамскій Ермелѣ (Хран., 1686). *Параўн.* мацедонский.

Македончикъ наз. *Тое, што і македонянинъ.* аманъ сынъ амадаѣы македончикъ родом бѣдѣчи ѿт насъ принѣтыс (Біблія, 584); сталоса потом коли александръ филипов македончикъ першис царствоваль в Грецѣи (Кн. Мак., 46); Аманъ снѣ амадаѣы македончикъ родомъ бѣдѣчи ѿт насъ принѣтый (Хран., 3826).

Македонъ, макидонъ наз. *Тое, што і македонянинъ.* сынове иаванови тыи сут першии тетим, то ест биючис ѿт которого певною енеалокгиею пошли македонове (Стрыйк., 4216); згромадивши макидоны и персы, взложил на головѣ свою коронѣ (Алекс., 22); коли макидонове и персове мѣстце ѿно где смокъ лежал переходили, толко ѿт самого взроку его падали и ѣмирали (Там жа, 37); засадки чиниль по ѿпѣстѣлость нашѣ и црство Перское за македоновъ перенеслъ (Хран., 3826). *Параўн.* мацедонъ.

Македонянинъ, макидонянинъ наз. *Македонец.* тогды же видевше макидонѣне и инши пазыщи александра воиска поровѣ вельми великѣ воискою и оубогаісѣ вельми (Алекс. XV, 16); Аманъ сынъ Амадатовс обычаими и родомъ макидонѣнинъ ... нашѣ добротливость своимъ мучительствомъ посквернилъ ест (Скар. КЕ, 246); македонѣны и евноміѣны которіе бѣжѣтво дѣхови сѣтомѣ ѿдысмовали (Бельск., 2896); в той час было зобрано без числа людѣ ... акіѣане, трогане, кѣмѣане, макидонѣане, и всѣ восточные цари (Алекс. 1697, 92). *Параўн.* македончикъ, македонъ.

Македонянский прым. *ад македонянинъ.* тут буримо ерес ариѣанскую, македонѣнскую, савелѣанскую, манихѣскую и латинскую (Зб. 82, 307).

Макерка гл. макгерка

Макидонский гл. македонский

Макидонъ гл. македонъ

Макидонянинъ гл. македонянинъ

Маккавей наз. *Назва кнѣ Старога заповѣту.* маккавейс ѣ лист (Бельск., 93). *Параўн.* маккавейский.

Маккавейский, маковойский прым. *Книги маккавейскіе — тое, што і маккавей.* Есть и в книгах маккавейских змѣнка ѿ паннах церковных которіе сѣ з архіереѣм ананіем до мѣтвы против елиѣодорови сходили (Бельск., 199); сынове иаванови тыи сут першии тетим, то ест биючис, ѿт которого певною енеалокгиею пошли македонове ... ѿ чом книги маковѣские (Стрыйк., 4216). *Параўн.* махавейский.

Маковица наз. *Упрыгожанне на верхній частцы прадмета, якое мае акруглую форму.* бѣдуть [столпы] имети маковици златые а подставки сребреные (Скар. КВ, 50); Царь Саломонъ ... вдѣлалъ двѣ маковици, иже поставлены имели быти на верху столповъ (Скар. ТЦ, 138); маковици золотыи с позрѣнѣа сребрены слово речено на фѣндаментѣх своих (Зб. 262, 106); над престолом ... верхъ ѣчинил з самог преднего сребра позлочоног, на котором ѣблоко, або маковицѣ золотѣю (Бельск., 3276); помост церковныс ввес теж розличными з фарбѣ камюшками и ѣзорами розмаитыми был насажоныс, маковици злотистыи (Стрыйк., 4956).

Маковичка наз., памяни. *ад маковица.* иные маковички на самомъ верху столповъ кѣ верхней стране ѣделалъ подле меры столпа противъ ретезкомъ (Скар. ТЦ, 1386).

Маковый прым. 1. *Які мае адносiны да маку.* ходѣчи по ѿгородѣ молчком головки маковыи выбираючи што наболшии

стинал (Бельск., 150); Заправды бы познал **ако** велика хвала и мощь наша есть, давамы **тобѣ** знат през тьи зернета маковыи котории **тобѣ** в **мѣхѣ** шлемы. бач же если можешь тьи зернетка зличит, такъ запевне **вѣда**^с, ижъ бы тымъ **обычаем** людь нашъ не могль быт зличонъ (Алекс., 9); **всѣ** **таа** махина земли и воды не **ест** болшаа **одно** **ако** маковое зерно (Пралог, 547).

2. **Чырвонага колеру.** товарь мой ... тры поставы каразеи — одны постав масти блекитной, други маковое (АВК, XXXIX, 82, 1578); жупанъ маковый ... коштоваль пять копъ грошей Литовскихъ (АВК, VIII, 465, 1593).

Макула, макгула, макуля наз. *Загана, недахон, пляма.* порочень — подозренный, макѣлѣ маючій (Зіз., 1176); надъ вси прыклады сам збавитель **ако** зверцалло в тымъ маемо **обачыт** наши макгулы (Зб. 261, 1356); **намнеишаа** змаза и макѣла, до него прильнѣти не можеть (Карп., 346); **Порѣчен**^с, **бныи:** Подозрѣнъ ... макѣлѣ маючій, наганеный, покаланный, оукоризный (Бяр., 113); Если завада **акаа** в^с **обцовано** **бѣдет** закрыта **покажетса** на **одѣяно** его макѣла, **грѣх** **абовѣм** житіа чинит змазѣ на **сѣкни** (Зб. 107, 1146—115); през **грѣхъ** **нѣакии** макѣлы и змазы на дѣши **зостают** (Выкл., 1246—125); ни единое макули, альбо запорохи (АСД, V, 198, 1687).

Макулка наз., *памяни.* ад макула. лѣна, и в^с тотъ час, кгда полна бываеть, мает^с **нѣакие**, в^с **собѣ**, **акобы** макѣлки: с тыхъ **мѣр** не **тѣт** **са** еще застановлѣть (Карп., 34).

Макуля гл. макула

Макхавейчикъ наз. *Старазапаветны свящѣнник.* Заразом и священство **набвыишое** з **оного** рожаю макхавейчиковъ вышло (Бельск., 197).

Макъ наз. 1. *Расліна з высокім сяблом, чырвонымі кветкамі, плод якої мае выгляд каробачкы з дробным насеннем.* на весне сами господари свое збоже травили, маки горохи бобы проса репа то все згола погинуло (Барк., 164); маки, горохи **а**чмень **а**рица, то все морозъ побиль (Там жа, 1656); **отец** ... **спровадил** его за собою до **огорода** в **котором** было полно **насѣяно** маку (Рым., 796); Алим: през и, Волоцюга. през і, **сѣлю** **има** и мак (Бяр., 227).

2. *зб. Насенне гэтай расліны, якое ідзе ў ежу.* [ествы что помогають семѣ] ... и горох хвостатыи и бобъ. и **грѣчиха** мак (Арыст., 210); в томъ свирне маку бочка (АВК, XXI, 186, 1556—1557); маку ковшъ, бобу бочка (АВК, XXXVI, 239, 1582); за бочкѣ макѣ **пятьдесять** гроше^с (Ст. 1588, 514);

оферѣте их **перед** **гѣем** **вѣгом** зособна теж и макѣ з **олеем** (Бельск., 566); **взял** **оного** маку и **почал** **жват** (Алекс., 9—96); увезли ... маку чашу, кошулю белоголовскую (АВК, XVIII, 398, 1660); муки пшениное кварть десять, маку полкварты, на сухари (ИЮМ, II, 107, 1684).

Малако гл. молоко

Маланья гл. молонья

Маларь гл. маляръ

Малборский гл. мальборский

Малвасия гл. малмазия

Малдрикъ, мандрикъ, мандрыкъ наз. *Салодкі сырок.* подле того свирна другой свирень на столпюжъ, в немъ ... сыровъ **р** (100), **мандриковъ** **ѣе** (75) (АВК, XXI, 185, 1556—1557); у другой клети ... сыровъ копъ пять, **малдриковъ** копъ тридцать (АВК, XXII, 237, 1565—1566); за **малы**^с **окрѣглы**^с сырь албо за **малдрикъ** **осмь** **пенези**^с (Ст. 1588, 514); **мандриковъ** **малыхъ** **округлыхъ** копъ чотыры и пять (АВК, XX, 137, 1598); въ свирнѣхъ ... **кробя** великая, въ которой рыбы вялые, солонины, **садла**, **мандрыки** **купные** (АВК, VIII, 557, 1603).

Малеване гл. малеванье

Малевание гл. малеванье

Малеванный, малиованный, малованный, малюванный, молеванный *дзепрым.* 1. *Ад малевати ў 1 знач. оусим образом рыгым албо малеваным ножами носы обрезаваютъ (Валх., 876); Кузьма Богдановичъ ... мѣль зъ Люблина товарь свой ... картъ и образковъ малеваныхъ и иныхъ дробныхъ крамныхъ речей за копъ 16 (АСД, III, 314, 1583); коли бы образ пенкне был сажоны^с або малеваны^с, але толко же **внѣтръ** **дерево** **мает** (Зб. 261, 1596); **намет** **четверогранасты**^с **высоки**^с з **дерева** **сѣхог**, **трѣскама** до **лацног** **огня** **наполнены**^с. а по **верхѣ** **золотыми** **опонама** и **малеваным** **вдичным** **приоздоблены**^с (Бельск., 2436); **ако** гды бы хто **вшедши** на **палац** **Кролевскій**, **оглядалъ** тамъ **малюваньи** **гисторіи** и **вшелакѣю** **оздобѣ** (Мак., 66); **навходоносор** **знакъ** **мѣль** на **всѣхъ** **хороговѣхъ** **голѣбици** **малеваные** (Зб. 259, 5266); мы **Образовъ** не **шанѣемъ**, **же** **сѣтъ** **малюваньи**, **але** **же** **сѣтыхъ** **выражаютъ**, **которыхъ** **в^с** **ихъ** **Образзахъ** **шанѣемъ** (Зб. вып., 104—1046).*

2. *Пафарбаваны; размалеваны.* **гетман** **знамена** **кгорое** **носила** на **зброи** и на **тарчи** на **своём** **так** **малевано** было все поле **злото** а **впосредку** **един** **левъ** (Троя, 366); **Макар** **молер** **сознал**, **иж** **продал** **ерчак** **молеванный** с **позолотою** за **полкопы** **гршей**

(АВК, XXXIX, 594, 1579); домъ што ее милость мѣшкивала, зо свѣтлицами, коморами ... саля около оконъ зверху малеваная (АВК, VI, 87, 1589); дванадцать свечъ великихъ поставныхъ, малеваныхъ и не малеваныхъ (ИЮМ, VIII, 381, 1623); иншии подобни сѣть гробомъ повапленым, зверхѣ малеванымъ и барзо оздобнымъ: а вѣ внѣтръ полнымъ костий оумерлыхъ (Мак., 337); выставили есте згромаженю своемѣ снопѣ, малованыѣ и звязаныѣ (Зб. 259, 2396); Купили две свечи малюваныхъ полфунтовыхъ (ИЮМ, X, 74, 1695).

3. *Ад* малевати у 2 знач. тые люди свецкие ѣпорьные, не маючи мощы жадное ани мниманое, ани малеваное смеют се в такъ великие ѣрады ... вдавать (Бер. саб., 62); приподобане сѣ зѣ страхѣ родачее, есть малеваное похлѣбство, змышленнымъ именемъ чти, тыхъ, которыи сѣ до неи всѣмъ срдцемѣ приложили ѣшѣквиваючи (Варл., 331).

Малеванье, малеване, малевание, малиованье, малованье наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* малевати у 1 знач. бовем ѣшановане образѣ (кого выражает маловане люб рысоване) на самѣю на ѣсобу стагаеть (Аб абр., 7—76); образописание: Малларство [так!], малиованье (Бяр., 192); за малеване двухъ образовъ на таблицяхъ древняныхъ ... заплатили золотыхъ осемъ (ИЮМ, IV, 186—187, 1686).

2. *Фарбаванне.* Сурику купили до малиованя печей полфунта (ИЮМ, VIII, 135, 1691).

3. *Малюнак.* вси стены храмовы около оукрашилъ есть различными ритинами и малеваниемъ (Скар. ТЦ, 1356); даемъ тому Ивану ... гербъ ... якъ то в малеваню того гербу, который в том листе нашем рукою малерскою значней есть вымалеванъ, на око ся вказуетъ (Пін., 55, 1540); постели тежъ золотыи и сребренныи розложоны были на мосту ... которыхъ дивною розмаитостью малеване здобило (Біблія, 572); в малеваню ест и материя и ѣорма (Зб. 261, 207); казалъ всюды и ѣстиниан церкви бѣдоват и ѣздоблат, малеванемъ золотомъ и камѣшками (Бельск., 3226); кгды малеване видимо на образѣ, до правдивого кшталтѣ ... переходимо (Варл., 1666—167); ѣтцевеж ѣные чи не в церквахъ соборы ѣные чинили, которые были малеванѣ полны (Зб. 752, 65).

Малевати, малиовати, маловати дзеясл. 1. *Рысаваць фарбамі; маляваць.* платье albo рубѣ несла есмь до малерѣ, на которомъ бы мел малевати (Пак. Хр., 24); на пописѣ каждого конѣ мает гѣтманъ нашъ казати в шѣрсть написати и петно

которое будет на кони на рѣстрѣ малевати (Ст. 1566, 22—226); хрстиане крѣть чтили, и ѣныи на деревьяхъ и стенахъ малевали (Бельск., 2816); Грекове и Русь визнавають быти якіеся мытарства, и образы малюють (Гарм., 185); Абысь ма теды не завстыдалъ ѣтца милѣючого ѣна. Повинни бовѣмъ сѣть маларѣ ведлѣгъ зразѣ ѣобразы маловати (Кін., 62); Бо и маларѣ глѣдѣчи на тварь кролевскѣю, малюеть (Мак., 283); старие ѣные цнотѣ в простоѣ шате малевали (Зб. 259, 309); неподобно бѣга и его неѣбнѣтую малеватъ натѣрѣ (Зб. 82, 196); сѣтый Лѣка малюваль много ѣобразовъ Престыма Бѣца (Зб. вып., 1046).

2. // *перан. Аписваць што-н.; уяўляць.* ѣн ... малюетъ толко ѣписѣючи справы бѣжне (Зб. 261, 2076); прагненѣ маючи, малюеть пред собою жродло воды текѣчои, выставѣючи себе ѣакобы пиль, хотѣи ѣуста и ѣзыкъ его схнѣтѣ ѣт прагненѣмъ (Мак., 184); который вѣдаючи житіе и цноты первыхъ людей мешкаючи на свѣте ... то тогѣ тежъ выѣбраженьемъ образы малеваль (Хран., 196).

Маледикъ наз. *Зняважлівае слова; лаянка.* коли сѣ им ѣзват не хотѣль: взывали, маледикте, то ест проклатыѣ, што з нами маешъ за справу (Пралог, 517).

Малейший прым., *выш. ст.* ад малый у 9 знач. всемѣ соборномѣ и вселенскомѣ бѣгчестію свѣтосіающаго самѣона, и многокроткаго во братіи малѣшаго но паче всѣхъ достоѣнѣшаго дѣда (Дыяр., 168).

Маление наз. *Змяшэнне.* але маленіе животное двоуи ради вѣщеи. ѣ. хворое природжніе нанже приходить сѣхота. и скаженіе бытное (Арыст., 234).

Маленкий гл. маленький

Маленко гл. маленько

Малень наз. *Дыня (салодкая).* З кондаѣлосомъ александръ ... видѣли тежъ винныи деревка маючи грона невымовне великии которого бы грона ѣдин члѣвкъ понести не могль. также тежъ и ѣрѣхи маючи ѣвочъ великиѣ ѣако малыи (Алекс., 40).

Маленься гл. моленься

Маленький, маленкий прым. 1. *Нязначны па велічыні, памерах; невялічкі.* тые счепки баволною ѣбѣжоут. а под баволною маленке соудинки сребрене завѣшають (Валх., 596); дали были до захованя ... котлы два: велики, а други з витуюдушъкою, трети маленки (АВК, XXXIX, 118—119, 1578); мѣл келю барзо маленкѣю из ѣднымъ ѣкномъ (Зб. 261, 144); ѣйце ... ѣпало на землю и збилосе: А натыхмѣсть з него вышол ма-

ленки^с *Ужъ* (Алекс., 36); Гдыжъ *какъ* золото з^с многого болота омыто, в^с маленьких^с кавалкахъ албо шт^счкахъ на кшталтъ проса найд^сеться (Мак., 163); церковь артемидина розсипалася на маленькіе частки (Пралог, 4856); оубогій згола ничого не м^сль опрочъ овцы одной маленькой (Хран., 2576); вс^с больваны на землю по^спадали и на маленькіе куси с^с поламали (36. 82, 315).

2. *Малалетні*. младенци ... были маленькі (Чэця, 274); было д^стя еще маленько (Біблія, 301); Даниил пророк ... б^сд^счы д^стятем маленьким без мовы выбавил с^ссанн^с невинн^сю от старцов потварных (Бельск., 137); змилуйся наостатокъ и *Ужалу^сся* над тым маленьким а милым сыном твоим (Тр. г^сст., 706); С которыхъ словъ збавителевых дае^сся знать, же и д^сти маленькіе крешенные быти мають (Навука, 20); маленькіе д^стки и с^сб^стелные девицы ... бежали (36. 259, 4556); Плакида маленькі до реки по вод^с б^сжал (Пралог, 516); самъ тежъ забиты^с ест, зоставившы с^сна григоры^с маленькимъ дит^сяткомъ (36. 82, 646).

3. *Невялікі на сіле праяўлення, нязначны*. рекла ему: о одн^с прозбу маленькую *я* тебе прошу не завстыжай облича моего (Біблія, 408); где б^стъ страхом смерти д^сш^с звонтплен^сю, а неприятел^с на пожартье ей готового обачить, маленьк^сю помочь ей посылаетъ (Мак., 371); одн^с просьб^с маленьк^сю *я* тебе прош^с (Хран., 288); всю мою пришлою [так!] прац^с за маленьк^сю роскош *У*тратила (36. 82, 123).

4. *Кароткі, лаканічны*. маленькую кроплю речи его слышали есмо (Скар. КІ, 32).

5. *У знач. наз. Дзіця*. В тотъ часъ отповедаючи н^ссь рекъ. визнаваютьсе отче пане н^са и земли, ижъ *У*таилъ еси сее от мудрыхъ и роз^смных^с, а открилъ еси то маленькимъ (Цяп., 15); маленькіе и немовятка прагн^сли хл^сба (36. 261, 1996); н^скоторым маленьким входъ до н^са ... замкнены бывають [так!] (36. 107, 1936 — 194); она тежъ з вязента з двома маленькими третим бременною будучи до церкви *У*текла (Пралог, 5816); Блгевил всимъ которіе с^са бо^сат г^сда, маленьким и великим (Пс. XVII, 127).

Маленько, маленько *присл.* 1. *Нямнога, мала, чуць-чуць, злёгку*. бог ... оу тот огород оушол ... а почал дрыжати и трохлен быти. и рекъ оучном своим сядите тоут ажъ *я* пойдоу а молитисе боудоу. а отшодши от них маленько как бы каменем закиноуль (Пак. Хр., 56); да близны ранне оуже гафтова-

не. толко тымъ балсамом помазаны боудоут маленько потом ихъ не познати боудет (Валх., 596); Застогналь м^сжъ е^с, и *У*слышавши сее воздохнулъ естъ маленько (Скар. ІС, 416); она же отвеша ему живъ ест богъ твой, иже не имамъ хл^сба, токмо з^с горсть муки въ сосуде, и маленько оле^с въ збанце (Скар. ТЦ, 1676); хто бы помыслиль. оучинити зелье. без лихого запах^с. и без лихого оукоушеніа. а не отменил бы в^сданіа его а маленько бы велми оуложил в потрав^с (Арыст., 205); анектанав почал мовит, поднесисе маленько з столца твоего (Алекс., 36).

2. *Нядоўга, недаўгачасна*. матка ... маленько потешеніа оу себе принала прото иже вежды слово от сына говореное оуслышала (Пак. Хр., 10—106); Колиж тако тыи два короли мелхиоръ а балтозаръ на пререченыхъ местцех во мгле и оу темности сядели тогды маленько мгла и хмооуры оузгороу оустоупили але зв^сзда се не *У*казала (Валх., 50); зл^скль с^са и сстал^с без розоума и какъ бы без доуше на землю пал да колижъ маленько полежалъ. а к себе с^са приворотил (Жыц. Ал., 986); Мален^ско поспишъ, маленько подремлешъ: мален^ско сложишъ руце твое абы поспал^с (Скар. ПС, 12); Здалосе ему *я*ко бы мечем его *У*тробу прободено, а задержавши маленько стерп^сль больсть и повстал от *У*годов (Алекс., 446).

Малерский *гл.* малярский

Малерство *гл.* малярство

Малеръ *гл.* маляръ

Малети *дзясл. Памянишца*. коли малеет сила мо^с не остав м^с (Пс. XVI, 706).

Малехонько *присл.* *Вельмі мала, не часта*. хотъ малехонько хто якъ либо въ Московскомъ господарств^с того князя Дмитра вспоминаеть (АЗР, IV, 268, 1608).

Малечко *присл.* *Нямнога, чуць*. склонисе малечко от хвалы твоеи *У*ступ^сючи великости александрово^с (Алекс., 17).

Малженка *гл.* малжонка

Малженский, малжонский, малжэнский, мальженский *прим.* *Сямейны, шлюбны*. видечы того м^сжа марьтина таков^сю м^сть к^с себе мальжоньскую (КВС, 4396, 1545); мы зъ ее милостью, яко зъ намилошоу малжонкою нашою, м^сшкаючи и въ почтливости и милости правдивой малженской будучи ... справу в^сновную вчинили (АСД, III, 11, 1549); разводъ малжэнски^с маеть быти перэд судомъ д^сховнымъ обоего закону (Ст. 1566, 75); ч^сжоложство ест зквалценъе або *У*крывжене

ложы мальженского (Зб. 261, 2536); Не можете мѣт вы-
полнати Ѹчинки малжонскіи. наѸкъ не маєте абысте са Ѹчили,
ани милосердыа шукаете (Алекс., 346); каждыѣ муж взял ламент.
а которіи седѣли в малженскоѣ ложницы плакали (Кн. Мак.,
486—49); Брачный сюзь, злѸчене малженское (Бяр., 217); коли
рекли вси аминь, сѣли до Ѹчты. але и веселье малженское зѣ
богазньо бжею справовали (Хран., 3886); Справъ малженскихъ,
особливе розводовыхъ, не можетъ жадень разсѸждати, кромѣ
самаго Епѣпа (Зб. вып., 81). ◊ М а л ж е н с к и й с т а н ь —
шлюб. Эльжбѣта ... прынесена до Польски до Кракова в мал-
жэнскіи станъ Жыкгимонту (Рач., 352); по тому жъ са matka,
братъа, стрыеве, и иные близьскіе, около выдана в станъ маль-
женъскіѣ девки ... заховати и первеѣ выданаѣ ее замужъ отпра-
вѸ отъ зата одержати мають (Ст. 1588, 270); панъ Юрьи ...
змовиль в станъ светый малжонскій дочьку ... Лаврына Войны
(АВК, XX, 78, 1592)); панна Ганна маєт мѣшкати при братѣ
своємъ пану Яну до того часу, покуль ее въ станъ светый мал-
женскій выдасть (АВК, XII, 545, 1612); намовал ей в малженскіѣ
стан бо вдовцем был, не мѣл жоны (Стрыйк., 442); сѸть слова
тыхъ ѡсѡбъ которыми шлюбѸютъ собѣ весполь предъ священником
хотаѹи встѸпити въ станъ малженскій (Дзід., 30—31); даль имъ
гдѣ бѣгъ ѡвощъ станѸ малженского потомство сыновъ двухъ (Зб. 82,
3476); Предъ малженствомъ бывають зарѸчины, то есть ѡбѣтница,
през дане собѣ рѸкъ, и перстеній, же млднецъ и невѣста, мають
зѣ собою встѸпити въ станъ малженскій (Зб. вып., 78).

**Малженство, малженьство, малжонство, малжэнство, ман-
зельство** наз. Шлюб, замужжа. которого бог на то выберет
такъ роетропны и мощныи изрѣдитъ слоученіе и манзельство
межи снѡмъ и дочкою цесарѣ римского да цесарѣ татарского
(Валх., 916); опустилъ тую пріязнь, которая жъ промежду то-
бою и наяснѣйшимъ княжатеми и паномъ Александромъ ...
черезъ малженство укрѣплена (АЗР, I, 220, 1500); таѣ внѸка
моѣа была з нимъ в мальжонъствѣ (КВЗС, 33—336, 1537);
девѹки, которіи суть и будутъ ... замужъ выдаваны, абы тымъ
же обычаемъ черезъ близькихъ были скупованы ... которіе тоѣ
мальженъство имъ еднати и выдавати за границу замужъ ихъ
будутъ (КПД, 232—233, 1554); хочэмъ мети абы малжэнство в
почтивости было заховано (Ст. 1566, 736); написана есть всѣ
твоѣ вѣрность малженства (Каз. Кір., 1556); дочкѸ свою дал в
малженство (Бельск., 129); богатого мѸжа дочкѸ знаменитоѣ
пѣнкности въ малженство зарѸчилъ (Варл., 141); Женитва:
Малженство (Бяр., 43); Сакраментъ малженства, есть нераз-
дѣльное злѸченіе мѸжа съ невѣстою (Зб. вып., 78).

Малжонка, малженка наз. Жонка. о удовахъ и ѡ мальжон-
кахъ имъ же посполно записаніе не залежитъ (Вісл., 8—86);
братъ моѣ небощикъ бачечы кѸ собе мальжонъкѸ свою
склонѣнѸю за прынесенъемъ ѡтписаль еѣ того имениѣа своего
третюю часть (КВС, 442, 1552); кестутеи ... просиль ее абы
емѸ была малжонкою (Патр. П, 94—946); Ѹ ѡсташине имену
его где му Ѹмарла малжонка александра княжна крошинскаѣ
(Еўл., 22); Ѹподобаласта емѸ, ижъ была Ѹродива и мѸдра, тамъ
же ей просил, абы емѸ была за малжонкѸ (Стрыйк., 545); тоѣй
млстю зневоленый, зычилъ бы собѣ ей за ѡблюбенницѸ и
малжонкѸ взати (Мак., 124); Козлаковскаѣ вынесла ... выво-
лане на Ѹрожоногъ такѸба Кашевскогъ и малжонъкѸ еѣ (КАР, 5,
1646); кгды ей ѡгледалъ деѡклитианъ, ѡбачиль ей ѸродѸ
такѸю такіе нигды не видель, и место гневѸ сердце до ей
склонилъ абы ей за малжонкѸ метъ могль (Пралог, 6566); на
той часъ есть вонтплѣвостъ, чи беретъ невѣстѸ, за свою мал-
жонкѸ, чи за наложнѣцѸ (Зб. вып., 4).

Малжонковъ прим. ад малжонковъ. если не естесь сплюгав-
лена ѡпѸстивши ложе малжонковѸ, не зашкодѣтъ тобѣ тыи воды
велми горкии (Біблія, 181); если не спалъ мѸжь ѡбчій з тобою, и
если не естесь сплюгавленна ѡпѸстивши ложе малжонковѸ, не
зашкодѣтъ тобѣ тыи воды велми горкии (Хран., 1306).

Малжонокъ, мальжонокъ, молжонокъ наз. Муж. листъ ве-
новныѣ, ѡт малжонка еѣ еѣ належачиѣ (КСД, 954, 1516); сѣ
которого раны небожчикъ малжонковъ мой, тогожъ часу змерѸ
(АВК, XVII, 420, 1560); мальжонъка моего дома нетъ (АВК,
XXXVI, 227, 1582); зъ тыхъ причинъ значисе, ижъ небощикъ
малжонковъ пани Щодриноѣ отъ тыхъ обвиненыхъ замордова-
ный есть (АВК, XVIII, 148, 1597); она тежъ зсѣла з велблюда
спытала елиезера кто то ест, повѣдилъ ижъ то ест малжонковъ
твоѣ (Бельск., 196); Слова повінні бы мальжонковѣ мовить тыѣ
албо тымъ подобные за сщенникомъ (Навука, 155); панъ Яхи-
мовичъ яко малжонковъ увѣривши той малжонковѣ своей,
ожидаль еѣ до дому (АСД, I, 284, 1634); Ревнитель: ... Завистный,
заздоровивый: завистный молжонковъ, милостникъ горливый
(Бяр., 138); она мовила смеле: большъ моѣ малжонковъ несмер-
телный, и несмертелные скарбы ѡбещаль (Пралог, 657); Чи
могѸтъ малжонковѣ междѸ собою постановити, абы до За-
конѸ пошли? (Зб. вып., 806).

Малжонскій гл. малженскій

Малжонство гл. малженство

Малжэнский *гл.* малженский

Малжэнство *гл.* малженство

Малигна *наз.* Лихаманка. мѣщанинъ виленскій Иоаннъ Лункевичъ захороваль (заболѣлъ) на горячку малигну (АСД, XI, 117, 1753).

Малинникъ *наз.* Настойка з малины. отъ барилы кестранку и малиннику по 6 грошей польскихъ (АЗР, III, 194, 1576).

Малиованый *гл.* малеваный

Малиованье *гл.* малеванье

Малиовати *гл.* малевати

Малиогранать *гл.* малокгранать

Малитва *гл.* молитва

Малити, молити *дзясл.* 1. Змяниаць, рабиць меншым на сіле, інтэнсіўнасці, ступені. тако чинити тое з мыслію. крѣпость ѿныи оуды помогаюу томуу дѣлѣ. престаць же раслабляеу и молит (Арыст., 210).

2. Перамениваць значэнне, ролю каго-, чаго-н. если хто ... справъ емѣ зъ Бга належачихъ ... занехиваеу, той малить Га, малить той имѣ Хво (Каліст, II, 244).

Малитися *дзясл., зв.* ад малити ў 1 знач. хотѣж вѣра одна естѣ, вшакже з вѣдомости и невѣдомости мнѣжитсѣ и малитьсѣ (Каліст, II, 40—406); Вѣра заисте кѣ Бгѣ братіе одна естѣ, вшакже мнѣжитсѣ и малитьсѣ вѣдомостъю або невѣдомостъю (Там жа, 2506).

Малицыя *наз.* Злосць; каварства, хітрасць. недосытъ маючи подземныхъ низкостей мѣстцѣ, для пробования своихъ лиценцый, або рачей малицый, але и высокостей небесныхъ тыкаюся (Пыт., 95).

Малмазия, малвасия, малмазея, малмазыя, малмазѣя, мальвазея, мелмазея *наз.* Гатунак віна. воеводове ... и цѣны шынкवानа питыя привозного мушкатѣлы малмазѣс и пива ... чэрэз вриадниковъ своихъ постановене чинити маюу (Ст. 1566, 37); Отъ мальмазыи, отъ мушкатѣлы, отъ кожного гарница п[e]н[e]зи 4 (КПД, 398, 1566); отъ барилы мальвазеи ... по 16 грошей польскихъ (АЗР, III, 184, 1576); мѣлѣ мелмазеи куфѣ 3 (АСД, III, 292, 1583); ѿколо мер и цѣны шынкवानа, питѣ такъ привозного мушкатѣлы, мальмазеи, вина, тако и медѣ ... постановенье и Ѹставу ... чинити маюу (Ст. 1588, 107—108); маюу платити мѣщане ... Отъ куфы малмазіи копа одна и грошей двадцать (АЗР, IV, 249—250, 1605); Вина венгерского не заживали передъ тымъ, — малмазыю скромно пияли (Мял.,

318); Не можетѣ сѣ засѣ отправовати Слѣжба Бжаа, на винахъ приправныхъ, то естѣ ... Алкантъ и Малвасіа, поневажъ час-то бываюу приправныи (Зб. вып., 19).

Малманъ *наз.* (?). тот днѣ добръ на все ... малманы кѣпити. и четверножинѣ кѣпити (Неба, 856).

Мало *присл.* 1. У невялікай, недастатковай колькасці, ступені; нямнога. бояре дей намъ въ томъ вельми мало помогаюу (АЗР, I, 72, 1456); да оу иныхъ сторонахъ мало албо ничего не ростеть (Валх., 476); тую землю къ той части прилучили, што тамъ пашни и сѣножатей мало, нижли въ иншихъ частехъ (АСД, I, 34, 1536); тамъ мало было иныхъ людеи, толко ѿрашы, а пан ихъ былѣ ѿрашец, и мѣл дванадцать сынов, и вси были ѿрашцы (Трыст., 71); житѣ сѣхоствъ была вельми зашкодила, дождѣ мало выдало (Барк., 169); мало его естѣ рищеров, але сумъ моцни тако то той перець (Алекс., 10); вѣ девѣти днѣхъ перешедши всю ѿнѣю пѣшѣ, и близко ѿгорода бѣдѣчи, мало спалѣ той ночи (Мак., 15); Сцѣгло: Стисло, скѣпо, немного, барзо троха, мало (Бяр., 161).

2. Чуць, трохи. потчеса под нимъ конь. и наломил ногу мало (Чѣшця, 244); оу немъ ростет а плывет балсам как бы с коуста, который естѣ мало вышши ниже на локти ѿдѣ земле ... а его листьѣ как бы ѿ трехъ верхохъ ростѣют (Валх., 59); Ты же постой мало да возвещу тобѣ слово господнѣ (Скар. ПЦ, 20); мало повышшей в той же бесѣде рече (Будны, 244). ◊ М а л о н е — амаль. Дмитръ Сапѣга ... мене самого мало з луку не забилѣ (АВК, XXI, 71, 1555); конь почал рѣзати такъ моцно, мало сѣ весь град не роустрасѣ, и мало семерыхъ желѣзъ не розбил (Бава, 151); тамъ жи ми марца ѣ (5) днѣ ночуючи ѣ рынконтахъ розбоѣницы мало были не забилѣ (Еўл., 33); такъ ѣже высоко збѣдовали вежѣ ѿнѣю, же мало мѣца не достагнѣли (Біблія, 29); такъ ижѣ локетка мало живо не захватили, коториѣ был на тоѣ час в кракове (Хр. польск., 106); гдымъ сѣ ѿ немъ рано пыталѣ и до дворѣ ѿ томъ ѣдатисѣ хотѣлѣ, тѣды мало нас не позабіано (Дыяр., 151); Преслѣдѣюу мѣ невинне ратѣс же мене. мало мене не докончили на земли (Пс. XVII, 138). Параўн. малу.

3. Толькі што, незадоўга. мало пред оусходомъ зари троано-ве мужи валечныи которыи здрови были зброю брали (Троя, 65); приходши мало ѿтуле, ѣрѣлѣ такова зеведеевого, и иоана брата его (Цяп., 436—44); с тымъ которыи з великою громадою людеи на тотъ сынодѣ прыбылѣ мовили, жалѣючысе на

то ижъ надъ обѣтъницѣ свою, надъ росказанье короля его милости, и надъ прозбѣ свою которѣю мало передъ тымъ шлючи до варшавы (Бер. саб., 36—4); Гдымъ на то благодатію, **такомъ** рекль, **престогу** и животворащого **Дѣа**, **отъ Црковной** зверхности **инавгурованъ** быти, оудостоенымъ сталъ; **обовязанъ** бывши мало передъ тымъ за добровольнымъ моимъ зезволенемъ не иначе оучинити (Сматр., 9); мало заснѣвши, **обачилъ** себе **отъ нѣакихъ** страшныхъ мѣжей бытъ порваного (Варл., 279); **передъ свѣтомъ** коли мало **зснули** заразъ **обачили** **обохъ** сыновъ своихъ, **передъ гдѣмъ вгломъ**, **стачихъ** в шатахъ коштовныхъ (Зб. 82, 351б).

4. **Амаль**. они мало не каждого году мѣры торгова, которою збожье продають, прибавляють, такъ, ижъ вжо мало еѣ не половину прибавили надъ оную первшую мѣру, которая съ стародавна была хована (АЗР, III, 11, 1547); они ... меры торговый ... прибавляють, такъ, ижъ тежъ вжо мало ее на половицу прибавили надъ оную первшую меру, которая съ стародавна была хована (КПД, 152—153, 1547).

5. **Нядоуга**. у mało kniażywszy Szwintorohu na Nowohorodcy, у на Ruskich horodech, у otec ieho wieliki kniaz Litowski i Zomoyski Utenus umre (Бых., 486).

6. **У спалучэнні з займеннікамі і прыслоўямі** (нешто, ничто, штось і г. д.) **азначае**: **нямногія, нямногае**. есми братиѣа сказалъ вамъ мало нѣшто терпѣние **сѣго** дмитрея (Чэщя, 60); **королъ** ... **которыи** великое работы **зброн** **поднял** бо **оног** **днѣ** мало нѣшто **отъ** валки **отехав** а **длѣ** **ододхнѣнѣ** на берегъ **отехал** (Троя, 246); **нашли** мене сторожи што **ходѣть** по городѣ што **любитъ** **дѣша** **моѣ** чи **видѣли** есте: мало какъ **прошла** есми **отъ** нихъ ажъ **наидохъ** того што **любитъ** **дѣша** **моѣ** **инахъ** его и не **пѣстихъ** его (Зб. 262, 836); **вода** **тое** **весны** **была** **вельми** **велика** **з** **Смоленску** **зсе** **мѣсто** **понела** **была** **мало** **штось** **не** **дошла** **вода** **была** **до** **Покровское** **горы** (Рач., 340); **польска** **мало** **што** **передъ** **тымъ** **прынали**, **рѣсь** **до** **царокгродѣ** **а** **полацы** **до** **рымѣ** **такъ** **которымъ** **было** **ближеи** **послы** **свое** **выслали** **о** **капланы** **и** **епископы** **просечы** (Бер. саб., 40—40б); **Того** **ж** **рокѣ** **хѣи** **лето** **было** **мокрое**. **поводки** **были** **частые** **мало** **хто** **при** **рекахъ** **великихъ** **сена** **косилъ** (Барк., 173б—174); **абыс** **толко** **длѣ** **себе** **мало** **нѣшто** **пѣназей** **на** **стравѣ**, **и** **одежѣ** **взѣлъ** (Варл., 184); **разомъ** **Епѣтъ** **и** **посѣааетъ**, **и** **парохію** **даетъ**, **отъ** **посѣеніѣ** **ничого** **не** **берѣчи** ... **але** **мало** **ничто** **отъ** **поданіѣ** **парохій**, **въспріемлетъ** (Зб. вып., 59).

7. **У знач. наз. Невялікая колькасць**. Кто бы за мало много упросилъ а побралъ без данины (Ст. 1529, 4); **аше** **бо** **наложиши** **на** **мало** **многое**. **црствѣ** **своемъ** **шкодить** (Арыст., 149); Кто бы много за мало **зспросилъ** (Ст. 1588, 25); **будешъ** **ли** **много** **мѣль** **гойне** **дава**, **мало** **ли** **и** **того** **мала** **здѣлѣй** (Біблія, 590—591). **о** **М** **а** **л** **о** **м** **а** **л** **о** — **чуць-чуць**. в замѣтахъ крѣжачи и блѣдѣчи, **мало** **мало** **в** **теча** **нѣ** **днѣ** **прово** ... **не** **потонѣли** (Дыяр., 150б—151); **м** **а** **л** **о** **м** **н** **о** **г** **о** — **ні** **мала**, **ні** **многа**. **старостове** **и** **писарь** **повинни** **мѣть** **скриню** **на** **гроши** **приходовые** **в** **скарбцѣ**, **и** **откол** **бы** **мало** **много** **пришло**, **мает** **писарь** **записавши** **до** **реестрѣ** **своего** **до** **скринки** **вложить** **и** **замкнѣти** **двѣма** **замками** (Ст. бр., 22б); **м** **а** **л** **о** **н** **а** **т** **о** **мъ** — **няважна**. **мало** **на** **томъ**. **иже** **кто** **не** **блудить**, **а** **предѣ** **на** **сердци** **похотію** **горить**, **потреба** **абы** **того** **не** **мѣль**, **то** **есть**. **абы** **того** **не** **мѣль**, **то** **есть**. **абы** **жону** **понѣлъ** (Будны, 83—83б); **мало** **на** **томъ** **же** **хто** **малымъ** **або** **грѣбнымъ** **шнѣркомъ** **звѣзаны** **предѣ** **он** **звѣзаны** (Зб. 261, 137б); **н** **и** **м** **а** **л** **а** — **ані**, **ніколькі**. **ловѣт** **ихъ** **и** **имають** **ихъ** **псы** **и** **леварты**, **а** **коли** **преде** **псы** **бежат** **по** **ветроу** **далеко** **чоути**. **ихъ** **а** **коли** **псы** **албо** **леварты** **зымають** **ни** **мала** **не** **роушат** **се** **ани** **боронѣтсе** **хотѣ** **соутъ** **вельми** **моцны** (Валх., 50б); **н** **и** **м** **н** **о** **г** **о** **а** **н** **и** **м** **а** **л** **о** — **якраз** **столькі**, **роўна** **столькі**. **нигды** **никому** **се** **не** **опрікрила**. **жаднаѣ** **шемранѣ** **еи** **не** **зслышала** **николи** **ни** **много** **ани** **мало** **ни** **с** **ким** **не** **мовила** (Зб. 107, 118б); **м** **а** **л** **о** **с** **т** **о** **я** **т** **и** — **не** **турбавацца**. **наконецъ** **и** **погрозокъ** **и** **небезпечности** **здоровѣѣ** **нашого** **звезде** **полно** **о** **которое** **мало** **стоимъ** (Унія, 2б).

Малобачный прим. **Патаемны**. послалисмы до него, прекладаючи емѣ, **такъ** **иншіи** **его** **и** **в** **складанью** **и** **оголошанью** **синодѣ**, **и** **в** **зниканью** **розмовѣ** **з** **нами** **на** **немъ**, **малобачные** **постѣпки** (Апакр., 13).

Маловажити **дзясл.** **Пагарджаць**, **адносіцца з** **пагардай**. **Всѣкий** **человѣкъ** **онъ** **же** **опѣщаеть** **ложе** **свое** **сей** **маловажитъ** **душу** **свою** **гдѣ** **кто** **согдѣааетъ** **мене** (Скар. ІС, 37б).

Маловажный прим. **Які** **не** **мае** **вялікай** **важнасці**; **нязначны**. **бѣжественного** **первого** **щасливого** **оного** **райского** **мешканѣ** **отпалисмо** **длѣ** **престѣпства** **прадѣда** **Адама**: **поданы** **былисмо** **на** **сей** **нашѣ** **теперешній** **маловажный** **животъ**: **а** **роскошами** ... **дѣволѣ** **зголѣдованы** **зоставши** (Каліст, II, 6б—7); **Мѣдршы** **зас** **и** **его** **офѣровники** **такъ** **нѣмые** **стоали**, **не** **могѣчи** **ничого** **противко** **томѣ** **мовити**, **але** **толко** **слабые** **нѣакіе** **и** **маловажные** **вносѣчи** **словца** (Варл., 252б—253).

Малованный **гл.** **малеванный**

Малованье гл. малеванье

Маловати гл. малевати

Маловерие наз. *Недавер'е*. маючи з^с собою сполплаваючого Ха, не мѣлиса боати и страшити, дла тогожь и примовлаеть имъ такъ боазливимъ, и показѹеть, же таа самаа боазнь их^х маловѣрие небезпеченства и бѣды приносить (Калист, II, 256).

Маловерный прым. *Які недастаткова верыць у каго-, што-н.* мовиль имъ, што страшливы есте маловерные (Цяп., 106); што мыслите въ себе маловерные, ижъ хлебов^с нѣ взялисьте (Там жа, 22—226); **Вѣрили**, же радовати ихъ можетъ **Гдѣ**, еднакъ такъ маловѣрныи мовать, ратѣи нась, гинемо (Калист, II, 1376); христос выгнавши его рѣкою рекль маловерны^с дла чого се вонтпиль (36. 255, 2—26); маловерны^с. чы ѹже розѹму не маеш (36. 752, 2066); Чи можемъ брати за кѹмовъ, еретиковъ, или инныхъ маловѣрныхъ? (36. вып., 12).

Маловерство наз. *Уласцѣвасцѣ малавернага*. Не вѣтрѹ пригрожьеть, але ослабѣломъ Петрови з^с маловѣрства примовлаеть, мовачи, маловѣрный, дла чогось звонтпиль (Калист, II, 53).

Маловременный, малоуремный прым. *Недаѹгавечны*. терпѣте и не боитес мѹкъ их. маловрѣмны бо соут (Чэщя, 1436); прослависа жите твое. малооурѣмное в семь житы (Там жа, 2976); не лишѣмса за маловрѣмныа страсти житыа сего (Там жа, 3156).

Малогласне прysl. *Слабагалосна, маѹклива*. Низѹплѣжнѹ: Смѣрениѣ и малогласнѣ (Бяр., 97—98).

Малогодний прым. *Які становіцца непригодным, не падыходзиць для чаго-н.* Кгды настали слабы и малогодны цесарове грецкие, albo костантинопольские, по ираклию ... стратили землю жидовскѹю (Бельск., 3956); тыи и иныи неволники, так оборочает цесар: старые также грѹбие albo малогодны до роле^с обертает (Там жа, 411).

Малодушие, малодушие наз. *Маладушиа*. ѿт корени злог. оунынѣ вѣтвѣ. ѿтчаанѣ, малодѹшые, гнѹсность, злость (Навука, 57); Небрежность: малодѹшые, гнѹсность (Бяр., 90).

Малодушный прым. *Маладушны*. власност ... таа приналежит до дарѹ порады которою стѣе малодѹшныхъ ѹтвержают (36. 259, 525).

Малодушие гл. малодушие

Малое прым. у знач. наз. *Малаважнасцѣ, нязначнасцѣ*. За малое са им^с видитъ доброволне пребывати ѹ девѣстве, аже

мольбою тое ѡвешаютъ (Будны, 29); такъ в крадежи если шо малого ѹкрадет ест грех (36. 261, 87); ѡгон где палит ничог не ѡпѣщаетъ такъ великог такъ и малого (Там жа, 1196).

Малозрачный прым. *Які дрэнна бачыць*. боудет ли подобник ѡчима животным, и станоут (такъ) бы стрелы и мало подвижаются и малозрачныи сеи ес глоупъ (Арыст., 176).

Малокгранатъ, малиогранатъ наз. **1.** *Плод граната*. Ѹ долѹ при ногахъ тоеиже ризы вѹколо ѹчинишь такъ малокгранаты зѣ иакинѹѸ и шарлату и кармазинѸ (Біблія, 145); оу долѹ при ногахъ тоеиже ризы вѹколо оучинишь такъ малокгранаты, з^с ИакнѹфѸ, и шарлатѸ, и кармазинѸ (Хран., 1056—106).

2. *Вино, прыпраўленае гранатам*. Не можетъ са зась ѡтправовати слѹжба **Бжѣа**, на винахъ приправныхъ, то естъ, на винѣ піолѹнковымъ, декоктѣ, агрестѣ, малиогранатѣ (36. вып., 19).

Малокормящий прым. *Малапажыѹны*. кормъ ... тонкии же малокормящии. оугодни соут. такъ бы марѹліа. и аблоко (Арыст., 217).

Малолетный прым. *Кароткачасовы*. Аще хочеши ведати многолетное црство его. и малолетное игнанѣ ѿт седежа сво-его и властиа (Плячо, 82).

Малолюбие наз. *Непрыязнасцѣ, неприхѣльнасцѣ*. мнози власы на срдцы и на чреве оуказѹеть прирѹженѣ скотьское и малолюбие до правды, а многолюбѣ до кривды (Арыст., 176).

Маломожный прым. у знач. наз. *Бядняк*. нагъ бых не ѡблекосте ма. и маломожнымъ не сотвористе млстне (Чэщя, 2896).

Маломощный прым. *Тое, што і маломощный*. Слѣпых и хромых такъобы рекль, ѡборонят тыи маломощные без нас, дѹфаючи моцно^с ѡборонѣ мѣстско^с (Бельск., 104).

Маломощный прым. *Нядужы, слабы*. Тое двое Казанье, которое са ... на два знаменитые а дѣши каждого истинного хрѣстѣнина, велце милые, и оутѣшныи празники, в^с црѣви Бжѣи ... през^с маломощнѹю и хѹдооумнѹю персонѹ мою, ѡтправовало (Карп., тыт. л.); *Вредныи*: Вродоватый, бѣдный, маломощный (Бяр., 17). *Параѹн*. маломощный.

Маломясный прым. *Сухі, худы*. слижние же сѹхое. фоулсо ег твердо, и тако же весь живот соух. а грѹди маломясныи и жилы великии (Арыст., 186).

Малооголошенный прым. *Малавадомы*. абы на томъ малооголошеномъ помѣстномъ синодѣ, без^с позволеньа патрѣархов и всеи црѣкви восточной ... заложнымъ, зѣдноченѣ з римскимъ западнымъ костеломъ бѹдовано и чинено не было (Апакр., 14).

Малопожиточный *прим.* *Які дае малую карысьць.* подь домомъ ставокъ и млынокъ малопожиточный, кгдажь вода барзо мала (АВК, XIV, 619, 1597).

Малопотребный, малопотрэбный *прим.* *Які не з'яўляецца неабходным.* где бы на местцу малопотрэбном было скробано не ку шкоде стороне тогды шкодिति не можэт (Ст. 1566, 886); причитаючи имь нѣшто въ несовершенной науцѣ пустошного и растленного и малопотребного отъ нихъ ученія (АЗР, IV, 33, 1590); были ми частые гадзы на тые воѣны а тако юж тэраз ѣпатруе малопотребные бовем же и речи посполитоѣ пожитку не веле тэ воѣны приносили (Еўл., 2); не тот ест панъ который ... справѣет такъ веле накладныхъ а ѣтратныхъ заводов малопотребныхъ (Зб. 259, 2566—257).

Малопочесный *прим.* *Які не карыстаецца навагай.* хочешъ вѣрѣ хрестианскѣю прыняти, и габит законныи, который так малопочесный ненавидѣлес, на себе взят (Варл., 23).

Малопристойный *прим.* *Які мала аднавядае прынятым правілам прыстойнасці.* маецъ в собѣ бесѣда Пытаня и одказы такісь малопристойныи и марныи (Мак., 206).

Малослыханый *прим.* *Мала чутны.* его за тотъ срокиѣ а малослыханыѣ ѣчинокъ почтивости и горла ѣтсѣдили есмо (КЛС, 93, 1597).

Малосонный *прим.* *Які мала спиць.* излиание мозговъ боудет ли горяче. а ѣчи черныи ... а боудет толсть. и много крѣпок и кѣдравъ. и малосонень (Арыст., 184).

Малость *наз.* 1. *Невялікая колькасць.* Не кохайсь во множестве или въ малости людей понеже одинакова ест пригода их (Скар. ІС, 30); ѣни не могѣчы на томъ именеѣцы живности мети для малости земля ... продали на вечность (КВС, 6766, 1552); Видѣчи то войско Московское, ижъ малость люду нашого, допустили имь переправы; и триумфовали Москва, малость люду нашого вжо переправленого видѣчи тамъ (АЗР, III, 237, 1578); не зровнаетсе великост персовъ з грецкою великостю, бовѣмъ нас ест болшеѣ ниже ѣных, А всакож хочъ ѣных и болшеѣ бѣде, нехаѣ се не лекают з того сердыца ваши, бо великое зобрание мухъ не ѣчинит жадной поражки малости ѣсам (Алекс., 19); тыми суднами тою рѣкою портовою Вельею ... одну витину съ товаромъ на той рѣцѣ, на урочищу Жоловицкихъ лукахъ, для малости воды розбило и товары затопило (АВК, VIII, 508, 1623); хлопца зась Феска Андреевича, для малости леть его, на тотъ часъ отъ винъ волного учинивши (ИЮМ, IX, 416, 1641).

2. *Невялікі памер.* О оушію ... должина же их знаменѣет многослов ег. из малость их знаменуеет разоум, хитрость и зачюже сѣгненіе (Арыст., 199); Слышачи цесар дариѣ, пытал ихъ ѣ способѣ и ѣ кшталтѣ александровом: А ѣни ему ѣказали ѣобразъ его на картыне вымалеваныѣ коториѣ коли ѣзрѣл дариѣ възгорѣлъ его для малости ѣсобы, а зараз ему послалъ пилу, мачѣгѣ (Алекс., 7).

3. *Малаважнасьць.* к сѣдѣ ... подлѣгъ великості а любо малости имаеи быти прістѣпъ (Вісл., 13); дае их гдѣ вѣгъ нам в моц, бо ѣ нег великост малост, а малост великост (Бельск., 95); А ижес ихъ звитѣжил, мнимаешъ абыс высокост нашу под твою малость подбилъ; што вжды не може быт, жебы земля над высокост небескую мѣла быт преложена (Алекс., 246).

Малотвердый *прим.* *Мяккаваты.* такъ малотвердого ѣного и малопотѣшного пріймоваль покормѣ, такъ толъко жити могъ, и не допѣскаль, абы доброволне собѣ заданую смертію, заплаты ѣное не стратилъ (Варл., 3456).

Малоукъ *наз.* *Той, хто малапісьменны.* нѣкотѣрыи малѣжкѣ, котории без розсѣдкѣ писмо бжтвенное читаютъ ... споръ чинаѣт (Каліст, II, 32).

Малоумие *наз.* *Дурнаватасць.* многіи влас ... на гроудех и чреве знаменуеет малооумиѣ (Арыст., 196); глас чсты и сладкии знаменуеет малооумие (Там жа, 199).

Малоумный *прим.* *Слабы на розум, дурнаваты.* кнзь малооумный а многоѣбидливыи (Зб. 262, 108); ѣ носѣ ... боудет ли толсть и великѣ боудеть малооумень (Арыст., 198).

Малоуремный *гл.* маловременный

Малоучоный *прим.* *Малаадукаваны.* Пише созомон, иж ѣдин, стариѣ и малѣжчоныѣ епѣпѣ, поднил се деспѣтоват, з ѣднымъ философом (Бельск., 267).

Малпа *наз.* *Малпа.* Якубъ ... почаль дей ее лаять ... зовучы дей ее малпою, вшетечницею (АВК, XX, 139, 1598); Вѣлканус ковал мистерныѣ ... вымыслил ковалѣство ѣт мальпы (Царств., 746); там была незличонаѣ великост малпѣ (Алекс., 40); нѣкотѣрые кота, и пса, и волка, и малпѣ, и смока, и змію ... чтили (Варл., 247); Котѣ морскій, малпа, кочкодан (Бяр., 303); такѣвъ стѣи пишет ... ѣ коте морскомъ албо ѣ мальпе (Зб. 259, 247).

Малпий *прим.* *ад* малпа. щепил ное вино придаючи к немѣ, крови лвиной, вепровои, баранеи, и малпеи (Бельск., 10).

Малу *присл.* *Тое, што і* мало у 2 знач. Наболшии же, превратитсѣ во кров тако бы вино. желток вода маснаѣ. а иное

далеко малъ како бы поправы лекарьские (Арыст., 216); Потомъ в^с оутиски, оукрочене и оутрапен^саа впадает^с для дос-вѣдчен^а, жебы помалѣ малѣ оустаючомѣ злегка и гинѣчомѣ в^с ней грѣхови през дѣха, оускромилася (Мак., 216).

Маль *гл.* маль

Мальй *прим.* 1. *Нязначны на велічынѣ, намерах; невялікі.* бѣдѣт ли великое именіе а бѣдѣт ли мало ино подлѣгъ имѣніа братіа плататъ пенѣзи (Вісл., 36); зостался был домок мальй передъ одною хоронкою на подобенство малого погреба оучиненый (Валх., 43); Четверты^с шатерь полотняны^с, велики^с. А пяты^с шатерь малы^с (КСД, 874, 1516); котловъ малыхъ пять, то есмо осумовали по пяти грошей (АЗР, III, 49, 1553); Четвертый кон вороный же жеребец невалашаный худый и мальй (АВК, XXXVI, 31, 1582); [п]о колку дни^с седячи Филип царь в палацѣ своемѣ. ѣказалсе ему малы^с а велми тихи^с пташекъ (Алекс., 36); Коня продали полового малого за золотыхъ двадцать два (ИЮМ, II, 9, 1683). ◊ М а л ы й п а л е ц ь — мезенец. Никола ... вложилъ палець свой малыи во уста дѣвци (Чэщя, 1026).

2. *Невялікі ростам, нізкі.* за тыми сторонами и землями родатсе люди. велми малы (Валх., 54); выстѣпил теды оны^с перяславлянини, з воѣска рѣског, мѣж малы^с але связны^с (Стрыйк., 448); персове видячи способ александров мѣдрост смѣлост и моць, котораа се в то малом тѣле таила (Алекс., 18); тотъ ваншатѣр тѣломъ мал был але хитры^с, и на конѣ жестокій (Алекс., 1697, 36).

3. *Нязначны, малаважны.* сѣдыа тое земли имеетъ сѣдити прі нашомѣ дворе ѿ которыхъ колі жалобахъ великихъ или малыхъ (Вісл., 126); с малыми деи грехи люди въ црковѣ стѣю входат (Чэщя, 291); та была так мала причина для кторей тронанове оного дѣла отриманья вѣтажства опѣстили (Троя, 64—646); если речешъ иж малые грѣхи тепер сѣдат ... ино и на томъ сѣ мылишь (Каз. Кір., 216); Посполиты^с люд нарекал ѣпадкѣ великог з малои причыны (Бельск., 846); малое лѣкарство часомъ з^с великое хоробы человѣка выбавляетъ (Варл., 1416); малы^с ест смѣтокъ нашъ бо час живота того так барзо коротки^с (Зб. 255, 56); если нас погубишь самъ себе разбоинникомъ назовешъ, а царю дарію малѣю шкодѣ ѣчинишь (Алекс. 1697, 236). ◊ Б е з ь м а л а *гл.* безъ; отъ мала и до веля *гл.* веле.

4. *Непрацяглы, малы на часе.* ѿ страха вси ниць пали лицемъ на земли. и по малѣ часѣ възрѣли очима к горѣ (Чэщя,

2676); на малый час пред оумоученьемъ гсена оу себе держал (Валх., 606); въ корчомныхъ домѣхъ, лѣтѣ, коли вжо ночи малыи бувають, не надобѣ никому съ огнемъ пити (АЗР, II, 3, 1506); коли сѣа они пустили в тотъ турнаи, они вчынили великое чудо в маломъ часу (Трыст., 29); Потомъ по мало^с хвиле прислали ихъ милост, же сами хочѣтъ быти ѣ княжати (Барк., 486); Лаван просилъ его еще абы емѣ малы^с час послѣжил (Бельск., 226); в^с малыхъ днѣхъ такѣю послѣгѣ скончивши, вси скарбы выпорожнил (Варл., 323); она положиши сѣа по мало^с хвилце кричатъ почне (Пралог, 491).

5. *Нешматлікі.* кнѣзь же великии побеже оу малѣ дружине. и црѣ Темертиклоуи тогды прииде к Киевоу (Увар., 97); Король поехалъ з малою дружиною (Трыст., 28); з рѣкѣ неприателскихъ ледво з людомъ малымъ ѣтеклъ (Алекс., 10); самъ царъ кѣрдас в мало^с дрѣжинѣ ледвѣ ѣшол. ѣбѣжал до ѣрды (Стрыйк., 523); Если бы такій мальй неприатель повсталъ на Крола з войною, не барзо бы сѣа самъ Кроль ѿ то фрасоваль (Мак., 146); тогды царъ филиппъ видевшы хитростъ Назахоровѣ з малимъ войскомъ своимъ побѣгъ, хотячи еѣа ѿтнати (Алекс. 1697, 4).

6. *Дробны, мизэрны, танны.* за малые а за марные пѣнѣзи продалъ еси мистра своего (Пак. Хр., 16); въ малыхъ пѣнѣзехъ а такъ много лѣтъ ему служилъ (КСД, 241, 1515); Крадутъ купци и торговци, которие злыми товари людеи подманываютъ, або за малую цену ѣ простыхъ людеи какую речъ берутъ (Будны, 90); Слѣхасте братіа на ѣмилшаа. мнѣ се трафило такъ ѿвому што идетъ на пармаркѣ, а за малые грѣши богатые товары купѣютъ (Зб. 107, 156).

7. *Кароткі, нешматслоўны.* одинъ никодемоус именемъ пришолъ передъ старостоу. и реклъ емоу прошоу васъ премилостивый староста. штобы есте ми ѿтпоустили мале слово говорити. передъ вашею ѿбличностию (Пак. Хр., 196—20); палцы его долги. погнуолися но тонкость слова его малы. а много важють (Арыст., 179).

8. *Кароткі на зместу.* послалъ кнѣзь Андрѣй къ брату своему меншему родному Дмитрию буквицу малую, на которой тое было написано (Мам., 178); Присмотрѣвши сѣа зас цнотамъ и побожностамъ твоимъ: ѿ тыхъ такіи бы были; иж таа малаа Предмова не вмѣститъ инквизиторомъ справъ и житла чѣжого, в тамтыи краи оукажемъ дорогѣ (Паѣуст., 5).

9. *Які займае нязначнае службовое або грамадскае становішча.* она чула, што онъ не з малого роду (Бава, 141); Күрїллъ: Почтенъ, или малъ господинъ (Бяр., 289).

10. *Малалетні*. што будуть малыи дѣти, ниже семи годовъ, тыи въ томъ невинни (АЗР. I, 80—81, 1468); пани Спытковаѡ стала вдовою а дети малы (Увар., 101); мы въ тотъ часъ ещо есмо были малы, летъ своихъ не доросли (КСД, 162, 1514); Маеѡ ли быти давана вечера гсднѡ малымъ дѣтемъ, або еше лѣтъ недорослымъ людемъ (Будны, 2476); Того жъ рокъ хѣи много детокъ малыхъ з воспы померло (Барк., 174); ѡвѣдавши то цареве, казали сына его малого перед раломъ положити (Тр. гіст., 69); Любо бѣдетъ первородный грѣхъ, ѡкѡ вѡ малыхъ немоваткахъ (Сакр., 36); еше малымъ млоденцемъ до риму посланыѡ ест на наѣку (Пралог, 4866).

11. *У знач. наз. Дзіця, малалетак.* оуси люди ... мале и велике оу тои цркви черес весь днѣ оуси поютъ (Валх., 72); малого и великого онъ сотворилъ естъ (Скар. ПБ, 96); Ваш панъ Махомет ховаеѡ великихъ и малых, которые суть в томъ городе (Бава, 145); малого и великого онъ створилъ, и однако о всѣхъ промышляеѡ (Каліст, I, 486); вода ... ѡбогомъ и богатомъ себе ѡделаетъ, такъ крещение и маломъ и великомъ (Зб. 259, 524); два были Сакраменты; единъ дла малыхъ, то естъ исповѣданіе вѣры, сотворенное ѡт Родителей ихъ, или иныхъ, дорослыхъ людей (Зб. вып., 16).

Маль, маль *присл. Амаль.* Всюды, маль при всѣхъ чѣдахъ хѣи о мѣщѣ своей взмѣнкѣ до оучникѡвъ чинитъ, абы передъ часомъ о томъ оувѣдомленымъ и оупевненымъ не здалоѡ потомъ, абы то мѣль зѡ моуѡ терьпѣти (Каліст, II, 60). \diamond М а л ь н е — *чуць не.* Костянѣтинъ, наехавши ночью, самого Стехъна вѣбилъ маль не до смерти (КЗ, 476, 1448); sam že so wsimi ludmi ide k Połocku, y w Połocku stoiał mal ne wsiu oseň (Бых., 561).

Мальборский, малборский *прим. Тое, што і майдебурский.* пасневелѡможному ... бельзскомъ дерптскомъ мальборскомъ кнышинскомъ, и проча старостѣ (Апакр., 2). \diamond М а л б о р с к о е п р а в о — *тое, што і майдебурское право.* посполь съ тымъ служебникомъ нашимъ и зъ мѣщаны камѣнецкими седши, тыхъ всихъ свѣтковъ, водлѣ права вашого Малборского ѡпытали (КСД, 202, 1514).

Мальвазея *гл. малмазия*

Мальженский *гл. малженский*

Мальжонокъ *гл. малжонокъ*

Малюваный *гл. малеваный*

Малюмъ *наз. Зло, бедства.* Сло: Слое, Лютое. Малюмъ, трдност, нещастье, шкода (Бяр., 45).

Малютка *наз. Малютка.* болшіи дѣшн ... могли малюткимъ подавати то, што малютцы понѣти могѡт (Выкл., 133).

Малюткий *прим. ад малютка.* болшіи дѣшн ... могли малюткимъ подавати то, што малютцы понѣти могѡт (Выкл., 133).

Малючкий *прим. Малюсенькі.* привели до него жольнерѡ нѣкоторую невѣсту ѡт рѣки, до которое хотѣла ѡт страха вѣскочыти, котораѡ была дѣвочку малючкую, абы руки тымъ волнеишыи мѣла, у шыи собѣ на хусткахъ увезала (Атыла, 205).

Малючко *присл. Крыху.* мнѣжъ малючко не порѣшилиѡ ноги и за малымъ не потѣкнѣлиѡ стѣпени мои (Пс. XVI, 73).

Малярский, малерский, молярский *прим. ад маляръ.* Оказалъ привилей королевое ее милости великой кнегини Боны на службѣ малерской (РПП, 256, 1525); даемъ тому Ивану ... гербъ ... который в томъ листе нашомъ рукою малерскою значней естъ вымалеванъ (Пін., 55, 1540); далъ былъ до мене сына своего Васка на науку ... ремесла малерско[го] на два годы (АВК, XXXIX, 129, 1578); пан ... коли новыѡ дла себе домъ збѣдовал, розказал, мѡфодиеви монахови в маларскомъ ремеслѣ бѣгломъ, абы емъ ѡныѡ домъ ѡмалевал (Бельск., 370); лихтаръ деревянный поставный зъ позлотою малярскою (АСД, VI, 111, 1631); ремесла моларскаго и сницарскаго самъ бѣгъ наоучивъ (Хран., 976); золота малярского чверть книги (ИЮМ, I, 170, 1681).

Малярство, малярство *наз. Занятъ маляра.* выучилъ есми его малярству, какъ самъ умѣючи, а онъ мѣль мнѣ служити пять годъ и утекъ (АВК, XVII, 4, 1539); [меркириоусъ] родитъ сны ... мистровныхъ к малярствѣ. к лежарствѣ. ко ковалствѣ (Неба, 70); ковалство, слесарство, злотництво, маларство (Стрыйк., 413); Живописательное хѣдожество: Маларство (Бяр., 43).

Маляръ, маляръ, маляръ, молеръ *наз. Жыванісец.* платъ албо роубъ несла есмъ до малера. на которомъ бы мелъ малевати (Пак. Хр., 24); Сербину Нектарію малерю за Деисусецъ теплое церкви дано 6 копъ грошей (АСД, IX, 52, 1557); Макар молеръ сознал, иж продалъ ерчакъ молеваный с позлотою за полкопы гршей (АВК, XXXIX, 594, 1579); гафтаръ, малерови, соколникъ ... тымъ всимъ головщины по тридцати копъ грошеѡ (Ст. 1588, 488); Станиславъ Немера ... зоставшы дей его Крушевского у того малара, знову дей его тамъ ... збилъ (АВК, XX, 70, 1591); помененый Иванъ маляръ о ратунокъ волалъ (АВК, VIII, 76, 1604); Кролеваѡ канданиѡ ... послала малара, абы тваръ або ѡбразъ александровъ потаемне вымалевал (Бельск.,

1826); Иконник: Мала́р образѡв (Бяр., 57); Лѹка ... лѣкар был и мала́р в ремеслѣ значны^с (Зб. 752, 445); за таблицы тые и за малеване за все Савѹце маляру заплатили золотыхъ осемь (ИЮМ, IV, 186—187, 1686).

Мама наз. *Маці*. Дитя оное нѣмо было и не могль мовит през лѣтъ ё. А потомъ мовило мама, мама (Зб. 752, 6).

Маманихоликъ наз. *Меланхолік*. веселы^с былъ ѡтцѣ в дѣхѣ феодоси^с стѣ^с ... николи маманихоликомъ ста не показаль при столе (Пралог, 646—6466).

Мамзерь, манзерь наз. *Пазашлюбнае дзіця*. Не войдетъ резанецъ до дому божего, ани мамзерь то есть з блудницы ѳрожны^с (Біблія, 226); семион емѹ мовил манзерю докул крста на чоло не взложиш потул бѣдѣт псоватіся (Жыц. св., 42); Не войдетъ резанецъ до домѹ бжего, ани мамзерь, то *ест* з блѣдницы оурожоный ажъ до десѣтаго поколѣнья (Хран., 1566).

Мамка наз. *Жанчына, якая корміць грудзьмі чужое дзіця*. мають мамки закону ихъ жидовского къ дѣтемъ своимъ припускати (АЮЗР, I, 108, 1540); хрестіянки абы мамьками дѣтемъ ихъ не были (КПД, 480, 1568); позваль король Говорь-нара и рек ему: ѡзми сына моего на свою науку и ховаи его и ѡпекаи сѣ имъ такъ вѣрно и мудро, *такъ* бы еси у сороме не былъ, и прыставъ к нему мамку, *такъ* ест панѣти годно (Трыст., 8); ѳмысливши его *взятъ* за сына пыталасѣ ѡ мамцѣ (Біблія, 107—108); в томъ мамка намнѣшог сына его скрила, а своег подкинѣла (Бельск., 3346); Доилица: Мамка (Бяр., 35); нашла тамъ ианисию бывшую мамку свою (Пралог, 5816); *Взѣвши* теды неемминь дитѣ положила его на лонѣ своемъ, и мамки, и пѣстѣнки ѡтправовала оурѣдъ, и назвала имѣ его Іовидъ (Хран., 1966).

Маммона гл. мамона

Мампа наз. *Тое, што і манна ў I знач.* на поустыни кормил вас мамною сорокъ лѣтъ (Пак. Хр., 21).

Мамона, маммона наз. *Бог багаця ў некаторых старажытных народаў*. справы а послѣги, ркомо, твои, длѣ своего власного пожиткѹ, и дочесного зыскѹ выконывають, албо рачей брѣхѹ и мамоне слѹжать (Карп., 76); Маммона своихъ коханков до болота и пѣскѹ (то бовѣмъ есть крѣщець золотый) приковавши, и в^с ночи имъ ѡтпочивати не допѹскаеть (Каліст, II, 686); Оучините собѣ приѣтелей з^с мамоны несправедливости, абы, кгда оустанете, приняли васъ до вѣчныхъ

прибытков^с (Варл., 1266); ѳважъ ижъ богатства зовут мамоною несправедливости (Зб. 255, 916); не можете богу слѹжит и мамоне (Зб. 259, 120). *Параўн.* мамонь.

Мамонь наз. *Тое, што і мамона*. диявол которого тут зовут мамон то *ест* богъ богатства (Зб. 255, 101).

Мамрамь, мамраиъ наз. *Тое, што і мембрань*. тотъ тостаментъ ... на мамране писанъ (АВК, XVII, 435, 1563); в которой дей скрынце было мамрамы его тры, которые дей онъ зоставил малжонце своей, отеждчаючы на войну (АВК, XXXVI, 3, 1582); маеть ѡт писара земьского того повету позвы або мамьрамы взати под печатью нашою (Ст. 1588, 149); послала дей ее милость через тогож служебника своего Петра Яновича мамрам (АВК, XXXVI, 403, 1590); О мамрамѣхъ ниякихъ не вѣдаю, бомъ ихъ никому ни на што не даваль (АЗР, IV, 89, 1595); на томъ же мамрамѣ причинивши поволи болше подьписовъ вѣрѣчій листъ собѣ з володимерскимъ владыкою до римского папѣжа написаль (Апакр., 87); другій мамранъ зъ вырѣзаньемъ кустодеи (АЮЗР, I, 263, 1596); кгда по року пріѣхаль, далемъ былъ ему мамранъ на позовъ (АСД, VI, 121, 1608); Па[ну] Чеховскому за причину и за мамрамы оршанские, золотыхъ шесть (ИЮМ, II, 98, 1684).

Манастарь наз. (?). также сѣмѣ биново *дикое* поживати его. золотникъ ѡ оуцвинѣ также манаствари. зварити е полгривенки а трое того вина. и выпити (Арыст., 207).

Манастирь гл. монастырь

Манастирець наз., *памяни. ад* манастирь. ваша милость, яко православный панъ, тотъ манастирець, *ѣхавши* щастливе на той соймъ, листомъ отъ его королевское милости ствердити рачиль (АЗР, IV, 83, 1595).

Манастирский гл. монастырский

Манастирь гл. монастырь

Манастирь гл. монастырь

Мандатовый *прим. ад* мандатъ. Реестръ, до кого листы мандатовые послано о неотданье податковъ, водле уѣалы, до поборцовъ (КПД, 633—6346, 1563).

Мандатоль наз. *Тое, што і мандатъ*. слово в слово згожаласѣ тая копея з мандатоломъ (АВК, XX, 56, 1587).

Мандатъ, маньдатель, мондатель наз. *Каралеўскі ўказ; выклік на суд*. штобы вашъ господарь пословъ своихъ великихъ, давши имъ мандатъ свой и суполную науку во всемъ ... на границы послаль (АЗР, II, 246, 1533—1538); абы вдовы о рѣчь, которая

дѣтемъ належить, мандатомъ не были позываны (АЗР, III, 29, 1551); хотелъ на коню до него поспешить, хотячи тотъ мандатъ ему самому очевисто подать (АВК, XVII, 423, 1560); за маньдатомъ кожды^с рокъ маеть быти завиты^с покладанъ ѿт поданьѧ очевистого (Ст. 1588, 21); всѧкие речы ... за позъвы и маньдаты нашими и которые з релѧцы^с на ѡзнанью нашомъ зависли (КЛС, I, 1596); сторона поводовая урожоный Янъ Даниловичъ ... тотъ позовъ мандатъ нашъ подалъ преречонымъ бурмистромъ (Арх. ЮЗР, VIII-5, 349, 1605); с тыми мандатами кѣ нарѣшело и вышпоеню права посполитогъ вынесенными на сторонѣ ѡхилил (КАР, 716, 1648); Былъ есми розѣмнѣ^сшимъ нижли старцы, ижъ стерегѣ мондатовъ твоихъ (Пс. XVII, 139); Тогды црѣ подвыжшилъ седраха, мѧсаха, и аведнаго в^с краинѣ вавилонской, мондате црскій новходоносоръ црѣ всимъ людемъ и ѧзыкомъ которіи мешкають по всей земли покой вамъ нехай се розмножает (Хран., 3616); Томуужъ на два мандаты золот. пятнадцатъ (ИЮМ, I, 140, 1681). *Параўн.* мандатоль.

Мандополинъ наз. *Предстаўникъ хрысціянскай секты.* хрестіане люди велми ѿд иныхъ ѡсобне которе тамо. Мандополи соут везваны. тые стѣости не приимають ани держатсе коу которей вѣре ѡпришне албо коу обычаю албо кацерьства хотѣ держатъ межи собою капланы ис жонами и з детми (Валх., 836). *Параўн.* мандополюсь.

Мандополюсь наз. *Тое, што і мандополинъ.* [народы] маремины. мандополюсь. с тых оусех хрестіанов. тамъ над оуси люди преречоне (Валх., 78).

Мандрагора, мандрогора, мандрогоръ наз. *Паўднёвая травяністая расліна, карэнішча якой нагадвае чалавечую фігуру.* рекла рахил. да^с мнѣ часть з мадрогора сына твоего (Біблія, 66); того то коренѧ тут зовет мандрагоры. которыи мають свою моць прирѣжоню (Там жа, 68); Рѣвимъ старши^с сын шол на поле нарвал ѧгод. дрѣгие зовут ѧблочок, которых зовут мадрогора (Бельск., 22); она ѡтповѣдала: мало тобѣ сѧ еще здаеть же мнѣ ѡтбавила мѣжа, а еще и мадрогоры сѧ моего хочешъ побратъ (Хран., 46); того коренѧ лѣкари оуживають на некоторыи хоробы невѣстїи, и того то коренѧ тѣмъ зовѣтъ мадрогоры (Там жа, 47). *Параўн.* мадрогорась.

Мандрагорась наз. *Тое, што і мадрогора.* мадрогорас ѣ нас то нѣкторыи зовѣтъ покрикомъ, ѡ котором много з людїѣ повѣдають, же то естъ ѧкис корен маючи зѣполное выражене члѣвка (Біблія, 68); Што жидове зовѣтъ дѣдаимъ, то грецы и ла-

тинницы мадрогорас (Выкл., 22); Што жидове зовѣтъ дѣдаимъ, то грекове мадрогорась, оу насъ то нѣкторіи зовѣтъ покрикомъ (Хран., 47).

Мандрагоровый *прим.* ад мадрогора. мадрогоровы ѧблока выдали запахъ во вратехъ нашихъ (Скар., ПП, 10); рѣвимъ вышедши часу жнива пшеничного на поле, нашов ѧблоко мадрогорово (Біблія, 66); рѣвимъ вышедши часѣ жнива пшеничного на поле, нашов ѧблоко мадрогорово (Хран., 456—46).

Мандрикъ гл. малдрикъ

Мандрогора гл. мадрогора

Мандрогоръ гл. мадрогора

Мандрыкъ гл. малдрикъ

Манела гл. манеля

Манелле гл. манеля

Манелька наз., *памяни.* ад манеля. Речы мои рухомые ... манелька на одьну руку золотая, перѣстень мой великий, сыгнетъ (ИЮМ, XXIV, 229, 1635).

Манеля, манела, манелле наз. *Бранзалет; маністы.* позна^с чи^с то перстень и манелиа и посохъ (Біблія, 88); мужеве з жонами додали манели^с и наѣшницъ, перстни^с и зарѣкавѧ (Там жа, 154—155); шкатулу ... дей отворывшы, дароваль пану Миколаю ... зятю своему, пару манелей (АВК, XX, 253, 1618); Не мыслю ѧ з^с овою глѣпою Демонною, мѣста сѣмнѣнѣ^с моего, длѧ манелій и ланцѣха золотого выдавати (Паўуст., 7—76); ѡболоклемъ тебе ѿдѣнемъ, и манели вложилемъ ти на рѣки (Мак., 126); Монисто: колнѣрѣ, перла, коралѣ, албо манѣлѣ, албо ланцѣшок^с (Бяр., 81); Познаи чїй то перстень и манела и посохъ (Хран., 63); мѣжеве з^с жонами додали манелии и наоушницъ, перстни и зарѣкавѧ (Там жа, 1126).

Манета гл. монета

Манея наз. *Манія.* теж ѡнѣа або таа их манѣа и по сей ден межи правѣрными колотнины, и ростирки церкви бѣжой чинит (Стрыйк. 510).

Манзельство гл. малженство

Манзеръ гл. мамзеръ

Манипуляръ наз. *Пояс, які ксѣндз вешае ў час абедні на левую руку.* стула зъ манипуляромъ (АСД, VIII, 176, 1601).

Манисто гл. монисто

Манисть наз. *Паслядоўникъ пратѣстанцкай секты Сімоніа Меннона.* Тыхъ засѣ Еретиковъ естъ безъ числа, которыи назы-

ваються ... Иконоборцы, Лютры, Калвины, Анабаптистове, Квакрове, Манистове (Зб. вып., 87).

Манита гл. монета

Маниги дзеясл. *Абманваць, гаварыць няпраўду.* по такомъ зломъ уговорѣ Василий Бутурлинъ ... намъ маниль и проклиналися, будто онъ правдиво господарю своему царю Владиславу служить (АЗР, IV, 480, 1615).

Манифестацыя наз. *Публічнае выступленне.* манифестацыя противо тое конституцыи одъ велю ихъ милостей такъ духовныхъ яко свецкого стану занесена есть на сейме (АВК, I, 97, 1666).

Манихей наз. *Член секты, заснаванай у III ст. манихам.* Манесам. ариани, манихеи и иншия кацерства мѣсили тые и дрѣгие сотъные минѣт (Зб. 259, 6076); Антониѣ ... еретицким ареанов и манихевѣвъ товариствомъ такъ ся брыдил, иже их до розъмовы николи не припустилъ (Зб. 752, 4866); тыхъ зась еретиковъ есть безъ числа, которые называются Ариане ... Семипелѣгане, Манихеи (Зб. вып., 87). *Параўн.* манихейчикъ.

Манихейский прым. ад манихей. В тьи часы в армении секта се манихейская розмножала, на которѣю цесар вырок дал, абы вси попалени были (Бельск., 345); тут буримо ерес арианскую, македонянскую, савелланскую, манихейскую (Зб. 82, 307).

Манихейчикъ наз. *Тое, што і манихей.* магомет ... для манихейчиков мовил, иже хс не ест правдиве распятъс, але тѣмъ толко его (Бельск., 3406).

Маница наз. *Видъ вопратки.* Маница, лисами подшытая, коштовала дванадцать грошей литовскихъ (АВК, XXVIII, 79, 1605).

Маниячество наз. *Маньяцтва.* были бы в нѣмъ нрави сии ... љ. чтобы не былъ опои, ни ожира, ни поробник и отдалает коханіе и маничество (Арыст., 158).

Манка наз. *Муфта.* возметъ собѣ клобѣк шапкѣ манкѣ (Зб. 261, 876); Шѣал: Лѣвал, манка, шѣлга (Бяр., 205).

Манна наз. 1. *Ежа, якая, наводле біблейскага падання, сыпалася з неба ярэям у час іхъ вандравання на пустыні.* жидовѣ ... маниѣ поживали с нѣба (Чэщя, 2106—2111); Манну богъ послалъ с небеси на пищу (Скар. КВ, 2); гѣ бгѣ выбавил людъ з неволи тажское зъ египтѣ ... имъ предъ тымъ маниѣ спѣстил (Пс. XVI, 836); жиды на пѣщы маючи маниѣ ѣрасовалис и жаловали (Зб. 261, 147); назбирали ведро манины и на вѣчнѣю памятку сховали, ижбы потомъ потомковѣ ихъ вѣдали чимъ ихъ

пан богъ живил (Бельск., 466); Видимо ... корабль оуробленый и скрыню (вѣ которой маеть лежати хлѣбъ Аггаскій, ибснамъ манна) зготованнѣю (Калист, II, 2076); на пѣщы народѣ жидовскомѣ богъ маниѣ спѣстил з неба (Зб. 259, 622); было тежъ и ведерце в которѣ манна была (Зб. 82, 2726). // *перан.* *Духоуны пажытак.* Теперь знаемъ такъ была солодка и смачна Манна его наѣки (Лям., 11). *Параўн.* мамна.

2. *Манины крупы.* Возми молока полторы гривенки. вложи в него манины гривенкоу (Арыст., 213—214). ♦ *Маннѣ ести* — *жыць у дастатку.* Маниѣ вѣчныхъ роскошии ѣсти, и водѣ зъ каменя животворногѣ пити бѣдѣ (Мак., 226).

Мановеніе наз. *Узмахъ рукой, які наказвае, перадае чый-н. загад, жаданне.* вмѣсто отѣѣтѣ мають быти достатечные кѣ малженствѣ оныя знаки, и мановеніа, которые бы внѣтрные призволеніа тавне показали (Навука, 157). ♦ *Мановеніемъ божиимъ* (богоначальнымъ) — *на наказу бога.* хто бы на тотъ знаменитый фестъ, на тотъ презацный зѣездъ и семимъ прибыти не хотѣлъ: на который княси людстии ... бгѣначальнымъ мановеніемъ зѣехалис (Карп., 16); отъ всего бгѣмъ избранного и ... до Іерусалимѣ богоначальнымъ мановеніемъ згромаженого Апелского ликѣ ... тѣло проважно (Калист, II, 2116); смятеніе на церковь Божию во градѣ семь сверѣпнѣюще Божиимъ манованіемъ въ тишину премѣнитися (АСД, I, 264, 1621).

Мановица наз. *Кружная дорога.* ѡблазил ихъ ити мановицею а не по дорозе (Пс. XVI, 1106).

Маностырский гл. монастырский

Маностыръ гл. монастырь

Манотолита гл. монотелита

Мантачъ наз. *Ашуканец, махляр.* чортъ лаючы мовилъ. неведъ злосливый мантачъ старый (Зб. 81, 836).

Мантель наз. *Плащ.* который мантель. а любо иншую речъ возметъ у кого волею своею, рукою маеть ему зася вернутъ (АЗР, I, 14, 1347).

Мантикоръ наз. *Прадстаўникъ выдуманай народнасці.* Камбалесы тые людеѣ адѣт, Мантикори вѣ Индѣи маютъ три рады зѣбовъ твар чловечѣю, а тѣло лвее (Бельск., 126).

Мантия, мантия наз. *Доўгая шырокая адзежына ў выглядзе плаща.* одерли его з мантии, и стефана ѣчка его выгнали (Бельск., 344); стѣ герман ... коли разъ входѣчи до цесара мантию емѣ притоптал (Тамъ жа, 3486); въ габите досконаломъ иноческомъ: то есть, въ рясе, мантии и камилавце (ИЮМ,

VIII, 415, 1625); шматиною зась нѣакою ошарпаною з^с волоса от бедръ аж до колѣн^с был ошперезанный, такъуж^с мантию мѣль на плечахъ (Варл., 156); обачилем млоденца в^с мантии на конѣ нѣшомъ сидачого (Дыяр., 1516); не бавса а бежи по тую мантию, которую маеш от стго афанасиа епскапа (Жыщ. св. 47); вси богатства его были одна мантиа волосаница и рогожи троха (Зб. 752, 876); хочешъ ли абымъ з тобою розмовила, покини мнѣ тую свою мантию которюю маешъ на собѣ (Пралог, 569); Иѡан сты^с ... вкинѣл мантию во онѣю тамъ и сам в не^с вшол (Зб. 82, 64); мантиа атласовая, футро попеличе (ИЮМ, X, 425, 1686). *Параун.* манти.

Мантия наз. *Тое, што і* мантия. он манти з себѣ знѡвши даль им (Зб. 82, 162).

Мантанисть гл. монтанисть

Мандать гл. мандать

Манье наз. \diamond З а з л е м а н ь е — абурэнне, гней. негодованіе — за зле мане (Зіз., 112).

Маньяк наз. *Чалавек, апанаваны якой-н. маніяй.* слоуги его били и ирвали и посмевали его как бы одного маньяка (Пак. Хр., 9).

Маньячити дзеясл. *Падманваць, ашукваць, зводзіць.* вы опекал^ники криведныи ... аль за ба сваритес^м: чи в тое добро абы смотрѣль вас али как маняча чѣком манячите имъ (Зб. 262, 17—176).

Маньячливый прым. *Уласцівы маньяку.* зенка же выпоукла^м. а остатокъ ока не выпоукла^м. знаменуует моужа даровлива и маньячлива (Арыст., 198).

Мара наз. *Прывід, здань.* Оучинилъ теды діаволь жебы с^м емъ привидѣніе оказало. Велблюд^с тажари носачій и блѣдчій по пѣщи, маючій все што до потребъ належитъ. Которій обачивъши Макариа сталъ подле него, а онъ мнимаючи же была мара такожь и была, повсталъ на мѣтвѣ и знагла в^с землю пропала (Мак., 136); Мечтаніе: облѣда, мара, тма, видок фалшивыи, покѣса (Бяр., 78).

Марборский прым. *Тое, што і* майдебурский. \diamond М а р б о р с к о е п р а в о — тое, што і майдебурское право. въ ихъ праве Марборьскомъ писано: на которую речъ вечности въ книгахъ нетъ, тая речъ не маеть быти на векъ держана (КЗ, 415, 1486).

Марграбя гл. маркграбя

Марграмъ гл. маркграмъ

Маргъ наз. *Прадстаўнік старажытнай народнасці.* Фома в парфех и во индѣи хрста проповѣдал, а от маргов копьемъ пробиты^с, в мѣсте ѡснѣл камидѣ (Бельск., 2096); **Стый** Апстль ѡома, проповѣда Еуѡліе ... Персомъ, Ераканомъ, Германомъ, Викторомъ, Маргомъ ... скончас^м копиемъ от Индіанъ прободенъ (Зб. вып., 89).

Мардерский гл. мордерский

Мардерство гл. мордерство

Марена наз. *Ласось.* на 1 зол. марены взяли гвалтомъ (ИЮМ, XXIII, 24, 1711).

Марецъ наз. *Сакавік.* П[и]санъ у Вилни, въ лето Нароженья Хрыстуса тисеча чотырыста девет[ь]десять девятого, м[e]с[ц]а марца 21 день (КЗ, 739, 1499); мсца марца солдан сам очивисте всегды в огороде есть ижъ тогды розги балсамо-ве как бы матице сеють а скепають (Валх., 59—596); на то есмо имъ дали сесь нашъ листь зъ нашою печатью. Писанъ ѡ Вильни. марца 17 день, индиктъ 4 (КСД, 887, 1516); выданъ есть сесь статутъ ... року божего нароженя тисеча пятъсотъ ѡ шостог мсца марца (Ст. 1566, 76); Коли они светили пасхѣ свою тогды тотъ месецъ былъ вже в нихъ апрель, а мы его за марецъ личили (Унія, 27); Иракли^с ... з во^сском се переправил в мѣсцѣ марцѣ переправилс^м за ним през мост носительн^с (Бельск., 338); мѣсяца Марца третего дня (АЗР, V, 8, 1633); ѡ знищене ѡнѣи проклатои, писалем и на се^ми прошлом в рокѣ а^хме марца ѡі днѣ през пана ѡсинского маршалка и пана ѡгинского воеводы мин^ского (Дыяр., 1666); возьмите и козелка а бѣдете его ховать, ажъ до ѡі днѣ мсца марца (Хран., 89); Мсца Марца а днѣ (ИЮМ, I, 227, 1682). *Параун.* маргъ.

Марзлый прым. *Тое, што і* мерзлый. Марзлое рыбы, зол. одинъ и асм. пятнадцать (ИЮМ, II, 95, 1684); за есетровъ шесть марзлыхъ таляровъ битыхъ девять (ИЮМ, V, 17, 1688).

Мари гл. мары

Маринъ наз. *Жыхар старажытнай Эфіопіі.* пановаль над марины або ефиопланы елезбанъ (Зб. 81, 51). *Параун.* мариянинъ.

Мариянинъ наз. *Тое, што і* маринъ. За часѣ иѣстина цесаря пятаго року црства его пановал над маринаны або ефеопланы Елеѡзбан (Зб. 752, 75).

Маркграбиня наз. *Маркграфія.* сь порядку реестрового ку суженью припала справа инстикгатора кола суду нашего зъ диялціей его милости пана Станислава Славинского—дозорца и завѣдовцы юриздики палацу ясне освѣценой кнежны ей

милости Радивиловны — маркграбиной Брандебургской (АВК, XII, 488, 1684).

Маркграфство наз. *Маркграфства*. до реки одри на полночи и на всход слонца вси краины опановал, где тепер полща сленско, маркграфство, прѣсы, помаране (Стрыйк., 599б).

Маркграфъ наз. *Тое, што і маркграбя*. побити в то^с потребѣ от татар zostали на плацѣ гелрикѣ маркграфъ моравски^с (Стрыйк., 497).

Маркграбя, марграбя наз. *Пагранічны ўладарны князь, маркграф*. всказали ихъ милость о королевну Галшку, ижъ присылалъ до ихъ милости посла своего панъ маркграбя Фредрихъ секретаря своего зъ вѣрющими листомъ (АЗР, I, 159, 149б); на том се^{ме} был ъ варшове *кнѣже еры^с ѳрыдэрык* зэ эншпах маркграб^а брандэмбургски^с з малжонкою своею (Еўл., 21); к ним зас сут придани чотыры кѣрферстове ... крол чески^с, подчаши^с (на то^с час еще не был кролем крол чески^с) воевода рински^с; подстоли^с, марграбя з брандэбѣркѣ (Бельск., 394б). *Параўн.* маркграбъ.

Маркграмя, марграмя наз. *Гранат, паўднёвае дрэва сямейства гранатавых, а таксама ярка-чырвоны плод гэтага дрэва*. гѣбы твои молвеніе твое лѣпо, *яко* же половина марграмя голѣбець твой от зада косиць твоихъ (Зб. 262, 84); кь ѳгородѣ ѳрѣховомѣ възышелъ есми видѣти въ ѳвоцѣхъ потоковъ и видѣти чи процвѣло винишо чи зацвѣли марькграмы (Там жа, 85); поранимь^с кь виноградомъ и оузримъ чи процвѣло винишо чи ѳтворилис^я розинки чистыи чи ѳцвѣли маркграмы тамъ здамъ ласкѣ мою тобѣ (Там жа, 85б).

Маркевъ наз. *Тое, што і морковъ*. Пастернаку за осмъ двадцать два. Маркви, за осм. шесть (ИЮМ, V, 136, 1688).

Маркионита, маркианита наз. *Паслядоўнік адной з хрысціянскіх сект, які не прызнаваў Старога Запавету, але прызнаваў часткова Новы Запавет*. не чинимо поведана ани ѳводимъ трѣх початковъ ани трѣх ѳтцовъ *яко* чына^т маркианитове, коли показѣмъ ѳжываючы подобенства, не трѣх солнцовъ але ѳдного солнца и ѳсности албо сянани^а его а з обо^{га} походашчое светлости (Унія, 9—9б); был маркионита еретык и много злого правѣрнымъ чинил (Зб. 82, 148). *Параўн.* марцыониста, марцыонь.

Маркованье гл. мяркованье

Марколянскій прым. ад марколянь. Марко цесар чотыры роки был на во^{не} марколянско^с и иных народов (Бельск., 240б).

Марколянь наз. *Тое, што і маркоманъ*. Гдѣ бгѣ марка за невдѣчност ѳног покою и звитѣзтва которое, *от* хрстиан караючи, зновѣ марколяны, и вады, и сарматы на нег побѣдил (Бельск., 241); аттила маючи з собою по семкром сто тисаче^с людѣ собраног, кготов, гѣннов, марколянов, зевево^в, герѣлов, франков, ѳвадов, и з иных диких народов, ѳстѣпил, зе всходных крѣлевствъ (Там жа, 312).

Маркоманъ наз. *Предстаўнік германскага племені, якое належала да саюза свеваў*. к тому маркоманънове, ѳварове, гѣрулеве, швабове и иные народы с Турынкгиеи и Рукгиеи вси длѣ рыцѣрских справ великозацны королю Атыли добровольне с^я поддали а до него прылучили (Атыла, 182); з тои причины маркомани, венгри и немцы полщѣ стискали великими напѣздами и лупезтвы зо всѣх сторонъ, такъ долго, аж се зас на ѳдно княжа зезволили, то ест на премыслава (Хр. польск., 2б); часѣ того астаси^с староста выправилс^я з медиоламѣ на во^{ну} противъ маркомановъ (Зб. 752, 440б); часу ѳного астаси^с староста выправовалс^я з медиоляну на во^{ну} противъ маркомановъ або моравьцовъ (Зб. 82, 94б). *Параўн.* марколянь.

Маркотанье наз. *Дзеянне на дзеясл. маркотати*. Ропотъ, Роптаніе: Нарѣкане, шемране, маркотане, ворчѣне (Бяр., 140).

Маркотати дзеясл. *Мармытаць*. Ропщу: Нарѣкаю, неслѣшне нарѣкаю, ворчѣ, маркочѣ, шемрѣ (Бяр., 140).

Маркотливый прым. *Які мармыча*. Роптивъ, ропотливъ: Маркотливый, шемрѣчій (Бяр., 140).

Маркотный прым. *Маркотны*. *яко* пришли голодные так и ѳдходѣт тескливыѣ маркотные (Зб. 261, 70); Вѣдаемѣ заисте, *як*ъ барзо слабы, мдлѣвы, и маркотны бывають хорыи, же и на постелѣ лѣкарствъ брати зборонаюцьс^я и не хотѣть (Каліст, II, 33б).

Мармоковый гл. мрамурковый

Мрамуровый гл. мрамуровый

Мраморъ гл. мрамуръ

Мрамурковый, мармоковый прым. *Зроблены з футра чарнабурай лісы*. Шлыкѣ мрамурковый [коштѣвалъ] золотыхъ сто пѣтдесять (АСД, I, 251, 161б); шаты его, меновите: фѣрезыю чырвоную полшарлатную ... колпакѣ мармоковый аксамитный, вышневите (АСД, III, 82, 161б); другій перстень з дьяментомъ, котшуючій копѣ шѣстнадцѣть ... лапки мрамурковые две копе коштуючыє (АВК, XXVIII, 158, 163б).

Мрамуровый, мраморовый прым. *1. Які має адносіны да мрамору*. тѣла^аѣус ... с камени мрамурового велми широкого

ему гроб оуделал (Троя, 96); он ... мармѣровы^с камен под ногами своими обачил (Зб. 259, 234).

2. *Які зроблены з мармуру.* цѣркви константин заложил а ее столпи мармоурове вельми велики (Валх., 756); хѣрѣт зеленыи и синии свѣзанъ поворозы ильнаными и багранными на котькох серебряных и столпы и марѣмѣровы (Зб. 262, 127); опоны ... были през золотыи и серебряныи колца проволочены, и на столпехъ мармуровыхъ завѣшоны (Біблія, 572); Александер приказал, абы на том мѣстѣ столпъ мармѣровы^с окрѣтної великости был поставлен (Бельск., 1816); тѣло его положено в гробѣ мармѣровом (Стрыйк., 469); Мраморный: Мраморовый (Бяр., 82); взал есми тѣла их и в то^с есми скрыни мармурово^с погребль (Зб. 752, 441); цесар покрал трѣну мармуровѣю (Зб. 82, 34); знашли марѣмѣровою церковь зготованѣю от вѣга (Там жа, 1846). *Параун.* мраморовый.

Мармурукъ наз. *Футра чарнабурай лісы.* Лисъ мармурку чорного, за шестнадцать копъ грошей Литовскихъ (АЮЗР, I, 265, 1596).

Мармуръ, мраморъ наз. *Мармур.* цѣркви ѣбоудовала дѣлом и обычаем моисеевымъ з мармоуроу (Валх., 71); голени его столпы марѣмѣра основаны на пенкохъ чистого золота (Зб. 262, 85); послал есмъ тобѣ мужа ростроинного ... котори^с ѣмѣет робит золотомъ серебромъ, мѣдью и желѣзомъ, и мармуромъ и деревомъ (Біблія, 414); Справил мѣсто ... ѣлицы знаменитыи. дно albo беркѣгъ з мармѣрѣ чирвоногъ (Бельск., 806); Мраморъ: Мраморъ (Бяр., 81); дал цесар ѣробит трѣнѣ з мармуру и змаррагдѣ (Зб. 752, 1356); далъ цесар ѣробит трунѣ з мармурѣ и змарандѣ [так!] (Пралог, 5246); которыи оумѣет робит золотомъ и серебромъ, мѣдью, и желѣзомъ, и мармѣромъ и деревомъ, шарлатомъ тежъ (Хран., 293). *Параун.* мраморъ.

Марне, марна, марно прысл. 1. *Дарѣмна, марна, бескарысна, упустую.* хотя тыми бедами оу вере и в обычаю соутъ марне розделены, але вежды против сараценов и во чти трехъ королевъ соут згодливыи и ѣдноє воли (Валх., 846); ихъ милости все то даль, абы тогъ статокъ мой марне, розно, не пошоль (АСД, VI, 15, 1522); моцью речи некоторые чужыи беретъ ... и марне их тратит (ИЮМ, XXXII, 266, 1577); листы железные с канцляреи наше не мають быти даваны тымъ которые маютности свои на збытокъ марне ѣтратили (Ст. 1588, 35); горль своих бы немое быдло марне не дали (Хр. польск., 20); Марна и плонна, злыми оучинками славъ по собѣ зоставити, и оучи-

нившы злоє, добротъ мѣти хотѣти (Паууст., 36); Сѣтно: Марно, даремне, нѣкчемно (Бяр., 160); не гѣби дѣшы свое^с марне (Зб. 752, 581).

2. *Тужлива, журботна.* невѣста една ... от вѣлѣкихъ болей марне оумерла (Зб. вып., 23).

Марность наз. 1. *Бескарыснаць, марнасць, дарѣмнась, бялѣтнась.* Надѣтостю пыхи, назвискомъ новымъ, неоуважnymъ, глоупымъ, пышнымъ, помпе оуслѣгѣющимъ, злымъ забоннымъ свѣтскимъ, злосливымъ, до того именемъ блоудѣ марности, легкости ... не называет (Апакр., 111); в законникахъ недосконалыхъ надѣтста мног але латво познавшы марность опѣщають вси богатства (Зб. 261, 1206—121); з ним на еднѣ ногѣ, то есть, на любовь свѣта того храмлетъ, за марностями и роскошями его, не толъко хтиве сѣ не оуганеть, але сѣ еще ими бридить (Карп., 136); не кидай же сѣ зась на тѣю жъ постѣль, грѣшачи непристойною лежнею телесною, тѣлѣ болшь нѣжъ дѣши догожаючи, и роскошями сегосвѣтныхъ дочасныхъ марностей розслабляючи сѣ (Калист, I, 1246); Сѣта: Марност^с, нѣкчемност, порожность, даремность (Бяр., 160); пара люде^с ѣныхъ побожныхъ зошла ... болше^с дла выхована и пожитку. з потомства, нижли дла такое марности (Зб. 752, 502); Блгсвены^с то члѣкъ котори^с покладает надѣю свою в^с гсдѣ. и не ѣгледает сѣ на марност и на шаленства ѣмыльные (Пс. XVII, 136); болше^с дла выхована и пожитку тридцатого, нижли дла такой марности мигающихъ тых и згнилыхъ роскошей служили ѣбое гдѣ вѣгъ (Зб. 82, 3476).

2. *Тленнасць, агіднасць, нѣкчемнасць усяго зямнога.* опустившы марность того свѣта оу месте сенвоа которое на конци горы были оубоудовали. вѣчне мешканіє себе выбрали (Валх., 656); марностями свѣта сего розслаблены бѣдѣчи, и в^с глѣбокости злостей лежачи, до него самого молитвы нашѣ и прозбы о оуздоровлене принеѣмо (Калист, I, 129); лѣта живота моего ... в^с марности того свѣта стравилем (Варл., 151); на^свышѣшого веселѣ навеки заживат бѣдѣтъ, а всехъ прошлыхъ ненѣдзъ и марности того света запамѣтають (Зб. 255, 2376); если зас по^сдѣ до на^скъ и то ми есть мало потребно, кдѣ ж то ест марност свѣта (Зб. 752, 505); она его ѣчила и до того вела абы марность свѣта того опустилъ, а до закону вступилъ (Пралог, 6036). // *перан.* зновѣ тако свина в^с калѣ и болотѣ марности и спросности телесное валѣтисѣ, и на чачокъ блестячого шкла роскоши и покою, на том^с свѣте, короткого и

непешного, тые такъ дороговѣнныя клейноты префримарчати, зезволить (Карп., 56).

Марнотравне прысл. 1. *Марна, дарэмна, бескарысна.* правды вы^с бгѣ въчне добры^с: А неправды^с въчне злы^с: злы^с роспрошае марнотравне. А добры^с збирает присто^сне (Дыяр., 1736—174).

2. *Распусна, разбэичана.* Блѣднѡ: вшетечне, марнотравне, роспѣстнѡ (Бяр., 8).

Марнотравный прым. *Марнатраўны; уласцiвы марнатраўцу.* штоже можеш ѡважыти ѡ снѣ марнотравном (Зб. 261, 1016); над^с блѣдными и марнотравными сынами, оумилосердиста (Карп., 486); сынъ марнотравны^с былъ котори^с сѧ не мог насытити (Зб. 259, 3026). *Параўн.* марнотратный.

Марнотравство наз. *Марнатраўства; неразумная, марная трата чаго-н.* если бых се дей через сесь час того марнотравства еще важил, а от него ускумити и погамовати, а не пристойного лотровского питя поперастати ... хотел (ИЮМ, XXXII, 267, 1577); Блѣдъ: Порѣбство, вшетеченство. Ѣ ѡт ѣ слыхъ помысль, албо марнотравъство, збытокъ (Бяр., 8); демокрита сказали на смерть дла тог ижъ ѡтчизнѣ марнотравъствомъ ѡтрачают ѡт бога влитѣю (Там жа, 3486). *Параўн.* марнотрацство.

Марнотравца наз. *Марнатравец.* Лотыги: Марнотравцы (Бяр., 73); в притчи снѣ старши^с добры^с, а молодши^с марнотравъца (Зб., 259, 3456); тые сѣт болшия марнотравъци, бо вѣрѣ ѡтрачают ѡт бога влитѣю (Там жа, 3486).

Марнотратный прым. *Тое, што і марнотравный.* тотъ сынъ нашъ ѡпорный и марнотратны^с, нашего ѡпоминана слухат не хочет, бесѣдами сѧ бавит (Библія, 225); тотъ снѣ нашъ оупорный и марнотратныи: нашего оупоминана слѣхат не хочет (Хран., 156).

Марнотрацство наз. *Тое, што і марнотравство.* жебы не подкупѡв не посулов дле поседана столицъ один перед дрѣгим. не доживотеи і привилъев, один над другого ѡбварованеиших. але слова бѣжего сами се оучили, и других з маетности, и іменеи ѡт ваших предков имъ не на марнотрацства, не на строи (Цяп., Прадм., 270).

Марнохвалца наз. *Той, хто сам сябе хвалиць.* оу которыхъ же дивех гелена теж радоваласе. да оу вѣре твердиласе. да жидомъ и поганству и марнохвалцемъ и кацеремъ того жаль велми было и соромелисе (Валх., 746).

Марный прым. 1. *Бескарысны, марны, непатрѣбны, дарэмны.* дивно ми заправды, же такими марными, а до речи не слоужа-

чими доводами противъ намъ смѣешъ наробѣти (Апакр., 1166); дрѣгие сѣт згола повшедние ѡк марное часѣ травене (Зб. 261, 87—876); потреба намъ братіе ... скрѣхы сердечной, и сповѣди грѣховъ нашихъ широи, абысмо дѣшѣ нашѣ з^с бѣрѣ и навалностей, марного сего мешкама выбавити (Калист, I, 526); ты ѡ марный дочасный, и той в^с плохомъ здоровѣю твоємъ земдленный животъ просити кажешъ (Сматр., 45); Дла грѣшниковъ абовѣмъ пришоль, жебы ихъ к^с собѣ навернѣли и оуздоровиль вѣрѣющихъ в^с себе, былебисмосѧ сами ѡд марны^с забавъ сегосвѣтнихъ по здолности силъ нашихъ оупорожнили (Мак., 47); коториі одинъ раз в^с милости богатства, и злостех родачихсѧ з^с роскоши закахалисѧ, и до марной и порожней славы приложилисѧ (Варл., 1296); мене гедъ бгѣ з марного житіа моего до законѣ своего поволати рачиль (Зб. 107, 185); веселие статечное и досконалое не ест в добрахъ света того, в богатствахъ в гонорахъ в роскошахъ и во иныхъ марныхъ речахъ (Зб. 255, 59—596).

2. *Дробны, нязначны, невялікі, мiзэрны.* маріа матоухно милостиваѧ. штобы ты была ведала иже снѣ твой скарбъ небесный за такъ марные и такъ малые пѣнѣзи мелъ проданъ быти (Пак. Хр., 16); Кто наследует ѡтратѣ марную сей наполненъ будетъ псоты (Скар., ІС, 50); Марныи богатства быти покажет, ижъ ними ѡт смерти жаденъ ани самъ себе ани дрѣгого не выкупит (Выкл., 124); во дни и в нocy сетки деючы працѣеть, абы в не^с марную мѣхъ по^смал (Зб. 255, 437).

3. *Агiдны, благi, дрэнны, кепскi, тленны.* црѣквѣ над стайнею на мѣстци марнемъ ненавидливемъ заложила и вбоудовала (Валх., 726); котѡрыя противко наоуцѣ апсльской, нѡвыя нѣкоторые кащирства, и марные мозкѣ своего сны розсѣвали (Апакр., 1146); в^с тотъ час ѡко головѣ нашѣ предъ тымъ оплеванѣю, поличкованѣю, и посмѣанѣю, такъ и члѡнковѣ ее през^с мѣчь и огонь досвѣдочныхъ тотъ марный и облѣдныи свѣтъ познаеть (Карп., 56—6); Блѣд^с: Бенкарт, лож, марнаѧ мова (Бяр., 8); дѣкѣю вам ... ѡши ижъ есте марныхъ рече^с не слѣхали (Зб. 107, 68—686); гдѣ вѣдаетъ мысли людскіе же суть марны (Пс. XVII, 97). Ѧ Ж и т и н а м а р н о м ѣ с в е т е г л . ж и т и .

4. *Нiкчэмны, нiзкі ў маральных адносiнах.* за марнымъ чѣвкомъ идете (Каз. Кір., 46); Бѣжеи волѣ радѣ Иродѣ звытажити и затлѣмити стараетсѧ. Марный воистиннѣ и безрозсѣдннѣ члѣвкѣ (Калист, II, 266); Которого воли, радамъ, сѣдомъ и вырокѡмъ в противъ ити, не толкѡ марного ест члѣвка и безрозсѣдннѣ, але и привротного и незбожного (Сматр., 11); видѣли

свѣжокапающую кровь на мисе з головы мужа стго през марную ѡсобу носимую (Зб. 82, 414).

Маронить гл. марронить

Марроминь, марреминь наз. *Тое, што і марронить.* марремины. мандополюсь с тых оусех хрестіанов тамъ над оуси люди преречоне (Валх., 78); марромини соут люди хрестіане кацери а свое ѡдъсчепеніе держаче межи иных хрестіановъ и сараценов живоуче роспрошени. да наболшоу долю держатсе обычаю несториновъ. але не ѡбрезовают (Там жа, 82).

Марронить, маронить наз. *Хрысціянская секта ў Сірыі, якая атрымала назву ад манастыра св. Марона.* мароните соут хрестіане кацери. ѡт некоторого кацерѧ именовъ марроніюс скажени и ѡтворочени (Валх., 81—816); Далей тьи оуси преречоньи хрестіаны. и кацере армеіане еворгіане. солдане. іакобите. николаите. марроните. сыріане (Там жа, 846). *Параўн.* марроминь.

Марсовъ прым. ◊ *Марсова школа — военная школа, якая была названа ў гонар бога вайны Марса.* сам цар кърдас в мало^с дрѣжинѣ ледвѣ ѡшол, ѡбѣжал до ѡрды, рус з литвою полони, и лѣпы, совито вси ѡтобрали и з великим а славным звитазством, до своих сторон ѡдышли. *Всѧко ж тако ѡ марсово^с школѣ быт мѡсит, кнѣжат и богар рѣских ... мног полегло* (Стрыйк., 523).

Марсь наз. // *перан.* *Дзеянне военнае.* што сѧ иное дѣяло жадног писма до тых часов немашѣ, ѡткул бы сѧ то значит могло не вѣдает, бо иж писат не ѡмѣли раче^с сѧ в клопотливом марсѣ анижели в споко^нных мѣзах кохали (Стрыйк., 4356).

Мартвый прым. *Тое, што і мертвый.* мартвое тело ѡтопили ѡ Велью (КСД, 1402, 1520). // *перан.* *Пазбаўлены жыццёвасці.* наскробавши кости, въ пиво теплое зъ масломъ надѣщо рано, кгда жъ пани звыкла рано заживать, трикrotь скрѡбаючи мартвую кость пить давала (АВК, XVIII, 310, 1630).

Мартъ наз. *Тое, што і марець.* послали есмо послы наши мѣсяца Марта (АЗР, I, 36, 1415); ѡсмое календы мсца априлѧ. то есть пѧтогонадцетъ днѧ мсца марта (Пак. Хр., 16); коли оуже сѧнце маленко на дол снизится. тогды там трава и иньи зельѧ почноут рости как тоут ѡ тых сторонах мѣрта албо априлѧ (Валх., 446—45); Писанъ подь лѣты Божого нароженьѧ тысяча пятсотъ семого, мѣсяца Марта, двадцать семого дня (АСД, I, 7, 1507); сѧнце ... починаеть пребывати на ѡвне ѡт дѣ. числа марта мсца. до четвертогонадесѧть числа апрелѧ (Неба,

79); з листѣ одного, ѡт тогожъ митрополита до его млсти пѧа воеводы кѣвского з новокгородка, в мартѣ рокѣ аѣче, даного, слова выписаны (Апакр., 18); кгда теды першое припущене до ѡвецъ бывало мсца марта, клал иаков прѣты в корыта водѣ перед ѡчи баранов и ѡвецъ, абы заглѣдѣвшисѧ на них починали (Біблія, 67—68); по початю елисаветы жены захарии в шесты^с мсць, мсца марта кѣ днѧ в недѣлю в час ѣ стоачо^с пречисто^с дѣве на молитве ѡказалсѧ ей гавриил архангель (Рым., 83); Анектъ: зносный, вытвранный годный. Марта і (Бяр., 241); Мсца марта первого дня (ИЮМ, I, 32, 1679).

Марульѧ, марулия наз. *Шаўкоўніца.* сии же речи знаемыи нам ѡтдалѧти. сочевицоу. и горох. и шпанах и лобода. и марулью надо всими (Арыст., 211); кормь ... тонкии ж мало кормѧщи. оугодни соут. тако бы маруліѧ. и тѧблоко инарѣ (Там жа, 217).

Марципанъ наз. *Марцыпан.* трѣтаѧ рекѣла тых речисъ котрых люде свѣтские заживают для самых роскошисъ которые дают не для потреби але толко для роскоши, тако цюкры марципаны (Зб. 261, 1486).

Марцовый прым. *ад марецьѧ* того на него з часомъ своимъ довести хочю, же он тамъ на тотъ часъ в Дорогах не был, але тут в Меньску, на рочкох марцовых был (АВК, XXXVI, 51, 1582).

Марцыониста наз. *Тое, што і маркионита.* стѣи иван водою богоавленскою ... хорого полил, и ѡт припадающей смрти выбавил старост [ан]тѣохійскомѣ. которыи был марцыониста геретык (Жыц. св., 49).

Марцыонъ наз. *Тое, што і маркионита.* такъ вы хочете быт оучастниками нашего бѧгословенства, вѣры не маючи, и боле собе марцыѡна важите (Жыц. св., 496).

Маршалекъ гл. маршалокъ

Маршалко наз. 1. *Тое, што і маршалокъ у 1 знач.* писати приказалъ панъ Станко Судивоевичъ, маршалко (КЗ, 20, 1461); ◊ *Маршалко з емскій — тое, што і маршалокъ земскій.* Я Петръ Яновичъ, воевода Троцкій, маршалко земскій, жаловали передо мною тые люди (АЮЗР, I, 15—16, 1444).

2. *Тое, што і маршалокъ у 3 знач.* нѣмци пак. и прѣсы. ѡслышавши тѧ дѣла. и маршалко проускыи поиде на помочь рат великою кнѣзю ѧгайлѣ вѣскоре (Віл., 4416); маршалко Проускыи поидеть ратию к великому кнѣзю ѧгаилоу (Супр., 91—916).

Маршалковати *дзеясл.* *Выконваць абавязкі маршалка.* цесарь палеолог на синодѣ ... незвычайне маршалковаль (Апакр., 54); не мѣли бы были комоу в чиненю рѣдѣ послуговати албо маршалковати (Там жа, 906); маршалковал межи послами наш литвин княз лукаш болько свирски^s (Еўл., 21).

Маршалковая *наз.* *Жонка маршалка.* жаловали ... на панюю Станиславовую Скиндиревую, маршалковѣю господаря его милости (КСД, 504, 1517); жаловала намъ маршалковаѣ и писароваѣ господарскаѣ пани копѣтееваѣ (КВЗС, 1636, 1540); ее милость пани Коптевая Васильевича, маршалковая и писаровая господарская (АВК, XVII, 433, 1563); абы еси твоя милость жадное вымовки до буреня позву не мела и ... пани маршалковуую очищала (АВК, XX, 201, 1602); Повторе тестаментъ Ивановое Воловичовое маршалковое и старостиное Городенское .. въ дате ... месеца ... дня, паракграфъ тестаменту небошика Вогдана Конюшого и инныхъ Воловичовъ, раціоне фундацыи шпиталѣ въ Бали (АВК, I, 135, 1677).

Маршалковичъ *наз.* *Сын маршалка.* я Иванъ Копоть, маршалковичъ и писаровичъ его королевской милости (АВК, XVII, 433, 1563); Бартошевичъ, маючы при себе у товаристве ... Федора Дмитровича екумина Тишкевича, маршалковича его королевской милости, а Станислава (АВК, XX, 189, 1602); ездиломъ до ... каменицы ... маршалковича Упитского ... на увязованье (АВК, XX, 278, 1622); инвентаръ его млсти пана Александра Солътана, маршалковича господарского, старостича остринского, его млсти пану Павлу Ивановичу ... даный (ИЮМ, IX, 219, 1635); панъ Александеръ Естко ... уписати даль тестементъ зошлого зъ сего свѣта ... пана Теофиля Дунина на Чадосахъ Раецкого — маршалка повѣту Лидского ... вельможной ей милости пани Елизабетѣ Друцкой-Соколинской — маршалковой Лидской ... и потомку ихъ милостей, его милости пану Михалу Якубу Раецкому — маршалковичу Лидскому (АВК, XII, 577, 1657).

Маршалковна *наз.* *Дачка маршалка.* сесь выпись подѣ печатью вradoвою ей милости паней Констанціи Скорульской — маршалковнѣ Ковенской, Яновой Ернестовой Корфовой — генераль-маіоровой его королевское милости есть выданъ (АВК, XIII, 616, 1680).

Маршалковский *прим.* *ад* маршалокъ у 1 знач. А ни зъ ураду жадного яко маршалковског замкового и местского в томъ дому их братском никому Господа не маеть быть давана ани записована (СДГВ, II, 12, 1589); [король] насъ на то послать

рачилъ.абы есмо порадкѣ и покою перестерегали, ѣрадъ маршалковскии ѡдправовали (Бер. саб., 9); мы ... тое брацство их церковное от всякихъ присудовъ трибунальных, маршалковских ... есмо вызволили (СДГВ, 80, 1633); урадъ нашъ трибуналскій, маршалковскій ... перешкоды ни якое чинити не маеть (АСД, II, 46, 1633); тот в сѣде маршалковском перевод в нестаню ег и в неведомости ест ѡдержаны (КАР, 906, 1648).

Маршалковство *наз.* *Пасада маршалка.* панѣство Троцькое и маршалковѣство земское — роздати (КПД, 58, 1538); потом ѣрады почал роздават: шахови злецил ввес люд волоски^s, а чапли маршалковство, Копыцкомѣ бѣрколабѣство хотѣнское дал (Стрыйк., 633). *Параун.* маршалство.

Маршалковъ *прим.* *Які належыць маршалку.* тогды вси споломъ, под кашталпановою або маршалковою справою тагнѣти мають до воеводы того воеводства (Ст. 1588, 50—51); надѣ то подданный его милости пана маршалковъ бравѣсе самотреть до присеги, ижъ тую шкоду отъ того подданого пана Жарновского маеть (АВК, XVIII, 153, 1598); для пана маршалкова челядника меду кгарнець, асм. і (ИЮМ, I, 107—108, 1680).

Маршалл *наз.* *Тое, што і маршалокъ у 1 знач.* предо мною Яномъ Болеславовичомъ Свирскимъ, маршалломъ господарскимъ державцою ... постановившысе очевисто возный земли Виленовое Шымонъ Станиславовичъ ку записаню до книгъ урадовыхъ созналъ (АВК, XX, 56, 1587).

Маршалокъ, маршалекъ, моршалокъ *наз.* 1. *Міністр пры каралеўскім двары; кіраўнік павятовага дваранства.* панъ Козаринъ, маршалокъ Луцкоѣ земли (АЗР, I, 49, 1438); после того быс матеж великѣ оу Смоленскѣ изымали смолнѣне Петрыку. моршалка Смоленскаго. и оутопили его оу Днепръ (Увар., 108); врядники дворные великого князьства, поткавши на границы, яко панове маршалкове, такъ тежъ и подскарбій, подчашый, крайчый ... и иншыи врядники дворные, тыи вси вряды своими справовали (АЗР, III, 13, 1547); панове рады наши духовные и светские княжата панѣта, маршалки, врядники земские и дворные и вси станы рыцерьство, ѡбователи панѣства нашего Великого князьства литовского (Трыб., 16); Я Станиславъ Миколаевичъ Шовковский, маршалек его королевское млсти повету Вилкомирского ознаймую тим моим листомъ (АВК, XXXII, 427, 1596); Панъ маршалокъ тежъ нашъ ѣсказаль до пана канцлера (Барк., 150); ѡд пана маршалка посланы^s былем до его млст (Дыяр., 161); Слѣжбоначалникѣ: старшій справца, маршалокъ (Бяр., 150). ◊ М а р ш а л о к ѣ

г о с п о д а р ь с к и й — *міністр пры каралеўскім двары. п*, *пань* Миколаевичъ, маршалокъ господарьскій, державца Слонимскій. Жаловала намъ *богариня* господарская *панова* Нарковича, на имя Барбара (КСД, 35, 1510); *м а р ш а л о к ь д в о р н ы й* — *тое, што і* маршалокъ господарьскій. При томъ были: воевода Виленскій, канцлеръ, панъ Миколай Радивилевичъ; маршалокъ дворный (АЗР, I, 149, 1495); *абы ... з десети волокъ одного коня ставили, а особливе ... панъ маршалокъ земьскій и канцлеръ и панъ маршалокъ дворный* (КПД, 327, 1563); панъ Альбрехт Радивил, маршалокъ дворный великого князства Литовского ... отдавал суму пенези (АВК, XXXVI, 5, 1582); *м а р ш а л о к ь н а д в о р н ы й* — *тое, што і* маршалокъ дворный. вамъ досыть шыроце имень его королевьскей милости панъ маршалокъ надворный поведиль (КПД, 105, 1544); *м а р ш а л о к ь з е м с к и й* — *павятовы кіраўнік дваранства.* маршалокъ земскій панъ Петрашъ (АЗР, I, 68, 1450); *вжо неаднокротъ тотъ Жидъ Моше* намъ жаловаль на *ѡсца* пана Петрова, небожчыка пана Станислава Петровича, маршалка земьского (КСД, 909, 1516); *црѣ* пѣстил собрати велможи над *кнзи* и *кнзеи* крабов *кнзеи* ферштов выбранных маршалковъ земьскихъ воевод и вси заказъци земьскіи пріити на ѡбновленіе ѡбраза (Зб. 262, 116). *Параўн.* маршалко ў 1 *знач.*, маршаллѣ.

2. *Той, хто кіруе якой-небудзь цырымоніяй; старшыня.* на самым рокѣ маршалка ѡбрали дѣховные, также поселствѣ с килку поветовъ слѣхали, ѣ четвергъ заседали (Барк., 1476); Архітріклінъ: маршалок, або староста на веселю, радца або преложоныи над потравами и напитокѣ веселѣ (Бяр., 238); теды до его млсти пана Рабія ... маршалка судовъ каптуровыхъ, зъ паномъ лавникомъ ходили (ИЮМ, XI, 171, 1697).

3. *Вышэйшае воінскае званне — маршал.* генрик маршалок прѣски^с, з многостю иных мѣжов знаменитых на плацѣ полегли (Стрыйк., 525). *Параўн.* маршалко ў 2 *знач.*

Маршалство, маршалство, моршалство *наз.* *Тое, што і* маршалковство. маршалку нашому, намѣстнику Володимерьскому, пану Ивашку Юрьши, и инымъ, кто потомъ будетъ отъ насъ Лучоскъ и маршалство Волянскоѣ земли и Володимерь держать (АЗР, I, 110, 1488); дали есмо земли великому *кнзьству* литовскому ... кашталновъ и канцлерства и маршалства земског и маршалства дворного, и старостове и врадницы *нши* ничим не вменшаем (Ст. 1529-Ф, 33); рачиль тые достоенства ... то естъ воеводство Троцкое, паньство Троцкое и

маршалство земьское, роздать (КПД, 40—41, 1538); Александръ выбѣри собѣ на моршалство, воина и храбра и добровидна, и приветлива воиномъ твоим (Арыст., 163); *Маршалство* дворное дано пану Ивану Горностаю (Рач., 351).

Маршъ, маршь *наз.* *Паход.* полтамидес ... своим древом его наполю пробол аж с конѣ спал оу марши (Троя, 256); шкорпіа ... *кж* всѣмѣ *ест* злыи. кды противнѣ непогодне маршъ *ѣ* и полтора минжта. бѣгъ *двнны* (Неба, 686).

Мары, мари *наз.* *Смяротнае ложа; насілкі для нябожчыкаў.* беда мне бедному. иже вижоу тебе сторожа старости моее на марах лежачого не говорачого со мною (Жыц. Ал., 986—99); Давыдъ же самъ идаше за марами (Скар. ДЦ, 726); на завтрѣе ѣво второкъ ѡбыходъ былъ з марами а маръ было трыдцать (Рач., 353); Тотъ который былъ назначоный бискѣпомъ, до маръ, на которыхъ змерлого бискѣпа тѣло лежало, пристѣповаль и его роукѣ на свою голову вкладаль (Апакр., 128); з великим ѡбходом несли е на погребъ, за ѣпережающими зброшными персы и макидоняны: А *алеѣандер* подложивши шию свою под мари горко плачѣчи ишол (Алекс., 22); Поткавши бовѣмъ мертвого Збавител^с мари задержаль, и матце оумерлого реклъ, не плачѣ ѡ невѣсто (Калист, II, 117); Што в^с томъ, же в^с насъ и Неба, Элемента, Твари, без^с литости (боль мовить) зготовали мари (Лям., 4); ѡдръ: Кровать, ложка, постелѣ, мари (Бяр., 195); сегодня зацны^с, богаты^с трыѣмфѣеть; завтра али *ж он* въ везеню або на марахъ (Зб. 255, 430); ѡнъ который^с был ѣмерль, зараз встал, и седячы на марах всѣ повѣдал (Зб. 82, 80).

Масакгетъ *наз.* *Прадстаўнік качаваго племені паўночнага Ірана.* По выѣстыю примирѣ з персами, тивири^с се на хозрога крола их готовал, и собрал во^сско великое поднал на нег иных земель, то *ест* рены, масакгетов, скитов, спешни^с, мессов, и илириѡв (Бельск., 3306).

Масалбасъ *гл.* муселбесъ

Масленица, масленица *наз.* *Масленица.* войтъ съ тыми плечниками своими верхѣписаными маеть давати отчотъ о масленицы (АЮЗР, I, 213, 1577); которую суму пенезей маю и обещаю его милости отдать в року теперъ идучом семъдесіат осмомъ отдати на масленицы за тры недели (ИЮМ, XXXII, 36, 1578); у помененого поповича илиньского, о масленицы, воску безменовъ два купили (ИЮМ, VIII, 393, 1623).

Масленный, масляный *прим.* *ад* масло. веселе похлѣбцово до ѡкомгненіа ... не оувидит оу разделеніах рѣкъ потоковъ

медвеных и масленых *отвернетъ* грѣдь и не проглотит оу силе *отмѣны* своеи не *отмолодѣть* (Зб. 262, 206); Виѡ-саида: храмъ масленъ. або зъ *свр*: Дом рыболовства (Бяр., 257); \diamond 3 а-пусты масленые (масляные) *гл.* запусты; Неделя масленая (масляная) *гл.* неделя.

Маслина *наз.* *Аліўкавае дрэва.* *іако* маслина хорошаѡ на поли, и *іако* *іа*воръ воздвигена есмъ подлѣ воль на *ѡ*лицахъ (Скар. ІС, 396); *іако* Маслина цвитушаѡ и Кипарисъ к горе возносащисѡ, внегда *принялъ ест* ризу славы и одежду в со-вѣршении добродетелей ... славу даль *сѣ*ости одежи (Там жа, 79); *ѡ*алелѣй: цвѣтѣщи маслина (Бяр., 278—279); подвижникомъ побѣжднымъ давахъ *вѣ*нецъ *от* маслины (Там жа, 300). *Параўн.* масличина.

Маслинный *прим.* *ад* маслина. винограды и сады маслинные ихъ же не насадите (Скар. ІН, 46); винограды и древа маслиннаѡ огонь попалилъ (Скар. КС, 33); Сынове твои *іако* новоросли маслинные окрестъ трапезы твоеѡ (Будны, 72).

Масличне *наз.* *Плады маслін.* на ней же [на земле] растутъ смоковие *іа*блока зернатые и масличие (Скар. ДЗ, 21).

Масличина *наз.* *Тое, што і* маслина. богъ ... дасть благославление плоду живота вашего, и плоду земли вашего, житомъ вашимъ, виноградомъ, масличинамъ, скоту (Скар. ДЗ, 196); рекоша къ масличине Царствуй надъ нами (Скар. КС, 216); Царь ... пола теже ваше и винограды и масличины избранныѡ побѣреть и дасть рабомъ своимъ (Скар. ПЦ, 176).

Масличинне *наз.* *Сад маслінавых (аліўкавых) дрэў.* Да едять нищии людей твоихъ, и еже останется да *іа*дутъ звери польныи. По тому же вчиниша о винограде своемъ и о масличини своемъ (Скар. КВ, 426).

Масличный *прим.* *Аліўкавы.* красныи *от*расли и дрѣва маслична процвѣлъ (Чэцця, 209); винограды и сады масличные ихъ же не садити есте (Скар. ДЗ, 176); Той же навратисѡ к нему на вечеръ несѣчи ветьку масличную з листомъ зеленымъ во встехъ своихъ (Скар. КБ, 19); накупилъ за не садовъ масличныхъ и виноградовъ (Скар. ЧЦ, 195); Елей маслинный: тѣкъ, або олѣкъ оливокъ. масть масличнаа (Бяр., 41); з великимъ набоженствомъ целовала стопни спасителевы, на горе масличнеъ выражонные (Зб. 255, 3476).

Масло *наз.* 1. *Харчовы тлушч, які атрымліваюць збіваннем смятаны або смятанкі.* на замокъ врандику они живности ... зъ волости дають по куряти, по десяти яецъ, по сыру, по фаскѣ

масла, у кого корова есть (АЗР, III, 367, 1540); *ѡ* баѡраша деъ взято ... масла горьщокъ (КВС, 5066, 1552); за медницѣ масла копѣ гроше (Ст. 1588, 514); У третьей клѣти масла ведець тры (АСД, I, 203, 1597); *взял* тежь масла и молока и телѡ (Біблія, 44); *вам* за хлѣбъ дочасный, хлѣбъ *дѡ*ховный, хлѣбъ *вѣ*чный, *іако* *од* рѣки Гедеи котораѡ при тых дарехъ, елей, пшеницѣ, вино и масло оумножаетъ, подаючи: предоброе здоревье ваше (Мак., 96); едѣчи самъ сѣхий хлѣбъ и зелка варении бес масла (Пралог, 646); За росказанемъ пана войта и за ведомостю, масла горьщокъ солонago, отъ пана Авхима Лукияновича лавника, дали золот. чотыри (ИЮМ, V, 133, 1688).

2. *Тлушч з расліннага насення (нераважна аліўкавага).* никола ... *взял* чашю што пьють с нее водоу. влить в ню воду и масло (Чэцця, 103); ежь роскрышивъ хлѣба во юскѣ с маслом многимъ изворивъ (Арыст., 206); оумывах следы мои маслом и скала иже со мною обливаласѡ реками олеинными (Зб. 262, 24); збанокъ масла не *ѡ*бѣдет (Біблія, 438); Елей: Олива, олѣкъ, олѣй: або олѣй зъ овоцѣ оливного. або масло (Бяр., 41); Масличень хлѣбъ: Пирогъ *в*с маслѣ, или олѣю смаженный (Там жа, 77); волосницы ... не могли такъ з него знати, ажъ укропом и маслом *от*воложит мусили (Зб. 82, 26). \diamond М а с л о д р е в я н о — *аліўкавы алей.* збирали жито и вино масло древно и сено (Скар. ДЗ, 26); *взял* на дорогѣ з собою и живности то *ест* воды, вина *о*цту и масла древнаго (Зб. 82, 1076).

3. *Ялей (аліўкавы алей, які выкарыстоўваецца ў царкоўным ужытку).* Масло которымъ сѡ помазывали Цари и Жерци *в*с законе Моисеовымъ, было видимое *от* дерева (Будны, 1206); *взял* теды мелхиседекъ рогъ масла и знаменав его словомъ божимъ (Біблія, 40); если же рекутъ, же посвещаютъ ... ино то не миро великое ... але масло, альбо елей хворыхъ остатного помазованья (Гарм., 194); росказаль масломъ недѣжные помазвати (Навука, 116—117); *Взял* теды Мелхиседекъ рогъ масла и знаменавъ егѡ словомъ божимъ и *бл*гословиль Аврама (Хран., 266); \diamond М а с л о с в е т о е — *міра.* масломъ *сѣ*тымъ моимъ помазал есми егъ ибо рѣка моа *помо*жет емоу и рамаѡ мое оумоцнит егъ (Пс. XVI, 906).

4. *Лячэбная мазь.* *ѡ*нъ же ... больныѡ масломъ помазана *от* немощеи оуздровляше (Чэцця, 886).

5. *Рэчыва мінеральнага або арганічнага походжанья.* слуги и катове причиннали до *ѡ*гна *ѡ*ного встакѡи материи смолы масла и соломы (Пралог, 510).

Маслоосвященъ наз. *Тое, што і* маслосвященъ. крещене, шлюбъ, маслоосвящене и погребы, безъ жадного прекословія и забавы повиненъ буду отправить (ИЮМ, X, 379, 1684).

Маслосвященъ, маслосвещеніе, маслосвященіе наз. *Царкоуны абрад мірапамазанія*. священники ... повинни ходити до епископа своего на соборъ, уступивши у постъ великій въ тыйденъ, къ тому на маслосвященъ въ четвергъ великій и на умовенъ, и на водосвященъ о Крещенѣ Господни (АЗР, IV, 55, 1592); безъ епископа свещеницы то могутъ отправовати водлугъ чыну описаного маслосвещенія (Гарм., 209); Таина та^м маслосвещеніа албо остатънего помазаніа, постановлена ест^с *отъ Ха Епса* коли онъ оучениковъ своихъ пославши ... на проповѣдь егльскую, росказалъ масломъ недужные помазovati (Навука, 116—117); Што есть тайна маслосвещенія (Сакр., 14); *какъ* в^с молитвѣ до маслосвещеніа Служачой сѣтъ написане (Дзід., 27—28). *Параун*. маслоосвященъ.

Масляный гл. масляный

Массаретъ наз. *Адзін са складальнікаў кананічнага тэксту Бібліі*. Массаретове тот и вышшы^с и низшы^с вѣршъ дивне затрѣднили (Выкл., 1296).

Массилиянинъ наз. *Прадстаўнік ерэтычнай секты, якая групавалася ў навакольных манастырах горада Масіліі (сучасны Марсель)*. много потом и краин з котрых теж сѣприоти ... сикилиане, массилияны и иншие оѣли, и народами Грецкими намножили (Стрыйк., 4216—422).

Мастеровъ *прим.* ад мастеръ. он^с же чинить собѣ кумира ритого и слитого мерзость гсдеви. дело рукъ мастеровыхъ и поставитъ их в сокрытости (Скар. ДЗ, 506); Въ рукахъ мастеровыхъ дело его похвалено будетъ (Скар. ІС, 176); привела есть мастеровая пилность и тыхъ кои не знали къ поклонению техъ кумировъ (Скар. ПБ, 216).

Мастерство наз. *Майстэрства*. жадание ихъ бѣдетъ во исконъчании мастерства их (Скар. ІС, 626); они же называли суть богомъ дело рукъ^с человеческихъ. злато и серебро мастерствомъ^с вымышленное (Скар. ПБ, 196); длань долга^м с палцими долгими оуказъ на чистое мастерство, рѣкоделное (Арыст., 178); К тому еще повинни родители научити сыновъ своихъ мастерства або ремества *какого* побожного, абы *отъ* него слушное выживенъ напотомъ мели (Будны, 61); *увидель* ... мѣры барзо красные и брамы невымовне *какою* сличностю оздоблены и дивнымъ мастерствомъ справлены (Зб. 107, 1026—103).

Мастеръ наз. *Тое, што і* майстеръ у 2 знач. Царь Гиравъ послал^с ему древа кедрова и мастера (Скар. ДЦ, 74); некоторый мастеръ доилидъ, в лесе древо ровное вытавъ (Скар. ПБ, 196); Сей былъ мастеръ досконалый дела медана (Скар. ТЦ, 138); коль красны стѣпени твои дочко *кнѣжатска* завиваніе колѣнъ твоихъ *како* жъ ретази дѣло рѣкъ мастера (Зб. 262, 85); тропа^новѣ ... ку деланю речеи пререченых и причин и мастеров ку ихъ оборонѣ израд^м (Троя, 17); Александръ подобаеъ ти имъ особныхъ своихъ мастеровъ что оумеютъ направити каждоую изброю (Арыст., 164); приказано ему вѣдати д^спѣхъ и мастеры послѣ брата его Никиты (АЗР, II, 268, 1533—1538); Се есть наставники, мастера, пастыры, и владники (Будны, 51); велѣли е^смо ему быти въ оружной казнѣ нашей на Москвѣ и завѣдати всякимъ оружнымъ дѣломъ нашимъ господарскимъ и всякими оружными мастера (АЗР, IV, 374, 1610).

Мастика наз. *Смала, якую атрымліваюць з некаторых народ масцікавага дрэва*. трапилиста купцы ... несучи корене и ресинѣ и стаку або мастику (Біблія, 85); наберѣте што лѣпшихъ пожитковъ земныхъ в начин^а ваши и донесѣте мужеви дари смолу и мель и тимигана и стаки, то есть мастику, и теревий^м. то есть микгдалы (Там жа, 95); Стакт^м розѣмѣютъ мирр^м або мастик^м або тымъ што подобного (Выкл., 24).

Мастиный *прим.* Вялікі, умяшчалны. Пребыване наше есть выспа, которую огорнула река, котора^м початку и докончен^а не мает, а з одной стороны велми мастисты^с входъ, а есть нас в личбе двакрот сто тисечи^с и *лѣс* бѣлыхъ голов (Алекс., 26).

Мастиги *дзясл.* Мазаць, націраць лоем. неха^с о^лѣмъ грѣшногъ голова мо^а не мастит, и покармомъ еретицкимъ горло мое не гладит (Бельск., 352); Той *чстный* ... Крстъ водѣ точитъ намъ з^с камен^а ... и огонь покѣсь и пожадливостій гасит, а над медъ и оливѣ дѣшѣ нашѣ и тѣла осоложаеъ и маститъ (Каліст, I, 606—61).

Маститися *дзясл.* зв. *Быць намазанымъ алеем.* нехаи о^лѣмъ грѣшнаго голова *са* мо^а не мастит (Зб. 81, 1496).

Мастродимумъ, матродиумъ наз. *Назва расліны (?)*. лѣкарство избавляющи *отъ* окормовъ посполитыхъ они же триакъ вѣликии послѣ того мастродимоум. а после сего триакъ четверныи *ж* (Арыст., 207); Лѣкарства великии *како* бы триакъ и матродиоум, и иньи ихъ *ж* нарекають филосо^мии много помощници (Там жа, 227).

Мастъ наз. *Тое, што і* маштъ. онъ тежъ вѣ той пуши подлѣ Нарва и Супраслы и мастъ робиль, и къ Нарви и Супраслѣ рѣцѣ и къ берегу якъ смолу такъ и тотъ мастъ возиль (АСД, I, 16, 1536).

Масць, масть наз. 1. *Духмянае рэчыва, міра, ялей.* с мастамаі дарогімі обычаемъ королевскимъ какъ на то прислоушало. оу гробъ оуложили (Валх., 68); с того гробу пресласный запахъ пахноул ажъ оусимъ виделосе ижъ бы былъ дорогахъ мастей полонъ (Жыц. Ал., 996); Лепшаа суть мѣсти твоа надъ вино воннѣишая надъ масти драгие (Скар. ПП, 3); выполнивши иосифъ сто и десѣт лѣтъ живота своего Ѹмерлъ. и помазаныи волными мастамаі вложонныи естъ до трѣхъны во египтѣ (Біблія, 105—106); его дарогіми мастамаі помазали (Бельск., 35); Ароматы: ... корѣнье, зѣлѣа пахнѣчиі олѣйки, запахи, и дарогіи масти (Бяр., 238); воннѣю мастъ такъ ей болшей ростираешъ, такъ болшей пахнѣетъ (Зб. 81, 200); кровь некакаасъ такъ мастъ вѣдѣчне пахнѣчаа дивне со[ло]джимъ запахомъ зъ нихъ выходила (Зб. 82, 34).

2. *Дрэва, са смалы якога атрымліваюць духмянае рэчыва.* оу емъ же болше ніжъ в ѣныхъ сторонахъ ростѣтъ многіе дароге масті (Валх., 476).

3. *Алей.* пришла жона, маючи скленицу масъти спікарнардвое, велицѣ дароге (Шяп., 636); вилил онѣю мастъ, албо олеѣ на головѣ его и олшол прѣч (Бельск., 1266); Елей маслинныи: тѣкъ, албо олѣекъ оливокъ. мастъ масличнаа (Бяр., 41).

4. *Мазь.* врачъ мастъ прикладываеъ. живить рану евжиною (Чэщя, 161); набери речей, добровонныхъ ... и вчиниши с того помазание олей свѣтѣй мастъ сложеную деломъ апѣтекарскимъ (Скар. КВ, 586); прышли лекары и прыложили мастей што налепшыхъ (Трыст., 22); маю мастъ однѣя которою хто ста намажетъ, отъ жадного желѣза ображонныи бытъ не може (Бельск., 2596—260); голчыма мастымаі его злѣчилъ (Мак., 146); Коллѣріе: Мастъ на очи аб водка до лѣченѣа очій (Бяр., 289); казалъ з остроѣ горчички мастъ приправитъ (Зб. 82, 96); Юрку, што въ печи палилъ, ногу былъ зламалъ, дали ему на мастъ осм. пятнадцѣтъ (ИЮМ, IX, 37, 1692).

5. *Колер, фарба.* вежды держатъ сорочкѣ велми долге чисте и беле. з ѣного платіа велми выходѣчо розмаитымаі мастамаі (Валх., 71); товаръ мой ... одны постав масті блекитной, други маковое, трети зеленой (АВК, XXXIX, 82, 1578); летникъ китѣйки дупли, масти золотое, коштовалъ копъ дванадцѣтъ литовскихъ (ИЮМ, VIII, 208, 1593); доломанъ атласовый шкарлатное масти [коштовалъ] золотыхъ шестьдѣсятъ (АСД, I, 251, 1616); Фініѣ: Также крваваа, чирвоная, брѣнатнаа, аб багроваа фарба, аб мастъ (Бяр., 319); прыняли меновите кунтушъ фалендышовый шлемамаі подшитый небескей масти (АВК,

XXXIV, 296, 1663); зѣ отмѣнныхъ мастей роботою гафтарскою оучинишь множество Херѣвѣмов (Хран., 103).

6. // *перан.* *Якасць.* вонные цнот олеѣки и масти приемное молитвы з собою приносилъ (Зб. 255, 36); сердца своего воннѣю мастъ покоры и скрѣхи богѣ барзо приемнѣю принесла (Тамъ жа, 1706).

Матацтво, матомство наз. *Тое, што і матацтво.* взѣвши тѣды на себе особѣ почаль до еввы словы мацкымаі а зрадливымаі матомствомъ своимъ розмовлѣти (Хран., 8); невстыдливѣю пашекѣ матацтво бѣгѣ и заздросъ задал мовечи: жадною мѣрою смертъю не оумрете (Тамъ жа, 86).

Матараць гл. *матараць*

Матати дзеясл. *Махляваць.* реклѣ еремѣа. бѣже даѣ бы то было але ананѣа ижъ матаешъ людомъ, забие тебе гдѣ бѣгѣ (Бельск., 139).

Матацтво, матацтво, мотацтво наз. *Падман, махлярства.* мудросъ Римская научаеъ вѣрою досягати того, ижъ во оплаткѣ тѣло и кровь Христова естъ: што естъ великое матацтво и фундаментъ всѣхъ иншихъ ересей (АЗР, IV, 234, 1600—1605); взѣвши тѣды на себе Ѹжовѣю особѣ, почалъ до евы словы мацкымаі а зрадливымаі матацтвомъ своимъ розмовлѣти (Бельск., 46); Тѣмъ поетове многъ матацтва причинили, которые тѣмъ опѣщаю толко до гисторіи пристѣпѣю (Тамъ жа, 846); Лестецѣ: ... зводникѣ, гѣлтай, который волочитсѣ для поживлѣнѣа такъ, або з матацтвомъ и зѣ шалвѣрствомъ такимъ, з вѣщованіемъ, зѣ ворожѣнѣемъ (Бяр., 70); почавши отъ старшихъ головъ симѣона епископа селевкѣи иктесипонта мѣста в персѣи Першого. до царѣ сапора в матацтвѣ отнесли (Пралог, 599); а тожъ во сѣмѣ бѣга евѣсклипиѣ в тоѣ огонъ водѣ, а тыхъ матацтво обличѣ (Зб. 82, 726); поетове ваши тѣмъ бѣгомъ приписѣютъ мотацтво хитросъ зрады, чѣжоложѣства (Тамъ жа, 1786). *Параѣн.* матацтво.

Матачъ, мотачъ наз. *Махлярѣ, ашуканец.* Лестецѣ, бѣ, Прелестникѣ, рѣка, матачъ, здрайца (Бяр., 212); казалъ отѣцъ Антонѣиѣ выѣди бѣсе, а бесѣ лаючы мовилъ: не выѣдѣ злосливѣс матачу старѣс (Зб. 752, 427); оба суть матачи и зводци (Пралог, 6146); не выѣдѣ, злосливѣс мотачѣ старѣс (Зб. 82, 776); штожъ будешъ чинилъ матачу обжирцо в старости и питѣаницо в згрибѣлости твоеѣ (Тамъ жа, 334).

Математикъ, математыкъ наз. *Матѣматык.* тамъ не математыкъ, але здаеъ ми се же тотъ календарѣ великое поправки потребовалъ (Унѣя, 27—276); Домитиѣан братъ титовъ вѣи цесаръ ...

люде^с Ѹчоных преч выгнал, звлаще астрономи и математики (Бельск., 2376).

Математицкий, математический *прим.* *Математичны.* *та* старого ПѸстелника знаю, именовъ Нахора ... который тежъ в^с математической науце моимъ былъ наѸчителемъ (Варл., 1926—193); богъ в математическихъ инструментахъ кружлыхъ и рахованьяхъ принадлежачыхъ кохаетса (Зб. 259, 1816).

Математикъ *гл.* математикъ

Математический *гл.* математический

Матераць, матараць *наз.* *Матрац.* матараць отласу чирвного одинъ (АВК, XIV, 437, 1592); у вызбе белой ... мулы одьны, матараць скураный одинъ (АВК, XX, 136, 1598); зъ собою побрала ... шышакъ железный одинъ, матарацы скураные два (Там жа, 183, 1601); не завше матарацовъ и безголовий шѸкали для отпочинена (Калист, II, 46); постель, матарацы, колдра, плотець, валы, подушки атласовые [коштовало] золотыхъ пятьдесятъ (АСД, I, 252, 1616); Матараць зъ двумя подушками и сукно зеленое зъ волками на молитву отцу намеснику буйничкому оферуу (ИЮМ, X, 426, 1686).

Матерезна *гл.* матерезна

Матеренский *гл.* материнский

Матерея *гл.* материя

Материальный, материальный, материяльный, матерьяльный *прим.* *ад* материя *у* 1 *знач.* не речамъ тымъ видомымъ и материяльнымъ хвалѸ и поклонѸ (ведлѸгъ вѸры нашей) самомѸ толко БгѸ принадлежачий, отдаемо (Калист, I, 41); Может^с то быти, же хто воюючи и трудячиса вырветъ себе и облегчитъ одъ тыхъ позверховныхъ сегосвѸтнихъ звязковъ, материяльныхъ речей, и роскошій тѸла (Мак., 211); не материяльный, абовѸм^с але Бозскій он^с огонь освѸчаетъ души (Там жа, 228); чистым^с срѸцемъ молиса и отъ всѸхъ речей материяльныхъ и земныхъ отвернувши мысль, такъ предъ Богомъ стоитъ (Варл., 1746—175); не плакалъ гдѸ для спѸстошенна места материяльного, але для греховъ которые такому спустошению дали причинѸ (Зб. 255, 926); Ѹважъ мудростъ и сѸт христовѸ, ижъ злегка отъ воды материяльное або видомое преходитъ до дѸховное (Зб. 259, 57); на ономъ фалшивомъ блудѸ своемъ Ѹстинианъ осажоны^с будѸчи, такъ какъ бы хрѸстосъ забавитель нашъ не мѸлъ тѸла материяльного: але толко ПривидѸниемъ (Пралог, 5846); она^{та} опока материяльна сама з^с себе водъ выдавати не могла, але то мѸла з^с опоки дѸховной и невидѸной то естъ отъ хса (Выкл., 376).

Материзна, матерезна, материзна *наз.* *Спадчына пасля маці.* по смѸрти пакъ его дѸти волны во имѸнии очины и материзны (Висл., 41); именье пани Святохне не естъ отчына а ни материзна, нежъ данина отца нашего (КЗ, 821, 1501); продалъ есми ... матерезну свою подле Островна (ПГ, III, 63, 1510); Григорова матка, свекровь тое Барбары, держитъ свою часть — материзну (КСД, 331, 1516); еще къ тому зъ материзны къ той части прилучили есмо Новый Дворъ въ Жупранехъ (АСД, VII, 8—9, 1520); тые имѸнья верхуписаные естъ отчызна и дѸдичтво жоны его Марыны Юрковны, а по жонѸ сына его Ивана материзна и дѸдичтво (РПП, 273, 1524); по моемъ животе мѸди ... тыхъ люде^с материзны моее по^сскивати (КВС, 4906, 1552); панъ Шимко ... жона и дети его у томъ именью Ясудовскомъ, такъ и у материзне, яко и в отчизне отъ насъ покой мѸти мають (АВК, XXI, 237, 1556—1557); по смерти отцовъ и матокъ дети сынове и дочки отъ отчизны и материзны не мають быти отдалены (Ст. 1566, 316); якъ отчызна, такъ и материзна, речы вечыстые рухомые и лежачые межы сыновъ и девокъ по смерти родичов ихъ отъ мала и до велика все на ровные части приходитъ (АВК, XXXVI, 137, 1582); Оношковичъ повѸдилъ передъ нами, ижъ то естъ имѸнье материзна его (АВК, XIII, 87, 1635). *ПараѸн.* материзнина, матчиня.

Материзнина *наз.* *Тое, што і материзна.* Жаловаль намъ Михайло на него, штожъ онъ держитъ за собою именье, материзнину его, у Василиской волости (КЗ, 551, 1494); они одны сами домъ и пашню отца своего и материзнину держатъ (АВК, XVII, 252, 1541); напервей я мель имѸ у материзнине жоны моее ... ровный дель выделить (Там жа, 393).

Материзный, материзный *прим.* *Які адносїцца да спадчыны пасля маці.* наехавши на землю нашу материзную коней двое пограбилъ (КСД, 22, 1510); держитъ члѸвка нашего непохожого, на имя Станьчика ганцевича, материзного жоны моее, какъ жо предки наши и та дядьки и братью его держимъ за отчичовъ (Там жа, 331, 1516); мы ... тотъ ѸстѸпъ сво^с властныхъ материзныхъ и тые ѸстѸпы на сперех ... продали есмо на вечность (КВС, 456, 1552); которая именье свое отчызное и материзное мела (КПД, 232, 1554); именье мое властное отчизное материзное ... поступила (АВК, XXI, 208, 1556—1557); имѸнья материзного розделивши они ... во впокои не малый часть мешкали (Там жа, 222, 1556—1557).

Материнский, матеренский, материнский *прим.* *Мацярынскі.* твоѸ слова выходѸт с пресласное милости материнское

(Пак: Хр., 3); Я Александра Капустянка ... маючи тую маетность отчистую и материнскую имѣніе Лысовчичи ... тымъ листомъ моимъ ствержаю и змоцняю и даю въ мощь ... отцу Ипатію (АВК, III, 24, 1598); не слухал отцовъского и материнского росказаѣ (Біблія, 225); тобѣ александрови слѣзе нашомъ приказѣмы, и повѣдамы, абыс се вернѣл до домъ до перси^с материнских (Бельск., 172); криво на сторонѣ его част отцовскѣю и витебскѣ, материнскѣю зоставил (Стрыйк., 5466); несла и она превеликое жало, смоуткѣ и болезни материнское, бремѣ (Карп., 46); Хотѣ ж дѣлѣ певности может сѣ зновѣ окрестити елибы здоровое з ѣтробы материнское на свѣт вышло (Навука, 16); вадитисе почели близнѣта ... и выникнѣли з живота материнского (Зб. 259, 468); што и з тых словъ такъ ма^кких а материнских зрозѣме^с (Зб. 752, 4946); По дольгомъ плачу и жалости звитаѣжил встыд людски^с внутрѣности материнскіе, дѣѣта в ѣзеро вкинула (Пралог, 5806).

Материнство наз. *Мацярнства*. сила сѣа тамъ речисъ противъныхъ злѣчити мѣло: паненство и материнство (Зб. 259, 5536).

Материнь, матерынъ прым. *Мацерын*. мы сказѣмъ оу томъ члонѣкѣ голова материна заплатитъ (Вісл., 246); во оутробѣ материне сотворенъ ест (Скар. ІС, 6); Второй Пророк^с божиі Еремия во ѣтробе материне посвященный во младости своей начал^с пророковати (Скар. КБ, 56); искидокъ ... вывержень бываеъ с ложеснѣ материных^с (Скар. ЛК, 30); Будучы она у тои жалости, и учынила ѣдну судину и взяла отцову голову и матерыну и прыправила на конь и поехала (Трыст., 75); хотѣ бы сѣа хотѣлъ передо мною скритисѣа во ѣтробѣ материней, и тамъ тѣа знаѣти маю (Алекс. 1697, 9).

Материстый, матерыстый прым. *Які перайшоу у спадчыну ад маці*. коли бы хто ... отписал кому другомъ ... третью часть имени своего отчизного або материстог ... тогды таковыи тастамент або листы маюъ мощно держаны быти (Ст. 1529-Ф, 12—13); тоъ домъ и пашня не материстая ест, але отчизная моя влостная (АВК, XVII, 252, 1541); тоъ матысь сестрамъ своимъ постѣпиль всего имениѣа матерыстого (КВС, 468, 1552); я дей и тую часть дому материстого по животе своемъ имѣ пушаю (АВК, XXI, 269, 1558); присагами своими таковыи имени^с своих отчизныхъ и матерыстых ... не тратѣат (Ст. 1566, 9); кождому естъ вольно имениемъ своимъ отъчизнымъ матерыстымъ и яко кольвекъ набытымъ водле воли и уподобанья своего шафовати (АВК, XXXVI, 13, 1582); по смерти

матокъ своих до имени матерыстыхъ и до вена матчиного восполокъ из сынами яко вышеи ѣписано невинными, водле права ихъ прирѣженого приходити маюъ (Ст. 1588, 4); вси тежары и обовязки того запису ... ойчистые, матерыстые, дедичные, заставные и инъшимъ якимъ кольвекъ правомъ мне належачие, добровольне вношу (Арх. ЮЗР, V-1, 104, 1602); тая маетность Суходоровъ Получесе [*патрѣбна*: по Лучесе] не ему, сыну моему, але мне, яко моя матерыстая, з волнымъ шафункомъ мне належитъ (ИЮМ, XXI, 296, 1641); маетность моя другая отчистая, купная и матерыстая в селе Осмоловичах (ИЮМ, XXVIII, 128, 1666).

Материя, матеряя, матерья, матерья наз. 1. *Матерья* (*матерьяльнае у процлгласць духоўнаму*); субстанция. дѣшѣ розѣмнои не потребоваль, толко самѣю матерію, тѣло свѣтелное взял (Каз. Кір., 96); Маюъ теда познавшы матерью взбѣжат млсть бжѣю (Зб. 261, 1236); человекъ ... паметал ижъ з земли простой матерѣи пошол, а тако потом се в землю мае ѣоборотит (Алекс., 226); Сѣтъ бовѣмъ таковыи геретіки которіи твердѣт^с, же матерія початькѣ не маеъ, а матерія естъ коренемъ (Мак., 165); Хаосъ: Пропасть, аб змѣшанаѣа, аб Краина, аб матерія всег свѣта (Бяр., 321); в^с томъ Сакраментѣ Тѣло Хво з^с хлѣба такобы з^с матеріи, а з вина Кровь Хва, такъ же такобы з^с матеріи (Дзід., 20); не зросли сѣа ихъ натури з матерѣи и формы не маюъ сѣа тежъ во што розсыпат и ѣмерет (Пралог, 5466—547); Части естественныи кождого Сакраментѣ сѣт^с двѣ; то естъ: матерья и форма (Зб. вып., 3).

2. *Матерьял*. приехал онъ богатый крол велми ѣилименис ... со двема тѣсачми рыцереѣ которы ж мели горнаши и тарчи которых материя не была з древа оуделана але толко з ремѣнѣа вареного (Троя, 136); мыщары нѣшы которыи золото срѣбро и инъшю матерью належачую и прислухачую ку мыщы ѣалшвал бы ... маюъ быти ѣгнемъ караны (Ст. 1566, 12); ѣгонь грѣбѣю матерію на кшталтъ железа пожыраеъ (Унѣя, 166); мещане збѣжавши на мѣры зажигали конопли и инъшы матерыи з сѣркою и смолою и на живыхъ тѣрковъ на подол там пѣщали и палили их (Бельск., 3876); если бѣдетъ сребренный або золотый, з^с пилностѣю его стерегѣт; а если бѣдетъ каменный, албо з^с такои иншои подлѣйшеи матеріи, самъ себе стережетъ (Варл., 288); материя каменная лепшаѣа нижъ деревная (Зб. 259, 604); отдали пану бурмистру Купцевичу золотыхъ тысечу, за матерію, то естъ, цеглу и вапну, за которую

своими грошми платилъ (ИЮМ, IX, 75, 1692); До Слѣжбы Бжой треба Келиха и патыны ... оутворенныхъ любь з^с золота, любь з^с сребра, любь з^с цыны, бо з иншой матеріи Келихъ быти не можетъ (Зб. вып., 30).

3. Рэчыва. два з них отпирали люд, а другіе два мазали тараны материєю смолною и попалили их (Бельск., 2306); Греки вси оные матерѣи которые с порохом в земли мѣли запалили (Там жа, 3876); яко тое миро прыправляти и зъ якое матеріи — не описаль (Гарм., 195); тѣло свое оутолстил, матерію до зѣдена робацтвѣ готѣючи (Варл., 201).

4. Тканіна. за тоую канонизацію выдавъ много локтей золотоглавѣ, много иншихъ коштовныхъ матерѣй межи кардиналы роскраавъ (Апакр., 1726); За матерію на хоронгевъ конную, справованую презъ пана Максима Купцевича ... пану Максиму бурмистру за тую матерію заплатили золот. пятнадцать (ИЮМ, IV, 71, 1686); Полотна на подшевьку и матеріи подь карвашы за золот. два (ИЮМ, VI, 80, 1689); справляли хоронгевъ мескую для язды, купили матеріи полпята локтя (ИЮМ, XII, 101, 1698).

5. // перан. Прадмет, тэма, аснова. ариус и даресь материю мовенья розделил (Троя, 11); додасть тебе матеріи и выкрѣтныхъ доводовъ своихъ противъ папежа (Унія, 29); еще о што болше в той же матерѣи спытаю (Апакр., 113); хиба бы матеріа речи была малаа которая в каждо^с речис ѡважае (Зб. 261, 87); тыхъ всѣхъ добродѣйствъ нынѣшний день матерією былъ (Каліст, I, 150); Первои претѡ сеи дѣховной бесѣды моеи матеріа есть жалю и плача полнаа (Сматр., 10—11); матеріа помысловъ противной моцы дѣши прилѣплаетъса (Мак., 63); не ѡмѣютъ злые ѡче^с своихъ ѡборочати на тое ѡткѣл мают матерію похвалы взяти (Зб. 259, 44).

Матеріалный гл. материалный

Матерний, матерный прим. *Мацяринскі.* младенець ... какъ мѣтрными оусты почаль говорити (Чэщця, 376); матерне к немѣ дерзновеніе маючи, все чога едно похочеть, отримати снадне можетъ (Карп., 27); та есми сынъ твои василеи, которогъ безбожънии срацыны заполонили и ѡт твоихъ и матерныхъ пазѣхъ ѡторвавшы во критъ были завезли (Зб. 81, 1816); во вечеръ персе^с матерныхъ поживаль (Зб. 255, 1306—131); мѣл ... хто ж теж и сердечное матерное вздыхане вымовит (Зб. 752, 2006); ѡже было Іоанови ѡт зачатіа его в животѣ матернемъ мѣце^с шест (Пралог, 5436); не слѣхаль ѡцѡвскаго и матернаго

росказанья (Хран., 156); животъ матерни^с ѡтворилъ (Зб. 82, 3676); все твое царство индѣйское ѡкрыть не можетъ передъ силою моею хотя бы еси в матернюю ѡтробѣ влѣз^с (Алекс. 1697, 656—66). *Параўн.* матерский.

Матероявленный прим. *Які явіўся мацеры.* Митрофан: Матероявлен (Бяр., 297).

Матерский прим. *Тое, што і матерний.* взял великую ласкѣ дѣха светого потреба же быс дѣшу твою ѡт персе^с матерскихъ ѡтпигнулъ, то ест ѡт потехъ дѣховныхъ (Зб. 255, 57); ѡбачили пана своегъ младенцемъ, котори^с всѣхъ во ѡтробахъ матерскихъ ѡормѣет (Зб. 259, 5076); матерское свое срдце тѣшачи ... мовила (Зб. 752, 866); елисаветѣ была наполнена дѣхомъ бжымъ для Іоана абы свѣдѣство ѡ гсдѣ еще в животѣ матерскомъ выдал (Пралог, 546).

Матерь гл. мать

Материзна гл. материзна

Материзный гл. материзный

Материнский гл. материнский

Материнь гл. материнь

Матерыстость наз. *Спадчына на маці.* матка пнов Миклинов тую землю Сенковщызну в моцы и владности своей держачы яко матерыстостъ свою, продала сыну своему пну Мартину Микглину (АВК, XXX, 404, 1609).

Матерыстый гл. матерыстый

Матерія гл. материя

Матеріалный гл. материалный

Матерь, матерь наз. *Тое, што і мати І у І знач.* кто кому забьеть матеръ прото што емѣ пригонал (Вісл., 7); поведал бы еси нам ѡца своегъ мѣтръ (Чэщця, 36); богъ сотворилъ ... Еву матеръ по образу своему и по подобію (Скар. КБ, 7); Придохъ разлучити челоуѣка на ѡтца своего, и дѣщере на матеръ свою (Будны, 55); онъ отышетъ въ Новгородщинѣ матеръ свою, жену и дѣтей (АЗР, IV, 406, 1610); прославилъ Прчстѣю и преблгсвеннѣю матеръ свою (Карп., 28); чти ѡтца твоего и матеръ твою (Каліст, II, 182); матеръ его да дастъ ти животъ вѣчны^с (Дыяр., 1696); которы^с воставши взялъ ѡтроча и матеръ его вночы и ишол до египту (Зб. 255, 1416). ◊ Л а я т и д о м а т е р и — мацюкаць. шляхтичь шляхтичу лаеъ до мѣтри (Вісл., 29); онъ князя Семена на рынку лаялъ ажъ до матери (КЗ, 693, 1498).

Мати І наз. **1. Маці.** Колі мѣти оу дѣтей оумрет. ѡпѣкальнѣкъ ихъ не можетъ дѣдичства продат (Вісл., 35); ѡцѣ твои езо-

поус а *мѣти* твоѣ *мѣри* (Пак. Хр., 18); Тогда *отвѣщаша* ему отець его и мати его (Скар. КС, 316); мы пытали *анѣшѣ* чи *венѣчальнаѣ* такъ жона мати того дѣтины (КВЗС, 22, 1537); въ *грѣсѣхъ* роди *мѣ* мати *моѣ* (Будны, 2326); Мати *моѣ* богатѣмъ жонамъ кошули мыет (Бава, 135); зашли ему троѣскіи пании то есть, *ѣ*кама мати, жена и сестри его (Тр. гѣт., 706); *взавши* мати и накормивши его одышла з нимъ (Мак., 18); *млоденци* ... плакали мовечи: *здравствусѣ* *отче* нашъ *милысѣ*, *здравствусѣ* *превозлюбленнаѣ* наша мати (Зб. 82, 3486). *Параѣн*. матерь, matka у 1 *знач.*, матъ.

2. // *перан*. *Аснова*, *пачатак*, *выток*. вышли сѣтъ изъ живота матери ихъ, даже и *наврататсѣ* въ землю она же есть мати всехъ (Скар. ІС, 646); не ведель есмъ иже всехъ речей добрыхъ она есть мати (Скар. ПБ, 11); Ева мати всехъ людей с кости спящего в раи адама сотворѣна есть (Скар. ПП, 26). *М а т и г р а д о в о м ъ* — *сталіца*, *слаѣны* *горад*. Митрополіа: Мати *градовомъ* (Бяр., 297). *Параѣн*. matka у 2 *знач.*

Мати II дзеясл. *Тое, што і* мети у 2 *знач.* Берите (мовит сѣтъ павел) грецкіе книги, познаѣте сибилли, *ѣ*ко ѿ *одномъ* *бѣгѣ* даютъ знати и ѿ том што мало *быт* (Бельск., 1986); *вшелякую* владу папства своего *ростягати* и *моцъ* зуполную *буде* мати (АЗР, IV, 262, 1607); *сегоднешнего* *дня* не были *порожними* *от* мѣжовъ своихъ, *штож* *можемъ* за доброе *повѣдати* або мати (Зб. 107, 1966).

Матизма *наз.* *Адзенне*. *роздѣлили* *собѣ* *ризы* *моѣ* и ѿ *матизме* *моей* *метали* *жеребей* (Пс. XVI, 236).

Матиорка *наз.* *Кабыла*. Гды *мѣжъ* зѣ *ринкѣ* *пришедши* *жонѣ* *свою* *въ* *постати* *матіорки* *ѿбачилсѣ*, а *бѣдѣчи* з нею на *покои*, за *речъ* *бридкѣю* *розѣмѣлсѣ* *въ* *ложници* *матіоркѣ* *мѣти* (Мак., 12); *Реклѣ* *теды* *сѣтый* *Макарій* *братіи* *каторіи* *емѣ* *то* *сказали*, *чи* *привѣлсѣ* *тѣтъ* *хто* *матіоркѣ*, *такъ* *есть* *мовать* *ѿтче*. А онъ *реклѣ* *высте* *сами* *конѣми*, *што* *конскіи* *ѿчи* *маете*: А она *есть* *невѣстою* *ѣ*къ *была* *створена* и *неѿдмѣнена*, *але* *толко* *здаетсѣ* *въ* *ѿчахъ* *зведеныхъ* *таковою* *быти* (Там жа, 126).

Матица *наз.* 1. *Матичная* *расліна*. *изнову* *оушепили* *матице* и *леторосли* (Валх., 94—946); *прищеплени* *боудичи* [так!] *въ* *хѣ* *ѣ*къ *лѣторосли* *оу* *матици* *своей* (Апакр., 184). *М а т и ц а* *в и н н а я* — *вінаградная* *лаза*. *вышолъ* *ѿдин* *на* *поле* *абы* *збирал* *зѣлье* *полевое*, и *нашолъ* *ѣ*ко *бы* *матицѣ* *винную* *леснѣю* (Біблія, 463); *ѣ*кобы *садѣ* *розными* *ѿбфитыми* *древами*

насаженомѣ, *въ* *которомъ* *бы* *грѣшки*, *ѣ*блка, и *матица* *виннаѣ*, *маючаѣ* *листе* и *ѿвоцъ* *была* (Мак., 131—132); *Лоза*: *Виннаѣ* *матица*, *албо* *винный* *речен*, *прѣтъ* (Бяр., 72); *видишь* ... *виннѣю* *матицѣ* *приѿздобленнѣю* *кгронами* *вина* (Зб. 259, 248); *Жона* *твоѣ* *будетъ* *ѣ*ко *виннаѣ* *матица* *плодна* (Пс. XVII, 150); *коли* *матица* *виннаѣ* *ѿбрѣзана* и *ѿкопана* *бывает*, *бѣ*нѣше *сѣ* *розѣщаает* и *ѿквитнѣшисѣ* *ѿвоцъ* *родит* (Зб. 82, 1896).

2. // *перан*. *Аснова*, *пачатак*. *нове* *матице* и *леторослы* *вѣры* *хрестіанское* *оу* *нее* *дивно* *оушепили* (Валх., 94); И *зновѣ*: *Взойдетъ* *божчимсѣ* *Года* *сѣ*нце *правды* и *цѣ*лость *въ* *крилахъ* *ихъ*. И *индей*: *ѣ* естемъ *матица* *правдиваѣ* (Мак., 306); *тыѣ* *суть* *три* *матицы* *всихъ* *добродѣтелеи*, *широе* *сѣ*нце, *праваѣ* *вола* *ку* *добромѣ*, и *страхъ* *бѣ*жии (Жыц. св., 8); *тыѣ* *суть* *матицы* *цнот* *всихъ*, *широе* *срдіе*, *проста* а *не* *крива* *кѣ* *добромѣ* *вола*, а *боѣ*знь *божиа* (Пралог, 6586).

3. *Парадѣха*. *Роженица*, *Быт*: *к*. *Матица*. *породѣла*, *пороженица* (Бяр., 140).

4. *Матка* — *унутраны* *палавы* *орган* *жанчыны*, *у* *якімъ* *разѣваецца* *зародак*. *Ложесна*: *Матица*, *животъ* (Бяр., 72).

5. *М а т и ц а* *п е р л о в а я* — *ракавіна* *перлавая*. *Форбота* *злотомъ* *до* *биретка* *з* *матицы* *перловой* (АВК, XXII, 155, 1565); *тамъ* *родѣтсѣ* *матицы* *перловые*, *в* *каждѣ* *мѣ*ситъ *бытъ* *по* *стѣ* *перель* (Царств., 806). *Параѣн*. matka у 6 *знач.*

6. *Кіль* *судна*, *пѣ*жні *брус*, *на* *які* *прѣ*мацаваны *каркас* *карабля*. *тамъ* *было* *того* *Василѣ* *четыри* *дерева* *шопѣ*лы *корабелныи*, *што* *матица* *есть* *оу* *корабли* (ПГ, II, 23—24, 1469).

Матка *наз.* 1. *Тое, што і* мати I у 1 *знач.* онъ *брат* *матки* *его* (Віл., 444); *был* *заправ* *ѿн* *то* *потроклюс* *муж* *шлѣ*хотныи и *кѣ*нѣзъ *с* *поколенѣ* *своего* *от* *ѿ*ца и *матки* *нароженыи* *ѿ*бычаевъ *шлѣ*хотныхъ (Троя, 376); *ѿ*тец и *матка* *детемъ* *за* *живота* *своего* *з* *мушенѣ* *не* *повинни* *именѣ* *поступовати* (Ст. 1588, 110); *мѣ*жъ *женѣ* *в* *далекихъ* *странахъ* *знашолъ*, *ѿтѣ*ць *сѣ*на *матка* *дети*, *дети* *магку* (Барк., 168); *пошол* *до* *алимпіады* *матки* *своеѣ* (Алекс., 736); *возми* *отроча* и *маткѣ* *его*, а *ѿутѣ*кѣй *до* *Египтѣ* (Каліст, II, 264); *в* *грѣ*хохъ *родила* *мѣ* *матка* *моѣ* (Пс. XVII, 326); *Что* *чинити* *треба*, *ежели* *длѣ* *великихъ* *болизней* *матки* *дѣ*тѣ *не* *могло* *сѣ* *народити* (Зб. вып., 86). // *перан*. *Радѣма*. *ѣ*чын ... *з* *себе* *справедливост* *своеѣ* *матѣ* *землѣ* *полскоѣ*, *ты* *есть* *тоѣ* *сын* *тои* *невѣ*сти, *то* *есть* *дѣ*дич *тоѣ* *земли* (Стрыйк., 598); *Л а я т и* (*с о р о м о т и т и*) *д о* *м а т к и* — *мацюкаць*. *тотъ* *Манецъ* *князю* *Семену* *лаялъ* *до* *матки* (КЗ, 693,

1498); *детко* ... дня онегдайшого *еврала* дватцат осмого ... неучтивыми словы перед людми почал лъжит, соромит аж до матки, называючи душогубомъ (АВК, XXXIX, 196, 1579); лаючи его до матки, за груди взявши, шарпали и били (ИЮМ, VIII, 436, 1631); *м а т к а д у х о в н а я* — *хросная маці*. проклинаячи *от* неи бѣсы окрестил ее. А за *маткѣ* *дѣвнѣю* дана *ест* еі романа игѣмениа (Зб. 752, 52); *м а т к а в с е х ъ* — *Радзіма, родная зямля*. *о* граде великого *црѣ*, Іерсалиме нбснѣй, *которыи* естес *маткою* всѣхъ нас (Карп., 24).

2. *Тое, што і мати* I у 2 *знач.* велебна гелена тых трех королев тела оу местечко богатше болше и шлехетнейше *сна* своего место которе заложил был оу константинополим. котора есть *матка* грецкоі| *зми* (Валх., 756); разумные люди кохаютсе в згоде и едноти котора *а* есть всего доброго *маткою* (Бер. саб., 66); *дла* кривды церкви *матки* нашеи православнои *дла* того *ж* *он* кгда видѣлъ же на *жаднѣю* реч не хотѣли позволить, смѣле юж почал мовити (Дыяр., 178); *приказѣм* абы ... *приказанѣ* Господни и *Црковные* такъ же *преданіа* *стыхъ* *Апслъ* и *стыхъ* *Бгносныхъ* *оцѣ*, *пак* *црковь* *ста* *Матка* *ниша* *Восточна*, *оучит*, *в* *цалѣ* *оусердн* *о* *заховали* (Ст. бр., 206); во все^с *Грецѣи* *а* *ин* *мѣсто* *матка* была в то^с *часъ* на *наѣку* (Зб. 82, 283—283б).

3. *Выток жыцця*. *о* *матко* *сѣнца* краснейшаго. бы ты была *в* *дла* твоего милого *сна* прекраснейшого *наде* вси сыны чолочече (Пак. Хр., 5); *в* *том* же *погрѣжаню* и *вынѣраню*, и оумирають, и *родат* *са*, и *збавенна* *она* *вода* и *грѣбъ* *быва* *еть* *имъ* и *матка* (Каліст, II, 285).

4. *Прамаці*. богъ въ истинну *отца* нашего Адама и Евву *матку* створилъ (Будны, 222б); *назвал* *адам* *има* *жоны* *своеи* *евва*, *то* *ест* *жизнь* *и* *ж* *она* *была* *маткою* *всѣхъ* *живѣчих* (Бельск., 6).

5. *Самка живѣл і птушак*. идучи путемъ и знаидеши на земли или на древе гнездо со птенци и *матъку* *сѣдѣшу* на *лицахъ* или при птенцахъ (Скар. ДЗ, 426); не вари козлего *мѣса* в *молокѣ* *матки* его (Бельск., 556); *козелка* *з* *трѣд* ... *Есть* *гебраисмѣс*, и *значит* *козлатко* *молодое* *которое* *еще* *за* *маткою* *ходит* (Выкл., 25).

6. *М а т к а п е р л о в а я* — *тое, што і матица* *перловая*. *Ѵловили* *тамъ* *маткѣ* *перловую* *так* *много* *важит* *фѣнтовъ* *мз* (Царств., 796).

Маткинѣ *прим.* *Тое, што і матчинѣ*. двоу велели на колесе разбити. *одного* *Видимонта*. *дядю* *маткина* *кнзѣ* *великаго* *Витовта* (Увар., 89).

Матня *наз.* *Матня*. такъ *насъ* *до* *тосеи* *ж* *матнѣ* *в* *которѣю* *сам* *влѣзъ* *хитро* *оуправити* *помышлѣет* (Апакр., 136); *отстоупники* ... *хотѣчи* *насъ* *тымъ* *снаднѣй* *до* *тосеи* *матнѣ*, *в* *которѣю* *сами* *влѣзли* *оугнати*. *забѣгали* *тому* (Там же, 208б); *Для* *того* *ж* *вы* *и* *не* *можете* *зъ* *тосеи* *матнѣ* *вылѣзти* (Пыт., 36).

Матокѣ *гл.* *мотокѣ*

Матомство *гл.* *матамство*

Матрица *наз.* *Метрыка*. *имъ* *мерены* *тые* *версты* *каждая* *верста* *по* *тысячи* *сажонъ* ... *яко* *ж* *дей* *то* *естъ* *описано* *и* *въ* *матрицы* *земьской* (АВК, XVII, 306, 1541).

Матродиумѣ *гл.* *мастродимумѣ*

Матрона *наз.* *Шаноуная замужня жанчына, матрона*. не-*которое* *матроны* *котора* *а* *слоужбница* *была* *иссва* *именем* *вероника* *тое* *пытал* *кде* *бы* *исса* *найти* *могъ* (Пак. Хр., 236—24); *мало* *на* *тымъ* *маючи*, *же* *самъ* *в* *погляданю* *на* *ихъ* *своеи* *роскоши* *оутѣхъ* *положилъ*, *еще* *кѣ* *томѣ* *и* *оуцтивымъ* *матрономъ* *подчасъ* *оныхъ* *показоватисѣ* *не* *встыдитъ* (Апакр., 206); *Ѵцтивымъ* *матроном* *своимъ* *тыхъ* *не* *допѣшали* (Зб. 259, 309).

Матухна *наз.* 1. *Маці* (*з адценнем навагі*). *какою* *болестію* *сердце* *млтівое* *матохны* *было* *оудроучено* (Пак. Хр., 11); *пры* *нароженю* *прена* *досто* *не* *шо* *матѣхны* *бжѣ* *панны* *прочъ* *на* *сторонѣ* *ламентѣ* *плачы* (Зб. 259, 468).

2. *Матухна* (*ласкава* — *пра нажылую наважаную жанчыну*). *Ино* *Шоломичы* *передъ* *нами* *покладали* *листь* *господарыни*, *матухны* *нашое*, *кнегини* *Семеновои* *Александровичѣ* (РПП, 290, XV ст.); *о* *наймилеша* [так!] *матохно* *моѣ* (Пак. Хр., 3); *тыми* *словы* *мовили* *силне* *слезно* *горко*, *мовили* *так* *матухно* *зезѣлюхно* *Ѵтухно* *панюшко*, *сподарина* *сѣнце* *мѣсць* *звездѣхно*, *да* *к* *крошку* *хлеба* (Барк., 165).

Матчинский *прим.* *Тое, што і матчинѣ*. *Естли* *бы* *не* *хтяла* *звротить*, *теды* *право* *близкости* *и* *тежъ* *часть* *отцовску* *тратить*, *а* *не* *матчинску* (АЗР, I, 224, 1501).

Матчинѣ, матчинѣ *наз.* *Матчин*. *Тѣжъ* *естли* *бы* *дочка* *без* *воли* *отцовское* *або* *матчины* *засела* *замуж* *такова* *отпадываеъ* *от* *посагу* *отчизного* (Ст. 1529-Ф, 48); *дворецъ* *Ѵ* *длѣвильтове* *по* *дедѣ* *его* *а* *по* *отцы* *матчыномъ* *по* *небошикѣ* *во* *ткѣ* *петъкевичѣ* *на* *него* ... *скупилъ* (КВС, 6466, 1552); *о* *внесенью* *матчыномъ* *естли* *бы* *никому* *не* *записала* (Ст.

1566, 736); А што ся водлуг тестаменту матчиного на комъ до сих часов вытегнуть не могло, вже самъ того доправляти и все, што ему належить ... доходити мел (ИЮМ, XXXII, 173, 1577); маетность отцовская и матчына до делу ровного и до розправы ... пры нас в целости была (АВК, XXXVI, 137, 1582); вжо помененые братья ... ровны а вечысты дель в ыменю ... и во въсяких кгрунтехъ прыкупныхъ отцовскихъ и матчыныхъ ... прыняли (АВК, XXXII, 305, 1596); по отцы ермило пановал в риме, 8рвал в византии матчином мѣсте (Кн. Мак., 466); Прдтча Юаннѣ еще в^с животѣ матчиномъ пророцкого дарѣ достѣпилъ (Калѣст, II, 2416). *Параѹн.* маткинѣ, матчинский.

Матчиня наз. *Тое, што і материзна* Миколай Душевски 3 кони въ пан., въ пр., 3 ощепы — одынь з Лидского повету, а други конь з ленное, а треты з Новгородского з матчини (ПВЛ, 285, 1565).

Матчынь гл. матчинѣ

Матыка гл. мотыка

Матычка наз., *памяни.* ад матыка. самъ клименти^с стѣ^с взял малюю матычкѣ и помалѣ скоро 8дарил тамъ где нога баранкова стоѣла (Зб. 82, 1836—184).

Мать наз. *Тое, што і мати* I у I *знач.* ѿ техъ которымъ мѣ^т оумреть (Вісл., 28); Есть тут наша мать, можѣм ее попыгати (Бава, 170).

Матэрыя гл. материя

Маурѣ гл. маврѣ

Махавейский *прим.* *Тое, што і маккавейский.* пишеть о томъ во книгахъ Ездры и Неемии, и во книгахъ Махавейскихъ (Скар. КС, 16).

Махало наз. *Веер, махала.* Ріпіда: Вахлар, махало, оганка (Бяр., 306).

Махальский, махалский, махолский, махольский, махонский, мохольский *прим.* *Выраблены ў бельгійскимъ горадзе Мехельне.* сорокъ соболей, поставъ махалский, два поставы трицкихъ (АЗР, I, 343, 1501); сукню Настрадамскую а плащъ Махальский, а шубку белиннуую съ ѿпухою (КСД, 470, 1517). \diamond С у к н о м а х а л ь с к о е (махалское, махолское, махольское, махонское, мохольское) гл. сукно.

Маханье наз. *Мах.* \diamond О д н ы м ь м а х а н ь е м ь — *адразу, за адзін прыѣм.* послат емѣ одного $\tilde{\text{А}}$ гла може, который вси во^сска царскіе однимъ махалемъ побѣеть (Зб. 752, 576).

Махати *дзясл.* *Махаць.* Мнози есть неразѣмнии чѣвци махают по лицу своему (Чѣщя, 2856).

Махиварь наз. *Палатно, сувой і вырабы з яго.* махрама — махивар, кольдра альбо простирало (Зіз., 111).

Махина наз. *Махина.* великаѣ махина на велми слабыхъ, а подобенства с него жадного не маючихъ, столпехъ есть збѣдована (Апакр., 926); симон ... справил махины и припѣстилъ до мѣста и збил однѣ вежѣ и взял ю (Кн. Мак., 636); в^с Египтѣ ... збѣдовали тѣю махинѣ з^с каменѣ чтырехъ стопъ величинею, и собѣ гробъ тамъ оучинили (Мак., 15); нѣкоторіи на мѣди подобенства балвановѣ, и иншихъ *іакихъ* рисовали: дрѣгій махины великіи и коштовныи иж^с выставали (Там жа, 352); небо противъ которому *всѣ* таѣ махина земли и воды не *ест* болшаѣ одно *іак*о маковое зерно (Пралог, 547).

Махлярство, махлерство наз. *Махлярства.* ѿныи диволы доказавши з^с ѿными *пизми* просто *сѣ* до Слензска ѿбернѣли просты^с людъ своими махлярствы зводачи (Стрыйк., 6206); потомъ познаешъ махлярство его (Зб. 82, 365).

Махлярѣ наз. *Махляр.* тежъ былъ розбо^сникъ *іакис* або махлар муж *іакис* в селе в^с звязкѣ малженскомъ або купецъ (Зб. 107, 1756).

Махолский гл. махальский

Махольский гл. махальский

Махометанинѣ, магуметанинѣ, мехометанинѣ наз. *Магаметанин.* мехометани впади з во^сскомъ в сирию кѣ дамскѣ (Бельск., 3416); сарацини, махометани зѣ африки се з во^сскомъ пѣстивши, гишнанию ѿпановали (Там жа, 3466); сирию, египет и прилеглыи имъ панства махометане почали посѣдати (Зб. 752, 4136); прето теперъ потомство макгокгово и кгокгово маемъ розѣмѣти толко татарове и тѣрки безбожныи мехометани (Стрыйк., 421); Людѣмъ dorosлымъ, наприкладъ Поганомъ, Магуметаномъ, и Жидомъ, къ Вѣры Христіанской наверненнымъ, три речи сѣть потребныи (Зб. вып., 76).

Махометанский, мехометанский *прим.* *ад* махометанинѣ. То г рокѣ фалшивы^с пророкъ махомет ѿт которогъ се секта махометанскаѣ почала 8мерлѣ (Бельск., 340); Находили сарацинские мехометанские ѿкрѣтенства и блюзнѣрства, которыми христіанство велико 8тиснено было (Там жа, 342); *цесар* солтанъ зелімъ коштомъ преважнымъ костелъ махометански^с збѣдовалъ (Стрыйк., 4226); *пан* ѿдинъ нашъ рѣсин ... *принял* вѣрѣ ихъ махометанскѣю (Там жа, 4996); грѣбаѣ заслона положона есть 8 сердца и розѣмѣ жидовского 8 сердца геретыцкогго 8 сердца махометанского 8 сердца погалского (Зб. 259, 636); *тиран* ѿны^с

росказѣт ему абы шол до християн до вѣзена и приневолил их до махометанской своей вѣри (Пралог, 494).

Махометовъ *прим.* *Магаметау.* котори^с законъ махометовомъ не держит (Наб. тур., 216).

Махонский *гл.* махальский

Махрый *прим.* *Які мае махры.* у Скрысенского попа взяли ... рукавицы двои махрыи, бучакъ, боты (АСД, I, 177—178, 1590).

Маца *наз.* *Мера збожжа.* померное: отъ каждое мацы по пенезію, а мостовое зъ госьтя — одъ воза по полугрошку брати (Ахр. ЮЗР, V-1, 29, 1509); естли отъ нихъ прочъ пойти похотятъ, доброволне пустити, котори люди збожъе свое все, што на той земљи сѣяли, собравъши и платъ повинный, то есть полъ трети мацы овьса и польтора воза сѣна, отъ нихъ будутъ могли [пойти] (Пін., 85, 1551); што которое жито остало въ Рогачеве, черезъ Павла Оранского проважоное до Могилева, жита 225 маць, овса 140 маць, тое все збожъе казано отправадити до Гомья ку наспижованью замьку (КПД, 771, 1564); Повинность подданныхъ того села ... платятъ зъ волоки грошей тридцать, овса маца одна, гусь одна, курица одна (АВК, VI, 58, 1589).

Мацати *дзясл.* *Мацаць.* отъ того часа при выбираню папежа маца архидиакон през столок диравый мает ли папежь реликѣе домове (Царств., 72); отъ того жъ часъ при выбираню папеже [так!] мацаетъ дыакон през столок диравый мает ли папежь реликве домовое, платина историк пише (Бельск., 3716).

Мацедонский *прим.* *Тое, што і македонский.* аментас крол мацедонски^с обавляючися моцы а окрътенства перског, призволил доброволне дариєви голдоват (Бельск., 163); былъ межъ иншими Филип кроль Мацедонский (Паўуст., 3).

Мацерь *наз.* *Назва расліны.* звыкли Грекове до Оливы и Балсамъ прикладати ... рожныи вонности и ... олѣйки, особливе зась тыи: ... насѣне Розмарыновое, Цынамонъ, Къбеба, Кордымоніа, Бобки, Азаръ, Мацерь, Терebinтъ, Патить (Зб. вып., 16).

Мацедонъ *наз.* *Тое, што і македонъ.* словаки, сэрбове, ахаичыки, мацедоны и траконове против ему и против его народу Матэрнови передъ тымъ на великои помочы были (Атыла, 181).

Мачавина *наз.* *Балота.* по правой стороне земля и кгрунты его млсти ... черезъ дорогу, мачавиною, у ручай (ИЮМ, XXII, 499, 1690).

Мачати *дзясл.* *Мачаць.* костель нашъ толко голову або обличе крещающома мачаетъ (Пыт., 52); Исус затворил се

дѣхом и рекъ. один з вас предаст ма, котори^с есть со мною и мачаетъ рѣкѣ в солило (Зб. 255, 2376); оуваж^с ω Іерею, же есть речъ барзо шпетнаа мачати голѣю рѣкѣ в^с Крови Іса Христа (Зб. вып., 31).

Мачаха *гл.* мачоха

Мачеха *гл.* мачоха

Мачешинъ *гл.* мачошинъ

Мачка *наз.* *Падліва.* [кормъ] толстыи же и много кормащии оугодныи. се ест лице во мачкѣ и боранина молада (Арыст., 217).

Мачоха, мачаха, мачеха *наз.* *Мачаха.* мачаха его передъ нами рекла (КЗ, 421, 1488); Кто бы лежалъ с мачехою своею и открьлъ срамоту отца своего, смертию да ѡмрета оба (Скар. КЛ, 39); таа мачаха его Богдана маеть тое именье Жупряне держати (КСД, 1210, 1518); онъ маеть тотъ домъ держати и его уживати водлугъ данины мачохи своей (АВК, XVII, 117, 1540); мачеху за жену былъ взалъ (Будны, 2486); мачоха его еще ненавидит (Трыст., 13); хто бы спалъ з женою в плыненю мѣспачном, забиты ѡбои нехай будѣт, такъ тежъ з мачохою, з невѣсткою (Біблія, 170); богородицѣ именууют евангелисты, марию иаковлю, то есть мачехѣ иаковѣ болшому сынѣ иѡсифовѣ (Рым., 826); окрещены в православную вѣру през свою мачеху, княгиню Анну (Мам., 178).

Мачошинъ, мачешинъ *прим.* *ад мачоха.* Петръ Козейковичъ з дому мачошиного, отца ани брата старшого не поведаетъ (ПВЛ, 585, 1567); // *перан.* брати родное которыхъ одна мати церковь светаа, кафолическаа, породила бегаютъ, а до мачешиныхъ детеи ѣтекаютса (Унія, 46).

Мачуга, мочукга *наз.* **1.** *Палица.* дежа маку, мачуга дереновая, збанки турецкие тры (АВК, XXXVI, 58, 1582); мочѣкги окрътныи, кѣли на ланцѣгах, рогатыи желѣзныи, кие з великими гвоздами (Стрыйк., 431).

2. *Булава (кароткая палка з шарападобным патаѡшчэннем на канцы, якая служыла знакам вярхоўнай улады).* намъ послал пилу мачѣгѣ и завой, котори мают быт речи пришлыи (Алекс., 8—86); през мачугѣ котораа есть скривлена от головы, знаменѣемы ижъ вси цареве и княжата свѣцкии перед нашою ѡбличностю бѣдѣт се кланят (Там жа, 86).

Мачула *наз.* *Расліны, якія вымочваюцца ў мачулішчы (лѣн, каноплі).* Лыкъ не стало до увязованя мачуль, то еще прикупили за осм. шесть (ИЮМ, V, 110, 1688).

Мачульный *прим.* ◊ Лыко мачульное *гл.* лыко у 1 *знач.*

Машкара *наз.* Маска. абы сж з них зодрала таж машкара (Апакр., 39); за тым нещестем моим вшитки облудные приателе мое машкары свэ ухиливши незбожнэ твары свэ указали и ядовите злости свэ явне^s вылеват почали (Еўл., 47).

Машна *гл.* мошна

Машонка *гл.* мошонка

Машталерова *наз.* Жонка страмяннога. машталеровага гдрьскага степановага ганьна (КВС, 665, 1552).

Машталерский, машталерский *прим.* ад машталеръ. ино што на тые кони и машталеры при нихъ выдано будетъ, яко въ нашомъ, альбо конюшого нашего листѣ оброкъ имъ на тыждень описанъ будетъ, за квитомъ машталерскимъ, подъ печатью шляхтича. чоловіка доброго, одного альбо двухъ, и то на личьбѣ приняты (АЗР, III, 79, 1557); шьто бы тежъ враль на узьденицы, попонки и на иншыя потъребы коней нашихъ пенезей выдалъ, а то на квите посъланца або машталерскомъ окажетъ (КПД, 560, 1557).

Машталеръ, маштарель, маштелеръ *наз.* Страмянны. Золотару ... машталеру муралю кравцу ... маеть тым всим головщина быти (Ст. 1529-Ф, 139); тое дерево было зрубено на избу до конюшенъ королевскихъ для машталеров (АВК, XVII, 2, 1539); Жаловаль мне за позвы нашими обудву судей маштарель его королевское милости Матей Ивановичъ (АВК, XXI, 119, 1556—1557); машталеръ, кравцъ, гаатарце ... головщина по тридцати коп гроше^s (Ст. 1566, 906); особливе машталѣровъ съ коньми поводными зъ бубенницею и сурмачѣмъ коней 10 (ПВЛ, 435, 1567); был Бово чотыры годы у конюшни служечы машталеромъ (Бава, 136); соколникъ, машталеру, кравцъ ... тымъ всимъ головщины по тридцати копъ гроше^s (Ст. 1588, 488); коли в^s мѣсто оуезджалъ кроль людовик францѣзкій, и генрикъ анкелскій, одінь оу ногы его лѣвой, дрѣгій оу правой стерегѣчи мѣсто машталѣрова, держачи пѣшо през мѣсто шли (Апакр., 175); ховай же для нихъ слугу ляха, конюшню и маштелѣра (Мял., 318); машталерови и конюшему пана економа дали на медь золот. два (ИЮМ, IX, 59, 1692).

Машталерский *гл.* машталерский

Маштарель *гл.* машталеръ

Маштарня *наз.* Абора або стайня. межи ними сени, ворота до маштарни добрые, съ фортъкою, покрытые, фортъка на завесахъ железныхъ (АВК, XIV, 201, 1580).

Маштелеръ *гл.* машталеръ

Маштъ *наз.* Машта. маеть ... отъ машты, бы мало бы велико, мыта дать полкопы грошей (АЮЗР, I, 26, 1500); вконают в землю противко мѣрови двѣ великие грѣбие и долгие дерева, на подобенство жегларског маштѣ, межи которыми завѣсят онѣю колодѣ (Бельск., 218); Постава: Постава сѣкна, прѣжа, и тыжъ маштъ окрѣтовый (Бяр., 114); спад з маштѣ и оумер (Жыц. св., 736); коли здалека шпатрны^s стырникъ видит оболочок ... заразы нахилѣет маштъ жакгел складает (Зб. 259, 5796). Параўн. масть.

Маэтность *гл.* маетность

Маючий, маючий *дзеенрим.* Які мае што-н., валодае чым-н. Кто бы дете^s до сѣда позвал летъ не маючих дети не повинни до летъ своих ѿказывати (Ст. 1529-Ф, 52); Маючий ѣши слѣхати нехаі слышити (Цяп., 17); Гэрбъ якъ на тарчы так на хоругвах носил ѿрла, коруну на голове маючую (Атыла, 180); безъ которого призволенѣа жаденъ собор порадъныи и моць маючии бытъ не можетъ (Бер. саб., 22). видѣли теж винныи деревка маючи грона невымовне великии (Алекс., 40); Речи зась з^s грѣха початокъ свой маючии полны сѣтъ трвоги (Мак., 68); Читалисьмо ... листъ або привилей ... маючий на собѣ подписъ руки такъ самага святѣйшаго Патріархи (АСД, II, 58, 1635); Мѣрта или мѣрсина, Дерево ест маючее ягоды смаковитыи, з^s которыхъ и Вино гиснѣтъ (Бяр., 298); обачил иншыи звѣри стан члвчи^s, козинныи ноги, а на головѣ роги маючие (Зб. 82, 3176); Жена маючаа мѣжа, а з^s дрѣгимъ живѣщаа нещотливе, и Мѣжъ тожде творѣщій ... сѣдомъ свѣцкимъ, маючь быти горломъ карапыи (Зб. вып., 85—856).

Маючийся, маючийсе *дзеенрим.* ад метися у 2 *знач.* привели до него всѣхъ зле сж маючихъ (Каліст, II, 66); Апелове до какогжолвекъ мѣста входили, трвали в^s нем^s часъ нѣккій и нѣкоторыхъ зле маючихъса оуздоравлиа, а нѣкоторихъ нѣ (Мак., 234); Слово грецкое ευλαδοντες ... значит по грецкѣ добре здоровы, або добре сѣа маючии (Выкл., 1386); грехи вѣтрныи тако и зверховные сѣа годны, абовемъ не толко тот которы^s забиет але теж которы^s се в серцѣ гневает гневом маючим се до забигна (Зб. 255, 86); анытони^s ѣгы^s видѣачи чловека вельми до побожности сѣа маючого, приналъ его до закону (Пралог, 625).

Маючий *гл.* маючий

Маючийсе *гл.* маючийся

Маюшій *дзеенрим.* Які мае што-н., валодае чым-н. Для того Іерей и дыхаетъ грѣжды на тое дѣла ... заклинающи

діавола мающаго мощь над оглашенимъ, абы *от* него *отстѣп*ивши, даль въ его срдци, *обѣтель Дхъ стомъ* (Зб. вып., 136); в^с Гишпаніи ... жены мающіа дѣти, переминовшиса в^с мѣжескій поль, и оженивши с^а, дѣти съ женами своими воспріаша (Там жа, 816).

Мгла наз. *Игла*. покрываетъ нбо облаки. а море мъглою (Чэщя, 1206); оу той мъгле а темности дорогоу стратили (Валх., 496); мгла распрашитса еже загнана бываетъ лучами солнечными (Скар. ПБ, 4); оболоть и мгла окроуг его (Пс. XVI, 976); ходитъ *так*обы безъ светъла *так* во мгле ничог не познаетъ (Зб. 261, 131); не фрасу^ттеса мгла то малаа прудко згинетъ (Бельск., 281); Еще не зышлися з собою, бо мъгла была (Мам., 183); пара албо мгла выходили з земли (Выкл., 46); мъгла около него (Пс. XVII, 100); жадныхъ с^а царес дочасныхъ коротко триваючихъ а *так*о мгла минаючихъ не бо^с (Зб. 82, 3386).

Мглейший прым. *Тое, што і* мдлейший. чимъ далей противъ с^анца оусходоу тымъ менши и мглейши и крегчейшии родатсе люди. зеліа соуть теплейше и лепше (Валх., 54).

Мглистый прым. *Имлисты*. нѣ^акаа мглистаа мощь находить и злегка на кшталтъ г^стого повѣтра *отѣн*аетъ свѣч^ь (Мак., 75); которіи не хот^атъ, тыи ач^ьколвекъ грѣхъ воюючій в^с члонкахъ своихъ мають, ведл^ьгъ Апсла: што Мглистою и темною мощю естъ (Там жа, 252); мглистаа бовѣмъ *отнюдъ* и несвѣтлаа темностъ была (Варл., 2806).

Мглость наз. *Тое, што і* мдлость. гекторъ ... грецкии г^съ в такую мглость приведл^ь ижъ ни жаднии з грековъ оумыслу з^ьполного ани мощи не мелъ к^ь оброненью себе (Троя, 61—616).

Мглый прым. *Тое, што і* мдлый. Будеть ли цело и дужо еже можете приносити гсду богу, или нецело и мгло, и негодно ко приношению, *так*о елен^ь и серну *так*о ести будете (Скар. ДЗ, 28).

Мгненье, мгненне наз. *Имгненне*. што минѣта, то далей *от* початку, што мгнене ока, то ближей к^ь концу (Калист, II, 201); Маніе: мгненье ока, мощ^ь, важность, повага (Бяр., 76); часъ живота того *так* барзо коротк^ь естъ ижъ ... мгнению ока в писме светомъ естъ прировнаны^ь (Зб. 255, 56). ◊ В^ь (во) мгненьи (мгнени и, мгненью) ока — *вельми хутка, адразу ж, у имгненне вока*. они которихъ д^{нь} гсденъ живыхъ найдеть, хот^а жъ ѡмрут^ь, але иже въ мгненіи ока оживут^ь, не ѡспнут^ь (Будны, 150); в^с мгненю ока поставлени бѣдѣтъ предъ с^ьдомъ (Варл., 2266); ѡважъ ижъ д^ла короткого и во мгненю ока проминулоаго ... ѡтрапен^ьа если его терп^ьливе знесетъ ижъ воз-

мешъ *от* господа бога не толко потех^ь и веселе (Зб. 255, 56). *Параун*. мгновенье.

Мгновенье, мгновене, мгновение наз. *Тое, што і* мгненье. ◊ Во (ве) мгновени и (мгновеню, мгновению, мгновенью) ока — *вельми хутка, адразу ж, у имгненне вока*. во мгновѣнни ока ... воскрешѣнье ихъ боудетъ (Чэщя, 374); царъ ... оныи которіи были причиноу затрачен^ьа его вкинулъ в ровъ, и пожерт^ьи с^ьт во мгновенью ока передъ нимъ (Бібля, 560); проважаютъ в добрахъ д^{ни} свое а во мгновению ока до пекла зступуютъ (Зб. 255, 566); замыслилъ одинъ з нихъ гордоаго штос, и ве мгновеню ока зопхнены^ь естъ изъ единомыслниками своими (Зб. 259, 340); во мгновеню ока до пекла спадаютъ (Пралог, 663); выт^ьгнѣлъ ег^ь з ровъ лвиного, а оныи которіи были причиноу затрачен^ьа его вкинѣлъ в^ь ровъ, и пожерт^ьи с^ьтъ во мгновенью ока предъ нимъ (Хран., 372).

Мдла наз. *Тое, што і* мдлость. Б^гій: Добрый, безъ мдлы (Бяр., 3).

Мдле присл. *Слаба*. Благо: Гды пишется безъ титлы, в^с Росской мовѣ значить: негараздъ, мдле, недобре, оуломне, зимно, лѣниво (Бяр., 4).

Мдлейший прым. *Слабейшы*. По навѣженъи ласки, *так*имъ способомъ многи оупадають, зали шатанъ недалеко мдлѣйшимъ окажетса (Мак., 257). *Параун*. мглейший.

Мдлельй прым. *Слабы*. [Двое дѣте^ь] а ижъ прирожене ихъ мдлѣлое оное окрутное муки не выт^ьрвало, молодшы^ь ѡпаль и сконал (Зб. 752, 4426).

Мдлети дзеясл. *Слабець*. *от* тоаг часъ почала мдлѣти моцъ перскаа (Бельск., 1636); имъ в полудни велми ести захотѣло, ижъ слабѣти и мдлѣти з голодъ и прагнен^ьа почали (Зб. 752, 420).

Мдлеючий, мдлеючий дзеепрым. *ад* мдлети. зн^ьвши з^ь неи *так*жкое беззаконныхъ дѣлъ гармо, и мдлѣючю о^д злыхъ помысл^ьовъ о^дживиль (Мак., 310); иноады ничого не едѣчы: сокомъ толко з зел^ьа мдлѣючюу д^шъ задержоваль (Зб. 752, 448).

Мдлити дзеясл. *Рабиць слабым*. *так*ъ далеко болей Б^гъ, знаючи начин^ьа ч^ьлвч^ьи мдлитъ противного мощъ розными способами (Мак., 232); Силы бѣсовскіи Б^гъ мдлит (Там жа, 402).

Мдлость наз. *Слабасць*. бледость и мьдлость с^ьртнаа облила была лице ее (Пак. Хр., 14); кгда ... писалъ дрыжаньемъ а мдлостью зн^ьтый оумерь (Апакр., 1536); Пророкъ Ісаіа за д^{ни} своихъ прагненемъ ажъ до мдлости оупален^ь, просиль

вседаровителного **Бга** о водѣ (Каліст, I, 1426); Малодѣшество, или малодѣшіе: ... оутрапеныи оумыслѣ, мдлость, обѣмрѣнье, **вчн.** омдлѣнье (Бяр., 76—77); голод и мдлост на телѣ чул иж згола вытравати не могль (Зб. 107, 1906). *Параўн.* мглость, мдла.

Мдлый прым. Слабы, нядужы. они ... ку полѣпшенью мдлыхъ животовъ людскихъ, церкви зъ добрымъ обварункомъ будовали (АВК, I, 3, 1588); **також са** зас наведгаеае кѣ стихам, албо планетом, мдлым и недостатечным (Каз. Кір., 46); **даковали гдѣ бгѣ** вси, ижѣ през женскѣю плот мдлѣю кѣ соромогѣ и погигели их велькосту сѣтъ пораженіи (Бельск., 1596); **чѣкѣ** ... над слабость мдлое натѣры своее са выносит (Карп., 216—22); розѣмъ маеаъ неѣставѣчныи слабый и мдлый (Каліст, I, 106); Хсс ... поставою мдлыи и взгаржоныи (Выкл., 1146); тѣло мдлое (Зб. 255, 243); мене мдлоѣ плоти невестеѣ такое звѣтаѣство дал зезволит (Зб. 752, 596); моеи мдлой невестей плоти такое звѣтаѣство дароватъ рачиль (Пралог, 657). *Параўн.* мдлый.

Мдлывый прым. Млявы. Вѣдаемо заисте, такъ барзо слабы, мдлывы, и маркотны бывають хорыи (Каліст, II, 336).

Мевати, мевать дзеясл., шматкр. ад мети. въ реки Ушачы тое жѣ доброволенство даемо имѣ добытокъ свой паствити, какъ и передъ тымъ мевали (КЗ, 704, 1498); а ни жадного уступу тамъ не мѣвали (АЮЗР, I, 49, 1516); маеаъ тыи вижы пры томъ вижованыи своемо мевати пры себе завѣжды сторону (КПД, 191, 1551); Што маеаъ предъ собою мѣти чѣвкѣ коли присагаеаъ; Бо некоторые мѣвають образѣ. на которыи руку кладуть, або и целують (Будны, 24); королевство двухъ панов мевать не може (Атыла, 215); панове дѣховныи передъ сѣдомъ земьскимъ, и кгородьскимъ и подкоморскимъ справы свои мевають (Трыб., 36); в тыхъ местахъ по дорогахъ по ѣлицяхъ стражъ великѣю дѣнь и поч мевали (Барк., 168); серебро на онъ часть за ништо мѣвали (Біблія, 420); ледве зѣ потребѣ хлѣба мѣваеаѣ (Мак., 76); голѣбы частокрот в скалахъ гнезда мѣвають (Зб. 259, 525).

Меватися дзеясл. зв. Адчуваць сябе. Ляховъ зѣ ихъ хитростыи велмѣ не любиль, але Литву и нашу Русь любительно миловаль, и гораздо лучей за іего мѣвалися, хотя въ такъ дорогихъ свитахъ не ходывали (Мял., 316).

Мевать гл. мевати

Мевший дзеепрым. Які меу. пришли къ исусу и ѣвидели бесившогосе седачого, и оболочоного и смыслечого мевшого ѣфѣ и ѣзѣбоалисе (Цяп., 49).

Медведица наз. Мядзведзіца. Лепей ест поткатиса зѣ медведицею егда ей побѣрутѣ дети, нежели поткатиса сѣ безумнымѣ надеючимса на безумие свое (Скар. ПС, 27—276); вышлы двѣ медведицы з леса, и розсторгали з нихъ ѣ и двое дѣтей (Біблія, 449); Париса также сына приамѣсового, кролевича троанского медведица на пѣщи выховала (Стрыйк., 538); поразивши вепрь медведицѣ а втагнѣль ю до греческого ѣбозѣ (Тр. гіст., 706); Мечка: Медведица (Бяр., 78); потомъ одна медведица маленькую ей ранку задала (Зб. 82, 336).

Медведка наз. I. Памяни. ад медведь. волел бы былъ подобно и медведки пасти, анижлы со злою жоною чѣжоложницею мешкат (Зб. 82, 77).

2. Шкура, футра мядзведзя. им сполне отписал ... жупан ѣпка [патрѣбна: сукна] серого Муравского, медведками суднытый [так!] и котелокъ Могилевской работы (АВК, XXXIX, 367, 1579). *Параўн.* неведка.

Медведица наз. Шкура, футра мядзведзя, а таксама выраб з такога футра, які выкарыстоўваўся якъ посылка для саней. он ... говару ... вернути не хочеть ... трохъ лосинѣ невыправныхъ, медведенѣ десети выправныхъ (АВК, XXXIX, 52, 1578); медведну подъ ноги, што подали намъ шафары прошлорочныи (ИЮМ, VI, 42, 1689). *Параўн.* медведно, недведна.

Медведникъ наз. Павадыр прыручанага дрѣсѣраванага мядзведзя, мядзведник. люди лозныи, которіе службы не мають, и тежѣ медведники, дудьники, скрипѣки, трубачи и инныи въ местехъ будучіе музыки, и хто кол[ѣ]векъ не мають певное службы, абы каждый даль отъ головы своеи и белыхъ головъ и детей по осми грошей (КПД, 359, 1565); Якимъ Жерепѣчовичъ, медведникъ, оповедал, иж купиль недведя у учтивого Ахѣрамея ... за сто грши (АВК, XXXIX, 123, 1578).

Медведно наз. Тое, што і медведна. ку тому з нимъ посполу у корчме запыл есми котел у шестнацати гршей а медведно у чотырнадцати гршахъ (АВК, XXXIX, 473—474, 1579); опоновы две меденыхъ, янѣдови меденыхъ две, коць медведно одинѣ (ИЮМ, XXI, 400, 1598).

Медведный прым. ад медведица. пушкаркомъ купили медведный шматъ на штомнолы и до прибываня цвечковъ полкопы (ИЮМ, VI, 54, 1689); Купили медведный шматъ на обице церловъ на выхондожене гармагѣ (ИЮМ, XIII, 77, 1699).

Медведь, медьведь наз. I. Мядзведзь. львои и медведи оустрепетали (Чѣщя, 2726); медвед ревет (Зб. 262, 108); былъ государъ тому ѣстрову именемъ Давлитесь, и былъ нѣкакъ ра-

нень от медведя дикого (Трыст., 71); з Реткова и Сакова лоси, медведи и свине проч выгнали (АВК, XXXVI, 353, 1582); приходил лев або медвѣдь и поривал барана зпосеред череды (Біблія, 329); в^s пѣщахъ и в^s горах волки, медведѣ, и лвы, звѣрь есть барзо срокгій (Каліст, II, 1926); тако медведь вздраженн^s свежими ранами рикнѣт и в грехъ впасть мель (Пралог, 6626); За розказанемъ Его млсти пана войта за медведя пану Александру Михайловичу до рукъ пана Овтушковича бурмистра дано зол. двадцать (ИЮМ, I, 142, 1681). *Параўн.* медведь.

2. Шкура, футра мядзведзя, а таксама вырабы з яе. при томъ деи бои згнуло мне ... шапка чорная медведемъ подшита, а рукавицы (АВК, XXI, 125, 1556—1557); шлеи двѣ на два коня, одна ременная зъ ланцухами и зъ медвѣдемъ, другая шлея ременная, хомуты два (АВК, XIII, 485, 1599).

Медведя наз. Дзіцяня мядзведзя, мядзведзяня. медведица роззлѣса в лесе внегода ей медведѣть поберуть (Скар. ДЗ, 98).

Медвежий, медвежий, медзвежи прим. **1.** Які мае адносiны да мядзведзя, належыць яму. на том же мѣстци давѣдъ теж овци паслѣ. а з оустъ медвѣжих албо львовыхъ выривал (Валх., 446); люди ... привели нас ... къ старынскому лѣсу и къ медвежему лѣсу (Пін., 27, 1517); тогды пры нихъ кладывали ногты рыси албо медвежи (Рач., 305); на которѣю горѣ трѣдно бѣдетъ взыти безъ тых ногтеи рысских албо медвежихъ (Патр. П, 866); Потом вколо дрова запаливши пазногти рисии и медвежи на огон метали (Стрыйк., 5396).

2. Зроблены са шкуры мядзведзя. знашли у стайни узду криговую и дилею медвежую (АВК, XVII, 411, 1556); кожух медзвежи крыты сукном муравскимъ, петнадцат осщеповъ засчитныхъ з олстрами (АВК, XXXIX, 83, 1578); у Дешка Хоминича взяли ... рукавицы медвѣжьи (АСД, I, 177, 1590); вы дей Федоре а Богдане Корниловичи Превалские ... взяли дей осте в томъ дому, в клетехъ и въ стайняхъ, футро медвеже (ИЮМ, XXI, 400, 1598); За цвечки и за шкуру медвежу до штонпила до хондожена гарматы дали осм. десять (ИЮМ, IV, 120, 1686). *Параўн.* медзвежий.

Медвеный прим. **1.** Мядовы. веселе похлѣбцово до окомгненія ... не оувидит оу разделеніяхъ рѣкъ потоковъ медвеныхъ и масленыхъ отвернетъ трѣдъ (Зб. 262, 206); сот медвеный рѣчи сладкий сладко дѣши исцеленіе кости (Там жа, 1016).

2. Медны. Купили полотна до гарматы на порохъ ... штабъ медвеныхъ до штемпелевъ и гвоздя до прибитя (ИЮМ, II, 27, 1683).

Медейникъ гл. меденикъ

Меделянский прим. **1.** Меделянский песъ — миланскі дог (парода палѣўничых сабак з Паўночнай Італіі). Ѵставуем цену собакам ... за меделянского пса дванадцать рублев гроше^s (Ст. 1529-Ф, 153); за меделянского пса шесть рублев гроше^s (Ст. 1566, 96); розказаль дей детине своему сченя псовъ меделянскихъ взявши до возка своего въсадити (АВК, XVIII, 45, 1582); [позовный листъ] в жалобе пана Матфея Волька ... о забитію и змордованію того ... травенію его псом меделянскимъ (АВК, XXXVI, 109, 1582); за меделянського пса три рѣбли гроше^s (Ст. 1588, 517).

Меденаръ наз. Тое, што і меденикъ. кратокъ есть животь его. але гадаеця з^s златники и с^s сребреники: но и меденаревъ наследуетъ (Скар. ПБ, 23).

Меденикъ, медейникъ наз. Медник. продал и вечне пустил есми волоку кгрунту своего власного порожнюю ... об межу волокою Никипора Дорохнеевича ... а по другой сторонѣ Лавора мѣдейника мещан Государскихъ Могилевскихъ (ИЮМ, XXXII, 236, 1577); есмо з нимъ ... слушное постановенье вжо учынили при бытности Мойсея Исаковича, меденика, а Юрка ганчара (АВК, XXXIX, 430, 1579). *Параўн.* меденаръ.

Меденый гл. медяный

Медза наз. Тое, што і межа ў 1 знач. черезъ ихъ милостей позваныхъ особъ ... впередъ розныхъ кривдъ, шкодъ, перешкодъ и прикростей розными часы чиненье ...кгрунтовъ тыхъ медзь пооранье и до своей маестности за одно поспушанье (АВК, XII, 463, 1676).

Медзвежи гл. медвежий

Медзеный гл. медяный

Медзь гл. медь

Медианинь наз. Памѣршы перад варотами рая. коли то межи себе говорили пришол голос как бы гром рекоучи ... к томоу голосоу збеглисе бесове а медіане (Пак. Хр., 266).

Медиаторъ, медыяторъ наз. Пасрѣдник. Однакъ же, естли позволять на зѣздъ самыхъ насъ, альбо на зношенье черезъ медыяторы светцкіе: остеречи ихъ потреба (АЗР, IV, 513, 1624); прѣзренемъ то бозским на елекціи щасливо^s медиаторомъ покою былъ ваи: крол млст (Дыяр., 1646); такое на тотъ часъ учинилъ постановене его млсть панъ Падскарбей и другій медиаторъ [так!], бы за упрошенемъ нашимъ его млсть панъ Габшевичъ, цивунъ погорскій ... намъ былъ помощнымъ (ИЮМ, IV, 97, 1686); панове маистратови были у замку у пана Глембоцкого для помяркованя зъ поборцами повяту ор-

шанского. просячы п. Глембоцкаго абы былъ медиаторомъ до згоды (ИЮМ, XIII, 158, 1699).

Медийский гл. мидийский

Медикъ, медыкъ наз. *Медык.* тые заховѣют то все што медикове кажѣт если хочѣт здоровыми быти (Зб. 261, 103); *костантин* ... назбирал до оной академии преднѣшние философы, и оратори и медики и граматики (Бельск., 269б); лѣка медикъ або лекаръ антиохискиѣ, такъ его писмо показѣ в крещѣкимъ языку *ѡмѣлныи* (Зб. 81, 34); хоромъ милое бывает лекарство, которое ему ростропныѣ медык готѣет (Зб. 259, 377б); назавтреѣ Ксенже приехалъ до чернигова з медыками, хотачи василиа лечит (Пралог, 653б).

Медиоламчикъ наз. *Жыхар Мѣземнамор'я.* пред неприѣтелским вторгненьемъ много медиоламчиковъ до енны было оуехало (Апакр., 75).

Медиолаанский прым. *Мѣземнаморскі.* которые зѣмле велми и которе манришоус первый пессарь римскій и грецкій и медиолаанскій оправил (Валх., 76б); его въ архиепискоупа медиолаанского выбрали (Там жа, 76б).

Медитация, медитаця наз. *Медытаця, роздум.* коториѣ ѡткладает прыготоване аж до часѣ медитацыѣ подобныѣ ест томъ коториѣ кгда части час готуетъ ѡбед (Зб. 261, 70); таѣ молитва завше маѣт ѡпережати каждѣю медитацию (Там жа, 71); Частокротъ влѣчнаѣ томъ стѣмъ Мужѣ ѡ Бѣгѣ и ѡ его добродѣйствахъ медитаця вѣ овѣю Исхѣплениѣ смерть порываючи его, такобы ѡтошлымъ его ѡт себе чинила (Сматр., 41).

Медитовати дзеясл. *Разважаць.* потым во медитацїѣ потреба интенциѣ абы ведали для чоѣ медитѣет (Зб. 261, 71).

Медление наз. *Дзеянне на дзеясл.* медити. бѣду грешень тобѣ по всѣ часы. абы не было медления сего, вже быхомъ ѡ другое навратилисѣ (Скар. КБ, 79б).

Медлти дзеясл. *Марудзїць.* встани старче. что медлтиши (Чѣщя, 13б); не медлѣмо исповедати грѣхов своихъ ѡцѣмъ ѡцѣвными (Там жа, 27бб); такovy ... рече сыномъ своимъ, почто медлите (Скар. КБ, 76б); Приѣлъ ко мнѣ не медлѣчи (Там жа, 83б).

Медникъ наз. *Ирадстаунік старажытнай народнасці.* в той час было зобрано без числа людѣ ... мѣдiane финици, салафы, иравиты, мѣдници, египпiane ... и все восточные цари (Алекс. 1697, 92).

Медница наз. 1. *Пасудзїна і адзїнка вымярэння мѣду і масла.* тамъ же, на рагуни, мають мѣти бочку мѣрную и мѣдницу съ

знаменемъ мѣстскимъ. съ которыхъ рѣчей вси ужитки войтъ зѣ бурмистры къ мѣстской оправѣ хвати будутъ (АЗР, I, 181, 1498); взялъ въ мене мѣдѣ пресного пятнадцать медницѣ по двадцати и по чотыри гроши (КСД, 406, 1516); згорело ... две липовки медѣ в нихъ по тры медницы (КВС, 546, 1552); медницы тежѣ и кварты кгарцы абы были по всему паньству нашому ... ровное и ѡднакое меры (Ст. 1588, 108); за медницу масла копѣ грошеѣ ... за медницѣ медѣ копѣ грошеѣ (Там жа, 514); Меду прѣсного мѣдницѣ осмѣ, масла мѣдницѣ двѣ (АВК, VIII, 466, 1593); масла медницѣ чотыры (АВК, XXVIII, 57, 1605). ◊ *Медница виленская — мера мѣду у 12 гарцаѣ.* в каждой кади медницѣ Виленскихъ добрыхъ полныхъ 5 (Арх. ЮЗР, VII-1, 619, 1552); на тые свѣта врочистые в том братстве меду не мають болши розсычиват толко пред каждым свѣтом по двадцати медницѣ виленскихъ (СДГВ, II, 2, 1582).

2. *Газ (у асноўным з мѣдзі або латуні).* Наливка з мѣдницею гривенъ семь (АЮЗР, I, 265, 1596); вставши в почи вытиснѣвши рѣно, наполнил мѣдницѣ росы (Біблія, 265); нектонав ... пѣстил воскъ на теплѣю водѣ, на мѣдницѣ (Бельск., 169б); вшол зас до ковнаты [так!], и справил чернокнижством лодки и людѣ з воску в медницы наполненоѣ воды дождовой (Алекс., 1); ѡчтиве медницѣ подставивши, плевотины, спеклаѣ [так!] кроѣ и инное плюгаѣство ѡмыли (Зб. 255, 307); исѣс ... водѣ влѣлъ в мѣдницѣ и ѡмывал ѡченикомъ ноги (Зб. 259, 632—632б); За напращу подорожного коцїолка и медницы дали Шаломпе котляру осмак. двадцать пять (ИЮМ, V, 4, 1688); вставши вѣ ноци вытиснѣвши рѣно, наполнил мѣдницѣ росы (Хран., 177); Александр ... мѣднанѣю галькѣ держалъ, котораѣ кгда з рѣки в мѣдницѣ сребранѣю выпала, тымъ дзвенкомъ былъ пробѣжонъ (Зб. 259, 11).

3. *Дробная, звычайна медная манета.* Оволос, оу Аѣинанѣс важит 5 мѣдницѣ, а мѣдница 3 лепт (Бяр., 239); Сикль стѣий: Двадцат мѣдницѣ, или пѣнасеѣ (Там жа, 309).

Медничка наз., *памяши.* ад медница у 1 знач. начыня в дому железного: ... баня медяная 1, медничка медяная 1 (ИЮМ, XXV, 176, 1637).

Медный I прым. ад медь. триногѣ одинѣ, паневѣ великая мѣденая, иншого начинья мѣдного: горшокѣ мѣденый, котель мѣденый у два ушатки (АВК, VIII, 465, 1593).

Медный II прым. ад медь у 1 знач. ѡт пошѣнїа велика польза ест. слажши бо сахара. и мѣдноѣ брашна более седмерицею (Чѣщя, 296б).

Медоварца наз. Той, хто варыць хмельны напітак з мёду. Медоварцомъ Виленьскимъ 7 бочокъ ржи въ Богумила (КЗ, 229, 1486); пань Янь Исайковскій мѣщаномъ и медоварцомъ, въ тыхъ домѣхъ мѣшкаючимъ, свѣчь робить до костела зака-заль (АВК, VIII, 555, 1601).

Медовенный прим. ад медь. ◊ Медовенный старецъ — зборщчык падаткаў за продаж хмельных напіткаў. три рубли восковыхъ грошей идеть зъ волости, а медовенный старецъ десеть копъ грошей широкихъ на годъ (АСД, III, 10, 1548).

Медовничекъ наз. Маленькі мядовы пернік. доросли которые ѿ такие медовнички и лакотки не трывають жебы се того дна хлебом небеснымъ тѣла господнего над всакисъ цѣкор солодчашого кармили и дѣшы свое ... посветит не занехали (Зб. 255, 207).

Медовый, мядовый прим. 1. Які адносица да медь у 1 знач. соть медовъ сладокъ есть гарьтани твоей (Скар. ПС, 37); стало ми се в ѣстах солодко, тако пластръ медовы^s (Бельск., 1406); третью кад сыты медовои розсытит (Стрыйк., 447); над стенникъ медовый солодшій з^s нихъ цноть медъ чина^t (Каліст, II, 31). ◊ Д а н ь (д а ч к а, п л а т а) м е д о в а я — натуральны аброк у выглядзе свежага пчалінага мёду. подаваль люди къ тому монастыру, съ пашнями и сѣножатми, и данники съ данью медовою (АЗР, I, 57, 1443); мы ему тое именье Хабную дали ... з дачкою грошовою и медовою (КЗ, 147—148, 1493); тое имѣнье ... съ платы грошовыми и медовыми и куничными ... нехай онъ держить (АЮЗР, I, 25, 1500); годѣ прошлого дани мѣдовое шести ведеръ а двадцати и полтретьа гроша не заплатили (КСД, 308, 1516); з ы меней идут дани медовые и грошовые (Ст. 1529, 35); дани тежъ медовые водле старыхъ звычайевъ ити мають съ пуць (КПД, 575, 1557); надто болшъ ничего не выполнять будетъ онъ ... окромъ дани медовой (ИЮМ, IX, 285, 1637); казалъ записати ... село Корчичи и зо всеми дачками, зъ медовыми и грошовыми, зъ полюдьемъ (АВК, III, 2, 1660—1662).

2. Які адносица да медь у 2 знач. даль и дароваль пререченному мѣсту ... зложенье и шинкованье пива и меду и вина, которое жъ Нѣмецкимъ языкомъ зоветься шротарство, и помѣрное медовое, што зоветься ведро (АЗР, II, 11, 1507); корчмитки Пинские медовые у ночь до домовъ своихъ меду пити мешанъ Пинскихъ ... не пускали (АВК, XXIX, 3, 1563); вси корчмы Могилевские пивные, медовые и горелчаные ... арендовали есмо ему были на час певны (АВК, XXXIX, 153,

1579); побрал ... у броваре начыне шынковное ... медовые квасники тры (АВК, XXXVI, 286, 1582); будутъ они повинни платити до скарбу нашего въ годъ ... капшизну съ корчмы медовое — грошей шестьдесять (АВК, IV, 94, 1670); Оцту медового до потравъ отъ Андрея шынкара ггарцовъ шесть (ИЮМ, V, 136, 1688). ◊ Б р а т с т в о м е д о в о е — таварыства, аб'яднанне асоб, якія займалися вырабам хмельных напіткаў з мёду. Ознаймуемъ ... зъ певныхъ причинъ пожитки братствъ медовыхъ в мѣстѣ нашомъ Виленскомъ (АВК, IX, 156, 1614); некоторые братства медовые ... абы свѣчи ... давали (Там жа, 170, 1635); з ы с к ь м е д о в ы й — падатка за выраб хмельных напіткаў з мёду. зыскъ медовый ... на ялмужну людемъ вбогимъ выдають и оборочають (СДГВ, II, 1, 1582); купцы ... медъ выпивають, а воскъ отъ тыхъ медовъ на свѣчы до церкви, а зыскъ медовый на потреби и оправы и на слуги церковные (АЗР, III, 269, 1582); п е н е з и м е д о в ы е — падатка за продаж хмельных напіткаў з мёду. Писаръ пана Литаваровъ Вацовьскисъ взялъ 8 Бибика приказаньемъ пана Литаваровымъ 11 копъ медовыхъ пнзе^s и складныхъ (КСД, 874—875, 1516); с т а р е ц ь м е д о в ы й — зборщчык падаткаў за выраб хмельных напіткаў. бояромъ и мѣщаномъ Могилевскимъ, и старцомъ серебряному и медовому, и всимъ людемъ волости наше Могилевскоѣ (АЗР, II, 113, 1514); с т а р ч е н ь е м е д о в о е — збор падаткаў у выглядзе натуральнага аброку свежым пчалінымъ мѣдамъ або грошай за выраб хмельных напіткаў з мёду. Отъ медового старченья Андрейко даль 4 копъ (КЗ, 329, 1481); ш и н к ь м е d o в ы й — продаж хмельных напіткаў з мёду. били намъ чоломъ, абыхмо ихъ тымъ пожаловали и листомъ нашимъ потвердили ... шинкъ медовый и пивный мѣти (АЗР, II, 94, 1511); Листъ Архіепископа Полоцкаго на позволене шынку медоваго въ день Св. Сымеона (ИЮМ, I, 364, 1626).

Медокъ наз., памянш. ад медь у 2 знач. Вина венгерского не заживали передъ тымъ, — малмазью скромно пияли, медокъ и горѣлочку дзюбали (Мял., 318).

Медосытца наз. Той, хто робіць хмельны напітак з мёду. Микита Михайловичъ — пивоварець передо мною станувши зъ ... Степаномъ Калениковичомъ медосытцомъ ... созналъ тымъ обычаемъ (АВК, XVII, 13, 1539); Оповедался мне медосытца господарский Городенский Миколай Колышка (Там жа, 164, 1540); особливе на ключника, подключого, подтивуна Виленского, воротного, медосытцовъ съ кождые службы по грошу 1, пенези 2 (АСД, III, 249, 1560); медосытцемъ за сычене того меду, отъ пуда по грошей шесть (ИЮМ, IV, 35, 1686).

Медоточный *прим.* Красамоуны. На семь мѣстци, за оумолкненемъ тебе члвкѣ. дѣшезбавенный медоточных оустъ твоих слова конецъ взалы (Сматр., 13—14); другие зас сего стого златоустаго выхваляли ... и для множества або великости м[е]доточное наѣки и мовы его над великаго василиа и григориа его прекладали (Зб. 752, 515); до певного часу молчати Постановилъ, и медоточную наѣки реку загамовати (Пралог, 560б); для множества або велькости медоточной наѣки и мовы его над великаго василиа и григориа его прекладали (Зб. 82, 361б). *Парауи.* мидоточивый.

Медский *прим.* Тое, што і мидийский. онъ ... ѣчинилъ ест пирь великий всемъ княземъ своимъ и воиномъ пресилчнымъ перскимъ и медскимъ (Скар. КЕ, 36); Тытул Атыли, которымъ сѣ писал, тот был: Атыла сын Бэндэкгэчов, внук великаго Немрота, въ Энгладзе выхованный, з божеи ласки корол угорский, медский, кготский и датский, страх свѣта (Атыла, 180); осиа ... перенеслъ израиля до асирѣйчиковъ и посадил ихъ во елаи и над ворою рекою вазанскою в мѣстех медских (Біблія, 495); Также теж оно ѣчинил был ѣстиакгес крол медски^с, кирови (Стрыйк., 537б); ѣслышал арсаки^с царь перски^с и медски^с, же димитре^с въехал в границы его (Кн. Мак., 64); дарии медский вступил на кролевство оное (Жыц. св., 5б); Црь дариі справилъ ѣчтѣ великѣю на вси домовники свои, и на вси преложонны медский (Хран., 366б).

Медуля *наз.* Стрыжань, асяродак. Бѣгота: Пправе самое добро, шо сѣ по грецкѣ называетъ мозокъ въ костехъ, шпикъ, стрыжѣнь въ деревѣ. Медѣлла (Бяр., 6—7).

Медци *прыназ.* 1. Тое, што і межи у I 1 *знач.* полгамидес ... оу греков медци венеишими перьвыи был (Троя, 15б).

2. Тое, што і межи у I 2 *знач.* окрутн[а] валка ест сѣ стала медци ими (Троя, 44); валка заправдѣ медци обоними сталасѣ ест велика (Там жа, 53).

Медъ I, миодъ, модъ *наз.* 1. Мѣд. ставити имъ ... пять пудовъ меду (АСД, I, 1, 140б); зъ своее зъ влостное бчолы мед несъ до своего домѣ (Вісл., 19); на днѣ шло оброка по ч бочек медѣ (Увар., 102); за медницѣ медѣ копѣ гроше^с (Ст. 1588, 514); моду ушатокъ одинъ (АВК, XIV, 412, 1591); такаѣ потребнаѣ потрава належными приправами, не толко медомъ але и перцемъ заправѣтсѣ (Мак., 172); малъ таки^с сонъ, видель ижъ на его рѣки з неба роса падала, и наполнивши горсть его, спекла се на солодкѣ мед (Пралог, 676б); Меду лубочка отъ панов прошлорочных шафарей, которая важыла пудъ одинъ

(ИЮМ, IV, 286, 1688). // *перан.* Самое лепшае, што ѣсць. милостникъ мой .. пришло есми къ огородѣ своемѣ сестро моѣ невѣсто и збиралъ есми и мѣскѣсь мой съ зельи моими и вѣль есми тросткѣ мою съ медомъ моим (Зб. 262, 84б); пчолка не такаѣ отвсюль брала прыкладовъ меду (Зб. 261, 132б); солодшій зъ нихъ цнотъ медъ чинаѣтсѣ и вѣчныи собѣ до нбсного црства овощи готѣють (Калист, II, 31); до мешкана своего засъ вертаються, цноты медъ въ стѣнникѣ срдцѣ своихъ з пилностью ховаючи, и насолодшій оwoць, и небсного стола годный, выробляючи (Варл., 105); о комъ колвекъ побожномъ ... ѣслышал, там бѣжал, тако пчела медъ цнотъ розмаитыхъ з кождога свѣта збѣраючи (Зб. 752, 483б). ◊ Медъ дивий (лесный) — мѣдъ дзікіх пчол. медъ дивий чаша емоу пригорѣши была (Чэщя, 270б); кормъ его былъ саранчи и медъ дивий (Цяп., 4); Іоаннъ ... едалъ акриды и медъ лесный (Калист, II, 275б); покармъ его был ... медъ лесны^с, напо^с вода (Зб. 255, 161б); медъ и молоко (млеко) — а) *симвал багация і дастатку.* далъ намъ земл[ю] кипашую млекомъ и медомъ (Скар. ДЗ, 48б); вывелъ з земли оной до земли доброй и просторонной, до земли, котораѣ оплываеѣт молокомъ и медомъ, на местце хананейское и хеттейское (Біблія, 109—110); вывелъ людъ его з тѣжкосте^с великихъ фараона, и привелъ его до земли плынѣчей медѣ и млека (Бельск., 42); еще въ египтѣ бавимосѣ, для того правомъ дедичнымъ земли обѣщанной, молокомъ и медомъ плынѣчей не постѣдаемъ (Мак., 224); б) *аб прыемнай, разумнай і прыгожай мове.* медъ и млѣко подѣ языкомъ твоимъ (Скар. ПП, 6б); оуста твои невѣсто медъ и молоко (Зб. 262, 84); слова мѣдріе вдѣчныи медомъ и молокомъ сѣ зовѣтъ (Зб. 259, 597); медъ и пецъ — мѣдъ, які пчолы збиралі з ліпавага цвету. в которомъ возе было ... дежка меду пресного липцу нового (АВК, XXI, 343, 1558); Меду липцу фунтовъ двадцать, фунтъ по асмаковъ девять, въ дорогу (ИЮМ, I, 221, 1682); Меду липцу купили у дорогу у пана Озаринского (ИЮМ, II, 21, 1683); купили меду липцу отъ Фенка Целобана пуды два (ИЮМ, III, 64, 1685); Меду липцу купили на дорогу, фунтовъ дванадцать, по осм. двадцать (ИЮМ, XIV, 59, 1700); медъ патока — рѣдкі мѣдъ, які выцякае з сотау; ачышчаны мѣдъ. еще меду патоки купили пуды три и безмены три (ИЮМ, IV, 39, 1686); Меду пресного патоки у того жъ Цалобана, фунтовъ двадцать два фунтъ по осм. десять (ИЮМ, VII, 60, 1690); Купили меду патоки у дорогу, фунтовъ чотырнадцать, фунтъ по осм. петнадцать, дали зол. семь (ИЮМ, XIII, 150, 1699); медъ прес-

н ы й — натуральны загуцелы мѣд. князю великому Тферскому дано: ... колода меду пресного съ ключа Луцкого, а другая колода съ ключа Берестейского (АЗР, I, 109, 1486); медь прѣсный бываетъ дорогъ (АЗР, II, 91, 1511); взяла две кади медѣ, 8 шесть вшатковъ, пресного (КСД, 876, 1516); медѣ пресного немало згнѣло (КВЗС, 636, 1533); у пивницы меду пресного бочокъ тры (АВК, XXXVI, 34, 1582); Меду прѣсного мѣдницъ осемь (АВК, VIII, 466, 1593); медѣ пресного пѣловъ љ (Барк., 166); меду пресного фунты четыре (ИЮМ, I, 24, 1679); м е д ь с ы р ы й — *тое, што і медь пресный*. Въ городѣ Могилевѣ ... меду сыраго фунтъ 12 гр. (ИЮМ, XXIV, 70, 1713); плястръ (пластръ, пласть, плясть) м е д у — *мѣд у сотах*. идѣчи мимо оного трѣпа нашол вѣ его головѣ пластръ медѣ (Бельск., 746); слова Гдни, слова сѣтъ чистыи, пожаданыи над золото и над камѣне дорогое многое, и солодшии над пластръ медѣ (Каліст, I, 173) Сотъ: пласть медѣ, стѣльник (Бяр., 153); Страдовый медь: Пластовый мѣдль, пласть медѣ (Там жа, 156); штукѣ рыбу печоное и пластръ медѣ ель (Зб. 255, 446); слова паче меду сладше (солодки наль медь) — *аб прыемных словах, якя прыносяц асалоду, уцеху*. твоа словеса паче меду нам оубѣгнѣмъ сладше соуть (Чэщя, 228); искал солодки гортани моемѣ слова твои над мед оу в ѣстех моих, с приказаней твоих выро- зѣмел есми (Пе. XVI, 1226); оные пророческіе слова, коль сладка гортани моемѣ, словеса твоа паче меда оустом моим (Карп., тит.).

2. *Хмельны напітак з мѣду*. могут быти чотыри ятки суконные а иныи к тому чотыри подлѣ себе оуставленные а шинкованья и сложенье вина меду и пива (СДГВ, 5, 1432); далъ и дароваль преречоному мѣсту ... зложенье и шинкованье пива и меду и вина (АЗР, II, 11, 1507); та пиль пиво а тотъ демъанъ пиль медь (КВЗС, 736, 1538); хто шинькъ, корчмы держыть — тотъ отъ меду одинъ грошъ, а отъ пива одинъ грошъ; а отъ горелъки два грошы (КПД, 594, 1558); Еско Юревич ... казал шинкару моему себе напітку давати — мѣду, пива, горелки (АВК, XXXVI, 2, 1582); меду и так великие достатки на славное веселие зготовали (Стрыйк., 441); не могли переестъ оного хлѣба и медѣ перепит (Хр. польск., 5); меду также выпили кгарцы полчверта (ИЮМ, I, 24, 1679). *М е д ь б е л ы й* — *адзін з гатуикау хмельнага напітку з мѣду светлага колеру*. белого меду липца зостало съ пулгарца въ пивницы (АВК, XIV, 357, 1590); м е д ь к в а р т н ы й — *хмельны*

напітак, прызначаны на продаж, у бочцы, яка называлася квартай. Меду квартного приняли кгарцовъ двесте пятьдесятъ (ИЮМ, II, 86, 1684); м е д ь к в а с н ы й (к и с л ы й) — *хмельны напітак ніжэйшага гатунку з мѣду, выраблены шляхам яго заквашвання з вадой і хмелем*. Мещаномъ Полоцкимъ вьставъ меду пресного а бочька меду кислого съ ключа гамъ жо (КЗ, 297, 1488); медь кислый по корчмамъ маеть быти шинкованъ (АЗР, II, 91, 1511); меду кислого бочка одна (АВК, XXXVI, 34, 1582); Медь перепушали, который намъ подали прошлорочные панове шафари въ доме мескомъ Подолнимъ квасный (ИЮМ, V, 106, 1688); тамъ же отобрали меду подѣлого квасного кгарцовъ сто осемдесять (ИЮМ, X, 16, 1695); м е д ь к о н у н н ы й — *хмельны напітак з мѣду, спецыяльна прыгатаваны да царкоўнага свята або памінак і асвячоны ў царкве*. одно по одной недѣли тотъ медь конунный держати и оный шинковати мають (АЗР, IV, 57, 1592); м е д ь п е р е в а р и в а н ы й — *хмельны напітак з мѣду, выраблены шляхам варкі, перагону*. сахѣрж и медѣ пресного перевариваног шесть гривенокъ (Арыст., 213); м е д ь п и т н ы й (п и т ы й) — *хмельны напітак, прыгатаваны з мѣду, вады, хмелю (магчыма, таксама з дабаўленнем вострых прыпрау) шляхам заквашвання*. маеть быти бранъ поборъ ... Отъ бочки пива чорьного, отъ бочки меду питого ... гр. 6 (КПД, 398, 1566); за бочку меду питного золотыхъ полосма (АЗР, III, 236, 1578); У пивницахъ меду розсыцоного питого бочокъ великихъ шесть (АВК, VIII, 558—559, 1603); м е д ь п р е д н е й ш ы й — *мядовы хмельны напітак вышэйшага гатунку*. поткали слѣги патриарха, которые несли немало збанов. и напіс на дрѣгих видѣли, такиѣ мед преднѣшиѣ. мед без дыму (Бельск., 336); м е д ь с ы ч о н ы й (с ы ч е н ы й, с ы ц о н ы й, р о з с ы ч о н ы й) — *мядовы хмельны напітак, прыгатаваны шляхам заквашвання, настойвання і варкі (перагонкі) мѣду*. У погребѣ пива пшеничного ѣ (4) бочки ... меду сычоного поль ѣ (3¹/₂) бочки (АВК, XIV, 22, 1556); въ дому своемъ брачкомъ тотъ медь розсычонный мѣти и за пѣнези выдавати (АЗР, IV, 53, 1592); зопсовалосе ... меду сыченого бочокъ две (АВК, XX, 34, 1593); меду сычоного кгарцы триста шестдесять гри оддали (ИЮМ, II, 168, 1684); Вышло того меду сычоного кгарцовъ триста чотырнадцать (ИЮМ, III, 23, 1685); Въ томъ сыченомъ меду пожитку и зъ вошынами, окромъ дровъ и свечъ зол. тридцать тры и осм. семь (ИЮМ, VII, 33, 1690); отобрали меду сычо-

ного кгарцовъ семдесять два (ИЮМ, X, 16, 1695); медъ шинк о в ы й — *мядовы хмельны напітак, выраблены на продаж.* при той церкви склады звыклые меду шинкового и привозного, тежъ пивные и горѣлочныя (АЗР, IV, 507, 1619); н а с ы т и т и (р о з с ы т и т и) м е д у — *прыгатаваць сычоны мѣд.* Забил теда *Піаст* вепра тлѣстого и бочкѣ медѣ насытил на иманины оног дѣтати (Стрыйк., 604); забил теда *Піастъ* вепра тлустого, и бочкѣ медѣ розсытил на иманины оног дѣтати (Хр. польск., 46); п е р е п у щ а т и м е д ь — *вырабляць хмельны напітак з кваснага мѣду шляхам яго перагонкі.* Медь перепушчали, который намъ подали прошлорочные панове шафари въ доме мескомъ Подолнимъ квасный, который потеклъ у бочце, обручы два осыпали. теда меду вытекло кгарцы шесть (ИЮМ, V, 106, 1688); Тотъ же медъ перепушчалъ Тимошко Короткой, за працу ему дали осм. шесть (Там жа); с ы т и т и (с ы ц и т и) м е д ь — *вырабляць хмельны напітак з мѣду шляхам яго заквашивання, настойвання, варкі (перагонкі).* пиво съ перевары, а медъ сытити по силѣ (АЗР, I, 53, 1440); а имеет хто пиво варити или медъ сытити, ино пиано бждет (Неба, 65); на каждый канонъ по колодѣ меду прѣсного яко предкомъ его, такъ ему самому вольно было сытити (АСД, VI, 43, 1550); давши ... волности людемъ прихожимъ на год педнадцать седети, волю медъ сытити пива варити, горелку кѣрити, заложити рачиль именем своимъ место богданово (Барк., 156—156б); купцы ... медъ сытятъ (АЗР, III, 269, 1582); волно в тыхъ братствахъ меды сытити (СДГВ, II, 5, 1585); сыщили меду пудовъ двадцать и безменовъ пять (ИЮМ, III, 33, 1685).

3. *Сок (дрѣва).* к^с горѣ зась пойзрѣвши, мало штось медѣ з галѣзок дерева оног каплючого обачиль (Варл., 111б); обачит а оно з розки дерева оног ... трохѣ меду стекает (Зб. 82, 420б).

Медъ II *гл.* мидь

Медьесатись *наз.* *Центр.* тотъ судъ тое справы, яко пленипотентъ верности вашей привилей ... форумъ эксцыповалѣ, до судовъ нашихъ задворныхъ не одсылаючы, только о тое фавторство и о медьесатись добру (АВК, I, 193, 1664).

Медыкъ *гл.* медикъ

Медьцина *наз.* *Медьцина.* Ян Маясь, докѣторъ медьцины ... созналъ (АВК, XX, 341, 1645).

Медьяторъ *гл.* медиаторъ

Медь, медзь *наз.* 1. *Медзь.* николи не менат монеты вагаю албо коштовным а тот же оузрасъ тых тридцети пѣназеи из

золота албо из мѣди на тоуюж вагоу (Валх., 61); сотрѣна суть посполу железо глина медь сребро и злато (Скар. ДП, 86); с каменъ зливаеця мѣдъ (Зб. 262, 236); золотари которые золото сребро валшуютъ и межи того мешают медь цын або олов ... мають быти огнемъ караны (Ст. 1556, 12); кадилники з мѣди починишь (Біблія, 143); ъ нихъ было ани желѣза ани мѣди (Алекс., 296); цар Рымскі по Ромѣлѣ, казал наробити з^с желѣза и з^с мѣди, бо пред ним монета глинаная и скораная была в^с Рымѣ (Бяр., 239); змѣниалъ на мѣдѣ оное золото (Зб. 752, 569); ѳеодоръ ... змѣниал на мѣдѣ оно олово (Зб. 82, 424б); На баню мѣди купили фунтовъ десять (ИЮМ, IV, 118, 1686). **К о р и н ф с к а я м е д ь** — *назва медзі ад горада Карында у старажытнай Грэцы, дзе яе выплаўлялі.* двери церковныи ... коринѣскою мѣдью обиты, которая мѣдъ над сребро и золото свѣтлѣйшаа ест (Біблія, 609—610); к р а с н а я м е д ь — *чыстая медзь.* Котлики, и сковрадкы, и чашки. Вся сосуды ... были суть с мѣди красное (Скар. ТЦ, 141).

2. *Медная пласцінка або ліст.* олтар ... буде мѣл *плат* локот вдолжъ ... окриешъ его мѣдью (Біблія. 143); нѣкотори на мѣди подобенства балвановъ и инших ѣкихъ рисовали (Мак., 352); *Валтель:* тотъ который рѣжетъ печати, и болваны, и шо иншее на мѣди (Бяр., 12); слова ѣкиис дивныи на мѣди вырытыи (Зб. 752, 451б); оучинишь олтарь ... рози зась на чотырехъ ѣглахъ з него выдѣтъ, а окриешъ его мѣдью (Хран., 104—104б).

3. *Медны посуд.* купцы чужые опричь ярмарку подъ тую меру продавати мають сукно поставомъ ... олово, мед[ь], цыну, мосяжъ и иншыя речы таковскіе — *цейтнаромъ* (КЗ, 703, 1498); Речи свои рухомые, шаты, кони, гроши готовые, цынь, мѣдъ, быдло ... ей жонѣ своей на вѣчность даровалъ и записалъ (РПП, 186, 1556); вшыляки спрентъ домовы ... цынь медзь и иншыя которые колвекъ материи сут, то все дѣвумъ сыномъ ... описал (АВК, XXXIX, 199, 1579); тогды спровадили были всю убогою маетность свою рухомую, то-ест золото, сребро, цын, медзь и скрини з розным охандозством (ИЮМ, XXVIII, 117, 166б); за медь и за побелянье, за железо и за роботу заплатили котляру (ИЮМ, I, 22, 1679).

4. *Дробныя медныя манеты.* Не набывайте, мовить, золота, анѣ сребра, анѣ мѣди до пољсовъ вашихъ (Каліст, II, 231б).

Медьведь *гл.* медведь

Медянинъ *гл.* мидянинъ

Медяный, меденый, медзёный, мядяный *прым.* 1. Зроблены (*адліты*) з медзі. ворота мѣданаа сотреть (Чэщя, 3236); которые ... гледели на оужа меденого а оуздоровены быди (Пак. Хр., 4—46); Вделаешъ и две жердки зѣ древа сеѣимъ, и окуеши их дошками медеными (Скар. КВ, 51); осталось ... лихтаровъ меденыхъ у три свечи чотыри (АВК, XVII, 234, 1540); украдено в тот часъ два котлы медзёныхъ (АВК, XXXIX, 203, 1579); казал столпы мѣдяныи справит (Алекс., 25); Хс распатыѣ вѣжѣ мѣдянымъ тот оферованымъ на крестѣ быть (Зб. 259, 546); ворота вѣлал мѣдяныи великіе (Алекс. 1697, 766).

2. *Такога колеру, як медзь. бѣдет нѣбо* какъ мѣдано ни росы не пѣститъ на землю (Чэщя, 373); будетъ небо надъ главою вашею медано (Скар. ДЗ, 52).

3. *Багаты меддзю.* в той же земли вѣ каменни есть железо, и на горахъ ея добывають меданое руды досыть (Скар. ДЗ, 21); по тобѣ востанеть Царство иное менши тебе сребреное и царство иное третее меданое (Скар. ДП, 9); вспоминают старие вѣки с которихъ былъ ѣ золотыѣ вѣ сребреныѣ і мѣденыѣ (Зб. 259, 498).

Межа *наз.* 1. *Мяжа.* о суды межа, головщина, о сокольее гнѣздо, о бобры, зеремя, а то суживали на городѣ на мѣстники твои (АЮЗР, I, 17, 1444); только одна миля тое речъки вдолжъ межи тымъ озеромъ (КЗ, 390, 1484); Естли бы нѣкоторый межу або границу преораль, альбо тежъ на иншого земли жалъ або косиль ... тенъ ма заплатити вину земску, а другую поволови (АЗР, I, 224, 1501); да будетъ онъ же казить межу ближнего своего (Скар. ДЗ, 506); была ест межа ихъ от ароира града иже лежитъ надъ потокомъ Арнонь (Скар. ІН, 276); то есть межа и граница наша зъ ними промежъ именей нашихъ стародавняя (АВК, XVII, 349, 1541); видел теж есми межи старовечные попованы (АВК, XXXVI, 304, 1582); пляць дѣлить межа значная до рѣки Вельи (АВК, VIII, 468, 1593); ты Грышку Радивилевичъ, жона и сынъ твой ... сохою, волами перегнали межу новую (АВК, I, 293, 1621); Межда: Межа, оулочка, albo мѣсце межи двома речами порожнее (Бяр., 77). *Параўн.* медза.

2. *Граница.* градъ ... былъ на межахъ Царства его (Скар. ЛК, 50).

Между *прываз.* 1. *Тое, што і* межи у I I *знач.* велѣли есмо постановити церковь въ Семятычахъ, на горѣ, надъ рѣкою Мухавцемъ, между дорогами Чертыговскою и Цехановецкою (АВК, II, I, 1431).

2. *Тое, што і* межи у I 3 *знач.* Мировая между Мартиномъ Андриюшковичемъ, его женою и Андреемъ Нацовичемъ съ Виленскимъ тивуномъ Бутримомъ (КСД, 19, 1510); между справедливыми же прѣбывати будетъ ласка (Скар. ПС, 226); *яко* в Маѣю написано. Аще съгрешить к тебѣ братъ твой, иди обличи его между собою и темъ единемъ (Будны, 99); кто ... творити бѣдет соблазнѣ между братією (Дыяр., 154); могль расхѣдити между Братію своею (Ст. бр., 16); Дрѣтъ дрѣтъ: между себе, единъ дрѣгомъ (Бяр., 38); Нехаи не бѣдѣ между оными (Выкл., 1206); людіе сѣтъ между собою Братіа (Зб. вып., 986).

Меже *гл.* межи

Меженский *прым.* *Голодны, з недахопам хлеба.* Рокъ *дѣч.* тотъ рокъ былъ велми меженский albo голодны (Барк., 1566).

Межи, меже, между, межы, межю *прываз.* 1. *З творнымъ склонам.* 1. *Паміж, уперамежку* (*прывабначэнні прасторавых адносін*). реки текѣт межи имени (Вісл., 106); мѣжи вифлеома а местцем кде се аньель пастоухом оуказал было пол мили (Валх., 45); Лыстнутиса будутъ праведнии, и *яко* искры межи тростиемъ летати будутъ (Скар. ПБ, 6); самого дей мене самъ Быстрыцкий с тыми помочниками своими поймавши, межи собою и между коньми ведучи, бѣючи, и мордуючи и бороду вырваль (АВК, XXI, 71, 1555); которого забилисьте межи цѣрковью и олтаремъ (Цяп., 33); знашоль рукавицу белую красывую подшитую межи швомъ синю — зелено (АВК, XVIII, 154, 1598); Володимер збѣдовал замок межи Волгою и окою реками (Стрыйк., 446); бысте тежъ лежали межи горщками albo котлами, такъ жебы вас южъ смажено (Зб. 259, 526). *Параўн.* медци у I *знач.*, между у I *знач.*, межъ у I *знач.*, мижи.

2. *Сярод. а).* *Прывабначэнні прасторава-аб'ектных адносін указвае на аднародныя асобы або прадметы, сярод якіх адбываецца нейкае дзеянне.* золотори которые золото срѣбро *дѣлцують* и межи того мешають медъ цынъ або олов ... мають быти огнемъ караны (Ст. 1566, 12); знашедши *пѣзи* свои межи збожем, дивовалисе велми (Бельск., 30); Той таковыи животъ приподобанъ естъ от Хѣ Гсда насѣню ономъ межи терніе оупаломъ (Сматр., 23).

б). *Прывабначэнні якога-н. асяроддзя, у межах якога адбываецца раздзяленне або размеркаванне чаго-н.* мы того досмотрели межи ими (АЮЗР, I, 14, 1444); межи иными причинами была одна (Валх., 51—516); которая земля межи ними не

дѣлена (КСД, 20, 1510); хорѣгви^с ихъ взято шест, межи которми одна была наболшаа (Хр. польск., 24); имѣнья тые межи себе роздѣлили (АВК, XII, 545, 1612); межи сенаторами былъ один, который первшым был^с на дворѣ Кролевскомъ (Варл., 216); розширил межи поганством славѣ имени своего (Жыц. св., 46).

3. Паміж. а). *Пры абазначэнні прадметаў або асоб, якія звязаны паміж сабою або ўступаюць ва ўзаемадзеянне адзін з другім.* жидове межи собою незгоду або сварь почали (АЗР, I, 24, 1388); частаа спора межи нашими поддаными бывала ў граніцахъ (Вісл., 106); што ми чинити иже свада межи людьми (Пак. Хр., 21); спѣшають клопот межю братьею (Зб. 262, 96); межи злых^с людеи жити (Будны, 796); книжкѣ ... пѣстилъ хтось межи люди (Апакр., 4); был сварь межи пастырми (Біблія, 34); великое сѣ замѣшане и нарѣканѣ межи людми оучинило (Варл., 327).

б). *Пры абазначэнні асоб або прадметаў, якія параўноўваюцца, супастаўляюцца адзін з другім.* тое дѣло почнетъся межи господаремъ моимъ королемъ и межи княземъ Ивановъ Андреевичомъ (АЗР, I, 62, 1448); они вси тьи речи меже тобою, врьдниковъ и слугъ твоихъ ... кончити мають (Пін., 83, 1551); чынили выездъ на кгрунты межи паном писаром з одное, а межи паном войским Троцким з другое стороны (АВК, XXX, 9, 1588); дѣх светы^с дает знат и чынит роздель межи законником слабым и пилным (Зб. 261, 128); ширило се межи простым и глѣпым людом оное мнимане (Бельск., 340б); царица рекла: хочѣ абы мнѣ повѣдал, што се межи мною, а царемъ филипом мае пригодит (Алекс., 2); ^{есть} межи тым первым и вторим прешраженіемъ розность (Карп., 22); стала сѣча велика межи Македоняны и межи кѣмѣяны (Алекс. 1697, 26). *о Межи собою (себе) — паміж сабою, адзін з другім, адзін другому.* жадного суда межи собою не мають (Вісл., 16); межи собою сильным гневомъ сварилесе (Пак. Хр., 36); они мѣжи собою братья роднаа (КСД, 27, 1510); по немъ межи собою господара не мели (Рач., 227); милость и сгоду меже себе приводыли (АСД, XI, 9, 1590); ^ѣчинимо пристагу и примире не воеватиста межи собою (Тр. гіст., 71); по многих радах братіа межи собою пакбы жартомъ рекли (Дыяр., 153); собравшиста всѣ мѣшане и радилиста межи собою (Алекс. 1697, 11); *б ы т и м е ж ы с о б о ю в л ю б в и — ладзіць адзін з другім, быць у сяброўскіх адносінах.* межи собою будучы въ любви, за холопа,

за робу, за должника, за поручника, за смерда, за татя и за розбойника не стояти ни мнѣ, ни вамъ а выдати по исправѣ (АЗР, I, 51, 1440); *в з я т и м е ж и с о б о ю б р а т с т в о — набратацца.* *wziali meży soboiu bratstwo u herby meży soboiu podawali odyń ot odnoho* (Бых., 526); *м е ж и и н ы м и р е ч а м и — паміж іншым.* даниел ... межи иными рѣчами прѣрковал жидомъ рекоучи коли придет сѣтъ сѣтых престанет мазаніе ваше (Валх., 416). *Параўн.* *медци ў 2 знач., между ў 2 знач., между, межь у 2 знач.*

II. З родным склонам. 1. Паміж (пры абазначэнні прастора-вых адносін). Писанъ у-въ озера у Круды, межи Городна и Меречь (АЗР, I, 29, 1400); становятся люде сугранные ... подъ пушою межи горъ (АВК, XIII, 11, 1508); сподобалосѣ ему мѣстцо велми подобно межи озеръ (Рач., 246); в листе увяжчом местце порожье межи строкъ зоставленое (АВК, XXXVI, 287, 1582).

2. Сярод (пры абазначэнні прасторава-аб'ектных адносін абазначае якое-н. асяроддзе). такаа светлост была межи глѣбы ^{якобы} светлость днѣ (Троя, 29); не токмо межю людей ^{пѣ}левых, но и посреди языческих а поганскихъ народов^с *от бѣа цѣи црствують* (Будны, 566); такъ тым способом межи инших розмов промежку себе застановлене вчинили (АВК, XXXVI, 270, 1582); скоро то вымовил ки^с ^{таки}сѣ з воды межи люде на мост выкинѣл (Стрыйк., 4516); Зновѣ зас Діониса межи боги поличають (Варл., 244).

3. Паміж. а). *Ужываецца пры абазначэнні асоб або прадметаў, якія звязаны паміж сабою або ўступаюць ва ўзаемадзеянне адзін з другім.* детей межи насъ не было (КСД, 34, 1510); *о даванию межи сторонъ копей з листовъ привилъевъ и иных записовъ ѣ судѣ* (Ст. 1588, 152).

б). *Ужываецца пры абазначэнні прадметаў або асоб, якія параўноўваюцца, супастаўляюцца адзін з другім.* *такаа* ^{есть} рожница межи Жидовского старого Законѣ и междѣ Новаго Христіанскаго Законѣ, Сакраментами? (Зб. вып., 26).

4. Пры абазначэнні часавых адносін ужываецца для ўказання на з'явы, падзеі, у прамежак часу паміж якімі што-н. адбываецца. межи роковъ ани я самъ, ани братъ мой Алияшъ, ни хто з близкихъ моихъ тое каменицы у его милости выкуповати не маю и не мають (АВК, XX, 37, 1579); межи роковъ николи окуповати не маю (АВК, XXXVI, 64, 1582).

Межигорский прым. *Які мае адносіны да Міжгор'я.* З межигорѣа послушне гды зновѣ ^ѣхати ми пришло, сѣои памети

годны^с муж Геднь ѿ ѿдѣ коментарі^с игумен на тот час межигорски^с при ѿѿцѣ самоилѣ борецкимъ рекль ми на ползѣ тые слова, брате Афанаси^с чернецъ естес (Дыяр., 159).

Межиречие наз. *Мясцовасць паміж двюх рэк.* слуга ... прииде в межиречие Сирьское ко граду нахорову (Скар. КБ, 416); сего ради сынѣ послушаи гласа моего и востав^с иди в межиречие Сирское ко лаванѣ братѣ моемѣ (Там жа, 506); привели суть на васъ валаама сына вехорова ѿт межиречія сирьскаго (Скар. ДЗ, 44).

Межисобный, межусобный прым. *Міжусобны.* вчинѣмъ хвалоу бжѣеи мѣри што она покрывае нас ... ѿт межисобно клопотѣ (Чэщя, 47); Московское господарство межусобною кровью и посторонными розными недруги ѿт такъ многихъ лѣтъ розорено (АЗР, IV, 458, 1615); мало бовѣмъ передъ тыи повставала гофы велики и межи собна во^спа (Зб. 82, 28).

Межку прым. *Тое, што і межі ў І 3 знач.* мы, выроку урядового не чекаючи, межку собою погодили и вжо мы ѿ них за все пред се досыт учинили (ИЮМ, XXXII, 17, 1577).

Межне гл. менжне

Межность наз. *Тое, што і мужность.* Храбрость: межност^с, джост (Бяр., 187).

Межный гл. менжный

Межобойство гл. менжобойство

Межованье наз. *Дзеянне па дзеясл.* межовати. такожъ и въ межованью рубежей сходительство къ любви и братству королевскому величеству взаимное ѿт себе показалъ (АЗР, V, 31, 1637); коли бѣ вы мѣновали межованье съ Киевомъ и съ Черниговомъ, ино бы и тамъ таково жъ приписано было «старинные городища», а не иначе бы того не было (Там жа, 36).

Межовати дзеясл. *Устанаўліваць граніцы, вызначаць дзяржаўныя межы.* Только какъ говорено и написано было межовати Путымль съ Новгородкомъ Сѣверскимъ (АЗР, V, 37, 1637).

Межовый прым. Ѡ С у д ь я м е ж о в ы й — службовая асоба, абавязкамъ какой было ўстанаўленне граніц, вызначэнне дзяржаўныхъ межаў. абы великіе господа оба на розграниченые судей межовыхъ, людій богобойныхъ и умныхъ выслали (АЗР, V, 21, 1635); господарь нашъ его королевское величество велѣлъ ѿт Велижа ... межовымъ судьямъ своимъ отступити (Там жа, 31, 1637); мужикъ тое мовить, и такъ рубежъ заводитъ, какъ ему велятъ межовые судьи царского величества (Там жа, 35).

Межу гл. межі

Межусобный гл. межисобный

Межшанинъ гл. мешшанинъ

Межь, межь, мижь прым. 1. *Тое, што і межі ў І 1 знач.* зъ Быстрейского мху зъ Митковичами земли Трувское поддала се грань по бокъ Веретеи рубежами въ Павлову мшару, зъ тое поправѣ копище межъ дѣлиною воды живое межі горь (АВК, XIII, 11, 1508).

2. *Тое, што і межі ў І 3 знач.* каково боудеть межъ вами слово (Увар., 96); затымъ быс брань велика мижъ боарь и чорныхъ людей (Там жа, 108); Въ томъ дворцѣ будованья: свѣтлицъ двѣ, межъ нихъ сѣнь, при одной свѣтлицѣ комора (АВК, XIII, 339, 1588); На конецъ и у права коли тягаются межъ собою, теды также пытаются. естли котоликъ, альбо унѣять, и на то баченье мають (АЗР, IV, 229—230, 1600—1605).

Межи гл. межі

Межь гл. межь

Межио гл. межі

Мезга наз. *Мязга.* они ... ядали былие и мезгу зъ дръвъ (Скар. КІ, 356).

Мезеный, мезиный прым. *Мезены.* въ руки правое пальномъ мезенымъ не владнеть (КСД, 1540, 1521); видель есми ... подле мезенаго палца рану тятую (АВК, XXI, 37, 1555); у пана Мартина Сломы видѣломъ надъ бровью лѣвой рану синюю, а на пальцу мезиномъ лѣвое руки рана тятая, кровавая (АВК, VI, 73, 1584); на тойже руке ѿт мезиного пальца на члонку палець великий перетятый (АВК, XVIII, 283, 1625); два пальцы, то есть мезеный и другий подле того прочъ утялъ (АВК, XX, 292, 1629).

Мезлева, мезлива наз. *Падатак за кароў.* Нѣхто Вежкгайло ... да Корейко и иные Радуньцы доводили на Круповичъ про мезлеву (АЮЗР, I, 15, 1444); панъ тивунъ казалъ въ насъ пограбити вола а паловицѣ за мѣзлевѣ Вѣликоденную, которую жъ мѣзлевѣ люди волостными завжды на господаря ... дають (КСД, 118, 1514); жита на дворъ идеть 9 бочокъ, овса 9 бочокъ ... мезлевы 9 грошей (АСД, VII, 16, пасля 1520); Тежъ мезливы, которыи на насъ съ подданныхъ нашихъ на кождый годъ приходять; то бы державцы наши пѣнязьми отбирали (АЗР, II, 196, 1529); вси платы наши пѣняжные, чыншевыи поборные, куничные, мытные, ѿт жыть и ѿт мезлевъ прибавленные, ѿт пустовскихъ земель браньи, и ѿт осадъ людей ...

мають державцы наши выбирати (Там жа, 198); ижъ бы мели высти з Миколая а Корейка, которые о мезлевъ Круповичовъ к собе притягивали (АВК, XXIV, 222, 1560). *Параўн.* мезлевщина.

Мезлевный *прым.* ад мезлева. Съ путныхъ и съ тяглыхъ людей мезлевныхъ ... сохъ желѣза криць 50 (АСД, VII, 17, 1520).

Мезлевщина *наз.* *Тое, што і* мезлева. дворъ нашъ Молодечно дали есмо ему ... зъ дяклы ржаными и овсяными, и съ сѣномъ подяколнымъ, и зъ мезлевщиною (АЗР, II, 86, 1511).

Мезлива *гл.* мезлева

Мезопотамский *прым.* *Тое, што і* месопотамский. ѿт поколѣниа іюдина сей поразиль хузар — сатана царя мезопотамскаго (Скар. КС, 2).

Мейский *гл.* местский

Мейстеръ *гл.* местерь

Мейсто *гл.* местце

Мейсце *гл.* местце

Мейцкий *гл.* местский

Мейцо *гл.* местце

Мекина *гл.* мякина

Мекчейший *гл.* мякчейший

Мекчители *гл.* мягчити

Меледия *наз.* *Мелодыя.* такъ тежъ люди поблизъ мешкающихъ личба немалаа, ишла ѿдное ночи ѹслышала дивнѹю меледиею спевающихъ вдачными голоса (Пралог, 6496).

Меленколия, мэлянколия *наз.* *Меланхолия.* не ѹчинил того ѿн с пыхи такѣ^с не чанкуючи пану троцкому але з мэлянколиа^с свѣ^с велке^с (Еўл., 28); Потомъ коли на него меленколия пришла, для великого добръ дочасных ѹмешкана, рекль до своих жолнеровъ (Пралог, 500).

Меленье *наз.* *Размол.* на той своей части онъ панъ Кендзевскій ... млыновъ два збудоваль, одинъ фолюшь, а другій для меленья збожа (АВК, VI, 232, 1619).

Мелетианинъ, мелетиянинъ *наз.* *Паслядоўник Милецкай (іанійскай) школы.* Рокъ то^с велми значны^с естъ собранем синопдъ або соборъ великог: до никии мѣста в^с вифинѣи для ѹспокоенна церкве^с вхондных, которые ад ариански^с розривали и для мелетианов ѿщепенцов которие ста потом зъ ариану злѹчили (Бельск., 266—266б); абы вѣрѹ бгѹ ... заховали арианновъ се и мелетианов стерегучи тако неприателѣ^с божых (Зб. 752, 4886).

Мелионъ I *наз.* *Кавун.* Приходѣт нам на памѣт и ѿгорки, меліоны, лѹки, цебѹли чосники (Бельск., 59).

Мелионъ II *гл.* милионъ

Мелкий *прым.* 1. *Мелкі, неглыбокі.* тако река дивнаа мелка, по ней же агнець брести можетъ (Скар. КБ, 26).

2. // *перан.* *Нязначны, неістотны, дробязны, нікчэмны.* великие суть речи и глѹбокие, а ѹ нихъ головы сѹтъ мѣлѹки, вдавѣсе в нихъ не хочѹтъ (Бер. саб., 156); вѣмъ то добре, ижъ не толко мой тѹпый розѹмъ, мѣлкій довѣтпъ, слабаа сила, и не оумѣтнаа вымова, подолати томѹ, жадною мѣрою, не можетъ (Карп., 266); та негодный, мѣлкій и слабый свой довѣтл, и невыправнѹю вымовѹ на то быти неспособною видачи: ... самѹю толко нароженаа еи гисторію ... преложити оусмыслемъ (Каліст, II, 2086); которой неркѹчи моего мѣлког довтѣпѹ коснѣрѣчивый язык^с в^с залеценѣе доволнымъ ставитисѣ не можетъ (Сматр., 42); наѹка долѣгаа а памет короткаа и розѹмъ мѣлѹки^с (Зб. 259, 281); речъ заисте великаа а не толко моим мѣлѹкимъ довѣстипом непонѣтаа (Там жа, 5396).

Мелкнути *дзясл.* *Мільгануць, мільгнуць, прамільгнуць.* ѿтворила есми милостникѹ своемѹ а милостникъ мои мелкнѹвъ прошоль дѣша моа вышла въ говоренѣи его искала есми его и не наидох его (Зб. 262, 846).

Мелкость *наз.* *Мел, крѣйда.* Мѣль: Вапно, и тыж крѣйда, албо мѣлкость (Бяр., 84).

Мелмазея *гл.* малмазия

Мелникъ *гл.* мельникъ

Мелница *гл.* мельница

Мелный *прым.* *Пакутны, пакутніцкі.* замкнѹтсѣ двери на оулицы въ знижени голоса мелнаго и вѣстанеть къ голосѹ птаховѹ и похилѣтсѣ вси дочки пѣсенныи (Зб. 262, 92).

Меловица *наз.* *Месца залягання і здабычы мелу.* на осми нивах в одном положенію через межи лежачых концами до меловицы и сеножати Вершоводекги (АВК, XXX, 455, 1612).

Меловникъ *наз.* *Здабытчык мелу.* я мамъ коня рижого отъ Жука Гребеневица, меловника (АВК, XVII, 49, 1539); Меловникъ Янушь Янковичъ ручиль Ячника Зука (Там жа, 175, 1539—1540).

Меловый *прым.* ад мелъ. мы тую плитницу з глиною и меловым каменемъ ... з доходов купилисмы (СДВГ, 48, 1536).

Мелодийный *прым.* *Меладычны, мілагучны.* архангелы бѣвѣмъ барзо піенкне спѣвають ... гсдѣ саваѣѣ почитають.

мѣзыка арфа херѣвискаѣ мелодиѣна, барзо слична и красна модервана от серафим (Зб. 107, 1166).

Мель наз. *Мел, крѣйда*. селянѣ и подданные ... отъ воженіа каменіа, протесовѣ, бревенѣ и дерева на жженіа плить, а любо мѣлу на городы, сѣнокошеніа и иныхъ несправедливыхъ работъ выпущены и будутъ вольни (АЗР, I, 75—76, 1457); жрецъ повелить ... инымъ меломъ побелити домъ (Скар. КЛ, 286—29); складете каменне великое и меломъ згладите е (Скар. ДЗ, 496); Мелу купили до побелы за осм. десять (ИЮМ, VIII, 147, 1691); купили ... клею, мишею и мелу до малеваня (ИЮМ, XIII, 112, 1699).

Мельй прым. *Змучаны, змораны, стомлены; пакутлівы, пакутійцкі, пакутны*. Боудет ли чѣкъ робити работы тажкїи велими и оутрѣдитсѣ в них ... а такоже после мѣжованіа боудеть мель. и ослабленѣ после питіа вод стѣденых ... и вси сии знаменуоють. малыи жилы свѣзаніа (Арыст., 191); был там тоѣ образъ чтигодныѣ и целыѣ мѣлыѣ взорѣ гедниѣ (Зб. 82, 434).

Мельникова наз. *Млынарыха*. Жаловала намѣ мельникова Матусова Барбара на Стецка, мельника пана воеводы Виленского (КСД, 19, 1510).

Мельниковецъ наз. *Работник на млыне*. абы ... шкоды млыну ... не чинилъ ... войтъ Мишко и Трухонѣ Драчичѣ и мельниковцы мовили передо мною (Пін., 137, 1562).

Мельниковъ прым. *ад* мельникъ. тотъ жидъ якъ тыхъ трехъ светковъ, такъ и того мельникова сына у сведецтво приняти не хотель (АВК, XVII, 277, 1541).

Мельникъ, мелникъ наз. *Млынар, мельник*. дали есмо къ Святой Троици мелника нашего, на имя Семенца на став на Локнѣйскый (АЗР, I, 111, 1489); Былъ некоторый корол атоус именемъ которыижъ некоторѣю девкою именемъ пила дочкою некакого мелника телесне позиваль былъ (Пак. Хр., 226); Жаловала намѣ мельникова Матусова Барбара на Стецка, мельника пана воеводы Виленского (КСД, 19, 1510); жаловаль намѣ мельникъ оболецкыѣ лѣкыапѣ (КВЗС, 140, 1540); Передо мною ... кашталяномъ Новгородскимъ ... мельникъ мой оповедалъ ... ижъ ... млынѣ дей вашей милости ... покраденѣ (АВК, XVIII, 53, 1583); наданыи естъ певный кгрунтъ ... на побудованье млына и мельника пры томъ млыне поселенье (АВК, XX, 327, 1640); мелнику часть третю выличать приказано (ИЮМ, IV, 49, 1686).

Мельница, мельница наз. *Млын*. ключы панские были у мене и не замыкал мелницы две ночи (АВК, XXXIX, 539, 1579);

мельницу в месте Виленском туо на пол поделити мають (АВК, XXXVI, 56, 1582); млынѣ стоить у двора, и въ другой мельницы коло одно злое, але направное (АВК, VI, 33, 1589); за полрока зѣ любузкого млыну отъ мелницы Яковья отобрали грошей золот. десять и осм. двадцать пять (ИЮМ, IV, 28, 1686). ◊ М е л ь н и ц а к о р ч а т а я — *млын, знадворнае кола якога мае скрыню*. на средней и мельница корчатая вчине на (АСД, IX, 53, 1557).

Мельничце наз. *Месца, дзе быў млын*. отъ Жакова мельница на туо сторону пуши, до Подляское стороны (РІП, 29, 1559).

Мельничка наз. *Млынарыха*. Стасѣ Бергошевичѣ — Каменчанинѣ и привель клячу чалую свирепу и сѣ колесы и сѣ нею жонку на имя Мацковую — мельничку князя Мѣлкуманову (АВК, XVII, 104, 1540).

Мельскій прым. *Размолаты, змолаты*. Отъ соли мельское, отъ воза гр. 12 (КПД, 397, 1566).

Мелочий *дзепрым. ад* молоти. Две мелючии в жорьнах. одна возьметьсѣ, а одна оставитьсѣ (Цип., 346—35); порожныи сѣт мелючии сѣт шокы и зѣбы, котори сѣ легко рѣхаютъ (Выкл., 101).

Мембранъ, мембрамъ, мемрамъ, мемранъ наз. *Документ на пергаменце*. листъ писаныѣ а не мембрамъ показаль (Ст. 1588, 313); яко о томъ вѣдомость маемъ, до голыхъ мембрановъ печати свои прикладали и руки подписывали (АЗР, IV, 156, 1596); крачѣныѣ панѣ ... мембрамы водитѣ воли своее на нихъ мѣсомъ вымогѣныи, обещаль ихъ ... квитовать (КЛС, 376, 1596); подписалися руками своими на тыхъ мемранѣхъ (АЗР, IV, 211, 1600—1605); никому есмо на долги листовъ записовъ и жадныхъ мембрановъ не даваль (АСД, I, 229, 1601); мемрамъ небожчика пна Мартина Кгорского ... на паперу былъ с подписомъ руки его (АВК, XXXIV, 296, 1663); касованья того листу прыватного, на мембране написаного ... просиль и домавляль (АВК, XX, 375—376, 1664); запись небожчика его милости пана Льва Рагозы и паней малжонки его милости на мемранѣ земскомъ Минскомъ написаныи былъ (АВК, XII, 472, 1679); пану реенту оршанскому за мембрамы, за доводы и за деветь печатей дали галеровъ бигыхъ чотыры (ИЮМ, XI, 110, 1697). *Параўн.* мамрамъ.

Мемрамовый прым. *ад* мембранъ. много забрали маестности ... мемрамовыхъ грошей три копы (АСД, I, 285, 1634).

Мемрамъ гл. мембранъ

Мемранъ гл. мембранъ

Мена наз. 1. Мена, абмен. мы то ему дозволяемъ и тую мену подтверждаемъ симъ нашимъ листомъ (КЗ, 632, 1495); Листы купчии, и на мѣну и на тые двѣ земли пустовскихъ листъ, данину нашу, и тежъ купчии листы передъ нами вказываль (РПП, 185, 1512); Не воздасться злато рыжее въместо ея, ниже отважится сребро въ мѣну ея (Скар. КІ, 336); Што жъ вчинили есмо и приняли мѣну зъ княземъ Николаемъ Вѣжкгаломъ (АЮЗР, I, 74, 1529); они братья моя листъ свой меновный отцу моему были на томъ дали, ижъ не мели вечными часы оное мены рушати (АВК, ХХІ, 76, 1555); тая наша мена в каждомъ праве при mocy оставлена быти маеть вечными часы (АВК, ХХІV, 309, 1568); тогды при такоу кѣпли або мене мають быти боришники люди добрые вери годные (Ст. 1588, 530); Измѣна: фримаркъ, мѣна (Бяр., 55).

2. Абмененае, выменяе. они сами и дети ихъ мели тую мену вечно на веки держати (АВК, ХVІІ, 295, 1541); вольно имъ будетъ тую мену наши продати, даровати и ку лепшому пожитку обернути (АВК, ХХІV, 283, 1565).

3. Замена, дадзенае ўзамен. я за тую землю мену даль Соболю (АВК, ХVІІ, 144, 1540).

Мендыкъ, мендикъ наз. Жабрак, старац. Тамъ же идучи, Стаска нишого, то есть мендыка, тручаючи межи собою, били (АВК, VІІІ, 29, 1598); Грось: Оубогій, мендик (Бяр., 282).

Мене присл. Меней, мени. Коихъ будетъ боле дасте имъ болшую часть а иже мене меншую (Скар. ЛК, 57).

Мененый, мененный, мяеный дзеепрым. 1. Упамянуты, названы, указаны. на местцы на мененомъ черзъ листы нашы албо гѣтмана нашогъ великого маеть сѧ ѡчивисто кождыѣ ставити (Ст. 1566, 19); естли бы на которого з нас мененыхъ особ Пан Бог смерть допустилъ первой, нижли в заплаче тое сумы пенезей пну Зенковичу уистим, тогды одна особа, которая з нас зостанет ... платитъ мает (АВК, ХХХVІ, 67, 1582); жупанъ караеи мененой, который коштоваль трохъ копъ и грошей десети (Тамъ жа, 194); тотъ же попъ мененный и наслѣдники его Здитовецкіе мають ... у борахъ и пуши дерево и дубину стинати (АСД, VІ, 310, 1596); листъ короля ... писанный до пановъ Волковицкихъ, въ справѣ ниже мененой ... до книгъ земскихъ ... подаль (АВК, II 173, 1635).

2. Такъ званы. то есть грани людей повѣту Берестейского села Олтушского а Радемского, мененая здавна Хрипская

(АСД, I, 58, 1546); возми переднии речи ѡт людѣ израилскогъ ѡт тыхъ толко которые то доброволне ѡфероватъ бѣдѣт, то ест злото, сребро, шаты преначистшихъ фарбъ (письмо стое зове иакинфѣ пѣрпѣра) фиалковыхъ, бѣрнатныхъ, шарлатныхъ, мяенныхъ (Бельск., 496); презъ серединѣ бѣдѣт чотыры слѣпы, на которыхъ заслона мае быт завѣшона з шат чотырохъ фарбъ напреднѣшихъ то ест з штѣкъ мѣдрогъ злотаглавѣ, бѣрнатногъ, шарлатѣ мененыхъ гавтарскимъ дѣломъ роблена которую бы могль знат и взложитъ лацно на слѣпы (Тамъ жа, 51).

3. Прыраўнаваны. мереоум ... юж оу кветкѣ молодости свое за рышерѣ рост[р]опного мененъ ест (Троя, 47).

Менея гл. минея

Менжне, межне присл. Мужна. Доблѣ: доблественнѣ: Дѣже, потѣжне, стале, межне (Бяр., 34); Храбрствѣю, мѣжаюсѧ: Менжне смѣле дѣлне мощно чыню шо, або справѣю (Тамъ жа, 218).

Менжный, межный прым. Тое, што і мужный. Доблїй: Доблественный, шлахетный, мощный, межный, дѣжїй (Бяр., 34); Ратный: Валечный, менжный (Тамъ жа, 136); Юношескїй: Молодецкїй, молодчаный, дѣжїй, мощный, силный, менжный, чырствый, дѣлный, рычырскїй (Тамъ жа, 207—208).

Менжобойство, межобойство наз. Тое, што і мужобойство. тотъ Ивашко ... отца своего властного в ратуши ранил и досыт межобойства будучи, в Городне пополнилъ, еще и тепер ... почал на мене мерит (АВК, ХХХVІ, 366, 1582); кгвалтъ, такъ яко и злодейство, такъ тежъ и менжобойство, за одно се то розуметь маеть (ИЮМ, VІІІ, 401, 1624).

Мензство наз. Мужнасцѣ. Мѣжедоблестїе: Мензство (Бяр., 82).

Мениваный дзеепрым. Звязаны з менай, абменам. не хотель его подводъ Корецкихъ обменивати въ себе въ Гошы, где жъ здавна мѣниваны бывали (КЗ, 512, 1492); подводы ихъ, коли самъ до насъ ѣдешъ, або слугъ своихъ шлешъ, ажъбы еси ихъ казалъ обмѣнивати, тамъ, гдѣ будутъ первѣй того мѣниваны, а инакъ бы еси того не чинилъ (АЗР, I, 150, 1495).

Менити I, мянити дзеясл. 1. Упамінаць, указваць; сцвярджаць. ничего есми статковъ, што ѡнъ менить, не бралъ (КСД, 463, 1517); што менити, абы то были ваши подданыи, а мы ся тежъ къ нимъ приповѣдаемъ, ижъ то суть наши земляне (АСД, I, 11, 1522); будетъ ли менити же при томъ лицѣ много погинѣло, тогды тотъ хто кѣпитъ мает ѡтприсѣгнѣтисѧ (Ст.

1566 I, 98б); Которое дей збитъе помененный попь передь нимъ, вознымъ, мѣнилъ собѣ быти учиненое отъ Рафала (АВК, III, 12, 1577—1580); хто подь часомъ засаженьѡ на судъ инъшое особы, кривдѡ якую в сѣде мѣшити собе бѣдетъ, тотъ тогож и позывати ѡ то мает (Ст. 1588, 128); хотечы тотъ листъ запис свой до неякое вонпѣливости привести, голыми словы мѣнит то, якобы на тую суму мамрам, а не листъ дати мель (АВК, XXXII, 53, 1596); въ той же пуци мѣнилисте, ижъ ваши уходы до дерева бортного и до сѣножатеѣ забраны (АВК, II, 173, 1635); маетность Сервечь до держанья и посессѣи присужена есть, чому и ихъ милость панове сенѣорове не пречугъ, бо только маетность Сервечь, а не село Задворье, которого въ тыхъ декретахъ не мѣнять и не вспоминають (АВК, XII, 472, 1679).

2. *Называць, называцца.* Неякий гѣст незнаѣомый, который собе мѣнит имем Еско Юревич ... казал шинкару моему собе напитокъ давати (АВК, XXXVI, 1—2, 1582); Тогож року хъ мѣца маѡ после семое сѣботы ишол со Шклова и з Могилева на попову горѡ якуи сѣ Дмитрий иоановичъ, мѣнилъ себе быти онымъ црѣмъ московским (Барк., 172).

3. *Личьць, мѣць, прьмаць за како-и.* хто мѣнить шлѡхтичомъ а не з родѡ шлѡхотного (Вісл., 6б); живѡщии вѣ домѡ моемъ и робы мои за чѣшого мѣнили маѡ (Зб. 262, 20); оны кто себѣ за справедливаго и невинного предъ богомъ мѣнить (Будны, 191); всюды образы по церквахъ псовано, и выметаны были, мѣнаны или то ест болвохвалство коли се имъ кланяютъ (Бельск., 347б); ѡ намилѣйшии мои котори сѣ есмъ вае мѣлѡ за слуги свои, але тепер меню быти паны моими (Алекс., 21); Евангелистѡ Лѡка, княжатемъ его жидовскимъ мѣнить (Калѣст, II, 69); чимъ болшь наѡчнилъ сѡ, тымъ глѣнѣшилъ себе быти мѣнить (Мак., 174).

4. *Уяўляць, меркаваць.* Которыи себе мѣнить не по правдѣ сказа [так!] а люб сѣжен (Вісл., 7); которѡ ес землю некоторыи мѣнили быти ѡстровъ велми широкии (Гроя, 11б—12); надъ которые вольности, мѣните собѣ обтяженъе въ бранью частомъ серебницзны, ачъ сѣ позволенъемъ вашнимъ, на потреби рѣчи посполитоѡ (АЗР, III, 50, 1554); накли бы сторона поводова котора позвала мѣнила конѡ або вола своимъ доморослымъ (Ст. 1566 I, 98); пры которомъ бою и зраненью ихъ мѣнять они собе не мало шкодъ быти (АВК, XXXVI, 223, 1582); не мѣню тѡ покрытѡ верхнего, але сѣтѣны и все внутрь црѣвное (Каз. Кір., 138); Брат рожонъѡ (яко некоторые мѣнили) небожника Ивони волоского воеводи, которѡ ижъ подко-

вы ламал Подковою его прозвали (Стрыйк., 631); вси тако ѡт бѣга с честию слова его приимовали, мѣнили ижъ в той мере и сѣго антонѣа переходил, и надъ иныѡ сѣтѣа, так ѡпасныи и досконалыи былъ в мове (Жыц. св., 87б).

5. *Абгаворваць, нагаворваць, абвѣнавачваць, узводзѣць паклѣн.* Жаловаль намъ ... Станиславъ Юрьевичъ на богариню господарьскую гадковую Миневича Марину тымъ обычаемъ: штожъ дей приганила ми ку чти и назвала мя смердомъ. Ино мы еѣ пытали, естли бы его тымъ перель нами мѣнила? (КСД, 315, 1516); мѣнилъ есми то на тебе яко пѣсь (Ст. 1529-Ф. 37); если бы хто кого ѡбмовиль в томъ вчинку а звлаша ижбы на него мѣнилъ жѣ намъ гѣдрю на здорове стоѡл ... маеть быти каранъ (Ст. 1566, 10); таковы сѣ маеть тую примовку перѣдъ судомъ такъ ѡчиститъ и тыми словы ѡдмовитъ што есми на тебе брѣхалъ яко пѣсь (Тамъ жа, 34); тогды ѡбоѡ сторона, такъ тотъ хто ведеть, такъ и на кого мѣнить мають передь нами ѡчевисто, за мандатомъ стати (Ст. 1588, 81); пришли до епскуповъ листы пѣсарскѣа даючи знатъ ѡ невинности Аѡанасѣа, и ганѣчи жалобниѡки его ижъ речы плоныѡ мѣнит на него смели (Жыц. св., 102б).

6. *Абѣцаць, абавязвацца.* мѣнилъ былъ тыи пенѣзи заплатити ѡ велицѣдни (КВЗС, 106, 1533).

7. *Вабиць, прьцягваць.* наде всѡ мѣста на свѣте безъ престанѣа тебе ишчуютъ и честоуютъ. да частократъ надо всѡ мѣста свѣтѣскаѡ и надо всѡ королевства ѡтъ королевъ и княжати и пановъ рожавъе и ѡзыковъ ажъ до концевъ земскихъ тебе мѣняютъ и зовоутъ (Валх., 96).

Мѣниги II дзеясл. Мьянѣць, мянѣцца, змѣнѣваць, рабиць иныимъ. чересъ тѣа и вѣспѣсѣана тамо зостала и во всѣхъ ещо сторонахъ оусточныхъ николи не мѣняютъ монеты вагаю (Валх., 61); панъ Миколай ... въ Станислава Войтковичѡ — мѣнилъ сѣ нимъ своею землею отчинъною на его тежъ землю отчинъною, где ему было споручъ (КЗ, 133, 1493); если бы тежъ хто коньми мѣнилъ, продаваль, або купиль, то пакъ вчинили обыскъ (АВК, XVIII, 4, 1560); позволилися есмо сѣ подданымъ мѣщаниномъ его кор. милости Омельяномъ ѡлевичомъ мѣнити на дворище его (АСД, XI, 6, 1569); сѣтѣа георгѣи веселои своеѡ твари не мѣнилъ, и ѡхотне вси оныѡ мордерства терпелъ (Жыц. св., 79б); Заразъ ѡчы в землю оборочалъ а тваръ встыдомъ мѣнилъ, ѡказѡчысѣа завжды быти грѣшнымъ чѡвкомъ (Зб. 752, 513); По бѣгословенѣю до него хлѣба ему приносѣачи приходили, и сами свои звѣрѣачѣе сердца мѣнили (Пралог, 514).

Менитися I, мянитися *дзеясл. зв. Лічыцца, называцца, уяўляцца, успрымацца, расцэнывацца як-н.* хто менітс^а шл^ах^ытичомъ тогда имеетъ шесть оужоныхъ старыхъ а добрыхъ шл^ах^ытичовъ поставитъ на свидечство (Вісл., 186); каипа ... нагле задрыжалъ. рекоучи чиею моцею оу моемъ месте казалъ еси без старшихъ *отпоушеніа*. и што еси с^а королемъ противъ *цесаря* менилъ (Пак. Хр., 8); тотъ *ганъ* моимъ сл^агою менилъ с^а быти (КВС, 5926, 1552); они дей менилися быти бороноволоками того Орабея (АВК, XXI, 46, 1555); *тотъ судя* albo подсудокъ который^с се хорымъ менилъ быти на другихъ рокохъ ... *маетъ* поведати ижъ правдиве *немоцон* былъ (Ст. 1566, 446); якожъ и возный Миколай Запольский, менечыся быти отъ тогожъ вראду земьского Меньского пану Стужынъскому и малжонъце его прыданымъ, созналъ (АВК, XXXVI, 152, 1582); Жал^са б^же, же чакъ м^начис^а хрстіаниномъ, противъ хрстіановъ такихъ словъ оуживаетъ (Апакр., 1566—157); кгда видѣла на почтивыхъ мѣстцахъ седѣтъ товаришки свои, енонъ, палмидъ, а венус, побѣжона з^с зазрости в гнѣв, вкинѣла межѣ нихъ золотое *пблоко*, на которомъ написано, то годнѣ^сшо^с, и цѣднѣ^сшо^с мае быт дано, а кгда се ѿ негъ вадѣли м^начис^а *каждата* годнѣ^сшою быт (Бельск., 366); Снѣ Бжій ч^лвкомъ ставшис^а, якъ ч^лвкъ посланъ быти менитс^а (Каліст, II, 168); *говорячи* собѣ *ѣвы* мнѣ *оканномъ* [так!] *такъ с^а* есми менилъ *бѣгъ* нѣбому быти равенъ (Алекс. 1697, 49).

Менитися II *дзеясл. зв. Мянѣцца, зменьвацца, рабѣцца інымъ.* бываеъ на чловецехъ и блескъ еже с^а менитъ (Скар. КЛ, 296); живѣла пакъ внагда сами с^а вс^а менать, *такъ* въ трубахъ органовъ звукъ переменяетс^а, и вси свои глас^с соблюдаютъ (Скар. ПБ, 306); абы то^с *о*кругъ свѣта такъ велики^с могль быт без рѣшан^а абы по смѣткѣ не мело быт веселие бо людска^а воля *ест* розмаита котора^а се з премѣнностью свѣта менит (Бельск., 181); коли с^а потомъ *ѿбычаи* людские менити и погоршовати почали ... *зараз теж* старшымъ и можнѣ^сшимъ *моцю* во^{но}ю и квалтомъ *кролевства* и преложенства *вшел* *такіе* становити почали (Стрыйк., 418); абы по смѣткѣ не мѣло быт веселье бо людска^а воля *ест* розмаита, котора^а се з прѣмѣнностью свѣта мѣнит (Алекс., 346—35); чловекъ з невесты с^а родит, коротко живетъ *полны^с* *ест* всей *нендзы* ... а николи в своей *клубе* не *стоит*, але се *завжды* менит (Пралог, 6596).

Менованый *дзеерым. I.* Ад меновати I у I *знач.* колижъ тый светкы на с^{уде} менованы тогда *тот* замешькахъ *ѿтозват*

того кѣмовѣства (Вісл., 20): хъто не *отъдасть* до менованого дня, *войтъ* за *росказан[ь]*емъ *врадничымъ* *маеъ* такого *стави*ти *перед* *урадомъ* (КПД, 561, 1557); на *местыцы* на менованомъ *через* *листы* *наши* *маеъ* се *ѿчевисто* *кожды^с* *ставит* (Ст. 1588, 46); *тые* *послы* *митрополита* *зостали* *вже* в *пановъ* *сена*торовъ *менованыхъ* (Барк., 1476—148); *показую* менованы *дек*ретъ *через* его *млсти* *пна* *старосту* *Вилкомирского* *учинены* (АВК, XXXII, 136, 1596); *слово* ... *могло* быти на *иномъ* *мѣстцю* *менованое* (Зб. 261, 86); *Спытаешъ* *ма*, *зновъ*, а *такъжъ* с^а, *в^с* *тыхъ* *менованыхъ* *клеинотахъ*, *цркъвъ* *кохаеъ*, и *такъ* *ихъ* *целѣет*, и *ѿблапляетъ* (Карп., 166); *такое* *крѣченіе* *не* было бы *важное*, *которое* *потребуеъ*, абы *тры* *ипостаси* *Бжтвенные* *раздѣлне* *были* *менованные*, *кажда^а* *зособна* (Навука, 17—18); *муж* *правверны^с* *ѿны^с* ... *пустилс^а* з *царго*родъ до менованого *Анфиръ* *мѣста* (Зб. 752, 1136).

2. Ад меновати I у 2 *знач.* *гектор* ... *призвавши* до *себѣ* *двухъ* *своихъ* *племенниковъ* *ѿдин* *менован* *кланкон* *сын* *короля* *лице*искогъ а *други* *цинамор* *брат* *ег* *прирожены^с* *гетманство* *пер*вое *шпицы* *полечил* и *дал* (Троя, 306); *Богатого* *теды* *без* *име*ни *покладаеъ*, *такъ* *негодного* *абы* *ѿ* *Бга* *былъ* *менованъ* (Каліст, II, 1286); *дарую* ... *села* *мои* ... *зъ* *гоны* *бобровыми* и *всякимъ* *якимъ* *колвекъ* *именемъ* *названными*, *менованными* и *неменованными* (АСД, II, 36, 1626).

3. Ад меновати I у 3 *знач.* *та* *то* *нендзы^с* *Афанаси^с* *которы^с* *ѿд* *своихъ* *ѿтцѣвъ* *старшихъ* до *запечатован^а* *привилею* *недо*п^ущоны^с, и *злыми* *слова* *зганены^с* за *шаленого* *менованы^с*, а *згола* въ *всемъ* ... *ѣрѣганы^с* *ѿплованы^с* и *ѿсмѣяны^с* и *ѿбвинены^с* *зосталемъ* (Дыяр., 1616).

Менованье *наз.* **1.** *Дзеянне* *на* *дзеясл.* *меновати* I у I *знач.* што *ся* *дотычетъ* *менованья* *комисарей*, *которы* ... *выѣхати* *мѣли* (АСД, I, 14, 1536); што *ся* *дотычетъ* *менованья* *тыхъ* *шкодъ*, што *люди* *Грычыновы* *отъ* *нихъ* *собѣ* *быти* *подѣланы* *повѣдили* ... *того* *есмо* *всего* *отосували* *двадцать* *копъ* (РПП, 282, 1545); ѿ *писанью* *шкодъ* в *позве* *або* *менованью* *при* *ѣстно^с* *жалобе* (Ст. 1588, 455); *припоманю* *стго* *авгѣстина*, *который* *о* *менованью* *нѣ* *акого* *ередіа* *пишѣчи*, *такій* *же* *спо*собъ *обиран^а* *преложоныхъ* *дѣховныхъ* *перекладаеъ* (Апакр., 746); што *речешъ*, *ѣслышавшы* *толко* *меноване* *вечности* (Зб. 255, 401); *грѣхи* *ѿглом* *без* *менован^а* *вызнавали* (Выкл., 53).

2. *Дзеянне* *на* *дзеясл.* *меновати* I у 2 *знач.* *Именованіе*: *На*рицанье, *менованье*, *называнье* (Бяр., 57).

Меновати I *дзясл. I. Тое, што і мяновати ў I знач.* иные многие *стые* писма их^s же для краткости несть потреба ту меновати (Скар. ІС, 3); вже бы есте межи собою тыхъ особъ обрали и меновали, которые бы вамъ того статуту поправили (АЗР, III, 6, 1547); я в ономъ фрасунку своемъ не могу тутъ на враде передъ вашею милостью оныхъ пнзей и квитовъ меновати (АВК, XXXVI, 129, 1582); самъ мestyце тое и часть меноваль (Бер. саб., 76); меновала то, же часу теперешнее трвожи тое дѣло сопсовало се коли стрѣляно (АСД, III, 74, 1614); Можетъ еднак^s исповѣдникъ грѣхъ *такій повѣдати* который на исповѣди слышал^s, не менѣчи оное особы, если бы еднакъ не могли дорозумѣтиса што за особа (Навука, 115); панъ Волчекъ того постановенья и контракту, яко ихъ милость панны законные менуютъ, не розрываетъ (АВК, XV, 30, 1645); в жиловскимъ не менуетъ Месиаша, для того жидове розмаите выклады вымышляють (Выкл., 276).

2. Тое, што і мяновати ў 2 знач. оуставилъ *снѡмъ* своимъ *снѣ* свои так меновати (Валх., 906); Сторона заразы тыхъ светковъ *ѣ* судѣ имени меновати маеть (Ст. 1588, 238); мене непреконаного никакимъ *отщепенствомъ*, то юдашемъ, то зрадцею своею *вѣры* меноуетъ (Апакр., 19); такъ кождо меновал по линѣи рожаю аж до молодшого (Бельск., 31); Не толко бовѣмъ ее звѣздою оутреннею, и зарею ... але и самымъ *снѣцемъ* писмо мѣнѣет^s (Карп., 286); Израилемъ менѣеть оного Іакова, который былъ *вѣрнымъ* и знаменитымъ, потомкомъ Авраамовымъ (Каліст, II, 22); Кроль прето з^s *нароженъ* бѣдѣчи потѣшный, Іоасафомъ его меноваль (Варл., 186).

3. Тое, што і мяновати ў 3 знач. *оны*^s што его *обжаловал* ... по другое того искал менуючы и *ж* бы несправедливе присагнул (Ст. 1566, 61); менуючы себе, яко въ подраную пчоль такъ и взятыю того пѣска отъ него кривѣду и шкоду, панъ Бобръ тое оповеданье свое до книгъ кгородскихъ ... записать далъ (АВК, XVIII, 45, 1582); который костель онъ наболшим на тотъ, часть и во всемъ найзначнѣйшимъ менѣет (Апакр., 1146); Кгды, мовлю, онъ не мѣлъ чимъ долѣ *отдати*, не меноваль его тогда злосливымъ, овшемъ оулитовальс^a над нимъ (Каліст, II, 646); вы тое вже почитаете за нарушение *вѣчного* покою, и за сажень земли тосѣж мѣнуете (АЗР, V, 34—35, 1637).

Меновати II *дзясл. Мянiаць, мянiацца, абменьваць, абменьвацца.* одному таваришу далъ еси ножъ, а другой меноваль со мною кордомъ на вачокъ мой, и не хотель ми корда дати (КСД, 292—293, 1516).

Меновати III *дзясл. Мiацаць, канчацца, праходзiць.* родъ *менѣет* и родъ *приходит*, а *зѣмля* во *вѣки* стоит (Зб. 259, 6076).

Меноватися I *дзясл. зв. Тое, што і мяноватися.* иншыи *сво*вольне, которые въ рейстръ пана маршалъка дворного не будутъ вписани, не мають ся двораны его милости меновати и въ листехъ себе давать вписывать (КПД, 126, 1544); *прыежчалъ* дей до двора ... Шасный Юревичъ Каша, менуючысе бытъ посланым отъ враду кгородского меньского на увезанье (АВК, XXXVI, 24—25, 1582); Кгды бы хто с подданныхъ нашихъ *какого* кольвекъ стану менуючысе людьми служебными жолнерьми безъ листовъ нашихъ ... на лежы се где ... положить (Ст. 1588, 63); чому в^s *послани* своемъ до презвитеровъ або старшихъ *црковныхъ* мовачи, заровно з ними старшимъ с^a меноуетъ (Апакр., 936); *дiаволь*, который тежъ и лвомъ менѣет^s с^a, и змѣемъ, и скорпиемъ (Каліст, II, 2366); велце с^a *дивовать* мѣшѣ, *ѡ* Кролю, *такъ* оу нихъ философами бытъ менѣючиса того не зрозумѣли, же элемента сказѣ *ѡвшеки* с^aтъ подлежаыя (Варл., 2376); *двѣдъ* пророкуетъ *ѡ* цари през которого *ѣсты* мощно станетъ с^a направа церкви што с^a менуетъ царина, з которою и иншыи церкви *будѣт* и *приведѣтс^a* до правдивой хвалы бѣжoi (Пс. XVII, 22).

Меноватися II *дзясл. зв. Мянiацца, абменьвацца.* таа Пашковаа знала, нѣжъ были тыи служебныи и шили сѣ тымъ *танчи*комъ и меновалися кордомъ на вачокъ его, и не хотель дей тотъ служебный дати корда, а вачокъ *взялъ* въ того *танчика* (КСД, 293, 1516).

Меновите I *присл. I. Пайменна.* всю шляхѣту, которая службу военную служыти повинна, достаточне, кождого меновите и почотъ его весь, и кони въ шерсть и зброи, и барьву списати (КПД, 205, 1551); которые села подъ пушею и на переходѣхъ *звѣриныхъ* ку шкодѣ пуши и *звѣру* его королевское милости, тые суть въ томъ *рейнстрѣ* нижей, при кождой пуши зособна, меновите писаны (РПН, 2, 1559); пастырѣ *дверникъ* *ѡтворае*т и *ѡвцы* гласу его *слѣхают* и называетъ *ѡвцы* свое меновите и *выводит* их (Зб. 255, 696).

2. Докладна, выразна. в самомъ томъ привелло и на початку меновите *ѡписаны* таковые станы (Ст. 1566, 26); *ѡ* чомъ на выписе *сознанья* того возного и трохъ *шляхѣтичовъ* достаточне и меновите *есть* *ѡписано* (КЛС, 26, 1596); *такожъ* с^a *конфедерациею*, которая *того* *тавне* и меновите *забороняе*тъ, *заслонати* *могѣтъ* (Апакр., 786); *ѡстрова* *водлѣгъ* *гранци* стародавнихъ и в *мандате* *нашомъ* меновите *ѡписаныхъ* (ККСС, 18, 1615).

Меновите II часц. *Тое, што і мяновите II.* гвалтовне забра-ли, то есть меновите в светлицы ручниц кросовых двадцать купленных по шести таляровъ, пороховницъ двадцать купленыхъ по шести грошей (АВК, XXXVI, 21, 1582); ихъ милость послове назначили на то староствы и державы нижей помѣненные, а меновитѣ: староство Городенское и держава Олитская с фольварками къ нимъ принадлежачими, меновитѣ, Городница, Новый дворъ (АЗР, IV, 1, 1588); панъ Жук право листы отца своего у суду земьского показывал и там жо меновите в том листе своем докладает (АВК, XXX, 48, 1590); для чого королеве польские а меновите владиславъ ... и иные дали привилеа духовенъствѣ обрѣдѣ греческого (Бер. саб., 18); Црковь в^с двоухъ персонахъ розѣмѣт^сса меновите в^с зебранью вѣрныхъ, и в^с злѣченю дѣши (Мак., 317); 3 скрынки головной нашей Братской маеть быти давана алмѣжна особливим^с повинности способом, в^с кождыи рок певного часѣ, меновите на Ржство Хсво Дна по схащѣ которого (Ст. бр., 16); з воды а меновите криницы малое великие реки бывають (Зб. 259, 524).

Меновитый дзеепрым. *Названы, упамянуты, указаны, устаноулены.* водъле слова и приреченья своего тые поминьки на тотъ часъ и рокъ меновитый (КПД, 82, 1542); если бы водлѣ потреби, въ которыхъ повѣтѣхъ, на мѣстцахъ меновитыхъ, таковымъ судомъ местца не засажоны (АЗР, III, 52, 1554); иначе^с на жадного пана не позволяти, ѿдно с таковою певною а меновитою омовою, ижъ намъ перве^с права вси привилеа и волности наши ... по обранью поприсегнѣти маеть (Ст. 1588, 68); сѣтъ^с афанаси^с кладеть меновитые выхвалениа тако каждая ерархиа преблагословенно дѣве спевала (Зб. 255, 358).

Меновний прым. ◊ Л и с т ь м е н о в н ы й гл. листъ.

Менсиво наз. *Мяса.* Менсива штуки три до вареня и печеня, заплатили золотыхъ два (ИЮМ, IV, 64, 1686); Менъсива яловича шматы два заплатили осм. двадцать шесть (Там жа, 65).

Менский прым. *Мински.* Тежъ мыто нашо Менское и съ промытою мають мытники наши держати (АЗР, I, 189, 1499); приказали ихъ милость того дѣла дасмотрѣти князю Богдану Жеславскомѣ, воеводѣ Мѣнскомѣ (КСД, 52, 1510); маеть онъ съ товаришомъ своимъ, мешчаниномъ Менскимъ ѿедькомъ Ань-дреевичомъ Цѣциломъ тое мыто держати на три годы (Там жа, 899, 1516); огледане квалтовного найстя на дом подданого его милости отца митрополита Менского (АВК, XXXVI, 58, 1582); под тым часом послы были ѣ московского а

меновите ... з литвы пан микола^с тальвош кашталан менски^с а пан андре^с иванович писар корола его мли (Еул., 7).

Менсо наз. *Мяса.* школяромъ дали на менсо золотый (ИЮМ, VIII, 68, 1691); чесноку до менса (ИЮМ, IX, 180, 1692); Купили менса на печеня шроты тры (ИЮМ, XIII, 73, 1699); 3 росказання пана войта купили: мяса ... оливы польфунта ... еще менса (ИЮМ, XVII, 50, 1710).

Ментусъ наз. *Мянтуз.* з росказання пана войта, купили: рыбы ... ментусовъ живыхъ (ИЮМ, XVII, 63, 1710); для пана Гентылы купили: рыбы свежей, ментусы живые (ИЮМ, XVIII, 29, 1710).

Менута гл. минута

Менуция гл. минуция

Менуючийся дзеепрым. *ад меноватися I.* жаль сѣ ѣже и повторе мовлю, же члкъ менуючийся хрстіаниномъ такихъ словъ оуживаеть (Апакр., 157).

Менцунаръ наз. *Місіянер.* съ тыхъ золотыхъ циншовыхъ менцунаромъ капличникомъ идеть 80 золотыхъ, а войту Ганецкому 10 золотыхъ (АСД, I, 31, 1536).

Меншати дзеясл. *Меншаць, памяниаца.* имѣнье з малое рѣчи мѣншаеть а хто прѣчетъ ѣ рѣкѣ размножить (Зб. 262, 996); чим коли ноги истыноут или сохноут. тишаеть твердость. или меншаеть (Арыст., 215). *Параун.* меншети.

Меншатися дзеясл. *зв. Тое, што і меншитися.* коли быхмо хотѣли того, штобы в нашей дръжавѣ вѣра ваша меншалася и угыбала, а церкви ваши не строены, и мы быхомъ о томъ не пѣчаловалися, воля намъ есть (АЗР, I, 37, 1415).

Менше, меньше прysl. *Тое, што і меншъ.* которая меньша треть, съ тое дани менше по головамъ биривали (КЗ, 474, каля 1448); коли не найдете самого. то погѣбѣте дѣтки. ѿ двѣхъ лѣт и меньше (Чэця, 1226); писма ихъ найдены соут згодне. ѿднаке а ровне. ани больше ани ѿднымъ словомъ менше (Пак. Хр., 336); Еще слова которими розслаблѣт^сса вѣра в^с немощныхъ, и меньше есть Божіа слава (Будны, 186—19); не прошѣ того о лѣпине, хто ми гадерко беретъ, а подобно для одержанья гадерка, меньше бым сѣ емоу з^с лѣпиною дорожилъ (Апакр., 436). ◊ Т ы м ѣ м е н ш е — менш за ѣсѣ. Если то правда, што синодови дѣписъ твердит, ижъ митропилать з^с своимъ товариствомъ ... не моглѣ быти на синодѣ берестейскомъ, через себе самого назначенымъ з^с оурѣдѣ складанъ, а тым менше проклананъ (Апакр., 696).

Меншей, меньшей *присл.* *Тое, што і* меншъ. есть инага земля *а*жъ есть княжество которое теж зовоут кгалілеіа. одъ ероузалеи как бы тридести албо меншей (Валх., 50); который купцы коли *ѣ*дутъ съ Кіева и возы свои товаромъ тяжко накладывають, для мыта, ижъбы возовъ меншей было (АЗР, I, 195, 1499); Кто бы на дворе гдрском што вкраль што бы стоало менше^с полукопѣ (Ст. 1529-Ф, 166); где бы межу пушою, болота и лесы кгрунѣту на пашню годного трохъ волокъ меншей было, тамъ людей не садити (КПД, 574, 1557); пред богом меншей таковой оубица повинен (Будны, 786); всег людѣ до во^сны годного которым менше^с двадцати лѣт не было (Бельск., 586); Другій постъ — Петровъ, который неодиначовой бываетъ: часомъ большей, часомъ меньшей (Гарм., 216); далеко меньшей тут мѣсе мѣти може *он* выкрѣтъ жиловский, жебы то богъ сам *ѡ* собѣ *а*ко *ѡ* велю для поваги по королевску мовиль (Выкл., 3); все пораховавши пишно, *тот* *са* знает напевнѣ^с ши^с рахѣнокъ иж трвал *ѡ*коло 600 лѣтъ, мало што може менше^с або болшеи (Там жа, 30). *Ѧ* Т ы м ь м е н ш е й — *мени* за *ѣ*сѣ. жадна^а особна^а, а непосполіта^а з другиими апслы власт^с, а тымъ меншей единовладство петрови *ѣ*томъ же не есть причитано ... знамените бачить (Апакр., 1056).

Меншети *дзясл.* *Тое, што і* меншати. Еще слова которими розслаблѣется вѣра в немощныхъ, и меншеетъ Божіа слава (Будны, 186—19).

Менши I, менши, меншы *присл.* *Тое, што і* меншъ. розницы въ шырки промежку тыхъ обводовъ индѣ на десеть миль, а индѣ на пять, а инде на двѣ, а индѣ меншы (АСД, I, 80, 1546); тое лицо, которое бы стояло менши десяти копѣ грошей, маеть быти выкуповано дванадцатьми грошми (АЗР, III, 36, 1551); что *са* *ѡ*станеть менши години, и ты напиши (Неба, 80).

Менши II *прим., выш. ст. ад* малый у I *знач.* мѣсто Бирженское менши Кейдонского и пашня дворная Биржанская менши Кейданское части (АСД, VII, 9, 1520); Знамена женские ... и бестѣдна лицом своим глава еи менши. и лицо тоненши (Арыст., 203).

Менший, менший, меньший, меньшій *прим.* 1. *Малы, невялікі на велічыні, памеры, колькасці, важнасці, значнасці.* бѣдѣтъ ли тыи пенези оу меньших речъхъ нижли емѣ должно а возметь оу томъ некоторыи заклад тогды маеть оу томъ досытъ имет (Вісл., 18); хотя нашъ господарь молодшій лѣты, а ни-

чимъ его милости въ чести не меньшій (АЗР, I, 129, 1493); Коих *ест* более тымъ болѣшую часть даите А их же менее меньшую (Скар. ЛК, 70); меньшие и близшые роки не мають быти за позвы складаны (Ст. 1556, 536); за меньшые выступки шкоду нагрожати повинен ест (АВК, XXXII, 61, 1596); столпы мрамуровыи велми великии, а впосеред ихъ меншы^с на котором казал написат литерами гречкими жиловскими и индѣскими (Алекс., 386); для того вшелако слѣшна^а речъ *ест*, болшые, и лѣпшые, речи над меншые и подлѣйшые собѣ выбирать^с (Варл., 215); в великихъ пановъ домахъ болшы^с *ѡ*гон бывает а *ѡ*богихъ меншы^с (Зб. 259, 1836).

2. *Малодшы, якому мени гадоу у парауванні з кім-н.* потомъ прішоль миколаи мѣныши брат *ѡ*алковъ и хотель тѣю речъ *ѡ*новити (Вісл., 23); нине за своего брата за меньшого ... дочьку заручили были есмо (КЗ, 352, 1484); з дѣдами и с гоуслыми оуси съ жонами и с детми *ѡ*т меньшого аж до болшого не едѣше ани пивше оу ноци до *ѣ*ркве *ѡ*дным оуси посполоу приходѣтъ велми покорне бга хвалѣче (Валх., 84); прочутивъ Ное и стрезвѣвъ *ѡ*т вина, егда доведалса естъ что *ѡ*чиниль ему сынъ его меншыи (Скар. КБ, 21); жаль ему было того велми, иж брат меншыи *ѡ*стѣлъ панство *ѡ* Литве (Рач., 308); *ест* *ѡ* мене *ѡ*дин сын меншы^с в домѣ (Стрыйк., 4476); послалъ *кнѣзь* Андрѣй къ брату своему меншему родному Дмитрию буквицу малую (Мам., 178); меньшую дочку кнжну Настасю з выправою ее до зятя есми своего даниля мелешка дал (СДГВ, 65, 1619).

3. *Нижэйшы чынам, ніжэйшы на службоваму становішчу.* возвавши свою милостивоую маткоу. ись семидесатью оучениковъ меншими. приказал имъ *ѡ*тобы не пли ероусолима (Пак. Хр., 26); пророци пакъ меньшыи суть Осиа сын Сернинъ первыи (Скар. КБ, 56—6); маемъ и повинни будемъ *ѡ*т всихъ таковыхъ становъ болшыихъ и меншыихъ и *ѡ*тъ каждого зособна ... заступовати (АСД, III, 55, 1579); тожъ се маеть розумети и *ѡ* дѣховныхъ греческого закону, же меньшыи з нихъ станы передъ старшими своими преложонными, а преложонные старшыи передъ сѣдомъ головнымъ ... *ѡ*справедливитиса людемъ светського стану повинныи бѣдѣтъ (Ст. 1588, 101); гды зацныи мѣжъ *ѡ*бедаетъ што меншемѣ. не смѣетъ *ѡ*бѣтницѣ просити меншій если не маетъ посредника (Каз. Кір., 1796); *а*к *ѡ*нѣ не можетъ родити собѣ *ѡ*тца такъ меншы^с *ѡ*блѣгословити старшого, але власне *ѡ*тцѣ родитъ *ѡ*на, и старшы^с *ѡ*блѣгословит

меншого (Дыяр., 166); людски^с народ такъ станѸ болшоѸ тако и меншоѸ мает тое ве звычайо добромѸ (Зб. 259, 553); такъ ся собрали тогда говоривъ Александр ко всѸмъ рекѸчи, такъ дрѸзи и братіа моя милаѸ старшы^с и меншыи цар вашъ а отец мой помер (Алекс. 1697, 5). ◊ Б р а т и я м е н ш а я — духоўныя вучні, паслядоўнікі; ніжэйшыя чыны і члены царкоўнага брацтва. вѸбра ... черес невѸрне кацери и черес несторыни была затмена и запомнена. нине черес братію меншою законѸ стого авкгоустина. черес казнодее докторы и кармеллиты набожнство починаеть ольцвитати (Валх., 896—90); ПонѸже створисте единому от сих братіи моих меншых, мнѸ створисте (Будны, 172); Дай имъ што есть власне их^с, а пріймі от отца их оупевнене, а звлаща таковое. такую колвекъ доброт оучинилисте единомѸ с тых братій моих меншихъ (Кін., 61—616).

Меншитися, меньшейтися *дзеясл. зв. Меншица, памяншаца.* от месеца есть знамение дня сваточнаго, светило иже сѸ меньшеити во искончание (Скар. ІС, 32); Чи полегкѸ меньшейтсѸ и выкореняеть злое, же чѸвкѸ подрастаетъ в^с ласкѸ, чили заразы скоро почнет полѸпшатисѸ, злость выкореняетсѸ (Мак., 154). *Параўн.* меншатися.

Меншица *наз. Наложница, палюбоўница.* была ест Ѹ сѸла меншица именемъ Ресфа (Скар. ДЦ, 706); такъовъ ... поранѸ тымъ раней воставши, поѸ обѸ жене свое, и обе меншице (Скар. КБ, 606); Тои Ѹбо былъ есть стареишиною надъ меншицами Царевыми (Скар. КЕ, 66); ПѸтый судиѸ ихъ былъ есть Авимелехъ сынъ Гедеоновъ от меншицы его (Скар. КС, 2); Царици и меншицы хвалили суть ю (Скар. ПП, 86); шестьдесятъ ихъ кролевыхъ а Ѹ меншиць а молодиць нѸтъ числа ... видѸли еѸ дочкы и велбили еѸ а кролевыи и меншицы похвалили еѸ (Зб. 262, 85).

Меншицький *прим. ад меншица.* оувечере она приходила а оутре она ворочаласъ к^с домѸ женскомѸ дрѸгомѸ к рѸцѸ шаашаказовой каженика црского хранителя меншицького (Зб. 262, 128).

Меншъ, меншь *присл. Мени, меней.* у него меншъ взято (АВК, XXIV, 211, 1553); далеко меншъ иншии вѸдають што сѸ с нами чинить (Будны, 1696); з местьскихъ и иныхъ реместниковъ, жидовъ, татаръ и иныхъ людей половицою меншъ отъ перьвого маеть быти выбирано (КПД, 864, 1566); седѸти шесть недел, а не болшъ, ведже может быти меншъ за ласкою нашою (Ст. 1588, 5); В кгрунтех на част мою назначоныхъ вез-

де меншъ найдуется, нишли описано (АВК, XXX, 20, 1589); абы мѸры не пребрал або теж меншъ не взял ниже потреба тож и въ еденю (Зб. 261, 92); любячи ближного, нѸчего ему меншъ такъ зъ дочасныхъ якъ и зъ вѸчныхъ добръ ... жичити не будете (АЮЗР, II, 78, 1629); не маетъ сѸ для того однакъ тоеи бозкой философиі постановенсѸ меншъ поважати (Варл., 1306—131); тыѸ панны маютъ мѸти меншъ лѸтъ надъ седмъ, а болшъ надъ двадцать пѸть (Зб. вып., 756). *Параўн.* менше, меньшей, менши І.

Меншыи *гл. менший*

Меншь *гл. меншь*

Меный *дзееприм. 1.* Ад мети Ѹ 2 *знач.* што сѸ для того припоминает, абы кождый розсѸдити могль, такъ розсѸмити и о иныхъ ораціяхъ которые на него генадиємъ его южъ зовѸчи (кды еще былъ георгиємъ) тако бы на синоде флоренскомъ черезъ него мѸные в дѸлахъ синодовыхъ приписано (Апакр., 106).

2. *Павінен.* жидове оу книгахъ своихъ говорѸт. балаама не прѸрка. але чорнокнижника быти да хитростію чорнокнижскою и дѸабольскою прѸрковати ижбы того дела Ѹ писмехъ чорнокнижникъ а не прѸркъ достоине менъ везванъ быти (Валх., 386); обыскъ и управу удѸлатъ мено (АЗР, IV, 304, 1608); тогъ дня гды его (афанасиа) уже порватъ мено: Ѹшоль до римѸ: до или папы (Пралог, 6366). *Параўн.* мяный у 2 *знач.*

Менье *наз. 1.* *МаѸнтак, маѸмасць.* дрѸгихъ о надолѸженью оутратъ презъ себе поднѸтыхъ, о добромъ мѸнью своемъ, и о збогаченью кривныхъ промышливансѸ ... на хлѸбъ дѸховный затѸгають (Апакр., 1706).

2. *Дзеянне на дзеясл.* мети Ѹ 1 *знач.* Негодованіе. за зле мѸнсѸ, гнѸв, заатрѸнсѸ, брыдкост, мерзеност (Бяр., 91); оскѸдваніе: Недоставане, недосытъ мѸнсѸ (Там жа, 199).

Меньеше *гл. меньше*

Меньешей *гл. меньшей*

Менши *гл. менши І*

Меншыи *гл. менший*

Меншитися *гл. меньшейтися*

Меншы *гл. менши І*

Меншыи *гл. менший*

Меняльный *прим. МянѸльны.* ◊ Л и с т ь м е н я л ь н ы й *гл. листъ.*

Меняный *дзееприм. ад меняти.* въ Жюкове его подводы мають меняны быти (КЗ, 513, 1492).

Меняти *дзеяс.* *Мяняць, абменьваць.* тежъ коли плешь до Риги попелъ свой и го велишь тамъ за соль мѣняти (АЗР, I, 150, 1495); Жаловали намъ бояре господарьские ... рекъчи гымъ обычаемъ: меняти есмо землями зъ мѣжемъ ее небожчикомъ Ивашкомъ (КСД, 31, 1510); онъ меняль со мною нивками на вечность (АВК, XVII, 295, 1541); я дей николи тыми полми з ними не меняль (АВК, XXI, 36, 1555); щют набываемо: ... которыи до дѣшевного змоцненя збираемо, и которыми мѣняючи большей оtmѣны доставаемо (Калист, II, 1206); они тежъ ... сами тежъ того наданя нашего продавати и меняти никому не мають (АВК, I, 48, 1614); потомъ той же челядникъ ... меняль шапками з челядникомъ ... папа воеводычовымъ (АВК, XX, 268, 1621).

Менячий *дзеерым.* *ад* менити *у* 3 *знач.* взгартителкою была великою менячого власного, и для того коли се е^с што до рѣкъ достало *ѣбогим* давала (Зб. 255, 318).

Мера *наз.* 1. *Предмет, які служыць для мерання, уважван- ня чаго-н.* в^с которю мѣроу мѣрите *оtmѣритса* вамъ (Чэцця, 291); поменуша слово *ѣне еж* рече в нюж *чѣвкъ* мероу мѣритъ и *оtmѣритса* емоу (Увар., 91); паде меръ десеть манасию кроме земли Галаад^с и Васан^с (Скар. III, 336); Еслижъ мы не *оtmѣстимо*, *оtmѣщеня* тежъ не достѣпимо: поневаж^с которою мѣроу мы мѣримо, тоеюжъ и намъ *оtmѣрено* бѣдетъ (Калист, I, 30); Правило: *язычокъ* оу ваги, мѣра, проба, албо *шнѣръ* теселскій, оуголница (Бяр., 116).

2. *Колькасць, велычня, аб ѣм, намер чаго-н.* коли медь прѣснѣй бываетъ дорогъ, тогда войтъ зъ бурмистры и радцами, подлугъ дорогости, мають и мѣру встановливать, какъ медь кислый по корчмамъ маеть быти шинкованъ, або прибавляти мѣры, або уменшати (АЗР, II, 91, 1511); высокы *нѣса* што оудѣлаешъ глѣблен адъ што вѣдаешъ: долш *нижели* земля мѣра ее и широка *нижели* море (Зб. 262, 166); абы были бочки въ одну мѣру уроблены, а подъ цехомъ нашимъ, и желѣзною обручыю збиты (АЗР, II, 196, 1529); для розознанья межи подданныхъ, войтъ маеть мѣти шнуръ *однакоѣ* мѣры, справлений и досвѣтчаний, и часу мокрого, албо сухого, завжды его лихтовати и досвѣтчати (АЗР, III, 74, 1557); Египтяне мѣдри розмѣючи мѣрѣ земли ... выдали велми широко *ѣзнане* наѣкъ чернокнижскихъ (Алекс., 1); *немнѣй* звѣратъ в^с морѣ мешкаючихъ, албо личбѣ албо и рожай, албо розность, албо мѣры воды его, и мѣры мѣстца его жадномѣ з^с живыхъ людей

понати неподобна (Мак., 308); Сьпротивосилный: Равносилный. Такоижъ ровной ваги, мѣры, моцы бѣдѣчий (Бяр., 165); долгость вѣка одного бѣдетъ мѣло *ѣ* локоть, а широкость чотыре: равна бѣде мѣра *всѣхъ* вѣкъ (Хран., 103). *Параѣн.* мяра.

3. *Адзінка вымярэння ёмстасці, працягласці, плошчы або вагі чаго-н.; меранне, вымярэнне.* *о* мерахъ и локѣтахъ абы были ровные и цена трѣнкомъ и речамъ стравнымъ была становена черезъ *враль* кгородски^с (Ст. 1588, 106); *набери* собѣ... араматѣ полтретяста ведлуг ваги домѣ *стоѣ* олею оливноѣ на мѣрѣ (Бельск., 51); Лживи сынове людскіи в^с мѣрахъ, абы в^с той самой марности иншихъ ошѣкали (Калист, I, 50); Границѣ абовѣм^с *нѣлакїи* сѣтъ мѣры и ваги, волной интенціи и добровольного замилованя и аффектѣ, по здолности силъ *всѣхъ* *сѣхъ* заповѣдїи его (Мак., 279); Которые в *кѣпованю* и в *продаваню* речей фалшиве *са* обходять ... и которые вагою, мѣроу и локтемъ ошѣкивають *кѣпцовъ* (Наука, 107); грѣхи зашь и *ѣпадки* *ѣкиеж* колвекъ оные сѣтъ, под мѣрѣ и личбѣ подлежатъ: *претожъ* тые бѣдѣчи мѣрѣ и личбѣ подлежаы, незмѣрное *Бѣе* милосердіе, и незличеные добротливости его *превыѣжати* не могутъ (Варл., 95); Мѣра: Вага, мѣра, мѣрность, мѣрка (Бяр., 84); не чините ничогѣ превротного, в *сѣдѣ*, в^с *правилѣ*, в^с *вазѣ*, и в^с мѣре (Хран., 123).

4. *Пасудзїна для мерання сыпучыхъ і вадкїхъ рѣчываѣ.* другая мѣра, што бы было въ ней чотыри корцы, а третья два корца, а четвертая одинъ корецъ (АЗР, III, 11, 1547); отѣдаючи овсы дяколные, не мають въ иншую меру, тол[ь]ко въ бочѣку давати, въ которой чотыри корцы Краковѣскихъ, подъ стрыхъ, безъ верху и топѣтанья (КПД, 553, 1557); купиль есми у пани ... *жита* меръ дванадцать, у которую усыпаются корцовъ чотыри (АВК, XXII, 195, 1565); большей меду кислого не браль, одно семь мер ... и в меру идет по три ушатки (АВК, XXXIX, 597, 1579); Тепер же ласки *бѣѣе* *ѣрожа*^с на все добры^с был, *жита* мера копа *гр*, *ѣрицы* мера копа *грш*: *ѣвса* мера *гроше*^с *ѣ*, *гречихи* мера *грош*: *ѣ* (Барк., 168); *илиа* ... *ѣчинил* ровъ в котором бы могъ двѣ мери, то *ест* шесть *квартъ* *насѣна* *насѣнать* *около* *ѣлтаря* (Біблія, 440—441); Спѣдъ: Мѣра, *корец*, *чвертна*, або *нѣлакаа* коробка (Бяр., 154); *гин* мѣра *егупецка*, *ѣко* *і* *квартъ* (Хран., 108). *М е р а* *б е р е с т е й с к а я*, *в и л е н с к а я*, *г о р о д е н с к а я*, *д о л г и н о в с к а я*, *д р у ц к а я*, *к р а к о в с к а я*, *м о г и л е в с к а я*, *м е с т и с л а в с к а я*, *с л у ц к а я* — *мясцовыя адзінкі вымярэння сыпучыхъ рѣ-*

чываў. винень ми осмьдесять бочокъ Мстисловское меры (КСД, 511—512, 1517); взяли с клети ... овъса чотыры бочьки дружькое меры (КВЗС, 64, 1533); ми остали винни мери Городенской ꙗ [20] и ꙗ [3] бочки жита тресеныхъ (АВК, XVII, 236, 1540); к тому тры меры жита мери Могилевское (АВК, XXXIX, 176, 1579); меду прѣсного зъ волости Добродеревской ведерь осмдесять мѣры Слуцкой (АЗР, III, 245, 1579); взяли ... жыта купьленого бочокъ десеть по грошей пятьдесять меры долгиновское (АВК, XXXVI, 42, 1582); на порядокъ церковный и обыходъ священнической съ пашни нашео дворное ничого большъ, только бочекъ десеть жита мѣры Берестейское давати (АВК, III, 19, 1586); абы была бочка в которо^с маеть быти чотыри корцы меры краковское ровныхъ без верьхъ и без тресенья але под стрих (Ст. 1588, 106); Збожа: напервей жита чистого бочокъ торкговыхъ мѣры Виленской (АВК, VIII, 486, 1599); м е р а г а р ц о в с к а я — гарцавы збор як плата збожжам за памол і апрацоўку зерня на крупы. Въ томъ же дей дворе, набелу збраного погорело: масла деревянокъ шесть ... въ другой дей коморе жита лаштовъ два, корцьий двадцать шесть, меры гарцовское (АВК, XVIII, 44, 1582); м е р а ж и т н а я и всякого збожья — адзінка вымярэння збожжа пры гандлёвых аперациях і збіранні падаткаў. били намъ чоломъ, абыхмо ихъ тымъ пожаловали и листомъ нашимъ потвердили, то есть: мѣры житные и всякого збожья, и ведра медовые (АЗР, II, 94, 1511); м е р а к о р о л я е г о м и л о с т и д в о р н а я — адзінка вымярэння сыпучых і вадкіх рэчываў, зацверджаная каралём (вялікім князем) як адзіная для ўсёй дзяржавы. отъ сего часу быти маеть мера, полубочокъ Виленскій такъ великъ, который бы въ себе несъ две бочьки, въ которыхъ бы былъ въ обеюхъ осмь корьцовъ ровныхъ, безъ верху и тресенья, меры короля его милости дворное нинешнее (которая будетъ вымѣрена отъ пана воеводы его милости Виленского и на ратушъ подъ цехомъ дана (КПД, 153, 1547); м е р а н а ш а я — тое, што і мера короля его милости дворная. в которо^с бочцэ маеть быти чотыры корцы ровных мери ншое (Ст. 1566, 37); м е р а п а ш н а я ц ы н ш о в а я — адзінка вымярэння плацяжу натурай (збожжам) за карыстанне зямлэй на чынашавым праве. Съ мѣръ пашныхъ цыншовыхъ тридцати девяти, съ кождо^ѣ мѣры по грошей сорокъ два (АЗР, IV, 128, 1596); м е р а т о р г о в а я — адзінка вымярэння сыпчых рэчываў пры правядзенні гандлёвых апераций. они мало не кождого году меры торьговьи которою збож[ъ]е продають,

прибавляють (КПД, 153, 1547); м е р а ш и н к о в н а я — адзінка вымярэння для гандлю спіртнымі напіткамі. били намъ чоломъ, абыхмо ихъ тымъ пожаловали и листомъ нашимъ потвердили, то есть: ... ведра медовые, и мѣры шинковные (АЗР, II, 94, 1511).

5. Памяшканне для вызначэння колькасці, велічыні, вагі чаго-н. пры дапамозе спецыяльных прыстасаванняў. его королевская милость ... рачиль имъ дозволити посполъ съ вами въ томъ мѣстѣ нашомъ Берестейскомъ, мѣры, воскобойни, постригални ... и иншихъ пожитковъ мѣстскихъ ... уживати (АВК, V, 138, 1577).

6. Крытэрыі для параўнання, супастаўлення. Тыи речи нѣкоторые сѣт вымыслныи отъ поетовъ грецких, бо они мѣри не мѣли хвалѣ свое^с в писаню (Бельск., 80); Мѣра, бовѣмъ, и любви превеликое, тако до сына: и набоженства превыборного, тако до ба: мѣрою, была, безмѣрного жалю и смѣткѣ твоего (Карп., 47).

7. Пэўны рубеж, узровень. вода в свое^с мѣре стояла дне^с сто и пятдесат (Стрыйк., 4146); ани море такъ много рѣкѣ в^с собѣ змѣщаючи, мѣрѣ свою перешло (Варл., 148). ◊ В ъ о д н о й м е р е — безъ змен. там нигды noci ани дна не бывает, одно в^с одно^с мѣре, тако бы свитае (Бельск., 402).

8. Мѣжа дапушчальнага; умеранасць, норма. през семъ лѣт назбирал такъ много збожя, ижъ ему личбы не было такъ песку морского. а обѣфитость мѣрѣ пересегала (Біблія, 93); треба абы была мѣра если принесеш мѣрѣ в лекарствѣ завадит горесъ нижъ поможет (Зб. 261, 92); тако все еже есть в мѣре похоть плотскаа, и похоть очима, и гордость житеискаа есть (Навука, 98); такъ, поневажъ мѣрѣ грѣховъ перебрали, а рѣки на достоинство. Гдне наложили (Мак., 44—45); не только роскошныхъ покармовъ обычай откидаючи, але тежъ з^с великои повстагливости, высокость оумыслѣ своего до самой мѣры приводачи (Варл., 1026); Ласкосръдый: ... неповстагливый, збытній, мѣрѣ перебираючи в ѣдѣню (Бяр., 70); Удался на шѣкане мѣдрости и розумѣ доброго и повстагливе жил и мѣрѣ во вѣсимъ и встыдливост заховал (Зб. 82, 1586). ◊ Б е з ъ м е р ы — у вялікай колькасці, ступені; бязмерна. Бѣлость же безмѣрнаа со очима зеркыми и быстрыми без меры (Арыст., 175); Потомъ угрове срожачыся без мѣры, улакомившыся на хорошество оное Эутропей панны, хотѣли ей квалтъ учинити (Атыла, 211); кды такъ учинил. повстали жабы без мѣри и закрили всю землю египетскѣю

(Бельск., 43); великое повѣтріе пало на греки иж мерли без мѣри (Там жа, 85); в ъ м е р у — умерана. Олексѣи ... почал поститис ѿт недли до недли причащася бѣим таинам. в мѣроу хлѣба ѿдѣ (Чэцця, 1476—148); Гсдь ... приказалъ имъ дабы на каждый день збирали манны в меру (Скар. КВ, 306).

9. Дзезанне або сукупнасць дзезанняў, мерапрыемстваў, сродкаў, умоў для ажыццяўлення чаго-н. за такими свѣдательствами Московскими и всякими вышей и нижей написаными мѣрами, чаючи его быць прямымъ княземъ Дмитріемъ, и призволивши по его прошенью дать ему за жону дочь свою (АЗР, IV, 271, 1608); пригожее ль дѣло зъ вашее стороны, што ... люди ратные ваши Московскіе къ городу Смоленску колько разъ приступали, и штурмовали, и всеми мѣрами подъ городомъ Смоленскомъ промышляли безъ перестани (Там жа, 447, 1615).

10. Падстава, прычына. вѣ моемъ млстивомъ панюу, же не ледажкѣю моудрость, всѣ досвѣдчывши ей, з розныхъ мѣръ признавають (Апакр., 26); тож и тепер покажѣтсѣ з розныхъ мѣръ (Зб. 261, 113); ѿвца быдлатко ест простое. тихо, ласкаво, и з многих мер пожитечно (Зб. 255, 156). ◊ В ъ м е р у — у адпаведнасці. Іоавъ пакъ воевода былъ естъ в сукни отагненой въ меру поставы своеа (Скар. ДЦ, 107); в ъ т а к о й м е р е — так. маеть тежъ и того жалобника албо везеньемъ албо парѣкою доброю ѿпатрит ѿкобы и ѿвиненомъ в такоу мере такъ вышеу описано справедливость не гинѣла (Ст. 1588, 525); в ъ т о й м е р е — такім чынам. В той мѣре вже и родного ѿтца послушни быти не маемъ, ани на конецъ Ангела, если бы ѿт бога ѿтводиль, або противу его слова верити (Будны, 546—55); тая около того устава далее своему пришлого трвати и статутуви въ той мере ничего шкодити не маеть (КПД, 659, 1563); тогда тоу стороне жалобноу волно будеть в тоу мере до сѣдѣ головного трибунальскаго, апелевати и ѿозватисе (Ст. 1588, 180); мы в тоу мере рыхлеу помылитисе можемъ (Унія, 27); не толко ѿт истленія заховати, але и до оувелѣбена, привести, абы се, и в той мѣре, ономъ, вышей положономъ, пророческомъ вырокъ, досытъ стало (Карп., 44); ѡваж иж фоме сут подобни в тоу мере так свецькіе ѿко законники (Зб. 255, 135); ж а д н о ю м е р о ю — ні ў якім выпадку, ніколі, ні пры якіх умовах, ні за што. мы ся емъ боронили, а на его есмо домъ жадною мѣрою не находили, ани его есмо били, ани жоны его, ани слугъ его (КСД, 41—42, 1510); княз Данило

Романович жадною мѣрою не призволил (Стрыйк., 5016); онъ ихъ жадною мѣрою не ѡслушал а вышол противко ахиллѣю (Тр. гіст., 706); тые, жадною мѣрою тамъ мѣстца мѣти не могѣтъ (Карп., 8); такой способъ вынашолемъ, которомъ жадною мѣрою спротивитиса мочи не бѣдетъ (Варл., 266—2666); Старалса ... собѣ самому взгоржена прагнѣти чести ѿт братіи жадною мѣрою не приѣмати, але ей барзо ѿтдалати и ѡтѣкати (Зб. 107, 1076); реклъ емъ гсдь: жадною мѣрою такъ не бѣдетъ (Хран., 116); з о (с о) в с е х ъ (в с и х ъ) м е р ѣ — ва ѡсѣ адносинах, з любога пункту гледжанья. теперъ зо всих меръ в той справе возный тутъ теперъ отказывати повинен (АВК, ХХХІІ, 79, 1596); такъ ѿкиесть зо всѣхъ мѣръ противные, намъ греческой релѣи людемъ, за неласкавымъ подобно вышшыхъ планеть на насъ зрѣніемъ, часы настоупили (Апакр., 2); на жниво зо всѣхъ мѣръ, зо всѣхъ сторонъ сталѣ Дозрѣлой пшеници длѣ зебранса в сѣ цалѣ (Лям., 20); такъ бовѣмъ часъ Пророковъ помазане было речю зо всих мѣръ зацною поневажъ на кролевство и пророцтво помазывалиса (Мак., 176); Наоучитель засъ, бѣдѣчи тежъ самъ мѣдрый и розсѣдный, и млоденца быстрый довтипъ, и зо всѣхъ мѣръ досконалый розѣмъ добре вѣдаючи ... все емъ до наименшей речи ѡзнаймилъ (Варл., 31); показаль ижъ вера его не была со всих меръ досконалата (Зб. 255, 26); з ѣ (с ѣ) т о й (т о е) м е р ы — таму, на той прычыне. хотя бы збожѣ погнило, або стравлено было, того вжо онъ на противноу стороне поѣскивати не маеть, кгда жъ ѿко вышеу доложено, онъ то мелъ ѿпатрити ѿкобы с тое меры шкода збожѣю не была (Ст. 1588, 370); Право о которомъ са тотъ роздѣлъ пишеть естъ двоажкое ... бо едно в сѣ статѣтехъ и конститѣцїахъ всѣмъ посполитых замкнено естъ. дрѣгое в листѣхъ а привилеах, которое са с той мѣры же не сѣтъ в статоумъ вписаны приватными называтиса мѣгоум (Апакр., 206); котрых то нищих, ижъ з сѣ потребъ маемъ опрочъ жебраков и калѣкъ, ѿ котрых ѿтцевскій естъ промыслъ. щасливыми естехмо и з сѣ той мѣры, але не до конца: прето ижъ ништо перед смертю не естъ блѣженнымъ (Мак., 7); з ѣ (с ѣ) т ы х ѣ м е р ѣ — таму, а таму, на той прычыне. Алесмы ѡсмыслне тое ѿтделение с тыхъ мѣръ ѡчинили (Навука, прадм.); мы вже большей винныхъ въ той кривѣде о забитье слуги его милости пана Нарушевича искати не будемо и не повинни есмо сѣ тыхъ меръ (АВК, ХVІІІ, 284, 1625); З тыхъ мѣръ не допѣшено емъ досконалого стопна достѣпити жебы са старанемъ ѿ

братіи и оуслужованьемъ слова бавиль (Мак., 75); заправды хтожъ з нас долгъ оный *отдать* можетъ, который виини естесмо зъ тыхъ мѣръ Панѣ, ижъ бѣдѣчи богатымъ дла насъ сталъ сѣ оубогим, абысма мы оубозствомъ его богатыми были (Варл., 349); зъ яко й меры (яки хъ меръ) — *чаму, на якой прычыне*. Андрей Клембовскій и съ тымъ паномъ Закревскимъ ... подпивши, не вѣдати зъ якихъ мѣръ зачели зваду (АВК, VI, 97, 1612); Гды панове поборцове квиты при собе затримали и не отдали, на той часъ ходили до бурмистра оршанского и оскаржилисе, зъ якой меры квитовъ не выдали поборцы (ИЮМ, VIII, 111, 1691); к о т о р о ю м е р о ю — *як, якім чынам*. мы спытали Марины: ты пакъ которою мѣрою ищешь еѣ, *от* кого ты еѣ имаешь? (КСД, 17, 1510); дарій ѣпал ѣ великое розмышленіе ... и поидет в ложницѣ свою радитисѣ, которою мерою поимати его (Алекс. 1697, 446); н а д о б р о й м е р е — *на добры лад; так як трѣба, на-сапрауднаму*. хотѣль наше дѣло съ тобою братомъ нашимъ на доброй мѣрѣ поставити (АЗР, II, 43, 1508); абысте ... на теперешнемъ собранью спольномъ со всею землею объмовы въ томъ вчинили и тую речъ ... на доброй мере и коньцы постановили (КПД, 7, 1538); н а д ѣ м е р у — *вельмі, дужа, надта, звыш меры*. оувидевши такъ дивноу редкоую и невиданоую звездѣ а такій голос из нее оуслышавше над мероу злѣклисе были (Валх., 46); надъ меру назбытъ дивилисе, мовечи. добре все чинит (Цяп., 536); се стало дрижане земли. над свою мѣрѣ, слонце ѣдарило на его твар (Бельск., 130); надъ мѣрѣ питьѣ и еденѣ; Тороваль онъ зо всѣхъ васъ дорогѣ збавенѣ (Лям., 5); Превъзложеніе: ... перенѣтѣ, гды переймѣемо реч словами над мѣрѣ, и над подобенство (Бяр., 117); Покиж нас будеш кормит хлѣбом плачу. а поити насъ слезами над мѣрѣ (Пс. XVII, 73—736); н е п о м е р е — *непамерна, звыш нормы*. Такожъ дей на каждый пріѣздъ, коли до Вилни пріѣдетъ, бираль на нихъ узѣздное. не по мѣрѣ (АЗР, I, 175, 1498); Потомужъ о преложоныхъ светскихъ розумѣи, естли бы на звыклыхъ приходѣхъ не переставаячи, не по мѣре подачки на подѣданныхъ вымышляли, наболее безъ военное потребы (Будны, 896); п о м е р е — *аднаведна, у аднаведнасці*. Человекъ ... принесетъ агнеца непорочна *от* стада ко жерцу, по мере безаконіѣ своего (Скар. Кл, 126—13); ани по мере грехов нѣих *отдал* есть нам (Пс. XVI, 102—1026); ел бы ествоу свою после лазни и напил бы сѣ вина добраго. или меду по мере (Арыст., 215); рече каждому з

нас даст сѣ благодать по мѣре дара хѣва (Будны, 1236); если сѣ, мовлю, вѣ тыхъ славить, которые его славою по мѣрѣ данного имъ дарѣ, сѣтъ оукрашенны (Карп., 266); п о д ѣ м е р о ю — *на падліку (рахунку), у аднаведнасці з падлікам (рахункам)*. давал им под мѣрою живности кѣ оѣрѣ з доходов кролевских (Бельск., 1626); Единъ естъ и мертвымъ и живымъ соудѣ, под мѣрою даючи кождомѣ кто чого справедливе годень (Кін., 60); повѣтра *от* мѣны: поневажъ вси речи под мѣрою и под вагою распорядилъ (Варл., 149—1496); п о д ѣ о д н о ю (о д н о е ю) м е р о ю — *аднолькава, роуна*. долгость опоны одной бѣдет мѣла кѣ локоть, ширѣ на чотыри локти бѣде. под одною мѣрою ѣчинены будѣт вси опоны (Біблія, 141); дали им покѣтнѣю келю замкнувши на рок цѣлыѣ и хлѣба под одною мѣрою и воды (Зб. 107, 1096); п о д ѣ т у ю м е р у — *так, такім чынам*. опрочъ которыхъ ярмарковъ ни одинъ купецъ Рызскій, або который иншый чужый не будетъ моцы мети инако продавати и куповати, только подъ тую мѣру, надалѣи выписаную (АЗР, I, 180, 1498); маем держати тыи имѣня наши верху писаныи под тою мѣрою, какъ бывало постаринѣ (Пін., 24, 1516); т а к о ю м е р о ю — *так, такім чынам*. его милость казалъ гому попу дати такою мѣрою, какъ мѣщане держали (АВК, III, 6, 1700—1701); у с е й м е р е — *на тым*. Во имя Божье отъ менѣдликгирея Казимиру, королю брату, у сей мере присегнуль есми (КЗ, 332, 1480).

Мераный *дзеерым*. *ад* мерати. абы гын земли ваши были мераны, але з моцы и владностей вашихъ не выимованы (КПД, 180, 1551).

Мерати, мерать, меряти *дзеясл*. *Мераць, вымяраць, вызначаць велічыню, колькасць, памеры чаго-н*. сознавамъ тымъ моимъ листомъ, ижъ ... мераючи и выполняючи волоки подѣданнымъ господарскимъ у селе Упинахъ, зашло естъ земли ку тому селу (АВК, XXIV, 15, 1509); Данъ на насъ господаря дають со всее волости подлѣ давного обычаю, мѣряючи у пудовню по чотыри безмѣны (АЗР, II, 367, 1540); Зъ росказанья нашего мѣраючи волоки въ Пинску, съ порученья того старосты нашего Пинского, дали и завели ему островъ нашъ Сырого Кореня (РПП, 127, 1555); я именемъ пана Миколая Сологуба, швакгра моего, тотъ дель чинить и мерать огороды хочу (АВК, XXXVI, 181, 1582); который тотъ следъ, съ петы понемши и одною мерою мераючи, зъ кгрунту Малетицкого, приведши до того кгрунту Шудковского (АВК, XVIII, 224, 1610); Гды сѣ

в^с слѣшнѣи мѣрѣ Падѣю станѣ своего, мѣрачи побожнѣ В по-
воланѣю жить, слѣжить, бѣдете острожнѣ (Лям., 23); дали ме-
рокъ пять мескихъ ковалю оковывать, которыми збожа мерять
(ИЮМ, III, 69, 1685); Ездили до Бородчиць моркги мерять,
купили пива кгарцовъ пять (ИЮМ, VI, 89, 1689).

Мервана наз. (?). Хотя мѣ я за него мервану заплатил за
него, знову ... што я ему был винен, до чога се вжо не мел
упоминает, заплатит мусялем (АВК, XXXIX, 116, 1578).

Мереный, мероный *дзееприм.* ад мерити у 1 знач. абы были
бочки въ одну мѣру уроблены ... которыми жѣ зѣ гумна и зѣ
свирна на кождый розходъ и на насѣнья абы было збожѣ ме-
рено (АЗР, II, 196, 1529); тогды абы тыи земли ваши были
мѣрены, але зѣ моцы и владностей вашихъ не выймованы
(АЗР, III, 31, 1551); только господарскіе дворы мерены, и то
не вси (КПД, 238, 1554); в тые мери всакое збожѣ мерено
быти маеть (Ст. 1566, 37); старымъ Дорожышемъ ажъ до ка-
меня великого, который на старой межы лежить, покуль еще
волокъ не было мероныхъ (АВК, XXXVI, 207, 1582); Въ томъ
же имѣнью и ку тому жѣ двору Лозницкому належачіе кгрунты
пашные, пустые, которые ижѣ передъ тымъ не были мереные
(АВК, VIII, 413, 1586); жебы вжо в тые меры всакое зѣбожѣ
мерено под стрыхъ (Ст. 1588, 107); *плиц* скѣроу мѣрены^с
в африцѣ през дѣдонѣ (Бельск., 1126); писар ... прето такъ тое
ѣдавалъ ижѣ оныхъ часовъ коротше лѣта мѣрено, такъ же десет
лѣтъ един нашъ рокъ могли ѣчинити (Выкл., 306).

Меренье наз. *Дзееяне* на дзееясл. мерити у 1 знач. а розѣмъ
... в нараженъи его [бѣга] нѣсѣ там а въ мѣренъи его крѣжало:
на лиці бездны в розсилненъи его нѣсѣ зверхѣ въ закрепленьи:
потоковъ бездныхъ (Зб. 262, 97); до канцелярыей свечъ полде-
сятка на тот часъ якъ инквизицыю писали мереня кгарцовъ
(ИЮМ, V, 78, 1688).

Мерзено *присл.* Тое, што і мерзко. лѣпше весельсе иже
ѣвию котороу есми был давно стратил нашол есми занюж
ижѣ а сам оумроу. да ѣживет свѣтъ богоу ѣцѣю мило то а тебе
мерзено (Пак. Хр., 126).

Мерзеность наз. Тое, што і мерзость. мерзость — мерзе-
ност брыдкость (Зіз., 42); Безсластіе: мерзеность, брыдкост,
несмачност (Бяр., 2); Негодованіе: За эле мѣнѣе, гнѣе,
затрѣнѣе, брыдкост, мерзеность (Там жа, 91).

Мерзеный, мерзный *прим.* Тое, што і мерзкий. прелюбы
вчинили оу своволностахъ своихъ и розгневалса срокгостю гѣ
на люд свои, свое дедицтво мерзано емоу стало выдал их в

рѣки неприателем, и змогли их ненавидачіе их (Пс. XVI,
1086); еще іакій постѣпок іакій, который смердѣчѣю рѣмскихъ
епископовъ гордость, мерзеныю панованѣа хоуть, спроснѣю в
фалшованью собѣровыхъ канѣновъ невстыдливость людем пред
ѣчи кладет (Апакр., 1376); мерзеного того бога понехаймо,
которые зѣ правои дороги зѣстѣпивши, роскошамъ, вшете-
ченствѣ, обжирствѣ, и проклѣтой лихвѣ слѣжачѣ (Каліст, I,
36); вѣ речахъ дочасныхъ злодѣй по декретѣ оурѣловомъ оу
всѣхъ людей мерзенымъ естъ, и взгорженымъ (Мак., 249); В
чом іакъ дла своего зведена мерзеными сѣтъ, такъ засѣ дла
брыдкости тыхъ речій, которымъ са кланѣютъ, болшого зне-
виженѣа годными са бытъ ѣказали (Варл., 297—297б); Сквѣр-
навый: ... жминдакъ, мерзеный: албо еще. смрод, плюгавецъ,
выродъ, выстѣпный. нецнота, лотръ, штѣка лотровскаа (Бяр.,
146—147).

Мерзети *дзееясл.* Тое, што і мерзити. тирана не незгода
хрѣстіанскаа мерзѣла, о которѣю з дрѣгыми пѣа бѣа просит,
але то, же правда ихъ релѣи махомета тоуж под его боком
одолѣваючаа, выставленаа в мѣстѣ, а затымъ лѣпотна [на
полі — надобна] всѣмъ до позорѣ вѣ ѣчи его колола, а
свѣтлость еи на високомъ мѣсци постановленаа мерзѣла
(Апакр., 178); если вамъ мерзѣти бѣдѣтъ оуставы мои, и бры-
дитиса бѣдѣтъ дѣшгѣ вашѣ сѣдами моими, абысте не чинили
всѣхъ приказаній моихъ (Каліст, II, 205).

Мерзити *дзееясл.* *Выклікаць агіду да каго-, чаго-н.* тое веде-
нѣ намъ пріемно быти не можетъ, але насѣ барзо мерзити
моуситъ (Апакр., 204б); спысковалэм в потребахъ корола его
млсти, хотъ ми та послукга мерзила (Еўл., 7); Гнѣщаюса:
Бриджѣса, ѣтрѣкаюса, прикро ми, мерзитѣ ма, горжѣ, взгор-
жаю (Бяр., 28); Ты ведаешъ зневоленѣе мое іакѣ се брижѣ
знакомъ пыхи и короны котораа ест на головѣ моей часовъ
оуказанѣа моего, и мерзит мене іакѣ платъ мѣсечницы, и не
ношѣ ей во дни покою моего (Хран., 379б). *Параўн.* мерзети.

Мерзитися *дзееясл.* *зв.* *Брыдзіца, гадзіца.* Крол его млт
мешкал того лета в городне ѣтпочиваючи ѣт первшихъ працъ
свыхъ юж се тѣж часомъ капѣлюшэм и рукавицами не мерзил
(Еўл., 33).

Мерзкий, мерзский, мерский *прим.* *Брыдкі, агідны, паскуд-
ны, гадкі.* злыи скверныи оуста. ізыкъ мерзкий адоу змииног
полни (Чѣщя, 416); мерзкы сѣтъ цареви вси делающие не-
правду (Скар. ПС, 26); чиниль естъ Манасеи Царь Іюдинъ

злаа и мерскаа дела (Скар. ЧЦ, 231); оукоушение ... всакоє иже запах его мерзкоъ не *подобаєт* оукоушат его ... стережись *от* всаких дивных и *от* запохов мерзьских (Арыст., 204); Розумъ человекчи за мерскую речъ почитаетъ чадородие (Будны, 876); ничего не есть так добровольного *такъ* набоженство и вѣра, такъ же ее моусъ бы найболшій ни в комъ не стварить. позвирхнюю толко облѣдѣ вѣри, подражняющюю, а *гѣ бѣ* барзо мерзкю, далее ничего в^с людехъ ботазливыхъ, а межи небоазливими розлитѣе крови справити *может* (Апакр., 2166); *так*обы тыми *бѣ* брыдкими и мерзскими постѣпками, емѣ *са* прислуговати, его хвалу помножати, и его *има* прославлати мѣли, блюзнерско тверд*ат* (Карп., 9); несправедливость мерзкѣй есть грѣхъ и ненавистный (Каліст, I, 4); Котори *сѣ*птелностю мерзской ихъ наѣки тамъ спроважены были (Мак., 16); Содоміа албо мѣжеложество, скотоложество, *бѣ* и людем^с мерзскіе грѣхи (Навука, 55). *Параун.* мерзеньый.

Мерзко *присл.* Брыдка, агідна, паскудна, гадка. одинъ другого добримъ деломъ радовалися, а вчаснымъ деломъ мерзко было — таковы брат[ъ]я были есте межи собою (КЗ, 351, 1484); *пьян*ство бо есть мерзко *бѣ*гови (Чэщя, 331); пролитіа крови хрстіанское бысть *бѣ*гоу мерзко зрѣти (Віл., 445); то же быс *бѣ*у мерзко зрѣти (Супр., 966); иныхъ всакихъ речеи наидем много в запах, иже мерзко *одномѣ* живомѣ а мило дрѣгомѣ (Арыст., 204). *Параун.* мерзено.

Мерзкость *наз.* *Тое, што і* мерзость. не *отпустил^с ест* богъ пребытку их но погубилъ *ест* их, и въ мерзости имель *ест* е для горлыхъ словъ их (Скар. ІС, 26); силы *от* него станѣт и *опростат* *стѣ*нню силнѣю и *отимѣт* повседѣвное и дадѣтъ мерзкость пѣстѣю (Зб. 262, 1256); прото *зр*ите мерзкость спѣстошеньа речонѣю через^с даніла пророка (Цяп., 34).

Мерзлый *прим.* *Мѣрзлы.* не платечы на коморѣ мытной Менской ... мыгъ нашихъ старыхъ и новыхъ ... и отъ рыбъ свѣжихъ, солоныхъ, вялыхъ и мерзлыхъ (АЮЗР, I, 181, 1571); *з*тек сам *один* в горы межи лесеы, там *собѣ* ноги на грѣдѣ мерзлос^с *от*морозил (Стрыйк., 540); купили рыбы шупаковъ три мерзлыхъ отъ резника Деджели (ИЮМ, V, 97, 1688); купили на обедъ рыбы мерзлое, шупаковъ чотыри и окуневъ десятокъ добрыхъ (ИЮМ, VIII, 131, 1691). *Параун.* марзлый.

Мерзнути *дзясл.* *Мерзнуць, калець, дубець.* иншихъ много нагихъ было которыи мерзли з^с зимна, и остывали з^с морозѣ (Каліст, II, 129); За перенесене меду зъ склепу до коморки, бо

мерзнуть почаль былъ, человекомъ двомъ за працу осм. осмъ (ИЮМ, V, 109, 1688).

Мерзость *наз.* *Брыдота, агіда, паскудства.* стоудъ ми еси. и мерзость вонючаа (Чэщя, 56); повелел^с вамъ гдѣ богъ вашъ дабы не навчили васъ всимъ мерзостамъ еже сами чинили суть богомъ своимъ (Скар. ДЗ, 406); таинъ нельзя никому иному *з*ставлати, окроме *бѣ*а или сына его. Бо естѣли бы кто инши *з*ставилъ, не была бы таина, але суета и мерзость (Будны, 2346); такъ вшла мерзостъ запѣстению, во *стѣ*лище Бѣбѣ (Бельск., 3906); всѣхъ мерзостѣй смѣтѣем^с и темностамъ противника сѣтъ окритыми (Мак., 337); Сѣгнѣшеніе: Мерзость, брыдливость (Бяр., 163); тривала таа мѣрзостъ лѣтъ сто и *осмѣдесат* (Зб. 82, 236). *Параун.* мерзеньость, мерзкость.

Мерзский *гл.* мерзкий

Мерзьяный *гл.* мерзеньый

Мерзьячка *наз.* 1. *Гнеу, злосць; лютасць, раз'юшанасць.* премоутнаа матка ... коли оуведела ижъ его коулаки бѣють. зашики даю^т. *плюют* терньемъ короуноують. и мерзьячкоу всѣхъ его быти видела. пороушилисе в ней вса оуноутреніа ее (Пак. Хр., 10); мы за то на него жадноѣ мерзьячки на мамѣ (АЗР, II, 117, 1515); въ томъ, въ которую мерзьячку и въ неприязню зъ вашей милостюю ... заводилъ, тому есми ничому не радъ ани того хочю (АСД, I, 131, 1553); з того незличонны заразы на животь людскѣй приходатъ, до ближнихъ ненависть и мерзьячка, до пріателей недовѣрство (Каліст, II, 324).

2. *Агіда, прыкрасць; абраза.* лечъ же тоє припоминанѣ и придожшимъ быти, и вточенъе тоугъ, много такихъ речѣй, о которыхъ и слѣхати брыдко за собою погагати, бы моусѣло, не хочѣ чителникови с тоєи мѣры мерзьячки чинити (Апакр., 206); *Видеть дѣхъ* нашъ алижъ ти, грѣпъ земный, грѣпъ гноинны, Гнюсѣ, робацтвѣ, мерзьячки и брыдкости полный (Лям., 16); *Тажко* працовати, где нѣчога вѣзти. ачъ намъ таа *стѣ*бливаа праца, жадной мерзьячки, и оуприкренѣса з^с ласки Гедней не чинила и не чинит николи (Мак., 9).

3. *Дрыжыкі, абмарожванне.* *о*мраженіе: мерзьячка (Бяр., 197).

Меризати *дзясл.* (?). Двекѣю: *отжовѣю, рѣмигаю, пережовѣю, рѣменѣю, меризаю* (Бяр., 32—33).

Мерило *наз.* 1. *Прадмет, инструмент, прылада, пры дапамозе якої што-н. вымяраецца, вызначаецца працягласць, намер або вага чаго-н.* Мерзость есть прѣдъ богомъ вага и вага: ме-

рило несправное не есть добро (Скар. ПС, 316); Аше ли ищещи поновенья *от* мсца на мсць. и ты приложи мерило вѣ (Неба, 796).

2. // *перан. Крытэрыи.* здансе, а розсѣдокъ нбсныи, который се омылити не можетъ, над зданье и розсѣдокъ свѣта того, который мѣрила лѣстнаа вѣ рѣкахъ своихъ маеть, прекладали (Карп., 20–206).

3. *Працягласць, велічыня, памеры або вага чаго-н.* онъ же ѡчинилъ *ест* вѣтромъ вагѣ, и воды завѣсилъ вѣ мериле (Скар. КІ, 34); Мерило и вага сѣдбы господнаа сѣтъ (Скар. ПС, 256); сїи мерила годовѣ ес писаны. во границах. преднии и заднии а коли в годѣ. тї мсць. ино во границах тыкано. по три точки (Неба, 80).

Меринець наз., *памяни.* ад меринь. Римъ Еневичъ меринець І, рогати (ПВЛ, 736, 1567.)

Меринь, мерынъ наз. *Кастрыраваны конь.* доброго мерина мель (КПД, 785, 1564); в него дей взялъ мерына бурого за свой конь и прилатку сорокъ грошей (АВК, XXII, 30, 1555–1565); Павелъ Войтеховичъ на мерыне въ пан., въ пр.; съ кордомъ, з зекеркою (ПВЛ, 271, 1565); на тот же час взято ... возники два сивых ... мерын глинастый ... мерын тисавый (АВК, XXXVI, 115, 1582); коляса стаенная пароу мерыновъ половыхъ золотыхъ сорокъ (АСД, I, 251, 1616); Подаремник: Помѣстною бесѣдоу московски, меринъ ... конс простый. Лошад, самка простаа клѣча (Бяр., 109).

Мерити, мерыти *дзеясл.* 1. *Мераць, вымяраць.* ѡказывають ложе его железное ... десати локтеи должинаа его и четырехъ локтеи ширинаа мерачи локтемъ руки мужское (Скар. ДЗ, 106); теперь дей волоки почато тамъ мѣрити, за чим дей отъ помѣръчихъ волочныхъ великіе ся кривды и утиски вам дѣють (АЗР, III, 38, 1551); мають мерыти всякій кгрунтъ куплений и заставный (КПД, 570, 1557); детям ... шкодити не маеть и не будетъ толко бы рѣмеслом а шынком сѣ не живили и локътем не мерили (Ст. 1566, 32); зъехавшысе межи собою намовили и с конца озерыща, где ставъ был, покул вода заливала, заехали и мерыт мерникови указовали (АВК, XXXVI, 180, 1582); жидове ... ведлуг бѣгѣ мсца рокъ свой мѣрили, которіи мсци того днаа личити починали коли ксенжиць наставалъ (Выкл., 35); абы збѣдывалъ домъ вѣжи вдолжь на шестьдесятъ локоть мѣры першой которою мѣисей на пѣщи наметъ гдній мѣрилъ (Хран., 294); Мерки медяные купили две горелку мерить польчвертки и осмакову (ИЮМ, III, 145, 1685).

2. // *перан. Вызначаць, супастаўляючы ацэньваць.* вѣ которю мероу мѣрите *от* мѣритсѣ вамъ (Чэщя, 291); поменуша слово *внѣ* еж рече в нюж члѣкъ мероу мѣритъ и *от* меритсѣ емоу (Увар., 91); вино ... не паметае на царя ани на ѡрадъ, а чинит же все талантами мѣрит (Біблія, 550); мовит дѣх светыс ... абысмо мерыли справы нашы ведле сил нашихъ (Зб. 261, 1226); Еслижь мы не *от* пѣстимо, *от* пѣшенія тежь не достѣпимо: поневажс которою мѣроу мы мѣримо, тоеюжь и намъ *от* мѣрено бѣдетъ (Каліст, I, 30); столица его она велможна и честъ ѡбо всихъ мерила, и волел бы былъ коморкѣ ѡбогѣю на пѣщи (Пралог, 665).

3. *Цэліць, меіць.* тот Ивашко ... пофативши там полгак набитый ... приложивши до него курок, почал на мене мерит (АВК, XXXVI, 336, 1582); *яко* иосифъ жид пише на звѣр мѣрил, а каин на тот час трафилсѣ на цѣл, в форостѣ (Стрыйк., 413); самъ тотъ Томашевскій зъ рушницы ... мѣрилъ и стрѣлити хотѣлъ (АВК, VIII, 126, 1637). // *перан.* цѣль до которого в той *от* повѣди мѣримо тотъ есть (Апакр., 46); Разсмощраю, ѣ, т: оусмотрю, мѣрѣ до цѣли, гожѣ, змѣраю, домышлаюса (Бяр., 136).

Меритися, мерытися *дзеясл. зв. Мерацца, вымярацца.* так однакъ того прагнѣчи, оумѣмосѣ своею падью мѣрыти, оу кр его мѣ власть сквапливе не вриваемосѣ не мечемо сѣ до квалтѣ (Апакр., 79); *Що сѣ мѣрности дотычет, таа зсѣ блѣгословеннымс Хризостомомс:* Свой хлѣбъ ѣсть, своею падью мѣритсѣ, вѣ своим домѣ живетс, и на своим ложѣ, по стѣ лѣтѣх ... оумреть (Паўуст., 5).

Мерица наз. 1. *Тое, што і мерка ў 1 знач.* наполните *от* неа мерицѣ (Скар. КВ, 326).

2. *Тое, што і мерка ў 2 знач.* авраамъ ... рече еи возми скоро муки три мерици смеси и наделаи подьпопелныхъ хлебовъ (Скар. КБ, 316); Вливалосѣ до нѣго двѣ тысеши мерицѣ (Скар. ТЦ, 139).

Мерка наз. 1. *Пасудзіна для мерання сыпучых і вадкіх рэчы-ваў.* Масей купилъ жита полбочки за полкопы грошей ... а Пахно мерку прудовую [так!] за пять грошей (АВК, XVIII, 195, 1603); Мерокъ медяныхъ робили до подолного двора, чвертки и полчвертки, дали за роботу асмаковъ двадцать (ИЮМ, II, 26, 1683); дали мерокъ пять мескихъ ковалю окывывать, которыми збожа мерять (ИЮМ, III, 69, 1685); Мерки медяные купили две горелку мерить, польчвертки и осмакову (Там жа, 145). *Параўн.* мерица ў 1 знач.

2. *Адзінкі вымярэння ёмістасці сыпучых і вадкіх рэчываў.* Воозъ ... намериль ей шесть мерокъ **пачменъ** (Скар. КР, 6); голод был велики^с, была мѣрка **пачмену**. по **ві** золотых чирвоных (Бельск., 353); Мѣра: Вага, мѣра, мѣрность, мѣрка (Бяр., 84); **поспѣшивса** Авраамъ в наметъ до Сарры, и рекль ей: спѣшиса три мѣрки свѣтлой мѣки розчини, а начини пале нишъ (Хран., 296); купили овса мерку, асм. семнадцать (ИЮМ, I, 50, 1679); напоном **зосталоса** сто мѣрокъ (Алекс. 1697, 956); Купили овса мерокъ девять по зол. и осм. два (ИЮМ, XIII, 18, 1699). *Параўн.* мерица ў 2 знач., мярка.

3. *Плата збожжам за памол і апрацоўку зерня на крупы.* съ того млына идеть на городъ мѣрки, тымъ млыномъ можетъ се городъ живити хлѣбомъ (АЮЗР, II, 110, 1480); священникомъ ... на потребу ихъ власную въ млынѣ Смолевичкомъ молоть безъ мѣрки завше (АСД, I, 6, 1507); Тежь на намѣстника зъ млыновъ мѣрка маеть быти (АЗР, II, 72, 1510); тамъ своего мельника къ его млынѣ ъставиль, абы тамъ мой мѣрки не гинули до права (КСД, 1288, 1519); гдѣ пры ставехъ могутъ быти млыны и ѳолюше, альбо млыны на руду, маеть врадъ казати будовати звычайемъ тымъ, яко ся заховываеть, намовивъшы ся з ревизоромъ а млынаркомъ, — третя мерка з млива и волоку одьну давати, а двьѣ мерки на пожытокъ скарбу нашего (КПД, 559, 1557); на онъ часъ Масальскій ... изъ млына мѣрки выбираючи на свой пожитокъ брати маеть до живота своего (АВК, VIII, 230, 1576); въ млынахъ нашихъ млыво вольное безъ мѣрки ... ничимъ не возбрано позволили есмо (АВК, III, 19, 1586); солоду также бѣзъ мѣрки змолоти вольно (АВК, VI, 234, 1619); записала ... умовы: десятину къ светому Спасу къ Кобриню, и зъ млына, што на рѣцѣ на Кобринцѣ, десятую мѣрку отъ жита (АВК, III, 2, 1660—1662).

Меркириусъ наз. *Назва лекавага прэпарата, што ўключае ртуть, якую алхімікі сярэднявоўя суадносилі з планетай Меркурый.* Шестый меркириусъ неуставичный. иногда ... теплыи. и вилгкий. иногда соухи и зимныи (Неба, 696).

Меркованье, маркованье наз. *Меркованне.* потреба интенцию и марковане доброе мѣт (Зб. 261, 149); Ласки розныи мѣркованья, розманте людми справѣють (Мак., 396); Мѣрковане во всем потреба мѣти (Там жа, 397). *Параўн.* мяркованье.

Мерковати дзеясл. 1. *Думаць, абдумваць, разважаць, абмяркоўваючы што-н.; рабіць якія-н. вывады, дапушчэнні, здагадкі.* с того самого каждый мѣрковати может, же костантинѣ великомѣ ѳтцеви або продковни его, такогожъ встѣпованья в соуды

синодовые, не толко не ганиль, але и зъ иншими ѳтцами свѣтыми похвалалъ (Апакр., 57); еднакъ меркуючи оное такимъ способомъ (ИЮМ, IX, 438, 1642); тѣю так великую **пачнѣю** и важнѣю рѣч бѣдѣт мѣрковати, бо до такой помѣри ... треба розумѣ а не шнура (Дыяр., 165); Роскошны^с члѣкъ которы^с **сія** злотивет и позычаёт бѣдет мѣрковал (Выкл., 144). *Параўн.* мярковати.

2. *Стрымливаць, утаймоўваць.* през голуби пташтво невинное дѣхъ светы^с се значыт, абыс се ѳчыль ижъ горливост треба мерковат коли се што деет з тыми которые ... господа бога ѳбражают (Зб. 255, 26); млоденецъ ... быстрые молодые мысли мерковат в собѣ и гасит ѳмѣль (Зб. 82, 210).

Мерковный прым. *Супакоены.* мѣрность во всемъ, была емѣ якобы природна: покармѣ и напои скромный и воздержный, сонъ мѣрковный, бденіе штоночное, правило штоденное (Сматр., 35).

Меркомый дзеепрым. *Які меркне.* да не оузрю копыа несома на тѣ да не оувизю снѣца меркома и всѣи твари трепещущи (Чэцця, 1356).

Меркуль наз. (?). сторожовъ .. двухъ до замку повинни давати, а воротного меркуля водлугъ старого звычайу (АЮЗР, I, 252, 1594).

Мерне прысл. 1. *Умерана.* тотъ ведаючи до себе таки^с припадокъ, повиненъ ѳколо себе ѳпатрѣность и сторожѣ мети и мерне **сія** ховати (Ст. 1588, 435); постъ ... **зас ест** мерне добры^с ѳилосовски^с коли з мерности **марковатся** хочет (Зб. 261, 125); не **ест** хвалебны^с мужъ которы^с завжды в нендзы живет, але которы^с мѣрне богатства ѳживае (Бельск., 181); **такъ** гонъчаръ горшки до печи вложивши мѣрне его а не назбыть выпаллетъ (Мак., 231—232); Смѣренѣ бѣет: Мѣренѣ **пзвित** (Бяр., 152); казал его Староста розками мѣрне битъ (Пралог, 6236); хлѣба и воды мѣрне ѳживал (Зб. 82, 3246).

2. *Памяркоўна, добразычлива.* вел во^ны з лацинники, которие многократ поражал, и под свою моц приниал мѣрне **сія** з ними ѳбходачи (Бельск., 1486); бавитѣлу своему ѳмел розказоват мѣрне (Зб. 752, 706).

Мерникъ наз. 1. *Землямер, межавік.* о шляхетствѣ вашомъ не дана есть отъ его милости господаря моцъ никому справовати; и тымъ васъ затрудняти не могли мѣрники (АЗР, III, 56, 1554); Мѣрникъ нашъ Янъ Духновскій, посполъ зъ служебникомъ старосты нашего Пинского ... взяли помѣрою уволови подданыхъ нашихъ Пинскихъ (РПП, 88, 1555); Тые жъ реви-

зоры мають доглядати, абы оть мерниковъ селидбы назначы-ваны въ третемъ середнемъ поли, а где бы мерникъ того не въчынилъ, тогды самъ ревизоръ маеть назначыти селидбы (КПД, 569, 1557); тое занятые земли его и отмѣна ему дана есть достаточне вымѣрона и выморкгована черезъ мѣрниковъ шляхетныхъ (АСД, I, 137, 1562); я розказаль мернику ... отмерит прутовъ пляцу два за рекою (АВК, XXXIX, 10, 1578); которая ся служба людей и зъ ихъ вшелякими кгрунѣтами, черезъ мерника вымеронными ... достала (АВК, XXXII, 346, 1596); я, маючи при собѣ мѣрника, возныхъ повѣту Виленского и сторону людей добрыхъ ... тые вси кгрунты пустые, пашные и лѣсные и сеножати вымериломъ (АВК, VIII, 413, 1586); тогды с тыхъ причин, ним се пан Патрыковский на мерника способит для вымереня того кгрунту, присегу подь тою жъ мощю водлуг того декрету ... откладаю (АВК, XXX, 319, 1606).

2. *Пасудзіна для мерання чаго-н. вадкага ці сыпучага.* Вышло того пива мерниковъ пять и ушатокъ одинъ, то чинить кгарцовъ триста семдесятъ и два (ИЮМ, IV, 274, 1688); За картою п. войта, жydовце у Слабиновщыне за два мерники пива, п. войту мерникъ, по зол. 14 (ИЮМ, XXI, 33, 1711).

Мерница наз. *Вымераны участка зямлі.* Тамъ же плебанскихъ волокъ у Шадове, которому за отмѣну мѣрницы отдали волокъ 25, на што жадной истоти не вказаль (АСД, VIII, 6, 1554).

Мерникий прым. ад мерникъ у 1 знач. вымѣрилъ есьми въ томъ обрубѣ большою волочною мѣрницкою помѣрою всего кгрунту волоку одну суполную и моркговъ чотырнадцать (АЗР, V, 69, 1641).

Мерничий прым. у знач. наз. *Землямер, межавік.* на нас господаря спало ... именице названое Плиса в Полоцким повете, з двором и з подьданными, яко стоять в ободъницы мерничого нашего, з огородами, полями ... озерами, млынами (ПГ, III, 8, 1507); панъ Казимеръ Шокальскій, мѣрничій Берестейскій инструкцію ихъ милостей панов обывателей воеводства Берестейского ... ку актикованью до книгъ кгородскихъ подалъ (АВК, IV, 137, 1672). *Параўн.* мерничный.

Мерничный прым. у знач. наз. *Тое, што і мерничий.* Которые то именъича Богушевичи, Ганута ... со всими до нихъ приналежностями ... домами, яко стоять въ ободъницы мѣрничного нашего ... король польскій, потвердилъ то ми на вѣчность (АВК, XIV, 4, 1501).

Мерность наз. 1. *Умеранасць, устрыманне, устрыманасць.* есть силъ книга велми потребна, все бо в ней о церковной науоце и о нравехъ добрыхъ пишеть ... ѿ трезвости, ѿ мерности, ѿ почтливости (Скар. ІС, 36—4); хотечы их до скромности, покоры, мѣрности, справедливости, милости сполной и сполного покою, повстагливости, против убогимъ гоинности, до разознаваня добрыхъ, до слуханя правды, котораа короли и панства их в цѣлости заховываеть (Атыла, 189); в лекарствахъ *упатрѣют* абы мерностъ захованая была (Зб. 261, 147); Постъ дѣшѣ ѿтнова, тѣлѣ поправа, млоденцемъ карность, dorosлымъ трезвость, роспѣстнымъ повстагливость, марнотравнымъ мѣрность, старымъ поважность (Каліст, I, 43); цноты головный чтыри тыи сѣт ростропност, мѣрность, справедливост и мѣжество (Дыяр., 1736); Въздержаніе: Въздержливість, встремажливість, повстагливість, на всемъ мѣрностъ (Бяр., 19); Строфовал его мовечи: мѣрность matka цнотѣ ест (Пралог, 5876); з молодости приучаны^с постом и великой мѣрности, на тые людские роскошы в потравахъ смотрѣть не могль (Зб. 82, 149).

2. *Памяркоўнасць, добразычлівасць.* кроля ровногъ собѣ на свѣте не мѣл, так в справахъ рицерскихъ, в обичаяхъ и в мѣрности (Бельск., 169); *указал ми так тое маю заховати: а мѣрностъ зо всеми людми в пожитіи розумне мѣти* (Дыяр., 159).

3. *Вымярэнне, падлічванне.* Мѣра: Вага, мѣра, мѣрность, мѣрка (Бяр., 84).

Мерный прым. 1. *Умераны, звычайны, сярэдні (на сіле, намеры, становішчу і ініи).* кто же есть мерный во пдении и въ питии сей приложить собѣ живота (Скар. ІС, 606); абы ... з великими непотребными почты слугъ и приатель своихъ ... не прыеждчалъ, ѿдно в почѣстве мернымъ, скромномъ (Ст. 1588, 205); у той коморе ... воску штучекъ мерныхъ десеть (АВК, XX, 136, 1598); *тот рокъ велми былъ мочливъ бурливъ студень на збожье мерны^с былъ ўрожа^с* (Барк., 153); *Былъ александр станѣ середнего, долгои шии, ѿчью тасныхъ, тагоды облича его кѣ ласкавости мѣрно^с запалены* (Алекс., 456); былъ добрымъ Шафаромъ, оурадникомъ вѣрнымъ, Въ дарахъ твоихъ былъ гоиннымъ, в^с строфованью мѣрнымъ (Лям., 13); корабль не стырника толко, але тежъ и мѣрногѣ вѣтрѣ, до погодного жеглованя потребѣеть (Мак., 348); Тоеи мовы выслѣхавши, Божій ѿнъ мѣжъ, влѣчнымъ, тихимъ и мѣрнымъ голосомъ в^с тотъ способъ ѿтповѣдѣль (Варл., 96); Съмѣренный: Мѣрный, средний,

скромный (Бяр., 167); Отъ Васка Шубника бервеня мерного за фуру асмак. двадцать чотыри (ИЮМ, I, 166, 1681).

2. *Які датычыць мерання, вымярэння.* толко скоро угленушы у тот мой листь ... всказати и мерную отправу вделати ... подвезуюся (АВК, XXXII, 73, 1596). *Б о ч к а м е р н а я г л.* бочка; *м и л я м е р н а я г л.* миля; *с н у р ь м е р н ы й г л.* снурь.

3. *Стройны, суразмерны.* Аполон бог троански^с видячи дѣвочкѣ барзо мѣрнѣю, а обыча^ннѣю и цѣднѣю праве бозскѣю, Касандрѣ, просил еи ѿ вѣданы^с ѿпоминок, она *т*ако неглѣпа^а обѣцала дат (Бельск., 816).

Мероний *г л.* мереный

Меротщина *наз.* *Плата збожжам за памол і апрацоўку зерня на крупы.* менечи себе шкоды меть... пять бочокъ жита меротщины, бочку ечменю, клецовъ железныхъ до камня кованья тры (АВК, XVIII, 194, 1603).

Мерочка *наз.* *памяни.* **1.** *Ад мерка ў 2 знач.* Рекль до них моисе^с: то то ест хлѣбъ вам даны^с *от вѣа* збира^{те} мѣрочкѣ на кождѣю головѣ (Бельск., 466).

2. *Ад мерка ў 3 знач.* Зъ млына нашего Ставецкого десятый день маеть давано быти зъ того нашего млына двѣ мѣрочки (РПП, 222, 1519).

Мерочный *прым.* *Які мае адносiны да платы за памол і апрацоўку зерня на крупы.* в тотъ часъ за наеханьемъ его квалтовнымъ, з млина жита и муки мерочное и завозничее всего двадестя бочокъ згинуло (АВК, XXII, 241, 1565—1566); онъ ... жита моего властного, такъ и мерочного три солянки в томъ млынку загамоваль (АВК, XXI, 284, 1585).

Мерра *наз.* *Гарката, горыч; крыніца горкай вады.* Што то занавальность, над онѣю меррѣ горчейшихъ водъ, тебе ѿбышла (Карп., 47); в^с пѣстыни тойже великій Моисей горкѣю водѣ мерры деревомъ осолодилъ (Каліст, I, 60).

Мерский *г л.* мерзкий

Мертвене, мертвение *наз.* // *перан.* *Утаймоўванне.* ѿфировали ... мирроу на знамѣ мертвеніа телесного (Валх., 66); стѣ^с Киприган радячи ѿ том, и до многихъ пишичѣ [так!] становил абы без великой покѣты и долгог досыт чиненіа и сповѣди и мертвеніа тѣла при^смовани до церкви были (Бельск., 248); тыи речы и иным сполныи сут в которых се розмаите ѿни слѣги вѣжи на пушы цвичили, ѿдин се над

дрѣгого в то^с стѣ^с за^срости до цноты и мертвеніа тѣла, ѣбѣгаючы (Зб. 752, 4896).

Мертвеный *прым.* *Мёртвы.* камо сѣ еси дѣл. и не явилсѣ еси. ннѣ ми сѣ еси показал оу мртвѣном тѣлѣ (Чэщя, 153); сеи ѣбо живѣ былъ сыи мертвенѣ (Скар. ПБ, 236).

Мертвети *дзясл.* *Мярцвецъ, нямецъ.* Бѣопріимника Свимешна, которымѣ в^с старости глѣбокой ноги слабѣли, рѣки мертвѣли, оуставал слѣхъ, а очи сѣ жмѣрили (Мак., 26); зѣбами скрежетали жылы се корчили, кости и мозок проникал, члонки мертвели (Зб. 752, 130). *Параўн.* мяртвети.

Мертвецъ *наз.* *Мярцвяк, нябожчык.* стоить здѣсе в насѣ издавна столпѣ. а в нем мертвецъ лежигъ (Чэщя, 35); тогды мертвицовѣ оу старом законѣ миром помазывали (Там жа, 119—1196); Авраамъ ... глагола^л к^с сыномъ Хетеовымъ, по гостину приидохъ к вамъ дайте ми право погребу с вами да похороню мертвеца своего (Скар. КБ, 39); *тот мѣж* ... вѣ темнотех посадил мѣ *т*ако мртвѣци светскіи (Зб. 262, 1116); исъ рекѣ емѣ, иди за мною, и оставѣ мртвѣх^с погребат своих^с мертвецовѣ (Цяп., 106); коли кѣпѣшь поле *от* рѣкы нааминное и *от* рѣты маавитѣнки жонѣ того мерьтвеца маешь купити поставити имѣ ѿного мерьтвеца на власти его (Біблія, 33); ѿдтворѣть гробы, подноситъ правдивого мертвеца, и выводитъ з^с темного вѣзеньѣ задержанѣю дѣшѣ (Мак., 99); писано бовѣм [в^с ѣпокои мртвѣца, оупокои памат его. и оутѣши сѣ ѿ немъ ...] (Ст. бр., 186); былъ *т*ако *т*акі^с мертвецъ межи всеми (Пралог, 605).

Мертвечина *наз.* *Мярцвячына.* мѣса ихъ да не ѣсте и мертвечины ихъ да не дотыкаетесѣ (Скар. ДЗ, 31); Паки иное приношение бывае осквернившимсѣ речми нечистыми мертвечиною или гадомъ нечистымъ (Скар. КЛ, 36).

Мертвити *дзясл.* **1.** *Умярцвяць.* подобае^т бо боатисѣ бѣ ... многих мертвить и живить (Чэщя, 3056); Богъ и живить и мертвить, все вѣ его святой воли (АЗР, II, 20, 1507); Гдѣ мертвить и живить, гдѣ низводитъ вѣ адъ и возводитъ (Скар. ПЦ, 76).

2. // *перан.* *Змярцвяць, утаймоўваць.* коли кто тѣло свое мртвѣть, абы вѣ нимъ не было каменьѣ, терньѣ, и штоколь-векъ сѣмѣ божественно давить, выкоренѣть, тогды плод приносить (Будны, 336); богъ хочѣт жебысмо небесных рече^с прагнѣли, тело мертвили (Зб. 255, 101); мертвечи тело свое, *т*акобы вытѣгнѣны были и прибиты з христомъ на древе крестном (Там жа, 2256).

Мертвонароженный *прим.* *Мёртванароджаны.* извергъ — дите мертвонароженое (Зіз., 37).

Мертвость *наз.* *Смерць, забойства.* завше мертвость гдѣ нашего на теле нашымъ (Зб. 261, 1356); оумерщвление: оуморене, мертвост (Бяр., 179).

Мертвый *прим.* 1. *Мёртвы, памёршы, нежывы.* мнимаючи Филимена мртвог троганове велми сѧ зосмутили (Троя, 236—24); которое дѣтя родила есми мертвое съ того бою, за то ми его милость присудилъ головщины тридцать рублевъ грошей (КСД, 48, 1510); братъ имель понати жену брата своего мертваго (Скар. ДЗ, 47); прышло ему копе в серцэ, и спалъ с конѧ мертвъ (Бава, 133); просил сына своего Скирымонта абы на том местцу было жьглишо вчинено гдѣ бы его мертвого сожгли (Рач., 305); пробил его копьемъ и с конѧ мертвого скинулъ (Тр. гіст., 706); скѣра бовѣмъ мертвои скотины есть частъ (Калист, II, 278); видѣли египтановъ мертвыхъ на берегѣ морскомъ (Хран., 926). ◊ М е р т в о е м я с о — *мярцвячына.* слетешеса птици на маса мерьтваѧ и обгонѧль ест е Аврамъ (Скар. КБ, 286); м е р т в о е т е л о — *труп.* болше над нею плакали. нижли надъ мертвымъ гсна своего телом (Пак. Хр., 15); мардерскимъ обычаемъ мертвое тѣло того слуги ... обесиль (КСД, 1387, 1519); огонь на потребѣ людскѧю есть створеный ... и тежъ до спаленѧ мертвыхъ тѣль (Варл., 2396—240). *Параўн.* мяртвый у 1 *знач.*

2. *У знач. наз.* *Мярцвяк, нябожчык.* осиеѧ обвилъ мртвого плашеницеж (Чэцця, 3096); завтреѧ мертвого обѣсили (КСД, 189, 1514); тотъ тежъ Тавчукъ вже небожчикомъ осталъ, ино трудно ся до мертвого на сведецтво слати (АВК, XVII, 187, 1540); Слепые прогледают, и хромые ходѧть, трудоватые очистѧютсѧ, и глухие слышат, мертвые вѣставают, и ѣбогие евангелии ѣчатсѧ (Цяп., 14); просили мене возного, абых я того мертвого огледал (АВК, XXXVI, 317, 1582); турки ... на гробъ мертваго кладѧт и стравы поганскимъ обычаемъ (Наб. тур., 24); ѣмер прави дла грехов а з мертвыхъ встал дла ѣсправдливенѧ нѣго (Зб. 261, 1406). *Параўн.* мяртвый у 2 *знач.*

3. *Які не выяўляе прыкмет жыцця.* Которѧ не толко тѣло, але дѣѧ и сѣмнѣнѣ, ѡт мртвыхъ дѣлъ чистит, освѣщаает, и просвѣщаает (Карп., 4); найдѣютсѧ, которыи в живыхъ тѣлахъ мертвыи дѣши носѧть (Сматр., 20); не встыдаетежсѧ мовлю, же сѧ мертвымъ столпомъ рѣкою людскою выробленнымъ кланжете (Варл., 2856—286); сидит над водами мертвыми абы

ихъ во воды живые пременяль (Зб. 255, 156); мертваѧ вода ѧко мертвое море на ѡдномъ местцѣ стоит (Зб. 259, 766).

4. *Нежыццяздолны, недзеяздолны, пазбаўлены жывых сувязей з рэчаіснасцю.* вера безъ дель мертва есть (Скар. ІС, 46); если дѣл добрыхъ мѣти не бѣдемо, без которыхъ ... вѣра мертва есть: вѣра, сама мертва бѣдѣчи, оживити насъ и спасти не может (Калист, I, 426); Вѣра бовѣмъ без оучинковъ, мертвою есть, ѧкъ тежъ и оучинки без вѣры (Варл., 168). ◊ З ъ (о т ъ) м е р т в ы х ъ в с т а т и (в о с т а т и , п о в с т а т и , у с т а т и) — *уваскрэснуць.* которыхъ же коли млстивѧ matka. оувидела тело снѧти хотѧщихъ. какъ бы з мертвыхъ повстала и маленко какъ ѡджила дѣша ее (Пак. Хр., 14); Армѧне ... обычае превратне оуже ѡпоустили занюжъ вилію велика днѧ мѧсо едывали. говорѧче штобы хсѣ оу соуботоу з мертвыхъ оустал (Валх., 80); Теперь зась хѣ восталъ ѡт мертвыхъ, первѧсткомъ бѣдѣчи заснѣлыхъ (Варл., 72); черезъ покѣту навернулисе до бѣга своего которыхъ за нихъ ѣмер и з мертвыхъ встал (Зб. 107, 92); Гсдъ нашъ ... три дни лежачи въ гробѣ всталъ зъ мертвыхъ (Зб. вып., 956).

Мерги *дзеяс.* *Паміраць.* часу моисѣѧ жидова ѡт оужовъ оукоушени альбо оударени мерли ѡлиж моисѣѧ радою бѣжѣю оучинил оужа мѣденого (Пак. Хр., 4); с которыхъ тежъ на дорозе многіе мроут а многіе се наврѧчают (Валх., 936); мерли за днѣ или за дваи (Арыст., 208); абы тые которые в томъ часѣ мерли, без тои спасенной вѣры зъ свѣта не были сходили (Апакр., 60); коли вже была весна ... людеѧ множество почали мерти (Барк., 1646); прето великое повѣтрие пало на греки иж мерли без мѣри (Бельск., 85); теде приказал александеръ черпат ѡнѣю водѣ, которѣю пиючи макидонове мѣли ѡт неи бѣгунку, а такъ мерли: бо ѡнаѧ вода была велми горка ѧко чемерица (Алекс., 27).

Мерчий, мерчый *наз.* *Землямер, межавік.* абы шляхта листовъ на именья и на земли передъ мерчыими волочъными не покладали (КПД, 179, 1551); тую заплату мерчымъ чыните съ платовъ его королевѣской милости (Там жа, 261, 1554); его милость не хочеть, абы шляхтѣ черезъ мѣрчихъ утискъ былъ въ неотданью отмѣнъ за земли ихъ (АЗР, III, 99, 1559); я Павелъ Юрьевичъ Котовичъ — мѣрчій двора Васишишского ... сознаваю тымъ моимъ квитомъ (АВК, XIII, 279—280, 1560). ◊ Л и с т ь м е р ч и й *гл.* листь.

Мерынь *гл.* меринь

Мерыона *наз.* *Тое, што і мярона.* Три меріоны зъ свежой рыбы (ИЮМ, XIV, 59, 1700).

Мерити гл. мерити

Мерытися гл. меритися

Меряти гл. мерати

Месецевый прым. ад мѣсяць у І знач. Іосифови такожь рече, со благославлениемъ гсдьнимъ земля его, со оwoщевъ небесныхъ, и с росы небѣсное ... и з^с пabлокъ плоду солнечного и месецевого, от верху старыхъ горъ (Скар. ДЗ, 64—646).

Месецъ гл. мѣсяць

Месечина гл. мѣсячина

Месечница гл. мѣсячница

Месечный гл. мѣсячный

Месиа гл. месия

Месиашовъ, мессиашовъ прым. ад мѣсиашъ. дрѹгии рабби финеез там же такъ повѣдаеть, иже за часу мѣсиашового вси офѣры устанѹтъ (Выкл., 12); тое мѣсеце стариин раббинове жидовский ѿ офѣрѣ хрѣтианской за часовъ мессиашовыхъ такъ выкладали (Там жа, 1336).

Месиашъ гл. мѣсяшь

Месийчикъ наз. Прадстаўникъ заходнееўрапейскай народнасци. мног ихъ ... в^с ѿбчие ѿбычаи и народи се ѿтменили тако ... мѣсичикове поморяны и сленжашы в немецки^с, поляки, литва и мазурове з нами зъ рѹсю переставают (Стрыйк., 427).

Месипотамский гл. месопотамский

Месити дзеясл. Мясцѣ, мяцѣ, разминацѣ. гдыбы хто не придавши квасу, до мѹки, робиль, працювалъ, мѣсилъ и перемочивалъ еи, не мѣлъ бы квасного и до вѣдзена способного хлѣба (Мак., 219).

Месия, месиа, мессия наз. Месия. если антихриста ѿного правого жидове за мѣсию прынати мают покажиж ми которого панежа жидове за мѣсию своего принали (Унїя, 39); ведле писма иакова патриархи, ирода мели за мѣсию, которы^с ѿт риман даны^с на ѿное царство (Бельск., 1976); дрѹгии мовили, же сей есть мѣсия (Калист, I, 1696); правдивого мѣсии не принала (Дыяр., 170); уже настал ѿбещаныи мѣсиа, ѿ котором писал моисей (Зб. 81, 1136); так много злого допѹщает, ѿсобливе жебы жиды мѣсию и ѿшем сотворителя своего ... укрижовали (Зб. 255, 1366); хто справедливыйши^с над мѣсию, над пана крестителя (Зб. 259, 578); уже вси за наукою того иакова увѣрѹат въ Іса иже ѿнъ есть мѣсиею (Зб. 752; 4586); хотѣли жебы Іѿан мѣл быти приходичим мѣсиею (Зб. 82, 307); третїи называются жидове, которыи не вѣрѹють, абы

Мессиа правдивый Гедь нѣшь Ісѹ Хсѹ, мѣль прїйти (Зб. вып., 87). Параўн. мѣсяшь.

Мѣсяшь, мѣсиашъ, мессиашъ, мѣсиашъ наз. Тое, што і мѣсия. оу ... книгах ... которыхъ талмотъ завоут писано иже жидовскїй король которого мѣсиашъ зовоут ещо са не народил (Валх., 876); псалом ... в которомъ проркъ с парсѹны народѹ людскогъ жадаетъ пришествїа на свет мѣсиаша (Пс. XVI, 92); жидове сподоваючисе иньшого мѣсиаша водлѹтъ дѹмы и ѿанътазыи своее правдивого мѣсиаша хѹ забавителя нашего взгордили и прогледали (Унїя, 316); если-же не мѣсяшь ѿт вѣковъ назначонный къ стертю головы его во свое время пришоль (АЗР, IV, 207, 1600—1605); мѣли тежъ погане свои пророки которихъ имъ гдѹ бгѹ давал, которые ѿ при^стєю тогъ мѣсиаша, и забавителя свѣта ѿповѣдали (Бельск., 198); ѿбѣтничюу взалъ, же з^с настѣна его мѣль повстати Мѣсиашъ, тоестъ Хсѹ (Калист, II, 386); вси за наукою его иакова увѣрѹат во хѹ, иже ѿнъ есть мѣсиашем (Зб. 81, 50); чемъ в тако^с повазе былъ иѿанъ, же егъ жидове за мѣсиаша прынати хотѣли (Зб. 259, 17); мнемали же мессиашъ не могъль быт такъ убогы^с и взгаржоны^с, тако ѿнъ былъ (Там жа, 5756); ходитъ звыклъ часто до жидовъ навпоминаючи ихъ, абы в забавителя уверили, тако ѿбещаного мѣсиаша, а упорными не были (Пралог, 642); все тое што тѹт Иаковъ ѿ томъ поколѣнью прорковалъ добре мѣсиашови належит (Выкл., 28).

Меский гл. местский

Мескъ наз. Мул. кравы были орючи и мескове паствилися подлѣ нихъ (Зб. 262, 12); было скота его семь тысяч ѿвечь и три тысячи верблюдо^въ и пѹтсоть паръ кравъ и пѹтсоть мескъ и пашна великаѹ велми (Там жа); несть того ѿбычаѹ и кажломъ живомъ. чтобы не было в челоуецахъ ... мѣститъ и враждуетъ тако верблюду. повадливъ тако мескъ, немъ тако рыба (Арыст., 160).

Месникъ гл. мясникъ

Месница наз. Памяшканне, дзе забиваюць живѣлу і захоуваюць мяса. прышедшы в домъ ... тутъ у Вильни лежачый на улицы Попречной, идучы до месницъ просто, подле каменице пана Яна Балашка (АВК, XX, 125, 1597).

Месное гл. мясное

Месный гл. мясной

Месопотамский, мѣсиотамский, месопотамский прым. Месопотамскї. тако се четъ иже тыхъ пѣнезей монетоу оучинил

таре ѿць абраамов ис стороны корола месопотанского именем ниоус (Валх., 60); на дорозѣ месипотамско^с (Бельск., 45); королеви сири^сском^Ѹ и месопотамском^Ѹ (Там жа, 71). *Параўн.* месопотамский.

Месопотанинъ наз. *Жыхар Месапатаміі.* темерлан напрод в партѣи, царствовал заразъ скитию под себе побил, потом иверы, алваны, персы, меды, месопотаны, армены (Бельск., 406б); сут з ним парты, меды, персове, сири, месопотани ... и иншого людѸ велми много (Алекс., 1).

Месопотанский гл. месопотамский

Месопустный гл. мясопустный

Месопусты гл. мясопусты

Месса наз. *Меса, імша.* Обѣдня и молебень въ церкви и месса въ костелѣ 1 зол. 8 гр. (ИЮМ, XXIV, 72, 1713).

Мессиашовъ гл. месиашовъ

Мессиашъ гл. месиашъ

Мессия гл. месия

Месский гл. местский

Мессъ наз. *Прадстаўник старажытнага балкана-дунайскага племені.* по вы^стью примиря з персами, тивири^с се на хозроа крола их готовал, и собрал во^сско великое поднал на нег инших земель, то ест рены, масакгетов, скитов, спешни^с, мессов, и иллири^сов (Бельск., 330б).

Местеревъ прым. ад местерь. мы его пустили на местеревы руки (ПГ, I, 139, 1439).

Местерь, мейстеръ наз. *Кіраўник каталіцкага духоўна-рыцарскага ордэна ў эпоху Сярэднявкоўя.* местерь задвиньский ѿпустилъ н^атъци полоцки и товар (ПГ, I, 92, 1404); стало нелюбие межи местеря и князя великого Витовта (РЛА, 119, 1405); оу вашого мѣстѣра служиль (ПГ, I, 156, 1445); до князя меистра его милости (РЛА, 381, 1553).

Местецо наз. *Тое, што і* местце I у 10 знач. иныхъ розмаитыхъ прычинъ іакобыхъмо то дл^а пожитковъ своихъ власныхъ, дл^а местецъ в раде, дл^а пыхи дл^а лакомства чинити мели. не воспоминаю (Унія, 36).

Местечко наз. *Мястэчка.* позвалъ есми его къ собѣ на честь, дл^а пригательства, до корчмы Ѹ Шиловскомъ мѣстечкѸ (КСД, 444, 1517); Тое мѣстечко маеть войта дѣдичного (АСД, I, 25, 1536); андрѣ^с мовиль кгдажъ с^а то стало Ѹ местечкѸ пана радного (КВС, 616, 1552); ѿ мытехъ новых, и ѿ вольности засажень^а местечокъ (Ст. 1588, 36); такъ мѣста іако села и

мѣстечка ѿгонь пожерль (Біблія, 211); Лежит тое мѣстечко над дѸнаем, и замокъ мает мощны^с (Хр. польск., 186); маючи овое, прагнемъ дрѸгоѿ, набывши села жадаем мѣстечка (Мак., 7); мешкала во ѿдном местечкѸ на^ме матарей. недалеко каирѸ през пят летъ (Зб. 255, 332б); в местечкѸ ѿномъ ѿздобнѸю церковь Ѹмуровал великим коштомъ (Зб. 82, 121); у местечку Раве, на обеде, купили овса мерки две (ИЮМ, IX, 183, 1692). *Параўн.* мястечко.

Местие наз. *Месца.* то на рынку выволать и розказать вѣлели абы они вси на одно мѣстіе ... сходили (СДГВ, 88, 1547).

Местиско наз. *Невялікі горад.* якожъ я заказъ чиниль по местамъ и местискамъ и по селамъ, пытаючи оное челяди (АВК, XXII, 204, 1565).

Меститися дзеясл. зв. *Змяшчацца.* ведаю же хотеніе твое. не меститс^а в^с живы^а а ѿ всем подолж^а м^ртвых (Арыст., 138).

Местичкий прым. ад место I у 1 знач. пану Станку Мордасу таке жъ места, какъ бы могль дворъ нарядити, у перевоза близко Криници, ажъ будетъ не местичкое место, королевское (КЗ, 119, 1449); там в Ризѣ дал был кон^а своего паствити оу стадо конюхом мѣстицким, и наемъ заплатил (ПГ, I, 186, 1450—1458).

Местичъ наз. *Тое, што і* местичъ. поклон всем ратьманом болшим и всем местичем рижаном малу и велику (ПГ, I, 131, 1432); Отъ намѣсника Полочького и отъ всехъ мужъ Полочанъ, отъ мала до велика, поклонъ всемъ ратьманомъ болшимъ и всемъ местичемъ Рижаномъ (РЛА, 241, 1499).

Местичъ наз. *Гараджанін, гарадскі жыхар, абывацель.* Мы великии кнзъ Жикгимонтъ даемъ вѣдомо всякому сею нашою грамотою пожаловали есмо виленскихъ мѣстичовъ ляховъ и руси што имъ мыта не давати (СДГВ, 2, 1432); бояромъ Козелскимъ, и земяномъ, и мѣстичомъ, и всимъ Козличомъ, вѣздити къ господару нашему Казимиру ... о чомъ имъ будетъ надобѣ (АЗР, I, 61, 1448); Всимъ бояромъ Брянскимъ и местичомъ, и всимъ мужомъ Брянцомъ (КЗ, 123, 1465); кѣзи и богаре и местиче и черныи люди целовали пану Андрею держати оу себе честно (Увар., 107); мѣстичи Смоленскіе, двадцать рублевъ грошей даивали (АЗР, I, 360, 1505); местичовъ витебскихъ зъ города Витебска не вести вонъ (ИЮМ, II, 236, 1634). *Параўн.* местичъ.

Месткий гл. местский

Местникъ гл. мясникъ

Место I наз. 1. Горад. естли бы жидове межн собою незгоду або сварь почали, судья мѣста нашего жадного пересуда на нихъ не маеть брати (АЗР, I, 24, 1388); пожегъщи ... где бѣдет знаидены бѣдѣтъ в селех а любо в местех немецкихъ имають быти инѣты и выведены (Вісл., 256); оуставил его цесарь старостою над тымъ мѣстомъ и дал емоу тотъ оурѣдъ (Пак. Хр., 20); вже трождновѣ ѣтекаючи к улицамъ места своего были прибегли (Троя, 28); якимъ обычаемъ маеть быти порадокъ справы и повинности тое земьское становень во всьихъ местехъ местечькахъ и волостяхъ Рускихъ (КПД, 593, 1558); оное мѣсто по немецку названо Сграшпуркгъ (Атыла, 184); место славное и великое витебскъ завоевали (Барк., 1636); збѣдовал замокъ и мѣсто и от своего имени назвал борисов, над рекою березиною (Стрыйк., 521); мещане зас ѣбогѣ зѣ люблина сокала, орши ... и з иншихъ мѣсть и мѣстечокъ плачливе ламентуютъ (Дыяр., 160); королеве воѣны хотѣтъ зачинати мѣста замьки мѣровати (Зб. 259, 553); притягнувши к македоніи наѣахорѣ царь воиско свое под мѣстомъ оставилъ (Алекс. 1697, 4); Замки, Места и Весн пообалѣютъса (Зб. вып., 96). \diamond М е с т о г о л о в н о е — *сталица.* што бы мель на ступодводахъ до места нашего головного живности ... послати (Ст. 1588, 41); Дрѣгие ... кривичане были названи, которыхъ было головное мѣсто смоленскъ (Стрыйк., 430); м е с т о о б о р о н н о е — *крѣпасць, умацаванне.* много оборонныхъ мѣсть сѣкванскихъ и французскихъ велими богатыхъ и зацныхъ ... з кгрунту вывернул и збурилъ (Атыла, 184); взѣлъ мѣста оборонныи в земли египетскоѣ и воропильса антиохъ тако поразила египет (Кн. Мак., 486); м е с т о с т о л е ч н о е — *сталица.* мы жикгимонт Августъ ... возвали на съемъ валъныѣ в столечномъ месте ѣ вили зложоныѣ панов рад нашихъ (Ст. 1566, 2); Кальлимах ... до тунгров тагнул и столечного ихъ мѣста добыл (Атыла, 204); панове рады наши дѣховные и светские ... зѣхавшиса за листы, и везваньемъ нашимъ до мѣста виленского столечного ... чинили намъ припоминанье и прозбѣ ѣ выданье имъ того нового порядкъ справедливости (Трыб., 16); которыхъ трибѣналь нигде инде ѣдно в месте нашомъ столечномъ виленскомъ таковыя справы ... отѣживати маеть (Ст. 1588, 99); церковъ и ерѣсалим мѣсто столечное зновѣ збѣдовали (Бельск., 1966); столечное мѣсто сирѣское, в которомъ теперъ тѣрецкиѣ беклербек панѣетъ есть дамаскъ (Стрыйк., 417); м е с т о с а д и т и — *засноуваць*

горад, замакъ, паселишча. Дозволяемъ ему тотъ замокъ на городишу Василевѣ, надъ рѣкою Стугнею, будовати и мѣсто садити (АЗР, III, 309, 1586). *Параѣн.* место I.

2. Насельництва горада. все мѣсто крола взбѣрило (Жыц. св., 7); ѣмер шпѣ богач, и провалило его все мѣсто зѣ свѣчами и епскпѣ самъ шол (Зб. 107, 2046).

3. Тѣрыторыя, якая адносицца да горада; паселишча, пасѣлак. коруны Полскоѣ не отлучитися ми еѣ, съ моими дѣтми ... и съ тымъ што держю нынѣ и потомъ отъ моего господаря, великого князя Витовта, съ городми, съ мѣсты и съ землями (АЗР, I, 29, 1401); строста рекѣ иж не ѣбретеса во всемъ помори. ни градъ ни место (Увар., 103); у вотчинѣ нашой, у великомъ князьствѣ Литовскомъ, по всемъ городомъ нашимъ и по мѣстомъ, церкви закону Греческого вездѣ близко подлѣ нашихъ дворовъ (АЗР, I, 154, 1496); маеть кнегини ... держати городъ принескъ з мѣстомъ и со всеми дворами ... зѣ землями пашными (Пін., 5, 1499); мѣца маѣ кѣ дни правѣ в семью съботу с полудна ѣ месте баркулабове пришла до цѣркви боркулабовской дочка жидовки марѣмки (Барк., 1566—157).

Место II наз. 1. Тое, што i местце ѣ 1 знач. оу дрѣгомъ месте были черници оу горе и в томъ месте нарядили городъ Бокоту (Увар., 99); *strete ieho kniaz Skirgaylo ... na reze Welli, u Horodna na meste narucaiemom Weyszyszki* (Бых., 512).

2. Тое, што i местце ѣ 2 знач. кыи храмъ съградите мнѣ; или кое мѣсто покоѣ моего (Будны, 7); тѣла змерлыхъ людей кѣ погребенью до мѣсть ихъ где са ховаютъ черезъ оулицѣ, звлаща мимо костель сѣго ѣана носити ... заказоуютъ (Апакр., 316); Голгоѣа: Краніево или лобное мѣсто, лат. калваріа, чашка головы (Бяр., 264).

3. Тое, што i местце ѣ 3 знач. староста краковскыи староста сѣдомірьскыи на трехъ местехъ имають сѣды сѣдити (Вісл., 6); дела бы ... посполу справляли по давному, а сымались бы вси посполу на томъ месте, где передъ тымъ сѣймовались здавна (КЗ, 410, 1486); поидите а оувидите мѣсто кде положенъ былъ (Пак. Хр., 35); на каждомъ мѣстѣ име Его визнаване и увельбене было (АСД, I, 5, 1507); на каждомъ месте оставмы знамена веселиѣ нашего (Скар. ПБ, 4); ѣ менску и по всеѣ литве тамъ жолнери татарове которые выехали з Швециѣ по тыхъ местахъ приставство брали (Барк., 1666—167); выпѣдили людѣ израилскиѣ до ѣскинь и до скрытыхъ мѣстѣ збѣговѣ (Кн. Мак., 496).

4. Тое, што i местце ѣ 4 знач. воиско наше поехало: у нашомъ правѣ, до врочного места не доехавъ, не вернуться (КЗ,

336, 1480); коли какіи поутникъ албо торговецъ. албо текач идет. до которого мѣста далеко албо близко (Валх., 436); теж и к семѹ оуздрыжыть сердце мое и скочит з мѣста своего (Зб. 262, 276); станы свои вси поветники мають в одном месте при хоружому мети. а розно не мають стоати (Ст. 1529-Ф, 24); Прышла есми жалосна на сее мѣсто и в жалости есми тебе породила (Трыст., 3); от великое жалости сомлѣл и не мог ни з мѣста рушытиса (Бава, 133); далиса намовити еднакъ не инде и на иншомъ месте, одно тамъ же гдес мы заседали (Барк., 1496); законник кгда всѣ мѣста выступков подобѣт, допѣро бѣдет мѣти поко^с (Зб. 261, 89). \diamond В ъ (в о , н а , у) е д и н о (о д н о) м е с т о — *разам.* бискоупы капланы и бжѣе слоуги оу едно мѣсто созвати велели штобы се съехали (Валх., 656); три короли с трех королевствъ. коли звезда проводила ихъ зо трех дорогъ до бетлеемъ хвалити бга посполите в одно место къ паслам сошлисе (Там жа, 796); чорного перца иньберю по два золотники столчи во едино мѣсто и смесити во едином медѹ пресном (Арыст., 214); семинарьѹмъ, есть згромаженіе млднцевъ, на едино мѣсто хотащихъ въ свое время пріати чинь Іерейства (Зб. вып., 616); зъ (с ъ) м е с т а н а м е с т о — *з аднаго месца на иншае.* плаць льнанный ... пастоух один з людей их же там бадвыны зовоут по той поустыни ис стады своими з места на мѣсто ходѹ знашол (Валх., 606); аще ес знам ... на бороде тот иметь с места на место переходить часто (Неба, 896); м е с т о о т ъ м е с т а — *тое, што і* зъ места на место. *а теж* мѣсто *от* мѣста переходачи, а дом *от* домѹ обходачи на люди роблю (Бельск., 396); *а теж* мѣсто *от* мѣста переходачи, а домъ *от* домѹ обходачи на люди роблю (Хран., 566); м е т и м е с т о — *адбываца.* абы таа розница пред богомъ мѣсто мела (Будны, 34); д о с и х ъ м е с т ь — *дагэтуль, да гэтага часу.* до сихъ мѣсть того ничего не оправлено (АЗР, I, 93, 1480); даль пань Литаворъ ... ѹ заемъ, а олехнѹ щитоношы тридцать копъ того жита. И до сихъ мѣсть не *отдано* (КСД, 876, 1516); о т ъ т ы х ъ (с и х ъ) м е с т ь — *з гэтага часу.* Тѣж *обещуем* иж листов заповедных наших справедливость людскую *яко* колве повстагаючи *от* сих мѣсть на потомъ до жадных судов давати не будем (Ст. 1529-Ф, 7); чога бы которы^с з них албо во^{но}ю, або *яким* иншим способом, *от* тыхъ мѣсть набыл, абы то межи собою в ровны^с дѣл *обертали* (Стрыйк., 540); *от* тых мѣст *кролеве* полские волни *сут* *от* тых трибутов (Хр. польск., 6). *Параўн.* място II у I *знач.*

5. *Тое, што і* местце *у* 5 *знач.* *яковъ* повразъ наследиа его. *обрете* его во пустыни грозной въ месте жажди зноѹ и безводнѣ (Скар. ДЗ, 61); не вытерпели порады его, и похотели хоутей своих на поустыни, искоусили бѣга в местех соухих и дал ведлоуг прозбы их (Пс. XVI, 107—1076); Александръ не бииса ниже ли в поли, или в месте высокоом (Арыст., 172); гды нечистый дѣхъ выидет зъ чѣвка, проходить сквозь безводные места ищучи покою, и не наидѣет (Цяп., 166); в нас на низких местахъ ѹ вогородех капѹсты цыбули *тари* згола потопило, и стоѹла вода мал не до Или сѣга (Барк., 1686); *тое* мѣсто албо высепъ на великом шляхѹ *ест* морском (Бельск., 376); великое одно, и барзо людное мѣсто, где бы мѣль свою кролевскѹю столицѹ, назначил (Варл., 304); Здало ми *са:* жемъ стоѹль на берегѹ рѣки, з которой выходило семь коровъ ... и паслиса на мѣстахъ мокрых (Хран., 66). \diamond М е с т о п у с т о е — *пустаи; слаба заселеная тѣрритория.* семеонъ изииде ис церкви пошол на поусто мѣсто (Чѣцця, 2); людие ... на местех^с пустыхъ чиниша станы (Скар. ПБ, 166); чех ... *оглѣдалъ* в полщи места пустого кѹ мешканю годне^сшаго (Царств., 766—77); на место пусто и страно заходит где без покормѹ постели ... живѹчы (Зб. 255, 36).

6. *Тое, што і* местце *у* 6 *знач.* Роман Семеново место а пашня, а чоловекъ Войшвиловича (КЗ, 105, 1449); просиль у насъ мѣста городского, у Вилни, передъ Рускою церковью передъ святымъ Миколою (АЗР, I, 98, 1481); чѣвкъ нѣхто жилъ в *костантине* городѣ. на мѣсте нарицаемомъ елихвѣрии (Чѣцця, 91); приказуемъ вашей милости ... штобысь тую церковь ... зъ того замку перенеслъ на мѣсто годное (АСД, I, 7, 1507); он^с же ходѹше пред^с вами по пути. ѹказѹа вамъ мѣста на них^с же имели есте станы розбити (Скар. ДЗ, 7); там же на тых старыхъ местех делницы свои знову будовати (Ст. 1529-Ф, 16); што за великост^с, што за пространност^с того домѹ, албо рачей мѣста мѣла быти: в^с которое *са* вѣмѣстити блѣоизволил тотъ, которого нѣо и землѹ вѣмѣстити не можетъ (Карп., 296). *Параўн.* място II у 2 *знач.*

7. *Тое, што і* местце *у* 8 *знач.* стрела выстрелена к месту примеченому (Скар. ПБ, 86); трафлял Трыщана *тати* в голое мѣсто, але Трыщан на то былъ добрый мистръ, вѣмѣлса стереч (Трыст., 73—74).

8. *Тое, што і* местце *у* 9 *знач.* в розмаитыхъ местахъ *о* ихъ деехъ и оучинкох *соут* пописано (Валх., 386); Прото лепшей

бы тые мѣста водле грѣчьскихъ книгъ исправити (Будны, 2406).

9. *Тое, што і* местце у 10 *знач.* тому конюху у Ясвенской волости конюское место, а тому конюху инъде обыскати (КЗ, 81, 1466); они сторожу стерегутъ въ городѣ, и тамъ дѣтей своихъ шлють, або кого наймають на свое мѣсто (АЗР, I, 150, 1495); оуже записалъ с нами какъ тебѣ избавити своихъ мѣсть (Віл., 4396); возвеличилъ еси людеи твоихъ гсди ... и на всакомъ месте былъ еси при нихъ (Скар. ПБ, 306); тѣрки петрила брата воеводы мѣлтиалского на мѣсто ивони на панство волоское всадили (Хр. польск., 226); славные речи о тобѣ повѣдаютъ о мѣсто Бѣа на высшого (Пс. XVII, 836).

Место III *присл. Замест.* она его взяла къ себе въ тое именье за сына место (КЗ, 437, 1489); дядко нашъ Миколай Водарацкого за сына мѣсто собѣ не бралъ, и ему третее части имѣней своихъ и купленинъ не записывалъ (КСД, 162, 1517); а молодица иже бѣдет добра въ очью црскихъ бѣдет црствовать мѣсто ваштии (Зб. 262, 1276); тотъ немощный повиненъ будетъ место себе з ъменъ своего слуги свои на воину выправити (Ст. 1529-Ф, 24–25); не бѣдетъ ли чимъ мети заплатити, тогды место платежу дванадцать недель маєт ѣ везенью седети (Ст. 1588, 207); на концѣ тоеи конституции, тыи слова мѣсто завартьѣ приписано (Апакр., 25); мѣли цѣглу мѣсто каменя а иль клееватыѣ мѣсто вапна (Біблія, 29); мѣсто сѣтыхъ образов, казал намалеватъ в тоѣ же церкви дерева, леси, звѣри и птахи (Бельск., 351); не кохаймо сѣ в сварахъ мѣсто покою, и въ смѣткѣ мѣсто оутѣхи (Каліст, II, 317); всѣхъ его слѣгъ и дворанъ зѣ палацѣ выпровадилъ, а мѣсто нихъ невѣсть приставилъ (Варл., 2696); голѣбъ мѣсто спевана стогнана маєт (Зб. 259, 525); капланъ мѣсто вина влѣлъ водѣ въ келихъ (Зб. вып., 256). *Параун.* местцо II, място III.

Местовный *прим. ад* место I у I *знач.* По выезде пана Куровьского зѣ Могилева, якъ выехалъ безъ респонсу местовного, теде панове маистратовые въ слидъ [так!] за нимъ посылали Фронцкевича зѣ листами до его млсти пана гетмана (ИЮМ, VI, 103, 1689).

Местский, мейский, мейсцкий, меский, месский, месткий, местцкий, местъский, местъцкий, месцкий *прим. Гарадскі.* о пѣстыні селской а любо местъской (Вісл., 7); ѡсифа ничто же не внѣдило. ѡт рады и дѣмы доброго дѣла ни тѣгота мѣстыцкага ни врадѣ городовыи (Чѣщя, 326–326б); ѡтцѣ мой ... въ той немощи достоментѣ писалъ въ гайномъ праве, и съ

права гайного пѣчать свою мѣстыцкѣю приложили (КСД, 24, 1510); жаловаль есми владу месткому на тыхъ мещанъ лентьвойту Янушку (АВК, XVII, 367, 1541); на што уряд прыдалъ з лавицы рады меское присяжниковъ ... и пры нихъ слугу меского Гаврыла (АВК, XXXIX, 98, 1578); росказѣмо вамъ оурадови мѣстскомѣ виленскомѣ, и всѣмъ воецѣ обывателемъ (Апакр., 31); коли пришли до брамы мѣстской, повѣдали имъ (Біблія, 470); росказаль абы ѡгнистыми походными браны зо всѣхъ сторонъ запалили мѣстский (Алекс., 11); чтигодный Крестъ Хрстовъ, на всѣхъ мѣстскихъ вежахъ поставилъ (Варл., 304); подаль тестаментъ остатнее воли небожика пана ... Вержбицкого съ сусцептою мѣйсцкою магдебурскою (АВК, III, 249, 1657).

Даведачнае выданне

**ГІСТАРЫЧНЫ
СЛОЎНІК
БЕЛАРУСКАЙ
МОВЫ**

ВЫПУСК 17

Лесничий — Местский

Складальнікі:

Тамара Іванаўна **Блізнюк**
Аляксандр Мікалаевіч **Булыка**
Рэгіна Станіславаўна **Гамзовіч** і інш.

Рэдактар *А. М. Садоўская*
Мастак *А. Ф. Корсун*
Мастацкі рэдактар *В. А. Жахавец*
Тэхнічны рэдактар *Т. В. Лецвен*
Карэктар *А. А. Баранова*

Здадзена ў набор 17.01.98. Падпісана ў друк
27.04.98. Фармат 60×90¹/₁₆. Папера афсетная.
Гарнітура Таймс. Афсетны друк. Ум. друк. арк.
23,0. Ум. фарб.-адб. 23,0. Ул.-выд. арк. 21,12.
Тыраж 500 экз. Заказ 751.

Дзяржаўнае прадпрыемства выдавецтва «Беларуская навука» Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі і Дзяржаўнага камітэта Рэспублікі Беларусь па друку. ЛВ № 13 ад 31.12.97 г. 220141. Мінск, Купрэвіча, 18.

Набор і вёрстка выкананы на камп'ютэрах выдавецтва «Беларуская навука».

Надрукавана з гатовых дыяпазітываў дзяржаўнага прадпрыемства выдавецтва «Беларуская навука» на Ордэна Працоўнага Чырвонага Сцяга паліграф-камінаце ВПП імя Я. Коласа. 220005. Мінск, Чырвоная, 23.

Гістарычны слоўнік беларускай мовы. Вып. 17. Лес-
Г51 ничий — Местский / Склад. Т. І. Блізнюк і інш.; Пад
рэд. А. М. Булыкі. — Мн.: Беларуская навука, 1998. —
365 с.

ISBN 985-08-0219-7.

У 17-м выпуску Гістарычнага слоўніка беларускай мовы, як і ў папярэдніх, даецца тлумачэнне і граматычная характарыстыка беларускай літаратурна-пісьмовай мовы XIV—XVIII стст.

Разлічаны на моваведаў, гісторыкаў, этнографу і ўсіх, хто займаецца вывучэннем гістарычнага мінулага беларускага народа.

УДК 808.26(038)(091)

ББК 81.2 Бел-4

Слоўнік у неабходнай колькасці
можна заказаць і набыць
непасрэдна ў выдавецтве
«Беларуская навука»
па самай нізкай цане.

Тут можна набыць таксама:

Гістарычны слоўнік
беларускай мовы.
Вып. 15. — Мн.: Беларуская навука,
1996. — 311 с.

Гістарычны слоўнік
беларускай мовы.
Вып. 16 — Мн.: Беларуская навука,
1997. — 359 с.

Адрас выдавецтва:
220141, г. Мінск, вул. Купрэвіча, 18.
Тэл. 263-23-27.